

المقدمة

في خريف عام ١٩٤٣ قدمت^{*} إلى دمشق من مسقط رأسى الأردن لأول مرة . وكانت غايتها الانخراط في كلية الصيدلة للدراسة . واستغرقت مدة إقامتي بالعاصمة السورية خمسة أعوام بما فيها سنة التمرن في إحدى صيدلياتها . في خلال تلك المدة تعرفت على دار الكتب الظاهرية . كانت معرفتي بها آنذاك ونظرتي لها لا تختلف كثيراً عن نظرة أغلبية أترابي إليها حتى هذا الوقت . وهي معرفة ، إن جاز التعبير ، تتلخص في أن هناك مكتبة قدية المهد تجوي من جملة ما تجوي عدداً من المخطوطات العربية التي تتعلق أوراقها «السفراء» بعض مآثر العرب الخالدة في المصوّر الغابر . إنما هذه المخطوطات لا تهمنا الآن نحن الجيل الجديد الصاعد بقليل أو بكثير إذ هي صفحات من الماضي الذي ذهب وانطوى ، ونحن اليوم أبناء النصف الأخير من القرن العشرين نصبو إلى مستقبل نرجو أن يكون زاهراً نيراً . ولكن النظرة السطحية العابرة هذه تغيرت بعد سنتين تغيراً كائناً وقد تحولت فيَ إلى طلب ملح لمعرفة ما تكّنه هذه الوثائق التاريخية الهامة ، وخفّض كنوزها الدفينة . وأصبح ذلك مدار بحثي واجتهادي مدة تُوفّ على عشر سنين ، وسيقى كذلك مدى الحياة ، وإليك سير[#] ما جرى .

بعد تخرجي من كلية الصيدلة بدمشق ، افتتحت^{*} صيدليتي في مدينة عمّان من أرض مولدي الأردن ، ولمدة ثلاثة سنين ونصف كان السعيد حلبي في مهني ، ولكن عملي كصيدلي كان يستحوذ على كل وقتي وجهدي طيلة النهار وعدداً من ساعات الليل مما أتعب جسدي وأضناي . ثم لاني كنت دوماً

أصبو إلى طلب العلوم واكتساب المعرف ولا أجد عندي إلا الانكباب على أعمال الصيدلية ولوازمها في وسط كثُر آنذاك موزه وشحث فيه أسباب الرزق على الكثيرين وبحال التقدم العلمي كان به محدوداً ، فسولت لي النفس الانطلاق لتحقيق آمالي .

وفي مطلع عام ١٩٥٢ افتتح أمامي الباب الذي طلما رجوت ولو جه وتحقق أمنتي في الذهاب إلى الولايات المتحدة الأمريكية للتحصيل العالى . ونلت في عام ١٩٥٦ شهادة الماجستير في الكيمياء الصيدلانية من جامعة مقاطعة نورث داكوتا . ثم انحرفت في صيف تلك السنة في جامعة وسكنسن ، وإذ كنت دوماً أتعشق دراسة تاريخ العلوم فرحت كل الفرح حين علمت أن الجامعة المذكورة تعد في طليعة الجامعات الأمريكية مثل هذه الدراسات . فلتحذت تاريخ العلوم مادة اختصاص ولا سيما تاريخ علوم الصيدلة والطب ، ودراسة تاريخ العصور الوسطى . وبذلك تستندت لي الإحاطة بهذه العلوم في العصر العربي الزدهر . وبعد سهر الليالي والعمل التواصل لأتمكن من مادتي تخرجت في صيف سنة ١٩٥٩ وكان موضوع أطروحتي للدكتوراه حياة وكتابات الطيب العربي الأندلسي أبي القاسم خلف بن عباس الزهراوي (المتوفى بعد الأربعين لـ الهجرة) ، مع دراسة تحليلية لمقالته الخامسة والعشرين في الأدahan ، وفضل الزهراوي على تقدم منهنة الصيدلة في الأندلس ، وبمعونة أستاذتي الدكتور قلن صونيدرك المدير العام للمؤسسة الأمريكية لتاريخ الصيدلة ، ثم نشر الأطروحة بعد مراجعتها وتحقيقها في مطبعة برييل بليدن - هولندا - سنة ١٩٦٣ م . وفي العام نفسه قدت بجمع مراجع مختارة لتاريخ الطب والصيدلة مع بعض الشروح والتعليقات في أربعة فصول وقد تم طبع هذا الكتاب في خريف سنة ١٩٦٤ في ستنتارت من أعمال ألمانيا وسأذكر هذين الكتابين في المراجع .

وينما كان الكتاب الأخير تحت الطبع ابتدأ بجمع وترتيب ما توفر لدى من المعلومات مقتداً على المراجع الأصلية لكتابه مؤلف حول تطور التعليم ومن اولة المهن الطبية وعلومها في العصر الإسلامي الوسيط . وصارت لدى رغبة ملحة للاطلاع على أكبر قسم ممكن من المخطوطات الطبية العربية الباقة لوقتنا الحاضر في شتى الكتب قد يها وحديثها ،

وفي صيف تلك السنة نفسها حصلت على منحة لدفع نفقات مثل هذه الدراسة تمكنت بواسطتها من زيارة عشرة بلدان عربية بالإضافة إلى تركيا وإسبانيا للاطلاع على المخطوطات العربية الطبية في مكاتبها العامة والخاصة ومتاحفها الأثرية . وفي غضون تلك الرحلة صرفت ما يزيد على الشهر في سوريا لأجل دراسة مخطوطات المكتبة الظاهرية الطبية خاصة ، والتعرف على محتوياتها الفسيحة لإعداد هذا الفهرس ووضعه بين يدي القراء وأرباب الكاتب والباحثين وأصحاب المهن الطبية المترقبين بهذا الماضي الجيد .

وإني لمدين بالشكر لأمين الجمع العلمي العربي بدمشق الأمير جعفر الحسني وللسيدة أسماء الحصي مدير المكتبة الظاهرية ، وأول مدير للكتابة وطنية في البلاد العربية ، وجميع الإخوان العاملين في الجمع والمكتبة لتشجيعهم المتواصل ولا يبذلونه من خدمات طيبة لإحياء التراث العربي وحفظه وجعله ميسوراً للباحثين وطلاب العلم .

الفصل الأول

المكتبة الظاهرية بدمنهور وتطور ملائمة

كان في الموضع الذي يقع عليه بناء المكتبة الظاهرية الحالي دارٌ تدعى دار المقسيقى اشتراها الملك الظاهر بيبرس (١٢٣٣ - ١٢٧٧ م) قبيل موته وقيل ابنه ، وأسس فيها المدرسة الظاهرية الجوانية (البيبرسية الصالحية) (١) .

(١) اشتهر الملك الظاهر بيبرس بأعماله الإصلاحية والصرافية ومشاريعه الإنسانية وضرب الدراما والدناير الجديدة الملاصقة على النصع وبين بدمشق القصر الأبلق بين المداين الآخرين حيث توفي فيه سنة ٦٦٦ هـ . ويعتبر أن أبي الفلاح عبد الحفيظ بن العاد الخليل في شذرات الذهب (ج ٥ ص ٤٤٩ - ٤٥٠) يذكر أن الملك السيد هو الذي أباع دار الطبيقي بسبعين ألف درهم وبناعماً مدرسة الشافية والخلفية وقتل جثة والده إليها وولف عليها أوغاناً كبيرة ، إلا أن أرجح أن الملك الظاهر بيبرس هو الذي باشر المدرسة وأن ابن الملك السيد قد وسها وأكملها وبني القبة والمدفن كما ورد في البداية والنهاية في التاريخ لأبي الفداء اسماعيل بن عمر بن كثير القرافي الممتحني التوفيق سنة ٦٤٧ هـ (القاهرة ، مطبعة السادة سنة ١٣٥٨) ج ١٣ ص ٢٧٤ - ٢٧٦ . إذ يقول إيه « بنى بدمشق القصر الأبلق والمدرسة الظاهرية » ، وقوله أرجح لاعتباره على ما كتبه ابن عبد الظاهر كاتب الملك الظاهر في درجه المطول لسيرته سيده ، والمؤرخ ابن شداد ونلاته أقرب مهدأً لصر الملك الظاهر وابنه . ثم أن محمد بن شاكر بن أحد الكتب (المتوفى سنة ٦٦٤ هـ) في كتابه فوات الوفيات (القاهرة ، مطبعة السادة ، ج ١ ، سنة ١٩٥١ م) ص ١٥٩ - ١٦٩ (تحقيق محمد عزيز الدين عبد الحميد) يعطي شرحًا ملخصاً عن حياة الملك الظاهر بيبرس وأعماله وتعمديه لبيانستان دمشق وترويده بما يحتاج إليه من المقابر والمحاجن والأكفال والآثارية وبطبيب شهر ، ذاكراً أنها أسر المدرسة الظاهرية . انظر طبعة القاهرة الأولى سنة ١٢٨٣ م ص ١١٢ - ١١٣ . من كتاب فوات الوفيات .

وكان أول من درس فيها الشيخ قاضي القضاة صدر الدين سليمان بن أبي العز الحنفي الأذري (١١٩٨ - ١٢٧٨ م)^(١) . ثم ان الملك السعيد ابنه وسع المدرسة وأضاف داراً للحديث وبني القبة وأمر بنقل جثة والده الملك الظاهر ييرس إليها ، فتميل تابونه ليلاً من القلعة وأودع في الضريح الذي أعد له ليلة الخامس من رجب سنة ٦٧٦ هـ ، وскنت موته حتى العشرين الأخير من ربيع الأول ، واجت البيعة لولده السعيد الذي بايع له الأمراء في حياته وكان آنذاك قد بلغ التاسعة عشر من عمره ، واعتزل الملك سنة ٦٧٨ هـ وتوفي (ربما مسموماً) بقرب الكرك . وفي سنة ٦٨٠ هـ نقلت جثته بأمر أمه الحالون ودفنت في التربة مع أبيه الظاهر تحت القبة الظاهرية نفسها والتي لا تزال باقية مع المصلى إلى اليوم ، بين جدران مرصعة بأنواع الرخام ومنزينة بالفسيفساء البدية التقوش والتي أُكل وضعها ذلك العام بأمر الملك المنصور قلاوون^(٢) ، بجانب الدار يقع حمام المفيقي وعلى أنقاضه يوجد حمام إلى يومنا هذا ، يعرف بحمام الملك الظاهر ، وبقائهما تقع المدرسة العادلية التي أنشأها نور الدين محمود بن زنكي سنة ٥٦٨ (١١٧٢ م) ، ثم أسس فيها الملك العادل بن أيوب أخوه صلاح الدين سنة ١٢١٥ م مدرسة سميت

(١) ذكره محمد بن عبي الدين عبد القادر التميمي التبياني في الدارس في المدارس والخواص والمبرامع ودور القرآن والمساجد والزوايا والترب والأربطة وعانت على ذلك في خطوطه له في المكتبة الظاهرية في جزئين تحت رقمي ٢٩١٧ و ٢٩١٨ ، الطبر الجليل الثاني الورقة الأولى حيث يذكر المدرسة الظاهرية الجوانية وأول مدرسيها ابن أبي العز الحنفي الأذري (٥٩٤ - ٦٧٢ هـ) .

(٢) ألم الهراء والتقوش على الأرجح الملك المنصور قلاوون الصالحي الذي حكم سوريا والديار المصرية من سنة ١٢٧٩ - ١٢٩٠ م وربما قام بذلك تربية المغواطط بد مبaitه بالملك خلفاً للملك السعيد المتزول وأخيه المماليك . انظر البداية والنتيجة لابن كثير من ٢٩٣ ، وخزانة الكتب في دمشق وضواحيها لحبيب الزيات (الظاهرة ، مطبعة المارف ، سنة ١٩٠٢) ص ٥ - ٢ .

منذ ذلك الحين بالعادلية نسبة إليه ، إنما الذي أكمل البناء هو ابنه الملك الكامل محمد (حكم من سنة ١٢١٨ إلى سنة ١٢٣٨ م) وإليه نقل جثة والده من القلعة . ومنذ عام ١٩١٩ م حتى اليوم لا يزال مركزاً للمجمع العلمي العربي بدمشق ^(١) . وعلى مسافة بضعة مئات من الأمتار من جانب المكتبة الآخر يقع الجامع الأموي الكبير وبقربه تربة صلاح الدين الأيوبي التوفى سنة ١١٩٣ م .

أما المدرسة الظاهرية فقد استمر كيانها بين ضعف وقوته وتوقف ، حتى قيام الدولة العثمانية . وقد تخرج منها ودرس فيها فقهاء وعلماء معدودون . ثم إنه في سنة ١٨٧٧ م تشكلت فيها مدرسة رسمية لتعليم الأولاد ، وفي سنة ١٨٧٨ أمر مدحت باشا والي سوريا بتأليف الجمعية الخيرية التي ناط بها النظر في إنشاء المدارس وخدمة المعرف ووكل إليها البحث عن المخطوطات والكتب والمعاناة بالكتبات . ثم أقام خزانة خاصة تحت القبة الظاهرية ، وأمر بجمع المخطوطات إليها ، وهذه أول مرة توجهت فيها الهمة نحو جمل الظاهرية داراً عامة للمخطوطات والكتب .

وتنفيذاً لهذه الأوامر جمعت في القبة المخطوطات العديدة من عشر المكاتب المشهورة بدمشق ^(٢) . وفي عام ١٨٩٤ أمر الوالي رؤوف باشا باستحضار كل ما يمكن شراؤه من الكتب المطبوعة لإيداعها في المكتبة الظاهرية ، وكان عدد الأسفار الموجودة في المكتبة بين مخطوط ومطبوع ٣٥٦٦ مجلداً بينما أربعون مجلداً في الطب والصيدلة وما يتعلق بها من جملة ٢٥٤٨ مخطوطاً ، عام ١٨٩٦ ، وفي ختام القرن التاسع عشر ميلادي كان مقتني هذه المكتبة

(١) أحد الفتيح ، تاريخ الجمع العلمي العربي ، مطبوعات الجمع ، دمشق ، مطبعة الترقى ، سنة ١٩٥٦ م ص ٥ - ٨ ، ١٢٥ - ١٥٢ ، ١٤٥ - ١٥٢ .

(٢) الريات ، خزائن الكتب ، ص ٨ - ١٧ ، ٢١ - ٢٢ .

الشيخ طاهر الجزائري ، وكانت المكتبة حينئذ تحت إمرة ديوان المعارف ، في هذه الآونة يدو أن آلاف المخطوطات ومنها النادر النفيس والذي لا يشمن فقدت من سوريته عن طريق البيع أو السلب أو الضياع بجانب ما أحرقه البيان وأتلفه الإهمال ، ولو أن القائمين على مكاتب الأوقاف آنذاك قدموها كل ما كان عندم المكتبة الظاهرية لكان بالإمكان تخليص عدة آلاف من المخطوطات النادرة وحفظها لشعب العربي السوري كتراث ثمين يضاف إلى ما في المكتبة الآن من نفائس المخطوطات . إنما ناصبوا مشروع الجمع العظيم ، وأنجم الكثيرون عن المساعدة به ، فلم يتب حظه الكافي من التجاج .

وفي اليوم الثاني من الشهر الثامن سنة ١٩١٩ أصبحت دار الكتب الظاهرية ، كما هي الآن ، تحت إدارة الجمع العلمي العربي بدمشق . وأول من عُيّن لإدارتها الشيخ حامد النقى . إنما في تشرين الأول (أكتوبر) من السنة نفسها أسندت إدارتها للشيخ طاهر الجزائري لفترة قصيرة خلفه الأستاذ حسني الكسم . ثم في سنة ١٩٣٦ عين الدكتور يوسف المش مديرًا وخلفه بالوكالة في أواخر سنة ١٩٤٥ السيد عمر كحالة لمدة قصيرة ، بعده أُسندت الإدارة للسيد عبد الحميد الحسيني الذي سبق له وأشرف على إدارة المكتبة في أوخر سنة ١٩٣٦ ، ثم خلفاً للسيد عدنان تلّو في ٢٨ أيلول سنة ١٩٤٩ (السيد تلو استلم الإدارة في ٢١ توز « يوليو » من السنة ذاتها) . ثم قام بإدارتها بصورة مؤقتة الأستاذ أحمد الفتحي موقداً من قبل الأمانة العامة لوزارة المعارف السورية ، وبعد رجوعه لننصبه تولى إدارتها الأستاذ عبد الهادي هاشم .

وفي صيف سنة ١٩٦٤ حين زرت المكتبة للدراسة مخطوطاتها وجدت كل حفاظة ومساعدة من مديرها آنذاك الأستاذ عبد الرحمن البasha ، وبعده بالمراسلة مع السيدة أمينة المصي ، مديرية المكتبة حالياً . وهذه المكتبة تفتح أبوابها لعموم القراء يومياً طوال العام ماعدا يوم الثلاثاء والأعياد الرسمية

ومنذ ٢٥ آب سنة ١٩٦٤ ، صار يوم الجمعة يوم العطلة الأسبوعية بدل الثلاثاء ، ويبدل رئيس الجمع وأمينه ، ومديرة المكتبة جهوداً عظيمة لزيادة محتوياتها من المخطوطات النفيسة والمطبوعات المفيدة ، وللبيها آلات حديثة للتصوير الشمسي على الأشرطة المصغرة (ميكروفلم) ولطبعتها على بطاقات بالحجم المطلوب .
ولا ي يعني في هذه المحالة إلا أن أشيد بذلك بعض مآثر هذه المكتبة وبمجموعاتها النفيسة في تحوي مخطوطات هامة في تاريخ الفقه والمقائد والتشريع الإسلامي ، وقد راجحت فيها بعض المخطوطات الشمية التي وإن كانت ليست بالطيبة إنما رأيت مناسباً ذكرها هنا لأهميتها كمراجع ذات قيمة في تاريخ الحضارة العربية ، راجياً أنها يوماً ما ست فهو في جداول خاصة تحت موضوعها العين وتحت أرقام جديدة موافقة للفهرسة . فمن هذه المخطوطات ما سأذكره في متن الحديث حول المخطوطات الطيبة أو تحت المراجع والباقي سأذكره هنا متبعاً ترتيب الأرقام الحالية ما أمكن جاماً تحت مدخل واحد أرقام جميع المخطوطات الخاصة بكتاب واحد بيته أو بجزء منه أو ما هو لنفس المؤلف .

نهاية الأرب في معرفة قبائل العرب :

لشهاب الدين أبي العباس أحمد بن عبد الله ... بن سليمان القلقشندي المصري - الشافعي الشهير بـ ابن أبي غندة (المتوفى سنة ١٤١٨ م) .

أوله : «الحمد لله الذي جعل للعرب جمالاً (ركناً) تهافت عليه سائر الأمم ... وبعد فلما كان العم بقبائل العرب وأنسابهم على جملة قدره ، قد درسَ برُوك دراسة معالله وانقرض باقراطن عمالئه من العصر الأول » فهو يذكر الحاجة الماسة إليه ويشيد بما عمله أبو الحasan يوسف عن زيز الملك المصرية بتنظيمه مدينة القاهرة وتجديده معالئها حتى فاقت بهجتها مدنَا أخرى وهيديه كتابه في معرفة قبائل العرب والعلم بأنسابهم ليذخر في خزاناته السعيدة

وليقي لالخلف ثم يضيف « واستشرت فيه أهل الشورة ولا ندم لستشير .
وأصلاً كل قبيل من القبائل بقبيلته وملحقاً كل فرع بأصوله مرتبأ على
حروف المعجم . » وجعله على مقدمة ومقصد في خمسة فصول وخاتمة .
المقدمة في علم الإنسان والمقصد في معرفة تفاصيل أنساب قبائل العرب
والخاتمة في ذكر أمور تتعلق بأحوال العرب . ويقع هذا المخطوط النفيس
في ١٨٤ ورقة بحجم $159\frac{1}{2} \times 21$ سم ومسطّرته لصفحة ٢٥ سطرًا بخط
نسخ جميل للغاية ومشكل وقد نجز من تأليفه في يوم عاشوراء سنة ٨١٢ هـ
ويوجد على المخطوط ختم تملك إعلي بن عبد الرحمن المري في سنة ١٠٧٨ هـ
ولأهمية هذه النسخة الخطية ودقة ناسخها وجمال خطه ذكرتها هنا .

(رقم عام ١٧)

تعاليم المتعلم طريق التعلم :

لبرهان الدين حمزة بن عباس الزرنوجي (اشتر حوالى سنة ١٢٠٣ م)
أوله : « الحمد لله الذي فضل بي آدم بالعلم والعمل على جميع العالم ...
وبعد فلما رأيت كثيراً من الطلاب في زماننا يجذبون إلى العلم فلا يصلون
ومن منافعه وغيراته (لا يجتنون) لأنهم أخططاوا طرائقه وتركوا شرائعه ...
أحببت أن أبين لهم طريق التعلم على ما رأيت في الكتب وسمعت من
أساتيذى أولى العلم والحكمة . » وقد جعله في ثلاثة عشر فصلاً في ماهية العلم
والفقه وفضله وفي النية واختيار العلم والإسناد وتنظيم أهل العلم وفي الجد
والثبات والسبق والتوكيل وزمن تحصيل العلم والاستفادة والاقتباس والشفقة
والورع في حال التعلم . وفي آخره يوصي الطالب أن يختار من كل علم
أحدهه وأن يتعلم شيئاً من الطلب مشيراً إلى ما جمعه الشيخ أبو العباس المستغري
في كتابه المسعنى بطبع النبي . ويقع المخطوط في ٣٦ ورقة بحجم $169\frac{1}{2} \times 22$ سم

ومسطرته للصفحة ١٣٠ سطراً بخط نسخ بتاريخ سنة ١٢٧٢ هـ على يد محمود بن مراد . وفي المكتبة الظاهرية مخطوطات أخرى من هذا الكتاب تحت الأرقام العامة التالية : ٣٢٦٦ (آداب ٩٦) في ٤٦ ورقة من القرن ١٦ م ، ورقم ٣٢٩٥ (آداب ١٧٩) ورقم ٧٤٧٥ في ١٥ ورقة من القرن ١٧ م نسخه ابراهيم بن محمد البزيد سنة ١٠٤٦ هـ ورقم ٨٠٣٥ عام . وكان لهذا الكتاب شروح وقد ترجم أيضاً للتركية تحت عنوان إرشاد الطالبين في تعلم التعلمين بواسطة الشيخ عبد الحميد بن نصوح . كما ورد في شرح الفلون ، طبع القاهرة سنة ١٣١١ هـ مجلد ١ (٢٩٦: ١) .

(رقم عام ١٠٤)

القاموس المحيط والقاموس الوسيط الجامع لما ذهب من كلام

العرب شماطيط (المعروف فقط بالقاموس المحيط) :

للإمام محمد الدين محمد بن يعقوب بن محمد بن ابراهيم الفيروزابادي الشيرازي المتوفى سنة ٨١٧ هـ أو سنة ١٤١٤ م .

قال في أوله : « وبعد فان للعلم رياضاً وحياضاً وخمائل وغياضاً » وذكر كيف أن لغة العرب قد احتوت القرآن والتشريع لهذا من واجب كل متعلم مسلم العناية بها وإتقانها . وإذا كان المؤلف مولعاً باللغة العربية التمس كتاباً جامعاً حاوياً للفصيح في الشوارد فلم يجد شرع بتأليفه قاموسه المحيط في ستين سفراً اتقنده فيه صحاح الجوهرى لأنه أهمل الكثير مما كان يجب إيراده وتفسيقه وأتته بعكة وقد تداولته أيدي القراء قبل وفاة المؤلف . وآخر نسخة قرأت عليه كانت سنة ٨١٣ هـ وفيها زيادات .

والمكتبة الظاهرية تحوى أكثر من خمس عشرة نسخة من هذا الكتاب

بعضها كامل ، تقع تحت الأرقام ٦٧٦٤ ، ٦٧٩٢ ، ٧٠٣٥ ، ٧٠٦٢ ، ١٣٠١ ٧١٩٨ وغيرها .

وأول طبعة للكتاب في بولاق ، مصر ، في أربعة أجزاء ، سنة ١٣٠١ هـ إلى سنة ١٣٠٢ هـ وهي نادرة .

(رقم عام ١٥٤٢)

المقامات :

لأبي محمد القاسم بن علي الحريري (١٠٥٤ - ١١٢٢ م) ألفها على منوال مقامات بديع الزمان أحمد بن حسين المحدثي التوفى سنة ٣٩٨ هـ أو سنة ١٠٠٨ م وهي خمسون مقامة تحتوي على جد القول وهرله وملح الأدب ونواذه وموشحة بالآيات ومحاسن الكتابات والرسائل والخطب والأمثال والمواعظ أملأه على لسان أبي زيد السروجي وأسند روایته إلى الحارث بن همام البصري ولم يودعه من الأشعار الأجنبية إلا بيتين . وفي المكتبة صورة أخرى له رقم ٣٣٠٩ (آداب ٣٨٧) وشرح كثيرة لمقامات الحريري لها أهميتها في علم الأدب العربي .

(رقم عام ٣١٧٢ (آداب ١)

شرح العيون في شرح رسالة ابن زيدون :

بجمال الدين محمد بن نباتة المصري (التوفى سنة ٧٦٨ هـ أو سنة ١٣٦٦ م) . هو شرح وتعليق مفید على رسالة الوزير أبي الوليد أحمد بن عبد الله بن غالب ابن زيدون المخزوفي الأندلسي الكاتب والشاعر (١٠٠٤ - ١٠٧١ م) وتحوي ترجم وأخباراً تاريخية مهمة حول التراث العربي الأدبي والطبي . أوله : « الحمد لله الذي لا يحب الحمد إلا له ... وبعد فإني أمرت بشرح

رسالة أبي الوليد بن زيدون الآتي ذكرها وإيضاح براهيئها الخامسة عن كثير من سرارة أهل الأدب شرحاً ففعل . وفي المكتبة مخطوطات رقم ٤١٣٠ ورقم ٦٨١٨ لنفس الكتاب وهو شرح قيم .

رقم عام ٣٢٢٣ (آداب ٥٢)

كشف الطنون عن أسامي الكتب والفنون :

ملا كاتب جلي مصطفى بن عبد الله المرحوم بمحاجي خليفة . أوله : « زواهر نطق يلوح أنوار الطافه من مطالع الكتب والصحائف وبواهر كلام يفوح أزهار أعطافه على صفحات العلم والعارف . . . » جمع به أشتنات العلوم وما رأى من المؤلفات والمخطوطات وما تصفح من كتب التواريخ والطبقات والسير وتم تسويده في شبابه ثم شرع تبييضه مضينا إليه ما وجده لازماً ورتبه على حروف المعجم وأهداه إلى عشر أكبر العلماء وزمرة الفحول لتفع الخلف وإبقاء الذكر آثار السلف « فمن أرَّخ مؤمناً فكأنما أحياناً . » وتحتوي على مقدمة وأبواب وخاتمة . يقع المخطوط في ٥٨٨ ورقة بحجم ١٦٩٢٥ × ٢٤ سم في كل صفحة ٢٩ سطرًا . وهو بخط نسخ أنيق والنص مجدول بالأزرق وبخط مذهب جميل إنما في النسخ أخطاء لغوية وإملائية كثيرة وقد تم نقله في أواخر شهر رجب سنة ١١٩٦ هـ . وقد علق عليه ذيئله الشيخ جميل بن مصطفى العظم بكتاب في جزئين بعنوان « السر » المصور على « كشف الطنون » يستحق النشر والمخطوط موجود في المكتبة الظاهرية تحت رقم ٤٧٥٤ علم .

رقم ٣٢٨٧ (آداب ١٢٠)

تاريخ دمشق :

في ١٨ جزءاً، لأبي الحسن علي بن حسن المعروف بن عساكر (المتوفى سنة ١١٧٧ م) وقد وضع أصلاً في نحو مئتين مجلداً ويتضمن حوادث دمشق وتاريخ الدول التي تابعت فيها والفنون التي اشتهرت فيها وترجمات العلماء والوجهاء والمخاتير والفقهاء والأدباء الذين ولدوا أو عاشوا أو لهم علاقة بمدينة دمشق أو وردوها إليها واحتازوا بأعمالها مرتبة على الحروف وأضاف ذكر النسوة الشهورات ووصفاً للشام ومناقب أهلها ومنايا موقعها وأخبار فتوحها وجمال مساجدها والجامع الأموي خاصة وذكر كنائسها ودورها وأنصارها ومقاريرها وذكر للرسول محمد وهو تاريخ كبير على نسق تاريخ بغداد للخطيب البغدادي . ومع أن المخطوط نفيس ونادر إلا أن بعض الأحرف ناقصة . وللمؤلف أيضاً تصانيف عديدة في الحديث والفقه واللغة والتاريخ وقد ذكر اسمه في كشف الظنون هكذا : أبو القاسم علي بن الحسن بن هبة الله ثقة الدين (ابن عبد الله) ابن عساكر الدمشقي الشافعي (٤٩٩ - ٥٧١ھ) . انظر شذرات الذهب في أخبار من ذهب لأبي الفلاح عبد الحفيظ بن العاد الحنبلي ، طبع القاهرة ، مكتبة القديسي ، سنة ١٣٥٠ - ١٣٥١ھ ، ج ٤ ص ٢٣٨ - ٢٣٩ .
(أرقام عامية ٣٣٦٦ - ٣٣٨٣)

الشقائق النعمانية في علماء الدولة العثمانية :

لأحمد بن مصطفى المرحوم بطاش كبرى زاده (٩٠١ - ٩٦٨ھ) أوله : « الحمد لله الذي رفع بفضله طبقات العلماء وجعل أصولهم ثابتة وفروعهم في السماء ... وبعد فاني منذ عرفت اليدين من الشهاد (والستقيم من الحال) كنت مشغوفاً يتبع مناقب العلماء وأخبارهم حتى اجتمع إليّ (من ذلك)

شيء كثيرون، وبما أنه لم يجد أحداً قد سمع أخبار علماء المئوية وخلف ضياعها قام هو بتأليف هذا الكتاب في الملة ومن بلغ منهم الناصل الجليلة. ونجيل أن المؤلف يعترف بإمكانية تقصيره بقوله : « فعل ما تركت أكثر مما ذكرت ». وقد وضع هذا المصنف على ترتيب ملاطين آل عثمان وقد أكله في ظل دولة السلطان سليمان (حكم من سنة ١٥٢٠ - سنة ١٥٦٦ م) وهو مقسم إلى طبقات : الطبقة الأولى في علماء دولة السلطان عثمان النازي الذي يرجع له في السلطة سنة ٥٦٩٩ هـ ، ثم الطبقة الثانية من سنة ٧٢٦ ، والطبقة الثالثة وهكذا . والخطوطين من وقف الشيخ أسعد باشا وإلى دمشق يقعان في ٩٩ + ١٨٩ ورقة بحجم ١٢٥ × ١٩٥ مم مربعة مسطّحة ٢٤ سطراً للصفحة بخط الناسخ الحاج مصطفى بن شيخ حاجي سنة ٩٨٤ هـ ، ويوجد بالكتبة منه مخطوط رقم ٣٤٩٢ (تاريخ ٨٧٦) ورقم ٦٠٢٥ في ١٧٩ ورقة . ولنفس المؤلف كتاب مفتاح السعادة ومصباح السيادة رقم ٣٤٥٧ (تاريخ ٢٦٨) مخطوط يقع في ١٩٥ ورقة بحجم ١٩٥ × ٢٩٥ مم مربعة لصفحة ٣٥ سطراً بخط نسخ بتاريخ سنة ١١٥٠ هـ يد عبد الله بن أحمد . وللمؤلف أيضاً رسالة الشفاء في دواء الوباء وتصانيف أخرى ، الأمر الذي يجعل آثاره ذات أهمية في تاريخ الطب والأطباء زمان ملاطين آل عثمان حتى القرن السادس عشر .

أرقام (٣٣٩٣ - ٣٣٩٢) تاريخ (٢٧ - ٢٨)

وفيات الأعيان وأنباء أبناء الزمان :

لشمس الدين أبو العباس أحمد بن محمد بن إبراهيم بن أبي بكر بن خلkan الشافعي (١٢١١ - ١٢٨٢ م) .

يذكر في مقدمته السبب الذي دفعه لطبع هذا الكتاب وترجمته على حروف المجم وهو مصدر هام في التراث و تاريخ المضاربة العربية ويحوي عدداً من الأطباء والمدرسين وسيرم .

وتحتوي المكتبة مخطوطاً آخر لنفس الكتاب رقم ٥٤١٨ يقع في ٤٨٨ ورقة بحجم ١٨٥٥ × ٣٠ سم وترتيب الصفحة حوالي ٣٧ سطراً بخط نسخ واضح تم نقله في ٢٧ رجب سنة ١١٥٥ هـ على يد السيد إبراهيم بن الحكيم .
أرقام ٣٣٩٧ - ٣٣٩٨ (تاريخ ٣٢ - ٣٣)

الضوء اللامع لأهل (الأبناء) القرن التاسع :

لشمس الدين محمد بن عبد الرحمن السخاوي (١٤٢٧ - ١٤٩٦)
وقد طبع الكتاب في القاهرة لمكتبة القديسي في ١٢ جزءاً من سنة ١٣٥٣ -
سنة ١٣٥٥ هـ .

أرقام ٣٤٠١ - ٣٤٠٥ (تاريخ ٤٠ - ٣٦)

الكتاب السائية بأعيان المئة العاشرة :

لنجم الدين محمد بن بدر الدين محمد بن رضي الدين الفزوي العامري القرشي
الممشقي الشافعي (٩٧٧ - ١٠٦١ هـ) .

أوله : « الحمد لله الذي جعل في الظلماء نجوماً يهتدى بها في ظلمات البر والبحر ... » وفيه ذكر ترجم الأعيان والأئمة والعلماء في القرن العاشر المجري ، وهذا المخطوط يحوي الأجزاء الثلاثة الأولى من الكتاب وقد وافق الفراغ من كتابته في ١٣ صفر سنة ١١٦٢ هـ نسخ محمد بن عبد الطيف الحنبلي . وللمؤلف تصانيف عديدة ، انظر هدية المارفين ، لاسماعيل البندادى ، سنة ١٩٥٥ ، ج ٢ ، ص ٢٨٥ طبع استانبول .
رقم عام ٣٤٠٦ (تاريخ ٤١)

فهرست أسماء الكتب الخطيئة وأماكن وجودها :

لطاهر بن صالح الجزائري من رجالات المجمع العلمي العربي ، وقد تولى شرفيًّا إدارة المكتبة لمدة قصيرة . ومثل هذا الفهرس في أهميته هو فهرست المخراة العظيمة لجحيل بن مصطفى المقطم تحت رقم عام ١٢٩٤ وينبوي وصفاً لخطوطات العائلة ، وبعضاً محفوظ في المكتبة الظاهرية .

رقم ٣٤٧٤ (تاريخ ٤٧٧)

خلاصة الأثر في أعيان القرن الحادي عشر :

محمد أمين بن فضل الله بن محب الله بن محمد المحيي الدمشقي الحنفي (١٠٦١ - ١١١١ هـ) ولد بدمشق وقرأ على الشيخ رمضان المعنفي والشيخ عبد الفتى النايلي وغيرها وسافر لمصر والجزائر ودرَس بالأمينية بدمشق حيث توفي وأشار كتبه خلاصة الأثر وفيه تراجم ١٢٨٩ فاضلاً وعالماً وزيلاً من أهل الجاه في ذلك الزمن وقد طبع في أربعة أجزاء في القاهرة بالطبعة الوهبية ، سنة ١٢٨٤ هـ .

رقم ٣٤٨٩ (آداب ٨٧٣)

كتب روحانية :

الأول : تفسير الأحلام لأبي بكر محمد بن سيرين البصري التابي (المتوفى سنة ١١٠ هـ أو سنة ٧٢٨ م) ولعلها نفس المخطوط الذي يحمل عنوان منتخب الكلام في تفسير الأحلام أو تعبير الرؤيا وهي مهمة من جهة تاريخ علم النفس وطبع الأرواح^(١) . وفي هدية المارفين لسامعيل البغدادي مجلد ٢ : ٧ هو مصنف جوامع التعبير في الرؤيا ولعله الكتاب نفسه والأول من نوعه في الإسلام .

(١) See F. Wüstenfeld , Geschichte , 1840 , p . 10 .

المخطوط الثاني : بعنوان منظومة في تفسير الأحلام لعمر بن الوردي .
وفي نفس المتن صنف أبو الطاهر إبراهيم بن يحيى بن غنّام الحراني التميري
المقدسي (المتوفى سنة ١٢٧٥ م) كتاب تفسير الأحلام أيضاً . ويجد الباحث
فصولاً كثيرة ذات أهمية في تاريخ الطب الروحاني وعلم النفس كتبها في
العربية مؤلفو هذه الحقبة .

أرقام ٣٥٨٠ - ٣٥٨١ (٤ - ٥ روحاني)

آداب الدنيا والدين :

لأبي الحسن علي بن محمد بن حبيب الماوردي (المتوفى سنة ٤٥٠ هـ)
مرتب على خمسة أبواب : في العقل والعلم والدين والدنيا والنفس . له أهمية
في تاريخ التربية وعلم النفس .

أرقام ٣٦٠٧ و ٣٦٠٩ (تربية وتعليم ٢٦ و ٢٨)

ثبت في طلب إجازات الملاء :

الأول : في حوالي صفحتين لحمد بن خلف بن رابع بن بلال بن عيسى
المقدسي بحجم ١٤ × ١٨ سم ولعله بخط المؤلف بتاريخ سنة ٥٧٩ هـ .
والثاني : لأبي عمر بن قدامة ولو لم يتقدمه طلب تلك الإجازات في عشرة
ورقات بحجم ١٣ × ١٨ سم وهي أقدم الإجازات التي رأيتها من نوعها .
(الرقتين ٤٥٦٢ ، ٤٥٦٥)

مروج الذهب ومعادن الجوهر :

لعلي بن الحسين السعدي (المتوفى سنة ٩٥٦ م) . نشأ ينحدر وساح
البلاد وله مصنفات كثيرة بالإضافة إلى روج الذهب ككتاب « النبие والاشراف »

و « أخبار الزمان ومن أباده الحدثان » ورثها كان كتاب الروج أكثرها شيوعاً وقد طبع مراراً ولكن المخطوطات أعلاه تكون بمجموعة هامة لهذا الكتاب .

(الأرقام ٦٧٨٤ ، ٦٧٩٥ ، ٧١٣١ و ٧٩٠٧)

المعتبر في الحكمة :

لأبي البركات أوحد الزمان هبة الله بن علي بن ملكا الطيب البغدادي كان طبيب الخليفة المستجده حتى وفاته سنة ٥٦٠ هـ أو سنة ١١٦٥ م والجزء الأول من المخطوط يحوي بحثاً في كتبه أرسسطو طاليس في العلم الإلهي ، والسباع الطبيعي والمسيحي والصورة والزمان والمكان والحركة والسكن وخصوصيات الحيوان التي تغى عنها النبات ، ثم عن البصر والإبصار والنفس والرؤيا وما بعد الطبيعة . يقع المخطوط في ٢٥٠ ورقة بحجم ١٧ × ٢٩٥ سم مسطّره ٢٥ سطراً لصفحة بخط نسخ رباعي من القرن ١٥ م . وهذا الكتاب من أجل تصانيفه ومنها في الطب والتشريح والاقرباذين ، أنظر ابن أبي أصيحة ، عيون الأنباء ، طبع القاهرة ، سنة ١٨٨٢ م ، ج ١ ص ٢٧٨ — ٢٨٠ .

(رقم ٦٧٨٩)

أنولوجيا :

وينسب لأرسسطو طاليس ، وهو في الربوية تفسير فرفوريوس الصوري ونقله إلى العربية عبد المسيح بن عبد الله بن نعمة الحصي في سنة ٨٣٥ م تحت عنوان كتاب أرسسطو طاليس الفيلسوف المسمى باليونانية أنولوجيا أو الربوية . وقد أصلحه أبو يوسف يعقوب بن إسحق الكلندي فيلسوف العرب (المتوفى حوالي سنة ٨٧٣ م) لأجل الأمير المستعين بالله أحمد بن المعتض . ويظهر أثر الكلندي

في انتخاب الألفاظ العربية كما هو الأمر في رسائله الأخرى كقوله « ولما كانت غاية كل فحص وطلب إغاثة هو درك الحق ، وغاية كل فعل نفاذ العمل ، فإن استقصاء الفحص والنظر يفيد المعرفة الثابتة . . . » ثم يشير إلى علل العالم الأربع : الهيولي (الهو) والصورة والعملة الفاعلة والثامن . وهو يشيد بأهمية دراسة الطبيعيات والرياضيات « لأنها مبنية على نيل البغية . » وفيها يقول إن النفس الفاعلة لا تموت ، وأنه لا أحد يمكنه أن يرى الهيولي أو ينالها بالحواس . يقع المخطوط في ١١٥ ورقة بحجم ٨٢٥×١٤٩٥ سم ترتيب مسطرته ١٥ سطراً لصفحة وعلى هوا مشه بعض التعاليق وهو بحالة جيدة وبخط نسخ جميل جداً تم في ٢٠ محرم سنة ١٠٨٥ على يد جعفر الكرماني وهو مخطوط نادر وهام جداً في بابه ولا سيما لعلاقته بالكتبي .

(رقم ٧٧٨٥)

كتاب الأنساب :

لأبي سعد عبد الكريم بن محمد بن منصور التميمي السمعاني (المتوفى سنة ٥٦٢ هـ أو ١١٦٧ م) .

هو القاضي وأحد أعلام الشافعية وأصله من تميم وقد زار الأقطار وكثابه « الأنساب » صنفه في ثمانين مجلدات . نصبه أبو الحسن علي بن محمد بن أبيير الجزري (المتوفى سنة ٦٣٠ هـ) وفيه تراجم مرتبة على الأنساب أو الألقاب وهو مطبوع . وهذا المخطوط يقع في ٤٥٧ ورقة بحجم ٣٦٥×٢١ سم تم تقليله في سنة ١١٢٥ هـ . [انظر طبعة دائرة المعارف المئانية ، بميدان آباد الدكن ، الهند ، في ٣ مجلدات سنة ١٩٦٢ — سنة ١٩٦٣ م .]

(رقم ٧٨٢٢)

المال والنحل :

لحمد بن عبد الكريم الشهري (١٠٧٦ - ١١٥٣ م)

ولد في شهرستان (خراسان) وعاش بفداد وقد استعرض في مؤلفه المذاهب الدينية والفلسفية المعروفة لديه ، أوله : « الحمد لله حمد الشاكرين . » وقال : « لما وقني الله تعالى لطالعة مقالات أهل العلم من أرباب المذاهب وأللل أردت أن أجمع ذلك في مختصر يحتوي على جميع ما تدين به المتندين واتحده المتخلون وقبل الخوض في القصود أقدم خمس مقدمات . » وهو خير كتاب في مقارنه الأديان وصل إلينا من ذلك العصر . يقع الخطوط في ١٩٠ ورقة بحجم ١٣٥ × ١٩٥ نسخة أحمد بن عبد اللطيف في سنة ٥٨٣ هـ . وهي أقدم نسخة معروفة لدينا . ويوجد في الظاهرية خطوط آخر رقم ٧٨٨٢ لنفس الكتاب ، أما كتاب قارب العيقوبي فأكمل في بحثه عن النصرانية .
(رقم ٧٨٦٨)

الدارس في المدارس والخوانق والجوامع دور القرآن والمساجد

والزوايا والترب والأربطة :

لحمد بن حمبي الدين عبد القادر التميمي النعيمي (المتوفى سنة ١٥٢١) أوله : « الحمد لله الظريف بخلقه والشكر لله الكريم برزقه . . . أما بعد فاني لما رأيت غالباً ما كان الخير الموقوفة بدمشق الشام اندرست وبعضاً أخذت الأيام بهجتها والبقاء انطمست سمع لي أن أشرع في جمع تراجم تحيط بها ذكرها . . . فإذا شيخنا حمبي الدين عبد القادر بن محمد النعيمي الشافعي قد سبقني إلى جمع ذلك ولم يرق في استيعابه طريق سالك . . . وهي عنده مسودات إلى الآن فسألته في تبييضها . » وهكذا حدث أن التلميذ يُضيّض وأكمل كتاب

مملمه مع زيادة وترتيب . والكتاب يحوي أسماء المدارس بدمشق ومن درّس بها وتواريخهم وتراثهم . الجزء الثاني رقم ٧٩١٨ يبدأ بالحديث عن المدرسة الظاهرية الجوانية البيرسية الصالحية والشيوخ الذين درسوا فيها . يقع الجزء الأول في ٣٦٩ ورقة بمجمـع ١٦ × ٢١ سـم ترتـيه لـلصفـحة ٢١ سـطراً والجزء الثاني في ٣٥٢ ورقة مبتور من الآخر لنفس النـاسـخ وبـخط نـسـخـ حـدـيـثـ والعـناـوـنـ بـحـبـرـ أحـمـرـ .

(رقم ٧٩١٧ و ٧٩١٨ الجزءان الأول والثاني)

حلية البشر في تاريخ القرن الثالث عشر :

في ثلاثة أجزاء . لمبد الرزاق البيطار (١٨٣٧ - ١٩١٨) والأب لويس شيخو في الشرق مجلـد ٢٤ ص ٢٩٥ يذكر الكتاب تحت عنوان « حلية البشر في تاريخ القرن التاسع عشر (ميلادي) » ، وهو كتاب مفيد في باهـهـ ، وقد توفي مؤلفه بدمشق الشام في مطلع سنة ١٩١٨ م .

(أرقـامـ ٧٩٤٢ - ٧٩٤٠)



وقد وجدت في المكتبة الظاهرية مجموعة قيمة من المخطوطات الطيبة وال المتعلقة بالطب والصيدلة تستحق اهتمام الأوساط العلمية والثقافية ، ليس في سوريا والبلاد العربية وحدها فحسب ، بل في العالم . وإنني نزولاً عند رغبة رئيس الجمع العلمي العربي بدمشق ومديره المكتبة قمت بإعداد هذا الفهرس مع شرح وتعليق ومقدمة تحفزي أيضاً لإكمالها الأسباب التالية :

- ١ — المكتبة الظاهرية تحوي مخطوطات طيبة نادرة ومهمة للدراسة تاريخ الطب العربي وآثاره .
- ٢ — هذه المجموعة المتعلقة بالطب والصيدلة تحتاج إلى فهرس جديد منظم ووافٍ لتسهيل اطلاع من يهمه الأمر عليها من العلماء والمستشرقين وطلاب المهن الصحية ، وبالتالي توجيه نظر المسؤولين وتسهيل الأمر لهم لإصلاح حالة المخطوطات وتحليل ما يحتاج منها إلى ذلك قبل ضياع أوراقها أو تلفها ، إذ أني وجدت أن عددًا كبيراً من هذه المخطوطات بحاجة إلى تحليل وحفظ لأوراقه .
- ٣ — ليكون هذا الكتاب مثالاً لفهمارس أخرى لمخطوطات المكتبة في العلوم والمعارف الأخرى كالفقه والأداب وغيرها والتي لا تقل أهمية عن المجموعة الطبية .
- ٤ — حتى لا يكون هذا الكتاب مجرد فهرس فقط بل مقدمة لتاريخ الطب العربي وتطوره وآثاره مستقاة من تراث المؤلفين وشرح منها المخطوطات المحفوظة في هذه المكتبة من تصانيفهم التي بقيت إلى زماننا شاهداً ناطقاً بما ثرمت مما يتفق وقول الشاعر .

إنَّ آثارنا تدلُّ علينا فانظروا بعدها إلى الآثار
راجياً أن يكون هذا الفهرس مرجماً تاريخياً محصراً في بحثه خاصه
على هذه المصادر الأولية المفيدة في تقدير فضل هذه الحقبة على تطور المهن
الصحية وعلومها ومزارعها . ثم لأجل دراسة مصنفات محترفي هذه المهن
وأسلوب كتاباتهم وطريقة الجمع والتلقي والأمانة فيه ومقدار التجديد أو الرحمية
في مصنفاتهم وخدماتهم الطبية في زمانهم . وسنرى أيضاً مقدار اشتئار بعض

الأطباء أو مصنفاتهم بدليل كثرة شارحها وتقاومها أو ذكرها كمراجع لهم في مقدمات أو متون تأليفهم . ولا بد في دراستها من ملاحظة مقدار تمجيد الأقدمين والحكماء السابقين وتفوذهما مما قيد حرية التجديد والابتكار والانطلاق في أغلبية علماء ومفكري هذه الحقبة حتى أصبح التقييد بأراء الأقدمين ونظرياتهم مأثرة يتميز بها العالم عن الجاهل والمدقق الخبير عن التطرف الغير . ولكننا نجد أفراداً قلائل آثروا الاعتماد على ملاحظاتهم الشخصية واختبارهم ومشاهدة الظواهر الطبيعية دراستها بروية . مثل هؤلاء المؤلفين الأفضل قد ضاع الكثير من تصانيفهم وما بقي منها إلا اليسير القليل ، ولكننا نعتمد عليه في تقدير فضلهم ، ودراسة ما خلفوه للأجيال اللاحقة .



الفصل الثاني

نميره في نابغة الطب العربي وأثره

ينما كت أجمع المعلومات الازمة والأسانيد لكتابة هذا الفهرس شعرت بالضرورة لتمييز في تاريخ المهن الصحية في العصر العربي وأثره في تطور علومها في الغرب بالإضافة زيادة من النور والإيضاح على نشوء الصناعة الطبية وتطورها في هذه الحقبة من التاريخ فيكتسب هذا الكتاب بذلك صبغة جديدة ومعنى إضافياً يجعله ، كما أرجو ، أكثر نفعاً لقارئه وأقرب مثلاً في تحقيق الأمل بأن يكون مفيداً لنشوء المهن الطبية في العصر الوسيط وكيفية ممارستها وتدريسيها وتقديمها .

لأنه حين جاء الإسلام في الربع الأول من القرن السابع الميلادي وحقق العرب تحت إمرة الخليفة الراشدين (٦٣٢ - ٦٦١ م) فتوحات رائعة امتد سلطانهم على أثراها من الجزيرة العربية إلى رقعة واسعة من العمور في آسيا وأفريقيا . ثم امتد ملوكهم زمن الخليفة الأمويين (٦٦١ - ٧٥٠ م) إلى أوروبا وأصبحت دمشق عاصمة الخليفة المزدهرة . وفي سنة (٧١١ إلى ٧١٤ م) افتتح العرب شبه الجزيرة الإيبيرية التي عرفت في هذه الحقبة ببلاد الأندلس حيث شادوا هناك مدينة زاهرة دامت ما ينوف على سبعة قرون . هذه الفتوحات الرفيعة قارنتها لزان ودرأة فاقت في كثير من النواحي التوسعات الخالية التي سبقت ظهور العرب كامة فاتحة في تاريخ العالم . لأن الجيوش العربية حافظت في تقدمها على مآثر الحضارات السابقة وساندت آثارها ،

فجع من أجل ذلك هذا المظاهر الراهن من القوة الحربية إعلان مشرق وتقدير رفع للقيم الروحية والفكرية والاجتماعية الكائنة في البلدان المفتوحة مع تنسيق لتوابع الاقتصاد والمرانة التي ورثوها من هذه الحضارات . وفي القرنين الثامن والتاسع تجلت رغبة الخلفاء وذوي الجاه والمال في الدولة العربية الإسلامية إلى تشجيع العلم والترجمة ونشر المعرف على أوسع نطاق ممكن فدعوا العلماء والباحثين إلى قصورهم وأوفدتهم إلى دور العلم ومعاهد التدريس وأكرموا المترجمين والأدباء المتبحرين وشجعوهم للمساهمة في قسطهم لإعلاء شأن العلوم والمعارف في ربوع الامبراطورية الفتية . وفي القرن العاشر تكامل هذا التطور الخصيب لحضارة الإسلامية من حدود الهند في الشرق إلى بلاد الأندلس في الغرب وصارت لغة الضاد هي لغة العلم والثقافة والأدب والتجارة .

هذا الوصف العاجل لحضارة الإسلام يبدو أكثر روعة حين تتأمل البداية البسيطة التي منها نشأ وترعرع هذا البناء الحضاري الرفيع ^(١) . ولا أدل على ذلك مما كتبه القاضي صاعد الأندلسي (١٠٢٩ - ١٠٧٠ م) حين قال :

(١) ذكر أبو سعيد عبد الله بن قريب الأسمى (١٢٢ - ٢١٦ م) في قصة منتزة ابن شداد المبغي ، القاهرة ، طبعة البابي الحلي ، ج ١ ، سنة ١٩٦١ إلى سنة ١٩٦٢ ، ص ٤ - ٨ قبائل العرب الأربعة مصر الحبرية الذين اخندوا من السلاح أجوده وكانت خيولهم خمراً ، وربية بأرض العراق ، وعرب أباد قحطان بأرض اليمن ، وأفار بأرض الشام وماركتهم الخطوب وحرفهم حق ظهور الإسلام . أما المحافظ (المتوفى سنة ٢٥٥ أو سنة ٨٦٩ م) في الثالث رسائل التي لفهرها J. Finkel بالقاهرة ص ١٣ - ١٦ يذكر سكان بيت المقدس وملوك غسان ولم كانوا أصحاب نعمة وتنقل أصحاب فروسيه . انظر أيضاً فتوح البلدان ، لأبي العباس أحمد بن يحيى البلاذري ، طبعة ليدن ، سنة ١٩٦٦ ، ص ٢ - ٩٠ - ١٨١ - ١٨٣ .

ه علم العرب الذي تفاخر به فهو لسانها واحكام لغتها ونظم الاشعار وتأليف
النطوب . . . ومعرفة السير والأمسكار إذ يدخلون البلاد للتجارة فيعرفون أخبار
الناس . والعرب أصحاب حفظ ودرأية لغة الكلام عليهم . . . ومعرفة بأوقات
مطالع النجوم ومتاربها وعلم الأنواء لطول التجربة لا حتياجمهم إلى معرفة
ذلك في أسباب المعيشة لا على طريق تليم الحقائق (بالاختبار) ولا على سبيل
التدريب في العلوم (التجريبية) . . . وكانت العرب في صدر الإسلام لا تعنى
شيء من العلم إلا بلغتها ومعرفة أحكام شريعتها حاشا ساعة الطلب فانها
كانت موجودة عند أفراد منهم ، غير منكرة عند جماهيرم حاجة الناس طرفةً
إليها . » (١) وسبب آخر ثالت لأجله المهن الصحية امتيازاً خاصاً واقتباهاً
آخر هو الباعث الديني ومسؤولية المرء نحو جسمه وحقه عليه . فقد ذكر
كثير من المؤرخين والرواة والفقهاء والشريعين أن النبي العربي محمد اعتبر
على الطب والدين أعظم فروع المعرفة البشرية إذ قال : « العلم علمن علم
الأبدان وعلم الأديان » واضعاً على المهن الصحية على أفق المساواة بعلم الفقه
والتشريع المسلمين . فلا غرو أن هذا القول قد يُؤْلِي الأمر
· إمكانية تشجيع الصناعة الطبية وإكرام أهلها ونشر المعارف عنها .

فالعرب عند خروجهم من الجزيرة لنشر الإسلام والتوسيع كان يغلب عليهم
طابع البداونة بجانب مراسمهم في التجارة وبيع الأفواه والمعطور وخبرتهم .
في المزاري وفنون الحرب وتدربيهم على قرض الشعر والتغني باعثر الأهل والدار .

(١) القاضي أبو القاسم صاعد بن أحد بن صاعد الأندلسى الفاطمي (المتوفى سنة ١٠٧٠ م) ،
طباقات الأمم ، تحقيق لويس شيخو ، بيروت ، سنة ١٩١٢ ، ص ٤٤ - ٤٧ .
ويخصوص عبد الرحمن بن خلدون في المقدمة ، طبعة القاهرة ، المطعة الثانية ،
ص ٩٤ - ١٣١ فصولاً يذكر فيها صفات العرب ولا سيما في الجمالية وزروعهم الكهانة
ذاكراً قول الشاعر الذي يشير لرواولة المرأة بينهم ومكتبتها :
« قلت لزاف الهامة داوني فانك ابن داوني لطيف »

ثم احتكوا بأقوام ذوي تراث ومدنیات في سوريا وفلسطين ومصر والعراق وإيران وما خلفه الرومان من أثر في شمال إفريقيا والنوط بالأندلس . في هذه الربوع ازدهرت حضارات مختلفة ومع أنها في أكثرها قاربت فترة ركود وانحطاط إلا أنَّ كثيراً من الصناعات التطبيقية والحرف اليدوية والتجريبية والفنية وأصول المعاملات الرسمية بقيت ملزمة لأهلها ومعروفة ومتداولة في الأوساط المعنية بها . ولا شك أن الطاقات المدخرة قد وجدت لها مكاناً للانطلاق والإنتاج في نطاق الحضارة العربية التي مهدت لها سبيلاً للظهور والازدهار . أضف إلى ذلك وجود المعاهد والمدارس في مدن كثيرة واستعداد العلماء لمساهمة بما عرفوه من لغات الأمم الراقية آنذاك ودرائهم في علوم القدماء وتأليفهم واستعدادهم لجعلها في متناول الأجيال الصاعدة في الإمبراطورية العربية . وبذلك صار هؤلاء العلماء والمرجعين النخبة الصالحة المستعدة لحمل الفائدة في مؤهلاتهم ومهاراتهم رهن البيئة الجديدة التقطعت إلى النور والمعرفة والتقدم . في إيران والعراق ورث العرب ماخلفته الحضارة الفارسية من علوم وتقديم عمراني ودني وصاروا حلقة الاتصال بحضارات الهند والشرق . فن الصين مثلاً جاءت صناعة الورق عن طريق سحر قد إلى العراق وأزدهرت هذه الصناعة بسوريا في القرن التاسع ووصلت إلى مصر بعد ذلك وأخذت مكان ورق البردي والرقوق ، وأصبحت صناعة الورق في عصر انطلاق وتقديم في العلم والثقافة ركناً منهاً في تقدم الحضارة العربية ، وزاد إنتاج الورق كثيراً في القرنين العاشر والحادي عشر بسبب الإقبال على التأليف والتصنيف والنقل والترجمة واستمرت الحالة كذلك في البلدان العربية حتى القرن التاسع عشر . إذ الطباعة الميكانيكية لم تصل إلى تلك البلدان إلا مؤخراً لذلك استمرت عملية الكتابة باليد ، وما هو معروف في الغرب بالطبعوات التي صدرت في القرن الأول بعد آلات الطباعة الميكانيكية (أي بين ١٤٦٥ - ١٥٦٥) تحت اسم *Ineunabula* لا وجود له في الحضارة

العربية ، لأن الكتابة باليد كما ذكرت استمرت معروفة ومتداولة في نقل الكتب حتى القرن التاسع عشر . لذا فالحضارة العربية قد ورثت بذلك عدداً كبيراً من المخطوطات بعد القرن الخامس عشر مكتوبة باليد على ورق شرقى جميل وممتنع . وبهذه المناسبة تجدر الإشارة إلى حقيقة هي أن صناعة الورق لم تعرف في الغرب قبل القرن الثاني عشر وعن طريق اسبانيا العربية وانتشرت في القرن الثالث عشر وبعده .^(١)

وقد أخذ العرب معرفة الفلك عن الهند وأهل العراق قبل ترجمة كتب اليونان . وفي القسم الأخير من القرن الثامن يبدو أنه كان في بغداد أطباء هنود مثل صالح بن بهله الهندي زمن الرشيد ، وكان منهم النقلة من اللغة السنسكريتية إلى العربية مثل منكه الهندي الذي نقل لاسحق بن سليمان ابن علي الماشي وابن دهن الهندي الذي كان مديرأً للبيمارستان في بغداد حوالي سنة ٨٠٢ م وقد فسر كتاب سندشاق (ومعناه كتاب صفوه النجم) وتوشقشل الهندي الذي صنف كتاب التوهم في الأمراض والعلل وكتاباً في مئة داء ومية دواء . وقد ترجمت كتب أخرى من الهندية في العقاقير وأسمائها والمعالجات والحييات وسمومها وأمراض النساء وعلاجها . وكان لكثير منهم معرفة جيدة بالعقاقير حتى قل أن يكون صيدلانياً بالعراق إلا وعنه غلام سندي لتحضير الأدوية وتركيب العلاجات^(٢) . وبذلك دخلت للغربية

(١) انظر ما كتبته في مراجعة كتاب الأستاذ مارتن لفي حول تحليلاً لكتب في

Bulletin of the History of Medicine , vol . 37 (1963) , p p . 384 - 5 ;
and George Sarton , Introduction , vol . I , Baltimore , 1927 , p p . 543 - 549.

(٢) ابن النديم ، الفهرست ، القاهرة ، المطبعة التجارية ، سنة ١٩٢٩ ، ص ٣٥٦ ، ٣٩٢ ، ٤٢٥ ، والباحث ، كتاب الحيوان ، بيروت ، دار إحياء العلوم ، ج ٣ سنة ١٩٥٥ ، ص ٧٠٥ .

اللفاظ هندية كثيرة لمفردات الأدوية مثل زنجيل وكافور وصندل وابнос وفلفل واهليج وغيرها .

ولا شك أن بلاد إيران كانت نقطة اتصال هام . فإن النديم يذكر كيف أن أهل العراق قبل الإسلام كانوا متورين مغلوبين على أمرهم وحضارتهم خامدة إلى أن ملك أردشير بن بايك الساساني (دامت المملكة الساسانية من سنة ٥٠٢ - ٦٥١ م) فألف مختلفهم واستولى على بلادهم وجمع الكتب من الهند والصين وبلاط الروم . وتبعه في ذلك ابنه سابور ناقلاً محتوى هذه الكتب إلى اللغة الفارسية مع شرحها .

ثم جاء كسرى أنوشروان (٥٩٠ - ٦٢٨ م) وكان محباً للعلم والمرآن ، بني الكتاب ومهد الطرق والمواصلات وشجع العلوم والتجارة . وذكر ابن النديم بهاء بعض هذه الكتب حتى زمانه حيث ترجمها للغة أهل الشأن في بغداد . كما قلت كتب كثيرة من الفارسية إلى العربية في أواخر القرن الثامن وفي القرنين التاسع والعشر . ومن نقلة الفرس عبد الله بن المفع وجلة ابن سالم وأسحاق بن يزيد ومحمد بن الجهم البدري ، وعمر بن الفراخان وقد ترجم كتاب كثناش ثيادورس النصراوي وغيره في الطب (١) . ولقد استفاد العرب من مدارس السريان في شمال سوريا والتعلمين من المسيحيين في اصطاكية والخيرة وجنديسابور وغيرها من مدن سوريا والعراق وإيران ولا سيما النساطرة العارفين باللغتين اليونانية والسريانية .

أما في مصر فقد حافظ العرب على مكتبة الإسكندرية الشهورة خلافاً لما أشيع عن حرقها . فالبقية الباقية من كنوزها الثمينة ما كانت لتجد طريقها

(١) ابن النديم ، الفهرست ، ص ٣٤٨ - ٣٥١ ، ٤٣٥ - ٤٣٦ .
See also Wüstenfeld , Geschichte , 1480 . p. 3 - 7 .

إلى التور والانتشار من غير النهضة العربية وزاهدة العرب الذين أكروها البقية الباقية من أسانتها وأطباها ، وساعدوا على ترجمة كتبها الشينة . لأن الروم حين تصررت منت الناس من الكلام في الفلسفة وقراءة كتب الوثنيين القدماء فأحرقوا بعض كتبهم وخزنو البعض الآخر مائتين من قرامتها ظناً منهم أنها تناقض تعاليم شريعتهم ^(١) . وبالرغم من الركود الفكري وليد التعصب الديني فقد عني كثير من علماء الإسكندرية وحكايتها بجمع كلام جالينوس واختصار كتبه وترتيبها على سبيل السائلة والجواب في طريقة ممينة اتبها كثير من أطباء الإسلام وحكايثم فيها بعد . وقد دل حسن اختصار كتب جالينوس على معرفتهم بجموع محتوياتها وإتقانهم لصناعة الطب التي أضافوا لها تفاسير وجواجم تختصر معانها وتسهل على القارئ درسها وحفظها . أما عمدة الأطباء الإسكندرانيين الذين وصلت أسماؤهم لمؤرخي العرب فاريحة : اصطفن الإسكندراني وجاسيوس وأنقيلاوس ومارينوس (فلاذيوس) ^(٢) . وفي صدر مصر الإسلامي كان ليحيى التحوي تفسير لبعض تأليف جالينوس في الهن الطبية . وحين تولى عمرو بن العاص أمر مصر أكرم وفادة يحيى التحوي وأحسن إليه وشجعه لنقل بعض كتب اليونان ^(٣) . وكتب الإسكندرانيين وصلت إلى العرب موضوعة في سبع مراتب :

(١) أشهر المترجمين للمربياني هو جرجيس الراوسي ويرجعونه إلى ابن عبي ، وأشهر الناس ، والبطريقي ثيودوسيوس ، ومطران العرب أناستايوس . فكانوا حللة اتصال بين الحضارة الأغريقية والمربيانية من خلال ترجماتهم لآثار ما ذكره Max Meyerhof ، « Pharmacology ... » ، eiba Symposia . vol . 6 (1944) . pp . 1849 - 1854 .

(٢) علي بن يوسف النفطي ، إخبار النساء بأخبار الحكمة ، القاهرة ، مطبعة السادة ، سنة ١٣٢٦ھ ، ص ٤٢ ، ٥١ - ٥٢ .

(٣) ابن النديم ، المفرست ، ص ٣٧٠ ، ابن أبي أصيبيه ، ميون الأقباء ، القاهرة ، بولاق ، سنة ١٨٨٢ م ، ج ١ ، ص ١٠٣ - ١٠٥ .

- المرتبة الأولى — جملوها بمنزلة المدخل إلى صناعة الطب يدرسوون فيها كتاب الفرق الطبية والصناعة الصغيرة والنبع الصغير ومعالجة الأمراض في الأعمال الجزئية في مهنة الطب .
- ـ الثانية — يدرسوون فيها الامسطعفات والمزاج والقوى الطبيعية وكتاب التشريح الصغير .
- ـ الثالثة — يدرسوون فيها كتاب العمل والأعراض ، أسبابها وعلاجها .
- ـ الرابعة — يدرسوون فيها تعرف علل الأعضاء الباطنة والنبع الكبير .
- ـ الخامسة — يدرسوون فيها كتب الحيات والبحran وأيامه .
- ـ السادسة — يدرسوون فيها كتاب حيلة البرء وقوانين العلاج بالأدوية الفردة والركبة .
- ـ السابعة — يدرسوون فيها كتاب تدبير الأصحاء لحفظ صحة الأبدان والأعذية والتدبير الملطف وشرائطه الرياضية .

وقد ترجم كثيراً من جواجم الاسكندرانيين لكتب جالينوس وشروحاته لكتب ابقراط إلى السريانية المتلقيب اهرن القس وقد اشتهر عنه كناشه الذي نقله إلى العربية ماسرجويه (مسرجيس) في ثلاثة مقالات وزاد عليها مقالتين الأولى في قوى الأدوية ومنافعها ومضارها ، والثانية في قوى العقاقير ومنافعها ومضارها^(١) . وهذا الكتاب الذي أكمل في أواخر الخلافة الأموية كان من التصانيف الطبية المهمة في القرن الثامن تناقلته أقلام النسخ وطلاب الطب حتى ترجمت كتب جالينوس وابقراط من الأصل اليوناني في القرن التاسع الميلادي . مع مشاورة الترجمات الموجودة آنذاك في اللغة السريانية .

(١) ابن النديم ، الهرست ، ص ٤٢٧ ، ابن أبي أصيمه ، عيون الأنباء ، ج ١ ، ص ١٠٦ - ١٠٩ .

أما بين العرب في الجزيرة فقد اشتهر الحارث بن كلدة الثقي من الطائف .
اشتهر في النصف الأول من القرن السابع وتنقل في البلدان وتعلم الطب
بناحية فارس وربما في جنديسابور المركز الذي كان له الأثر العظيم في النهضة
العلمية في الإسلام ، ومن المعروف أنه من مدرسة جنديسابور وبهارستها
تخرج كثير من الأطباء البارعين الذين خدموا الخلفاء العرب وساهموا في
تطور صناعة الطب . ويروى عن ابن كلدة أنه حدث كسرى أبو شروان
بزيلاً العرب ، وله أمثل في حفظ الصحة تناقلتها الكتب الطبية وألسنة المحدثين
وقد نسب إليه القول الشهير « البطنة بيت الداء والجحش رأس الدواء » (١) .

أما ابن أبي رمثة التميمي فكان مزاولاً لأعمال اليد وصناعة الجراحة
ومعاصرًا لابن كلدة ويمكن اعتباره من أول جراحي العرب المعروفيين بعد
ظهور الإسلام . وبعده عبد الملك ابن أبغر الكناني من أطباء الاسكندرية
والملحدين في مدرستها الطبية أيام الأمويين وكان مقرباً من عمر بن عبد العزيز
وقد انتقل إلى إيطاليا حوالي سنة ٧١٩ م .

أما تيادوق النصراوي فقد كتب بالفارسية وترجمت كتبه إلى العربية ولا سيما
كتابه الكبير وقد خدم الحاجاج بن يوسف الثقي وكانت له معرفة بالأدوية
وكتب عن كيفية دفعها وتركيبها وتفسير أسمائها وتوفي حوالي سنة ٧١٠ م .
وفي دمشق اشتهر أبو الحكم طبيب الخليفتين معاوية (٦٦١ - ٦٨٠ م)
وعبد الملك (٦٨٥ - ٧٠٥ م) ، وكانت له معرفة بتركيب الأدوية والمعالجة .
ولحقه بصناعة الطب ابنه حكم الدمشقي وحفيده أبو الحسن عيسى بن حكم
المشهور بسيع الدمشقي الذي خدم خلفاء بني أمية بدمشق ثم خلفاء بني العباس

(١) القططى ، أخبار الطباء ، ص ص ١١٣ - ١١١ ، وابن أبي أصبهان ، عيون الأنبياء ،
ج ١ ، ص ص ١١٢ - ١٠٩ . م (٢)

حتى زمن الرشيد (٦٨٦ - ٨٠٩) ^(١). ويدرك عنده أنه استعمل الثلوج سقيناً لمعالجة الحمى وله كناش هام . وله أيضاً الرسالة (الياقوتية) الكافية وتسمى بالهارونية نسبة للخليفة هارون الرشيد إذ يقول في مقدمتها إنه لما رأى غرض أمير المؤمنين وازيد رغبته في إحياء العلوم بادر إلى كتابة هذه الرسالة في جزئين وقد استخرج مادتها من كتب الأوائل مراعياً الاختصار . أولها : « الحمد لله الواحد الأحد الفرد الصمد ». وتحتوي على فصل في مشاكلة الإنسان لجميع الأشياء التي في العالم ثم في مشاكلة الحيوان لبدن الإنسان ، الأمر الذي يعتبر ذا بال في تاريخ علم التشريح القياسي . وبسبب التأثير الغربي ، ولربما من طريق الترجمات السريانية ، يشير المؤلف إلى العناصر الأربع و أنواع المياه وفوائد الطعام . ثم يذكر فوائد الأعضاء الحيوانية و خواص تلك الحيوانات كالمعز والفار والأفاعي والجمل . ويبحث في الأبحار المدنية مشيراً إلى مازعنه أرسطاطاليس أن الزمرد والزبرجد واحد وهو أخضر ثم يخصص فصلاً للأوزان والمسكاليل ذاكراً أن القيراط يساوي ثلاثة جبات ، والمدانق سدس الدرهم وأن الملعقة الصغيرة أربعة درام والكبيرة نصف أوقية كما هو معتبر اليوم . وأخيراً يعدد الأدوية ويرتبها حسب الأنجذبة ذاكراً مفرداتها ومتناقضها الطبية . ويختتم بقوله : « هذا ما بلغت أحجوفي واحتبرته ووقفت على ثراه ، وما لم أختبره أخذته عن الثقات من أهل الدين والورع ». والرسالة لا تخلو من بعض العالجات الشوبية بالحرافات لتسهيل الولادة بتعليق « حجر اليشب الأخضر على نفذ المرأة قبل الولادة » . وقد عثرت أثناء رحلتي في (الشرق) سنة ١٩٦٤ على ثلاث مخطوطات لهذه الرسالة واحدة في الخزانة العامة والوثائق بالرباط رقم D 1101 ^(٢) ، والثانية

(١) ابن النديم ، الهرست ، ص ٤٢٧ ، وابن أبي أصيبعة ، عيون الأنباء ، ج ١ ص ١١٦ - ١٢١ .

(٢) ب. س. علوش وعبد الله الرجراحي ، فهرس المخطوطات العربية المحفوظة في الخزانة العامة برباط الفتح ، القسم الثاني ، الجزء الثاني ، مطبوعات محمد الأبيات ، البا الغربية بالرباط ، سنة ١٩٥٨ ، رقم 1101 D .

في مكتبة المخطوطات العربية بالجامعة التونسية بتونس بخط قوني وهي رابع رسالة في مجموع تحت رقم ٤٢٠٣ ورقة ٤٢ — ٨٣ بحجم ٢٣ × ٣٣ سم وترتيب الصفحة ٢٩ سطراً ، والثالثة في المكتبة الأحمدية ، بجامع الزيتونة بتونس أيضاً تحت رقم ٥٤٣٦ .

كان مسيح ، عيسى بن حكم الدمشقي النصراوي معاصرًا لختيشع طيب الرشيد الحاصل وكان أبوه جوزجيس بن بختيشع من قبله رئيس أطباء مستشفى جندسابور والمدرسة الطبية فيها وقد استدعاه الخليفة المنصور لبغداد حوالي سنة ٧٦٧ لمعالجه وبعد عودته أرسل ابنه بختيشع هذا خدمة الخليفة وكبار الدولة ، وكسب من ممارسته الطب مالاً كثيراً ، وله كتاب التذكرة الطبية عمله لابنه جبرائيل الذي تبع خطى أبيه في الصناعة الطبية وخدمة الخلفاء فأثار حظوة وجاهًا وغنىًّا جزيلًا ، وقد صنف للآمدون كتابين في الطب وتوفي في حدود سنة ٨٢٩ م . وكان ابنه بختيشع يصاهي المتوكل (٨٤٧ - ٨٦١) في الملابس والفرش والثراء ، ونقل له حنين بن إسحاق العبادي (المتوفى سنة ٨٧٤ م) كثيراً من كتب جالينوس إلى اللغتين السريانية والعريدية . وحفيده أبو سعيد عبيد الله (المتوفى سنة ١٠٥٨) ، صنف لأبي الحسن محمد ابن علي كتاب الروضة الطبية ، وكانت أكثر إقامته في ميافارقين ، وكان معاصرًا وصديقاً للطبيب ابن بطلان كما سترى فيما بعد (١) .

وابن النديم وغيره من مؤرخي العرب ذكروا لنا أسماء النقلة من اللغات اليونانية والسريانية والقبطية إلى اللسان العربي وبعضاً من سيرهم . ويُظن أن أول نقل من اليوناني والقبطي إلى العربية ثم بأمر الأمير خالد بن يزيد

(١) ابن النديم ، التهرست ص ٤٢٦ - ٤٢٧ ؛ القسطي ، أخبار العلماء ، من ص ٩٣ - ١٠٥ ، وابن أبي أصيبعة ، عيون الأنباء ، ج ١ ، ص ١٢٢ - ١٤٨ ، وأصحاب عبد البغدادي ، حدة المارقين ، ج ١ ، سنة ١٩٥١ ، ص ٢٣٠ ، ٢٣١ ، ٢٥٠ ،

ابن معاوية المسماى حكيم آل مروان المتوفى سنة ٧٠٤ وكان مفرماً بصنعة الكيمياء . وفي مستهل القرن الثامن أيضاً تم نقل الديوان والحسابات في العاصمة الأموية من اليونانية إلى العربية على يد منصور بن سرجون بن منصور . وكثرت الترجمة في القرن التاسع وكان أكثر من خمسين مترجماً لنقل العلوم اليونانية منهم من كان تقله رديئاً كابن شهدي الكرخي الذي نقل كتاب الأجنحة لأفراط ، ومنهم من نقل عن الترجمات السريانية فقط مثل أبوب ابن القاسم الرقي ، ومنهم من كان جيد النقل مدققاً وفصيحاً باللسانين اليوناني والسرياني وربما الفارسي مثل قسطاً بن لوقا البعلبكي وحنين ابن اسحق وابنه اسحق وأبن أخيه حبيش بن الأعم (^{١)} .

وقيل إن سبب ظهور الفلسفة في الملة الإسلامية هو مصاحبة بعض الخلفاء والوجهاء قوماً من الفلاسفة والعلماء والمتربجين المارقين باللغتين اليونانية والערבية فنقلوا كتب الفلسفة الأقدمين إلى لغة الضاد (^{٢)} . أضف إلى ذلك وعي الرأي العام وتبجيل الناس للمتعلمين .

وهما لا ريب فيه أنه مع وجود عوامل كثيرة أدت إلى ظهور النهضة العلمية والفكرية في الإسلام وإزدهارها ، فإن نقل التراث اليوناني وتفاعلاته

(١) ابن الدجع ، الفهرست ، ٣٥٢ - ٣٥٥ ؛ الفطفي ، أخبار العلماء ، ص ١١٧ - ١٢٢ ؛ أحمد بن خلكان ، وفيات الأعيان ، القاهرة ، سنة ١٨٨٥ ، ج ١ ، ص ٢٠٩ - ٢١٠ ، محمد الشهريزوري (المتوفى سنة ١٢٥٠ م) ، نزعة الأرواح وروضه الأفراح ، مخطوط استنبول ، راغب باشا رقم ٩٩٠ ورقة ٢٠٧ - ٢٠٨ ، والبيهقي ، تتمة صوان الحكمة ، لاهور ، سنة ١٣٥١ ، ص ٣ - ٦ .

(٢) الشهريزوري ، نزعة الأرواح ، ورقة ١ - ٢ ، ١٥ - ١٧ .

كان العامل الأكبر في بروز هذه العلوم والمعرف وتكاملها على أسس علمية ومبادئ وطيدة واتساع رقمة البلدان الإسلامية واتصال أقطارها بالتجارة والمواصلات ساهم في انتشار هذه الحركة الفكرية الرائعة . وقد كثري بين الخلفاء والولاة والأمراء من شجعوا هذه النهضة وأكرموا أهلها ورفموها من شأن أربابها ومهدوا السبيل لطالبيها . وهذا يصح تطبيقه على علوم المهن الصحيحة بوجه خاص .

ولا يخفى أن هناك كتباً وتأليف كثيرة حول النهضة الطبية زمن الإغريق . نقلت وشرحها بعضاً من التفصيل والتدعيق وتحديث مؤلفوها في تطور المهن الصحية وعلومها في لغة اليونان . ولا بد لي في ثبت المراجع من ذكر بعض هذه المؤلفات والإشارة إليها . إنما أبغي هنا الاقتصار على شرح تطور صناعة الطب وعلومها عند الإغريق لأن أهمية ذلك في بحثنا معتمداً بالأحرى على ذكر ما قوله المصادر العربية في هذا . لأنقل صورة واقمية لتراث الإغريق الطبي كما نقله وشرحه وفهمه مؤرخو الإسلام وحكاؤه ودونوه لنا في مؤلفاتهم التاريخية والعلمية في تلك الحقبة من عصر الازدهار العربي . وفي أكثر الأحيان يبدو أن ما نجده في هذه الروايات العربية التاريخية أكثر دقة ونفعاً كمصدر لهذه المعلومات من سواها وتطينا صورة أكثر حيوية لحقيقة تقاليد الحضارة الإغريقية وتراثها ولا سيما في ناحية الصناعة الطبية والقصص والأداب المتعلقة بها ، كيف لا ؟ والتأليف العربية أقرب عهداً إليها بل وليتها الأكثر تأثيراً بها ، ومشابهة لتقاليدها وصورها التوارثية ، وذلذلك ما سأبحثه في الفصل القادم ، الأمر الذي لم يتعرض له حسب ما أعلم باحث أو مدقق من قبل .

الفصل الثالث

نبذة عن التراث الطبي اليوناني كاتشـرة المصادر العربية

تلقي المصادر التاريخية العربية ضوءاً ساطعاً على تطور الصناعة الطبية زمن اليونان وفي العصر الإسلامي معطية معلومات ضافية فلما يوجد تفاصيلها في تراث الحضارات الأخرى حتى عصر البُعث في أوروبا ، وإن أقصر بحثي هنا على هذه المراجعة لا سيما وأن المصادر الأخرى قد لقيت شرحاً وتلخيصاً من مؤرخي الطب قبلًا .

لقد عن المؤرخون العرب قيام الطب عند قدماء اليونان إلى إسقلاليوس (أو أسلبياس Asclepios) أحد الملوك الأربعة الذين صحوا هرمس وأخذوا عنه الحكمة . وهرمس (ومعناه عطارد) هو النبي ادريس عند المسلمين وأخنوح عند البرابريين وهو ابن يارد بن مهلائيل الذي آتاه الله الحكمة فاستخرج جميع الصنائع والفلسفة وعلم النجوم والطب^(١) . أما تلميذه إسقلاليوس فقد أتى له شعراء اليونان الأنثاشيد العجيبة حتى قالوا فيه « هو الذي يرد من مات إلى الحياة » وهو الذي أبراً المرضى الذين يائس الناس

(١) أبو الوفاء المبقر بن فاطك ، مختار الحكم ومحاسن الكلام (تم تأليفه سنة ٤٤٥ھ) ، تحقيق عبد الرحمن بدوي ، مدريد ، المعهد العربي للدراسات الإسلامية ، سنة ١٩٥٨ م ص ٢ - ٢٨ ، ١٠ ، وأحمد بن أبي يعقوب البابسي المعروف بالبطوفي ، تاريخ البطوفي ، طبعة النصف ، العراق ، سنة ١٩٣٩ ، ص ٦ .

من شفائهم^(١) . وبامه شيدت المياكل التي ضمت قناله الجليل وقد قصدها الزوار والمرضى حتى من المدن البعيدة . ومن تأمل قناله في تلك الزيارات يجده قلماً مشمراً بجموع الشياط . وهذا أمر يدل على أنه يبني للأطباء أن يتلقسوا في كل الأوقات ، وهي حقيقة لها أهميتها بالنسبة لتاريخ الطب وفلسفته ولا سيما في العصور الوسطى . وترى الأعضاء التي تتطلب الحشمة منه سترها مقطة والأعضاء التي يحتاج لأن يستخدمها في القيام بأعمال صناعة الطب معرة مكشوفة . ويرى وهو يحمل في يده عصا موجة ذات شعب من شجرة الخطيبي فيدل ذلك على أن المتطلب يلغ من العمر عتيّاً الأمر الذي يوجه إلى عكاز يتكلّم عليه . ويقال أيضاً إن استعمالها يشير إلى تقييده النائم وإن منهنة الطب تتطلب التيقظ . وشجرة الخطيبي يطرد بها وينفي كل مرض لأن هذا النبات يستعمل كعلاج لكثير من الأدواء لأن منافعه متعددة . وقلوا إن معنى اسم هذه الشجرة في اللسان اليوناني مشتق من اسم المعالجات كما وإن فضلها معتدل بين الحر والبرد ، وهي صفة تميزها عن سواها من الأشجار . أما اعوجاجها وكثرة شعبها فذلك رمز لكتلة الأصناف والتفرع في مزاولة الهيئة . ويلتف على العصا تنين (حية) يظهر كأنه يقرب من اسقلابيوس مشيراً بذلك لرموز كثيرة أنها ماتر من الحياة إليه من وجوب حدة النظر والسرور والتنبه إذ لا بد لمن رام مزاولة صناعة الطب إلا يتشغل عنها بالنوم أو الكسل وأن يكون في غاية الفطنة والذكاء ليتمكنه أن يتقدم بمعرفته فينذر بما هو حاصل وبما من شأنه أن يحدث . أضف إلى ذلك أن الحياة من بين جميع الحيوانات أطوالها عمراً مثالاً للعلم

(١) الفطري ، أخبار اللداء ، القاهرة ، مطبعة السعادة ، سنة ١٣٢٦ هـ ، من ص ٧ - ١٢ ، ٦٥ ، وابن أبي أصيبة ، عيون الأنباء ، طبعة القاهرة سنة ١٨٨٢ م ج ١ ، ص ١٦ - ١٨ .

الذى يتجدد شبابه فلا يدثر ولا يبيد . وبحق يؤكّد القسطنطى ان أخباراً وروايات
كثيرة تداولها الناس حول اسقلابيوس وتجاذبوا بها أطراف الحديث إنما معظمها
« لا يلامها العقل فأضربت عن ذكرها ». ^(١)

وتجدر بالذكر انه خلافاً لأنجليotic الحضارات القدية التي جعلت من اسقلابيوس
أو من هو نظيره إنما يوقدون على قبره وفي هيكله القناديل ويقدمون الذبائح
والقرابين ويرددون الأدعية ففي الإسلام لم يؤلموه ولا قربوا باسم القرابين
أو التقدمات بل حسبوه بالأحرى بين آمنة الطب الحكاء ونبياً عظيمًا مكرماً
ونصیر الصناعة ومؤسسها عند الإغريق . وهذه الحقيقة ترثينا إصرار أطباء
الدولة العربية على فصل مهنة الطب والصيدلة وما يتبعها من الارتباط الوثيق
بالسلطات الدينية كما زری في أنجليotic حضارات المصور القدية والتوصية وتحريزها
من قيودها وشمائر عبادتها التقليدية جاعلين منها مباحة لكل مقتدر
وطالب من عامة الشعب كغيرها من المهن والصناعات التي ليست مزاولتها
وقدماً على طبقة معينة من رجال الدين بل مهنة يقصدها كل راغب فيها متقن
لطالبيها مجتهد في ممارستها الأمر الذي مهد السبيل للهن الصحية على التحاذ
طريقها الحر الجديد في المصور الحديثة .

ومع أن منظومات هوميروس الشاعر وأخبار سولون وزينون وأفلاطون
وفيثاغورس وآدابهم قد وصلت إلى العرب ^(٢) إلا أن أول المصنفات الطبية
خاصة التي نقلت من اليونانية إلى العربية وتداولتها الأيدي هي ما تسمى المجموعة

(١) القسطنطى ، أخبار الملائكة ، من ص ٧ - ١٢ ، وابن أبي أبيه ، عيون الأنباء ،
ج ١ ، من ص ١٨ - ٢٠ ، والهرزوري ، نزهة الأرواح ، ورقة ٣٧ - ٤٣ .

(٢) الميدر بن قاتمة ، مختار الحكم . من ص ٢٩ - ٥٢ ، ٤٣ - ١٢٦ .
انظر أيضًا الفرزوري ، نزهة الأرواح ، مخطوطه والمطب باشا رقم ٩٩٠ ورقة
١٤٢ - ١١ - ١٨ ، ٢١ - ١٢ ، ٥٨ - ٨٧ ، ٩٨ - ١٣١ ب - ١ .

الابقراطية نسبة إلى أبقراط بن ايراقليس رأس الأطباء وتلميذ اسقلابيوس الثاني (الأخير) (١) الطيب الذي عهد لبنيه ألا يلموا الغرباء صناعة الطب .

وأبقراط هو العلم السابع من المعلمين الذين اتته إليهم رئاسة الطب .
فإن اسقلابيوس الثاني كان له ، حسب المراجع العربية ثلاثة تلاميذ : ماغاريس ،
وفارخس (ارخس) وأبقراط وبعد موته الآتين الأولين اتته رئاسة الطب
لأبقراط . وقد عرف العرب من المجموعة الابقراطية سنتين سفراً بين كتاب
ورسالة أو بذلة صغيرة واعتبروها أصل الاعتبار ومرجعاً أساسياً في دراسة
الصناعة الطبية . وقد نسب مؤرخو العرب إلى أبقراط الفضل في رفع
مستوى صناعة القياس والتجربة إلى حد كبير فلا يتهم لها طاعن أن يتقدها
وهو أول من علم الغرباء الطب وحسبهم شيئاً بأولاده لأنه خشي فناء هذه
الصناعة الشريفة من العالم ولذا اعتبره العرب وحيد دهره الكامل الفاضل
والذي صارت تضرب به الأمثال في خدمة المهن الصحية وحفظها ورفع
كيانها . وتروي في ترجمة حياته قصص ونواتر مختلفة منها أن ملك الفرس
دعاه لمعالجته والقدوم إلى فارس وأغراه بالمعطيات الجزيلية فأبى . وقيل إنه عاش
سعرين سنة . وسكن في جزيرة "قو" Cos وهي واحدة من ثلاث مراكز
تعليم الطب ، والجزيرة الثانية قنديس ، والثالثة رودس وذكروا أنه كان

(١) لقد قبل مؤرخو العرب أبقراط وحمدوا عنه كشخصية تاريخية ولكن كثيراً منهم شك
أن تكون كل كتب المجموعة الابقراطية من إنتاجه مع أنهم دعواها باسمه .
لذلك -ندعوها بالمجموعة الابقراطية لأجل دقة التبيير . ومن المصادر الفريدة نلم
أن أفلاطون وأرسطو وتلميذه مينو قد ذكروا أبقراط الطيب من سل اسقلابيوس
وتدرسه قطب وآرائه فيه . الظرف :

صديقاً معاصرأً لدِيقراطس من أهل ابديرا^(١) . وابقراط هو أول الاسقلابيون ليُصيّت الكتب في الصناعة الطبية وصب ذلك أن الطب كان يعلم مشافهة وكان مقتضاً على أولاد اسقلابيوس إلى أن تضعضع الأمر وقل طلب الطب زمن ابقراط فشيء أن تنقرض الصناعة فابتداً في تأليف الكتب على وجه الإيجاز جاعلاً إياها في متناول المستحق لها من الغرباء لأول مرة . وفي ذلك قال ابن أبي أصيحة « إن صناعة الطب أمر ضروري للناس منوط بهم بحسب الموضع وتتنوع الأطعمة وكثرة التنفس [أو قلته] وقوه التمييز ». ^(٢) ومع أن مؤرخي العرب شكوا في نسبة كافة كتب المجموعة الابقراطية إلى ابقراط إلا أن معظمهم أكدوا حقيقة وجوده كشخصية تاريخية ونسبوا بعض مصنفات المجموعة إليه بكثير من الترجيح كتقدمة المعرفة والفصول والمقالة الأولى والثالثة من أيديه وحسبوا موضوعات المجموعة في درجة عالية من التقدير ولأنها أجمل ما كتب في مراجعة مشاكل الصحة والمرض ووصل إلينا من الحضارات القديمة . وقد ذكر العرب سبعة حكماء فسروا كتب ابقراط حتى جالينوس الذي هو أعظم الشارحين متذئذ حتى المصر العربي وهذه هي كتب ابقراط التي شرحها :

(١) ابن النديم ، الفهرست ، طبعة القاهرة ، سنة ١٩٢٩ ، من ص ٤١٣ - ٤١٥ ،
القطني ، أخبار العلماء ، من ص ٦٤ - ٦٧ ، والشهرزوري ، نزهة الأرواح ،
ورقة ١٢٧ - ١٢٩ . دِيقراطيس هو الذي قال بوجود القدرة وبأن المادة تتجزأ
بلى ما لا نهاية وأن الذرات في حركة دائمة في فضاء لا حد له وإن كل شيء في
الوجود قد حدث عرضاً . وقد اشتهر حوالي سنة ٤٢٠ ق. م . ومصنفات
فقدت في الأصل إلا ما اقتبس منها . وكان دِيقراطيس معروفاً لدى علماء المصر
الإسلامي الطيبين .

(٢) ابن أبي أصيحة ، عيون الأباء ، ج ١ : ١٤ - ١٧ - ٢٤ - ٢٥ ، ابن النديم ،
الفهرست ، ص ٤٢٣ ، البيهقي بن فانك ، مختار الحكم ، ٤٤ - ٥٢ .

- ١ - كتاب عهد أبقراط وقد ترجمه حنين بن إسحق إلى السريانية مع إضافة ثم ترجمه حيسن بن الأعم وعيسى بن يحيى للعربية .
- ٢ - كتاب الفصول وقد ترجمه حنين في سبع مقالات أما شرح جالينوس له فقد قله عيسى بن يحيى ومن الجليل أن زرَّ حنيناً منهاً نوعاً خاصاً في ترجمة الأصل فقط تاركاً نقل التفسير إلى سواه . وهذا الكتاب قد شريح أكثر من مرة في الإسلام كما سيأتي .
- ٣ - كتاب تقدمة المعرفة وقد ترجم حنين النص فقط أما عيسى بن يحيى فقد نقل تفسير جالينوس له إلى العربية .
- ٤ - كتاب الأمراض الحادة وهو خمس مقالات ترجم منه عيسى بن يحيى ثلاثة مقالات فقط .
- ٥ - كتاب الكسر في أربع مقالات وقد ترجمها حنين إلى العربية لحمد بن موسى بن شاكر الذي كان مع إخوته بني موسى من مناصري الحركة العلمية يندد آنذاك .
- ٦ - كتاب ايدعيا في الأمراض الواقفة وهو في المجموعة الابقراطية الأصلية يتألف من سبعة مقالات وقد فسر جالينوس الأولى والثانية كل في ثلاثة مقالات والثالثة في ستة مقالات وترك الرابعة والخامسة والسادسة وعدم تأكيد نسبتها إلى أبقراط ولكن فسر السادسة في ثمان مقالات وقد نقل المقالات التي فسرها جالينوس إلى العربية عيسى بن يحيى لتلبيذ حنين وتتضمن الأمراض الواقفة وتدبرها وعلاجها .
- ٧ - كتاب الأخلاط في ثلاثة مقالات نقله عيسى بن يحيى لحمد بن موسى بن شاكر .
- ٨ - كتاب قاططيريون أي حلوت الطيب الذي يجلس فيه لعلاج الرضى وهو في ثلاثة مقالات ترجمه حنين لحمد بن موسى . ويستفاد من هذا

الكتاب فيما يُحتاجُ إليه من أعمال الطب التي تختص بعمل اليدين كالربط والشد والجبر وخياطة الجروح ورد النفع والتنطيل والتكميد فتجدر قراءته كأول كتاب في المجموعة . وابن أبي أصيبيه يقترح ترجمة بكتاب الأشياء التي تعمل في حلوت الطيب .

٩ - كتاب الأهوية والياء والبلدان ثلاثة مقالات ترجم حنين المتن إلى العربية ونقل التفسير لجالينوس حيش بن الحسن ، وهذا الكتاب يذكر كيف يُتَّسِّرُ على أمرجة البلدان وما يقع فيها من الأمراض وأمرجة المياه الشروبة وفصول السنة وما ينتشر من الأمراض البلدية أثناءها .

١٠ - كتاب طبيعة الإنسان نقل حنين المتن وفَسَّرَ الشرح عيسى بن يحيى وهو يتضمن بحثاً في طبائع الأبدان وما تتركب .

١١ - كتاب الأجنحة وهو ثلاثة مقالات في كون الي والجنبين وكيف تتكون الأعضاء .

١٢ - كتاب النساء وهو أربع مقالات في الأغذية وتأثيرها في الجسم (١) . وقد نسب العرب لأفراط مجحة الفضيلة ولقبوه بالعنوت الدامية فهو الطيب المثالي رفيق المرضى والحسن إلى الفقراء وللهيم في كتاباته وقد قلوا العهد الذي وضعه وقد دونه لنا ابن أبي أصيبيه (٢) وربما هذه ترجمة حنين

(١) ابن النديم ، التهريست ، ٤١٥ - ٤١٦ ، الفطفي ، أخبار العلماء ، ٦٦ - ٦٧ ، سليمان بن حسان بن جبل ، طبقات الأطباء والحكماء ، (تم تأليفه سنة ٣٧٧ هـ) ، تحقيق فؤاد سيد ، القاهرة ، سنة ١٩٥٥ ، س.ص ١١ ، ٣٢ ، ٤١ - ٤٢ ، وابن أبي أصيبيه ، عيون الأباء ، ج ١ ، س.ص ٣١ - ٣٢ . وانظر أيضاً المقدمة في ترجمة

W. H. S. Jones , Hippocrates , vol. 1 , London, Heinemann , 1957
(Introduction) .

(٢) ابن أبي أصيبيه ، عيون الأباء ، ج ١ ، س.ص ٢٤ - ٢٦ .

لما هو معروف بعد أبقراط . وفيه المقدمة معدلة قليلاً بحيث تناسب مع مبدأ الديانة الإسلامية باكرام الخالق .

ونادي مؤرخو العرب وقادة النهضة العلمية بينهم إلى حفظ وصايا أبقراط لمن يتعاطون المنهن أو طلابها ومطابقة أوصافهم وسمياتهم مع آداب الطب وناموسه إذ قالوا إن أبقراط حسب صناعة الطب أشرف الصنائع كلها إلا أن نقص فهم من يتحلها صار سبباً لسلب كرامتها في نظر الناس وليس لها عيب في بلد سوى جهل من يدعها من ليس بأهل للتسمي بها وقد ندب الحقيقة في أن الأطباء بالاسم كثير وبالفعل قليل . ونقل العرب عن أبقراط فكرة أن الجسم يتربّك من الأركان الأربع وهي قابلة للفساد والتغير وحول استبانت أجناس الأمراض وجهات مداواتها وحالة الصحة .

وبعد أبقراط كان أعظم من أثر في تطور الصناعة الطبية وتنوع خاص في معرفة المواد الدوائية والعقاقير الفردية والمرکبة ومصادرها وكيفية جمعها وتعريفها وفوائدها للصحة هو ديسقوريدس العين زربي « القتبس لعلوم الأدوية » المفردة في البراري والقفاري والبحار والمصور لها الم عدد لمنافقها » إذ كان كثير التطاويف في البلدان وقد رافق الجيش الروماني وله كتاب الحشائش الدائع الصيت وهو خمس مقالات أضيفت إليه مقالتين آخرتين في الدواب والسموم وهي منحولة^(١) . ويكتدح مؤرخو العرب سيرة ديسقوريدس الحسنة وأخلاقه الكريمة وإذ هو اشتهر في منتصف القرن الأول المسيحي فإنه يعتبر معاصرأ بولس الرسول ورفيقه الطبيب لوكا . وإن امتاز ديسقوريدس بما قدمه من

(١) ابن النديم ، الفهرست ، ٤٢١ - ٤٢٢ ، والأب ج . شحاته قتواني : تاريخ الصيدلة والطافير في العهد القديم والصر الوسيط ، القاهرة ، دار المعارف ، سنة ١٩٥٩ م ص ٨٨ - ١١١ .

منفعة لشفاء الأجساد فان بولس والطبيب لوقا اهتما بعلاج الفوس وهدايته لتنقل من ظلمة الوثنية إلى نور الإيمان وهذا أمر آخر يؤيد أن القرن الأول بعد الميلاد أثّر رجالاً عظاماً من خلفوا وراءهم تراثاً جيّداً من النوافع الفلسفية والروحية والعلمية كان لها أبعد الأثر في المصير اللاحق.

أما كتاب الحشائش فترجم إلى العربية لأول مرة في منتصف القرن التاسع بواسطة اسطفان بن بسيل وأصلحه حنين . إنما هذه الترجمة لم تكن كاملة وكثيراً من الأططلاعات العلمية وأسماء المقابر تركت كما هي في الأصل لعدم مقدرة الترجم آنذاك على وجدان أو استنباط مرادفات كافية لشرحها شرعاً وافياً . ومع ذلك تلك الترجمة غير الكاملة كان لها النفع الجزيل في فتح آفاق هذه المادة الطيبة أمام الأطباء والصيادلة في البلدان التكلمة بالعربية للاتفاق بها . ولا ريب في أن سابور بن سهل في كتابه الأقرباذين الكبير والذي كان دستور الصيادلة لمدة طويلة قد استفاد من كتاب الحشائش هذا^(١) وبعد مرور قرن على الترجمة الأولى ، أهدي أمبراطور القسطنطينية كتاب ديسقوريدس الحاوي على رسوم النباتات الطيبة إلى الخليفة الأندلسي عبد الرحمن الثالث الناصر ، ثم (حوالي سنة ٩٥٠ م) أرسل من ساعد في ترجمته إلى العربية في قرطبة ، ومع أن هذه الترجمة أيضاً لم تكن كاملة إلا أن أثرها أيضاً في الأندلس كان عظيماً . ولا شك أن الزهراوي في كتابه التصريف قد استفاد من هذه الترجمة إذ نجده يشير مرة بعد الأخرى إلى أقوال ديسقوريدس ويقتبس من كتابه أو يذكر آرائه في الواد الطيبة .

(١) انظر مقالتي عن أقرباذين سابور الأول من نوعه في الإسلام التي نشرت في :

Sudhoffs Archiv F. Gresch. d. Med. u. d. Natur., vol. 45 (1961).

pp. 247 - 260.

مع ملاحظة المراجع المذكورة فيها .

وهذا يؤكد ما قاله القسطنطيني من ان ديسقوريدس كان أعلم من تكلم في أصل الملاج وفوائد المقايير الفردية متبناً طريقة التجنيس والتنويع حتى احتدى حذوه الذين تبعوه^(١). ولا مبالغة إذا قلنا إن كتابه يقى جمة العلماء في هذا البحث حتى عصر البعث الأوروبي . مع أن عدداً من المشايخ والأطباء والصيادلة في العصر العربي زادوا الكثير وأضافوا على ما قاله ديسقوريدس كما سترى الأمر الذي جمل فضليهم في هذا الباب بعيد الأثر .

وفي نهاية القرن الأول الميلادي اشتهر روفس الافسي وقد نقلت بعض تأليفه إلى العربية مثل كتابه في الترافق الذي ينتدحه جالينوس نفسه وكتاباً أخرى في الأعمال البارستانية والأدوية القاتلة وفي الحقن^(٢) .

إنما الطبيب الفيلسوف الذي كان له أبعد الأثر في توجيه الطب العربي وما يتبعه من العلوم وتطورها ، والذي بقيت تعليماته مدة تزيد عن ثلاثة عشر قرناً مرجحاً رئيسياً لطلاب الطب وممارسيه هو بلا جدال جالينوس من مدينة برغاموس (١٣٠ - ٢٠١ م) في آسيا الصغرى والذي اتته إلينه ، حسب ما تذكر المراجع العربية ، رئاسة الطب وهو الثامن والأخير من هذه السلسلة من أئمة المهن الصحية . ومنذ صغره كان جالينوس تلميذ أبيه وكان يحبه ويجله وفيه يقول

(١) القسطنطيني ، أخبار الطباء ، ١٢٦ ، والنظر أيضاً حول مخطوطات ديسقوريدس في

Hermann Diels , Die Handschriften der Antiken Aerzte Abhandl . K. Preuss . Akad . Wiss . , vol. II , Berlin , 1906 , p. 31 .

(٢) ابن النديم ، الفهرست ، ص ص ٤١٦ - ٤٢٠ ، الشهزوري ،
نرفة الأرواح ، ورقة ١٩٢ - ١٩٣ ، وإن أبي أصيبيه ، عيون الأنبا ،
ج ١ ، ص ص ٣٤ - ٣٦ بطيء هرحاً لأسماء وفضل الأطباء اليونانيين الذين
عاشوا بين عهد ابهراط إلى زمن جالينوس . انظر أيضاً السعدي ، التنبه
والإهراق ، طبعة بيروت ، سنة ١٨٩٤ ، ص ١٣١ .

«كان لي أب حكيم فاضل بلغ في علم المساحة والهندسة والنطق والحساب والتجموّم مبلغاً كبيراً وكان أهل زمانه يعرفونه بالصدق والوفاء والصلاح وكان القيم على» وأنا صغير. (١) وقد داوم جالينوس (ومعنى اسمه الهدادي أو الساكن) على الثثارة والاجتهد في التعلم ليل نهار ويدرك في مؤلفاته وصايا أبيه له ليتحاشى عشراء السوء ويكتي بترتيب أوقات طعامه وشرابه وقدرها ونوعها ويدرك حادثة جرت له في هذا الخصوص وهو في التاسعة عشرة من عمره . «وبعد تلك السنة قوفي والدي» يقول جالينوس (أبي حوالي سنة ١٥٠ م). أما عن أبيه فقد قال إنها كانت عصبية المزاج قاسية الطبع . وكان معلمه بجانب أبيه أرمينس (Arminos) الفيلسوف كما أخذ عن أغلومن مع أنه كانت بينها مناظرات ومجادلات ، وبرع جالينوس في الرياضيات والنطق والفلسفة ، وأسلمه أبوه لتعلم الطب وهو ابن سبع عشرة سنة . وترك برغامس وزار سميرنا (سنة ١٥١ م) ولما سمع أن أحد الأساتذة الذين كان يطلب أن يتلذذ على يده في الإسكندرية سافر إليها طلباً للعلم وmekث في مصر زمناً . وقبل عودته إلى بلاده حوالي سنة ١٥٨ م وعمره يومذاك ثمانية وعشرون سنة لا بد وانه زار فلسطين وغيرها من البلدان في طريقه . وفي برغامس ورد إليه أمر من الامبراطور أنطونيوس پيوس وقائد جيشه للقدوم إليها في أقو lia في Aquileia إذ عزم ما أن يشتيا هنالك تميضاً

(١) البصر بن فائق ، خمار المسك ، ٢٨٨ - ٢٩٢ ، وابن أبي أسمية ، عيون الأباء ، ج ١ ، ص ٧١ ، ٨٤ - ٨٣ وعلينا أن نلاحظ أنه يوجد بعض الشوش وصاراً أخطاء في التواريف والحوادث بين أسبابها طريقة التغلب من مؤرخ أو حدثت إلى آخر دون تدقيق أو سراجهة والأجل الترتيب والانجام حاولت مع قليل من التفصيق أن أجمل الفضة متراكمة ومنظمة لفائدة القاريء مع سراحة الاختصار . انظر السودي ، الفنية والآهاف ، ص ١٢٩ - ١٣١ .

للفزو جرمانيا فذهب . وفي أثناء ذلك قتلى وباء في الجيش ومات كميرون وأما جالينوس فنجا . وحين عرض الامبراطور عليه أمر مراقبته منة أخرى للفزو اعتذر أن عليه نذراً للحج إلى هيكل اسقلابيوس فسمح له أنطونيوس بذلك . وهنا في رومية صار معلمًا خاصاً لقومودس ابن الامبراطور وتفرغ للدرس والتأليف فصنف كتاباً كثيرة ليروض بها نفسه في معانٍ كثيرة في الطب والفلسفة وهناك أيضاً تعرف على الفيلسوف الاسكندر الاfricanي المشتقي نزيل رومية وكان يسميه برأس البغل لكبر رأسه .

ويذكر جالينوس في كتابه في التشريح أنه دخل رومية لأول مرة في ابتداء ملك أنطونيوس الذي ملك (١٥٠ - ١٦١ م) بعد اذريانوس وقد ألف كتابه في التشريح هذا لبوائيوس المظفر حين كان بهم في الخروج إلى بطوليمايس وقد سأله ذلك بعد أن قام بعملية تشريح قدامه وقادم سرجيوس بولص حوالي سنة ١٦٤ برومية وفي تلك العملية برهن على أن المريدين تحتوي دمًا بجانب الهواء (Pneuma) . وصنف عدة مقالات أخرى في التشريح وهو مقيم بمدينة سيرينا عند بالبس Pelops معلمه الثاني بعد ساطورس Satyros تلميذ قوانينطوس Quintos وقد مضى إلى كورنثوس قبل ذهابه إلى الاسكندرية كما ذكرنا لمقابلة تلامذة فوميسيانوس . أما في رومية فكان يزوره دائمًا أوذيموس الفيلسوف (Eudemos) وقد عالجه من مرض عضال وشفاه قربه إلى الامبراطور مرقن أوريليوس . وما بلغ جالينوس السبعه والثلاثين من سنّه رجع مرة أخرى إلى بلاده برغامس (١) .

(١) ابن أبي أصيبة ، عيون الأنباء ، ج ١ ، ٧٣ - ٧٤ ، ابن جبل ، طبقات الأنطاء ، ص ٤١ ، البيهقي ، تاريخ ، ص ص ٩٢ - ٩٥ ، الشهرازي ، ترجمة الأرواح ، ١٩٤ - ٢٠٢ ، ابن العربي ، مختصر الدول ، طبعة بيروت سنة ١٨٩٠ ، ص ص ١٢٢ - ١٢٣ م (٤)

ولما احترق هيكل أربني (السلامة) وبعض ممتلكات الامبراطور ومكتبة
مدينة رومية ، ذهبت أيضاً ضحية النيران أثاث وكتب كثيرة لجالينوس منها
ما هو بخط أرسطوطاليس وكتاب روفس في الترفيقات والسموم وتركيب
الأدوية وبعضاً من مؤلفات جالينوس نفسه بما فيها بعض مقالاته في التشريح
ما اضطره إلى إعادة كتابتها^(١) .

وبعد متصف القرن الثاني حتى وفاته أحرز جالينوس مركزاً رفيراً
لدى أباطرة روما وعظمائها وكان حسب رأي مؤرخي العرب «كثير الوفادة
كثير التقلل في البلدان طالباً لصالح الناس» . ويصفه المبشر بن فاتك بأنه
أمر الألون عريض الأكتاف واسع الراحتين بما للأغاني والألحان وقراءة
الكتب ضاحك السن كثير المذر قليل الصمت كثير الوقوع في أصحابه تقي
الثياب يحب الركوب والتزه^(٢) .

وكان في الزمن الذي ظهر فيه جالينوس مدارس فكرية كثيرة متضاربة
وآراء الأطباء السوفسطائيين متناقضة فأبطل آرائهم وشيد كلام أبقراط
و قبل أن يبلغ الثلاثين من العمر نال حظاً وافراً من النجاح في معالجة
المرضى أكثر مما كان يتوقع ، وسطع نجمه في عاصمة الامبراطورية الرومانية
إيان بعدها ، بجدد الاهتمام بالمجموعة الابقراطية و تعاليمها وشرح منها ما هو
جدير بالبحث والتعليق وألف كتاباً كثيرة ضمنها في فهرست (فينكس) تشمل
على عدة أوراق ذكر فيها أسماء تأليفه ومرتبة قراعتها . وبه على طريق
تعلمها وهي تزيد على مائة تأليف ، ثم بين غرضه في كل كتاب منها وما دعاه

(١) ابن أبي أصيبة ، عيون الأنبياء ، ج ١ ، ص ٨٤ - ٨٥ .

(٢) للبهر بن فاتك ، مختار الحكم ، ص ٢٨٩ - ٢٩٣ .

لوضعها وهي مقالتان الأولى تحوي كتبه الطبية والثانية كتبه الحكمة والفلسفية^(١). وأهم من ساعد في نقل كتب جالينوس الطبية إلى العربية رئيس المترجمين العالم المدقق الفاضل حنين بن إسحاق الذي ترجم بنفسه وأصلاح أو تصفع ما نقل منها إلى العربية تحت إشرافه . وبعض هذه التأليف فقدت في الأصل اليوناني ولم يبق منها سوى الترجمة العربية لحنين كالمترجم الوحيد الباق لوقتنا الحاضر . وقد سبق القول في الاسكندرانيين الذين جمعوا وشرعوا واختصروا كتب جالينوس وكأنوا يعلمونها لطلاب الطب . ومن الستة عشر تصنيفاً ترجم حنين حوالي ثلاثة عشر وابن اخته حيسن ثلاثة تحت إشرافه وهذه الكتب هي :

- (١) كتاب الفرق مقالة في عشرة أبواب .
- (٢) كتاب إلى طورن في النبض .
- (٣) كتاب الصناعة مقالة لمعرفة أسباب الصحة .
- (٤) كتاب إلى أغلوقن Glaucon في التأني لشفاء الأمراض مقالتان ، لمعرفة طبيعة كل فرد بالإضافة لما يعم جميع الناس .
- (٥) المقالات الخمس في التشريح .
- (٦) كتاب الامسطقات مقالة ، معرفاً الامسطقات على رأي أبقراط كأقل جزء مما هو له .
- (٧) المزاج في ثلاث مقالات .
- (٨) القوى الطبيعية في ثلاث مقالات^(٢) .

(١) الفطلي ، أخبار الطهاء ٩٢ - ٨٥ ، وابن أبي أميحة ، عيون الأنباء ، ج ١ ، ص ١٠٣ - ١٩٠ .

(٢) أفضل ترجمة وتحقيق رأيتها لهذا المؤلف في اللغة الانجليزية اللذان كانوا بواسطة

Arthur John Brock , Galen. On the Natural Faculties (Powers) . London , Heinemann , 1952 with introduction , bibliography and synopsis of included chapters .

- (٩) العلل والأعراض في ست مقالات .
- (١٠) تعرف علل الأعضاء الباطنة في ست مقالات .
- (١١) النبض الكبير مقالة كتبها إلى طوثرن Teuthras .
- (١٢) المحيات الجوهرية والمرضية .
- (١٣) البحran في ثلاثة مقالات De Crisibus crises .
- (١٤) أيام البحran في ثلاثة مقالات .
- (١٥) تدبير الأصحاء في ست مقالات .
- (١٦) حيلة البرء في أربعة عشر مقالة ومنها مخطوط في جامعة برنستون قد خفته .

وكتب أخرى لجالينوس اشتراك بترجمتها أيضاً اسطفن بن بسيل ويعيى ابن بطريق وابراهيم بن الصلت وعيى بن يحيى تحت إشراف حنين وأخيراً ثابت بن قرة وبمجموعها حوالي سبعة وخمسون بعضها متاحل وبعضاً فلسي . أما الأصلية في كتاب التشريح الكبير في خمسة عشر مقالة كاملة فقط في الترجمة العربية ، وكتاب الأدوية المفردة وقوى الأغذية والترياق وكتاب خمسة الطيب مقالة (١) . وهي تشرح واجبات الطيب ومؤهلاته العلمية

(١) ابن الدبيم ، الفوست ، ص ص ٤١٧ - ٤١٩ ، وانظر تاريخ الحكمة لاسحق ابن حنين تحقيق ف . روزثال المنشورة في مجلة :

Oriens , vol. 7 (1954) , pp. 55 - 80.

وفي نشل ذكر الأطباء الاسكندريين بعد جالينوس ص ص ٦٩ - ٧٠ .
وامتعيل البغدادي في هدية المارفين ، ج ١ ص ٢٦٣ ذكر مصنفات حبيب
ابن الحسن الأعمى ابن انت حنين وان له كتاباً في الأدوية المفردة وفي إصلاح
الأدوية المثلثة ، وفي الاستثناء وقد ترجم كتاب النبض لجالينوس ، وقد لقراها بالإنكليزية
William H. Broadbent, the Pulea Teathras, Newyork, 1890. (and
Ponelon, Cassell, 1890).

انظر أيضاً :

C. Brockelmann, G. A. L. , Weimev ed. , vol I, 1898, p. 207,

والأخلاقية والمكانة التي يشغلها الطيب التعلم وامتنان الطيب الجاهم
والمشعوذ .

والمؤرخ القبطي كان جريئاً في تصريحه (ص ٢٥٥) في أن جاليوس
كان قد شرّح جثثاً بشرية بجانب ترميمه القرود والحيوانات الأخرى .

ومنذ نهاية القرن الثامن حتى أواخر القرن السابع عشر احتدم أطباء
العرب مؤلفات جاليوس وقدروها احتراماً وقدراً كبيراً وجعلوها بحكم المراجع
التي من شدة عنها كان مارقاً قليلاً العلم ناقص الاختبار ومن وافقها وفهمها
اعتبر العالم التحرير والطبيب الطالسي . على أن هناك كثرين من خيرة أطباء
هذه الحقبة ومفكريها الأحرار بقدار ما يمكنهم أن يتحرروا قد عارضوا
هذا الرأي العام وناقضوا أقوال القدماء وفي ذلك يقول المسعودي « على أن
من شيء كثير من الناس الإطراء للتقدمين وتنظيم كتب السالفين ومدح الماضي
وذم الباقي وإن كان في كتب الحديثين ما هو أعظم فائدة وأكثر عائدـة . » (١)

وفي القرن الرابع اشتهر أرياسيوس وكانت له معاجلات لطيفة ومعرفة
بالجراحة وهو من نقلوا عن جاليوس وتأنروا كثيراً بتاليفه . وله تصانيف
وقد نقلت خمسة منها إلى العربية بواسطة حنين بن إسحق وتلامذته أهمها
كتاب السبعين وهو دائرة معارف للصناعة الطبية المعروفة آنذاك . وكثير
من الأطباء في مصر الإسلامي اقتبسوا وأشاروا إلى كتبه المترجمة إلى العربية .
وكان أرياسيوس هذا طبيب الامبراطور يليان الخاص (٢) .

(١) المسعودي ، النبـه والاهـاف ، ص ص ٧٦ - ٧٧ تـحـيـق وـنـھـر
M. Jan de Goege, Biblio. Geograph. Arabico Rum Leiden, 1893 —
94, p. 76 — 77.

(٢) ابن النديم ، الفهرـت ، ص ص ٤٢٠ - ٤٢١ ، وابن أبي أصيـبة ، عـيون
الأـباء ، ج ١ ص ١٣ .

وفي أواخر القرن الخامس اشتهر سرجيوس الراس عيني Theodosiopolis (المتوفى سنة ٥٣٦ م) وهو من خريجي مدرسة الاسكندرية الطبية وشيخ أطباء عصره وأول من ترجم من مصنفات جالينوس إلى السريانية من وصلت أخبارهم إلينا ، وقد ترجمت كتبه إلى العربية . وبعده في الاسكندرية أيضاً كتب اهرن القس كناشاً في الطب بالسريانية يحوي عقاقير ليست مذكورة في المؤلفات اليونانية قبله . وقد كان له فضل على أطباء العرب وصيادلهم الذين درسوا كناشه وأشاروا إليه ونقلوا عنه بعد ترجمته لامريمة في النصف الأول من القرن الثامن بواسطة ماسرجويه (١) ، من مشاهير الأطباء في صدر الإسلام .

وقد اشتهر في هذا الوقت بتصانيفه الفلسفية يحيى التحوي Philoponus مطران الاسكندرية الذي ترجم قسمًا من كتب أرسطوطاليس الفلسفية بالإضافة إلى بعض مقالات جالينوس في الطب وكان مقربياً لل الخليفة عمر بن عبد العزيز (٧١٧ - ٧٢٠) . وهو الذي دون تاريخ الأطباء والحكماء الأولين ولكن كتابه قد فقد ولم يبق إلى عصرنا هذا سوى كتاب اسحق بن حنين بعنوان تاريخ الأطباء والحكماء وهو منقول عن تأليف يحيى التحوي المفقود . وتوجد منه نسخة ضمن مجموعة رقم ٦٩١ في مكتبة حكيم أوغلو علي باشا باسطنبول تاريخها القرن التاسع المجري وقد مر ذكره وهو مؤلف مختصر ولكنه مفيد لا سيما وإن اسحق قد فات أباء حنين في فصاحتـه بالعربية

(١) ابن النديم ، الفهرست ، ٤٢٧ ، ابن جبل ، طبقات الأطباء ، ٦١ - ٦٢ ، والتقطني ، أخبار الطاء ، ٢١٣ - ٢١٤ وانظر أيضًا مقالة :

وميله لترجمة الكتب الفلسفية خاصة عدا أنه كتب في الطب والمالجة بالأدوية (١).
وطيب آخر كان له أثر محسوس في الطب العربي وقد اشتهر في الربع
الثاني من القرن السابع هو الجراح الإسكندرى المسيحي فولس (بولص)
الإجانيطي ويعرف بالقوابلي لأنه عالي وكتب في علل النساء والتوليد وسائر
الأعمال الطبية والمالجات كناشاً في سبعين مقالات والذي لم يُر بعد أن ترجمه
حنين إلى العربية دوراً هاماً في تطور المرأة والطب العربي . وبما أنه
لا توجد نسخة مطبوعة لهذا الكتاب بالعربية ولم يتحقق بعد في عصرنا ولسد
هذه الثلة رأيت أن أعطى ملخصاً لحتوياته بالعربية (٢).

فالكتاب الأول يبدأ بقديمة شرّاح فيها المؤلف ضرورة وجود كناش شامل مختصر يتوفّر للطبيب يحمله معه في حاله وترحاله ويستشيره في تمارسته الهيئة ومعالجته الرضي . ويشير فيها إلى وجود كتب مختصرة متوفّرة للمحامي الذي غالباً ما تكون وظيفته ومارستها في المدينة مع عدم خطورة استشاراته

(٢) يذكر ابن النديم ، الفهرست ، ص ٤٢١ ، أن للإجانيطي بحاجب كتابه في الطب ، كتاب في ملل النساء ، وذكر ذلك أيضاً القسطنطيني ، أخبار الطماء ، ص ١٧٢ . وبما أن أفضل ترجمة بالإنجليزية لكتابه يولس في الطب هي التي حملتها وعلق عليها ونشرها الطبيب

Francis Adams, the seven Books of paulus Aegineta 3 vol. London,
sydenham Society, 1844 — 47.

فقد اعتمدت عليها . وهذه النصوص تربينا أن الممارسة البوذية من بين جميع الممارسات القديمة كالمصرية والبابلية والمندية والفينيقية والإغريقية ، أثرت في الممارسة العربية وأسست لها حلاً يزيد عنها جيأً بكثير .

وتدبره بالنسبة لصحة ودوامها ومع ذلك فالمؤلف يشكو عدم توفر كتب ضافية جامحة في متناول الطيب الذي كثيراً ما تضطرب خدماته لعمل في القرى والأرياف وعلى ظهر السفن في البحار بعيداً عن المدينة ومكتابها ، وعمله تتوقف عليه سلامة الجسد والشفاء من الأقسام التي تتطلب الإسراع في الاستشارة والتدارير . فهذا ، يقول المؤلف ، ماتحده لكتابة كناشه ليقى دليلاً في يد الطبيب إنما كان وحل فيستطيع الزوج إلى لا سيما في الحالات الخطيرة الطارئة . وقد اعتمد فيه على جمع ما كتبه الأولئ والاخبروه وقد أضاف إليه بعض اختباراته الشخصية .

وبجانب ذكره لما كتبه أبقراط وجالينوس فقد اقتبس كثيراً واعتمد على كتب أوريناسيوس وقد أسلب في ذكر أسباب الملل وعلاماتها وعلاجها وبحث في حفظ الصحة وإصلاح الزجاج وذكر الأخلاط والعناصر واستعمال الأغذية وتدبر الحبالي والرضعات وصحة الأطفال وإدخال الأدوية السهلة ويعمالات استعمالها وكتبتها .

والكتاب الثاني يبحث في المحيات بوجه عام ، والبضم وأهميته في تشخيص المرض ، والأمراض الواحدة وأسباب الأوبئة ولكنه لا يذكر شيئاً عن الجنري والمحصبة .

الكتاب الثالث في الأمراض من الرأس إلى القدم وفي أسبابها وعلاماتها وعلاجها ، يذكر فيه الصداع والصرعه والسوداء والرشوحت والسلمة واليرقان وغيرها .

الكتاب الرابع الأمراض الخارجية التي تؤثر في أعضاء البدن كالرิดان المقوية وداء الفيل وأمراض الجلد والسرطان ومعالجة سقوط الشعر والعنابة به .

الكتاب الخامس في الجروح ونعش الموام والحيوانات السامة والكلاب
والكلبة والأدوية المخدرة والسامة والوقاية منها وهنـا يعدد أصناف الأدوية
الشديدة المفعول والسامة مع تأثيرها ومظاهر التسمم بها والتزيقات .

الكتاب السادس في العمل باليد واستخراج الشهان والكسر والخلع والجبر
والوثني وجراحة الرأس ومعالجة الحروق والاستسقاء الدماغي ومعالجته جراحياً
وأمراض العين والفم والأورام الشرابية والفصد والكعي والختان والقطارة
واستئصال الحصى من الكلوي والمثانة وفي البواسير وتحير كسور المظالم .

الكتاب السابع يبحث في صفات الأدوية المفردة والمركبة وكيفية تركيب
العلاجات وإيدال الأدوية وقوتها وخصائصها وكيفية استعمالها ويختتم الكتاب
بذكر فصل عن الأوزان والمكاييل المستعملة في الطب وتحضير المقابر وزونها ،
وقد تأثر بكتابه الطبيب العربي الأندلسي أبو القاسم الزهرافي بنوع خاص .

والجدير بالذكر أن بولص هذا يمثل لنا خاتمة الأطباء الشهورين الذين
يشكلون حلقة الحكماء المؤلفين في العصر اليوناني الروماني من القرن الخامس
قبل الميلاد حتى صدر الإسلام والذين تركوا طابعهم وأثrem على تطور الصناعة
الطبية في مصر العربي بما في ذلك أطباء مدرسة الإسكندرية . وهذه النبذة
عن التراث الطبي في لغة اليونان التي وقعت في حوزة العرب في عهد سلطانهم
فأحسنوا تلقيها وأكرموا وفادة مترجميها إلى اللغة العربية واعتنتوا بنقلها
وحفظها للأجيال اللاحقة فكانت منهاً غزيراً وحافظاً كبيراً للإنتاج الفكري
العلمي والفلسفي في عصر الخلفاء وما تبعه كما سنوضح في الفصول القادمة .

الفصل الرابع

عصر من بن وتأسيس الطب العربي

لقد كان لوصول التراث اليوناني إلى العرب مصادر عدّة . فقد ذكرنا فيما سبق مدرسة الإسكندرية الطبية والبقية الباقية فيها من علوم اليونان ومؤلفاتهم وخاصة كتب جالينوس التي جمّوها وحققوها وشرحوها وتلخصوها في ستة عشر كتاباً وما تأثر به الطب بين أقباط مصر من احتكارهم بالنتائج العلمي اليوناني والمصري القديم^(١) .

أما في شمال سوريا فكانت مدينة الرها Edessa مركزاً هاماً للثقافة العلمية والدينية للنسطورة المسيحيين . ولكن مدارس الرها النسطورية أغلقت في سنة ٤٧٩ م إثر اضطهاد ديني وفر علماؤها أولاً إلى نصيбин Nisibis فيما بين النهرين ثم إلى مدينة جنديسابور في إيران .

وزادت أهمية جنديسابور العلمية بعد أن أغلق الامبراطور جوستينيان مدرسة الأفلاطونية الجديدة بأثينا سنة ٥٢٩ م أو شنت فلاسفتها حيّث التجأ أكثرهم إلى جنديسابور^(٢) . وفي حكم كسرى أنوشروان (٥٣١ - ٥٧٩ م)

(١) يذكر الدكتور ج . صبّي في مقالته « Remains of Ancient Egyptian Medicine in modern Domestic treatment », Bulletin de L'Institut d'Egypte , vol. 20 (1937 - 38) , pp. 9 - 18.

كيف حافظ أقباط مصر على تعلم الطب القديم مع تغريبه .
Aubrey R. Vine The Nestorian churches, London, 1937, pp. 59 - 67; (٢)
and Cyril Elgood, A Medical History of persia and the Eastern Caliphate, Cambridge Univ. press,

1951, pp. 41 - 57.

تعمت هذه المدرسة بتشجيع كسرى فتمت فيها الحركة العلمية والفلسفية إلى درجة عالية وأصبحت ملتقى حضارات غربية وشرقية . وزادت فيها شهرة المدرسة الطبية والبيمارستان المتصل بها ودامت هذه الحركة العلمية الرائدة حتى بعد استيلاء العرب على هذه المدينة في سنة ٦٣٨ م .

وواقع الحال أن هذه المدرسة استمر نشاطها العلمي وعلى نطاق أوسع بعد الاحتلال العربي . حتى انه في حوالي سنة ٧٦٦ م حين مرض الخليفة المنصور باعاصته الجديدة بغداد وسمى لطلب أفضل أطباء عصره وأقدرهم لم يجد أوسع شهرة من جرجس بن بختيشوع رئيس أطباء مدرسة جنديسابور وبيارستانها فاستدعاها لبغداد وأجزل إكرامه بعد أن قال الشفاء على يديه . وقد سبق وذكرنا ما أدته هذه العائلة من خدمة لاطب في الزمن العربي حتى النصف الأخير من القرن الحادى عشر .

وفي صيدلية البيمارستان في جنديسابور اشتغل ماسويه حيث ولد ابنه يوحنا وتربى وفي أواخر القرن الثامن حضرا إلى بغداد حيث اشتهر يوحنا ابن ماسويه كطبيب الخلفاء الخاقان من الرشيد حتى زمن المتوكل . وبجانب تدريسه الطب في بغداد قان يوحنا (٧٧٧ - ٨٥٧) قد ترجم وألف كثيراً من الكتب الطبية المأمة التي اشتهرت في مصر العربي . وفي الغرب أيضاً بعد ترجمتها إلى اللغة اللاتينية . ومكتبة واشن التذكارية الطبية بجامعته جوز دوكتز في بلتيمور ، ماري لاند ، تحتوي نسخة لاتينية J. Hesue , *Liber de Consolatione medicinarum* . Nomine dei misericordis...Venetiis, opera et impensts Rainaldi Nouinagii, 1479 مبكرة لابن ماسويه . وابن النديم ينسب تسعه عشر مؤلفاً ليوحنا أمهما : كتاب الكمال وال تمام ، و عنده العليب نسخ فيه على منوال ما صنفه جالينوس في هذا الباب مفتداً أقوال المحتالين والدجالين من أطباء زمانه ، و كتاب

ماه التّعير الذي نشره الأب بولس سبات ، والقصد والمحاجمة ، وكتاب السؤال وال Antworten وهو من الكتب الأولى بالعربية التي تبني بظهارة الفم وطب الأسنان وعلاجها ، وكتاب القولنج وهذا موضوع طرقه مؤلفون كثيرون في هذه الحقبة ومن بينهم الطبيب الرئيس ابن سينا الذي مات بهذه الملة ، وكتاب الحيات مشجر وقد ذكر فيه دلائل وأسباب وعلامات وعلاج الحيات على اختلافها معتبراً الحي كمرض بذاته (١) .

ولقد عثرت في مدينة الرباط براكس في المكتبة العامة والوثائق على مخطوط رقم ٤٠٤ يحوي في أوله المقالة الأولى وقهاً من المقالة الثانية لكتاب التصريف لازهراوي في ٤ ورقة ، وبعده كتاب يوحنا ابن ماسویه الشجر في علل الأمراض ودلائلها وعلاجتها وتحتوي فصولاً في داء الثعلب وداء الحياة وتديريها وفي القمل في الرأس أو شعر البدن وفي الصداع ومعالجته وأنواعه والسبات والدوار والماليخوليا والصرع ، وأمراض العيون وعلاجها بالدواء والجراحة ، والتوازن في الأنف ، والسعال وأنواعه ومعالجاته ، وأوجاع القلب ، والمعدة ، والكبد ، واليرقان الذي كان يعالج كمرض بحمد ذاته ، والقولنج ، ومعالجة ديدان البطن بأنواعها ، وحصى الكلى والمثانة ، وعلاجها . وفي حديثه عن البول يذكر في الباب الحادي والخمسين الوجع السمي ديابيطس Diabates Mel. (ما يسمى عرض السكري بين العامة) ويصححه حسب تعريف ابن ماسویه « تقطر البول مع العطش الشديد المفرط ... »

(١) ابن النديم ، الفهرست ، من ص ٤٢٥ - ٤٢٦ ؛ ابن جبل ، طبقات الأطباء ، ٦٠ - ٩٦ ، وأهتماعيل البغدادي ، هدية المارقين ، ج ١ ص ٢٣٠ - ٢٣١ ، انظر أيضاً Wüstenfeld, Geschichte, 1840, p. 23 ; Ludwig Choulant, Handbuch der Bücherkunde, 1841, P. 337, and Lucien Leclerc, Histoire, vol. 1 (1876), pp. 105 - 111; ٢٥٦ - ٢٤٨ ، أخبار الماء ، والتقطعي ،

ويكون من ضعف القوة الماسكة في الكلى الكائن من قبل سوء المزاج الحاد . . . ومن غلبة القوة الجاذبة في الكلى الفرطة لفروط الحرارة ليس إلى جذب الرطوبة التي في الأوراد فقط بل إلى جذب التي في جميع الجسد أيضاً فيعرض لذلك العطش الشديد وخروج البول من ساعته . . . ويما يعانيه الماء الحلو البارد ، وقوية الأعضاء بستي ماء التفاح وماء الحصر وماء الرمان المزدوج وماه الريان ورب الاترج وترطيبها بستي ماء الشعير وماه القرع وماه البقلة المحماء وبالسمك الطري وبالحس والقطف . وبعدها يذكر داء النقرس وعرق النساء وأمراض الجلد وعلاجهما . ويحتوي الكتاب بالباب الخامس والستين في الجنان ومماجنته . ويقع هذا الكتاب في ٦٠ ورقة . ويتبعه في نفس المجموع (عدد ٣) كتاب الحيات وعلمه وعلاجهما شجر ليونينا بن ماسوبيه وفيه يعرّف المدى أنها « حرارة خارجة عن الطبيعة ترسل من القلب في المروق إلى سائر أعضاء البدن فتضُر بالأفعال الطبيعية وهي ثلاثة أنجذاب أحدها تكون في الروح التي فينا ... أي المدى اليومية ، والثانية تكون في الأعضاء الصلبة . . . الدق ، والثالث في الكيموسات وتندعى حمى العنف .» ويقع كتاب الشجر هذا في خمس ورقات وتاريخ النسخة في شهر جمادى الأولى سنة ٨٦٣ هـ كتبه الطبيب ناصر الدين محمد بن خضر الطيب . وقد كتبه لعبد القادر بن محمد الجزيري الكحال . وهذه الكتابات تربينا التأثير الاغرقي والسرياني في كتابات ابن ماسوبيه الذي كان أحد مؤسسي النهضة الطبية زمن الخلافة ومن مترجمي الكتب الطبية ومن أوائل مؤلفيها في اللغة العربية وقد نال بذلك مركزاً رفيعاً بين الخاصة وال العامة في زمانه . وخدم الخلفاء من الرشيد حتى التوكيل .

وللشهرة التي تتع بها هذا الطبيب فقد نسبت إليه كتاباً كثيرة منحولة ليكسبها أهمية وقبولاً لدى القراء . وفي الغرب شاعت نسبة

كتاب التوادر الطبية إلية وقد ترجم إلى اللاتينية وكان من الكتب الأولى
الطبية التي طبعت في بولونيا سنة ١٤٨٩ تحت عنوان مجموعة مع فصول
موسى بن ميمون Aphorismi Johannis Damaseeni وتجد ترجمة
وطبة أفضل للتوادر الطبية تحت عنوان : تحت اسم يوحنا الدمشقي
Selecta artis medicae, 1849، ولعل من أبكر طبعات مؤلفات يوحنا بن
Masovius الترجمة اللاتينية الآتية بعنوان : J. Mesue, Opeca Medicinalia,
Pavia : Francieus de Saneto . Petro , 23, Dec . , 1478
منها نسخة في مكتبة بوسطن الطبية (اليوم قسم من مكتبة وايدز ، بجامعة
هارفارد ، كبرج ، الولايات المتحدة الأمريكية) . وتوفي يوحنا بن ماسويف
في سر من رأى (سامر^ا) حسب ما ذكره أيضاً موفق الدين بن مطران
الدمشقي في بستان الأطباء (ورقة ٢٠ نسخة المكتبة الوطنية الطبية الأمريكية)
في زمن المتوكل .

وبقرب خرائب بابل في العراق قامت مدينة الحيرة ، أنشأها بنو تنوخ
في أواخر القرن الثاني الميلاد فنمّت وازدهرت فسكنها قوم من النصارى
من قبائل شتى من بطون العرب اجتمعوا وانفردوا عن الناس في قصور
ابنوها لأنفسهم بظاهر المدينة وقالوا زيد أن تسمى بعيد الله ثم قالوا العبيد
اسم يشارك فيه المخلوق والخلق (لأن العبودية كانت شائعة يومئذ في الجزيرة) ،
أما العباد فاسم اختص به الخلق وحده فيقال عباد الله ولا يقال عباد قلان
فتقسموا بالعباد ومنهم عدي بن زيد صاحب القصة المشهورة مع النعسان بن المنذر
والتي بنتيجةها دخل الملك وكل عشيرته دين النصرانية وبسبب وفاته وقدومه
في الوقت المعين .

وأصبحت مدينة الحيرة من القرن الرابع إلى السادس عاصمة العجميين وبقيت مركزاً هاماً لثقافة الدينية واللغوية والأدبية حتى مستهل القرن الثامن حيث بدأت تفقد أهميتها وتضائل مكانتها . وحوالي سنة ٨٠٩ .

يُلْمِعَ كأن نجم يوحنا بن ماسويه يزداد تألقاً في سماء بغداد «ولد» بالحيرة لصيادي غير متعلم كاسويه الأب ابن مقدير أن تكون له الأيدي البيضاء لتأسيس الطب العربي على قواعد علمية صحيحة هو حنين بن إسحق العبادي . في صباح حضر إلى بغداد طلباً للعلم وقد تلمذ على يوحنا بن ماسويه الذي روي عنه أنه احتقره أول الأمر وطرده من مجلسه . ففاب حنين على أثرها مدة زار خلالها سوريا وأرض الروم وربما مصر وأنهى لغة الأغريق أيضاً إتقان بجانب معرفته للعربية والسريانية وعلى ما يقال الفارسية . وقبيل وفاة المؤمن في سنة ٨٣٣ م بدأ حنين يظهر بين زمرة المترجمين . وعلى أثر ما تبين من فصاحته ومقدرتها انتدب بختيشوع بن جبرائيل بن بختيشوع (اللتوفي سنة ٨٦٩) طيب التوكل لينقل له من كتب جالينوس إلى السريانية والعربية ففعل وأجاد . بعدها طلبه معلمه يوحنا وأكرمه فترجم له ولبني موسى بن شاكر . وكل من ابن النديم والبيهقي والشهرزوري ذكر سيرة حياة حنين كأول طيب ذي شأن وترجان للكتب الطبية من اليونانية والسريانية في عصر الازدهار العربي (١) .

وقد لخص القاضي صاعد قصة هذه الحركة الفكرية آرائته بقوله إن «أول من عني بالعلوم من العباسين هو الخليفة المنصور . . . ثم قم المؤمن ما بدأ أبو جده المنصور . . . فقامت دولة الحكمة في عصره وتنافس أولو الباهة في العلوم حتى كادت الدولة العباسية تضاهي الدولة الرومانية أيام أكتها» .

(١) ابن النديم ، الفهرست ، ٤٢٤ - ٤٢٣ ، علي البيهقي ، تتمة صوان الحكمة ، ص ٣ - ٤ ، والشهرزوري ، ترجمة الأرواح ، ٢٠٦ ب ٢٠٧ .

وكان المؤمن نفسه عالماً بحسب العلم والحرية الفكر والبحث ويقال انه نتيجة حلم رأى فيه أرسطوطاليس أمر بجمع المخطوطات الطبية والفلسفية وغيرها في العلوم الأخرى من بلاد الروم وأضافها إلى ما جمعه أبوه الرشيد من أقرة وعموربة وسائر بلاد الروم بعد الفتح وأمر بترجمتها في بيت الحكمة بغداد وجمع النقلة وأكرمهم^(١). وبلفت هذه الحركة أوجها من جهة ترجمة الكتب الطبية على يد حنين ومن تلذذ عليه واشتغل معه من الترجمين .

وسافر حنين إلى بلدان كثيرة لطلب الكتب اليونانية التي قصد نقلها إلى السريانية والعربية وذاع صيته بين الأطباء والعلماء واتصل خبره بالخليفة فأمر بالحضاره، وقرر له جاريأً جيداً وأقطعه إقطاعات حسنة. وكان حنين أكثر الترجمين دراية في أصول النقل وأساليبه وكان جليلاً في نقله متقدماً للغة دقيقاً محققاً في تفاييه. وان الطبيب المؤرخ ابن أبي أصيوعة (١١٩٤ - ١٢٧٠) قد فلزن بين ما ترجمه حنين وما ترجمه بعض النقلة كرس جيس من السرياني وموسى بن خالد الترجمان من العربي فوجد فرقاً شاسعاً بين الترجمتين كالفرق بين البلية والألكن وكبعد التريا من الترى^(٢). وبالإضافة إلى الترجمات التي كان حنين يقوم بها بنفسه فقد وضع له الخليفة كثياباً نحاريّاً متقدّمين

(١) القاضي صاعد ، طبقات الأمم ، بيروت ، سنة ١٩١٢ ، ص ٤٨ - ٤٩ ،
والدكتور شوكت الشطلي ، الباب في الإسلام والطب ، دمشق ، مطبعة الجامسة ،
١٩٦٠ ، من ص ٤٦ - ٥٦ : والبرعي ، تاريخ خنصر الدول ، طبع بيروت ،
سنة ١٨٩٠ ، ص ٢٦٣ - ٢٦٤ .

(٢) ابن أبي أصيبعة ، *عيون الأنبياء* ، ج ١ ، ص ص ١٨٥ - ٢٠٠ ، أحد بن خالكان ، وفيات الأنبياء ، طبعة القاهرة ، سنة ١٩٨٥ م ، ج ١ ، ص ص ٢٠٩ - ٢١٠ ، وانظر ما قاله Leclerc, *Histoire*, vol. 1, pp. 139-152; and Giuseppe Gabrieli, « Hunayn ibn Ishaq », *Isis*, vol. 6 (1924), pp. 282 - 292.

للسان اليوناني والسرياني بجانب العربي مثل اسطفون بن بسيل الذي ترجم كتاب الحشائش لدیسقوریدس ويحيى بن هارون ، وعيسي بن يحيى ، وابنه أبو يعقوب اسحاق بن حنين ، وابن اخته أبو حييش بن الأعمش ، وأبو عثمان سعيد بن يعقوب الدمشقي الذي كان منقطعاً إلى علي بن يحيى الوزير بالإضافة لممارسته الطب ببيمارستان بغداد .

وكان حنين يتصفح ما ترجوه ويصححه وكان يقدم حييش ويظمه ويرضى نقله وهو الذي زاد على كتاب السائل في الطب لحنين مقالتين لأنه وضع للتعلمين ، وكان حنين يشهد أن حييشاً ذكيٌّ كثير الفطنة لكنه لم يكن عنده من الجد والاجتياه ، بسبب تهاونه ، بقدر ما عنده من الذكاء (١) .

وكان حنين منهاً بنوع خاص بنقل الكتب الطبية وهو الذي أوضح معاني كتب أبقراط وجالينوس وبولص وكشف ما استغل منها وما زال أمره يقوى وعلمه يتزايد وعجائبه في النقل والتفسير تظهر « حتى صار ينبوعاً للمعرفة ومعدناً للفضائل » وقد ائمنه الخليفة المتوكل على مدرسة المزجيين إلا أنه أحب امتحانه حتى يزول ما في نفسه من الظن به لكترة شكاليات حсадه ووشایتهم به فاستدعاه يوماً وسألته أن يصف له مما يقتل به عدواً له مقابل حسين ألف درهم إن دبر مثل هذا الدواء القتال سراً ، قال هذا ليتحمّنه . فأجابه حنين متطلطاً وقال : « ما تعلمت غير الأدوية النافعة ولا علمت أن أمير المؤمنين يطلب مني غيرها فإذا أحب أن أمضي وأتعلم فملت » . فأجاب الخليفة إن هذا شيء يطول ورغبة وهدده وحنين باقٍ على إصراره لا يزيد على ما قاله شيئاً . وتقول القصة إن الخليفة أمر بحبسه ووكل به من يرفع خبره إليه وقتاً بعد وقت .

(١) ابن الديم ، الفهرست ، من ص ٤١١ ، ٤٢٨ ، ١٢٢ ، ١١٧ ، ١٢٢-١٢٣ .

أما حنين فكان في حبه ينقل ويفسر ويصيف كأن لم يكن شيء قد حدث . فأرسل الخليفة إليه وأحضره وقال مهدداً « إني أقتلك » . فأجاب حنين « إن لي ربّا يأخذ بحقي غداً في الوقف الأعظم . فإن اختر أمير المؤمنين أن يظلم نفسه [فليكن] ! ». فابتسم الخليفة وقال يا حنين طب نفساً وتق بنا فهذا الفعل منا كان لامتحانك لأننا حذرنا مما يكاد للملوك فأردنا الطمأنينة إليك والثقة بك لنتفع بملك . فجعله حنين وشكراً . ثم إن الخليفة سأله « ما الذي منعك من الإجابة (على طلبنا) مع مارأيته من صدق الأمر منا (لما قتلت) ». فأجابه حنين : « شيطان يا أمير المؤمنين » . الأول ، الدين لأنه يأمرنا بعمل الخير والجليل حتى لا يدعونا فكيف ظنك بالأصدقاء . والثاني ، الصناعة . فمهلة الطلب تعنينا من الإضرار بأبناء الجنس لأنها موضوعة لنفهم ومقصورة على معالجتهم . وشيء ثالث انه « جعل في رقب الأطباء عهد مؤكداً بإعانتنا مُنطلقة أن لا يطروا دواءً قاتلاً ، فلم أرَ أن أخالف ذلك وإن قلتني ، فما كان الله يضيع لي بذل نفسي في طاعته » . فاستحسن الخليفة جوابه وأكرمه كثيراً . وفي هذا قال حنين « من خاف شقاوة الدنيا ما اكتسب سعادة العقى » ^(١) . وهذا واضح مما حدث مع حنين بعد ذلك فإنه كان بجانب علمه التزير إنساناً يتقى الله ويحفظ وصاياه عارض عبادة الصور والإيقونات وإكرامها حتى العبادة وقال « هذه بدعة لا يجوزها الشرع ولا القل فكيف يجوز نصب الصور في موضع يعبد فيه

(١) الفقeti ، أخبار النساء - ١٢١ - ١٢٢ ، وماكس مايرهوف ، كتاب المهر مقالات في الدين النسوب لحنين بن اسحق (١٩٤٠ - ٢٦٤) ، الطبعة الأولى بالقاهرة - سنة ١٩٢٨ ، ص ص ١٤ - ٣٨ وفيه نقل من ابن أبي أصيبة . ويدو أن حنين ترجم الكتاب المقدس (أو قسماً منه) إلى العربية وتألف أن ترجمته لم تصل إلينا .

الله تعالى الذي هو ممزوج عن الصورة والحقيقة؟، مذكراً إلينا بالوصية الثالثة « لا تصنع تمثلاً ما ولا صورة مما في السماء من فوق وعلى الأرض من أسفل لا تسجد لهن ولا تبعدهن ». فعاده الجاثيلق ورهاط من أتباعه غير المركين لحقيقة ما قاله زد على ذلك العداء الشديد الذي ناصبه إياه بعض أشرار أطباء زمانه المسيحيين بالاسم فأصابه من جراه محن وشدائد كثيرة . وفي رسالة له اقبس منها ابن أبي أصيحة ما يلي عن لسانه « قد لحقني حسدًا من أعدائي ومغضبي الكافرين بعمتي الجاحدين لحق الظالمين لي من المحن والمصائب والضرور ما منعني من اليوم وأسرني وأشغلي عن مهماتي وأكثر هؤلاء المغضوبين لي هم أهلي وأقربائي وبعدهم الذين علمتهم وأحسنت إليهم فقابلوا الحسنة بالسيئة وأذاعوا عني فواحش الأخبار وكشفوا جليل الأسرار حتى ساءت بي الظنون وأمتدت إلى العيون ووضع علي الرصد حتى انه كان يمحضي علي الفاظي ويذكر اتهامي ... وأوقعوا بفضي في نفوس سائر أهل الملل ». وهنا يظهر حسن مبدأ حنين وهو أخلاقه وعلو همةه إذ يضيف قائلاً « وكلما اتصل ذلك بي حمدت الله حمدًا جديداً وصبرت على ما قد دفعت إليه » (١) . وشكاه إلى الخليفة أعداؤه من أطباء ورجال دين أغياء وأوغرروا صدر الخليفة عليه فاضطربه ثم جبشه بعد أن صادر ماله ، كما ذكر ذلك حنين في فهرسته لكتب جالينوس بقوله : « ان جميع ما قد كنت أملك من الكتب ذهب حتى لم يبق عندي منها شيء » ، ويقال أن بختيشوع الطيب أخذها ، فبات حنين كما قال « بأسوء ما يكون من الحال ... لا تصل يدي إلى شيء من ذهب ولا فضة ولا كتاب وبالجملة ولا ورقة أنظر فيها . كل ذلك بغير جرم لي ...

(١) ابن أبي أصيحة ، ميون الأنباء ، طبعة القاهرة ، سنة ١٨٨٢ ، ج ١ ص ١٨٦ - ١٩٢ ، أحد أبن ، مني الإسلام ، ج ١ ، ٢٨٣ - ٢٨٨ .

إلا أنهم حين رأوني عالياً عليهم بالعلم والعمل وتقني إليهم العلوم الفاخرة من اللئات التي لا يحسنونها في نهاية ما يكون من حسن المبارزة والفصاحة وبأعذب ما يكون من الملفظ حتى أكرمي أهل الأدب . . . أما هؤلاء الأطباء النصارى الذين أكثرهم تملوا بين يدي هم الذين يرومون سفك دمي . . . يقولون من هو حنين؟ وإنما حنين ناقل لهذه الكتب يتضاد أجرة على نقله كما يأخذ الصناع الأجرة على صناعتهم ولا فرق عندنا بينه وبينهم . . . فهو خادم لأداتنا وليس هو عاملأً بها كما أن الحداد وإن كان يحسن صنعة السيف إلا أنه لا يحسن العمل به . . . كذلك هذا الناقل ماله والكلام في صناعة الطب ولم يحكم في عللها وأمرها وإنما قصده التشبه بنا ليقال حنين الطيب ولا يقال حنين الناقل والأجود له لو أنه لزم صناعته وأمسك عن ذكر صناعتنا . . . أخذ المجلس والنظر في قوارير الماء ووصف الأدوية ، ويقولون إن حنيناً ما يدخل إلى موضع من دور الخاصة وال العامة إلا ويهزّون به ويتضاحكون منه عند خروجه . فكنت كلما سمعت شيئاً من هذا ضاق به صدري وهمت أن أقتل نفسي من التبليط . . . وكنت أعلم أن حسدم هو الذي يدعوه إلى (هذا) « وإنه يستشهد بأن الحسد قديم فقايين قتل أخيه هايل حسداً لأن الله قبل قربان أخيه ولم يقبل تقدمةه . » فليس بعجب أن أكون أنا أحد من يؤذى بسيبه » وذكر قول الشاعر :

إن يحسدوني فإني غير لائم ~~هم~~ قبل من الناس أهل الفضل قد حسدوا وأضاف إنه إذا داهمهم مرض صب « خفو إلى » يطلبون تشخيص المرض ليتحققوا معرفته » ويأخذوا عنه صفة دوائه وتدبره مما يظهر حاجة هؤلاء الأطباء إلى حنين وبقي وحده لا يشكوا تعصباً عليهم عليه وعداهم إيه وفي المحافل كان يثني عليهم فان قيل له انهم يثبونك ويقتلونك في مجالهم دفع التهمة

عنه وأبدى عدم تصديقه لما ينقوله عنه ويحيب «نحن شيء واحد تجمعنا الديانة والبلدة والصناعة»^(١).

ومن الجدير بالذكر أن شهادة حنين ضد السجود للصور وإصراره أنها لا تنفع ولا تضر لأن الله لا يصوّر وقوله بعدم وجوب تعليقها بالبيع حيث تبدها العامة وبعض الخاصة ، يتفق مع التعليم المسيحي الصحيح وتأكيده تعاليم الإسلام الحقيقة ومع ذلك فقد انقاد الخليفة إلى رiera أعداء حنين ، آمراً بضربه وسبجه . ويدرك لنا ابن أبي أصيحة كيف ظهر المسيح لحنين في حلم يشجمه ويقويه . وظهر في الليلة نفسها للتخلية التوكل الذي رأى في منامه أنه عليه سقيم وجمع الأطباء جالسين بين سائر الخدم والخاشية بعيداً عنه وهو يستتجد بهم ويقول «ويحكم أما تنتظرون إلى في أي موضع أنا . وهم سكوت لا يحيون .» - قال التوكل : - «إذا أنا كذلك إذ بنور أشرق على مالئما المكان ضياءً» ، فارتبت الخليفة وإذا برجل جميل الوجه ويتبعه آخر بشباب حسنة يقترب منه ويحييه بلطف ويقول : «أترغفي؟ قلت لا ! فقال أنا المسيح ، فقلقت وترعزعت وقلت من هذا الذي معك فقال حنين ابن اسحق قلت اعذرني فلست أقدر أن أقوم أصلفك فقال إعف عن حنين واغفر ذنبه فقد غفر الله له وأقبل ما يشير به عليك فإنك تبرأ من علتك» . قال الخليفة : «فانتبهت وأنا مفموم بما جرى على حنين مني ومفكر في قوة شفيمه إلى وإن حقه الآن علي وأجيأ» . فأرسل الخليفة على الفور من أخرج حنيناً من السجن وقص شعره وأحضره للجحام ليستحرم ويلبس ثياباً فاخرة ، لأنه كان يلبس الزنار وشاح المتعلمين الوجاه ،

(١) في نفس المكان من الكتاب المذكورة في المرجع السابق . انظر أيضاً الفسطري ، أخبار العلماء ، ص ص ١١٨ - ١٢٢ .

وقدم لحضره الخليفة وعالجه فشفي . فعظم الخليفة رتبة حنين ورئمه على سائر الأطباء وأعطاه داراً لسكن وفرشاً ليته وأثاثاً وكتاباً مع خدم وراتباً شهرياً . وقد قال حنين في ذلك لا بد من أن تحل المحن ... ولكن العاقل يشق بالله ويزيد بمعظمه . فالمد له الذي منَّ على بتجديد الحياة وأظهرني على أعدائي الظالمين لي حمداً جديداً دائماً » . وبقي حنين خطياً عند الخليفة حتى مرض وتوفي في ٦ صفر سنة ٢٦٠ الموافق سنة ٨٧٣ .

وكان حنين ولدان ، داود وكان طبيباً لم يحظ بشهرة واسعة ولا كان من أهل التأليف والترجمة . أما اسحق فقد صنف كتاباً كثيرة (١) ، منها آداب الفلاسفة ونواردهم ، وتاريخ الأطباء ، وكتب في الأدوية المفردة والعلاج ، ولكن شهرته الحقة كانت في ترجمته كتب اليونان لا سيما الفلسفية منها إلى العربية ولقد عثرت في مكتبة المخطوطات العربية في الجامعة التونسية بتونس على مخطوط رقم ٤٠ R (40) لكتاب بطليموس الفلازي المعروف بالمجسطي وهو نقل أبي يعقوب اسحق بن حنين العبادي المتقبب وإصلاح أبي الحسن ثابت بن قرة الحراني وتاريخ النسخة سنة ٤٧٨ هـ المقابلة لـ سنة ١٠٨٥ م تقلاً عن نسخة قوبلت على أخرى للشيخ أبي القاسم النجم الذي نقلها عن نسخة الشيخ البزار أبي الحسن الصوفي صاحب الكواكب التحركية (والأصلع الكواكب الثابتة أو صور الكواكب) وهو عبد الرحمن بن عمر (ولد بالري سنة ٩٠٤ م وتوفي سنة ٩٨٦) وكان النجم لدولة نبي بويه زمن عضد الدولة أبي شجاع فناخرو الذي حكم سنة ٩٤٩ — سنة ٩٨٢) . وقد طالع هذه النسخة تقى الدين بن معروف الدمشقى رئيس الرادسين بدار النصر بالقدسية وهي كاملة في ثلاث عشرة مقالة وهي أتم وأقدم

(١) نس السكان في الكتاب المذكورة في الرجبين السابعين .

نسخة رأيتها من هذا الكتاب في آية مكتبة من المكتب التي زرتها .
ويذكر ابن خلkan أن اسحق بن حنين اختص بخدمة القاسم بن عبيد الله
وزير المقضى . وكانت بينها مودة ومحاجة فرة أخذ اسحق دواهـ مليناً
فأسهله فكتب إلهـ الوزير مازحاً .

أينـ ليـ كيفـ أمستـ وماـ كانـ منـ الحالـ
وكمـ سارتـ بكـ الناقةـ نحوـ المنزلـ الحالـيـ ؟

وذكر أنه كان من نداماء المكتفي (المتوفى سنة ٩٠٢) وأنه نصحه
أن لا يولي ابنه بعده لأنـه لا يصلحـ الخلافـة . ولحقـ اسحقـ الفالجـ في آخرـ
 أيامـه وماتـ يـنـدادـ فيـ رـيـبعـ الآـخـرـ سـنـةـ ٢٩٨ـ هـ أيـ سـنـةـ ٩١١ـ مـ الـمـقـتـدـرـ (١)ـ .
والفضلـ فيـ تـدـرـيـبـ اـسـحـقـ يـرـجـعـ إـلـيـ أـيـهـ حـنـينـ وـإـنـ فـاقـهـ فـيـ إـتقـانـ الـغـةـ
الـمـرـيـةـ . قـدـ كـانـ حـنـينـ يـصـحـ لـابـهـ وـقـدـ كـتبـ لـهـ وـلـابـهـ الآـخـرـ دـاـودـ
بعـضـ كـتـبـهـ . وـقـدـ أـفـادـ حـنـينـ مـدـرـسـةـ التـرـجـيـنـ يـنـدـادـ وـسـارـمـاـ بـوـجـوبـ مـرـاعـةـ
الـدـقـةـ وـالـأـمـانـهـ فـيـ النـقـلـ وـاـخـيـاتـ الـجـيـادـ مـنـ الـخـطـوـطـاتـ مـهـاـ كـلـفـ ذـلـكـ مـنـ
الـجـهـدـ وـالـوقـتـ . قـدـ ذـكـرـ مـثـلـاـ أـنـ حـنـينـ تـرـجـمـ كـتـابـ الـفـرقـ لـجـالـيـنـوسـ
وـهـوـ فـيـ رـيـانـ الشـابـ ، وـبـعـدـ مـرـورـ حـوـالـيـ أـرـبـعـينـ سـنـةـ وـجـدـ ضـعـفـاـ فـيـ
الـتـرـجـةـ سـبـبـ سـقـمـ الـخـطـوـطـاتـ الـتـيـ تـرـجـمـ مـنـهـ فـلـمـ اـجـتـمـعـ لـهـ مـنـ النـسـخـ

(١) ابنـ الدـيمـ ، الـهـرـسـتـ ، ٤٢٤ـ ، ٤٢٩ـ ، الـقـطـنـ ، اـخـيـارـ الـلـهـاءـ ، صـ ٥٧ـ ،
أـمـدـ بـنـ خـلـكـانـ ، وـبـيـاتـ الـأـبـيـانـ ، طـبـةـ الـبـهـنـةـ لـلـصـرـيـهـ بـالـاـصـرـهـ ، تـعـقـلـ مـعـ
عـبدـ الـجـبـدـ ، جـ ١ـ ، صـ مـ ١٨٥ـ ، ١٨٦ـ ، الـهـرـزـوـرـيـ ، تـرـمـةـ الـأـدـرـوـاـحـ ،
ورـقـةـ ٢٠٧ـ ، اـسـمـاعـيلـ الـبـنـدـادـيـ ، هـدـيـةـ الـمـارـفـيـنـ ، جـ ١ـ : ١٩٨ـ ، ١٩٩ـ .
وـانـظـرـ أـيـضاـ رـسـالـةـ الـيـرـونـيـ نـهـرـ جـوـلـيـوـسـ روـسـكـاـ فـيـ بـجـةـ :
Isis vol. 5 (1922) pp. 26 – 30; and Brockelmann, G A L. 1898
vol. 1, pp. 206 – 207 and Suppl., 1 : 369.

اليونانية الأصلية ما هو أكل وأدق وأقل تحريفاً ، وبناءً على رغبة تلميذه حيش ، قام بكتابه ترجمة جديدة أجود من الأولى وأفضل بكثير لا سيما أنها مقاولة بالترجمة السريانية . وبهذه الطريقة تفوق حنين في ترجماته من اليونانية والسريانية واستحق بذلك أن يعتبر من خيرة المתרגمين لكتب الطبية ليس في هذه الحقبة من التاريخحسب بل في الحقب التالية حتى عصرنا الحاضر . وكان نخدماته ومن معه من كتاب مساعدين ومن تلاميذ اليد الطولى في تأسيس الطب العربي على قواعد علمية صحيحة وبعث حياة جديدة ومثالية رفيعة في مزاولة المهن الصحية ، وفاقت ترجماتهم بجودتها ودققتها ما سبقها في السريانية وما لحقها في اللاتينية .

وبجانب ترجمات حنين التي تكفي وحدها لجعله بين الخالدين في التاريخ فقد قام بتأليف كتب ومقالات كثيرة مشهورة بالجودة ، وكان ماهراً في صناعة الكحل وحسن النظر في التدبير والعلاج ، وشاعرًا وخطيباً فصيحًا ، ومن تأليفه :

- ١ - كتاب المسائل في الطب للمتعلمين مع زيادات حيش وهي مرتبة على طريقة السؤال والجواب . مثلاً س - إلى كم جزء ينقسم الطب ؟ ج - قسمين : النظر والعمل . س - إلى كم جزء ينقسم النظر ؟ ج - ثلاثة : النظر في الأمور الطبيعية ، والنظر في الأسباب ، والنظر في الدلائل . س - كم هي الأمور الطبيعية ؟ ج - سبعة : الأركان والأمزجة والأخلاق والأعضاء والقوى والأفعال والأرواح . س - كم هي الأركان ؟ ج - أربعة : النار والهواء والماء والأرض . س - ما قوة النار ؟ ج - حرارة يابسة . س - ما قوة الهواء ؟ ج - حرارطب . س - كم هي أصناف المزاج ؟ ج - تسعه ثمانية غير معتدلة وواحدة معتدلة . س - كم هي الأخلاط ؟

ج — أربعة : الدم (حار ، رطب) واللغم (بارد رطب) والمُرّة السوداء
(حارة يابسة) والصفراء (باردة يابسة) . وهكذا .

ومن هنا يرى القارئ سبب شهرة هذا الكتاب في الطب العربي ، ولماذا
كان يمتد من الكتب الموقّل عليها في امتحان طلاب الطب ومن يحتاجون
رخصة لزاولة المهن الصحيحة . ولقد فحشت مخطوطة لهذا الكتاب تاريخ
نسخها سنة ١٣٨٥ هـ = ١٣٨٧ م في مجموعة الدكتور حداد ، بيروت ، لبنان .
ولافي بهذه المناسبة أشكر الدكتور فريد سامي حداد على كرمه ولطفه بالسماح
لي بدراسة المخطوطات الطبية في مكتبه العامرة والتي سأشير إلى بعضها
من حين إلى آخر .

وقد ألف حنين كتاب المسائل ينتمي أيام التوكل وجمله كمدخل للطب
لأنه جمع فيه جملًا وجواجم تجري بجري البادي . وقد ترجم إلى اللاتينية
وطبع تحت عنوان Isagoge Johannitti ad Tagi Galeni المدعى
جالينوس 1497 . Venice, 1483 and 1487, and in Leipzig
Ars Parva ، وبذلها بقي موضع اهتمام طلبة الطب طيلة المصوّر الوسطي ،
كما كان تأثير Isagoge Porphyry في تطور النطق . وهناك كثيرون شرحا
مسائل حنين بالعربية وعلقوا عليها .

(٢) كتاب العين مقالات في العين ويوجد في نسخه اختلاف كبير
وليس مقالاته على نسق واحد ولا متناغمة ويتبين السبب في قول حنين
حسب اقباس ابن أبي أصيوعة : «إنني قد كنت ألبت منذ نيف وثلاثين سنة
في العين مقالات مفردة نحوت فيها إلى أغراض شتى سأليني تأليفها قوم بعد
قوم ثم إن حييشاً سأليني أن أجمع له ذلك وهو تسع مقالات وأجعله كتاباً
واحداً وأن أضيف مقالة أخرى أذكر فيها شرح الحال في الأدوية المركبة
التي ألفها القدماء لملل العين وهذه أغراض المقالات : طبيعة العين وتركيبها ،

الدماغ ومنافعه ، المصب والروح الباصرين وكيفية الابصار ، جمل الأشياء التي لا بد منها في حفظ الصحة واحتلافيها ، أسباب الأمراض الكائنة في العين ، في علامات الأمراض التي تحدث في العين ، في قوى الأدوية العامة ، أجذام أدوية العين خاصة وأنواعها ، مداواة أمراض العين ، وفي الأدوية المركبة المواقفة لملل العين .

وقد حاز هذا الكتاب شهرة واسعة وكان معتمد الكحالين ويستعمله المحتسب لامتحان أطباء العيون لترخيصهم وقد ترجم إلى اللاتينية ، ثم إنه طبع مع ترجمة إلى الانكليزية وتلقيق وحواشٍ مفيدة جداً بواسطة الدكتور ماكس ميرهوف ، بالطبعة الأميرية بالقاهرة ، سنة ١٩٢٨ م . وجدير بالذكر أنه أول كتاب من نوعه قد وصل إلينا ويحوي رسوماً تشريحية للعين وتركيبها وطبقاتها مع أنه ، لا بد ، نقلها عن أصول يونانية ، كما هو الحال في معظم تأليفه إغا الرسوم اليونانية الأصلية ، إن كانت حقاً ، فقد فقدت .

(٣) كتاب الأغذية في ثلاثة مقالات وهي تجوي قوله عاماً جالينوس وغيره في قوى الأغذية ، وفيما يقتدى به من البدور والتهار ، وما يقتدى به من النبات والحيوان . ويوجد لهذا المؤلف نسخة في مكتبة خداجشن بتنا في الهند رقم (١) ٢١٤٢ مخرومة الآخر ويرجع تاريخها لقرن الرابع عشر ميلادي وهي نادرة .

- (٤) كتاب في تدبير الناقة مقالة ألفها لأبي جعفر محمد بن موسى بن شاكر .
- (٥) وكتب في الأدوية المسيلة على تدبير الصحة لم يسبقه إليه أحد .
- (٦) وألف في معرفة أوجاع المعدة وعلاجها مقالتان ذكرهما ابن مطران في بستان الأطباء (ورقة ٢٧ ، نسخة المكتبة الطبية الوطنية الأمريكية) .
- (٧) كتاب المولودين لثانية أشهر مقالة كتبها لأم ولد التوكل .

وكتب في الحام ، والابن ، والمد والجزر ، والباء ، والألوان ، والبول على طريق السألة والجواب ، وملوحة مياه البحر (١) ، وفي حفظ الأسنان واستصلاحها كما سترى .

وقد وُجد في مكتبة أيا صوفيا مخطوط رقم ٣٦٣١ ذكر فيه ما ترجمه حنين من كتب القدماء إلى السريانية والمرية ، وهو بعنوان «مقالة في ذكر ما ترجم من كتب جالينوس وبعض مالم يترجم» كتبها إلى علي بن يحيى النجم ، ولها ترجمتان باللاتينية (٢) .

وكتب حنين كتاباً تمت إلى الصيدلة بصلة وثيقة ككتاب الترياق مقالاتان ذكرها جبيش في زياداته في كتاب العشر مقالات في العين (مبتدئاً من ذكره أوقات الأمراض الأربعة إلى آخر الكتاب) وهو شرح لما قاله جالينوس . ومقالة في اختيار الأدوية المحرقة ، ورسالة إلى الطيفوري في قرص الورد . وفي الجراحة كتب في تولد الحصاة مقالة .

وعدا تأليفه في المهن الصحية صنف كتاباً أخرى منها كتاب في النطق أحسن فيه التقسيم وكتاب في إحكام الاعراب على مذاهب اليونانيين مقالتين ومع الأسف لم يحظ هذا الكتاب باقتناء القراء حتى ان ابن النديم لم يعثر على أية نسخة منه في القرن العاشر مما يدل على أنه فقد ربما لصعوبة نقله وعدم وجود من يحسن قراءته .

(١) القسطي ، أخبار الطهاء ، ص ص ١١٨ - ١٢٢ ، ابن أبي أصيحة ، عيون الأنباء ، ج ١ ، ١٩٧ - ٢٠٢ وانظر أيضاً :

F. Wüstenfeld , Geschichte , 1840. pp. 26 - 29 ; and Brockelmann, G A L. 1898 ed., vol. 1, pp. 205 - 207 ; Supplement, Leiden, 1937, 1 : 366-69.

(٢) وقد نشرت هذه من مقدمة وترجمة في سلسلة المؤلفات في الطب الكلاسيكي بواسطة :

G. Bergsträsser, Hunain über die Syr. u. arab. Leipzig, 1925.

وقد شهد بعضهم أن ترجمته لقسم من التوراة وكتاب المهد الجديد هي خير ترجمة بالعربية عرفت حتى المصر الحديث ، وصنف كتاباً حول إدراك حقيقة الديانة^(١) لا أعرف له مع الأسف نسخة موجودة في وقتنا الحاضر . وقد عثرت في مكتبة الاسكوريال على مقالة لحنين في أوجاع المعدة^(٢) .

ومن معاصري حنين الدين كانت لهم اليد الطولى في تطور مهنة الصيدلة والمعالجة في القرن التاسع الطبيب سابور بن سهل (المتوفى سنة ٨٦٩) . ولم يكن يوجد لكتابه الا قرابة ذين الكبير سوى نسخة مختصرة في غوتا ، ألمانيا ، كنت ذكرت سنة ١٩٦١ أنها الوحيدة في العالم^(٣) . لكنني عثرت في صيف سنة ١٩٦٤ على خطوط مجهول المؤلف في دار الكتب المصرية تحت رقم ١٢١٢ طب وعنوان اقرباً ذين في الطب يقع في ٦٩ ورقة بخط نسخ واضح ولكنه محسو بأخطاء لغوية وإملائية كثيرة أوله : « هذا كتاب

(١) السعودى ، التنبيه والاعراف ، ص ١١٦ ، وابن النجاش ، الفهرست ، ٤٢٤ .
And M Meyerhof , « Science and Medicine » The Legacy of Islam.
Oxford Univ. Press, 1952 ed., pp. 316 — 319.

(٢) لقد ورد ذكر هذه النسخة في مكتبة الاسكوريال ، مدريد ، اسبانيا
by Hartwig Derenbourg , Les manuscrits arabes d' l'escurial completed
and edited by H. P. J. Renaud, vol. 2, Fase 2, Paris, Geuthner,
1941, No. 852 (3) .

يقول حنين فيها إن أول ما يبنيه أن يجنبه من أراد أن تبقى له صحة بدنه فساد الطعام في المعدة فان الفعل الذي يختص المعدة دون سائر الأعضاء هو استمراره الطعام الذي يتم بالحالة المعدة للأطمية وقلبه لها وتنقيتها لها بطيئتها . ثم يبحث في علة البوءة الماحصة لفساد جوهرها أو بسبب أمراض آتية كالأورام والتumor والجراثيم والبراج ثم يبحث في الملاجع موصياً الطبيب بالنظر أولاً في حالة الكبد والطعام للاتصال بالأعضاء الماحصة للطعام .

(٣) ذكرته في مقالة نشرت لي في مجلة :
Sudhoffs Archiv, vol. 45, (1961) , pp 247 — 251 .

اقرالاذين مشتمل على عدة من الأدوية المركبة المحتاج إليها في صناعة الطب ، وهو مشتمل على عشرين باباً : في الأقراص ، والجوب والسفوفات والماجين والجوارشنات والاموقات والأشربة والمربيات والمطبوخات والأكحال والأدهان والراهم والصهادات والملحق والأدوية اليابسة والسفوفات ، والسعوطات وأدوية الرعاف والقيء ، وما يدر العرق ومحسه ، وبمقابلتها وفصالها وجدت أنها تكون النسخة الثانية (مختصرة) لاقرالاذين سابور المذكور ^(١) . ولا بد أن سابوراً قد استفاد من ترجمة كتاب الحشائش لديسقوريدس نقل اسطفان ابن بسيل وإصلاح حنين .

وكان بين حنين وبين أبي الحسن علي بن سهل بن الطبرى (طبيب من طبرستان) موعدة واحترام متبادلاً ، نويقال إن ابن الطبرى مسيحي الأصل ثم أسلم على يد المتصم حولى سنة ٨٤٠ وحضر إلى سرّ من رأى (سامر ^(٢)) الماحصة آنذاك وخدم المتصم والتوكل (٨٤٧ - ٨٦١) بعد أن ترك طبرستان وخدمة سيده مازيان بن قارن . وقد صنف عدة كتب منها كتاب الدين والملك ، وتحفة الملوك وكتاب الحضرة ، وكتاب منافع الأطعمة والأغذية والمقايير .

وأشهر تأليفه الطبية كتاب فردوس الحكمة جعله سبعة أنواع في ثلاثين مقالة تحتوى ٣٦٠ باباً وقد طبع مع مقدمة ^(٣) . اقتبس فيه من كتب الهند

(١) ابن النديم ، الفهرست ، ٤٢٧ يشير إلى أن القراءتين سابور يشتمل اثنين ومفردين باباً ويوافقه في ذلك الفطلي ، اخبار العلماء ، ١٤١ . هنا المخطوط يشتمل على مفردين باباً . وابني أرجو قريباً أن أتحقق هذا المخطوط مع مخطوطة دبلية على نسخة مكتبة غوتا لأن مخطوط القاهرة يبدو لي أكثر وأوثق .

(٢) ابن النديم ، الفهرست ، ٤٢٩ ، الفطلي ، اخبار ، ١٥٥ ، وقد حلق كتاب فردوس الحكمة ولاهره محمد الصدقي بيرلين سنة ١٩٢٨ .

وتأثر بها كتاليف كاراكا وموسروتا مما يوضح تأثير الطب الهندي والإيراني في تكوين الطب العربي . هذا بالإضافة إلى تأثر المؤلف بالمصادر اليونانية كما نرى في أبحاث مقالاته التالية : بحث في طبائع الإنسان والكون والأرض والحيوانات وتتكوين الجنين والولادة وتدبير الأم والطفل وحفظ صحته وغلو أعضائه وأسنانه ، والحركة والحس والأعراض والأمزجة وتأثير العوامل النفسية كالفرح والوجل وذكر الأحلام والكابوس وتحليلها الطبي ومعالجتها ، ثم الأغذية من حبوب وبقول ولحوم ، والجواهر المعدنية والأشربة ومنافع أعضاء الحيوان والسمك وبحث الأمراض العامة والحادية من الرأس إلى القدم كالصداع والشقيقة وأمراض الوجه والصدر والمعدة والقلب والكلية والرحم وتدبير الجنين والولادة وذكر الحميات والأمراض الجلدية ومعالجتها بالأدوية المفردة والمركبة وتركيب العقاقير والتحضيرات الصيدلانية . ويندو تأثير ترجمات حنين في هذا المؤلف حيث يذكر الطبرى الأهوية والمياه والبلدان من المجموعه الابقاراطية بالإضافة إلى الاقتباسات الأخرى من قديمة المعرفة . ومع أن الكتاب قليل الانسجام مضطرب الترتيب إلا أنه يعطيانا فكرة عن تطور الطب في القرن التاسع الميلادي .

ومن الأهمية التاريخية عما ذكره المؤلف في مقدمة الكتاب عن ترجمة حياته وفيها يشرح كيف كانت تصبو نفسه للأمور العالمية ولأداء خدمات ينفع بها الناس فلم يجد خيراً من الصناعة الطبية وسيلة للوغ مرآمه .

ويفهم من القديمة أن آباء سهلاً سمي رَبِّئْنَ أو العلم بسبب تعمقه بعلوم الدين ومعرفة الأنماط ودرايته بكتب الطب والفلسفة والحكمة . وهو من أهل مدينة مرو بياران (قرب طهران) وكان ذا حسب ونسب كثير الاهتمام بتوفير كل الأسباب الازمة لتعليم ابنه وإبلاغه أعلى درجة من العلوم المعروفة بزمانه . وقد تولى تدريسه في صغره وإفادته بمعرف كثيرة وبعدها بدأ ابنه

على بقراة كتب الطب والكتاشات التي أثثها وترجمها أهل سوريا النساطرة وغيرهم كأهern وسرجيوس اراس عيني لمعرفته باللسان السرياني حتى مهر بمعرفة الصناعة الطبية . وإذا وجد المصنفات الآفنة الذكر المتوفرة في زمانه ضيقه النطاق مقتصرة في بحثها على فن أو بضعة فنون محدودة من المهن الصحيحة رأى أن يؤلف كتاباً جاماً لمحاسن كتب الفلسفة الأقدمين متحاشياً فضول الكلام . وهكذا دأب على العمل ليل نهار حارماً نفسه "الراحة أو الأخذ بتصيب من اللاهي غير تارك مجالاً للتهاون والكلسل حتى أشرف على إنهاء ما جمه لكتابه .

عندما جاءه الأمر بالحضور إلى الماصحة المباشرة فترك بلده مرغماً ، كما يبدو ، ليلازم الخليفة المختص في سامراء (٨٣٣ - ٨٤٢) . قوْفَ قترة عن إكمال كتابه ، ومع أنه يرد القول أنه لم ينس تعاليم والده في صفره ، إلا أنه اعتنق الإسلام ودافع عنه ، وخدم الخليفة الذي قربه كثيراً إليه ورقة مقامه عالياً في الدولة . وبسبب انشغاله بهم منصبه الجديد لم يتمكن من توفير الوقت اللازم لإنهاء كتابه فردوس الحكمة حتى السنة الثالثة من خلافة المتوك (٨٤٧ - ٨٦١) الذي قد يكون أفعاه من خدمة القصر . ومع أن تأثير هذا الكتاب كان محدوداً والاقباس منه أقل من غيره من الكتب الطبية الشهورة إلا أنه يعتبر فتحاً جديداً في تأليف الكتب الطبية على نطاق الوسوعات في الإسلام ، ومن أول الكتب الجامحة لتكون مرجعاً للطبيب وللتتعلم على السواء . وفيه يقول إن الأطباء الذين كرسوا نقوشهم لسياسة أنفس الناس وأبدانهم يتميزون بخمسة خصال وهي :

- ١ - الاهتمام الدائم بما يرجون به إدخال الراحة إلى نفوس الناس .
- ٢ - قيامهم بواجب معالجة أمراض يشخصونها من علامتها ولكن من دون رؤيتها .

٣ - مسيرة العالم والجاهل ، والرفع الجاهل والغبي السافل لحاجة جميعهم في المجتمع إلى المعايير الصحية من الطيب المداوي .

٤ - السمعة الطيبة والثقة التي خص الناس بها من يمارسون المهن الصحية في كل زمان ومكان .

٥ - إنها تشتق اسهامها في شفاء الناس ومنفعتها العامة لهم من قوة الله الشافية .
فيتوجب لذلك على متعاطي هذه المهنة أن يتخلّى بأربعة صفات : الرفق ، والقناعة والرحمة والمغافف . وأن يكون على المريض أكثر حنوناً من أهله يخدمه ويسدي له العون بالفعل لا بالقول فقط ويحرس على نفسه وليس على أخذ الأجرة والكسب المادي من مريضه .

وتجدر بالقول أن هذه الوصايا الأدبية التي كتبت حوالي منتصف القرن التاسع للذات أهمية في تاريخ آداب المهن الصحية وواجباتها وطرق معاطاتها وتطبّينا فكرة عن سمو أخلاق بعض ممارسيها في ذلك المصر الراهن .

وفي فردوس الحكمة نجد الطبرى يوصى ، كما فعل غيره من أطباء هذه الحقبة ، لا تستعمل الأدوية في كل داء يمكن دفعه بالأعنة أو الجمدة . وهو يعرف الصنعة الطيبة بأنها حفظ الصحة ودفع الملة وعام أمرن العلم من الكتب والتدرّب بالعلاجات والعمل . أما كيف ؟ ونمّ هو ؟ يقول الطبرى : « إن من عرف الإجابة عن ذلك ، فقد عرف شيئاً كثيراً مفيداً » ، وقد اطلع على فعل الطبيعة وحركتها . ثم يقول متفلساً : « إن أول الفكرة آخر العمل ، وآخر العمل أول الفكرة » . ويشبه ذلك عن أراد أن يعني بيتاً فأول الأمر يفكّر بالحائط والسطح ثم الأجر والجنس والأساس ، إنما حين ابتدأه بالعمل يضع أولاً الأساس ، وينتهي ببناء الحيطان والسطح . لذا « فإن أول فكرة المتفكر في الطب إنما هو حفظ الصحة » . ويتبعنا لنا التأثير اليوناني في هذا الكتاب ، بجانب التأثيرين الهندسي والإيراني ، حينما يبحث المؤلف

في الأركان وأصول الأشياء وتكوين الجنين والأعضاء وتركيبها ووظائفها والعمل التي تصيبها وعلاجها .

ويجد القارئ تقصاً واضحاً في هذا الكتاب لصف التصوير الفنـي والاصطلاحـات العلمـية المستعملـة وهي أقل دقة وشمولاً وبلاـغـة ما نجـده في الكـتب المؤـلفـة والمـترجمـة في النـصف الثـاني من القرـن التـاسـع وفي القرـن العـاشر عـامـة . ويـذـكـر اـعـتـادـه عـلـى كـتـبـ اـبـقـراـطـ وجـالـيـنـوسـ وـغـيـرـهـ منـ الـقـدـمـاءـ وـعـلـىـ يـوـحـنـاـ بـنـ مـاسـوـيـةـ (ـالـذـيـ يـقـولـ عـنـهـ إـنـهـ طـبـيـبـ الـمـلـكـ)ـ يـقـضـيـ الـخـلـيـفـةـ (ـوـحـنـينـ التـرـجـانـ)ـ . وـيـوصـيـ بـقـراءـةـ كـتـبـهـ وـالتـلـذـدـ علىـ مـلـمـيـ الصـنـاعـةـ الـطـيـلـةـ لـالـاسـتـفـادـةـ مـنـهـ . كـماـ إـنـهـ يـذـكـرـ اـقـيـاسـهـ مـنـ كـتـبـ الـهـنـدـ وـلـاسـيـاـ فـيـ الـعـالـجـاتـ الـتـيـ قـلـ بـعـضـهـاـ إـلـىـ السـرـيـانـيـةـ أـوـلـاـ . وـيـذـكـرـ الـفـصـدـ وـزـرـكـيـبـ الـتـرـيـاقـ وـجـذـبـ الـمـنـاطـيـسـ الـحـدـيدـ وـعـلـمـ الـرـكـيـاتـ الـصـيـدـلـانـيـةـ كـلـاـ لـأـقـاسـ وـالـجـوـارـشـنـاتـ وـالـرـبـوبـ وـالـأـشـرـةـ مـاـ يـدـلـ عـلـىـ أـنـهـ كـانـ مـعـرـوفـةـ آـنـذـ وـمـتـداـلـةـ . وـلـقـدـ اـسـتـعملـ الـطـبـرـيـ الـمـالـجـةـ الـنـفـسـيـةـ إـذـ يـوصـيـ الـطـبـيـبـ أـنـ يـكـونـ وـظـيـفـيـاـ مـتـأـهـاـ لـتـهـوـيـ عـلـةـ الـرـيـضـ وـتـقوـيـهـ فـرـجـاـ تـوـهـ الرـءـوـ الـعـلـةـ فـاعـتـلـ ثـمـ يـسـمـعـ مـنـ الـطـبـيـبـ مـاـ يـحـبـ فـيـقـتـوـيـ أـوـ مـاـ يـكـرـهـ فـيـزـدـادـ خـفـعاـ . وـيـذـكـرـ طـبـيـيـاـ كـانـ لـهـ حـيـةـ خـفـيـهـ الـرـيـضـ يـتـدـرـهـ بـالـقـوـلـ «ـقـدـ أـكـلـ عـنـاـ أـوـ بـطـيـخـاـ»ـ وـإـذـ يـكـونـ مـوـسـمـ هـذـهـ الـفـوـاـكـهـ يـصـدـقـ حـدـسـهـ فـيـ أـلـغـ الـأـوقـاتـ فـيـتـعـجـبـ مـنـ الـرـيـضـ وـيـقـنـ عـدـاوـاتـهـ . وقد صـنـفـ الـطـبـرـيـ مـخـصـرـاـ طـرـيـقاـ لـكـتـابـهـ لـمـ شـاءـ اـقـضـابـ الـبـحـثـ لـمـ يـصـلـ إـلـيـنـاـ . وقد دـافـعـ عـنـ الـإـسـلـامـ فـيـ كـتـابـهـ الـدـينـ وـالـمـلـكـ (١)ـ .

(١) الطـبـرـيـ ، فـرـدـوـسـ الـمـكـةـ ، طـبـةـ بـرـلـنـ ، تـحـقـيقـ مـحـمـدـ الـمـدـيـفـيـ ، مـدـدـهـ ، صـصـ ٣ـ - ٧ـ ، ٥٣٩ـ - ٥٤٠ـ ، الـبـيـعـيـ ، تـهـ سـوـانـ الـمـكـةـ ، ٩ـ ، الشـهـرـزـوـرـيـ ، تـرـهـةـ الـأـرـوـاحـ ، ٢١١ـ ، اـبـنـ أـبـيـ أـسـيـةـ ، عـبـودـ الـأـبـاءـ ، جـ ٣٠٩ـ وـانـظـرـ أـيـضاـ Leclerc ، Histoire ، I : 292 ~ 93 ، and E. G. Browne ، Arabian Medicine ، Cambridge ، Eng. Univ. Press ، 1921 ، pp. 37 ~ 44.

وأغلبظن أن الطبرى قد توفي قبل موت حنين (سنة ٨٧٣) (١) بستين
ولم العلاقة بين الاثنين كانت حسنة وودية إبان خدمتها للخلفاء . وذلك
لعل أخلاقها ، ولكننا لا نعرف مدى الصداقة بين حنين العربى المسيحي
ومعاصره الداعم الصيت أبي يوسف يعقوب بن اسحق بن الصباح الكندي
الطيب والfilisوف العربى السلم (ولد حوالي سنة ٨٠٢ وتوفي سنة ٨٧٤) .
كما فاق حنين فى إسداء خدمة جلى للطب أسمت فى تأسيس الطب العربى
على أساس مكين وعملت على إحياء هذه الصناعة وتطورها ورفع شأنها ،
كذلك وضع الكندي أساساً مكيناً للفلسفة العربية حتى دعى بحق فيلسوف
العرب ، وشجع تقدم علوم الهندسة والرياضيات والنجوم والطب والموسيقى .
ثم انه كان من أشد المعارضين والفنانين لأباطيل المدعين بالصنعة ومقدرتهم
على تحويل المعادن الرخيصة إلى الذهب وتحضير الاكسير ، واعتبر من اعمهم
ترهات وأكاذيب مصطنعة ، ونبه على خدعهم (١) .

ولاني للدين بالشكر لكتبة غوتا بالمانيا إذذكرم أربابها ، شأنهم في مناصب
أخرى متعددة ، بارسال ميكروفلم لخطوط رقم ٨٣٨ عربي يحوي مقالة
الكندي في قوى الأدوية الركبة وهي الأولى من نوعها في الإسلام وفيها
يقول الكندي : « لما رأيت الأولئ قد عنوا بالتكلم في كل واحد من
قوى الأدوية على الانفراد في الحر والبرد والرطوبة واليسوسة ذاكرين الحدود
الأربعة فقالوا درجة أولى وثانية وثالثة ورابعة في كل واحد من الكيفيات
وأضروا عن ذلك في الدواء المركب ... ومعرفة ذلك أولى وأحق ...

(١) ابن النديم ، الفهرست ، ص ص ٢٧١ - ٢٧٩ ، اليهلي ، تبة موان المكنة ، ٢٥ - ٢٦ ، ابن أبي أصيحة ، عيون الأنباء ، ج ١، ٢٠٦ - ٢١٤ ، واطر مطالي في مجلة الكلية ، بيروت ، حزيران (يونيو) سنة ١٩٦٣ مجلد ٢٩ ، ص ص ٣٥ - ٣٨ .

والدواء المركب من أدوية تختلف قواها على الانفراد بما يوجب اختلاف مزاجه عند التركيب ، فرأيت أن الوصول إلى معرفة قوى الأدوية المركبة من الفوائد العظيمة ... فقصدت إلى البحث عن المعدل بالإطلاق ، . وقد جعل المؤلف الواحد أساساً لحسابه ، وجميع الزيادات على خمسة أوجه : نسبة الضغف ، ونسبة زائد جزء ، ونسبة زائد جزئين ، ونسبة مضاعف زائد جزء ، ونسبة مضاعف زائد الأجزاء
Bayerische staatsbibliothek Cod. arab. 838 fols , 28 — 30.

. وفي هذه المقالة نجد الكندي أول من أشار إلى قانون التواليات الهندسية من جهة تطبيقه على مقدار العقارات ومفعولها في الجرعة الدوائية الواحدة ، موقعاً ذلك مع نظرية الأخلط وأحوالها من حر وبرد ورطوبة وبيوسة ، وبذلك وضع وأضاف على أساس علم النفس الطبيعي الذي بدأه أرسسطو طاليس وتم وضعه في القرن التاسع عشر بواسطة وير ونغر . وقد ترجم هذا الكتاب إلى اللاتينية وطبع سنة ١٥٣١ في ستراسبورغ تحت عنوان :

De medicinarum compositarum grodibus .

وقد عثرت في التحف البريطاني بلندن على مخطوط في ٣٤ ورقة رقم 9678 OR بعنوان الترقق في المطر للكندي وهو كتابه في كيمياء المطر والتصعيدات الذي نشر في ليزغ سنة ١٩٤٨ م . أوله : « أبواب صنعة المسك من ذلك تأخذ زراوند صيني خمسة مقابل ورامك جيد طيب وهو الذي يقال له رامك المسك مقابلين » وتحوي صناعة أنواع المسك والنالية والأدهان وتصعيد ماء الكافور وتحوي أيضاً رسوماً لقرعة والأنبيق وموضع الوقود (الاقون) والقدر المستعملة في التقطير وإمكانية استعمال أربع قرعات أكثر أو أقل في التقطير حسب الحاجة ، إنما المخطوط متأخر ، تاريخه سنة ١٣٠٠ هـ = سنة ١٨٨٣ م بخط نسخ جميل والرسوم واحدة .

والكتبي كتاب هام لعب دوراً هاماً في التعريف بالجواهر والأحجار المعدنية بعنوان الجواهر والأشبه ، وكان الأساس الذي اعتمد عليه معظم الذين جاؤوا بعده وكتبوا حول هذا الموضوع . فقد اقتبس العالم الطبيي المدقق أبو الرحيم اليروني (٩٧٣ - ١٠٤٨) من كتاب الكتبي هذا ، وكثيراً ما اعتمد عليه في تصنيف كتابه الجاهري في معرفة الجواهر ذاكراً اختراعه البダメع في كل ما وصلت يده إلى من سائر الفنون « فهو إمام المحدثين وأسوة البالين »^(١) . كما سيجيء ذكره فيما بعد .

أما أشد منتقدي الكتبي عليه فقد كان أبي القاسم صاعد بن أحمد بن صاعد قاضي طليطلة (المتوفى سنة ١٠٧٠) إذ يقول : « إن كتب الكتبي خالية من صناعة التحليل التي لا سبيل إلى معرفة الحق من الباطل في كل مطلوب إلا بها ». وقد نقل عنه الكثيرون نفس الاتقاد بنصه وفصه من بينهم القسطي . إلا أن ابن أبي أصيحة هبَّ لنصرته والمدافعة عن علو مكانته وسعة فضله ، ووصم منتقديه بجهل قيمة ومعانٍ فلسفته وتصنيفهم الأعمى^(٢) ، مما أدى إلى ضياع القسم الكبير من تأليفه حتى هذا اليوم وحرقها وقد انها مسبباً خسارة أدبية وعلمية كبيرة لتراث هذه الحقبة من التاريخ العربي .

(١) ابن نباتة ، سرح اليون في هرث رسالة ابن زيدون ، طبع القاهرة ، للرسوغات ، سنة ١٣٢١ م ص ١٥٣ - ١٥٧ ، والبروني ، الجاهري في معرفة الجواهر ، طبع المئانية ، حیدرآباد سنة ١٣٥٥ هـ ، ص ٣١ ، ٢٦ ، ٣٢ ، ٩٣ ، ٢٢٨ ، ١٧١ ، ١٩٢ .

(٢) القاضي صاعد ، طبقات الأمم ، بيروت ، سنة ١٩١٢ ، ص ٥٢ - ٥٣ ، القسطي ، أخبار الطاء ، ٢٤٦ - ٢٤٧ ، ابن أبي أصيحة ، عيون الأنباء ، ج ١ ، ٢٠٦ - ٢٠٩ .

وبحل القول إن تأثير الكندي في تحرير الفكر العربي وانطلاقه في آفاق الفلسفة والعلوم لا يقل عن تأثير حنين في تركيز المبنى الصحيحية ومن اولتها وآدابها على أسس متينة صحيحة مما خلد اسمها على مدى الأجيال .
ولاشك أن الظباء في العلوم والفنون والأداب في القرن التاسع في العراق كانوا كثيرين كالنجوم الساطعة ، ولكنني سميت هذا بمصر حنين لفضلها على موضوعنا الأساسي في تاريخ الطب ، ولأنه كان مثالاً في أخلاقه ومبادئه السامية ، وفي تمسكه بآداب الهيئة وعهد ابقراط ، وفي ترفعه عن الدنيا في زمن كثُر فيه حساده ومضايقوه وتكلبت فيه عليه الحن والشدائـد التي مازادته إلا تمكّناً عيادته الرفيعة ، مما جعله مثال الطيب الفاضل .
زد على ذلك جده واجتهد في العمل والخدمة والترجمة مما كان له الأثر الكبير في النهضة الباهرة التي اشتغلت نارها من بنداد ، وأضاءت بنورها العالم الإسلامي كله في القرون اللاحقة ، وبسدها أنارت العالم المغربي المسيحي في أواخر العصور أوسطى ساطعة بقوة وألق .



الفصل الخامس

عصر أبي بكر السارقي وتركيز علوم المهن الصناعية باللغة العربية

بفضل ما ترجم ونُقل وألف إبان النهضة الفكرية التي اجتاحت الإمبراطورية الإسلامية من أقصاها إلى أقصاها أصبحت اللغة العربية ، لغة القرآن ، لغة العلم والأدب بدون منازع في القرنين التاسع والعشر . في الوقت الذي ينتهي فيه الدور الذي مثله على أحسن وجه حنين الترجان المدقق والطبيب المثالي ، والكتندي الفيلسوف التحرر والعالم الفذ ، آخرون منها كتابت بن قره الذي سماه ذكره ، وقسطا بن لوقا المترجم الفيلسوف والمهندس والطبيب القدير^(١) ، يبدأ ظهور ألمع نجم في عالم

(١) يذكر ابن النديم في الفهرست ، ص ص ٤٢٤ - ٢٥ أن قسطا بن لوقا البعلبي « كان يجب أن يقدم على حنين لفضله وبنه وتقديره في صناعة الطب » ولكنه يضيف أن « من الأخوان سأله أن يقدم حنين عليه وكل الرجالين فاضل ». وله حوالي ٣٢ مؤلفاً في الطب والفلسفة والمنسقة والأعداد والموسيقى والتاريخ والروايات المحررة والأوزان عدا ما قيل وشرح من الكتب القديمة ، وفي المكتبة الظاهرية مخطوط رقم ٤٤٩٤ في العمل بالكرة ذات الكرسي لـ قسطا بن لوقا في ٢٠ ورقة بحجم ١٣ × ٢٠ سم متاخرة التاريخ ولكنها تستحق الدرس . ومن المؤسف أن معظم كتبه ورسائله الطبية والعلمية بالطب والصيدلة قد فقدت انظر

Brockelmann , G A L , 1896 , pp. 365 - 66

وقد عاش قسطا واشتغل ببغداد زمناً ولكنه تركها زمن المقتدر (بعد سنة ٩٠٨) وتوفي بارمينية . انظر التقطي ، أخبار العلماء من ص ١٧٣ - ١٧٤ ، واصفائيلي البغدادي ، هدية العارفين ، ج ١ ، ص ص ٨٣٥ - ٨٣٦ وانظر Heinrich Suter , Die Math U. Astron. d Avaber. 1900 , pp. 40 - 42.

الطب في عصره ، الطبيب والعالم النفسي أبي بكر محمد بن زكريا الرازي .
ولا يعتبر الرازي فريد زمانه فحسب بل ومن الأطباء اللامعين في
تاریخ الطب في العالم ، وأول من أظهر أهمية الطب السريي في الإسلام
وكتب عنه بدقة وإسهاب ، وصنف في الكيمياء والتحضيرات الكيميائية
ووضع أساس الكيمياء الطبية في تأليفه .

وقد كتب في علم النفس والأخلاق والفضائل الإنسانية وآداب المهن
الصحية والمقارنة بين الاستنتاج المقللي والإيمان بالوحى والخوارق والتقاليد
والخرافات مما يجعله بحق في مصاف علماء الاجتماع والفلسفة والتشريع المهني
المظام ، وإن كان أكثر ما ألفه في هذا الباب — مع الأسف — قد فقد ،
أو أتلف بسبب التعصب الأعمى والتقليد الضيق الذي حاول كما يحاول
دائماً خنق حرية الفكر وكت النبوغ والإبداع الإنسانيين .
وكم آسف على أنني لم أعثر على شيء من مؤلفات الرازي في المكتبة
الظاهرية ، ولكني أرجو بفضل مسامي مديرتها وتشجيع رئيس الجمع العلمي
وأمينه أن يصير بحوزة المكتبة قريباً مخطوط أو أكثر من مؤلفات هذا
النطامي الفاضل .

أما حياة الرازي فلا نعرف عنها الشيء الكثير بالإضافة إلى ما سبق ذكره
من أن الكثير من مؤلفاته قد فقد ، كما لا يزال البعض مدفوناً في المكتب
الشرقية يتضرر الاكتشاف والدراسة الدقيقة . وقد حاكت الأيام حول ترجمته
الخرافات الكثيرة ، والأفاصيص الخيالية ، والنصوص المشكوك في صحتها .
نرجو أن نستخلص من كل ما كتب عنه بعض المعلومات التي هي برأسنا زبدة
الحقيقة فنضفي بذلك بعض النور على حياة عبقرى خدم المهن الصحية
خير خدمة وكان في طليعة من وضعوها على أساس علمية في غضون القرون
الوسطى كلها في الشرق والغرب .

لقد ولد محمد بن زكريا حوالي سنة ٨٦٥ في مدينة الري لذلك دعي بالرازي ، وقد تنقل في وطنه إيران وعاش ينتمي طلباً للعلم وزيادة في اختباراته كطبيب ناشئٍ و كان كثير المطالعة لكتب القدماء ولا سيما الطبية والفلسفية ، فجمع معلومات جمة استفاد منها في تأليفه الكثيرة . وكان في أيام شهادته كطبيب لا يفارق المدارج والنسيخ ما دخل عليه أصدقاؤه إلا وجدوه ينسخ ، يسويه أو يبيض مقالة جديدة أو كتاباً ، وبعد رجوعه إلى مسقط رأسه درس الطب ، وكان كبير الرأس مسفته ، يجلس تلاميذه حوله في حلقات ، للتقدم والبرز منهم هو الأقرب إليه ، يسألهم ويجيب عن أسئلتهم ويعليمهم أصول المهنة ، وكان كريماً متفضلاً ، برأاً بالناس كثير الرأفة والاحسان ولا سيما للفقراء (١) .

وقد حارب ترهات الشعوذين الجبابر من مدعى الطب في زمانه ، وحاول رفع مستوى الطب العلمي والخلقي واحترام الأطباء المتعلمين الأفضل والأخذ بأثرائهم ، ونبذ خزعبلات التفاسير من جهلاء الأطباء الذين يستهونون العامة ، وينعنونهم من مشاورة نظاسي الحكام .

وكان الرازي معاصرًا لسهيل البصري الفيلسوف المتطرف والذي فقدت مؤلفاته أيضاً ، وكذلك لأبي الحسن شهيد بن الحسين وكانت بينهم محاورات كتابية ومناظرات ، وقد ناقضها الرازي في آرائه واتجاهاته الفكرية والفلسفية كنقضه لكتاب البصري في اللذة ، وكتابه في تقضي العلم الإلهي والمعد ، مما يثبت إيمان الرازي بالوحى والمعد .

ومع ذلك فان أعداءه وحساده نسبوا إليه تأليف كتب في الإلحاد ، ليتخذوا من ذلك حجة لانتقاده ورميه بالكفر واتهامه بالجحود . فقد نسبوا

(١) ابن النديع ، التهريست ، من س ٤٢٩ - ٤٣٤ ، والظرف Brockelmann , G A L , vol. 1, Leiden , 1943 , pp. 267 - 271 .

إليه مثلاً كتاباً أظهر فيه عيوب الأنبياء ليس له ، إلا أن بعض الأشخاص المعادين للرازي قد ألفوه ونسبوه إليه ليسيء الظن بالرازي من يرى ذلك أو يسمع به حتى أن بعض من ينكر الرازي بل يكفره كعب بن رضوان المصري وغيره يسمون ذلك الكتاب : «كتاب الرازي في خوارق الأنبياء» (١) .

وحسناً فعل الرازي فقد ترك لالخلف فهرساً بكتبه لا يضم هذه التاليف ، ومن يعرف الرازي يعلم أنه ليس بالشخص الجبان الذي يخفي أفكاره وآراءه وهذا مما يؤيد كذب المدلسين عليه . وقد نقل لنا ابن النديم محتوى هذا الفهرس بالحرف الواحد ، هذا الفهرس الذي ربما يشير إلى الحقيقة عنها أي خوفه من تدليس أعدائه بدسهم عليه مؤلفات متحركة ليتهموه بها ، لذلك لم يتدد في أن يضم قائمة بتاليه لتبييد كل شك وإلظهار الحق جلياً .

ولكننا نؤكد ما قلناه من أن الرازي كان ولا شك حر الرأي غير مقلد ولا متاحل ولم يختار التيار ولا حabi الوجوه ، فأثارت صرحته وانطلاقته هذه نسمة الفقهاء الرجعيين ودعاة التحفظ المرائين المتأجرين بالدين ، فعملوا على تشويه سمعته والتعرض لسيرته ، وهاجموا آرائه وناقضوا تعاليمه واتهموه باضطراب الفكر وانتحال الآراء السخيفة الفاسدة (٢) . وهؤلاء العميانيون بتصنيفهم ومن شاكلتهم في المصور اللاحقة هم المسؤولون بالدرجة الأولى عن فقدان كتبه وحرقها كما فعلوا بكتب معاصره البخري وقبلها الكندي وغيرهم كثيرون من أعظم المفكرين .

(١) ابن النديم ، الفهرست ، ص ٤٣٠ ، وابن أبي أصيبعة ، عيون الأنباء ، ج ١ ص ٣٠٩ - ٣١٦ ، وانظر . 350 - 337 Leclerc , Histoire , 1876 , pp.

(٢) ابن جليل ، طبقات الأطباء ، ص من ٧٧ - ٧٩ ، البيهقي ، تتمة صوان المسكرة ، ص من ٧ - ٨ ، الشهروزوري ، نزهة الأرواح ، ورقة ٢٠١ ، وانظر Cyril Elgood, A Medical History of persia 1951, pp. 196 - 208 .

ولا بد أن الرازى أحس بطن الطاعن وتألم في آخر حياته مما أصابه . وأصيب بالعمى في آخر عمره بسبب بروادة في بصره ، ولكنه لم يكن شديد التكالب على الحياة ، ولم يُفْرِّه زخرفها ، ولم يتردد في التعبير عن شكوكه واضطراب روحه وهو يحس باقتراب المنية فاسممه يقول :

لعمري ما أدرى وقد آذن البلى بعاجلٍ ترحالي إلى أين ترحالى
وأين محل الروح بعد خروجه من الميكل المنحل والجسد البالى؟!!
وقد أثَّر الرازى في مواضع شتى أظهرت عقريته في مجالات الفكر
البشرى . فقد كتب في التعري والتذر ، ورسالة في البصريات بعنوان في
علة تضيق النواة في النور واتساعها في الظلة ، وقد يَسِّن أن الإبصار
لا يكون بشماع يخرج من العين لإنارة الشيء كما قال علماء الإغريق ، وناقض
أشكالاً كثيرة في المناظر بكتاب أوقليدس . وكتب في العلم الإلهي ، وفي علم
النفس ، في النوم والألم والذلة وعلم الأخلاق . ولعلم الرازى أول من نادى في
الإسلام بنظرية التطور والارتقاء في كتابه ، مائله في قوله إنه لا يمكن أن يكون
العالم على مثال ما نشاهده ، وفي قوله في العلة في خلق السباع والموام .
وقد بلغ الرازى أعلى درجة في إنتاجه الفكري بما تركه من التراث
في المهن الصحية وما يتبعها كالكيمياء . وقد شجع التشريع والتمرين في
المستشفيات ، ودراسة الكتب الطبية مازجاً العملي منها بالنظري . واختصر كثيراً من
كتب جالينوس كجيلاة البرء ، وفرق الطب والموضع الآلة والعمل والأعراض (١) .

(١) ابن أبي أصيبة ، عيون الأنباء ، ص ص ٣١٤ - ٣٢١ ، ابن خلسان ،
وفيات الأعيان ، ج ٢ ، ١٠٣ - ١٠٤ ، وانظر

وقد تحدثى الرازى بالجراة الأدية فشك فى بعض كتابات جالينوس وآرائه فى التشريح والمداواة ، مع تقديره لنبوغه ومركزه العلمي . ولم يتورع عن أن ينتقده فى النواحي التي يخالفه فيها كأنجذب فى كتابه الشكوك والمناقضات التي في كتب جالينوس ، وهذا ما حدا بعض الأطباء الذين كانوا يجلون كلاب الطبيين أن يحاولوا التوحيد بين وجهي نظرها ، كما فعل عبد الله بن يوسف البغدادي في كتابه حل شيء من شكوك الرازى على كتب جالينوس . وقد كتب الرازى في التشريح ومنافع الأعضاء كتاباً أثبت فيه حكمة الله السابقة في خلقه ، وأن خلق الله لا يمكن أن يقع بالاتفاق لما فيه من حسن تصميم وبداعة في الصنع والخلق .

وعارض علي بن اليمان في الطب الروحاني ، وألّف في ذلك كتاباً هدفه إصلاح أخلاق النفس في عشرين فصلاً . وهاجم المحافظ لمناقض أقواله ولا نقاصه صناعة الطب بانياً استنتاجه على ما يراه من جهال الأطباء ، فرد الرازى عليه وناظره في كتابه في فضيلة الكلام ، ولعل كتاب الرازى في الرد على النامي^(١) في مسائله العشرة التي رام بها نقض الطب هي من هذا القبيل ، وكتابه في العلة التي ينم لها بعض الناس وعوامهم الطيب وإن كان حاذقاً ، ورسالته في أن الطيب الحاذق ليس من قدر على إبراء جميع العلل وإن ذلك ليس في الوضع ، وأنه قد يستحق الطيب أن يُشكك ويندفع وإن هو لم يقدر على إبراء جميع العلل ، وإن صناعة الطب يجب أن تعمم وتشرف ، عندما يقوم بها الطيب العاقل المتعلّم^(٢) .

(١) الفطى ، أخبار الملاه ١٢٨ - ١٨٢ ، والبرت زكي اسكندر ، « كتاب عنوان الطبيب للرازى » ، مجلة المفرق ، بيروت (١٩٦٠) ، ص ص ٤٢١ ، ٥٤ - ٥٢٢ ، والدكتور اسكندر ، تحقيق في سن الرازى عند بدء اشتغاله بالطب » ، المفرق (١٩٦٠) ، ص ص ١٦٨ - ١٧٧ .

لذلك ما كان الرازي مقلداً في عمله كطبيب وكيمياوي وفيلسوف بل تفرد برأيه وصدق في تسجيل مشاهداته واختباراته الشخصية ، الأمر الذي جعله وحيد زمانه وهدفاً لمهاجمات المقلدين والحساد والجهال من الأطباء والفقهاء ، والذين ظوا أن كل مقاله القدماء هو الحقيقة المنزلة التي لا تقبل التغيير وإن واجب الطبيب ومدى عبريته يقاس بقدر تفهمه واقتباسه لما كتبوه بغض النظر عما يراه من الواقع والأحوال الطبيعية بالبرهان والاختبار والمشاهدة حوله (١) .

فكتبَ الرازي لذلك في التشريح عدة تصانيف فقد أكثرها مع الأسف ، منها كتبه في هيئة الكبد ، والقلب والآتنين والسماخ والعين وهي تدل على أنه قام بتشريح هذه الأعضاء بنفسه قبل كتابتها . وقد عالج أموراً صعبة كانت تواجهه في مهنته ، فكتب حول الترس وأوجاع الفاصل وعرق

(١) ولقد أحسن الأستاذ علي في إلقاء ضوء على النشاط الفكري في هذه الحقبة في

A. Y. Ali, « Al - Biruni's India, » Islamic culture vol. 1 (1927) pp. 31— 35, 223 — 230, 467 — 87.

الإيضاح عن الرازي خاصة النظر المخطوط اسكتوريالا في عموم رقم ٨٠١ كالتالى

Hartwig Derenbourg, Les manuscrits arabes de l'Escorial , ed . by H. P. J. Renaud, vol. 2, fase. 2, 1941, No 801

في تلخيص أبي بكر الرازي لكتاب جالينوس في حيلة البرء

Methodi Medendi Libri XIV vel de morbis curandis see also Leclerc, Histoire, vol. I, 351 — 52.

أما كتاب فرق الطب فيه زيادة عما ذكره جالينوس في تحديد المرض والأعراض وفي البرادات والفرود وجرحات البطن وخياطتها والجبر والكسر وألوان البول كما يوجد في هذا المخطوط الرازي والتي نسخ بفرنانطة سنة ١٢٣١ م . وقد نشر بولس كراوس رسائل فلسفية لأبي بكر الرازي مع قطع وجدت من تأليفه المفقودة ، الظاهرة ، كلية الطب ، نثرات رقم ٢٢٢ ، وهي غنوي كتاب الطب الروحاني ، السيرة الفاضلية ، فيا وراء الطبيعة ، وغيرها . وانظر مقالة الدكتور محمد عيي الماشي

* The Beginning of Arab alchemy , » Ambix, 1961 . pp . 155 — 161.

النساء والفالج ، وفي اللقوة والقولنج والملل المشكّلة والقاتلة ، وفي الأغذية وتقسيم الأمراض .

وكتب لفائدة مرضاه وطلبة الطب مثل كتابه فيمن لا يحضره طبيب ، وقد كان غرضه فيه إيضاح الأمراض علة علة وبيان أنه يمكن معالجتها بالأدوية الموجودة في كل مكان والتي يسهل الحصول عليها واستعمالها ، ويعرف بكتاب طب القراء ، وكتاب في التلطف لإيصال العليل إلى بعض شهواته يبين فيه أن جلاء الأطباء هم الذين يشددون على المرضى مانعهم عنهم أشياء أو أطعمة يشتهنها تعمتاً وجزافاً ، حتى حين لا يكون المرض خطيراً ، مع أنه ألف كتاباً في دفع مضار الأغذية وأطعمة المرضى في مقالتين كتبه للأمير أبي الباس أحمد بن علي .

وكان الرازي يرى حقيقة الصناعة وإمكانية التوصل إلى الاكسير ، وتحويل المعادن البخسة بالأعمال الكيماوية من صهر وبريد ، وتصعيد وتبخير ، وتتكليس وقطمير إلى معادن ثمينة كالفضة والذهب ، فكتب في تبييت الاستحالة ، وألف كتاباً في اثني عشر مجلداً في الصناعة ، وهي : كتابي المدخل التعليمي والبرهاني ، وكتاب الآيات ، والتدبير ، والحجر ، والاكسير ، وشرف الصناعة ، والترتيب والتدابير ، أثبت فيها أن صناعة الكيمياء إلى الوجوب أقرب منها إلى الامتناع . ومن أشهر كتبه في هذا الباب الأسرار ، وسر الأسرار (١) ، ورسائل الملك ، والأصفر ، ورسالة الخاصة ، ونكت الرموز ، والمحبه ، والخيل ، أكثرها مفقود ،

A critical study of *Kitab al Asrar* and *Sirr al - Asrar* was mad by (١) Julius Ruska See his two works übersetzung und Bearbeitungen von al - Razi Buch Geheimnis der Geheimnisse, vol. 4, 1935. 87 pp., and Al. Razi's Busch Geheimnis der Geheimnisse vol. 6, Berlin, Springer. 1937, pp. 1 — 246, in Quel. u. Stud. z. Gesch d. Naturwissenschaften u. d. Medizinoseeals O. Temkin. • Medicine and grdeco - Arabic Alchemy , • Bull. Hist. Med., 29 (1955), pp. 134 — 149.

وقد كتب رثئا على الكندي الذي تقضى إمكانية الاستحالة . وفي الوقت الذي نجد صراعاً فكرياً بين زعيم مؤيدي الصناعة الرازي ، وكثير معارضيه الكندي في إيران وبنداد ، نجد أبو القاسم الزهراوي في الأندلس قد أعرض عن ذكرها كلّاً في كتابه التصريف .

ومما يكن من أمر الاستحالة وعدمها ، فمن المهم من الناحية التاريخية أن الرازي في محاولاته وتجاربه لتأكيد فكرة الاستحالة وإبرازها ، وضع ما يمكن تسميته بأول أساس علمي منظم لابحوث الكيماوية ، وترتيب المقايير النباتية والحيوانية والترابية في تقسيم معين ودراستها وتصنيفها ، ولا سيما ما يختص بالأدوية الترابية الحاوية ، كما بين الرازي للأرواح كالنشادر والزبقي ، وللأجساد كالذهب والفضة ، وللأحجار كالتوبيا والمنيسيا ، وأزانجات كالقلقيديس والشوب ، والبوارق كالنطرون ، والأملاح كاللح الطيب (ملح الطعام) ، ثم أوضح لنا الآلات والتدابير المستعملة في صناعة السيماء^(١) .

وكتب الرازي في الصيدلة وما يختص بها ككتابه في الأدوية السهلة في كل مكان ، والاقراديذن الكبير ، ومقالة في منافع الطين المتنقل أنها لأبي جازم القاضي ، وإيدال الأدوية ، والسكنجيين ، والنجيلار المر ، وكتب فصولاً في الصيدنة وفتنا وأعمالها في كتبه الكثيرة كالنصروري . ولنيرته على سمعة الهيئة ورفع شأنها ، كتب في الأسباب الممولة لقلوب الناس عن أفضل الأطباء إلى أخصائهم ، وكتاباً في العلة التي من أجلها صار ينبع جبال الأطباء والعوام والنساء في المدن في علاج بعض الأمراض أكثر من العلماء ، وعدن الطيب في ذلك .

S. e George Sarton , Introduction , vol . I . 1927 , pp . 609 ~ 610 ; and (1) oswei Temkin , « A Medieval Translation of Rhazes' Clinical obser- vations , » Bull. Hist. Med. , 12 (1942) , pp. 102 ~ 117.

شهرة الرازي الواسعة ترجع بلا شك في معظمها ، إلى فضله على المهن الصحية ، وتأليفه الكثيرة الواقية فيها ، والتي كانت مرجعاً هاماً لطلاب الطب ومزاولي المهن في الشرق والغرب طيلة العصور الوسطى .

فكتبه في العربية بقيت دستوراً في الدول الإسلامية حتى النهضة الحديثة . وأما في اللاتينية فقد ترجمت معظم كتبه في القرنين الثاني عشر والثالث عشر ، وطبع قسم منها في القسم الأخير من القرن الخامس عشر وما بعده ، وذكر اسمه بالتجزيل بجانب اسمي أبقراط وجالينوس ^(١) . أما في الأندلس العربية فقد وصلت كتاباته في القرن العاشر ، وكان أثرها في تطور الطب هناك محسوساً ، واستشهد به واقبس من كتاباته نطايسيو أطباء الأندلس ، وقد اعتبر أبو القاسم الزهرافي مؤلفاته مرجعاً لا يستنكر عنه . ولا يبالغ إذا قلنا أنه لم يوجد كاتب أو متطلب معتبر قد ألف في العلوم الطبية في البلدان الإسلامية من القرن العاشر حتى القرن السابع عشر إلا اقتبس أو ذكر أو استعمل بمؤلفات الرازي أو بختصراته . وفي الواقع لقد قلل نظيره طبلية تلك المحبقة من التاريخ ، فقد سبق أبناء عصره بزمان في خدمته صناعة الطب . وقد بلغ ذروة الاتساع الفكري في حقله وذلك في كتبه المشهورة التالية :

(١) كتاب المنصوري : — أهداه للأمير الساسي أبو صالح منصور بن

اسحق بن اسحائيل صاحب خراسان (المتوفى سنة ٩١٥) يقول في مقدمته «إنني جمع للأمير أطوال الله بقاءه في كتابي هذا جملأً وجوابع ونكتاً وعيوناً في صناعة الطب ، متحرياً في ذلك الاختصار ، وذاكراً فيه

L. Choulant Handbuch d. Bücherkunde f. d. ältere Med., 1841. (١)
Leipzig, pp. 340 — 345; Donald Campbell, Arabian Medicine, vol. 1.
London, 1926, pp. 65 — 72; and Walter Cörlitz, Wächter der Gläubigen
der arabische Lebenskreis, 1936, pp. 46 — 59.

حفظ الصحة ومعالجات الأمراض ، وتابع ذلك مما لا يزال يحدث وتندعو الحاجة إليه ضرورة . وقد قسم هذا الكتاب إلى عشرة مقالات : الأولى في شكل الأعضاء وهيئتها وخلقها كهيئه النظام والعضل والدماغ والعين والأذن والصدر والقلب والآذنين ، جعلها مدخل إلى الطب في ستة وعشرين باباً .

الثانية : في تعرف مزاج الأبدان واعتداها والاختلاط الغالبة عليها واللون واستدلالات وجينة جامدة في أحكام الفراسة في ثانية وخمسين باباً . وفيها يوصي بأن لا يسرع الطبيب إلى الحكم في الفراسة من دليل واحد ، بل عليه أن يجمع من الدلائل قدر ما يمكن لإعطاء الرأي ، ومتى كانت الدلائل متضادة وزنت قواها ونهادتها قبل أن يميل الطبيب إلى الرأي الأرجح « واعلم أن دلائل الوجه والعين خاصة أقوى الدلائل وأوسعها » .

الثالثة : في قوى الأغذية والأدوية المفردة في خمسة وعشرين باباً ، تشتمل فصولاً في قوى الحبوب كالحنطة والشعير ، وقوى الشراب والمعجنات واللبن والزبد والجبن والتمر .

الرابعة : في حفظ الصحة ومراعاة النجع النفسية والتحفظ بالعادات ، يقول فيه إن حفظ الصحة يكون بحسن تقدير الحركة والسكن ، والمطعم والشرب والفصول وتعديل المساكن والمرافق والنوم ، والفصول والجماع وصحة الأسنان وتدبرها ومنافع السواك ، والاحتراس في الأمراض العدبية ، وهذا أمر ذو أهمية في تاريخ معالجة الأوبئة ، وقد أحسن المؤلف بجمله في قسم المحافظة على الصحة ، ثم يوصي بتلافي الحوادث الرديمة والمعناية بالجنيين والطفل ، ويشتمل بحثاً في محنة الطيب ، ويحذر من الانصراف إلى الملاهي ومعاطاة المسكرات ، بل يحثه على طلب الحكمة والقطنة لدراسة الكتب المفيدة والبحث ، وعدم اللقا عن كان عامياً يدعى الصناعة وهو جاهر ، وقع المقالة في اثنين وثلاثين فصلاً .

الخامسة : في ازينة كمالة المخازن والكلاف والمنش والسمفة وأمراض الجلد بما فيها الجذام والبرق والتوليل ، ومعالجة بحر الأنف والقلم وإزالة رائحة الثوم والبصل ، وجلاء الأسنان وتطهير البدن ، وإنبات الشعر وتقويته وحفظه وعلاج ابتداء الصلع وتجعيد الشعر وخطابه وصبغه ، وتحمير الوجه ، وفيما يخص البدن أو يهزله ، وما يعين على الجبل وما يذهب آثار الفرود ، ومصالحة الحمار ، وفي حفظ جثة الميت قبل دفتها ، وتحتوي المقالة خمسة وسبعين فصلاً .

السادسة : في تدبير المسافرين من جهة الغذاء والمداواة وتنقير الفصول والأمكنة والأهوية تقع في عشرين فصلاً .

السابعة : جمل وجموع في صناعة الكي والجبر والجراحات ومصالحة الفروع باليد وفيه يختص المؤلف بما نقد « خارق المalfين » الذي يزاولون الجراحة والتعجيز ، ومم عميون يجهلون الصناعة وأصول التشريح ، شأنهم تعذيب الناس باطلأ ، وخداعه بسطاء القلوب من العوام ، لأن منهم من يزعم أنه يرى « الصرع بأن يشق وسط الرأس ثم يخرج أشيافاً أعدها منه ويوم المعاشرين بخيته مدعياً أنه أخرجها من ذلك الشق ، ومنهم من يوم أنه يخرج من الأنف ساماً أضرص . وتقع المقالة في ثانية وعشرين فصلاً .

الثامنة : في السموم ونهش المدام في أربعة وخمسين فصلاً .

النinthة : في الأمراض المحدثة من القرن إلى القدم في اثنين وستين فصلاً .

العاشرة : في أنواع الحيات ومصالحتها في ثلاثة وتلاتين فصلاً .

وبحسب ما ذكره المبوسي في الملكي ان الراري في كتابه هذا قد أغلق ذكر أكثر الأمور الطبيعية . وقد ترجم كتاب النصوري في القرن الثاني عشر بواسطة جيرارد الكريوني وتم طبعه مبكراً في ميلانو

(٧) م

سنة ١٤٨١ وطبع مرة ثانية سنة ١٤٨٩ تحت العنوان اللاتيني الآتي :

Liber Medicinalous Almandorem

وقد اشتهر هذا الكتاب كثيراً في الغرب حتى القرن السادس عشر^(١).

وتم لي فحص مخطوط من كتاب النصوري محفوظ في المكتبة الطبية الوطنية الأمريكية تحت رقم A 28 تـم نسخة سنة ١٠٨٧ هـ . وفحصت مخططاً آخر في الاسكوريال رقم ٨٥٨ ، وتالياً بالقاهرة .

ووُجِدَ مخطوطات لكتاب النصوري كاملاً أو ناقصة في المكتب الأخرى الحاوية للمخطوطات العربية الطبية مكتبة البلدية ، في الاسكندرية ، ومكتب كمبردج واكسفورد بإنكلترا وغيرها .

(٢) كتاب التجارب : — لارazi لم ينشر بعد وهو يحيى جلأ من

تجارب هذا الطيب المدقق لا سيما أثناء عمله في البهارستان وخاصة بما يتعلق بالطب السريري . ويوجد من هذا الكتاب مخطوط في اسطنبول(مكتبة أحمد الثالث رقم ١٩٧٥) يظهر أنها من ترتيب الناسخ علي بن أبوبن يوسف القوفوي المولوي ثم نقلها — سنة ٦٥٦ حسب ما ورد ذكره في فهرس المخطوطات

(١) إنه مهم من الناحية التاريخية أن أذكر أن جد الجراح الدائم الصيد أندريا فيساليوس Vesalius قد عرَجَ كتاب النصوري في اللاتينية وهذه الفروض استناد بـها فيساليوس في إعداد كتابه المدعو Paraphrasis in nonum Librum Rhazae Harvey W. Cushing, A. Bio - Bibliography of Andreas Vesalius. 2 nd.ed., London, Archon, 1962, pp. xvii — xviii. See also Max Neuburger and J. pagel, Handbuch d. Gesch. d. Med. vol. I, Jena, Fischer, 1902. pp. 598 — 601.

المصورة في جامعة الدول العربية ، [الجزء الثالث ، القسم الثاني وضع ابراهيم سبّوح ، القاهرة ، ١٩٥٩ ، ص ٣٩] .

والكتاب يحوي فصولاً وتجارب حول الأعضاء من الرأس إلى القدم وفي الزينة والحبات والجراحة ومعالجة الأورام ويدو أن هذا المصنف كان مسودة كتبها المؤلف أو أملأها على تلاميذه في حلقات التدريس في المستشفى وربما جمعت بعد وفاته وهي تستحق الدراسة لأهميتها التاريخية .

(٣) كتاب الجامع الخاير لصناعة الطب : يشتمل على اثنتي عشرة مقالة

وهذا ترتيبها : في علاج الأمراض وتدبير الرضى ، في حفظ الصحة ، في الرثبة والجبر والجرحات ، في قوى الأدوية والأغذية والمداد الطبية وما يحتاج إليه من التدبير في الطب ، في الأدوية المركبة ذكر فيه ما يحتاج إليه منها على سبيل الأقربادين ، في صنعة الطب وما يحتاج إليه من سحق الأدوية وأحرارها وتصعيدها وغسلها واستخراج قواها وحفظها ومقدار بقاء كل دواء منها ، في صيدلية الطب ويشمل الأدوية وألوانها وطعمها ورائحتها وصفة كل دواء وتحضيره والجید أو الرديء من المادن والأثرية وكل ما يتعلق بهذه الصيدلة ، وفي ابدال الأدوية وذكر ما ينوب عن كل دواء أو غذاء إذا لم يوجد ما طلب أولاً ، في الأوزان والكميات وأسماء المقايير المختلفة وتسمية الأعضاء والأدواء باليونانية والسريانية والفارسية والهنندية بجانب العربية على سبيل الكتب المعاصر بشقها ، وفي التشريح ومنافع الأعضاء ، وفي الأسباب الطبيعية للأمراض بين فيه على طريقة أبقراط السبب الطبيعي لحدوث الأمراض وأصلها ، وبخاصة في أوائل الطب والأسماء الطبية والأشياء الطبيعية المتعلقة به (١) .

(١) انظر ابن الدجيم ، الفهرست ، ص ٤٣١ .

و مع ان اليروني في رسالته في فهرست كتب الرازى يعتبر الجامع كتاب الحاوي في الطب نفسه ولكننى أشك في ذلك وأعتقد أن الحاوي الكبير لم يتمه الرازى في حياته وقد جمعه تلاميذه بعد موته وهو أكبر كتبه وقد عرف المبوسى (المتوفى سنة ٩٩٤ م) نسختين منه في زمانه ويدو ان الكتاب ظل معروفاً متداولاً ولسبب ضخامة حجمه كانت أقسام منه تنسخ عصرًا بعد عصر ، وبعض نسخه الكاملة استخدمت في الترجمة اللاتينية التي قام بها فرج بن سالم Farraguth للملك شارل Charles D'Anjoa وقد أمه سنة ١٢٧٩ م وهو أول دائرة معارف طبية من نوعها طبعت في إيطاليا تحت عنوان : Liber dietus Elhavi, Berscia, 1486 and then in Venice, 1500. وقد طبع مراراً باللاتينية في القرن السادس عشر . أما بالعربيه فلم يفطن إليه مع الأسف إلا مؤخرًا فإن مطبعة مجلس دائرة المعارف العثمانية بحیدر آباد الدکن في الهند قامت بطبعه تقلاً عن النسخ الموجودة منه في الاسکوریال قرب مدريد تحت الأرقام التالية : ٨٥٤ ، ٨٥٥ ، ٨٥٦ ، ٨٥٧ ، ٨٥٨ ، ٨٥٩ ، ٨٦٠ ، وعن مخطوطات أخرى وقد شاهدت حتى الآن الجزء الأول — الجزء الثاني عشر ، سنة ١٩٥٥ — ١٩٦٤ . ولني أشكك مدير مكتبة الاسکوریال الذي سمح لي بفحص المخطوطات الآنفة الذكر أثناء زيارتي لتلك المكتبة العامرة سنة ١٩٦٤ م . والكتاب يستحق تعليقاً ولكن لا يتسع المجال لذلك الآن فسأتركه لمناسبة أخرى ، ويدرك ابن خلkan انه يدخل في مقدار ثلاثة مجلدات . وقد علق عليه رشيد الدين أبو سعيد يعقوب المسيحي القديسي (المتوفى سنة ٦٤٦ هـ) واختصره الطيب الداخور بدمشق .

(٤) أما كتاب الفاجر في الطب فيه آراء الفلسفه فيما ينفع ويضر من الأدوية والأغذية وآراء الحدثين المتقدمين في صناعة الطب والعلل من الفرق إلى القسم كدليل لطالي الطب في ستة عشر باباً ، ولني لأشك بنسخته إلى

الرازي . ولقد شاهدت منه مخطوطين : أحدهما في مكتبة الدكتور حنداد بيروت وبعد فحصه رأيت مبرراً لشكوك اليروني وابن أبي أصيحة في صحة الكتاب وبيقفت أكثر من السابق أنه منحول إليه وهو مصنف في أوآخر القرن العاشر ، ولعله نقل معظمها من كتاب التقسيم والتشجير وغيره للرازي وكتاب ابن سرايسون (١) وأغلب الظن أنه ليس للرازي .

(٥) اما كتاب التقسيم والتشجير فيذكر فيه تقسيم الأمراض وأسبابها وعلاجها بالفرج والبيان على سبيل تقسيم وتشجير متبعه (٦) وله كتاب الطبل الملوكي صنفه لعلي صاحب طبرستان في العلل وعلاج الأمراض بالأغذية التي فيها دسست الأدوية لاخفاء طعمها المر أو الكريه وجعلها مقبولة لدى المريض ولسهولة تناولها (٧) .

ولارازي كتاباً صغيراً نالا حظاً وافراً من الشهرة وهو : (٨) كتاب "الساعة" الذي صنفه لوزير أبي القاسم عبد الله عن أمراض يمكن معالجتها وشفاؤها ببرهة وجيبة وفيه يعتقد الأطباء الذين يستغلون مرضاه بالإصرار في تكرار الزيارات والمعاينات غير الضرورية طمعاً بالربح وزيادة الأجرة (٩)

(١) انظر ابن خلkan ، وفيات الأعيان ، القاهرة ، طبع سنة ١٢٨٥ ، ج ٤ ، من ص ١٠٣ - ١٠٤ ، ابن أبي أصيحة ، عيون الأنباء ، ج ١٢ ، ٣١٢ - ٣١٨ ، وحاجي خليفة ، كشف الظنون ، طبع القاهرة ، سنة ١٣١٠ ، ص ١٦٢ . ويعبر بالذكر مخطوط فحصته بدار الكتب المصرية بعنوان جراب الجرارات وخزانة الأطباء رقم ١١٩٦ (١) لـ التجارب للرازي .

(2) See G. S. A. Ranking, « The Life and works of Rhazes. » Proceedings of the 17 th International congress of Medicine, History of Med. Sec. 23 (Printed London 1914), pp. 237 - 268.

(3) Edited with French translation and annotation by p. Guigues, (٤) in Beirut, 1903/4 .

ولقد فحصت المخطوط في جامعة كبردرج رقم Add. 3696 لكتاب بره الساعة .

(٨) والكتاب الثاني والأكثر أهمية هو في المجاري والمحصبة مقالة تعتبر الأولى من نوعها قد بقيت لعصرنا الحاضر وفيها وصف دقيق ومماحة للمرض وتطوراته وعلاماته وتدييره بدقة وحسن ملاحظة مهدت للطرق الحديثة في تشخيص هاتين المليتين والوقاية والمعالجة ووضعت مؤلفها بين الخالدين في تاريخ الطب السريري وقد نقل عنه أطباء العرب بعده . وقد ترجم هذا الكتاب إلى اللغة اللاتينية وطبع مع النص العربي ، وترجم أيضاً إلى الفرنسية والإنكليزية والألمانية وغيرها من اللغات الحية (١) .

ولعل " الرازى " أول من كتب ضد الفكرة السائدة في الإسلام بفائدة الجمة لدرجة الجوع الشديد وأشار ان قلة المذاه وغضانته لا تساعده على حفظ الصحة بل أنها تجلب الملل لأنها تعتبر أن الجمة المفرطة تضر الأبدان وإن المذاه ضروري ليقوم البدن بأفعاله يومياً ، وهذا أمر يقره العلم الحديث . وقد أشار المسعودي في كتابه التنبيه والإشراف إلى أن الرازى كان يؤلف على رأي الفيثاغوريين في الفلسفة الأولى وتحت تأثير الأفلاطونية الجديدة وتماليمها في سنة ٩٢٣ م وقد تبعه في هذه الآراء والطرق أبو زكريا بن عدي

(١) *De Peste ; de Pestilentia* , Latin translation by G. Valla, printed (١) in Venice, 1498, and in Basil, 1529. See also *Liber Rhazes de Variolis et Marbillis qui est tractatus quintus in codice Bibliothe ae Lugduna - Batavae in 14 chapters*. Edition in Arabic and Latin but contain errors is that of Johannis Channing, London, Bowyer, 1766 in 290 pp. with introduction. English translation was also made by Greenhill and published in London by the Sydenham Society , 1847. A good French translation was made by Leclerc and Levoire in Paris, 1866. In German see Karl Opitz, *Ar - Razi, über die Pocken und die Masern*, Leipzig, Barth, 1911.

النصراني وأشهر فلاسفة بغداد في عصره^(١). وهذا التاريخ حداي إلى الشك فيما شكره البيروني من أن الرازى توفي سنة ٩٢٥ م ، والى اعتبار التاريخ [سنة ٩٣٢] أقرب إلى الصحة . أو على الأقل ساعدنا على الظن بأنه مات بعد سنة ٩٢٥ لاسيا وانه مرض في آخر أيامه وقد بصره . وممها يمكن من أمر فاتنا نصل في بداية القرن العاشر وبفضل ترجمات حسين وتأليف الرازى ومما صر لهم وتلامذتهم إلى ذروة جديدة في تطور الطب العربي أبرزته مجلة جديدة وبشخصية فريدة تميزه عما سبقه من حالات المبنى الصجية وأوضاعها في الحضارات السالفة وبدأ الطب العربي تميزاً بعلامته الخاصة ثابتاً على أساسات متينة حافظ عليها واستمر في البناء فوقها بضعة قرون . ومع أن الناقد الباحث يلمس أبداً التأثير الأغريقى وتأثيرات أخرى شرقية تفاعلت مع الطب العربي إبان قيامه ولكنه لا يقدر أن يكتم شعوره بتميز هذا الطب في تفاصيله وتطبيقه عما سواه وكونه نسيج وحده ووليد البيئة الجديدة والحضارة الإسلامية التي نشأ وترعرع في أحضانها .



(١) لقد ذكر المسعودي كيف نقل التعليم من الإسكندرية إلى إنطاكية زمن صر بن عبد العزيز حوالي سنة ٧٢٠ م و منها إلى حران بعد سقوط الدولة الأموية سنة ٧٥٠ م . وفي أيام المتوكل ٨٤٧ - ٦١ انتقلت إلى بغداد وافتتحت في أيام الخليفة المتفضل ٨٩٢ - ٩٠٢ إلى الفوري ويوحنا بن حيلان (توفي زمن المقتدر ٩٠٨ - ٩٣٢) وإبراهيم الروزى ثم إلى تلميذه أبي محمد بن كربنib وأبي بهر من بن يونس البغدادى وهذا الأخير شرح كتب ارسطوطيلى فى النطق أح恨 درج وقد توفي فى خلافة الراضى (٩٣٤ - ٩٤٠) .
ويضيف المسعودي فى النبى والآخرين ، ص ١٢٢ ، ان التعليم قد انتهى بذلك إلى أبي نصر محمد بن محمد الفارابى (المتوفى سنة ٩٥١) تلميذ يوحنا ابن حيلان . وكان آخر من صتف على مذهب الفيتاغوريين والاتصال لهم هو أبو بكر محمد بن زكريا الرازى صاحب المتصورى فى الطب والذي ألف كتاباً فى ثلاث مقالات على مذهب الفيتاغوريين سنة ٩٣٠ أو سنة ٩٢٣ م .

الفصل السادس

عصر البيروفني وابن سينا

اختلف أبو الرّيّحان محمد بن أَحْمَدَ الْبَيْرُوْنِي (٩٧٣ - ١٠٤٨) كثيراً عن معاصره أبي علي الحسين بن عبد الله بن سينا الشیخ الرئیس (٩٨٠ - ١٠٣٧) في أخلاقها واتجاهاتها الفكرية واتجاهها العلمي والفلسفی والغیر بانها اتفقا على مهاجمة الطیب أبي بکر الرازی واتقاده واتهامه بقسر النظر والتهور والرّعنونه وقلة الإیاعان بما أمر به الدين .

وفي مراسلة دارت بين هذین العالیین حول أمور مختصة بالفلسفة وبما وراء الطیعة هاجم كل منها الرازی واتقد آراءه وهنا نجد أنَّ ابن سينا يمحقر الرازی ويستهتر به بشکل يثير الغرابة والمدهشة فهو يستکدر على الرّازی تدخله في أمور الفلسفة لأنها برأيه رتبة لم يصل الرازی إليها ويتساءل لم لا يبذل الرازی جده في فحص أبوالمرضاه والنظر إلى برازهم لتشخيص عللهم وتركيب الدواء النافع لهم . ولكن ابن سينا في الوقت ذاته يتبع لنفسه الاستھلال بالفلسفة والطب والرياضيات والفلک وغیرها من العلوم ، ومن يقرأ ما بين سطور تلك المراسلة لا يجد تفاهاً حقيقياً بين البيروفني وابن سينا اغا يربط بينها مركزها العلمي وهذه المراسلة التي دارت بينها نرى فيها البيروفني متواضعاً في طریقته متأنقاً دقیقاً في تمیره بشکل يدو فيه كأنه یسلم ببنوغ ابن سينا وبامتیازه وتفوقه من الناحیتين الفلسفیة والفكریة . بينما نجد في أجوبة ابن سينا ضعفاً في المنطق وتسرعاً في البت والحكم وتصباً

في الرأي ، وهذا مما لا يليق بن له ذلك المركب الرفيع والمقل الثاقب . وهذه المراسلة تحتاج إلى درامة وتحليل لا سيما وأنها نشرت بالعربية ولها نسخ خطية قديمة باقية .

وقد كتب البيروني في أواخر أيامه أحد أصدقائه يبدي له رغبته في الإحاطة بمصر الرازي وفي الاطلاع على ماترَكه من آثار ليجمعها حينها يعثر عليها ويضيفها إلى مكتبه ، واعتذر البيروني بأنه ليس كثِفْأً لهذا الأمر الجلل ولكنه فيما بعد أذعن لطلب صديقه وذكر له ما شاهده أو عثر عليه من كتب الرازي . ويضيف قائلاً « ولو لا احترامي لك لما فعلته لما فيه من اكتساب البضاء من مخالفيه وظنهم أنني من شيعته » (١) .

من هنا نلاحظ أن موجة العداء الشديدة الموجهة ضد الرازي واعتقاداته وأرائه كانت لا تزال سائدة حتى أوائل القرن الحادي عشر ، ليس في إيران خسب بل في مناطق الخلافة العباسية في الشرق وفي أرجاء الدولة الأموية في الأندلس . الأمر الذي حدا بأنصار النهضة العلمية الوعائية مثل البيروني وابن سينا وها من خيرة علماء زمانهم إلى معادة كل ما كان الرازي يؤمن به ويعتقد ، وهذا الأمر بلغ حدًا نستذكره أمام حرية الرأي والمعتقد .

(١) انظر رسالة البيروني في فهرست كتاب محمد بن زكريا الرازي والتي اعتمت بنصريها بآول كراوس عن مخطوط ليدن ، طبع باريز - القاهرة ، مطبعة الفلم ، سنة ١٩٣٦ ص ص ٤٢ - ٤٨ .

وقد سبق أن ترجمت هذه الرسالة إلى الألانية مع مقدمة و訳述 بواسطة : Julius Ruska , « Al - Biruni als Quelle für das Leben und die Schriften al - Razis , » Isis , vol. 5, No. 13 (1923) , pp. 26 - 50.

ثم قارن ذلك بما نشره وحلقه بولس كراوس في رسائل فلسفية لأبي بكر محمد ابن زكريا الرازي ، في لهرات جامعة القاهرة ، سنة ١٩٣٩ حاوياً الطب الروحانى وغيره .

ويبدو لي أن **البيروني** قد بنى الكثير من استنتاجاته للقدح بالرازي واتهامه « بأفعال الشياطين » والكيد الإسلام وللأديان الأخرى المعاوية ليس على كتابات الرازي نفسها بل على الكتب المنحولة التي سبق أن ذكرنا أنّ « واضعيها هم أعداء الرازي الذين سعوا للإيقاع به ورميه بالكفر والإلحاد والحطّ » من صحته واتهامه بالمرroc وبتوبيخ الخاطر والعلم بما ينزع عنه العاقل ، حتى صار من لا يستحق أن يحمل س سور حذاء الرازي يقول « قد أفسد الرازي على الناس أموالهم وأبدانهم وأديانهم » ، والبيروني يوافق القائلين بهذا ولا سيما إفساد المال والدين ، ولكنه مع الأسف ، يبني حكمه على ما لم يكتبه الرازي إذ يقول « ويوجد مصداق قوله في آخر كتابه في النبات حين يستخف - والستّنة غير لائق - بالفضلاء والكباراء ... وأنّ [البيروني] مع براعتي من اتباعه [الرازي] فيها يفسد المال - على حي لقني ونحوه للاستفباء - فلا أبرئه نفي منه ... إذ لم أنجُ من بوائقه ». وهنا يشير البيروني إلى كتاب الرازي في العلم الإلهي الذي طالمه فوجده أول ما يبحث في كتب ملني ويدلل عليها ولا سيما في كتابه الموسوم بـ « سر الأسرار » ويظهر أن أعمال الكيمياء قد استهوت **البيروني** في حداثته متأثراً بكتاب « سر الأسرار » فقال يطلب هذه الأسرار ويسأل عنها معارفه في البلدان والأقطار . « وبقيت في تاريح الشوق نسقاً وأربعين سنة إلى أن قصدني بمحوارَزْم بريد من همدان » حيث وردته بعض من كتب المانوية ورسائلهم وكنز الاحياء وصعب اليقين وسفر سر الأسرار « فغشيني له من الفرح ما يخشى الظمان من رؤية السراب ومن الترح في عقباه ما يصيه من الخيبة في ما لاقاه » ثم أضاف « ووجدت الله صادقاً في قوله : « وَمَنْ لَمْ يَجْعَلِ اللَّهَ نُورًا فَمَا لَهُ مِنْ نُورٍ » . »

والبيروني يعود متقدماً بحكمه رزيناً إذ يحتم قوله بالرازي مؤيداً إياه « ولست أعتقد فيه خادعة بل الخداعة » كأنه يشاء أن يعتذر للرازي ويحسن لسمته . ويقول إنه ولد في غرة شعبان سنة ٥٢٥ هـ (٨٦٥ م) ، وانه اشتغل في الكيمياء بالفنا بهذه الصناعة مبلغاً عالياً فاستحضره الملوك والkeepers وأكرموه واشتغل بالطب وكان دائم الدرس بشديداً على تابعه وأصيب بصره واختتم أمره بالعمى ومع ذلك رفض معالجة أحد الكحالين له بالقدهن والجراحة !

وقد كتب فيها وراء الطبيعة وفي العلم الإلهي وفي هذا على رأي البيروني ضلّ المسيل وسعى فيها لا يرضي له ، مع أن واقع الحال أن الرازي أجاد في ذلك وأحسن أكثر من أي شخص مثله كتب في هذا الباب في الإسلام . والبيروني كما أظن هو من أشار إلى أن الرازي توفي بالرسى في ٥ شعبان سنة ٣١٣ هـ (سنة ٩٢٥ م) ، مع أن مؤرخين آخرين يعيّنون موته سنة ٩٣٢ م ، بعد ذلك يحدّثنا البيروني باليهم الفيد عن شخصه ، فقد ذكر أنه قرأ كتاب الترباق الذي نقله يحيى التحوي ذاكراً فيه زيادات كل من الأطباء والسبب الذي دعا لذلك حتى استحق اسمه الفاروق (أي المُسْتَحْيِي) (١) . ذكر هذا البيروني سنة ٤٢٧ هـ ، وعمره آنذاك ثلاث وستون سنة شمسية ، وذكر أيضاً كيف استشار النجومين لعرفة فائه ، وحين جلوz الخمسين أصيب بمرض شديد تركه علياً طريحة الفراش زمناً وشفى من سقمه ولكنّه بعدها يقى يشعر أن قواه أضعفتها الشيخوخة ، وان شمس حياته نشارف الفروب . ولم يكن جرعاً على شيء إلا أنه كان يأمل أن يحيا حتى يتم ما هو ناقص من بعض تأليفه ويُبَيَّض مسوداتها ويعلق عليها .

(١) مسي ترباقاً من الفطنة اليونانية يعني مضاد السوم الفاتنة والفاروق من السرالية ومنه المنجي أو المخلص وقد أطلق هذا اللقب على الخلية الثانية عمر بن الخطاب .

وكان ينوي إذا ما فسح الله في أجله أن يترجم كتاباً هندية . والبيروني
خور بكل ما كتبه حتى بالكتوب في أيام حداشه ، مع أنه ازداد علمًا ومعرفة
ولكته اعتبر تاليفه كأبنائه والأب دوماً مفتون متعجب بيته . وينظر
أن البعض ألفوا كتاباً باسمه ، ومن الغريب أن البيروني لم يضرط لذلك
بل حسب ما عزى إليه من كتب « بذلة الرئائب في الحجور والقلائد
على النُّصُور » ، لم يميز بينها وبين ما كتب هو نفسه .

أما ما يهمنا ذكره من مؤلفاته فمقالة في « التَّسَبِّبَ بين الفازات والجواهر
في الحجم » ، وترجمة كتاب هندي في الأمراض التي تجري بجرى المفونة ،
والقانون المسعودي الذي ألفه مسعود بن سبكتكين وهذا فيه
حدو بطليلموس ، والآثار الباقة عن القرون الخالية ، ومقالة في المكائيل
والموازين ، وشرائط الطليارة والشواهين (١) .

وكان أبوالريحان محمد بن أحمد البيروني (نسبة إلى مدينة بیرون في
السندي) عالماً بالدراسات الحكيمية فاضلاً في علم الهيئة والفلك وله نظر جيد
في المهن الصحية . وأصله من خوارزم قرب خيير (مدينة بادت واندثرت
وكانت ولادته حوالي سنة ٩٧٣ م) وقد خدم امارة المؤمني ثم تضائلت
أمجاد خوارزم وانطفأت أنوار العلم فيها حين رحل سنة ١٠١٧ م رجال
العلم منها إلى العاصمة الجديدة غرسته شرق خراسان وإليها ذهب البيروني
لخدمة مسعود الفرزنجي وأتقن فيها اللغة السنسكريتية رغبة منه في فهم معلم

(١) يذكر البيهقي في تتمة صوان المسكرة ، لأمور ، ١٣٥١ ، م ، ص ٦٢ - ٦٤
أنه رأى كتاباً كثيرة للبيروني أكثراً بخط المؤلف منها القانون المسعودي الذي
أله في عهد السلطان مسعود بن محمد وبطنه البيهقي أن الحوض في المغولات
وما يتبعها من مناظرات ليس من اختصاص البيروني ولم يحسن فيها إحسانه في
سواعده انظر مؤلفاته في مدينة العارفين لامياعيل البنداري ، ج ٢ ،
ص ص ٦٥ - ٦٦ .

الحضارة الهندية : علومها وفلسفتها وأهلها وحضارتهم فذكر كثيراً من علماء الهند وحكايتها الأقدمين مثل براهما غوبتا وبالابهادرا وقاراها مهرا وغيرهم وأتم حوالي سنة ١٠٣٠ م كتابه عن الهند الموسوم بـ «كتاب الهند»^(١) انتقد فيه نظام الطبقات في الهند ولا سيما الوضع الاجتماعي السيء الذي كان يعانيه أبناء الطبقة المنبوذة وقد سقى عمل القراءة التي هدموا وخرّبوا معلم حضارات مزدهرة وقتلوا نفوساً بريئة بتعصبهم الأعمى وتطرفهم ، وانتقد البراهمة الذين يرددون أقوال الفيدا دون فهم ما تنبأه . ويشير إلى كتابات كاراكا الطبية التي كانت الرجع الأساسي لتلك الدراسات في الهند حتى عصره ، وهي التي ترجمت إلى العربية في مطلع القرن التاسع . وقد ذكر أنه عثر على نسخ كتاب «ككيللة ودمنته» في اللتين الفارسية والمرية وكانت محشوة بالأخطاء والتغييرات . وجدير بالذكر أن البيروني أشار إلى تعدد الأوزان والمكاييل في الهند واختلافها بين بلد وأخرى والبلبة الناتجة عن ذلك^(٢) .

وقد مال البيروني إلى طلب العلوم والحكمة منذ نعومة أظفاره فحرر في أكثر من لغة واحدة الحبوب والبذور والثمار والبياتات تقادراً عن رجل يعرف اليونانية ، وكان مثال الباحث المتعطش لمعرفة العالم المحيط به ، عجائبه وغرائبه ، قوانينه وأنظمته ، على أنها خليقة الله يقبلها عبيدة بداعف الإيمان بقدرته الأزلية المزهدة عن الزلل والقصان .

(١) ابن أبي أصيبعة ، عيون الأنباء ، ج ٢ ، ص ٢٠ - ٢١ ، وانظر أيضاً مقالة :

A. Y. Ali, « Al - Biruni's India , » Islamic Culture, vol. 1. (1927) , pp. 31 - 35, 222 - 230 , 467 - 487.

(٢) انظر الرجع السابق وقابل تأليف البيروني وخطوطاته كما ذكرهما :

C. Brockelmann, G. A. L., Leiden, 1943, vol. 1, pp. 926 - 627.

ومن تأليف البيروني المأمة في تاريخ الأحجار الكريمة والمعادن كتاب
الجواهر في معرفة الجواهر الذي ألقه تذكرة لنفسه ، وليقدمه لخزانة
الملك أبي الفتح مَوْدُود بن مسعود بن محمود التَّرْتُوبي الذي ملك من
سنة ٤٣٤ - ٤٤١ هـ ، وفيه يرد اعترافه بفضل الكندي الذي اقتبس منه
الكثير وفيه يقول : « لم يقع لي من هذا الفن غير كتاب أبي يوسف
يعقوب بن اسحق الكندي في الجواهر والأشباه (والذي) قد افترع فيها
عذرته ، وأظهر ذرته كاختراعه البدائع في كل ما وصلت إليه يده من
سائر الفنون فهو إمام المحدثين وأسوة الباقين . » (١) أما بالنسبة للعلوم
الطبيعية فغير بالذكر أن البيروني يعطي آراءه في الضوء قائلاً : « إن البصر
محسوسه النور الحامل في الهواء ألوان الأجسام إلى البصر » وفي السمع
يقول : « محسوسه الأصوات والهواء حاملها إليه . » وفي الذوق يقول :
« محسوسه الطعم والرطوبة تحملها وتوصلا إلى الذائق وتوجها في خللها
فإن آلاته من اللسان والحنك ، واللبوات متى كانت يابسة لا تحسن بشيء من
الطعم » ، وهذه افتراضات ليست بعيدة عن النظريات الحديثة في هذا
الباب وجديرة بالاعتبار .

ويذكر البيروني في حديثه عن الياقوت وأنواعه أن كتاب الأحجار
المنسوب إلى أرسطاطالليس منحول عليه . أما الياقوت فيقول البيروني فيه
إنه أصل الأحجار الكريمة ماعدا الماس الذي يقلبه خدشاً وقطماً . وإذا
يشير إلى قيم الجواهر المادية يرد القول بأن ليس لذلك قانون ثابت لأن
قيمها تختلف باختلاف أمكنتها وأعمارها وإمكانيات المشtrib لها ومع ذلك
فالبيروني يذكر مثلاً أن وزن مثقال من البَهْرَمان الممتاز يساوي خمسة

(١) أبو الريحان البيروني ، الجواهر في معرفة الجواهر ، حيدرآباد ، الهند ، الطبعة
الثانية ، سنة ١٩٣٢ ، ص ٢١ .

دينار ، ونصف مثقال الماس ثنه مئة ديناراً ، وان أكبر حجر ياقوت ذكره الكندي كان وزنه مثقالاً وثلث الثقال ، وإن جبريل بن سجدة شاعر التطبب رفض بيع ملقة مصنوعة من الياقوت بعشرة آلاف دينار . ثم يذكر ان الرشيد كان مولماً بجمع الجوادر حريصاً على اقتناها ، وان الخلفاء قدموا كثيراً من الجوادر لتزين الكعبة .

ومن العلوم أن البيروني أظهر ازدراءه للكباشيين وكذب ادعائهم في تحويل المعادن البخسة إلى ذهب وأنكر سعيهم وراء الاكسير وقد أشار إلى مقارنة الطبيعين والذين يعنون بالسماء ويردون ألوان الياقوت من الأشہب والأبيض والأخضر إلى الأحمر بما يزعمون من طرق تحويل المعادن البخسة من الزريق والكبيريت إلى الرصاص فالتحاس فالأسرب فالفضة فالذهب ، بالرقة بذلك درجة الكمال ، أو المقارنة بين الحيوان والإنسان مدعين أن الارتفاع تم من الكلبية إلى الدببية إلى القردية إلى الإنسانية ، وبذلك نجد البيروني أول من حارب فكرة تنازع القاء وبقاء الأصلح كما تفسر من جهة تطور الإنسان من الحيوانية . وهو لا يقف عند هذا الحد بل يتحدث عن الحشرات والأصداف واللآلئ وأنواعها ومصادرها وأوصافها مما هو جدير بالاهتمام .

والبيروني يذكر أن الجوادر الفاخرة في الأصل ثلاثة : الياقوت والزمرد واللؤلؤ وأسماء الأخير بالعربيّة كثيرة جداً « كثرة أسماء الأسد فيها كالدرة واللؤلؤة والمرجان . » وتحدث عن العقيق والبد وذكر أن آثارك الشرق يرغبون من الكهرباء ما كان عظيم الحجم صافي اللون ويستعملونه لدفع عين المائض واسمها بالروميه Electron وباليونانية Athmithos وبالإنكليزية Yellow amber الذي تلقىه الأمواج على الساحل . والكهرباء يشارك المغناطيس في الجذب . وله منافع كثيرة ، حسب ما ذكره البيروني وأضاف : « واسمها بالفارسية آهين رُبَّي أي جاذب الحديد خاصية جذبه الحديد . »

ومن الأهمية في تاريخ صناعة الأواني الفخارية حديثه^٦ عن القصاع الصينية والتي كانوا يخلطون أطيانها بالأرجل وهي رطبة ثم يشرب الفخاري ظواهرها وبواطتها بكلس الرصاص وبعدها يدخلها في التور . ويدرك كيف يذوبون ما ينكسر منها ويسيدون صناعته وطليه ووضعه في النار من جديد . ويدرك استعمال الطين الملمع Glaze ومثل هذه الأواني كانت غالية الثمن حتى يبع بعضها في زمان البيروني عشرة دنانير للإناء الواحد وهي نادرة الوجود في زمننا .

ويحدثنا البيروني كيف دعاه صديق له بالرئي إلى بيته وهو من باعة الفخار وهنا يصف البيروني مارآه بقوله : « فرأيت جميع ما فيها من القصاع والأسكّرّات والتوقلات والأطباق والأكواز والمشارب حتى الأباريق والطسوس والمخارض [للأشنان] والنثارات والمسارج وسائر الأدوات كلها من خزف صيني فتمجّبت من همته في ذلك التجميل » ، الأمر الذي يشير إلى اهتمام علية القوم وتقاخرهم بجمع الأواني الصينية وعرضها في بيوتهم في أوائل القرن الحادي عشر وتقديرهم لقيمتها الفنية^(١) ، كما نجدها في زمننا في المتاحف وبيوت الأثرياء .

ثم يضيف موضحاً أن الفسيفساء ليست من المسووك إنما هي مؤلفة « من خرز فصوص بلحام الفضة والذهب يركب في حيطان الأبنية بالشام » مما يدل على أن الشام كانت مشتهرة بصناعة الفسيفساء والقاشاني حتى ذلك المهد ، وواضح أنها استمرت تلك الشهرة كذلك حتى المصور الحديثة . وفي الواقع اشتهرت صناعة الفسيفساء عاملاً منذ القرن الرابع

(١) البيروني ، الجاهز ، ص ص ٤٦٤ - ٥٤ - ٨٠ ، ٩٣ - ١٠٧ ، ١٢٢ ، ١٨٩ - ٢١٠ ، ٢١٢ . ثم ص ٢٥٧ - ٢٦٠ يذكر البيروني في المخطوط الذي تم نسخه سنة ٦٢٦ هـ ، ومنه نقل هذا الكتاب كثيرة عمل الاسفيداج من الرصاص وللدراستين من الاسرب .

في سوريا والأردن ، وفي القرن الخامس كانت مدن الأردن الزدهرة حيّة بالثقافة والعلم ، وإن اليونانيين كانوا مركزاً هاماً مثل هذه الصناعة .

ويقتبس البيروني قول الكلبي في أنه توجد بعدهن مصر القديمة أو أن خزفية وتماثيل حيوانات وخرز صغير ملون وكنوز مدفونة مما يدل على أن العرب قاموا بمحفرات فردية لاستخراج الكنوز الدفينة في قبور قدماء المصريين . ولم يقتصر عمل المحفرات فقط على مصر لأن البيروني يشير إلى أن في بلاد الترك قوم يُعرفون بالتباسين يطلبون المقابر القديمة يحفرونها ليخرجوا ما هو مدفون فيها من فضة وذهب ^(١) .

وتجدر بالذكر أن البيروني اعتبر الزئبق كأحد الأفلاد وذكر طريقة تحضيره من « أحجار سمر تحمى في الكور حتى تنشق (تفتق) ويتدحرج الزئبق من البزال »، والأرجح أن الإشارة هنا هي إلى الزئبق أو كبريتور الزئبق الأحمر والذي منه يستخرج المعدن .

والبيروني يذكر طريقة أخرى مستعملة بذلك بوضع الزنجفر في الفرع والأثيق وقطيره حيث يجتمع الزئبق في القابلة وهي من الأهمية بــكان في تاريخ الكيمياء .

والبيروني يذكر أيضاً أن الأحجار المدنية وبقية الأحجار تطفو على وجه الزريق إلا الذهب فإنه يربس فيه بفضل ثقله وهي إشارة واضحة إلى تقديره للثقل النوعي لهذه المواد ، وقد ذهب إلى أن نسبة الحديد إلى الذهب كنسبة ٦٣ إلى ١٥١ أحجام متساوية .

(١) كالرجم السابق ، البيروني ، الجامري ، ص ص ٢٢٦ - ٢٣٥ ، ٢٤٧ - ٢٥٦ .
 وقد ذكر نقي الدين أحد الفرزدق في كتاب الواعظ والاعتبار بذكر الخطط
 والأثار ، القاهرة ، سنة ١٨٥٣ ، مجلد ١ ، ص ٤٠ شيئاً عن تقييم المداňان
 لخروج الكثوز القديمة الدفينة . م (٨)

وقد كشف البيروني القناع - كما سبق أن ذكرنا - عن نوع الذهب الذي يدعى الكيلاويون والمصوغ بالوان خادعة ، ويعتبر ادعاءاتهم باطلة وخادعة . أما النحاس فقد اعتبره البيروني من الفلزات أيضاً كازيق ، ويكتسب منافع الحديد للزومه في أدوات الدفاع والمنافع العامة : ويشهد على ذلك الآية الكريمة ﴿ وَأَنْزَلْنَا لِلْحَدِيدِ فِيهِ بَأْسٌ شَدِيدٌ وَمَنَافِعٌ لِلنَّاسِ ﴾ (سورة الحديد ، الآية ٥٧) .

أما الفولاذ فيذكر البيروني استعماله في صناعة السيوف والنقش عليها وسبك حديده مع رمل أحمر يذوبونه بالستانكار البوري . والبيروني - كما نعرف - أول من أشار إلى علي الحداد الدمشقي الذي ألف كتاباً في وصف السيوف كما فعل الكلندي (ولا نعلم أيها أقدم) . وقد استفاد البيروني من كلها في بحثه عن السيوف وأنصبة الفولاذ المعمولة في الكور والبواشق التي كان يجعل في كل منها خمسة أرطال من نعال الدواب ومساميرها المعمولة من الدماهن (أحد نوعي الحديد المعروفيين والذي كان يصنع منه البولاذ Steel) يضاف إلى ذلك من الرُّوْسْخْتَجَ (من الفارسية رو - سخنا ومنها النحاس المعرق) والمرْقَشِيتَانِ الذهبي (أيضاً من الفارسية مرقيطا ومعناها حجر النار Pyrites كيريتور طبيعي) والتنبيسي المحيطة من كل وزن عشرة دراهم وتطيب البواشق وتوضع في الكور وعِلَّا فاما وينفع عليها بالمنافع الرومية (كل منفاخ برجلين) إلى أن يذوب ما في البواشق فيضاف أربعون درهماً في كل بوقة من مسحوق الإهْلِيلِيج وقشر الرمان وملح العجين (هو ملح الطعام أي كلوريد الصوديوم) وأصداف الأؤلؤ ثم ينفع عليها ساعة نفحأشديدة متواصلاً بعدها تترك لتبرد وتخرج النصاب من البواشق وقد تحولت فولاذًا (١) .

(١) البيروني ، الجواهر ، ص ص ٢٣٦ - ٢٤٧ ، ٢٥٠ - ٢٦٠ . انظر أيضاً مقالة الدكتور فيصل بدبور . « رسالة الكلندي في عمل السيوف » ، مجلة الطوم ، مجلد ٨ ، عدد ٣ (١٩٦٣) ، ص ص ٧٨ - ٨٠ ، وكتاب التبوم الفارقات في ذكر بعض الصنائم الحاج إليها في علم الميدان ، محمد بن أبي الحبر الحسني المنشق ، حلب ، المطبعة المفية ، سنة ١٩٢٨ ، ص ص ٣٩ - ٤٢ .

من أهم تأليف البيروني في تاريخ الصيدلة وتركيب الأدوية كتابه في الصيدنة في الطب وبجانب المخطوط الموجود في تركية والذي درسه ماير هوف وغيره وأشاروا إليه فقد عثرت على مخطوط لهذا الكتاب في مكتبة المتحف العراقي ينقداد وسائله إليه^(١) فيما بعد.

والسبب الذي دعا البيروني لتأليف هذا الكتاب العظيم الأهمية هو أنه طالع كتاب الرازي في الصيدلة وإبدال الأدوية فلم يجده وافياً بالaram فألف كتابه هذا مضيفاً ما عنده إلى ما استفاده من الرازي ومن الطبيب أبي حامد التهشمي الذي كان يجيد اللغة العربية ، وكان يشرف على بمارستان غزنة . لأن البيروني يترى بعدم معرفته الكافية لأصناف الأدوية وقوتها وخواصها التي يرتباها حسب حروف المعجم . وهكذا نجد البيروني يعرض الصيدلاني بأنه المحرف « جمع الأدوية على أحد صورها و اختيار الأجود من أنواعها مفردة ومركبة على أفضل التراكيب التي خلدها له مبرزو وأهل الطب » . ومن الأهمية عسكان ذكره قيام هذه الهيئة كوحده بذاتها منفصلة عن الطب إذ يخبر كيف أن الصيدلة « انفرد بنفسها [عن الطب] كافتراض كتب اللغة عن صناعة الترسن ، والمرفوض عن الشعر ، والمنطق عن الفلسفة ، وذلك لأنها آلات لها لا منها » .

(١) لقد نشر المقدمة مع ترجمة وتعليق بالألمانية السنغر ماكس مايرهوف في مقالته « Das Vorwort Zur Drogenkunde des Beruni » in Quellen U. studen Z. Gesch. d. Naturwissensc u. d. Med. Berlin, vol 3 (1933), pp. 1 — 52 ànd Arabie

والبيروني يوضح أن الدرجة العليا من الطب مقتنة بالطبيعتيات وأصولها وبرهانها «فإذا سلك منها طريق التحليل استنارت طرق سائرها إلى أن تبلغ الصيادة» . ويتأسف البيروني لكون التقليد في صناعة الصيدلة في زمانه كان الغالب وينصح من يريد مزاولة هذه المهنة بقوله إنَّ : «التقدم فيها حاصل بثمنة المهرَّة ثم داوم الزاوية لتطبيع صور الأدوية وهيئاتها وأحوالها في طباعه» . وبذلك يقدر الصيدلي أنْ يميز الدواء الجيد من الرديء وتفيد كثرة المشاهدة منزية الحفظ في المعاينة . الأمر الذي يعطينا أجيال فكرية عن مكانة الصيدلي المهنية والملمية العالية .

والبيروني يقتبس ما قاله حزرة الأصحابي من أن لفظة الصيدلاني (الصيَّدِلَانِي) هي معرفة من الكلمة جَنْدَلَانِي ، وجَنْدَنَ أو جَنْدَلَ بالهندي هو الصندل وأهل الهند كثيراً ما يستعملونه ويتداوون به، أكثر من تداويمهم بغیره من المطور . وإذا لم تكن العرب قردا له اسماً أو نسبة أو لقباً فقد نقلوا الاسم العرب (صَيَّدِلَانِي من جَنْدَلَانِي) كاللقب المطلق على مزاول العطر إلى مزاول الأدوية ، والصندل من المطور المعروفة عند العرب من الهند^(١) .

ينتقد تماطي الدجالين لمهنة الصيدلة في زمانه إذ يقول ما معناه إن الناس كادوا ألا يميزوا بين المطار وبين النطاسي وعمموها عليها لغة المداية والمرافة .

ويبدو من هذا أن المتعلمين كانوا قلائل في زمن البيروني ، وأنَّ غير المتعلمين يبن متعاطي هذه الصناعة كانوا كثرة وكان من الصعب التمييز بينهم بالاعتماد

(١) النظر للشمعة في مخطوط بنداد أو فيها نفره ما كتب مايرهوف . وينظر إلى سليمان ابن جليل في مقالته في الأدوية التي لم يذكرها ديسفوريدس (مخطوط بودلان - أكسفورد رقم Ms. Hyde. 34 ورقة ١٩٩) أن «الصندل هو شجر يكُون بالهند طيب الرائحة وهو ثلاثة أصناف آخر ... وأسفر ... وأيış وكمها طب الرائحة ...» .

على الظاهر اتميم الاسم على الكل . ولكن إشارة البيروني إلى أن اسم العطار يلائمه الطور واسم النطاسي للصيدلي المتعلم دليل على وجود كلا الفريقين بين صفوف متعاطي المهنة . وقد استمر هذا الأمر كحقيقة الواقعية الشائعة في الإسلام وفي البلدان المتقدمة بمدئذ وحتى في المصور الحديثة . وهنا يقتبس البيروني قول الشاعر وله في ذلك عذر :

تروح إلى العَطَّار تَبْغِي شَبَابَهَا ولا يصلحُ العَطَّار مَا أَفْسَدَ الدَّهْرُ
والعطار : العَرَافُ « ومنه عَرَافُ الْيَامَةِ جَمْعُ أَدْهَانِهِمُ الْأَرْجَةِ إِلَى التَّدَاوِي
وَالنَّفْعَةِ » . ثم يذكر المؤلف أن كلة عَقَّارٌ وخاصة إذا كان بنتاً أصله من
السريانية فإن الأرومة والجرثومة تسمى فيها عَقَّاراً (أي أصل البنات وفرعه
ثم أدخل في ذلك ما ليس ببنات أيضاً ...) فالصيادة إذن هي معرفة
العقاقير المفردة بأجناسها وأنواعها وصورها المختارة لها وخلط المركبات من الأدوية .
ثم يذكر « أن الذي يعلوها في الرتبة هو معرفة قوى الأدوية الفردية
وخصائصها » (١) .

ويؤكّد البيروني حاجة الصيدلاني إلى « أمرين أحدهما الحذف والآخر
التبديل . أما الحذف فواجب عليه وعلى الطيب إذا رام تركيّاً مشهوراً
بالنجح ... ثم أعزوه عَقَّاراً واحداً ... لا يعنّيه ذلك عن إتمام
المخلوط أو المعجون » .

ويكون التبديل إما في النوع أو في الجنس . وبشبه البيروني العلم
والتجربة بمناجي الصناعة الطبية . ثم يتبعه أبناء الصيادة ويدرك اهتمام

(١) خطوط البيروني في الصيدلانية في الطب السابق الذكر . وينظر إلى أبو عمران موسى ابن ميسون في كتابه شرح أسماء الدّهّار ، والذي نشره ماكس مايرهوف مع
ترجمة ومقدمة وشرح ، القاهرة ، سنة ١٩٣٩ ، في الصفحة الأولى منه أنه اعتمد
في فرقه على كتاب ابن جابيل في شرح العمار وهي تأكيل أخرى .

الملاء بمعرفة الأدوية في المغرب واشتارها في الهند مع المبادئ في الأصول والمواولة .

والحق — كما يشير البيروني — أن الدين والدولة عريان بزمنه ، ويبيّن كيف نقلت علوم القدماء إلى لسان العرب فتحلت لق THEM بشتى المعارف والأداب . ومع أن كل مواطن يتعذر بلغة شبهه ويستحيل لسانه ، فإن البيروني يعبر عن شعوره الشخصي بمحررية تامة ويدلي إعجابه بلغة الضاد إذ يقول : « المَجْوُ بالعَرَبِيَّةِ أَحَبُّ إِلَيَّ مِنَ الْمَدْحُ بِالْفَارَسِيَّةِ . وَيَعْرُفُ مَصْدَاقَ قَوْلِيْ مِنْ تَأْمُلِ كِتَابِ عِلْمٍ قَدْ نُقْلَ إِلَى الْفَارَسِيَّةِ كَيْفَ ذَهَبَ رُوْقَهُ . . . إِذَا لَا تَصْلُحُ هَذِهِ الْلُّغَةُ إِلَّا لِلْأَخْبَارِ الْكُسْرُوِيَّةِ وَالْأَعْمَارِ الْأَيْلِيَّةِ . » وبضيف إلى ذلك قوله بأن المتقدمين من الأطباء هم المارفون بلسان العرب إذ إليها نقلت كتب اليونان والبريان حتى حظي بها المسلمون وتخرجوا فيها .

وفي الوقت نفسه ينتقد البيروني بعض الترجمين والناقلين لمفردات الأدوية الذين تركوا أسماء المقاير باليونانية ولم يستعملوا المصطلحات العربية للمعاقير الموجودة في الملك الإسلامية فقلت بذلك الفائدة من هذه الترجمات . وأشار إلى وجود كتيبٍ تحوي تفسيرًا لأسماء الأدوية في اليونانية والبريانية والعربيّة والفارسية وهي في أيدي بعض الأطباء النصارى وقد وقع البيروني على عدد من هذه المصنفات ونقل منها إلى تاليفه ، ولا سيما تأليفه حول الأدوية وترتيبها على حروف المعجم ذاكراً أسماءها وأفعالها الدوائية وأوصافها وأنواعها وكيفية استعمالها وقد أتم هذا المؤلف زمان السلطان مودود بن مسعود (١٠٤٩ - ١٠٤١) في غزّة ، عاصمة سنجستان (وهي بلاد الأفغانستان اليوم) .

هذه كلة عاجلة عن البيروني الذي يحيطنا في تصانيفه الكثيرة وحتى في العالية منها بلجعة الفيلسوف الخير والمؤرخ الاجتماعي البعيد النظر الذي

عرف زمانه وتفهم ماجريات الحياة حوله فاسمه يقول « مالك هواء قادر على نقل النفس من المذموم إلى الحامد »^(١) . ويقول أيضاً « لا تحرر الأمر الصغير فللأمر الصغير موضع ينتفع به وللأمر الكبير موقع لا يستنقى عنه » ، كما يقول « لكل يوم أمر حاضر وكل غدٍ ما فيه يحدث »^(٢) . ولا يسعنا هنا إلا القول بأن البيروني كان باحثاً واسع العلم والخبرة غير مقلد ولا متعسف ولا مدعٌ كابن سينا . وإلى جانب نبوغه في علوم الرياضيات والفلك والتاريخ والجغرافيا كانت له يدٌ طولى في معرفة العلوم الطبيعية والطبية المتداولة في زمانه^(٣) . وقد كتب البيروني رسالته حول فهرس تأليف الرازي سنة ٢٧٤ هـ وكان عمره يومذاك ٦٥ سنة قريرة (٦٣ شمسية) وفيها يذكر شيئاً عن مؤلفاته .

واما يجدر ذكره منها هنا مقالته في النسب التي تقوم بين الفئران والجواثر ، وترجمته لكتاب كلب ياره من السُّنْسُكُرِيَّة إلى العربية ، وهو حول الأمراض التي تجري بجري المفرونة مما يؤكده لنا أن الترجمة إلى العربية من لغة الهند استمرت حتى القرن الحادي عشر مع أن البيروني نفسه ينوي بأنَّ الهندَ القدماء تناقلوا علوم الطب شفافاً : الآباء عن آبائهم والعبد أو التلميذ عن سيده ومعلمه ، ولم يختليقوا علومَهم بالكتابة حتى المصور المتأخرة .

(١) البيروني ، الجامري ، ص ١٨ .

(٢) اليهقي ، تبة صوان الحكمة ، طبعة لأهور ، ص ص ٦٢ - ٦٤ .

(٣) آثار ما ذكر عنه في دائرة المعارف الإسلامية بواسطة

D. J. Boilot, Al - Biruni . The Encyclopaedia of Islam. new ed. , vol. 1 , Leiden Brill, 1960, pp. 1236 — 38 ; and E. Wiedemann in Beiträge Z. Gesch. d. Naturwiss. L X. Sitzungsberichte d. Physikalische-Medizinischen Sozietät in Erlangen Vols 52 — 53 (1920 — 1921), pp. 66 ff.

ويُسخر البيروني من النجمن المشعوذين والذين يقرؤون الكف ويخبرون عن الحظ والفال مع أن الكثرين يقصدونهم للاستشارة والنصح . . وحين بلغ من العمر تلك السنين أصيب البيروني بمرض عضال خذله على أثره قواه حتى صرخ قائلاً : « خارت القوى بالشيخوخة . »

وكان دأبه مراقبة النجوم لا كمال زيه الشهور حتى ضعف جسمه ، ومع ذلك فإنه لم يهش مع اعترافه بقرب الأجل ، وانه لم يبق من العمر « غير الجرة والقصمة » وكان بوده البقاء فقط لإلقاء ما هو ناقص من مؤلفاته ، وما يحتاج لتبييض أو إكمال قبل وفاته في غزّة حوالي سنة ١٠٤٨ أو ربما بعد سنة ١٠٥٠ بقليل .

وأخيراً لا بد من كلمة حول كتابه الشهور (الآثار الباقيه عن الفرون الخالية) (١) . يشير البيروني في مقدمته إلى ما دعاه لتأليف الكتاب بقوله : « سألي أحد الأدباء عن التوارييخ التي تستعملها الأمم والاختلاف الواقع في الأصول التي هي مبادئها . . . وعن الأعياد المشهورة والأيام المذكورة » لذا صمم على وضع هذا المؤلف ، وفيه يذكر نبوة دانيال عن المسيح والسبعين أسبوعاً (من السنين) وترجمة التوراة المعروفة بالسبعينية مما يدل على حرص مؤرخي هذه الحقبة على تدوين الحقائق التاريخية الهامة واتساع افقهم الفكري ، ثم تاريخ الاسكندر الكبير المقدوني ، وأغسطس قيسار الرومان ، وأنططويوس ، وغيره من ملوك الروم ، وملوك الساسانيين ثم يكشف على التاريخ الإسلامي . وبموت البيروني انطوت « صفحة » لامعة من تاريخ الإنتاج الفكري النافع في الدول الإسلامية ولا سيما فيما ينابح حدود الهند وشرق إيران .

(١) لقد نصر الآثار الباقيه المستشرق C. Edward Sachau.

أما معاصر البَيْروني الذي جرت معه المراسلات التي سبقت الإشارة إليها ، فهو الشيخ الرئيس أبو علي الحسين بن عبد الله ابن سينا الذي كان البَيْروني يحترم رأيه كثيراً ، ويجلّه ويقدر مكانة العلمية وبنوته وإمامه بالحكمة والمنطق والعلوم الطبيعية والإلهيات ، وهذا نحن أولاء نعرض لمحات من سيرته في هذه الورقة العاجلة لكتاباته في تاريخ الطب وتطوره في الشرق والغرب .

ولد ابن سينا سنة ٩٨٠ هـ (٣٧٠ م) في بلدة أمه أقشنة قرب بخارى وكان أبوه من أهل بلخ ، وقد تولى عملاً في قرية خرمتين بقرب أقشنة حيث ولد أخوه محمود سنة ٩٧٥ هـ ، ثم انتقل مع أبيها إلى بخارى . وكان الأب من أهل الفطنة والعلم ورأى في ابنه الأكبر توقد الذكاء منذ صغره فاهتم بتعليمه أولاً القرآن والأدب ثم الفلسفة والرياضيات ، ومن أجل ذلك أضاف أبوه العلماء الذين كانوا يشرفون على تعلم ابنه وأكرمهم ودرس المنطق والعلوم الطبيعية والإلهية واستهل علوم الطب ونحوه في مصالحته وهو بعد ابن سبع عشرة سنة ليس غير (١) .

ومن جيل ما حديث له في أول أيام اشتهره أن سلطان خراسان الأمير نوح بن منصور أصيّب بمرض أعجز الأطباء فعالجه ابن سينا فشفي فنال منه إكراماً جزيلاً ، وسمح له بدخول خزانة كتبه الراخمة بألف مجلدات الحاوية لكتافة أصناف العلوم وال المعارف . ومنها اعترف ابن سينا الكثير من مناهيل العلوم المختلفة حتى أن ذلك كان آخر عهده بدراسة مثل هذه

(١) البيهقي ، ثقة صوان الحكمة ، ص ٢٨ - ٥٩ ، وطبعه دمشق سنة ١٩٤٦
نفر كرد على مس ٥٢ - ٧٢ ، والنظر سيرة ابن سينا في تأليف الأب
بولس معد ، ابن سينا الفيلسوف ، بيروت ، سنة ١٩٢٧ ، والدكتور
جيبل صليبا ، من أفلاطون إلى ابن سينا ، دمشق ، ١٩٣٨ .

الكتب إذ احترقت المكتبة بعد ذلك والتهمت النيران هذه التأليف القيمة .
وانصرف ابن سينا بعد العشرين من عمره إلى الكتابة والتأليف ويخبرنا بذلك مفصلاً في ترجمة حياته التي كتبها أو أملأها وهي لا تخلو من بعض الادعاء والتحوير الذي لا بد من وقوعه في ترجمات كهذه كتبها أصحابها بعد زمان طويل من مرور حوادثها الأولى ولم تكن بشكل يوميات مسجلة في حينها .
ودأب ابن سينا خلال خدمته سلطانين بلاده ، وفي سني تنكره وتنقلاته على التأليف والدراسات وحضور مجالس العلم والجدل وسرير الاليالي في تدريس مؤلفاته ، ولكن في الوقت نفسه كان شديد الاسترسال في الملازمات ومقارعة كثوس المخـر « واستفراغ القوى الشهوانية في الفسق » ، ولا شك أن حياة كهذه قد أفسدت على هذا العبقري الفذ وفرة إنتاجه وخصبه ، كما أفسدت استقلاله الفكري وتجاربه العلمية ، مع أنه كان كغيره من علماء القرون الوسطى الفلاسفة يتظاهر بالدين والتقوى ويدعى الإيان القوم ، بينما كانت سيرته تنافي تعلم الدين الحنيف والسيرة الثالية النية وهو أمر من الصعوبة عسكـان . وقد أدىـي الانهـاك في الملازمـات والسرـير المستمر والجهـد المتواصل إلى ما لا مندوحة منه ، فقهـرت صحتـه وقلـلت مناعـته أيام إصابـات القـولونـج الألـيمـة « وكان يـرـأـ أـسـبـوعـاـ وـيـرـضـ أـسـبـوعـاـ » وفي سـفـرـه الأـخـيرـة إلى هـمـدانـ أـصـابـهـ القـولـونـجـ فيـ الطـرـيقـ فـقـاسـيـ منهـ آـلـاماـ مـبـرـحةـ وـحقـنـ نـفـسـهـ بـأـدوـيـةـ كـثـيرـةـ ، وـتـنـاوـلـ الـمـلـاجـاتـ الـمـهـدـئـةـ وـمـنـ بـيـنـهاـ الـأـفـيـوـنـ لـيـسـكـنـ أـوـجـاعـهـ وـلـكـنهـ دـعـمـ أـنـ قـوـتـهـ قـدـ سـقطـتـ . . . وـقـالـ : المـدـبـرـ الـذـيـ دـبـرـ بـدـنـ عـزـ عنـ تـدـبـيرـ بـدـنـ فـلـاـ تـفـنـيـ الـمـالـجـةـ » . وـتـوـفيـ يـوـمـ الجـمعـةـ فيـ ٥ـ رـمـضـانـ مـنـ سـنـةـ ٤٢٨ـ هـ (١) وـدـفـنـ بـمـدـيـةـ هـمـدانـ ، وـقـدـ بـنـيـ لـهـ مـقـامـ وـنـصـبـ تـذـكـاريـ (١٠٣٧ـ مـ)

(١) ابن أبي أسمية ، ميون الأنبياء ، ج ٢ ، ص ص ٢ - ٢١ ، الشهروزوري ، ترجمة الأرواح ، ورقة ٢٦٧ - ٢٧٥ ، والقططي ، أخبار الطـاهـ ، ص ص ٢٦٩ - ٢٧٢ ، واظـرـ أـيـضاـ بـرـوكـانـ ، طـبـةـ وـبـرـ

ومدفن وتم ذلك بساعي أطباء عاليين ، وقد دشن قبره والنصب في اليوم الأول من شهر أيار سنة ١٩٥٤ بحضور أطباء أو مثليين لهم من معظم أنحاء العالم تكريماً لذكره .

ولابن سينا تأليف كثيرة ، ذكر بعضهم أنه ألف مئة وستة عشر كتاباً بين صغير وكبير وفي شتى العلوم المعروفة بزمانه ^(١) ، ويهمنا في هذه المقدمة ذكر ما يختص منها بالهن الصحية . على أيّي وجدت في دار الكتب الظاهرية نسخة ثانية لكتابه كفاية الحاج من الطلاب إلى معرفة المسائل الفلكية بالحساب ، تحت رقم عام ٣١١٣ وفلك (هيئة) ٥٨ ، وتقع في ٥٤ ورقة قارئها سنة ٨٨٣٥ ^(٢) .

(١) الأب جورج شعاعاته قتواني ، مؤلفات ابن سينا ، نهر جامعة الدول العربية ، دار المعارف ، القاهرة ، سنة ١٩٥٠ بمناسبة مهرجان ابن سينا يذكر ما يزيد عن ٢٢٠ مؤلماً ولكن بعضها منقول وببعضها مخروم ، وجدير بالذكر أن المحقق الثاني من ٤٣٠ - ٤٣١ يشير إلى « مخطوطات ابن سينا للوجودة في دار الكتب الظاهرية بدمشق » مع أرقامها وعدد أوراقها .

(٢) وفي المكتبة الظاهرية ثلاث نسخ من كتاب الشفاء الذي جمع فيه ابن سينا العلوم الأدبية : النطاق والطبيعتيات والرياضيات والإلهيات وقد أجاد فيه المؤلف كثيراً وما كتاب النجاة سوى مختصر لكتاب الشفاء والخطير الأول (برقم ٣٥٠٨ عام منطق - ١٦) يقع في ٢٤٦ ورقة قياس ١٧٥٢٥ × ٢٥٥٢٥ سم يحيط نسخ مسطرته للصفحة ١٧ سطراً وتاريخ تلك سنة ٥٩٩ هـ أوله « المقالة الأولى من الفن الخامس من الجلة الأولى وهي في النطاق . . . » وهو يحيي الجزء الثالث من كتاب الشفاء نقل عبد الرحيم بن علي بن حامد الطبيب . والمخاطر الآخر رقم ٧٩٠٠ عام - مخروم الأول فقط يقع في ٤٤١ ورقة قياس ٢٠٠٥ × ٢٢ سم مسطرته للصفحة ٣٥ سطراً تمهيله صالح بن هریف بن حامد وأنه سنة ١٠٦٣ هـ أوله « المقالة الأولى في الفن الأول من الجلة الأولى وهي في علم النطاق . . . » وذكر الأب قتواني رقم ٦٦٦٠ في ١٥٣ ورقة والمخاطر يحيي الجلة الثانية من الشفاء . أما الفن السادس من الطبيعتيات من كتاب الشفاء فهو في علم النفس وقد نشره يان باكوش في براغ ، مطبعة الجميع العلمي التشيكيوسلوفاكي ، سنة ١٩٦٥ .

وفي رحلتي إلى الشرق سنة ١٩٦٤ عثرت على نسخ كثيرة لكتابه « القانون في الطب » كاملاً أو لأجزاء متفرقة منه ، ولما كانت الظاهرية تملك أجزاءً من هذا الكتاب فنشرت إلى ذلك ، كما نشرت إلى أرجوزته في الطب بتفصيل أكثر في الفصل الخاص بدراسة المخطوطات المعروفة للمؤلف .

ومن كتبه الطيبة الهامة الأخرى رسالته في الأدوية القلبية ، ولعله ألفها لتاح الملك إذ يقول في أولها : « ورد على ” أمر السيد الأجل ” أن أجمع نظراته مقالة ” تشتمل على أحكام الأدوية القلبية أتمري فيها الاختصار . » وهذا كان في مقدمه الأول إلى همدان حيث قضى زماناً واتاح الملك ينفيه بالواعيد الجليلة أثناء ذلك . وقد وجدتُ في الاسكورباليال نسخةً من هذه المقالة تحت رقم ٨٦٠ عدد ٢ . وتم طبع هذه المقالة في اسطنبول بالاعتماد على نسخة السلطان فاتح رقم ٣٦٢٥ وأيا صوفيا رقم ٣٦٩٩ وغيرها ، وتوجد مخطوطات كثيرة من هذه المقالة في المتحف البريطاني وغوتا وليدن وبرلين ومكاتب أخرى .

— أما كتابه الإشارات والتنبيهات فهو آخر ما كتب ابن سينا في المكمة وقد فرغه الإمام فخر الدين محمد بن عمر الرازي المتوفى سنة ٦٠٦هـ وتوجد من هذا الفرج نسخة عامية في المكتبة الظاهرية رقم عام ٧٦٦٢ وهي قرية الصهد من المؤلف إن لم يكن قد كتب في زمانه إذ عليها تملقاً تاريخي سنة ٦٢٣هـ لعبد الله عمر بن الخطاب بن عمر الدهري . ويعقب المخطوط في ٢٧١ ورقة يناس ١٦٩١ م سطرته الصحة ٢٢ سطراً بمخطوطة نسخ وحرروف صيرة مجرب أسود غزوم الآخر ، والمخطوط بحالة رثة ، تحتاج أوراقه للجمع والتجميد . أوله « رب قم بفضلك أما بد حد من يتحقق أحد لذاته وهو مجده ويستوجب الفكر لكمال المحبة . »

وفي سنة ١٨٨١ طبع في القدسية (إسطنبول) تسع رسائل لابن سينا في المكمة والطبيعتين تموي بهما في عيون المكمة والأجراء الساوية والقوى الإنسانية والحدود وتقاسم المكمة والعلوم وإثبات النبوات والنيروزيات والأحاداد والأعياد ورسالة في الأخلاق .

أما رسالته في السكتنجبين فيوضع فيها منافع هذا الشراب وتركيبه وهي ذات بال في تاريخ تركيب الأدوية ومنها مخطوطات في إسطنبول . وقد جمع كتاباً يشتمل على ما ينبغي أن يتحقق في حال القولنج ، العلة التي ماتت متألماً منها ، زرولاً على رغبة نصر الدولة عن الملك الأمير . وقد خصت مخطوط القولنج المحفوظ في المكتبة الوطنية الطبية بأمريكا وهو مخروم .
ولابن سينا تعليلات على مسائل حنين ، ومقالة في البعض بالفارسية ، وقد سبقه إلى الموضوع كثيرون ، وله مقالات في الكيمياء كتبها لأبي الحسن سهل (أحمد) بن محمد السهلي الوزير ، ومن المعروف أن الرئيس ابن سينا لم يكف بآلا يؤمن بالاستحالة بل عارضها ولكنه وافق على حدوث تغير ظاهري (خارجي) يطرأ على المعادن فيغير ألوانها ومظاهرها وبعض أوصافها ولكن لا يحدث تغيراً في جوهرها .

وقد سبقت الإشارة إلى أجوبيه ومراساته مع أبي الريحان البيروني في مسائل في الحكمة والمقولات والوجود وأمور فلسفية أخرى ، وتوجد منها مخطوطات في إسطنبول والقاهرة وليدن ولندن ، وفيها عبّر كلامها ولا سينا ابن سينا عن استيائه من الرازى وازدرائه إيه ودعاه بـ «المتكلف الفضولي الذي من شأنه النظر في الأحوال والبرازات» ، ولا شك أن هذا الانقاد السخيف لا يقلل من قيمة الرازى في شيء كلامه الكبير على الطب السريري والمعالجات بالأدوية النباتية والحيوانية والمعدنية والأعمال الكيميائية . وقد اتضحت لي من دراسة تأليف الطبيعة وغيرها للكلا الرجلين انه وإن كان ابن سينا يفوق الرازى ذكاءً ودرأية بأصول النطق والفلسفة والإلهيات وما وراء الطبيعة ، فالرازى يفوقه بكثير كطبيب وكعلم كيميائي بالإضافة إلى ما يملكه من حرية الرأي ولا سينا في توجيهاته الاجتماعية الرفيعة والقدمية . وفي الوقت الذي نجد فيه تسبيب تأليف ابن سينا في العلوم

الطبية والصيدلانية لرکود نسي في الاتساح الحر في المهن الصحية المختلفة وعلى الأخص في البلدان الإسلامية شرق العراق ، نجد في كتب الرازي في الصناعة الطبية وما يلحق بها باعثاً على إحياء هذه المهن وإنائها على مستوى رفيع لا في الشرق فحسب بل وفي الغرب أيضاً إذ كان بأرائه الطبية وتجاربه العملية سابقاً لمده بقوت .

ومع أننا لسنا بصدد الحديث عن الناحية الخلقية إلا أن لهذه الناحية أثراً في حياة ابن سينا وكتاباته ذلك الطبيب الذي عادى علماءً أخذاداً كل العداء وطمئنهم باتقاداته المرءة بالإضافة إلى اعتزازه الكبير بنفسه وهو القائل :

لما عظمتْ فليس مصرْ واسيَّ لِمَا عَلَا ثُمَّيْ عَدِمْتْ المشترى

حتى قال فيه أحدهم مقابلاً ازدراءه بقوله ومشيراً إلى كتابيه الشفاء والنجاة :

رأيت ابن سينا يعادي الرجال وبالجنس مات أحسن الممات
فلم يشفِّ ما ناله بالشفاء ولم ينجُ من موته بالنجاة

ولكن ذلك لا يقلل من تقديرنا الحقيقي لابن سينا العالم والباحث والإنسان الذي خلَّف لنا تراثاً مجيداً ينطبق عن سمو عقله وبنوته وعما كان في قراره نفسه من إيمان بالحياة والكائن الأعظم وإن ظلت نورـ هذا اليقين مـآسي حياته الصارخة المضطربة وسيق ابن سينا واحداً من أعظم رجال العلم الباقرة لا في عصره فحسب بل وفي كل العصور^(١) .

ومن الجدير بالذكر أن ابن سينا ، على التبصص من الرازي ، قد نال من قبيل معاصريه من علماء وبنلاء وأمراء التقدير والإكرام والجاه في أيام حياته القصيرة - نسبياً - ما لم ينله كثيرون من نظرائهم في هذا العالم ولعل

(١) See George Sarton, Introduction to the History of Science (1) Baltimore, Md., vol. 1, 1927, pp. 709 — 713; and E G. Browne, A Arabian Medicine, Cambridge Univ. Press, 1921, pp. 57 — 64.

ما لاقاه من محن كان على الأغلب بسبب ذلك ، وقد أحرز الشهراً وهو شاب صغير وزاد سطوع نجمه مع الأيام .

ولا شك أنه - مؤلف - تفوق في مقدرته على الاستنتاج الذهني وقومة الجمع بين الآراء المتضاربة والمتراربة وكان بارعاً في أسلوبه دقيق الملاحظة على كثرة تردداته . يغلب على تصانيفه الإفراط في التقسيم والتنسيق لفصوصها ومقالاتها بشكل يزيد على ما يحتاج تنظيمها وتبسيط موادها للقارئ .

ومن خدماته للطب وعلم النفس إشارته إلى أن الحواس الخارجية كالبصر والسمع والنونق الخ . لها مركز في الدماغ وميز بين البرسام (وهو التهاب غشاء الرئتين ويسمى بذات الجنب) وبين التهاب تجويف الصدر المكتاثن بين الرئتين ، واعتبر مرض السل وبعض أمراض أعضاء التناسل معدية ، وأعطي نظرية مثالية للتطور والعمل المستمر للتقدم نحو الكمال ، نحو السبب الأول وبين تأثير الإيحاء في ذلك ، كما وإن له فضلاً في تاريخ علم طبقات الأرض والمعادن وقد تأثر علماء الغرب بتاليفه ، ومنهم ألبرت الكبير (البرقوس ماغنوس ، ١١٩٣ - ١٢٨٠) أعظم العلماء الطبيعيين في القرن الثالث عشر ، وتوماس أكويناس ، وروجر بيكون (١٢١٤ - ١٢٩٢) وسوام .

أما في الطب فقد نال التراث الذي خلفه إعجاب الأطباء الذين جاؤوا بعد زمانه ، فأكابرهم وكثير شراحه والمعلقون عليه^(١) ، وذلك مما سبب - في بعض الأحيان - ركوداً نسبياً وتأخراً في الاتصال الحر البني على الملاحظات والتجارب الشخصية الفردية الخاصة ولا سيما في إيران والشرق .



(1) See Leclerc, Histoire, vol. 1, 1876, pp 466 — 477; and Wüstenfeld, Gesch. d arb. Aerzte U. Naturforscher, Göttingen, 1840, pp. 64 — 75.

الفصل السابع

الطب في المغرب وعصر ابن الجوزي

من أشهر الأطباء الذين تركوا بغداد إلى شمال إفريقيا وكان مجبيه فتحاً جديداً وحافظاً لتقدير المهن الصحية إلى حد بلغت فيه ذرعة عالية في القرنين العاشر والحادي عشر النطبي أسحق بن عمران المدعو « سم ساعة ». لقد دعاه الأمير الأغلبي زيادة الله الثالث الذي حكم من سنة ٩٠٣ إلى ٩٠٧ م ليحضر من موطنها بغداد إلى القิروان عاصمة الأغالبة . ولقد وعده الأمير ثلاثة أمور ما وافق بها :

أولاً : وعده براتب شهري للإنفاق على حاجاته ومعيشته .
ثانياً : ووعده بالأمان والسلامة لتابع عمله ويعارض مهنته للاتفاف
بنصائحه ومشورته .

ثالثاً : ووعده بالسماح له بالعودة لوطنه متى آثر الرجوع على البقاء في القิروان .
ولكن الأمير حثّ بوعيده كلها . فقد قطع معاشه حين غضب عليه
أولاً ، ورفض مشورته له ثانياً ، وضرب بالتماسه الموعدة إلى بغداد عرض الحائط
ثالثاً ، وزاد على ذلك أن أمر بقطع رأسه فمات غريباً مقتولاً سنة ٢٥١ هـ (١) ،
وهو أول طبيب مشهور أدخل الطب والفلسفة وعلومها إلى شمال إفريقيا العربية
وكانت له معرفة جيدة بالأدوية وتركها وله من الكتب :

(١) ابن أبي أسمية ، عيون الأنباء ، طبعة القاهرة ، سنة ١٨٨٢ ، ج ٢
ص ص ٣٥ - ٣٦ ، وبروكلان G A L vol. I. Leiden, 1943 , p. 266

نَزَهَةُ النَّفْسِ فِي الْطَّبِ ، وَلَسْتُ أُعْرِفُ مِنْهُ أُبَيْ نَسْخَةً بَاقِيَةً . كِتَابٌ
الْمَالِيَخُولِيَا وَلِعَلَّهِ الْأَوَّلُ فِي الْإِسْلَامِ يَنْ مِنْ كِتَابٍ عَنْ هَذَا الْمَوْضُوعِ مَقَالَةً مُسْتَقْلَةً .
كِتَابٌ فِي الْفَصْدِ وَقَدْ سَبَقَهُ إِلَى ذَلِكَ يُوحَنَّا بْنُ مَاسُوِّيَّهُ فِي مَقَالَةٍ الْأَمِينِيَّةِ .
مَقَالَةٌ فِي عَلَلِ الْقَوْلَنْجِ سَبَقَ بَهَا مَا كَتَبَهُ إِبْنُ سَيْنَا حَوْلَ الْمَوْضُوعِ .
كِتَابٌ فِي النَّبْضِ أَيْضًا سَبَقَ فِيهِ إِبْنُ سَيْنَا وَلَكِنَّهُ اقْتَبَسَ مِنَ الْمَجْمُوعَةِ الْأَبْقَارِاطِيَّةِ .
وَرْسَالَةٌ أَبِي سَعِيدِ بْنِ نُوفَّلِ التَّنْبِيبِ وَكَانَ طَبِيًّا لِأَحْمَدَ بْنِ طَلْوَنِ بَصْرَةَ
وَلَكِنَّ إِبْنَ طَلْوَنَ تَحْبِبَهُ لِهِ فِي آخِرِ الْأَمْرِ وَأَضَرَهُ لِهِ الْمَاءُ وَأَبْعَدَهُ
وَرَفَضَ مَشْوَرَتَهُ ، فَهُوَ فِي هَذِهِ الْحَالِ شَبِيهُ بِإِسْحَاقَ بْنِ عُمَرَانَ صَدِيقَهِ (١) .
وَلِإِسْحَاقِ أَقْوَالٌ فِي الْأَدْوِيَةِ الْمُفَرَّدَةِ ، وَالْبَوْلِ ، وَالثَّرَابِ وَكَانَ يَعْلَجُ
مَرْضَاهُ فِي مَكَانٍ عَلَمَ وَضَعَ فِيهِ طَلَوَةً وَكَرْسِيًّا وَمَحْبَرَةً وَرِيشَةً وَوَرْقًا فَكَانَ
يَعْلَمُ مَرْضَاهُ وَيَصْفِهُ لِهِمُ الدَّوَاءَ وَيَرْسِلُهُمُ لِشَرَائِهِ مِنْ دَكَاكِينَ الصَّيَادَلَةِ ،
مَمَّا يَدْلِلُ عَلَى قِيَامِ مَهْنَةِ الصَّيَدَلَةِ فِي تُونِسِ فِي نِهايَةِ الْقَرْنِ التَّاسِعِ ، وَيَرِينَا
عِيَادَةَ الطَّبِيبِ الشَّهِيرِ فِي زَمَانِهِ (٢) .

وَمِنَ الْأَطْبَاءِ الشَّهُورِينَ الَّذِينَ تَلَمَّذُوا عَلَى إِبْنِ عُمَرَانَ الطَّبِيبِ الْمَصْرِيِّ
أَبُو يَعْقُوبِ إِسْحَاقِ بْنِ سَلِيمَانِ الْمُعْرُوفِ بِالْأَسْرَائِيلِيِّ حَضَرَ مِنْ مَصْرِ إِلَى الْقَيْرَوَانِ
وَدَرَسَ عَلَى إِبْنِ عُمَرَانَ وَكَانَ أَوَّلًا كَحَّالًا ثُمَّ خَدَمَ بِالْطَّبِيبِ الْإِمامِ أَبِي مُحَمَّدِ
عَبِيدِ اللَّهِ الْمَهْدِيِّ صَاحِبِ افْرِيقِيَا بِالْقَيْرَوَانِ وَقَدْ عَمِّرَ طَوِيلًا وَلَمْ يَتَرَوَّجْ

(١) وَرَبِّا سَعِيدَ بْنَ نُوفَّلَ اشْتَهِرَ أَيَّامَ أَحَدَ بْنَ طَلْوَنَ (٨٦٨ - ٨٨٣) ، أَبِي أَسِيَّةَ ،
عِيَونُ الْأَبْنَاءِ ، ج ٢ ، ص ٨٣ - ٨٤ .

(٢) انظر مَوْلَحَاتِ اسْحَاقَ بْنِ عُمَرَانَ كَمَا يَدُونُهَا إِسْمَاعِيلُ الْبَغْدَادِيُّ فِي حِدَيَةِ الْمَارِفِينِ ،
اسْطِنْبُولُ ، سَنَةِ ١٩٥١ ، ج ١ ، ص ١٩٨ ، وَقَدْ ذَكَرَهُ إِبْنُ جَبَلِ فِي
طَبَقَاتِ الْأَطْبَاءِ ، تَحْقِيقُ فَوَادِ سَيْدِ ، الْقَاهِرَةُ ، سَنَةِ ١٩٥٥ ، ص ٨٦ - ٨٨ .

وُروي عنه أنه قال إن كتاب الحجيات الشهور الذي ألفه سيخلده أكثر من تخليد ذكره بوله يخلفه ^(١) ، ويقع الكتاب في خمس مقالات ، وقد اشتهر أكثر من أي كتاب آخر في هذا الموضوع في الإسلام . واقتبس عنه كثيرون ونقل عنه الزهراوي في المقالة الثانية من كتابه التصريف ، وكذلك الطيب المصري أبو الحسن علي بن رضوان الذي وجده مفيداً فامتدحه . وللإسراطيلي أيضاً كتاب الأدوية المفردة والأغذية ، وكتاب في البول ، وكتاب الاسطقطاس ، وكتب في الترافق وفي النطق والحكمة ، وقد ذكر أنه توفي حوالي سنة ٩٤١ م وقيل سنة ٩٥٣ ، والأرجح أنه توفي سنة ٩٣٢ م ونالت كتبه شهرة واسعة في الشرق والغرب ^(٢) .

وفي أواخر سني حياة اسحق بن سليمان 'ولد في القبروان إنسان قدير له أن يحتل" مركز الصدارة بين أطباء إفريقيا إن في (تونس) أو فيما يجاورها من البلدان في هذه الفترة من التاريخ ، هو المتطب أبو جعفر أحمد بن إبراهيم بن الجزار (المتوفى سنة ١٠٠٩ م) . وقد كان له تأثير كبير في تطور الطب لا في شمال إفريقيا خسب بل في الأندلس العربية أيضاً وفي الغرب بعد أن ترجمت كتبه إلى اللاتينية ^(٣) .

(١) ابن أبي أصيبعة ، ميون الآباء ، ج ٢ ، من ص ٣٦ - ٣٧ ، وانظر أيضاً :

Leclerc, Histoire, vol. 1, Paris, 1876, pp. 408 - 416.

(٢) Brockelmann, G A L, vol. 1, Leiden, 1943, p. 271 ; Wüstenfeld, (٢)
Geschichte, Göttingen, 1840, 51 - 53; Steinschneider, Der arabis-
chen Lit. der Juden, p. 28 ; and Ahmed ben Milad,
L'École medicale de Kairouan aux Xe et XIe siècles, Paris, 1933

(٣) ابن جبل ، طبقات الأطباء ، ص ص ٨٨ - ٨٩ ، وانظر أيضاً

Ludwig Choulant, Handbuch , Leipzig, 1841, pp. 347 - 351 ;
G. Sarton, Introduction , 1927 , p. 682; and Brockelmann, GAL.,
vol. 1, Leiden, 1943, pp. 274 - 5; and Snpl. 1, p. 424.

و ابن الجزار من أسرة اشتهرت بالطب وكان كثير الدرس والحفظ على
الهمة ، سامي الأخلاق لم يتزلف للأكابر والأمراء وانشأ بالدواة وكان يقظى
فصل الصيف في الميسير على شاطئ البحر الأبيض المتوسط وبقية أشهر
السنة في القبروان . وكانت له في القبروان « على باب داره سقية أقدم فيها
غلاماً له يسمى « رشيقاً » أعدَّ بين يديه جميع المحبونات والأشربة والأدوية »
التي يصفها لمرضاه بعد معاينتهم ورؤيه القوارير (الحاوية بول الرضى) وفصها
بعدئذ كان يرسلهم إلى غلامه مع الوصفة ليصرف لهم الدواء الذي يصفه ويأخذ
ثمنه ، متزهاً نفسه (الجزار) أن يأخذ من أحد شيئاً ، وهذا شيءٌ بعمل
المريض الخاصة بقيادة الطبيب في زماننا . وقيل إن ابن الجزار قد جمع
ملاً كثيراً من ممارسته المهنية وانشأ تأليفه كثيراً في حياته وبعد مماته ،
ولا سيما كتابه الشهير بزاد السافر ويعتبر في مجلدين وقد رتبه على سبع مقالات ،
الخامسة منها في معالجة الكبد والكلوي وتقع في عشرين باباً ، والسادسة في
علم أعضاء التناسل وتقع في عشرين باباً أيضاً ، والسابعة هي خاتمة الكتاب
وتبحث في أمراض الجلد ومعالجتها وتقع في ثلاثين باباً ، وتحوي أيضاً فصولاً
في الحيات ولدغ الهوم والمعالجة ضد سمومها .

ويشتمل الكتاب على وصفات طيبة كثيرة بأشكال صيدلانية مختلفة لمعالجة
الأمراض من القرن إلى القدم ، ويدرك صاحبه الواد التي يترك منها
العلاج ومقدار الجرعة وكيفية الاستعمال مما له أهمية في تاريخ المعالجات .
وقد انتشر هذا الكتاب بسرعة في الأوساط العلمية حتى قال فيه الشاعر :

أبا جعفر أبقيت حياً ومتاً مفاصراً في ظهر الزمان عظاماً
رأيتُ على زادِ السافرِ عندنا من الناظرينَ المارفينَ زحاماً
وقد رأيت للكتاب عدة مخطوطات باقية منها واحدة في دار الكتب
بالقاهرة تحت رقم ٤٨٠٣ لـ في مجموع بخط مغربي ، وأخرى بالمكتبة الوطنية

فيالجزائر برقم ١٧٤٦ مخرومة وتألله في مكتبة الجامعة الأميركية بيروت تحت رقم ١٣ ٦١٦ Ms والوجود من الأصل فيها المجلد الثاني (أي المقالات الثلاث الأخيرة من الخامسة إلى السابعة) بخط يعمر بن موسى وتاريخ سنة ١٥٠٤ م ، ولعل الكتابة يد كاتب متاخر . وقسم من الأندلس المتطبع أبو حفص عمر بن برقي (أو بريق) وتتلذذ على ابن الجوزي في القيروان مدة ستة أشهر وهو الذي أدخل زاد المسافر إلى الأندلس بعد رجوعه إليها (١) .

أما أول من ترجمه إلى اللاتينية فهو قسطنطين الإفريقي تحت عنوان أما العنوان Viaticum Peregrinantis الرخي (المتوفى سنة ٨٩٩ م) وغيره .

أما كتاب ابن الجوزي المدعو بـ « طبيب الفقراء والمساكين » فقد وجدت منه خطوطاً ، مخروم الآخر ، في مجموعة مخطوطات الدكتور حداد بيروت وفيه يقول : « إني رأيت كثيراً من عظام الأطباء وأفضلهم وضعوا كتاباً في علاج الأدواء » ولكنه لاحظ نقصاً فيها لذلك ألف كتابه (زاد المسافر وقوت الحاضر) ويعاود القول عليه « وأخرجته من فساد التكليف والتطويل فشاع في البلدان خبره وحسن عند الحكماء أثره . إلا أنني رأيت كثيراً من الفقراء وأهل المسكنة عجزوا عن إدراك منافع ذلك الكتاب » ، لذلك أراد أن يؤلف لأجلهم كتاباً سهل المأخذ يرجع إليه الفقير للمداواة والنصائح حتى دعت الحاجة ، وفي حالة تمند استحضار الطبيب أو المثول لديه حالاً (٢) .

(١) ابن جبل ، طبفات الأطباء ، ١٠٧ ، وابن أبي أصيبة ، عيون الأنباء ، ج ٢ ص ٣٧ - ٣٩ ، وحاجي خليفة ، كشف النقون ، طبع سنة ١٣١١ هـ ، مجلد ٢ ص ٣ .

(٢) ياقوت الحموي ، معجم الأدباء ، طبعة القاهرة ، سنة ١٩٢٦ ، مجلد ٢ ، ص ١٣٦ ، ويسمى الكتاب أيضاً في علاج الفقراء والمساكين .

وهذا يذكرنا بكثير من أمثل هذه المؤلفات التي بقيت متداولة حتى المصور الحديثة للمعالجات البيشية في حالة الضرورة الماسة وال الحاجة الطارئة . ومن هذا الكتاب مخطوط في مكتبة الاسكوربالي (قرب مدريد) تحت رقم (٨٥٢) عدد (١).
ولابن الجزار من الكتب أيضاً حسب ما ذكره ابن أبي أصيحة وغيره^(١) :
كتاب (الاعتماد في الأدوية المفردة) وقد ترجم إلى اللاتينية واشتهر في الغرب
كما كان من أمر (زاد المسافر) أيضاً .

وكتاب (البنية في الأدوية الركبة) ، و (المدة « أو الممدة » لطول المدة)
ويقال إنه أكبر مصنف له في الطب ولم تقع لي نسخة مخطوطة منه بعد ،
وكتاب في نعم الأسباب المولدة للوباء في مصر وطريق الحيلة في دفع ذلك
وعلاج ما يتخلوف منه وقد رد ابن رضوان على ذلك برسالة في الوباء في
وطنه مصر ليقينه أن أهل الدار أدرى بالذى فيها ، وابن الجزار بعيد
عن مصر لا يعرف أحوالها الخاصة وظروف أهلها وطرق معيشتهم بالتدقيق
كما يعرفها أحد أطبائها المختبرين الساكدين فيها ، وفي هذا ما فيه من رجاحة
الرأي وقوه الحجة بوجه علم .

وكتب ابن الجزار مقالة في (الجذام وأسبابه وعلاجه) ولمله تأثر
بالرازي في ذلك ، وله أيضاً (كتاب نصائح الأبرار) ترجم إلى اللاتينية^(٢) .
وقد عُرِفَ ابن الجزار في هذه الترجمات اللاتينية تحت الاسم المحرف
• Algazirah

(١) انظر اصحاب البغدادي ، هدية المارفين ، أسماء المؤلفين وآثار المصنفين ، اسطنبول ،
سنة ١٩٥١ ، ص ٧٠ ، وحاجي خليفة ، كشف الظنون ، ج ١ ، ص ١٢٠ .
٢٠١ ، ج ٢ ، ص ٦٠١ .

(٢) انظر الناون باللغة اللاتينية كما ذكرها : Wüstenfeld, Geschichte, pp. 60 - 61.

هذا ولم يقتصر تأثير ابن الجزار على تطور الطب في شمال إفريقيا والغرب بل تعداه إلى الأندلس العربية . وساعد على اشتهرار كتبه أنه عُرف في عصر الازدهار هنالك وفي حقبة من التاريخ كانت فيها قرطبة ومدن الأندلس الأخرى كطليطلة وشبيليا تزهو وتزدهم بالعلماء والأطباء وطلبة العلم والمدارس القدامين إليها من كل فج وصوب فازدهرت معاهدها وكثرت مكتابها ومدارسها وزاد فيها عدد القراء والراغبين في الكتب والمكاتب من خلفاء وبنبلاء وعلماء . ولا شك أن كتب ابن الجزار قد دخلت الأندلس عقب ظهورها وراجت هنالك أيماء رواج . ويذكر ابن الجزار مفتخرًا معتزًا بهذه الحقيقة بعد أن تيقنها وقد اقتبس من كتبه أطباء معروفوون مثل أبي القاسم خلف الزهراوي الذي يشير إلى تصانيف ابن الجزار مرة بعد أخرى في كتابه (التصريف من عجز عن التأليف) والذي سيأتي ذكره .

وللنقل الآن نظرة عاجلة على تطور المهن الصحية عامة في الأندلس مع ذكر بعض من أهمها في هذه النهاية المباركة ورفعوا مشعلها عاليًا لتأثير الطريق لا في الأندلس فحسب بل وفي بلدان العرب أيضًا .



الفصل الثامن

الطب في الأندلس وعصر أبي القاسم الزهراوي

يحسن بنا ، قبل الخوض بذكر الأطباء في قرون الازدهار الفكري في الأندلس ، أي في القرن العاشر وما بعده ، أن نذكّر بذلة قصيرة عن تطور الحضارة العربية فيها ذلك التطور الذي ساعد على تقدم التعليم في المهن الصحية ومارستها زمن الحكم الإسلامي .

في النصف الثاني من القرن الثامن تم قيام الإمارة الأموية وبعض الأعمال المعمارية والحرامية في الأندلس . أما في القرن التاسع ولا سيما في أيام الأمير الخامس محمد بن عبد الرحمن (٨٥٢ - ٨٨٨) فقد انطلقت فتنة من الناس لطلب العلم تاركة أرض ميلادها في الأندلس ، قاصدة الشرق للأخذ بعلوم أهلها والتزود من خبرتهم و المعارف لهم واستمرت المиграة زمن الأمير عبد الله (توفي سنة ٩١٢ م) . وقد اشتهر في زمانه أبو عبيدة مسلمة بن أحمد البلنسي المعروف بصاحب القبلة (توفي سنة ٩١٦ م) ويحيى بن السمينة من أهل قرطبة (توفي سنة ٩٢٧ م) ، ومحمد بن اسماعيل الحكيم (توفي سنة ٩٤٣ م) .

ولما مضى صدر المئة الرابعة لامجرة انتدابَ الأمير الحكيم المستنصر بالله في أيام أخيه عبد الرحمن الناصر (٩١٢ - ٩٦١ م) للعناية بالعلوم ولاعتبار أهلها وإعطائهم حقهم من الكرامة والمكافأة الحسنة . أضف إلى ذلك أنه استجلب من بغداد والشام ومصر وغيرها من ديار الشرق أجل المصنفات وأهلها والخواص على علوم القدماء والجددين في شقى الفروع .

وَجَعَ مِنَ الْمُؤْلِفَاتِ فِي بَقِيَّةِ أَيَّامِ أُبَيِّ النَّاصِرِ ثُمَّ فِي مَدَةِ مُلْكِهِ (٩٦١ - ٩٧٦ م) مَا كَادَ يَضَاهِي مَا جَعَتْهُ مَلُوكُ بَنِي الْعَبَّاسِ فِي مَدَةِ قَرْنَيْنِ وَتَهْيَاهُ لِهِ ذَلِكَ لَفْرَطُ مُجْبَتِهِ لِلْعِلْمِ وَلِمَلْوَهِ هُمَّتْهُ وَرَغْبَتْهُ فِي اِكْتَسَابِ الْفَضَائِلِ وَنَشْرِهَا وَفِي إِحْيَاءِ النَّهْضَةِ الْفَكْرِيَّةِ فِي بَلْدَهُ . فَكَثُرَ فِي زَمَانِهِ إِقْبَالُ النَّاسِ عَلَى قِرَاءَةِ كُتُبِ الْأَوَّلِينَ وَالْإِسْتِفَادَةِ مِنْ مَصْنَفَاتِهِمْ وَالْإِسْتِنَارَةِ بِهَا^(١) .

وَلَمَّا وَلَى هَشَامُ الْمَلَكُ بَعْدَ أُبَيِّ الْمَلْكِ الْمُسْتَشْهِدِ ، وَكَانَ آنَذَكَ حَدَّهَا قَلِيلُ الْخَبْرَةِ بِشَؤُونِ الْحَكْمِ ، اسْتَأْتَرَ عَبَّاهُمُ الْمُسْتَشْهِدُ حَاجِهُ أَبُو عَامِرُ الَّذِي أَحْرَقَ الْكَثِيرَ مِنَ الْكُتُبِ التَّمِينَةِ فِي النَّطْقِ وَالْفَلْسَفَةِ وَالْعِلْمَيْنِ الْمُخْتَلِفَتَيْنِ ، وَاضْطُهِدَ أَحْرَارُ الْفَكْرِ ، وَالْفَلَاسِفَةُ الْمُتَعَلِّمُونَ الْمُسْتَشْهِدُونَ ، وَاتَّهِمَ كُلُّ مَنْ يَقْرَأُ كُتُبَ الْقَدِيمَاءِ وَالْمَدِينَيَّةِ الْفَلْسَفِيَّةِ بِالْأَرْوَقِ وَالْإِلْحَادِ وَجَعَلَهُمْ وَجْهَهَا عَرْضَةً لِأَضْطَهَادِ الْعَوَامِ وَالْسَّفَهَاءِ . فَعَلَ ذَلِكَ تَعْصِيَّاً مِنْهُ وَضِيقَ أَفْقَ وَكَسِيَّاً لِمَعْطَفِ الْفَقَاهَةِ وَعَوْمَ النَّاسِ وَتَحْيَيَا الْبَرَابِرَةِ وَتَوَدُّداً لِجَهَلِهِ رِجَالُ الدِّينِ وَلَمْ يَكُفْ بِذَلِكَ بَلْ سُجْنَ كَثِيرَيْنِ ، مِنْهُمْ أَبُو عَمَانَ سَعِيدُ الْمُرْوَفُ بِالْمَهَارِ الْمُرْقَسِطِيِّ الَّذِي هُبِرَ الْأَنْدَلُسَ مُسْتَأْنِدًا بَعْدَ خَرْوَجِهِ مِنَ السُّجْنِ وَذَهَبَ إِلَى جَزِيرَةِ صَقلِيَّةٍ

(١) الْفَاضِيُّ صَاعِدُ بْنُ أَعْدَنَ بْنُ صَاعِدِ الْأَنْدَلُسِ الْطَّبِيعِيِّ ، طَبَاقَاتُ الْأَمْمِ ، بَيْرُوتُ ، نَهْرُ لَوِيسِ شِينُو ، سَنَةِ ١٩١٢ ، مِنْ صَ ٨٥ - ٦٤ ، وَعَدَ عَبْدُ الْفَاتِحِ عَنْ فِي كِتَابِهِ دُولَةُ إِلْسَامِ فِي الْأَنْدَلُسِ ، الْمُصْرُ الْأَوَّلِ ، الْفَسْمُ الْأَوَّلُ الطَّبِيعَةِ الثَّانِيَّةِ ، الْقَاهِرَةُ ، مَطْبَعَةُ مِصْرِ ، ١٩٥٥ ، مِنْ صَ ٢٤٢ - ٢٤١ ، ٢٦٣ - ٢٦٩ ، يَتَحَدَّثُ عَنْ بَدَايَةِ النَّهْضَةِ الْمُطْبَقِيَّةِ وَازْدَهَارِ التَّجَارَةِ وَالصَّنَاعَةِ وَالْعِلْمَيْنِ فِي الْأَنْدَلُسِ ، وَفِي الْفَسْمِ الثَّانِيِّ ، طَبِيعَةِ أَوَّلِ ، ١٩٥٢ ، مِنْ صَ ١٠٣ - ١٠٢ ، ١١٢ - ١١٦ ، ١٣٢ - ١٣٤ ، يَتَحَدَّثُ عَنْ الظَّدِيمِ وَالْإِزْدَهَارِ زَمَنَ النَّاصِرِ خَاصَّةً وَمَا تَرَكَهُ لَابْنِهِ الْمُسْتَشْهِدِ . انْظُرْ أَيْضًا إِلَيْانَ الْمَرْغُوبِ فِي أَخْبَارِ الْمَرْغُوبِ لَابْنِ عَذَارِيِّ الْمَرْكَافِيِّ وَنَهْرَ دُوزِيِّ ، لَيْدَنُ ، جَ ٢ ، ١٨٤٩ ، مِنْ صَ ٢٤٤ - ٢٥٩ ، وَالْمَلَةُ السِّيَّاهُ ، لَابْنِ الْأَبَارِ ، نَهْرُ دُوزِيِّ ، لَيْدَنُ ، ١٨٤٧ ، مِنْ صَ ١٠١ - ١٠٣ .

حيث توفي بعد ذلك بقليل . فأحدث هذا الانبطاد ركوداً في النشاط الفكري وكبح جماح المفكرين وهمتهم . فمال بعضهم إلى التستر والعمل في الخفاء . وظل أهل الباهة يخفون ما يعرفونه من الفلسفة ويظهرون ما هو جائز كعلم الحساب والفرائض والطب (من دون التشريع) إلى أن انقرضت دولة بني أمية في الأندلس أولاً بخراب الزهراء وتدميرها على أيدي البربر سنة ١٠١٣ ، وما أعقب ذلك من فوضى وقتل وموت كثرين من الباهء كابن الفرضي ، ثم بسقوط الخلافة الأموية نهائياً سنة ١٠٣١ م . ودفعت الفتنة أربابها إلى بيع ما كان في قصور عاصمة الأمويين من النفائس والذخائر والمحظوظات الثمينة فيسع ببعضها بأجنحة الأئمان وتلف ببعضها الآخر^(١) . إلا أن الكتب التي أفللت من أيدي المتفين ووجدت طريقها إلى مدن الأندلس الأخرى كانت مشاعل مُنيرة تلقّفتها الأيدي في أنحاء شبه الجزيرة واستثارت بها حيناً من الزمن . وكان فيها بعض العسفات في العلوم القديمة أفللت من أيدي أعداء الحرية الفكرية فساعدت على استمرار الحياة الثقافية المستبررة ولو إلى حين ، وكانت هذه العلوم آنذاك حبيبة لغفوس الكثرين يقرؤونها سراً أو علانية فتوقظ عن يقظتهم وتحمّلهم على متابعة البحث والاتصال الفكري رغم الخطر الجاثم وازدياد سيطرة الطبقة الرجعية والبربرية المتعصبين . وقد أدى الحرمان وقوالي الضغط والتشديد على مفكري العرب بمرور الزمن إلى خنق الحريات الفكرية رغم ظهور عدد من العلماء حملوا بين حين وآخر مشعل النور عالياً .

وبعد ذلك ركود في الحياة السياسية وتدهور عام في السلطة والحياة

(١) محمد عبد الله عنان ، دولة الإسلام ، ج ٢ ، الدورة الخامسة ، مطبعة مصر ، ١٩٥٨ ، ص ٢٠ - ٢٥ ، ٩٠ - ٨٨ ، ابن صاعد ، طبقات الأمم ، ص ٦٦ - ٦٧ .

الاجتماعية ، فأدى ذلك أخيراً إلى انحطاط هذه الحضارة الرفيعة واندحار المسلمين في الأندلس وخروجهم منها خاسرين .

وقد سبق هذه المادتين المؤلمة أن تفتح الغرب في القرنين الثاني عشر والثالث عشر وحاول الاستفادة من هذه الكثوز الدفينة فاقبس أهلها منها وترجوا الكثير من الآثار في شتى العلوم وكان هذا من الأسباب المباشرة لانتقال مشعل النور والعلم إلى الغرب الذي استنار به واستفاد من ضوئه البسيط فحمله جاعلاً منه نوراً ساطعاً أضاء به الكون ولا سيما بعد ظهور الإصلاح الديني والأنبعاث في أوربا .

وللنقل الآن نظرة على تطور المهن الطبية في الأندلس وما يتبعها من العلوم . إن أول من يذكر عنده تعاطي صناعة الكيمياء في الأندلس محمد بن إسماعيل الحكيم وكان بجانب ذلك بصيراً في الحساب والنطق وقد توفي سنة ٩٤٣ م وبعده الناسك الفقيه عبد الله بن محمد السريسي الذي اشتهر في أيام حكم المستنصر (٩٦١ - ٩٧٦) وكان كذلك عالماً بالمدد والمهندسة وقد تبعه في الاعتناء بالكيمياء والأخذ بصناعتها أبو محمد عبد الله بن الذهي المتوفى ببلنسيا سنة ١٠٦٤ م (١) .

أما إمام الرياضيين بالأندلس في ذلك المصر فهو أبو القاسم مسلمة بن أحمدالمعروف بالمربيطي (نسبة إلى مدريد عاصمة إسبانيا اليوم) ، والمتوفى عام ١٠٠٨) وكان له تلامذة كثيرون ومنهم عدد ليس بقليل من اشتهر بالعلوم

(١) ابن الاصحية ، عيون الأنباء ، ج ٢ ، ص ٤٠ - ٤١ ، وابن صاعد في طبقات الأمم ص ٨٥ يقول أنه شاء دفن ابن الذهي في بلنسيا واظر أيضاً في المثلث الهندسي في الأخبار والأكار الأندلسية للأمير شبيب أرسلان ، ج ٢ ، الطبة الرابعة ، القاهرة ، سنة ١٩٣٦ ، ص ٣٦ - ٤٢ .

كأبي الحسن علي بن سليمان الزهراوي الذي كان عالماً بالمعد والهندسة ويزاوله مهنة الطب وأبي مسلم عمر بن أحمد بن خلدون الحضرمي من أهل إشبيليا وكان مشهوراً بعلمه في الهندسة والجروم والطب وقد توفي عام ١٠٥٨ م . ثم إن أبا الحكم عمر الكرمانى كان أدخل رسائل إخوان الصفاء إلى إسبانيا لما رجع من الشرق وكان في الوقت نفسه طيناً وجراحًا^(١) ولعله اقتبس من كتابات الزهراوي ولا سيما في الجراحة وتوفي سنة ١٠٦٦ م . أما فضل الأندلسين على تطور المهن الصحية خاصة فلا ينكر ، ومن رواد هذا التطوير الشيخ الفقيه التطبب أبو مروان عبد الملك بن حبيب السلمي المرداسي الألبيري القرطبي المتوفى سنة ٨٥٤ م والذي صنف مختصرًا في الطب على غرار ما أطلق عليه اسم الطب النبوى وهو مصنف يبحث في التداوى حاويةً أقوالاً وأمثالاً صحية نقلت مشفافية عن الحفاظ والمحترفين لهنة الطب منذ صدر الإسلام . وقد غثرت على مخطوط له في الخزانة العامة والوثائق برباط الفتح تحت رقم c ١٤١٢ D في ٥ ورقة وبخط مغربي^(٢) ، والجموع - وهو ثالث كتاب فيه - بلا غلاف أو تحليل وفي حالة رثة . وفي نصه نجد ذكرًا للطبيب العربي الحارث بن كلدة ولأقواله في أمر الداء والدواء والتوصي بالحبة (الازم) والتي تناقلتها الألسن والكتب في الإسلام قروناً . ويحتوي شرحاً لمنافع الحجامة ومساوئها ولأسباب التي دعت أهل

(١) ابن صاعد ، طبقات الأمم ، منص ٦٨ - ٧١ ، ابن أبي اصبيحة ، عيون الأنباء ، ج ٢ ص ٣٩ - ٤٥ ، وانظر أيضًا C. Brockelmann, G.A.L. vol. I, 1898. p. 243

(٢) ي . س . علوش وعبد الله الرجراجي ، فهرس المخطوطات العربية المحفوظة في الخزانة العامة برباط الفتح ، القسم الثاني ، ج ٢ ، سنة ١٩٥٨ ، منص ٢٢٢ رقم مسلسل ٢٦٤٠ وأيضاً راجع 5 — see Brockelmann, G. A. L, Vol. I, 1898, pp. 149 — 150, 177, and Suppl. I, 1937, p. 231. and wüstenfeld, Leschechte, p. 21.

المجالية لكرامة الحجامة والكي ، ثم الوصية باستعمال الماء البارد في معالجة الحمى ويفك المؤلف أن النبي أوصى بذلك ، كما يحوي أيضاً شرح معالجة الصداع والجذام . وينهي المؤلف عن البطّة والجبراحة خوفاً من قطع المروق وزف الدم (لأن علم التشريح لم يكن بعد معروفاً عندهم) ولكنه يوصي باستعمال التريرق ودهن النفسج والملح والحرمل والسمن واللبان والجلبة السوداء والخنا والشبة والجلبة والمسل والشكير في العلل المختلفة وعلى التعرّف بالفائد من الشمار والألبان والزباد والأشربة والرياحين وتبين فوائدها في المداواة ، ويدرك أيضاً نهی النبي عن التهائم والسحر وتحريمه إياها . ويغلب على هذا المصنف الطابع الديني وإشارات عن الأقوال والنصائح الأدبية والصحية إلى الأئمة والنبي والصحابية والخلفاء الراشدين والرواة الثقة في مصر الإسلامي الأول .

وتجدر بالذكر أن محتوى الكتاب يعطينا في الوقت نفسه فكرة واقعية عن حالة الطيب في الأندلس العربية في النصف الأول من القرن التاسع وهي إذا قورنت بمستوى الطيب ينعد آنذاك أوضحت مقدار تقدم العراق والشرق في هذا الضمار على الأندلس وسيبه ما استفاده أطباء العراق من الترجمات الحديثة للكتب الطبية من اليونانية والسريانية والفارسية والهنديّة إلى العربية . وذلك مما دعا القاضي صاعد الأندلسي الطليطي (المتوفى سنة ١٠٧٠ م) أن يصرح بقوله « وأما صناعة الطب فلم يكن بالأندلس من استوعها ولا حتى بأحد المتقدمين فيها وإنما كان غرض أكرم في علم الطب قراءة الكتานيس الطبية المؤلفة في فروعه فقط وكتب الفصول والحكم الطبية دون الكتب المصنفة في أصوله مثل كتب ابقراط وجاليتوس وليستحوذوا بذلك ثمرة الصناعة ويستفيدوا منه في خدمة الرؤساء والملوك في أقرب مدة »

إلا أفراد منهم رغبوا في هذا الفرض وطلبو الصناعة لذاتها وقرأوا كتبها على مراتبها .

ومن أمم من اشتهر بالطب في النصف الثاني من القرن التاسع في الأندلس أحمد بن إيلاس من أهل قرطبة ومن ذوي الأصول والمكاسب الخطيرة بها وكان ظهوره زمن الأمير محمد بن عبد الرحمن الأوسط (٨٥٢ - ٨٨٦) . وفي هذا الزمن أيضاً رجع إلى الأندلس عائداً من الشرق يونس بن أحمد الحراني وولده عمر وأحمد اللزان رحل إلى الشرق أيضاً وتلما هنالك ثم رجعا إلى الأندلس سنة ٩٦٢ م وخدما المستنصر أباً أحمد وهو أول من تولى خطة السوق وكان طيباً وكحلاً ذا خبرة واسعة بالعاصمة الأندلسية ومقرباً من (١) الخليفة .

وهنالك يحيى بن الحسن أحد وزراء عبد الرحمن الناصر وقد اشتهر في صدر دولته وله كتاب في الطب يشتمل على خمسة مجلدات كتبه على طريقة كتب الإسكندرانيين وربما كان يعرف اللغة اليونانية . وفي زمانه اشتهر سعيد ابن عبد ربه وكان طيبانياً وشاعراً مجيداً وقد كتب أول كتاب يكتب في الأندلس في الصيدلة وبالمرية سياني ذكره .

واشتهر في هذا الزمان عَرِيبُ بْنُ سَعِيدِ الْقُرْطَبِيُّ الذي كان كاتباً للخليفة الناصر ولابنه المستنصر وكتب حوالي سنة ٩٦٥ كتابه الشهور (خلق الجنين وتدبير الجنين والمولودين) ويمكن اعتباره أول كتاب طبي عربي أندلسي يبحث بطريقة علمية شاملة تطور الجنين وأحوال الولادة والمنية بالجنين والأمهات وتدبير الأطفال بعد الولادة في أيام طفولتهم والمنية بطعمتهم وشرابهم

(١) ابن جبل ، طبقات الأطباء والملوك ، تحقيق فؤاد صيد ، القاهرة سنة ١٩٥٥ ، ص ٩٤ - ١٠٠ ، ابن صاعد ، طبقات الأمم ، س ٧٨ - ٨٣ ، وانظر أيضأً

وشؤون صحفهم العامة . وقد خصت مخطوطة له في مكتبة الاسكوريل رقمه ٨٣٣ عدد ٢ في أمراض الأطفال يقول في أوله : « الحمد لله الحكم لما در المتقن لما أنشأ وصور العالم بما بطن وظهر ... أن أحق ما طرقت الهمم إليه واستعملت الأفكار فيه بعد حقوق الله ... طلب الزلنجى إلى الإمام المستنصر بالله أمير المؤمنين الذي أشرقت الأيام بعلمه وأمنت الآلام بسبعين فضله وعاد العلم غصاً قد تجدد عمره وقام أوده ... وما رأيت أنَّ أحظى الأعمال المقربة من حسن رأيه ... وأقرب الوسائل إليه تأليف كتب العلم وجمع مشور الحكم وتحجديد آثار الأوائل الذين سبقوه إلى الفضائل تكفلت إنشاء كتاب يشتمل على أقوالين العلامة في ابتداء خلق الإنسان ، الذي جعله الله أشرف الخلقـات ... وركب أعضاءه وجمله في درجة النمو إلى أن بلغ به حدَّ الاتماء وغاية الكمال ثم حطه إلى النقصان ... وذكرت ما يخص الملك نفعه من تدبير الأجنحة وأسباب الولادة وأحكام القبول وسياسة التربة ... ثم ذكر علة النسل وأوعية الزرع ومستقر النطفة والأجنحة في الأرحام وحتى الأسباب المستدل بها على الذكور والإثاث من الأجنحة . ثم ذكر مواقف الحمل وتدير الولدان في الحدود الأربعية التي حدتها أقراط في أسنانهم ومما لجه ما يعرض لهم وتلطيف أبيان صرائحهم ، وذكر تفصيل الأوائل لسن الإنسان^(١) . وقد وجدت في آخره جدولًا مرسومًا ولعله الأول من نوعه في تاريخ علم الجنين والنساء ، يحوي حساب أيام الحمل حتى يسهل به علم مواقفه . وجدير بالذكر أن المؤلف يعطي رأياً في دلائل الملوى من امتزاج زرع

(١) يذكرنا هذا بكتابات إيسادو كما حلّلها وترجمها لإنكليزية الدكتور :

William D. Sharpe, Isidore of Seville The Medical writings, philadel-
phia, pa. Trans. AM. philosoph. Soc., April. 1964. pp. 48 - 51

حيث يقسم المؤلف مراحل حياة الإنسان إلى ستة فصول : بداية العمر ، الطفولة الصبا ، الشباب ، سن الكهولة والشيخوخة .

الوالدين وأول شيء يتكون من أعضاء الجنين ومتى يستبين الذكر من الأنثى .
ويتعلق على الاسقاط وتسهيل الولادة وأحكام قبول الجنين وتكون الجنين ،
وظهور أسنان الطفل وأضراسه والمنية به زمن الفطام وذكر ما يخصه
ورعاية الأطفال حتى الصبا^(١) . وهي الجزء الأكبر من كتابه في خلق
الجنين وتدبير الحال وللولودين . ولا شك أن كتابه هذا كان معروفاً لدى
الزهراوي الذي كتب بإيضاح أكثر عن الموضوع ولا سيما الخدمات التي
يقوم بها الجراح والقابلة زمن الولادة والآلات المستعملة في ذلك .

ومن ممachi الكاتب عرّيب بن سعيد وقد كان طبيباً وفليسوفاً
أحمد بن حفصون ولكنه مات نكرة مهلاً في أوائل القرن الماسير .
وأول من اشتهر من أطباء الأندلس بمعرفة أحوال تدبير المستشفيات
الطبيب محمد بن عبدون الجيلي الذي رحل سنة ٩٥٨ م المشرق ودخل
العراق والديار المصرية ودبر ببارستان القاهرة حتى مهر في الصناعة الطبية
ومعالجة المرضى . ورجع بعده إلى الأندلس سنة ٩٧١ م وخدم الخليفة
الأموي المستنصر وابنه هشام في الطب^(٢) .

(١) لقد قام بتحقيق كتاب خلق الجنين وتدبير الحال وللولودين لعرّيب (غرب)
ابن سعيد الكتاب الفرطي ولصره مع مقدمة: هنري جاميرو عبد القادر نور الدين في الميزار
سنة ١٩٥٦ . انظر أيضاً :

C. Brockelmann, Weimer, Vol. I, 1898, pp. 143, and 236; Suppl.
I, 217; and G. Sarton, Introduction vol. I, 1927; pp. 680 - 681.

(٢) ابن جبل ، طبقات الأطباء ، س. ١٠٧ - ١١٥ ، ابن صالح ، طبقات الأمم
ص. ٨١ - ٨٥ ، ابن أبي أصيحة ، ميون الأناء ، ج ٢ ، س. ٤٠ - ٤٨ .

See also H. Derenbourg. Les manuscrits arabes de l'Éscurial,
Rev-and ed. by H. P. J. Renaud, vol. 2, fase. 2, Paris, 1941. No. 833,pt. 2.

وفي زمانه ظهر أبو داود سلمان بن حسان بن جلجل (حوالي ٩٤٣ - ١٠٠٥ م) وكان طيباً فاضلاً لاماً وخيراً بالمعالجات خدم هشاما المؤيد (٩٧٦ - ١٠٠٩ م) وحاجة النصور . ويدو نوعه وسبقه في مضمار العلوم الطبية من مؤلفاته فيها والتي تدل على خبرة واسعة واستنتاجات أصلية وفكير باحث متوفد . ومنها : كتاب^١ (تفسير أسماء الأدوية المفردة من كتاب ديسقوريدس) وقد صنفه في ربيع الآخر سنة ٣٧٢ بمدينة قرطبة زمن دولة هشام المؤيد . ويمكن اعتباره شرحاً وتلخيصاً على أنواع من كتاب الحشائش الذي تمت ترجمته في العاصمة الأندلسية بعد سنة ٩٥٠ بقليل بادارة الراهب قولاوس ومن تعاون معه على هذا العمل من علماء الأندلس المارفين بالأدوية .

ويبدو أن ابن جلجل قد أدركهم وعرف عن أعمالهم شيئاً إذ يقول إنه أدرك قولا الراهب أيام المستنصر ، فلا بد أنه كان بعد سنة ٩٦١ م يافأ وفي عمر بدأ يهتم فيه بدراسة الطب على المشتغلين بهذه المهنة . وله أيضاً (مقالة في ذكر الأدوية التي لم يذكرها ديسقوريدس في كتابه) مما يستعمل في صناعة الطب وينتفع به وما لا يستعمل لكيلا يغفل ذكره إما لأن ديسقوريدس لم يره أو لأنه لم يستعمله في دهره أبناء جنسه . ويدرأ هذه المقالة بذكر الإهليج الأصفر مبيناً أنه من الأدوية الهندية ويذكر من اوجه وفضله الدوائي ورأي جالينوس فيه وكمية الجرعة منه (المقدار الدوائي) ، ثم الإهليج الأسود ، والخيار شنبر ، والتمر هندي ، والبليلج والأملج والخلونجان والجوزبوا والكباوه والقرنفل الزرنباز ، الدروننج ، البهمن الأبيض والأحمر ، البوزيدان ، الطباشير ، الفوقل ، التبنول ، الاميرباريس ، المرنوه ، الحلب ، الفليفلة ، جوز الهند (وهو النارجيل والرانج) ، النارنج والليمون ، بستان ايزوز ، البلادر ، الزرنب ، الياسمين ، الخيزران ، الكافور ، المسك ،

النمير ، دهن الترنج ، دهن الكاذبي ، الشيبان (دم الأخرين) ،
الصندل ، البقم ، الموز ، انحصار والقافلة الكبيرة (المحال أو المهل) .

ثم يذكر أحجاراً لم يذكرها س (يعني ديسقوريدس) فمن ذلك الياقوت
واللناس والبازهر ، حجر الخل وهو عندنا بالأندلس وكان عند ابن هيثم إذا
طرح في الخل خرج منه سرعاً ، ... القنيل صرفه ابن مسرور الصيدلاني
القروي وكان متقدماً في الصيدلة ». وقد كان عائضاً في زمن ابن جلجل بما
يؤيد وجود صيادة بالأندلس في القرن العاشر يبعمون العقاقير .

ويذكر تحت شجرة الكف أن آشطين (أسطفان) لم يذكرها في ترجمته
لكتاب ديسقوريدس وهي في آخر الجزء الرابع وصورها في أصناف السموم
وهي شجرة لها أصل يشبه الكف (كف انسان) براغة وخمس أصابع
وتعرف بكف مريم وطارق وهي تنمو بقرطبة حيث كان يسكن المؤلف ،
والرياس وقد سأله ابن جلجل عنه أنساً من أهل المشرق ، والاسفارانخ ،
والطرخون ، وحب الزلم ، والورس ، والكركم ويسميه أهل الشام المهد ويدخل
في المرام النافمة من الجرب وتنشيف القرح وبذلك يختتم ابن جلجل مقالته
في ذكر ما قصر عن ذكره س (ديسقوريدس) في كتابه في الأدوية والأغذية
والخواصis وقد حصلت على ميكروفم لهذا المخطوط الموجود في بودليان
باكسفورد ، انكلترا رقم MS Hyd E. 34 واني اعترف بفضل المكتبة
لارسالها هذا التصوير الشمسي ونافق الرسالة يشير إلى ترجمة اسطفان وفيها
مشاهدات له ذات قيمة . وفي المكتبة نفسها مقالة لسلیمان بن حسان بن جلجل
في أدوية التریاق يصف فيه التریاق الفاروق وفلمة لإبطال مفعول السموم
(کباد زهر) ثم يذكر مشاهدة نسخة قديمة ، نقلت عنها سائر النسخ كنسخة
يعقوب بن اسحق الكندي ونسخة سابور وكتاشات أخرى . ويقول ابن جلجل

انه سمي ترياقاً باليونانية لنفعه من لدغ الحيوانات السامة والأدوية القاتلة وسمى بال Yunanica فاروقاً أي مخلصاً منجياً جمع الاسمين . ويدرك ابن جلجل ان الصيادة في زمانه كانوا متدينين لعمل الترياق كابن مسحور الصيدلاني ولكنهم خلطوا في كثير من ادويته وأتوا بغير ما ذكره الفلاسفة القدماء ثم يقول : وقد كان لي في أول طبلي لصناعة الطب عنابة باللغة في تصحيح أشخاص هذه الأدوية » وقد شاهد آخرين كانت لهم عنابة بذلك أيضاً .

ويبدو ان ابن جلجل سمي كثيراً جمع المعلومات عن الترياق وقد خالط أطباء وصيادلة كثيرين من يعتقدون بصنع هذا الترياق بعضهم قد غلب عليهم حب اتباع العادة الجارية ... فأكرون قد خللت من عقني ما عقده الله في عنق ذوي الصرامة من تبيان الحق وإظهاره ». ثم يضيف « وسأصف تلك الأدوية ... وأبين غلط من غلط فيها ». لذلك يقترح : صفة نسخة تریاق الفاروق على نسخة اندروماكس ... على سبع مراتب » المرتبة الأولى : الخر والمسل . المرتبة الثانية : أقراس الأسْقِيل الخ ... ثم يربط ذلك بتفسير خاص بالتنجيم فيقارن السبع مراتب بالسبعين مسوات وخلقيه العالم بسبعة أيام ، ثم يقارن أوزان الأدوية بحسب الأعداد التالية ثم يذكر طريقة عمل الترياق والمدة التي يتطلبها وهي تتد من ستة أشهر إلى سنتين قد تبلغ الأربعين . ثم يذكر الأدوية التي يعتبرها « أهل زماننا من الأطباء والصيادلة في أدوية الترياق وهي الشجارية وبعض المطالية ويصف كلّ منها معدداً مفرقاتها ثم يصف هذه الأدوية أشكالها وأنواعها ومكان وجودها وأسماءها وبعد أن يفرغ من تفسيرها يفلط فيه من أدوية الترياق وتصحيحه يذكر منافعه في الفالج واللقوة ووجع القولنج وإذابة الحصى في السكري وفائدة كمضاد للسموم القاتلة والربو وسد الكبد ويُعدد أمراضاً كثيرة جداً يفيد فيها كما يقال في

الإنكليزية all Cure . ولعل هذه الرسالة هي عين رسالة التبيين بما غلط فيه بعض المتطهرين أو أنها مؤلفة على نسقها^(١) .

أما كتاب ابن ججل في طبقات الأطباء والحكماء (أو أخبار الأطباء والفلسفه) فقد أفادنا منه كثيراً كمراجع هام لحياة كثير من أطباء العصر الإسلامي حتى زمن المؤلف الذي أتم كتابه هذا سنة ٣٧٧هـ أي في نفس السنة التي تم فيها تأليف الفهرست لمحمد بن اسحق بن النديم . ويمكن اعتبار الفهرست سابقاً لأن مؤلفه جمعه خلال سنتين عديدة قبل تاريخ انتهاءه في السنة المذكورة أعلاه . وقد سبق هذا الكتاب أيضاً كتاباً بهذا الموضوع ليحيى النحوي حقيقه وأضاف إليه ورتبه اسحق بن حنين البادي في نهاية القرن التاسع وقد أشرنا إليه في المراجع . أما طبقات ابن جاجل فهو كتاب مختصر جامع لذكر المشاهير من أطباء اليونان وحكمائهم ويبحث في نشأة الطب عندهم وفي انتقال هذا التراث إلى العربية وظهور الأطباء المشهورين في العراق ومصر والمغرب والأندلس حتى زمن المؤلف الذي يعتبر بحث من مشاهير أطباء الأندلس في القرن العاشر .

ومن أعظم من أهمهم في تطور المهن الصحية في الأندلس ولا سيما في عصر الازدهار هذا ، وكان نصيراً للتخصص في هذه المهن وحدتها دون الفلسفة أو علوم التشريع هو المتطب أبو القاسم خلف بن عباس الزهراوي . لقد ولد خلف بن عباس هذا حوالي سنة ٩٣٦ في « الزهراء » العاصمه الاندلسية

(١) انظر سيرة ابن ججل ومؤلفاته كما يذكرها ابن أبي أصيمه في عيون الأنباء ، ج ٢ ، ٤٦ - ٤٨ ومن الغريب أن النقطي في أخبار العلاء ، طبع القاهرة ، ١٣٢٦هـ ، ص ١٣٠ لم يضع وزناً لمؤلفات ابن ججل وأغلبظن انه لم ير منها سوى تصنيفه الصغير في تاريخ الحكماء ، وهو المرجوف أيضاً بأخبار الأطباء والفلسفه أو طبقات الأطباء والحكماء .

المجديدة التي أتم الخليفة عبد الرحمن الناصر بناءها في العام نفسه وتقل إليها بيته ومركز حكومته وفيها عاش الزهراوي ومارس مهنته فنسب إليها ولا بد أنه درس الطب في قربة واستفاد من مكتبة الخليفة الفنية ببارهراء . وقد وجده كل اهتمامه إلى خدمة المهن الصحية فكان طبيباً حاذقاً وجريحاً ماهرًا وصيدلياً مدققاً في آن واحد ويدو ذلك لكل من قرأ كتابه المشهور « التصريف لـ عجز عن التأليف » وقد أتم تأليفه في أواخر القرن العاشر ويشتمل على تلاتين مقالة جامعة لعلوم الطب المروفة آنذاك . ومع أن المؤلف لم يحظ — كما يظهر من كتاباته ومن المراجع التاريخية المعاصرة التي لم تعره كثير انتباه كفيه من الأطباء وأغلبهم أقل منهم شأناً — بكثير من الاهتمام والتقدير من معاصريه في الأندلس وفي الشرق العربي .

ولكن هذا الالهال لم يطل كثيراً بعد وفاة المؤلف في حوالي سنة ١٠١٣ م لأن الكثرين فطنوا إلى كتاباته واقتبسوها منها ودرسوها كما سرني .

والمقالة الأولى في التصريف تضم مقدمة يشرح فيها المؤلف غرضه من الكتاب ليسهل على الطبيب تناوله وجمله بين يديه (لا يعاده) بمحاجته إليه وليجدد فيه الطيب غنىًّا عن قراءة الكتаниش الطبية الكثيرة ويبحث طلة الطب على تحصيل العلم الذي يفضل المال وعلى اجتناب الرذائل . وفيه وضع المؤلف صفوة اختباراته في خمسين سنة . وبعد أن يستعرض محتويات الكتاب يعرف الطب وبين قسمته على علم وعمل ويدرك أن العلم ثلاثة أقسام : علم بالأمور الطبيعية كالمناصر والأركان والأمزجة (١) والقوى وغيرها ، وعلم بالأسباب ، وعلم بالدلائل . ويعطي المؤلف فصولاً في تشريح العظام ومنفعتها إثباتاً لما سلك

(١) باسم الزهراوي عمر الإنسان ومراحل حياته على أساس نظرية الأمزجة فهو في سن الثبات حتى حوالي السنة العشر ثم في سن العباب حتى الأربعين ثم في سن الستين حتى السبعين ثم في الشيخوخة بعد السبعين .

البدن كالأساس لبيت وقد جعلت المظالم متفصلة « ليسهل بذلك على الإنسان جميع الحركات الموافقة لما يريد وجعل في أطراف المظالم أربطة (رباطات) يض صلة عديمة الحس وجعل في أطراف المظالم زوائد في بعضها مواضع مقعرة حيث تدخل تلك الزوائد فصارت بهذا الفعل متفصلة ليتحرك بعضها دون بعض ثم شدت المظالم بأعصاب تأتيها من الدماغ يتبع الحس والحركة لتحركها إلى كل جهة » وتعريف المظالم هذا وبيان أن الدماغ مصدر الحس « والحركة لها أهميتها في تاريخ التشريح وعلم الغرائز . وهو يقدر عدد المظالم بأكثر من مئتين وثمانين وأربعين عظماً .

بعدئذ يصف الأعصاب التي منتها غالباً من الدماغ زوج منها ينزل إلى المنخرین وبها تكون حاسة الشم ، وكذلك عصبا العينين اللذان بها حاسة البصر ، ثم يصف المؤلف المضلات والمرقوق والدماغ الذي يضم أفعال الذهن الثلاثة التخييل والتفكير والذكر ، وطبقات العين ، وصفات الأذن والأذف والمعدة والصدر وهيئة الكبد الذي فيه تنقسم العروق حتى تصحي في رقة الشعر كما يصف أعضاء البدن الأخرى ويبحث في الأدوية المسهلة وتركيبها ، ويعطي ستة أسباب لتجربة الاتجاه إلى الأدوية المركبة ، والدلائل والأعراض والعلامات وتقديمة المعرفة والانذارات ، وفحص البول وعلاماته المرضية ، والنبيض ولدائه ، وينهي المقالة بتأييده الفكرة القائلة بأن الزمن هو « أبلغ الأشياء ما يحتاج إليه في علاج الأمراض بعد المعرفة الكاملة ... وحسن مساعدة العليل وأبلغ من ذلك لزوم الطيب العليل وملاحظة أحواله وذلك انه ليس كل عليل يحسن أن يعبر عن نفسه وربما كان بالصلة من الفموض ما لا يتسنى للعليل وأن كان عاقلاً المبارأة (التعبير) عنه » .

المقالة الثانية في تقسيم الأمراض وعلاماتها وعلاجتها من الرأس إلى القدم بما في ذلك أمراض الجلد والشعر ، وتشمل فصلاً في تأديب الصبيان منذ

الصغر لهم على الفضيلة والكرامة ومراعاة آداب الجلوس والطعام وما يؤخذ من دروس في المدرسة أو لها أحكام أمور الدين ثم دراسة النحو ولغة المرب فالحساب وعلم النجوم والمندسة والشعر ثم النطق والفلسفة وبعدها الطب أو غيره على التيار ، ثم يذكر تدبر الشيخ وصحتهم ، والقول في الحيات والتي يصفها بكونها حرارة غريبة خارجة عن الطائع تتصل ... بالقلب والشريانات وتنشر من القلب مع الحرارة الغريبة دفعة إلى جميع البدن وتفسر بالأفعال الطبيعية » (١) .

المقالة الثالثة في صفات المعاجين القديمة التي تخمر وتدخر والدييدات التي اعتاد الحكاء تركيبها على طول الأزمان وكرروا تجربتها على طول الأيام وتقنوا فضلها ونفعها ويدرك المؤلف « ديدراوند عجيب » أو « ديدراوند ... النافع من جسا الكبد والمعدة » ويدرك طريقة صنعه ومقدار الشربة منه وإذا اقتبس وصفه من مؤلِّف قبله ذكر اسمه أو عنوان كتابه إقراراً بفضلة . ومن الجدير بالذكر أن قسماً كبيراً من هذه المعاجين مركب من أدوية كثيرة وتنطلب وقتاً في التحضير والترويق والنلى والتبريد وما إلى ذلك .

(١) وجدت مخطوطاً في المكتبة العامة والمواائق برباط الفتح تحت رقم D 635 وهي تحوي قسماً من المقالة الثانية من التعرف لأبي القاسم الزهراوي بما في ذلك الفول في الحيات وأذواعها أو مماليقها ، كما وتشمل قسماً من المقالة الثانية والثالثة عشرة من كتاب كامل الصناعة الطبية للمجوسي . والخطوط بخط مغربي غير مترتب . وتحوي المكتبة قسماً مخطوطاً تحت رقم ٢١ ج يحوي قسماً من المقالات ٢٨ إلى ٣٠ من كتاب التعرف ، مع الرسوم . وجدير بالذكر أن الخطوط يحوي جدولًا للأوزان والأكبال وتاريخ الخطوط في أوائل القرن الرابع الميلادي بخط مغربي جليل واضح إنما يوجد خطأ في ترتيب أوراقها وتغييدها ثم أنه في المجموع رقم D 1427 عدد ٥ ابتداءً من الورقة ١٨١ (يوجد مخطوط بخط مغربي مختلف وكذلك عدد الأسطر وترتيب الكتابة مختلف كأنما ضم إلى المجموع مؤخراً بالجليد) وهو يحوي المقالة السابعة والثانية وقسماً من المقالة الثلاثين من التعرف .

والقالة الرابعة في عمل الترباقات ولا سبأ الترباق الكبير الفاروق مع ذكر الأدوية المفردة النافعة من جميع السموم والمضادة لفعليها في البدن . ويصف المؤلف الترباق الكبير ويدرك منافعه الكثيرة ويشير إلى كيفية عمله في البيمارستان بيفداد على الطريقة التي ذكرها سابور بن سهل صاحب الأقرباباذن ولكنه لم يذكر ما اقترحوه المتطلب سليمان ابن جلجل الذي مر الحديث عنه ، ولا غرابة في ذلك لكونهما متعاصرين ومن بلد واحد ، وفي نهاية مقالته يقتبس بعض الأدوية التي ذكر بولس أنها نافعة ضد الأدوية القاتلة أو لسع المومام والتسمم .

والقالة الخامسة في الإيلارجات القديمة والحديثة وادخارها وتخميرها ويدرك المؤلف كيف اعتنى القدماء بتركيب هذه الإيلارجات وتبعمهم في ذلك المحدثون والإيلارجات هي التي يختزنها الملوك في خزائنهم حتى تتعق ثم تستعمل في الأمراض العصيرة وقد اشتهر فضليها وفقيها . وكلمة الإيلارج مشتقة من اليونانية وتفسيرها الدواء المر ومنها ما يدخله الصبر ، وبعض الحكماء يزيد الأفواه به إليها لتكتسب الدواء رائحة عطرية وتصلحه وتبين على امتصاص الدواء بسرعة ، كما يذكر المؤلف مقدار شربته ومنافعه وكثير ما يشير فيه إلى اسحق بن عمران وأهern ومؤلفين قدماء كجالينوس وهرمس ويسجل وصفات كثيرة مقرونة باسم من ألقفها كإيلارجات التي ألقفها ابن ماسويه في كتاب البصيرة وغيره وأحمد بن الجزار ومنها ما يحتوي على أربعة وأربعين عقاراً من مفردات الأدوية .

والقالة السادسة في الحبوب المسيلة للمرءة وهي جامدة ومحذرة في أولها من أن الاستفراغ بالأدوية المسيلة كشحوم الحنظل والصبر والسمونيا والفربيون والشبرم لا ينبغي أن يستعمله إلا ذوو الأبدان القوية ومن أحشاؤهم سليمة من آفات الكبد والأورام والفرحات ويجتنبه كل ضعيف البنية والقوى النفسانية .

ويذكر الزهراوي أنّ معاصره الشهور المنطبع المسوسي كان يمنع من سقى هذه الأدوية لأيّ كان . ومن الوصفات المختصرة المذكورة هنا صفة حب السورنجان النافع من وجع المفاصل . يؤخذ صبر سقطري وسورنجان واهليج أصفر منقى من كل واحد جزءاً يدق ذلك وينخل ويتعجن بباء ويحبب كالقلفل ويحلف . الشربة منه وزن درهمين » . مثال آخر : « صفة حب المازريون النافع من الاستسقاء . يؤخذ من المازريون النافع ويقع في شراب حامض يوماً وليلة ويحلف في الظل ويُسحق ويقرص أفراداً واسمة ويحلف في الظل ثم يؤخذ من هذه الأفراد ومن النحاس الحرق والأنيسون من كل واحد جزءاً يدق وينخل ويتعجن بمصاردة الكاكنج ويحبب أمثال القلفل . الشربة منه درهان باء حر . »

والمقالة السابعة في الأدوية المقيدة والحقن والشيافات والقتل والفرزجات ويدوّها بالتحذير من أن « العلاج بالقيء خطر بالجلة ولا سيما لمن يسر عليه ... ولا يستعمله أيضاً المستعدون للسل وهو أصحاب الأعناق الطوال والأكتاف المتبحنة والخناجر النائمة والصدور الضيقة العارية من اللحم ومن في حلوقهم ... أمراض ممكنة . » ويقسم أدوية القيء إلى ثلاثة أقسام : أدوية تقي السوداء ، أو البلغم أو اللسم . ومن هذه الأدوية التي استعملت في القيء : الملح المendi ، والبورقالأرمني ، والكندنس ، وحب الشجرن والمازريون وجوز القيء وذر الشبت والماء الحار مفردة أو مركبة . فثلاً « صفة دواء للفيء لارازي جيد مأمون ... يؤخذ من الكتكر التقي وكندنس وبورق أجزاءً سواء . يدق وينخل ويتعجن ويقرص كل قرص منه مثقال ويشرب منه قرص واحد أو اثنين فإنه يقيء بعد أن يدبر » . وتشتمل المقالة وصفات عديدة على غط السابقة وغيرها لإعطاء حقن شرجية ، وصنع الشيافات ، وفرزجات رحيمية ، وفتائل وأفراد .

والمقالة الثامنة الملوكيّة في الأدوية المسهلة المأولة الزيّنة الطمّ المطريّة الرائحة التي يستعملها الأشراف وأهل الرفاهية وكل من لا يستطيع أن يشرب دواءً مركّزاً مكرروه الرائحة لضعف في معدته أو بيته أو خوفاً من حدوث القيء ، ويقتبس فيها وصفات كثيرة من كتاب المعدة والجذام ، والبنية ، ونصائح الأبرار لابن الجزار وكتاب الطب الملوكي للرازي وكتاب الأدوية المخزونة لابن جلجل كما يقتبس من كتب ساور بن سهل واحمق بن عمران وابن الحرّاني ، وابن عرّيب الأندلسي وغيرهم .

والمقالة التاسعة في الأدوية القليلة يذكر فيها ان (أكثر أمراض القلب المترددة من داخل البَّدن على الجهة أباً تكون من المرة السوداء والبلغم . والأدوية المستعملة اما أن ت quam بمزاجها حارة كانت أو باردة كالخلوجان والدار فلفل والدار صيني والقرفة والسليخة والأسمارون والقسطنطيني والمرزنجوش والمسك والبان والمنبر والقرنفل والسمد والزعفران والقادفه والسبيل وبزر الحقن الكرماني والكريبة اليابسة ولسان الثور ، واما أدوية تفعّل بخواصها كأصناف اليواقيت واللؤلؤ والصدف والذهب والفضة والمرجان والكهرباء وحجر الزرورد . واستعمالها يكون اما مفردة او مركبة . وجدير بالذكر ان الوصفات المذكورة في هذه المقالة تحوي مداواة بالمعادن او ما يمكن تسميته بالكيمياء الطبية او الطب الكيماوي Chemo therapy في الملاجات الداخلية والخارجية .

وقد جمع المؤلف في المقالة العاشرة اطريقلات ونسبة كل اطريقيل إلى صاحبه وأشار إلى أنها تستعمل إذا كان في المعدة رطوبات حارة لا يمكن استفراغها بالقيء ولا بالأدوية الحداد فالاطريقيل يقذفها إلى الأعماء وأهم عناصر الأطريقيل : الاهليج والأملج والبليج ويقول المؤلف « صفة اطريقيل الشفته نافع من ضعف المعدة ... والزحير ويقوى النفس ووقف الشيب

يؤخذ من الهليج الهندى وبليلج واملج بعد أن يحمس بالشمس حتى يجف السمن وكمازك من كل واحد ثلاثة دراهم ، سنبل الطيب وادخر وسعد وزنجيل وقلفل وناتخاه وكندر وحب ريحانة مقلو ومقل أزرق ومسك طيب من كل واحد درهان . مصطكى وعود صيني وكمبرباء من كل واحد نصف درهم ومن خبث الحديد منقع في الخل يوماً وليلة بعد سحقه مثل الكحل مقلو أربعة دراهم يجمع الجميع بعسل متزوع الرغوة ويرفع ويؤخذ منه أربعة درام بعض الأشربة القابضة » . ويشير في المقالة إلى « قفل الحكااء في الكيميا » لأن هذه الصناعة قد وصلت في ذلك الحين إلى الأندلس وكان لها أنصار . وينهي المؤلف مقالته بذكر البنادق وقد أتّق وجرب بعضها كما يشير في النص .

وتختوي المقالة الخامسة عشر ضروباً من الجوارشنات وصنوفاً من المعجونات التي جمعها المؤلف بعناية خاصة من كتب الأوائل وهي نافعة في حفظ الصحة وفي ردها للمرضى أيضاً منها كانت حالة مزاجها حرارة أو باردة أو متوسطة . وعلى سبيل المثال نذكر هنا صفة جوارشن من تأليف الزهراوي نفسه يقول فيه إنه « نافع من جميع علل العدة الباردة مطين للنفس مقوى لجميع الأعضاء الرئيسية نافع من علل الكليتين والثانية ... يزيد في الحفظ ويعين على الهضم وينقي الرياح ... وهو ملوكي يصلح للأشراف . يؤخذ من السنبل والمصطكى والزعفران والسليخة والقسط الهندى وقرفة وفقلة وكباة ... وainسون من كل واحد جزءاً ومن القرنفل الملقotto أربعة أجزاء يدق الجميع وينخل ويلت باوية من بان رفيع قد سحق فيه نصف درهم مسك وربع درهم عتر ويعجن الجميع شراب سكري قد عقد حتى صار عنزة العسل ويرفع ويتعق شهراً ويستوثق من فم الاناء ويؤخذ منه قبل الطعام وبعداه » في كل الأوقات فاته غاية » .

ثم يعطي في آخر المقالة « صفة جوارشن تفاح سكري سلطاني » يقول :

« جعلته في آخر هذه المقالة ليكون قانوناً ومثالاً يمثل عليه في عمل جميع

الجوارشنات ... تأخذ تفاحاً ... فتصب في قصريه من جبة الداخل وتنسلها بالماء العذب الفاتر ... وتصب ما يلطف ما يحمل على نار لينة ... فإذا نضج التفاح صب على غربال حتى يحصل ماؤه ... ويوزن منه أربعة أرطال ويلقى عليه خمسة أرطال وخمس أوقية من سكر ... وما يلطف ويروق بالفحيم بعد أن يطعن على نار مع التحريك الدائم حتى يبلغ مبلغ الجوارشنات وينزل عن النار ويبرد في غصارة نظيفة ثم يطيب بالسلك وشراب تفاح أو جلب . ويخصص المؤلف فصلاً قصيراً لذكر الأدوية المطربة التي تلقى في الجوارشنات لاعطاها طعماً ونكهة مقبولة وزيادة في نفعها الدوائي .

ويطرق المؤلف في المقالة الثانية عشر موضوعاً مأولاً عند أطباء المصور الوسطي في أدوية الباه وتسمين المزول وتهزيل السمين وأكتار الابن في ثدي النساء أو إقلاله والفهمادات والحقن والأدهان والمحولات المستعملة في أمراض النساء . فمثلاً في الأدوية التي تسمى الأبدان وتحصيها وتدر الابن في الثدي تشمل كثيراً من الأغذية كخبز السميد المعجون بالابن أو الزيت وخبز الخطة والمرأيس باللحوم والخطة السلوفة والتلالية والمحص وبالبقاء ولحوم الدجاج ودماغ الثور والمخ والقلب ومحاج البيض والسمك والألبان والنبيذ والفسق والعنب والتين ومن الأدوية المفردة حب المتروع وبزر الماميشا والحلبا والقلقس وغيرها .

وفي المقالة الثالثة عشر يذكر الأشربة والسكنجبينات والربوبات وهي أدوية لطيفة سليمة مأمونة في كل زمان وملائمة لكل من في أربعة أبواب : الأشربة الباردة القوية ، والحرارة والتوسطة وصناعة الربوب حيث يستعمل المؤلف السكر الأبيض في كثير من الأشربة وفي أحوال كثيرة يفضله على العسل .

وتتحوى المقالة مئات الوصفات من مصادر كبيرة واستحسنت أن آخذ مثلاً وصفة من تأليف الزهراوي ، يقول فيها : « شرابُ التفتة » وسميتها

مواتيده السرور والفرح لأنه يبسط النفس ويذهب بالأفكار الرديئة والمهموم ... ويحوّد المضم وينفي الرياح ويدر البول ... ويعدل المزاج ... وينفع في الماليخوليا السوداوية ... ومتنافعه كبيرة . يؤخذ شرب الريحان وهو نواره ومن بذر الحبق القرنفي وورقه الجفف وبذر الترنجان ... وحاشا وقشور الاترج والفتق ... ومرزنجوش وكزبرة وصندل وانيسون وزراوند واذخر وسليخة وزنجيل ... من كل واحد مثقال ومن قشور أصول لسان التمل والبساس ... خمسة مثاقيل ... ثم يؤخذ قدر جديدة من تربة حراء ... تملأ نيد ريحاني ... وينقع فيها العقاقير ويصب ماء غالى حتى يعلو على العقاقير بنصف شبر ويفطى القدر ويترك يوماً وليلة منقوعاً فيه العقاقير ثم يحمل على النار ويطبخ حتى لا يبقى من الماء إلا الثالث ... ثم ترس العقاقير جيداً ويصفي الماء ويرفع ثم ترد العقاقير إلى القدر ثم يغمر بالماء ويحمل على النار ... يطبخ ... ويرس ثانية ويروق ... ثم يجعل في إناء من جع قد بخر سبع مرات بالعنبر والعود الهندى ... فإنه شراب لا يعدله شراب . هذه الأمثال ترينا تلقي الزهراوي باستعمال كثرة من الأدوية في أدويته ومعاملات كثيرة من الطبخ والنقع والتبيخ بالعنبر والمواد العطرية مما يجعل من الصعب الحكم بما هو مفيد أو غير مفيد من مجموعة المفردات الطبية التي يستعملها في الوصفة الواحدة واتهامه بنوع الوعاء وقت التحضير وزمنه .

وأخيراً يعطي المؤلف بعض التعليمات في صناعة ربوب الفواكه موصياً بالطبخ على نار لينة حتى يأتي الربوب في تخانة المسل فؤمن من فساده ويركتز الزهراوي بحثه حول النخانخ والتقويعات والتطبوخات في القالة الرابعة عشرة ذاكراً أنها تصلح «لن كان محروراً» وخلط بدنه رقيقة ... وهي سهلة على الطابع تفصل ما تصادف في المدة والماء إلا قليلاً

وتحرج ولا تحدث في البدن ما تحدثه مائر المهلات من الجبوب والآيات الجات من الامناس والتقطيع والسعج ... ويؤخذ من هذه الأدوية قواها بالطبع وترمى أجراها فكل ما طبع ضفت قوته . » وتشتمل على ما يسهل الصفراء ويسكن وجع الدم ، ويسهل السوداء والبلغم وأنواع الصفراء . ويشرح في المقالة الخامسة عشر عمل المربيات من الفواكه والأزهار والاحياق والمقابر الرطبة والياية ومنافتها وطرق تربيتها وادخارها مشيراً إلى أهمية الخبرة الطويلة في عملها « وما أقل ما يتعلم من الكتب : ولهذا يقول المؤلف « يحتاج فيها إلى المشاهدة والوقوف على حقيقة عملها عند أربابها . » وهي مربيات حارة القوة مثل تربة التارجيل والقلفل والفوذنج والصعر والشقاول والجوز ، وباردة القوة كتيرية الورد والبنفسج والتفاح والسفرجل والقرع والنيلوفر .

ويستدل القاريء من هذه المقالة ، أن الزهراوي كانت له خبرة واسعة وإجاده صادقة في هذا العمل وقد وصف المربيات وتحضيرها وصفاً مفيداً وأفيماً كما هو واضح من صفة مربى السفرجل في أواخر الباب الثاني من المقالة والذي ذكره « مثلاً » وقائناً بعمل عليه جميع المربيات إذ هو سر من أسرار الطب » (١) .

وفي المقالة السادسة عشرة يبحث في السفوفات موضحاً أنها لا تتحملبقاء لإسراع الهواء في إفساد مركباتها تخلوها من حافظ ينفي عنها الفساد كـ

(١) يوجد في مكتبة حسن حسني بالمنيا بأبوب شت رقم ١٣٦١ مخطوط يقع في مجلدين يحيى الجلد الأول المقدمة والمقالات الأربع عشرة الأولى ويدأ الجلد الثاني في المقالة الخامسة عشرة وينتهي بانتهاء المقالة الخامسة والعشرة . والخطوط حسب تحقيق ابراهيم شبح ، في فهرست الخطوطات المchorة بمحمد الخطوطات العربية بجامعة الدول العربية ، القاهرة ، سنة ١٩٥٩ ، ص ٤٨ - ٤٩ ، نسخ محمد البيرصري بخط تعليق جيد وفي نهاية الجلد الأول يوجد التاريخ سنة ١٠٩٣ هـ وعموم أوراق الجلدان ٩٤٣ ورقة ومسطرته ٢٩ سطراً للصفحة .

في الأقراص التي يخصص لها المقالة السابعة عشرة « إذ قواها أثقي من السفوفات في السفر والحضر لأجل الأصحاب التي تدخلها والرطوبات والعصارات التي تجمع بها أدويتها لأنها تبقى عليها قواها زماناً طويلاً سواء كانت مسحية أو ممسكة . وتحتوي من الوصفات أقراص الطباشير والكافور والفات والورد والأمير باريس والكافنج واللنك والافرييون وغيرها .

أما السعوطات والبخورات والفراغ والذرورات والقطورات والقتل والأدوية القاطمة للرعاف فقد خصص لها المقالة الثامنة عشرة وقد قسمها خمسة أقسام :

١ — في السعوطات الندية للدماغ من الفضول المليظة والناففة من الصرع واللقوة والفالج والنسيان والبرسام والتزلات والركام والشقيقة والصداع .

٢ — في القطورات النافية لعمل الأذن وأوجاعها وما يدخلها من الهوام وما يتكون فيها من الأورام والطين والدود .

٣ — في الفراغ الندية للدماغ والحلق من الفضول المليظة والرطوبات .

٤ — في البخورات البيضة للشمور والقاتلة للقمل والتي تسقط الملق والناففة في وجع الأضراس والتزلات والركام والوباء وأورام البهة والبواسير والطاردة للحيات والمقارب والبعوض والذباب .

٥ — في الذرورات القاطمة للدم من الجراحات وافتتاح النترابين والناففة في علل الأنف والبواسير والرعاف والأورام المستعملة في القتل من الزنجارية والفنروية .

وتشمل المقالة التاسمة عشرة على البحث في الزينة وصناعات الفوالي وهي قيمان : الأول في الطيب من صناعات الفوالي والأدهان والبخورات والمخالع مما يستعمله الأصحاب والمرضى ، والثاني في أدوية الزينة وما تستعمله النساء وكثير من الرجال للجمال والحضنات وتحسين الشعر والفهم ، وتضم تطبيب الثياب وصبغها وعمل القلائد المعطرة .

وينصص المؤلف المقالة العشرين في الحديث عن الاكحال والشيافات واللطroxات في علاج العين ، الحرارة أو الباردة ، والسيالة أم التي هي ذرور لمواد مسحوبة . وفي جملة الوصفات يذكر « صفة كحل استخرجه عيى الكحال للآمون وكان يسميه مخزون الملك وهو نافع لكل وجع وألم يعرض في العين ، يؤخذ أند اصفهاني ستة دراهم ومرقشتنا خمسة دراهم وقوتها أربعة دراهم ملح منقى ثلاثة أشباع درهان ، وفلفل أيضً يسحق الجمجم سحقاً بليناً ويخلط ويكتحل به . » ويدرك أيضاً صفة ذرور آللله : « صفة ذرور آللله» وجربته في ابتداء الرمد واتهائه ويجلو البياض وهو لطيف سميتها العزيز . يؤخذ من التوتينا الثقة المفسولة بالماورد . . . وازروت بلبن الأنن أو النساء ونشاسيغ معمول في الصيف سليم من الموضة وصنع عربي تقي وسكر طبرزد من كل واحد جزء يذر في العين قبل استحكام الرمد فانه لا يتاذى بعد أن يستعمل الفصد والاسهال فان فلت واستحكم الرمد حك بياض البياض الرقيق قطر في العين حتى إذا أخذ الرمد في الانحطاط اجمل من الاذروت جزءان واستعمل فانه غاية عجز . » والمقالة الحادية والعشرون في أدوية الفم والأسنان والخلق من السنوات والغراغر والمضمض والأدوية التي تسقط الملق . وقد قسمها المؤلف إلى ثلاثة أقسام : الأولى في أدوية وجع الأسنان والتي تبيضاً وتفتها ، والثانية في السنوفات النافعة لثة والفهم والأسنان ، والثالث في أدوية ما يعرض في الخلق كالذمة وورم اللهاة والوزتين والملق ، ويظهر من الموضوعات التي طرقها المؤلف أن هناك ترداداً وتكراراً في المواد وأنواع الأدوية واستعمالاتها مما يجعل الفصل بين هذه الموضعين يدو أحياناً مصطنعاً متكلفاً ، ولكن الفائدة في تسهيل عرض الكتاب وتسهيره للراجع يستعين به في مداواة المرضى ويفيد من محتوياته . وأكثر ما يدو هذا التكلف والترداد في المقالة

الثانية والشرين التي خصصها المؤلف كما يقول لـ «أدوية علل الصدر من السعال والقرحة في الرئة وخشونة الصوت وضيق النفس والبرد ونفث الدم والقيح وعلة الانتصاب والدبيلات».

أما المقالة الثالثة والعشرون فتبحث في العلاج بالأضمدة من الرأس إلى القدم ، وفيها يوصي الزهراوي باستفراغ البدن قبل وضع الأضمدة في مكانها . ويستعمل كسواغ للأدوية الشمع ، والشعر والتين والنطرون والمسل وخرء الحمام اليابس ، والرماد والصمغ العربي وبياض البيض ودقيق الشعير أو الخنطة ، ولعب البرققطونا والجبس ومن العادن يستعمل الشعب اليهاني والطينالأرمني والطباسير والزاج والاسفیداج والرصاص والكبريت والبورق والنحاس المحرق وغيرها وتحوي مئات الوصفات لكل عضو في البدن . ويفيض في ذكر الواد المعدنية في تركيب المرام التي يختص لها المقالة الرابعة والشرين والتي يعتبرها «قريبة من الأضمدة في المعنى والفرق بينها أن الأضمدة في العلاج أعم» والرام بالخرارات والجراثات أخص . ويضيف المؤلف أن «من المرام ما يقوى أكثر مما يحلل ، ومنها ما يحلل أكثر مما يقوى» . ويدرك في أولها الرم النخلي لجالينوس ، ويستعمل في المرام مواد كثيرة كما فعل في الأضمدة كسواغات للمعاقير بعضها سبق ذكره كالشمع والصمغ وبياض البيض والزبرت وأنواع الشحوم .

ويفرد الزهراوي المقالة الخامسة والعشرين للأدهان البسيطة والمركبة ويُظهر في بحثه حaulه أصلية في تركيب هذه المواد التي يستخلصها من المفردات الطبية والحبوب والبيض والحيات والأثار كالزيتون وغيرها . ويضع فيها الكثير من اختباراته الشخصية وملحوظاته الفيدة .

ويتحدث عن أطعمة الرضى في المقالة السادسة والعشرين موضحاً «أن جميع ما يتغذى به الإنسان إنما القصد منه إلى منفعته في تقوية جسمه

لا إلى لذاته فإن اتفق أن يكون غذاءً محموداً ولذيناً مما ، إما بالطبع أو بالصنعة فذلك من تمام سعادة المتقى به ، وهذا جاري في الأصحاء والمرضى سواء إلا أن المرضي ولا سيما الناقصين .. فإنك إذا جعلت أغذتهم مع جودتها لذينتها فذلك أسرع لتفهمهم ... ودم جهدك أن تجعل علاجك للمرضى بالأغذية دون الأدوية فهو أقرب إلى السلامة ... وأحمد في العادة ... وقد جمعت في هذه المقالة أغذية لأكثر الأمراض وذكرتها مفردات ومركبات لتكون للذكر حاضرة بين يدي المتطلب وجعلتها فضولاً ليسهل وجود المطلوب منها . وقد قسمها كابيل : في أغذية أصحاب الأمراض الحادة والمحن والبرسام والشوشة وذات الجنب والجدري والحمبة والثرا والحكمة والحرب والرمد والصداع ، وفي أصحاب حمى الربع ، والورد ، وأصحاب السعال والربو والسلولين ونافقي الدم ، وأصحاب الالسنان والتقيء وفروع الأمعاء والزحير والقولون والمالبخوليا وفي أغذية المجنومين والبروصين والمصروعين والمفلوجين والشيخوخة والنفاسى والناقصين والمفصودين والأطفال الآكلي الطين والتراب وأصحاب اليرقان والمطحولين والأغذية المسمنة أو المسهلة والتي تزيد الدين وتدر الطمت وفي النهاية تدبّر مايحرص ومحاض الاترج ومايتفاخ والسفرجل والمرمانين والزيت وعمل الزبد من السمن وعمل الافت والباذنجان والكباد والدفة . ومع أن الكثير قد كتب في هذه الحقبة حول أغذية الأصحاء والمرضى إلا أن هذه المقالة لها قيمتها التاريخية لنتائجها العلمية التي تقدمها في وصف الأطعمة وطريقة تحضيرها وطبخها وحفظها واستهلاها .

ويتبعها المؤلف بالمقالة السابعة والعشرين في معرفة قوى الأغذية وخصائص الأدوية وإصلاحها ومنافعها ودرجتها في الحرارة والبرودة والرطوبة والجافة . وهي تبحث في الجبوب كالقمح وما يصنع منها من الخبز وأنواعه ، وفي المياه

واللنج والأشربة والأبندن ولفقاع والعلل والخل وساير المرطبات ، وفي القبول والفواكه الرطبة واليابسة البستانية والبرية وفي اللحوم بأجنبها وما يصنع منها والألبان ووجوه تحضيرها واستعمالها وأنواع الطير ووجوه استعمالها كفتاد ، وفي البيض والسمك وأنواعه ويبحث في الأوبار والألوان وقوة كل واحد وما هو أفضل الألوان للبصر .

أما في قسم الأدوية فائز هراوي يذكر منها الشهور المخلوب والخشائش الطيبة الموجودة في الأندلس وذكر الجيد والرديء منها وادخارها وعمل عصاراتها وهو يرتتبها حسب أسمائها وعلى حروف المجم وحسب الدرجة التي يقع فيها العقار فثلاً تحت حرف الألف يذكر الأملج « بارد قايس في الدرجة الأولى ويفيد في تقوية المعدة والمقدمة والبواسير ويفتح الشعير من الاتئمار » .

« أكليل الملك حر وقد قيل مستدل وخاصته تليين الأورام ولا سينا المارضة لعين والرحم والمقدمة والانتين ، إذا صنع منه ضماداً بالمستحق وصفرة البيض ودقيق الجنان » . وبتام هذه المقالة ، حسب بعض النسخ ، (١) يتم الجزء الخامس من كتاب (التصريف) هذا وهو قسم يتطلب دراسة تحليلية عميقه لإظهار فضل هذه المقالة في بايهـا .

والمقالة تحيـي فصـولاً طـيفـة ومـفـيدة فـثـلاً في حـدـيـه عنـ الحـنـرـ الـاسـكـرـ يـقرـرـ أنـ مـساـوـهـ أـكـدرـ مـنـ مـنـافـهـ « لـأـنـكـ لـاـ تـجـدـ أـحـدـ يـأـخـذـ عـلـىـ مـاـ يـبـنـيـ وـكـيـفـ يـبـنـيـ وـالـقـدـرـ الـذـيـ يـبـنـيـ » ثـمـ يـذـكـرـ تـحـريـهـ فـيـ السـرـيـعـةـ الإـسـلـامـيـةـ .

(١) انظر مثلاً نهاية المقالة السابعة والمفررين في مخطوط بشير رقم ٤٠٢ والحاوية على جميع مقالات كتاب التصريف من المقالة الأولى إلى نهاية الثلاثين وقد اعتمدنا على دراسته شاكرين ل McKernan لكتبة استنبول الفهرة احسانها بإرسال ميكروfilm لدراسة هذا المخطوط المهام .

ويُضيّف قوله : « ومن مصار الشراب جملة لم أذم عليه وأخذه على غير ترتيب وطلب به السكر انه يولد أمراضاً مزمنة كالصرع والمالطخوليا وفساد المقل والفالج والرعشة والخدر وأضعف جميع عصب البدن وشبك الأعضاء وكدر الحواس وعقل اللسان وأضعف الحركات الارادية وأحدث أوجاع المفاصل الزمنية والفقس والزمانة ... وأضعف جميع الأحشاء ولا سيما الكبد فانه يولد فيها الأورام والسداد التي تكون سبباً أكيداً لكون الاستسقاء وفساد اللون وذهب نضارته (من الوجه) وربما خنق الحرارة الفريزية فقتل فجأة كما شاهدنا مرات ». .

وتحسن الاشارة هنا إلى الفصل الذي خصصه المؤلف في قوى الشباب والألوان فيقول « كل لباس صقيل أملس فانه على الجملة أقل اسخاناً للبدن فيبني أن يلبس في الصيف ». ويضيف أن « القطن أدق من الكتان وأشد بزوماً للبدن وكلما كان رطباً كان أدق وهو جيد للظهر والكتفين . الابریس أسرخ من الكتان وأبرد من القطن ... الصوف حار يابس ينهمك الجسد ... الصوف المفرز المرعز حار جداً ينهم البدن ويسخنه ». وفي حديثه عن الألوان يقول « أفضل الألوان للبصر الألوان الارجوانى ثم الأخضر ثم الأسود وأما اللون الأبيض فرديء للبصر ثم الأصفر ثم الأحمر وأعددهما الألوان الارجوانى ». وما يؤسف له ان الزهراوي لم يذهب في هذه البحوث إلى أبعد من ذلك مما هو مفيد وأصيل . .

ولا شك ان المقالة الثامنة والعشرين في إصلاح الأدوية يمكن اعتبارها أفضل مقالة من نوعها كتبت في إسبانيا حتى نهاية القرن العاشر . وقد قسمها المؤلف إلى ثلاثة أبواب :

الباب الأول : في تدبير الأحجار المدنية وغسلها واحراقها كالمرقشيتا والزاج والقلقيت والفلقطار والرصاص والخديد والنحاس والإند والتوتيم والنورة والزرنيخ والزنجفر . وفي هذا القسم يذكر المؤلف طرق تحضير بعض المعادن أو أملاحها أو أكاسيدتها بصورة عملية في غاية الأهمية في تاريخ الكيمياء والصناعة المدنية . [وفي نتّي أن أدرس هذه المقالة بتفصيل في المستقبل القريب] .

الباب الثاني : في تدبير المقاير البناءية وعمل عمارتها واستخراج اللعابات وتقشير الجبوب واستخراج اللبوب وغسل الزيت وتدبير درديه وتبييض الخل وأخذ درديه وعمل خل الفضل وتقطرير مائه وشق بصله وتقطرير ماء الكافور وعمل النشاشيج من الخطة والشعير والكرستنة وإحراق المرجان والكهرباء وإصلاح الأدوية المسهلة كالسقونيا وشحم الخنطل والملازريون والبلادر والشبرم وأجناسها ومعرفة أوقات جمع الحشائش الطبية وادخار ما يجمع منها من أصول وبذور وفقار وتفصيص الأدهان . وتحوي المقالة صوراً للقوالب لعمل الأقراس والمراؤق المستعملة لتروين المصارات .

الباب الثالث : في تدبير الأدوية الحيوانية كاحراق الأصداف والقرون والأظلاف والحوافر والمظالم وقصور البيض وإحراق الأفاعي والأرانب والعقارب والخطاطيف وأخذ الدِّيماء من الحيوان وتبييض الشمع ، وصناعة غراء الجلود وأخذ المرارات وتجفيفها لاستعمالها في الاكحوال ومعرفة الجيد من هذا كله والرديء . وقد كان المؤلف في هذا كله عملياً في وصفيه وشرحه إيجاعياً في تجاريته وأبحاثه مما يجعل لمقالته قيمة تاريخية .

وقد ترجمت هذه المقالة وأجزاء أخرى من (التصريف إلى اللهجة العربية واللاتينية^(١) .

وتداولتها الأيدي في الغرب تحت اسم *Liber Servitoris* كما ترجمت إلى اللاتينية وطبعت مبكرًا سنة ١٤٧١ في فينسيا (البنديقية) مما ساعد على ازدياد انتشارها وتأثيرها ثم طبعت مع op. *Mesue* بنفس المدينة في سنة ١٤٧٩ م^(٢) . ولا شك أن ذيوعها كان بعد القرن الثالث عشر .

هذه المقالة وغيرها من مقالات التصريف التي ترجمت وعرفت في الغرب والتي تبحث في المستحضرات الصيدلانية والعقاقير وطرق تركيبها وحفظها واستعمالها كانت مصدرًا هامًا لثلث هذه المعلومات المؤلفين الذين كتبوا حول هذه الموضوعات في الحقبة الأخيرة في القرون الوسطى .^(٣) وما يزيد في فضل

(١) كثيرون من المصادر التي اعتمدت على الترجمة اللاتينية فقط حسبوا العنوان التالي شاملًا لسيرة كتاب التصريف :

Liber theoricae nee non praeticae Alzaharavit L. chouant, Hand buch, Leipzig, 1841, pp. 373 — 374.

الظرف ملأ :

(٢) انظر المرجع أعلاه شولانت ص ٣٧٢ — ٣٧٥ وأيضاً كتاب : F. Wustenfeld, Geschichte, 1840, pp. 85 — 86.

(٣) يستدل من رسالة الدكتور همان Hermann Lehmann المؤرخة في ٢٤ — ٩ — ١٩٦٣ G. Sarton, Introduction. Vol. 2. 1931, pp. 239 — 240 on the Antidotarium Nicolai.

أو كناش نقولاوس من أطباء ساليرنو بيطاليا في النصف الأول من القرن الثاني عشر . لا بدّ وأنه تأثر بترجمات سلطنتين الإفريقية من العربية إلى اللاتينية بالإضافة لبعض الوصفات التي كانت معروفة في تلك الدراسة قبل ذلك فرتبتها وأضاف إليها على ضوء الترجمات اللاتينية من العربية وقد اشتهر كتابه تحت عنوان *Antidotarium Parvum* وفي ذلك الحين لم تكن ترجمة كتابات الزهراوي قد وصلت إلى مدرسة ساليرنو الطبية بعد ، يتضح من ذلك أن نقولاوس هذا لم يرها البتة .

الزهراوي على تاريخ الطب والصيدلة مقالته التاسمة والمشرون والتي قسمها إلى خمسة أبواب :

الاول : في تسمية العقاقير في عدة لغات ، اليونانية والسريانية والفارسية والعربية والبربرية وترتيبها على حروف المجم .

الثاني : في تسمية الأسماء الحادثة في كتبهم من غير العقاقير (١) . كالأنبيق والقاتطير .

الثالث : في بدل العقاقير بعضها من بعض إذا عدلت المطلوبة أو تمذر وجودها .

الرابع : في أعمار الأدوية الفردية والركبة المدنية والنباتية والحيوانية في منشئها ومصدرها .

الخامس : في تفسير الأكيال والأوزان الموجودة في كتب الحكاء باختلاف لغاتهم مرتبة أيضاً على حروف المجم .

وتميز هذه المقالة بأنها مختصرة ولكنها في الوقت نفسه تحوي معلومات قيمة ولا سيما في أسماء العقاقير وما يمكن استبداله منها بغيره عند فقدانه وأنواع الأكيال والأوزان وأسمائهما ومقارتها بسواءها ومقاديرها ومكان استعمالها .

وفي حديثه عن أعمار العقاقير يعتبر المؤلف أن أشرفها هي التي تقاوم[¶] الفساد مدة أطول كالياقوت والذهب والألماس والزمرد والتي كان الزهراوي يعتبرها في عداد الأدوية الثمينة « وأما الزنجار فتنقص قوته في أقل من عام

(١) من أحسن ما وصلني عن أصل كلية الطار ونميرها ما كتبه :

Hermann Lehmann, « Die Entstehung und Bedeutung des Wortes (Droge) » in Pharmazeutische Zeitung, No. 36 (1929), 1 – 6 ; and No. 100 (1930), pp. 1 – 7 .

وقد جربته ». والمُؤلف يقرر ذلك بناء على تجربته وملاحظته الشخصية يقول : « والاسفیداج تبقى قوته نحو ثلاثة أعوام أو خمسة ثم يستحيل إلى الترايمه . » وأما الأدوية النباتية « فنها أصماخ وعصارات وألبان وأدهان وبذور وقشور وفستان واللحاء ... وأما الأصماخ فبقاوتها أكثر من جميع الأصول والبذور .. أما العصارات فبقاوتها أقل ... وأما الزنجيل فهذه التي فيها رطوبة فيسرع إليها السوس في عام أو عامين . » وينتهي من هذا الباب بذكر الأدوية الحيوانية ، كالشحوم والمرارات والانفحة والزبول والبعير والحوافر والأظلاف ذاكرة مدة بقائها من غير فساد .

وآخر قسم من (التصريف) وأكثره شهرة هو المقالة الثلاثون في عمل اليد (الجراحة أو القسم العملي والجراحي) في أحوال الجبر والكسر والخلع والولادة وهي تحوي مقدمة تشير إلى تدهور مهنة الجراحة لأن العمل باليد محسنة في بلادنا وفي زماننا معذوم البتة حتى كاد أن يدرس علمه وينقطع أثره . إنما بقيت منه رسوم بسيرة في كتب الأوائل . ثم يوصي من أراد تعاطي الجراحة أن يليم الإمام الكلبي بعلم التشريح وغراائز الأعضاء وكتابات الحكماء في الموضوع مع موافقة التجربة والاختبار ، ويوصي قراءه بقوله « فخذوا لأنفسكم بالخزم والحباطة ولرضاكم بالرفق والتثبت واستعملوا الطريق الأفضل المؤدي إلى السلامة . » ويقسم المؤلف هذه المقالة إلى ثلاثة أبواب رئيسية :

الباب الأول : في الكي بالنار والكي بالدواء الحاد مع صور آلات (حدائق) الكي ووصف ما يحتاج اليه في اجراء العمليات المذكورة . ومن الانصاف أن نقول هنا : إن الزهراوي لم يدع إلى استعمال الكي بل وضع لهذا العمل حدوداً علمية وشروطاً لتطبيقه ومكان استعماله والزمن وال الحالات

الرضية التي يفيد فيها . لأن هذا العمل الجراحي كان متداولاً في كل مكان من الامبراطورية الإسلامية . ولا شك أن من أساء استعمال السكين قد أساء في الدرجة الأولى فهم مقصـد الزهراوي وما وضعه في كتابه من توضيح ووصايا .

الباب الثاني : في الشق والبط والقصد والجراحات ويحذر المؤلف خوفاً مما يحدث في هذا من نزف الدم « الذي تقوم به الحياة عند قطع عرق أو شق درم أو بط جراح » من التسرع في العمل أو الجهل بعلم التشريح ويوصي بمبادرة العمل بكل تريث وتقىم للواجب .

ويحتوي هذا الباب فصولاً في جرد الأسنان بالحديد لتنظيفها ، ومعالجة الأضراس وطرق خلع ما يحتاج للاستئصال منها والآلات والمجارд والكلاليب المستعملة في ذلك مع رسوم لها ووصف لعملها ، وتشبيك الأضراس المتحركة بخيوط الفضة والذهب ، والأخير هو الأفضل ، وصور المحاجم المستعملة لقطع نزف الدم وهي إما « من نحاس أو من صيني مدورة إلى الطول قليلاً » أو تعمل مدورة مثل كشتبان الخياط لقطع النزف بعد القصد أو عند قطع عرق أو شريان . ويصف المؤلف في هذا الباب طريقة لحقن الثانة بالزرقة مع صورتها وإخراج المحتى من الثانة وتثير الآمهات عند الولادة والمعناية بالجذين والآلات التي يحتاج إليها في إخراج الجنين وصورة الأولب الذي يفتح به الرحم والكلاليب والمدفع الذي يدفع به الجنين ووصايا لقابلات ، واستعمال الإبرة والخياطة في الجراحات وصفة الخياطة وأنواع الخيوط ، ولا ينافي أيضاً في بحثه في فصد الرورق بل يضع الحدود لها ، كما فعل في موضوع السكين ، مع ذكر الموضع والأمراض التي يحسن بها فصد الرورق وطرق العمل وواجبات الجراح في مراعاة ظروف المريض وأحواله الشخصية والمأمة ، وأخذ كل شيء بعين الاعتبار حتى الزمان والمكان اللذين يضمان المريض .

الباب الثالث : في جبر كسر العظام والفكك وفيه يشكو المؤلف من ادعاء الجهال من الأطباء والعوام الكفاءة لهذا العمل حتى انحط العلم به لذلك كتب فيه الزهراوي موضحاً واجياته مع رسم الآلات المستعملة فيه ، وكذلك وصف الأضمنة النافعة في جبر الكسر والخلع والوثي وآلات الخشب التي يوصي بها وصورها ويدرك في علاج فك خرز الظهر طريقة يستعمل فيها اللولب والدكان (وليس المقصود هنا الصيدلية بل الآلة التي يوضع عليها المريض متمدداً) ويصفها وصفاً دقيقاً مع الرسم .

وبنهاية هذه المقالة كمل كتاب (التصريف) وهو المؤلف الوحيد المعروف للزهراوي . ولأهميةه وكبر بعض مقالاته التي تصلح الواحدة منها لأن تكون كتاباً وأنه لم ينشر بعد بالعربية قدمت هذا الشرح لمقالاته واحدة فواحدة .^(١) ولا شك أن هذه المقالة الأخيرة في الجراحة قد نالت من الشهرة والاهتمام في الأوساط العلمية والطبية نصياً كبيراً ولا سيما لدى مؤرخي الطب في المصور الحديث وقد أكسبت هذه المقالة صاحبها أكثر من سواها شهرة عالمية . واستفاد جراحو الغرب في أواخر القرون الوسطى من هذه المقالة وكذلك كان لها تأثيرها في البلدان العربية . فإن أبو الفرج ابن القف التطبي (١٢٣٣ - ١٢٨٦) وهو من أعظم جراحي الحقبة الإسلامية يقتبس من الزهراوي كثيراً ويزووه لصاحبه . وقد سبقت الإشارة إلى الخطوط الموجودة في المتحف الوطني بدمشق والذي قدمَهُ المتحف الأستاذ عيسى اسكندر معرف و كان بحوزة الطبيب الياس البَيْرُوْتِي (من بيت بُرْئُشْ) الذي جرب العمليات بنفسه في معالجاته للمرضى في النصف الثاني من القرن

(١) المطر كتاب الذي وضعته بمحنة أستاذ الدكتور غلن سونيدكر في المراجع .

الخامس عشر وهي بخط أندلسي واضح . وأخذه الكثير من (التصريف) نصاً ورسوماً دليل على مقدار تأثر جرافي العرب المتأخرین بهذه المقالة (١) . وفي تشرين الأول (أكتوبر سنة ١٩٦٤) أتيحت لي فرصة لزيارة إسبانيا (بلاد الأندلس) وللتعرف على آثارها فورت مدينة قرطبة ومسجدها العظيم الذي هو اليوم كاتدرائية القصر والحدائق الملوكية يحيط به ورأيت الوادي الكبير والجسر (القنطرة) كما أتيح لي أن أزور آثار الزهراء عاصمة الناصر والمستنصر ابنه ، وقيل سماها الزهراء تخليداً لمن أحب ، وهنا عاش الزهراوي وخبطت يده كتاب (التصريف) ، الذي نجحى الآن ذكراه .

أما القرن الحادي عشر فقد أحب عددًا لا يستهان به من الأطباء والمماء والأدباء . وكان من بين الالاعين منهم أبو محمد علي بن أحمد بن سعيد بن حزم (٩٩٤ - ١٠٦٤) الذي كان واحداً من المحبين بالطيب الجراح الزهراوي ومن النويرين على رفع مستوى الأندلس العلمي والأدبي . ولد بقرطبة وتربى فيها وانتشر كفقيه وطبيب وشاعر وفيلسوف ومؤرخ له رسائل وكتب كثيرة منها (طوق الحامة) و(الفصل في الملل والأهواء والنحل) أشار فيه إلى مقارنة الأديان وتحليل المتقدمات الدينية والاجتماعية وكان بذلك من أول المؤلفين المشهورين في هذا الباب في الإسلام .

(١) عيسى اسكندر ملوف ، الأسر الطيبة المفترضة بالطبع العربي ، ص ٤٠ - ٤٤ . والخطأ هنا أن الأستاذ ملوف حب المخطوط نسخة من المقالة المراجحة في التصريف وهي ليست كذلك بل هي آلة عنها ولكنها جم جراح متأخر وتألمه . والمخطوط (رقم ٢٥٨٠ / ع ٩١٦) مكتوب عليه أيضاً تملّك عبد القادر بن عودة الطيب بدمشق سنة ١٢٧٩هـ (قدمه أولاً لكتبة الجمع العلمي مع الأستاذ ملوف كل من الشيخ عبد القادر المغربي والأستاذ حتى الكسم درير دار الكتب الظاهرة في شباط سنة ١٩٢٥) وهو مبتور من أوله وآخره . وأما مخطوط رقم ١٩٩ في مكتبة أحد الثالثات باسطنبول في ١٧١ ورقة يحيوي المقالة الثلاثين من التصريف في عمل اليه مرموم الآلات المراجحة التي يوصي المؤلف باستعمالها في الكي والجبر والجراثات .

ولقد وجدتُ لابن حزم مخطوطاً في المكتبة الظاهرية (رقمه ٣١٨١ - عام) بعنوان رسالة في مداواة النفوس وتهذيب الأخلاق والزهد في الرذائل (أوله : « الحمد لله (على) عظيم منته ... أما بعد فاني جمعت في كتابي هذا معانٍ كثيرة فادنيها واهب التميز ... لنفع عباده واصلاح ما فسد من أخلاقهم ومداواة علل نفوسهم . » يقع المخطوط في ورقة قياس $\frac{1}{2} \times 13\frac{1}{2}$ سم وفي الصفحة ١٩ سطراً . ومثله أيضاً مخطوط آخر رقمه ٣١٨٢ - عام (آداب - ١١) عنوانه (رسالة في مداواة النفوس) ..

يدو من هذه الرسالة ومن كتب أخرى للمؤلف اهتمامه بالصلاح الاجتماعي وتهذيب الأخلاق مما يكسبه صفة المصلح الاجتماعي الذي يريد أن يرفع بيته إلى مستوى أخلاقي رفيع ، ويعاصر ابن حزم أبو المطرّف عبد الرحمن بن محمد ابن وايق الدّجّمي الذي احتل الوزارة كابن حزم وكان أحد أشراف أهل الأندلس العرب في زمانه وسليل الأماجـد فيهـم . ولد سنة ٣٨٧ هـ أو سنة ٩٩٨ م وعاش في طليطلة وتولى الوزارة فيها وتوفي بعد سنة ١٠٦٨ م وكان ملـماً بكتـابـاتـ اليـونـانـ كـهـلـفاتـ أـرـسـطـوـطـالـيسـ وجـالـيـتوـسـ مماـ يـدلـ علىـ استـمرـارـ حـبـ الاستـطـلاـعـ العـلـمـيـ فيـ الأـنـدـلـسـ طـيـلةـ القرـنـ الـحادـيـ عـشـرـ ،ـ وـاشـتـهـرـ بـعـرـفـتـهـ لـمـاقـقـيرـ إـذـ أـلـفـ كـتـابـاـ (ـ فـيـ الأـدـوـيـةـ الـمـفـرـدـةـ)ـ صـرـفـ فـيـ جـمـعـهـ وـتـرـيـهـ وـضـبـطـ موـادـهـ ماـ يـقـرـبـ مـنـ عـشـرـينـ سـنـةـ اـقـتـسـ لهـ ماـ ذـكـرـهـ دـيـسـقـورـيـدـسـ وجـالـيـتوـسـ فـيـ هـذـاـ الـبـابـ وـرـتـبـهـ وـقـدـ تـرـجـمـ إـلـىـ الـلـاتـيـنـيـةـ تـحـتـ عـنـوانـ Medicamentis Simplicibus وـلـهـ أـيـضـاـ كـتـابـ (ـ الـوـسـادـ أـوـ الرـشـادـ فـيـ الطـبـ)ـ ،ـ (ـ وـالـمـجـرـبـاتـ فـيـ الطـبـ)ـ ،ـ وـ (ـ تـدـقـيقـ النـظـرـ فـيـ عـلـلـ حـاسـةـ الـبـصـرـ)ـ .^(١)

(١) الفاضي صادع ، طبقات الأمم ، من ص ٨٣ - ٨٤ .

ويبدو أن ابنَ وافِد قد تمسك بالقاعدة الذهبية التي دعا إليها كثيرون في هذه الحقبة وهي ألاً يُعالِج بالدواء إذا كان النداء كافياً لمعالجة المريض ولا يستعمل الدواء المركب إذا كان المفرد وأفياً بالفرض .^(١)
وبلغت دراسة مفردات الطب حدّاً عالياً من الأهمية في القرن الثاني عشر وأضاف علماء الأندلس مواد جديدة لم تكن معروفة من قبل وأشاروا كذلك إلى آثارها وتأثيرها في الجسم وذكروا أوصافها وخصائصها .

وقد اشتهر في هذا العصر أيضاً كتاب (الجامع في الطب في الأدوية المفردة) لأبي جعفر أَمْهَدْ بْنُ مُحَمَّدَ الْغَافِقِي (المتوفى سنة ١١٦٥ م) ويُوجَد منه خطوط في مكتبة الأوقاف في طرابلس الغرب ، ليبيا ، وفيه يقول ابن أبي أصيحة : « إن كتابه في الأدوية المفردة لا نظير له في الجودة ... قد استقصى فيه ما ذكره دِسْقُورِيُّدُسْ والفالضل جالينوس بأوجز لفظ وأتم معنى ثم ذكر بعد قوليه ما تجده للتأخرين » وذكر أيضاً ما شاهده وعرفه شخصياً .^(٢) وكتب في حفظ الصحة وفي دفع المضار الكلية للأبدان الإنسانية .
واشتهر في هذا الزمن أمية بن عبد العزيز بن أبي الصكل من دائية في شرق الأندلس وقد لمع نجمه في الطب والأدب والفلسفة والموسيقى

(١) ابن أبي أصيحة ، ميون الأنباء ، ج ٢ ، طبعة القاهرة ، ص ٤٩ .

Brockelmann, CAL. , Vol. 1, Leiden 1943, p. 643; Leclerc, Histoire (٢)
vol. 2, pp. 79 - 93; and Max Meyerhof, and G. P. Sobhy, The Abridged
Version of "the Book of Simple Drugs" of Ahmad ibn Mubammad
al-Ghafiqi, 4 parts, Cairo, 1932 — 40.

هذه النهرة كانت مرتکزة على خطوط مختصر لابن البري ولكن توجد خطوط في مكتبة الأوقاف بطرابلس الغرب ، ليبيا وخطوطات أخرى في مصر واستنبول وعمومي رسوماً قبابات تستحق الدرس .

والرياضيات والشعر وكان فصيحاً للمرية . زار الديار المصرية حوالي سنة ١١١٧ م وتکبد مشاق حمة في الاسكندرية ، ثم عاد إلى الأندلس وقُوْي بالهدية سنة ٥٢٩ هـ (سنة ١١٣٦ م) ودفن في المستير وقد نُقشت على قبره بعض أبياته :

سَكَنْتُكِ يَا دَارَ الْفَنَاءِ مَصْدِيقًا
بَأْنِي إِلَى دَارِ الْبَقَاءِ أَصْبِرُ
وَأَعْظَمُ مَا فِي الْأَمْرِ أَنِي صَارِ
إِلَى عَادِلٍ فِي الْحُكْمِ لِيْسَ يَجُورُ
وَمِنْ أَقْوَالِهِ الْحَكْمِيَّةِ يَلْتَقِدُ بِخِيلًا :

تُفَكِّرُ فِي تَقْصَانِ مَا لِكَ دَائِمًا
وَتَنْفَعُلُ عَنْ تَقْصَانِ جَسْمِكَ وَالْعَمَرِ
وَيُشَيِّكُ خَوْفُ الْفَقْرِ عَنْ كُلِّ بُشْرٍ
وَخَوْفُكَ حَالَ النَّفَرِ مِنْ أَعْظَمِ الْفَقْرِ
وَقَالَ يَصْفِي الْأَسْطَرَ لَابْ
وَكَانَ قَدْ وَصَفَهُ قَبْلًا إِنْ مَاسُوهُ أَيْضًا :
جُرْمٌ إِذَا مَا تَمْسَتَ قِتْنَتَهُ
جَلٌ عَلَى التَّبَرِ وَهُوَ مِنْ صَفَرَ
مَسْكَنُهُ الْأَرْضُ وَهُوَ يُبَشِّنُ
عَنْ جُلٍّ مَا فِي السَّمَاءِ مِنْ خَبَرَ
وَقَالَ فِي طَبِيبِ اسْمِهِ شَمْبَانٌ يَدُوْ أَنَّهُ كَانَ جَاهِلًا قَلِيلُ الْحَدَّاقَةِ :

يَا طَبِيبًا ضَجَرَ الْعَا
لَمْ مَنْهُ وَتَرَمْ
فِيكَ شَهْرَانِ مِنَ الْعَا
مْ إِذَا الْعَامُ تَصْرَمْ
أَنْتَ شَمْبَانُ وَلَكِنْ
قَتْلَكَ النَّاسُ سُحْرَمْ

ولأبي الصلت (رسالة المcriة) ذكر فيها مارآء في ديار مصر من هيئتها وأثارها ومن اجتمع بهم فيها من الأطباء والعلماء والأدباء مدة إقامته بالقاهرة والاسكندرية وقد كتبها لأبي الطاهر يحيى بن تيم بن العز بن باديئس حوالي سنة ١١٢٠ م وله مختصر (في الأدوية المفردة) على ترتيب الأعضاء المتشابهة للأجزاء والآليات ، وله أيضاً كتاب (الانتصار لخين بن اسحق علي ابن رضوان في تتبّعه لمسائل حنين .^(١))

(١) ابن أبي أسمية ، عيون الأنباء ، ج ٢ ، ص ص ٥٢ - ٦٢ .

ومن أشهر أطباء الأندلس في القرن الثاني عشر أبو مروان عبد الملك ابن أبي الملاء بن زهر سليل بيت اشتهر أبناؤه بصناعة الطب . فأبوه طبيب من قبله وقد خلفه ابنه بصناعة الطب أيضاً وكذا ابنته وابنة ابنته فقد كانت لها خبرة بالطبيعة ولا سيما فيما يتعلق بأمراض النساء والتوليد . أما ابن زهر فكان حسناً المعرفة بالأدوية والمعالجات ، خدم الملوكين وتأل منهن أموايلاً چزيلة وصار الطبيب الخاص للملك أبي محمد عبد المؤمن بن علي (ابن فخاري من عشيرة زناته) ومؤسس دولة الموحدين (ملك من سنة ١١٤٤ - ١١٦٣) وله ألف ابن زهر كتابه (الترائق السبعيني) وختصره وكتاب (الأغذية) ومنه مخطوط في مكتبة أحمد الثالث باسطنبول ووُجدت ميكروفيل منه بجامعة الدول العربية بالقاهرة ، يقول في أوله : « لما أمرت أيدك الله أن أكتب في الأغذية التي يسهل وجدانها ... كلاماً مختصرأ بدأته مهتملاً وكتبت مطمياً » . والمخطوط يقع في ٥٨ ورقة وتاريخه القرن الرابع عشر ميلادي .

وتوفي ابن زهر في إشبيلية سنة ٥٥٧ هـ أو سنة ١١٦٢ مـ . وله من المؤلفات كتاب (في الزينة) ، ورسالة (في علني البرص والبهق) ، (مقالة في علل الكي) (١) . وله أيضاً كتاب (الذكرة) وضعه لولده في معالجة الأمراض وفيه ملاحظات شخصية تستحق الذكر . منها قوله : إن أحسن علاج لاحمى في الأعضاء هي غمس المحموم في الماء البارد ، ويضيف

(١) انظر المرجع السابق لابن أبي أصيبعة ج ٢ ، ص ٦٦ - ٦٢ ، واصفائيل البشادعي ،
مدينة المارفين ، ج ١ ، ص ٦٢٦ - ٦٢٧ . أما كتاب الذكرة فقد خلفه ولده
مع مقدمة وشرح بالفرنسية :

Gabriel Colin, La Tedkira d'Abū'l-Ala, Paris, Leroux, 1911

وقد اعتمد في التحقيق على مخطوطات باريز والاسكوربا وغیرها . انظر ب نوع خامس

إلى هذه التوصية قوله « أما أنا فلا شيء أنجع عندي من صب الماء البارد » . وقد اتفق وقاوم تهافت الأطباء على استعمال المسهلات فاسمه يقول : « ما سقيت مسحلاً قط كدواء إلا واشتعل بالي قبله أيام وبعده أيام فاما هي (المسهلات) سموم وكيف حال مدبر السموم وسقيه (ايها) طالب المنفعة » . ويوصي الطبيب بالتلطف في أدويته ، « ومراقبة تأثير الدواء في اليوم الأول والثاني والثالث فإذا أفاد قوىًّا أدويته » بزيادة مقدارها وكميتها . ثم يعود لذكر المسهلات فيقول : « لا تعطي مسحلاً حتى تعطي منه ما يقوى المعدة كالصستكي ... أو ما يحجب المضرة عن الماء كالخيطاء والكتيراء ولب الفستق » . ويدرك ابن زهر أن العسل والسكر توصلان الأدوية إلى الكبد كما يوصلها الخل إلى الطحال ، وإن الرئة تجذب العناب لتشتيتها لها في الشكل ، ويؤكد أن الحلاوة تفعل في الكبد وأن عود السوس يوافق المثانة . وفي أسباب السعال يوضح أن « السعال إما أن يكون لآفة في جوهر الرئة أو لسوء مزاج بها ولادة في أفضيتها وتختلف الطبيعة ... وكثيراً ما يحدث السعال خرقاً في الرئة » ، مما يشير إلى أفكار أصلية مفيدة في هذا الكتاب الصغير لابن زهر الذي عرف اسمه وأولئه في اللغة اللاتينية كأليلي : *Abbomeran chemica de medica*

ومن أشهر كتبه (التيسير في المداواة والتدبير) الذي قيل أنه ألفه Avenzoar لصديقه القاضي الوليد بن محمد بن أحمد بن رشد أو ب協助ه وانتشر كتاب (التيiser) في البلدان العربية وامتدحه كثيرون منهم الفيلسوف المتطلب ابن رشد . وقد ترجم الكتاب إلى العبرية ثم إلى اللاتينية تحت العنوان : *Facilitatio adjumentum scilicet regimnis et medical* ثمان مرات خلال السنتين الواقعة بين سنة ١٤٩٠ وسنة ١٥٧٤ وفي أغلب طبعاته كان يظهر في كتاب كليات ابن رشد (Colliget) وقد اقتبس منه

كثيرون من أطباء الغرب منذ نهاية القرن الثاني عشر حتى عصر البعث ،^(١) في أوروبا .

وكان من أصدقاء ابن زهر والمجيدين بنبوغه ومقدراته والذي سأله تأليف (اليسير) في الأمور الجزئية في الطب القاضي والتقطب الفيلسوف أبو الوليد محمد بن أحمد بن رشد الذي ولد ونشأ في قرطبة حيث درس الفقه على الحافظ أبي محمد بن رزق والفلسفة مع كتب أرسسطو طاليس على أبي بكر محمد بن يحيى ابن الصائغ المعروف بابن باجة ، والطب والحكمة على أبي جعفر بن هارون وكان ابن رشد حسن الرأي قوي النفس ولكنه كان بسيطاً في ملمسه ومحظره .

وقد وجد إكراماً من السلطان المنصور ملك إشبيليا حتى نقم عليه لسبب اشتغاله بالفلسفة ثم أفرج عنه ولاشك أن شهرة ابن رشد العالمية ترجع على الأغلب إلى اشتغاله بالفلسفة والمنطق وشروحه واختصاراته لكتب أرسسطو طاليس في الطبيعيات والإلهيات والمنطق وما وراء الطبيعة والسماع الطبيعي والنفس والقياس ورد على كتاب التهافت للغزالى وعلى ابن سينا في تقسيمه الموجودات وإنما يهمنا هنا كتاباته الطبية وال المتعلقة بالهن الصحية كمقالته في التريق ، (وفي المزاج) ، (ومسألة في نوائب الحمى) ، ومقالة (في حميات العفن) وقد تلخص بعض مؤلفات جالينوس ككتابه (في الملل والأعراض) ، (وفي القوى الطبيعية) ، (وحيلة البرد) وغيرها .

ولعل أشهر كتب ابن رشد (في اللاتينية Averroës) كتابه (الكليات) ويدور حول الأمور الكلية في الطب في معالجة جميع أصناف الأمراض باليمزان ،

(١) ابن أبي أمية ، عيود الأباء ، ٢ : ٦٤ - ٧٨ ، ثم

على نسق الكثانيش . ومن أقواله « من اشتغل بعلم التشريع ازداد إيمانًا بالله » (١) . ولد ابن رشد في قرطبة سنة ١١٢٦ م وهناك تولى القضاء وتوفي بمراكش سنة ١١٩٩ م ، ومن أوسع مؤلفاته الطبية انتشاراً (شرح ارجوزة ابن سينا) وقد عثرت على عدة مخطوطات لها في اللغة الأصلية . (٢) وبعوته تطوي صفحة محيدة من تاريخ الأندلس الثقافي ، بعدها سادت روح معادية أو على الأقل غير مرحة بالتقدم العلمي والفلسفى والتفكير الأصيل فتقلص أفق الابحاث الثقافية وختت شعلة الانطلاق الفكري والفلسفى وخمدت الروح العلمية الخلاقية (٣)

(١) انظر المراجع السابق في ابن أبي اصبيحة لعد فهم ابن رشد كتاب الكليات الى نسبة أجزاء في الطب عامه . طبعت مع النص البري بالقدس سنة ١٩٤٦ م بواسطة سوليان منستر وقد ترجمة هنري بليرج من العربية والبربرية واللاتينية مع ملاحظات وتعليق تحت عنوان : Epitome of parva Naturalia, Cambridge, Mass., 1961

طبع تحت اشراف الجمع الأميركي للصور الوسطى ، أما كتابه نصل الحال في الملة واللاموت فقد نهره مع النص العربي ماربوس . ج . مولر ، ميونخ ، فرانز ، سنة ١٨٥٩ م .

(٢) وجدت نسخة لشرح الأرجوزة لابن رشد في المكتبة الظاهرية وأخرى في الأسكندرية بالإضافة إلى مخطوطات ذُكرت في المفرد وليند وباريز وغيرها . وقد عثرت على مقالاته في الترائق بالاسكندرية وكذلك حفظ الصحة له . ولدراسة حياة ابن رشد انظر ما كتبه الأستاذ السفارقي :

Léon gauthier, Ibn Rochd (Averroès), paris, univ. de france 1948.

وتحتوي مجملة مؤلفات ابن رشد مع المراجع .

See Ernest Renan, Averroès et l'Averroïsme, Essai historique 3rd (٤)
ed. Paris, Lévy Frères, 1866 ;

وبالنسبة لأبحاثه الفلسفية ولا سيما ما شرحته لأرساططاليس :

See Commentarium magnum in Aristotelis de anima libros. Recensuit F. stuart Crawford, Cambridge, Mass., the Mediaeval Academy of America. 1953

حتى إن كثيراً من أبناء الأندلس النجاء كالفيلسوف المتطلب موسى بن ميمون (١١٣٥ - ١٢٠٤) ، وعبد الله بن أحمد ابن البيطار العشّاب المالكي غادرها إلى بلاد المشرق من أرض العرب كمسي وسورية لتابعة خدماتها العلمية بحرية وأمان . ولكن الأندلس ، من ناحية ثانية ، كانت في هذه الآونة وخلال القرن الثالث عشر وما تلاه مركزاً هاماً لنقل الثقافة العربية وعلومها إلى اللاتينية حيث تلقاها الغرب بتقدير كبير وتعطش شديد فكانت سبباً في إيقاظ روح العلم والإنتاج الفكري وبالتالي إلى البعث في أوروبا الغربية كما سبب في فصل لاحق .



الفصل التاسع

رواية أطباء العراق و سوريا ومصر من القرن

الحادي عشر إلى الثالث عشر

منذ أواخر القرن الحادي عشر حتى سقوط الملك بصر تحول مركز
الثقل من حيث الاتجاه الطي الأصيل والمعناية بالهن الصحة بشكل عام إلى
الديار السورية والمصرية وإلى عواصمها المأمة ؛ دمشق وفسطاط القاهرة
والقدس الشريف بعد تحريره . وسبق أن أشرنا إلى أن خيال ابن سينا وذكره
وأتابقه الكبير في بلاد فارس وما أحاط به مؤلفاته في العربية والفارسية من
التبجيل والتقدير قد مساعد على جعل من تبعه من الأطباء مقلدين له مقيدين
بآرائه لدرجة أفقدت أكثرهم الميزة الشخصية والقدرة على الإنتاج الحر
والتعبير عن الاختبارات الشخصية واللاحظات الأصلية ، ولا سيما ان خافت
في شيء ما قاله الشيخ الرئيس . ولا شك أن العالم الطبي آنذاك كان يخيم عليه
مثل هذا الاتجاه وكان حريتاً بأطبائه أن يحرووا في أعقاب شخصية فذة كأن سينا
فلا ينتظر والحالة هذه أن يقوم من يخطئه برأي أو من يشد عن طريقته وأصبح
ما قاله أو شرحه غاية التي عندهم فتدحرج الطب وانتهت الصناعة إلى أيدي
المفلدين والجهال والمشعوذين .

في هذه الآونة اتجه تيار الحركة الفكرية بصورة عامة من ايران وال العراق نحو سورية ومصر . (١) وأصدق مثال على ذلك ما نجده في حياة الطيب العربي المسيحي أبي الحسن المختار بن عبدون بن سعدون بن بطلان . وإليك تفصيل ذلك : في مستهل القرن الحادى عشر ولد ابن بطلان في بغداد وتلمسد على أبي الفرج عبد الله بن الطيب وأبي الحسن ثابت بن ابراهيم بن زهرون (أو هرون) الحراني الطيب وسكن الموصل ومبافارقين وديار بكر وترك أرض ميلاده سنة ١٠٤٨م وأقام في حلب مدة لازم فيها معز الدولة ابن صالح الذي أكرم وقادته وبعدها سافر إلى القاهرة ودخل الفسطاط حوالي سنة ١٠٥٠م وأقام بها ثلاث سنين زمن المستنصر بالله (١٠٣٥ - ١٠٩٤م) واجتمع هناك بابن رضوان الفيلسوف والطبيب المصري وجرت بينها مناظرات كثيرة أدت إلى تناقضها وإلى حوادث وفوادر طريفة بينها حتى كان لا يُؤلف أحداً منها كتاباً أو يتندع رأياً إلا ويرد الآخر عليه ويسقه رأيه فيه . وابن أبي أصيحة يقف بجانب ابن بطلان في هذا الصراع المواري العلمي موضحاً أن ابن بطلان كان أذعن الفاظاً وأكثر ظرفاً وأميز أدباً ولكن ابن رضوان كان أقدر في اتقانه مهنة الطب وإدراكه للعلوم الحكيمية وما إليها . (٢)

(١) ظهر في هذه المحبة أطباء مشهورون ينتمون إلى إيران مثل هبة الله ابن التلميذ وابن جزلة وسيأتي ذكرها في الفهرس ولم تكن هذه القاعدة العامة آنذاك في تلك البقاع .

(٢) ابن أبي أسمية (عيون الأنبياء) ج ١ ، طبعة القاهرة ، سنة ١٨٨٢ م ، من مطبعة المطربي ، والنظر أنها :

وترى ابن بطلان مصر متساءاً من ابن رضوان وأعوانه ورجع إلى سورية .
وذكر ابن بطلان الأوبئة التي انتشرت سنة ١٠٥٣ — سنة ١٠٥٦ في مصر
والشام والمراق وتركيا وظهور قروح سوداوية وأورام الطحال والحيات
والبهران الذي رافقها ومن جراء ذلك مات أنس كثيرون .

وفي هذه الأثناء تطرق اليأس إلى ابن بطلان « وقد سُمّ كثرة الأسفار
وضيق صدره عن معاشرة الأغمار فَلَمَّاْ عَلَى خاطره الانقطاع »، فبعد أن
قضى مدة في مدينة انطاكية السورية يزاول مهنة الطب انعزل في صومعة
أحد الأديرة المجاورة ولبس ثياب الرهبان فأكرمه رئيس الدير وسلمه المناية
باليهارستان الذي حاول تحسينه وتوسيعه وقام بمعالجة المرضى بنفسه فأراح
البطريرك ورئيس الدير من هذه المسؤولية التي بيّن يقوم بها خير قيام حتى
وفاته في سنة ١٠٦٨ م أي حوالي سنة ٤٦١ هـ . مات هذا الطيب الفاجر ولم
يتجدد امرأة ولا خلف ولداً ولم يكن جميل الخلقة وقد أنسد في
ذلك قائلاً .

ولا أحد إن مت يبكي لميتي سوى مجلسي في الطب والكتب باكيَا
ومن مؤلفاته الشهورة كتاب تقويم الصحة وهو أول كتاب من نوعه
يمحتوي حوالي ثانية وأربعين من القوائم مرتبة بحيث تشرح قوى الأغذية
والدواء ونوع الدواء وطريقة المعالجة وقد تأثر به ونسخ على منواله أطباء
كثيرون في هذه الحقبة مثل يحيى بن جزلة البندادي ، وقد ترجم كتابه هذا
إلى اللاتينية تحت عنوان *Tabula Sanitatis* (١) وطبع هذا الكتاب أكثر

L Chouulant, Handbueh. Leipzig. 1841, pp. 368 — 9; and Wüstenfeld, *Geschichte*. 1840, pp. 78 — 79.

من مرة بعنوان :

Tacuini Sanitatis Elluchasem (instead of Abu al - Hasan)
Elimithar (al-Mukhtar) medici de baldath... , Argentor . ,
1531, and Strassburg , 1533 in German by Hans Schotte.

وعثرت في المتحف الوطني بدمشق بمساعدة الموظفين العاملين هناك على
مجموع رقم ٣٦٥٠ / ١٣٠٨١ الخطوط الثالث والأخير منه نسخة
نادرة لتقديم الصحة نسخها محمود بن أحمد في غرة جمادى الأولى سنة ٩٣٥ هـ
وهذه النسخة تعبّر عن اهتمام ابن بطلان بما للبيئة والأمكنة الصحية الطلاقة
الماء والنظيفة من تأثير على قوة البدن ونشاطه ذاكرًا الأسباب التي تؤثر
في دوام صحته وتعديلها كصلاح الماء « الوائل إلى قلبه » وتدبير المأكل
والشرب ؛ والحركات والسكنون ؛ والحذر من الإغراق في النوم أو السهر ،
والاعتدال في الأفراح والأتراح ، وخواص الزيارات الطبية النافعة في المعالجة ، (١)
مع ذكر الأسباب الستة .

ومن مؤلفات ابن بطلان الناطقة في الطب كتاب (دعوة الأطباء) ألهه
على نسق (كلية ودمنة) والدعوة تشتمل على فرح يسم عن جد وباطل
ينطق عن حق صنفها للأمير نصر الدولة أبي نصر أحمد بن مروان [الكردي]

(١) المجموع في المتحف الوطني بدمشق يعودي عدة كراريس : (١) في علم الأمراض
وهو مخروم من أوله كتبه علي بن أحد بن محمد الرسخي المدايني سنة ٧٠١ هـ
وهو كراس يستحق الدرس . (٢) كتاب الأفرايدين لتعجيب الدين السمرقندى وفيه رسوم
لأعضاء الجسم البشري . (٣) في أوله : قال أبو الحسن المختار بن الحسن بن
عبدون المنطبع تلورج الصحة بالأسباب التي لا بد للسان يؤثر دوام صحته . وهو
خطاط يستحق الدرس والنقر . أنظر كتاب الخطوطات العربية للأدب لويس شيخو ،
بيروت سنة ١٩٢٤ ، ص ٥ .

الهيدى الملقب صاحب الدولة صاحب ميافارقين [) وكانت تسمى قدماً مارتيروپوليس أي مدينة الشهداء) وديار بكر وذلك على الأرجح بعد سنة ٤٤١ هـ وكانت مدة امارته خمساً وخمسين سنة وقد ذكره ابن خلkan [في الوفيات ولاني أرجح أن يكون تاريخ (دعوة الأطباء) حوالي سنة ١٠٤٥ م] ، وقد قسمها إلى اثني عشر قبماً حاوياً أمثال الحكماه وكلام البلغاء وفوادر الفلسفه على الترتيب التالي : ابتدأها بامتداح بغداد وأهلها وذم ميافارقين ثم ذكر مجالس الطعام والشراب وواجبات الطبائى وفي سؤال الكحال ما لا يسع جهله من تشريح العين وأمراضها وعلاجها وما يجب على الجراحى معرفته من علم تشريح الأعضاء ومنافعها وأحوالها وامتحان الفاصله للتحقق من خبرته ، وامتحان الصيادلة من جهة معرفتهم لعقاقير وتركيب الأدوية مع تحذيرهم من اقيام بالملائحة التي هي من اختصاص الطبيب وحده والنظر في القوارير وفحص الأولاد للتشخيص ، ثم يشير إلى واجبات الأطباء نحو مرضاهن وفي الرد على من استهان بهنـةـ الطـبـ مشـيراًـ بـذـلـكـ إـلـىـ مـيـزـاتـ الطـبـيـبـ الـحـاذـقـ وـقـيـمـتـهـ .ـ وـقـدـ ذـكـرـ فـيـ حـدـيـهـ وـصـفـاـ لـدـكـهـ الـمـطـارـيـنـ مـيـافـارـقـيـنـ وـيـأـسـفـ كـيـفـ «ـ قـلـ الـعـارـفـ لـصـنـاعـةـ الصـيـدـلـةـ »ـ حـتـىـ إـنـ النـاظـرـ إـلـىـ الصـيـدـلـيـ وـمـكـانـ عـمـلـهـ لـاـ يـرـىـ سـوىـ «ـ الـبـرـانـيـ المـصـفـفـةـ وـالـصـوـانـيـ الـمـزـوـقـةـ وـالـدـكـاـكـيـنـ الـمـزـخـرـفـةـ وـالـأـلـوـاحـ الـمـرـنـدـجـةـ)ـ الـمـدـهـوـنـةـ بـالـأـسـوـدـ أـوـ بـالـزـاجـ)ـ وـالـمـواـزـيـنـ وـالـمـكـاـيـلـ وـالـمـصـافـيـ وـالـطـبـاشـيـرـ وـصـارـتـ الـعـنـاـيـةـ كـلـهـ بـالـخـنـاءـ الـجـيدـ وـمـاءـ الـورـدـ الـطـيـبـ وـالـخـضـابـ الـحـالـكـ (ـ اـصـبـعـ الـشـعـرـ)ـ وـالـفـسـولـ الـأـحـرـ (ـ لـتـجـمـيلـ الـوـجـهـ)ـ وـالـقـلـيـ وـالـنـاشـادـرـ .ـ وـيـتـطـرـقـ مـنـ هـذـاـ إـلـىـ السـخـرـيـةـ مـنـ جـهـنـمـ الـعـامـةـ إـذـ يـقـبـسـ أـقـوـالـهـ :ـ «ـ مـاـ فـيـ الدـنـيـاـ مـثـلـ دـخـنـةـ أـبـيـ الـحـسـنـ الـعـطـارـ ...ـ عـنـدـهـ دـهـنـ الـعـافـيـةـ شـيـءـ مـاـ فـيـ الدـنـيـاـ مـثـلـهـ .ـ فـلاـ يـقـيـ حـمـامـ وـلـاـ مـجـلسـ إـلـاـ وـالـحـدـيـثـ كـلـهـ (ـ حـوـلـ)ـ صـفـةـ أـبـيـ الـحـسـنـ الـعـطـارـ .ـ »ـ ثـمـ يـرـثـيـ بـلـغـةـ عـامـيـةـ حـالـةـ بـعـضـ أـطـيـاءـ زـمانـهـ مـسـتـهـجـنـاـ كـيـفـ أـصـبـعـ أـحـدـهـ وـيـتـحـيلـ فـيـ تـحـصـيلـ

الكسب كل سبيل وهو تارة يتطلب وتارة يتجمم وتارة يدلل ويسمى . »
ويضيف مقتبساً قول الشاعر :

قدَّعْوَدُ الطيرَ عاداتٍ وتقنَّ بها فهنَّ يبتئنه في كلِّ مرتحل
ويتابع قوله « اذا حضر الريح اجتماع (الطيب) مع عطار له وشارطه
على نصف اغاث الأدوية » الأمر الذي شهدت نظيره زمن تماطي منه
الصيدلة في منتصف القرن العشرين . لذلك لا يتأخر ابن بطلان حوالي سنة
١٠٤٥ م عن محاربة التدجيل في الصناعة الطبية لتبقى شريفة مترفة عما قام
به بعض أطباء زمانه كأن كذلك الذي « يصف شرب ماء الجن ... الذي
يسمن المزال ويبيض اللون ويحمر الوجه ويرق البشرة ... ولا يبرح حتى
يكتب لريضه أدوية غريبة ويقول امضوا إلى فلان المطار [الذي اتفق
معه سابقاً] ... دكانه في محل الفلامي ولكن حواجه جيدة فلا تفتكروا
بالثعن فإذا مال الشاري إلى دكان آخر للشراء يبدأ يوم : أين الأهليليج
الأسود والترنجين الأبيض والأمبر باريس ؟ ملتم إلى الرخص . أما تعلمون أن
الحاكم يقولون إذا كان الطيب حاذقاً والمريض موافقاً والصيدلاني صادقاً
فما أقل لبث العلة ؟ ! » .

عندها يذكر ابن بطلان واجبات الطبيب الحاذق وما يتوجب عليه من
العلوم ومعرفة الأمراض وطرق العلاج ثم يستنتج قوله : « ولو لا عجز
الأطباء لما استهان الجهور بالصناعة الطبية واستدلوا على نقصها (١) » .

(١) نذكر من عباق التقدير ، أن الدكتور بشاره زارل عن بطبع هذا الكتاب
وغرقه بالاسكندرية ، الطبعة الخديوية ، سنة ١٩٠١ م وطبع أيضاً
في بيروت . انظر مؤلفات ابن بطلان في (مدينة المأرفين) البغدادي ، ج ٢
ص ص ٤٢٢ - ٤٢٣ .

وفي القاهرة عثرت على ميكروفيلم للمخطوط رقم ١٢٥ (١) في مكتبة الامبروزيانا وهو مذكور في فهرس المخطوطات المchorة بجامعة الدول العربية تقله محمد بن قيصر الاسكندرى سنة ٦٧٢ هـ .

والجدير بالذكر أن هذا المخطوط مصور وبذا يعطينا فكرة عن المدرسة الفنية للتصوير في مصر الثالث عشر ، أما قصد المؤلف من الكتاب فهو أن يجد العالم فيه ما يوافق طريقة ويفيد التعلم ويرشده ويعزز بين الأطباء الأفضل وبين من هم مشموذون جهلاً جاعلاً الم Hazel طريقاً إلى الجد دون ذكر الأسماء الحقيقة لمن أشار اليهم في النص .

وكتب ابن بطلان مقالة سنة ٤٤١ هـ في القاهرة ردأ على من قال إن " الفرع آخر من الفروج بطريقة منطقية منافقاً ابن رضوان .

وكتب في انتفاضة (كتاش الأديرة والرهبان) وكتاب (دعوة القوس) وتحدر الاشارة إلى مقالته الصغيرة (في مداواة صبي عرضت له حصاة) وهي مثل تمييز لاتصال بدأ يتبلور في العصور الحديثة حيث تقدم مثل هذه الأبحاث لمؤتمرات دولية أو مجتمع علمية تنشرها بعد قراءتها ، وتكون بذلك قيد المراجعة والدرس والتعليق . وقد خالف من سبقه من الأطباء في إثارة التدبير البارد في علاج أكثيرية الأمراض . وله أيضاً كتاب (المدخل إلى الطب) .

أما المناقضات التي دارت بين ابن بطلان ومعاصره ابن رضوان فقد كتب عنها يوسف شاخت وماكس ميرهوف وطبعت في مطبعة جامعة القاهرة سنة ١٩٣٧ م . و يبدو لي مما كتبه القبطي (١) مقتبساً إياه من مقالات ابن بطلان نفسه أن هذا الأخير حاول جهده حفظ مودة ابن رضوان وإبقاء الصداقة

(١) القبطي ، أخبار العلماء ، القاهرة ، سنة ١٣٢٦ هـ ، ص ١٩٢ - ٢٠٧ .

بينها إنما تشدد ابن رضوان برأيه منع من ذلك ، حسب ما أدعاه ابن بطلان الذي ولا شك أكابر في ابن رضوان مقدرته العلمية وذكاءه إذ يقول « فاتني أرى الإغصاء عما أمضَ من كلامه وأرْمضَ من فعله ... إذ كنت أتُقْ برجوعه إلى الحق ... لا سيما إنني لم أوجده سبيلاً إلى المبaitة ولا سعيت إلا فيما أكْمَدْ أسباب الودة والمحافظة ولم تخنذه بمسئلة مهلة ولا صمة » .

ولا ريب في أن ابن رضوان كان فخوراً بما حصله من علوم وبما احتله من مكانة ولا سيما أن كل ذلك نتيجة كده واجتهاده . فقد ولد أبو الحسن علي بن رضوان بن علي بن جعفر المصري في الجيزه (بقرب القاهرة) ونشأ في العاصمه المصرية وكان أبوه رضوان فرانياً ولكن ابنه كان ذكياً واجتهد في تحصيله فاشترى اسمه في الطب والحكمة حتى اختاره الملك الحاكم رئيس أطبائه وكذلك المستنصر بعد أن بدأ « أول أمره منجهاً يقصد على الطريق ويرتفق ». ودليل شهرته انه في سنة ٤٢٢ أكمل نقل كتاب الحسن بن الهيثم في ضوء القمر « وشكله تشكيلاً حسناً صحيحاً يدل على تبحره في هذا الشأن ». (١) وإننا لنجده فيما اقتبسه ابن أبي أصبيعة (المتوفى سنة ١٤٧٠ م) توضيحاً لشخصية ابن رضوان وآرائه فهو الذي أوصى بأنه « ينبغي لكل انسان أن يتخلل أليق الصنائع به وأوقفها له ». ثم يعبر عن مكنون نفسه بقوله : « العيش عندي في الفضيلة ألل من كل عيش » ، وهذا البيان يوضح لنا مقدار اجتهاد ابن رضوان للسعى في طريق الفضيلة ومن المؤسف ما وقع بينه وبين ابن بطلان بسبب فعمة السوء ونافي الأخبار من أهل القال والقيل مما زاد الخصم بينهما إلى الحد الذي زاد في كتابتها الواحد ضد الآخر حتى وفاتها حوالي سنة ١٠٦٨ م .

(١) المرجع السابق (أخبار العلامة القفطاني)، ص ٢٨٨.

بدأ ابن رضوان الدراسة وعمره ست سنوات وما بلغ العاشرة ترك الجizة
ليسكن القاهرة (المدينة المظيمة) وأجده نفسه في التعليم وما بلغ الخامسة
عشرة أخذ في تعلم الطب والمنطق ولما كان من أسرة فقيرة لم يكن لديه
ما ينفقه على معيشته وتحصيله فاضطر إلى التكسب مرة بالترجم ومرة بصناعة
الطب وأخرى بالتعليم . ورغم هذه الشاق فقد واصل تحصيله واجتباذه
حتى بلغ الثانية والثلاثين من عمره وآنذاك أصبحت شهرته الطبية واسعة
وصار دخله من المهنة ينوف على حاجته . واستمر في نجاحه واشتري أملاكاً
وسواها مما يكفيه نفقة أيام الشيخوخة . وقد دأب منذ أن بلغ الثانية والثلاثين
حتى صار عمره مائتين سنة في عام ٤٥٩ هـ - (ما يدل على أنه ولد حوالي
سنة ٣٩٩ هـ) - على كتابة مفكرة سنوية على شكل تذكرة يغيرها كل سنة
لترتيب أموره اليومية حاوية أموراً خاصة بالصحة البدنية Physical fitness
حتى استقر على النظام التالي : يعطي وقتاً من يومه لزاولة مهنة الطب بالقدر
اللازم لتسديد حاجاته ثم يأخذ قسطه من الرياضة التي تساعده على حفظ
صحة البدن ، وبعد الاستراحة من الرياضة يتطلب غذاء جيداً يساعده على
حفظ صحة البدن ، وأخيراً يصرف وقتاً في التأمل وعبادة الله متزها بالنظر
في ملكوت السموات والأرض وتقديمه . وينقل إلينا ابن أبي أصيحة
أخذ ابن رضوان العهد على نفسه أن يكون متواضعاً مستعداً لإغاثة المكروب
وإسعاف الحاج إذ يجد لذاته خاصة في القيام بالأفعال الخبيثة . أما إنفاقه على
صحته وبيته وحاله فلا يبلغ التبذير ولا ينحط إلى التفتيش بل هو الاعتدال ،
بقدر ما يوجبه العقل ، كما وأنه يتقدّم منزله لصلاح ما يحتاج إلى إصلاح
وبتعديل ما يلزم ذلك وتوفير ما يلزم من مؤونة من طعام وشراب وعسل
وزيت وحطب وما يحتاج إليه من ثياب . ويقتبس ابن أبي أصيحة من ابن
رضوان في تبيان وجوه نفقته قوله : «ما فضل بعد ذلك كله صرفه في

وجوه الجيل والمناضف مثل إعطاء الأهل والأخوان والجيران وعمارة المنزل .
وما اجتمع من غلة أملأكي ادخرته ل Maherها وترميمها ولوقت الحاجة . وإذا
همت التجديد أمر مثل تجارة أو بناء فرضته مطلوباً وحالته إلى موضوعاته
ولوازمه فان وجدته من الممكن الأكتر بادرت إليه وإن وجدته من الممكن
القليل اطرحه » .

وهذا يدلنا على مقدار الجهد الذي صرفه ابن رضوان في ترتيب أحواله
وجعل تصرفاته وأعماله منظمة نافعة ولا ريب أن إنساناً كهذا أهل للتقدير
فقد شق طريقه في الحياة من حالة الفقر إلى أعلى المراتب وحياة التراء
بحكمته واجتهاده . ولنسمعه يقول أيضاً « وأجمل ثيابي مزينة بشعار الآخيار
والنظافة وطيب الرائحة وأنزم الصمت وكف الناس عن معایب الناس »
ولمل نزاعه مع ابن بطلان علمه درساً في التواضع وضبط اللسان لحسن العقبى .

ثم يضيف قائلاً « ومن عاملته عملته يبدأ بيد لا أسف ولا أسلف
... وإن طلب مني أحد سلفاً وهبت له ولم أرد منه عوضاً . وأنتفد في
وقت خلوتي ما سلف في يومي من أعمالي وانفعالاتي فما كان خيراً أو جيلاً
أو نافعاً سررت به وما كان شراً أو قبيحاً أو ضاراً اغتمت له وأخذت
على نفسي بأن لا أعود إلى مثله » (١) وهذا يكفي لإعطاء فكرة عن شخصية
هذا الطيب الفاضل وصورة عن حياته اليومية ، وأحلامه وأماله وتصرفاته .

ومن كلام ابن رضوان أن الطيب الفاضل من اجتمع فيه خصال سبع :

- ١ — أن يكون نام الخلق صحيح الأعضاء حسن الذكاء والرواية والطبع .
- ٢ — أن يكون حسن الملبس طيب الرائحة نظيف البدن والتوب .

(١) ابن أبي أصيحة (هيون الآباء) ، ج ٢ ، ص ٩٩ - ١٠٥ ، وانظر أيضاً

- ٣ - أن يكون كثيراً لأسرار المرضى ولا يوح بشيء من أمراضهم .
- ٤ - أن تكون رغبته في إبراء المرضى أكثر من رغبته فيها يلتبسه من الأجرة من أغنياء المرضى أو فقراءهم .
- ٥ - أن يكون حريصاً على التعليم ومنفعة الآخرين ، كما كان ابن رضوان نفسه الذي كان له تلامذة كثيرون أفادهم بعلمه رغم أنه تعلم الطب من الكتب دون الاعتماد على معلم .
- ٦ - أن يكون سليم القلب عفيف النظر إلى أموال من يدخل بيته وإلى نسائهم صادق اللحجة .
- ٧ - أن يكون أميناً موفقاً به على الأرواح والأموال لا يصف دوائة قتالاً ولا يعلم ولا دوائة يسقط الأجنحة ويعالج عدوه بنية صادقة كما يعالج حبيبه .

وقد أشار النصائح هذه من الأهمية بمكان في تاريخ التشريع والآداب الطبية وإن كانت في روحها وإنجذبها حاوية ما جاء ذكره في مقالة عبد أبقراط ، وقد نقلها لنا ابن أبي أصيحة كاملة .

واعتمد ابن رضوان في دراسته ومراجعته على المجموعة الابقراتية وعلى كتب جالينوس وديسيكوريدس وروفس وارياسيوس وبولس وانتقد حنين بن اسحق وابن الجزار وكان بين منتقد ومعجب بالرازي ولم يذكر ابن سينا وأغفل الكتب الطبية الأخرى . وقد شرح ونلخص الكثير من مؤلفات أبقراط وجالينوس مثل كتاب الاسطعنصات بجالينوس والصناعة الصغيرة وشرح كتاب جالينوس إلى أغلوقن Glaucون في الثاني لشفاء الأمراض في مقالتين وقد شرح فوائد التقطيب ابن حسدي ومن ذلك مخطوط رقم ٨٠٣ بالاسكoric بالفوائد المستخرجة من شرح ابن رضوان للرسالة الموجهة إلى أغلوقن

لأبي جعفر بن حسدي و قد ترجم الشرح إلى اللاتينية تحت عنوان :

Commentarius in artem Parvam Galeni, or Ars Parva .^(١)

و قد عثرت في مكتبة المتحف العراقي ببغداد على خطوط رقم ٢٠٤٢ لابن رضوان في (الحيلة في دفع مضار الأبدان بأرض مصر) ، ومعرفة أسبابها وماهيتها لطلب الحيلة لدفعها وسبق أن كتب عن ذلك الطبيب القىرواني ابن الجزار فكان من حق ابن رضوان أن يكتب عن هذا الموضوع فهو أحرى به فلابن الجزار بعيد عن مصر بينما ابن رضوان من أهاليها فزود كتابه بالاختبارات الشخصية والمشاهدة دون الخبر وقسمه إلى خمسة عشر فصلاً وصف فيها أرض مصر و هواءها وأسباب الصحة والمرض فيها وفصول السنة ويقع الخطوط في ٤٠ ورقة كتبت في ٢٨ شعبان سنة ١١٩٠ هـ .

أما شرح ابن رضوان لكتاب (الفرق) لجالينوس فقد أتته حوالي سنة ١٠٤١ م
وله شروح في العربية قام بها أطباء متاخرون .

وله عداؤ ذلك كتاب « تتبع مسائل حنين والرد على الرازى في الملم الإلهي وإثبات الرسل » كتاب ذكره سابقاً أنه على الأرجح منحول وليس من كتب الرازى الأخلاقية وقد لفقه أعداؤه للانتقام منه . ولابن رضوان كتاب آخر في « حل شكوك الرازى على كتب جالينوس » . ومن الموضوعات الطريفة التي كتب عنها أيضاً كتاب فيما يبني أن يكون في حنوت الطبيب ، وله كتاب الأصول في الطب . وفي مكتبة حكيم اوغلو علي باشا (رقم ٦٩١) في اسطنبول مخطوط في « شرف الطب » لابن رضوان وقد قسمه إلى سبعة أبواب : في منافع الطب ومحاسنه للنفس والجسد ، وفضل صناعة الطب وسموها ، وتعليم أصحاب الكتاب ،

(١) انظر ما ذكره ، pp. 525 — 530 , Leclerc, Histoire, Vol. I . ولأجل جدول مؤلفات ابن رضوان انظر (هدية المارقين) ، البغدادي ، ج ١ ص ٦٨٩ — ٦٩٠ .

ووصايا أبقراط وتليم جالينوس وأصحاب التفاسير والجواجم ويقصد بذلك الذين جاءوا بعد أبقراط وجالينوس من الشارحين لها ومن الحكماء الاسكتدرانيين .

وله مقالة فيها أورده ابن بطلان من التحبيرات وفيها أن ما جعله يقين وحكمة وما عليه غلط وسفطة ، وان ابن بطلان لا يعلم كلام نفسه فضلاً عن كلام غيره . وله رسالة إلى أطباء مصر والقاهرة في خبر ابن بطلان والتنبيه على ما في كلامه من المذيان .

وهذا الصراع بين هذين المعلقين في تاريخ الطب العربي إن دل على شيء فإما يدل على تلقي في البحوث الفلسفية العميقة التي أثارها التراث اليوناني المترجم إلى العربية ، وحب الاستطلاع الذي تمكن في نفوس الكثيرين من طلب العلوم ولكن القيود الفكرية كانت حينئذ تزداد والتقليد بدأ يغلب حرية الاختبار والتجربة والانطلاق ولكن كان هناك على أي حال ميدان للعلم وللنقاش والبحث وقد جل فيه عدد ليس بقليل من الأطباء .

وفي سنة ١٠٨٥ م أي بعد مدة تقل عن سبعة عشر عاماً مرت على وفاة ابن بطلان وابن رضوان سقطت طليطلة بأيدي الإسبان في الأندلس وقبل نهاية القرن نفسه سقطت القدس بأيدي الصليبيين الذين أخطلوا بهم رسالة الصليب ووضعوا السيف بدل الحب والوئام فأساواها إلى المسيحية ورسالتها من حيث لا يعلمون ، وتغيرت الأحوال في البلاد السورية قاطبة بمحاجي عوامل جديدة وحوافر طريفة فكان القرن الثاني عشر منذ بدايته نقطة تحول جوهري في اتجاهات البلدان العربية اقتصادياً واجتماعياً وسياسياً تحت هجمات متكررة من الشرق والغرب .

وفي هذا القرن وما يليه ظهر عدد من كبار الأطباء في سوريا ومصر وفلسطين كانت لهم خدمات جلّى لها أهميتها في تاريخ الطب وسيجيء

ذكر بعضهم في الفهرس . أما الآن فلن أقتصر على ذكر طبيب واحد كممثل لهذه الحقبة . هو أبو نصر أسعد بن الياس بن مطران موفق الدين الحكيم المشتفي المتوفى سنة ٥٨٧ هـ . قال فيه ابن أبي اصيحة إنه كان « أمير أهل زمانه في صناعة الطب وعلمه جيد المداواة ، لطيف المداراة عارفاً بالعلوم الحكيمية متيناً في الفنون الأدبية وغيرها في علوم النحو واللغة » .

ولد ابن مطران في دمشق الشام وفيها نشأ وتربي وكان أبوه طبيباً متقدماً جوالةً في البلاد زار بلاد الروم البيزنطيين وال العراق ثم رجع إلى موطنها دمشق وأشتغل بصناعة الطب حتى وفاته وخلف ثلاثة أولاد كلهم أطباء أشهرُهم أبُوهُ موفق الدين ابن المطران الذي نحن بصدده ذكره وكان موفق الدين هذا حاد الذهن فصيغ اللسان كثير الاجتهاد حسن التلquence والخلق يتألق في ملبيه . اشتغل بالطب على مذهب الدين بن النقاش ثم خدم بصناعة الطب الملك الناصر صلاح الدين يوسف بن أبوب (١١٣٨ - ١١٩٣ م) ووجهه دولته وكان رفع المنزلة عنده كما كان الطبيب الفيلسوف موسى بن ميمون القرطبي . وجمع موفق الدين كتبًا كثيرة ولا سيما في الطب فكانت له خزانة كتب غنية أضاف إليها كتاباً استنسخها بنفسه أو يد نسخ استأجر من هذه النهاية حتى إن ابن أبي اصيحة شاهد خطوطات كتاب ابن المطران نفسه وقد امتدح فيها حسن الخط والدقة والأمانة في النقل وبعض كتبه كان يحوى تعليلات على المواشن بخط يده عندما قرأها . ولما لم يختلف ولذا بيعت مكتبه بعد موته . ومن جبيل الصادفة أن للطبع مذهب الدين عبد الرحيم بن علي شيخ ابن أبي اصيحة وعلمه كان تلميذاً لابن المطران كبير الملازمة له مما يجعلنا أكثر اعتماداً على تقرير ابن أبي اصيحة لأنه أخذ هذه المعلومات عن شيخه . كان ابن المطران إلى جانب خدمته للدولة يعالج

المرضى في البيمارستان النوري بدمشق ^(١) (تم بناؤه سنة ١١٥٦ وسمي باسم مؤسسه نور الدين زنكي) ، ويزور المرضى في بيوتهم ويذكره التشبه بالأجانب في الزرني والمادات وكان ذا مرودة حسن الأخلاق متعملاً للناس عند السلطان كثير الإحسان إلى الفقراء من مرضاه يعالجهم مجاناً ويحمل إليهم الأشربة والأدوية ويدفع عنهم أجراً الحام . وكان ملحوظ الصورة اعتنق الإسلام في أواخر سني حياته على يد صلاح الدين وتوفي بدمشق ودفن بمقابرion على قارعة الطريق عند دار زوجته جوزة وكانت إحدى حظاياه دار السلطان صلاح الدين زوجه إليها بعد إسلامه ^(٢) وذلك سنة ١١٨٩ . ولابن المطران مؤلفات كثيرة في الأدوية المفردة وحفظ الصحة أشهرها كتاب (بستان الأطباء وروضة الأباء) . وقد فحصت منه مخطوطتين : الأول في المكتبة الطبية الوطنية في ضواحي العاصمة الأمريكية تحت رقم Sommer A8 والثاني في مكتبة الأوقاف الأحمدية بتونس رقم ٥٤٠٠ تاریخه ٢٠ شعبان سنة ١٩٣٧ هـ وينظر نسخ جميل . وجاء في ذيل بروكيمان الأول سنة ١٩٣٧ ص ٨٩٢ أن هناك مخطوطة في رامبور . وكان غرض المؤلف فيه « أن يكون خاماً لكل ما يجده من ملح ونواتر وتعريفات مستحبنة مما طالمه أو سمعه من الشيوخ أو نسخه من الكتب الطبية » . وقد رتبه في جزئين يتخللهما نصائح ووصايا طبية كقوله « لا تتشاغل بعذاؤاد مرض دون إزالة سببه وإلا فلن تستفيد شيئاً » .

(١) ابن أبي أصيبة ، (عيون الأنباء) ، ج ٢ ، ص ص ١٢٥ - ١٨١ .

(٢) انظر أبا الفلاح عبد الحفيظ بن العاد الخنبلبي (ال薨ى سنة ١٠٨٩) ، (شفرات الذهب في أخبار من ذهب) ، طبع القاهرة ، مكتبة القديسي ، سنة ١٣٥٠ هـ الجزء الرابع ، ص ٢٨٨ ، وانظر أيضاً ما كتبه

وقد ذكر أسماء المؤلفين الذين اقبس منهم وإذا أبدى رأيه الشخصي في أمر يقول حينئذ « لي ». ويعطي تعاريف لكلمات وأسماء مختصة بالطب كقوله أن لفظة بيارستان فارسية ومنها بالعربية موضع المرض وباليونانية فالاخشدوكلين . ويدرك حوادث تاريخية لنواح هامة في تاريخ الطب . فثلا يذكر أنه « كان الفراغ من بناء بيارستان ميافارقين وحلول المرض فيه والشروع في مداواتهم في مستهل شوال سنة ٤١٧ هـ ، أي حوالي سنة ١٠٢٦ م مما يدل على أن هذا الكتاب يحوي مواد تاريخية هامة تستحق النشر . وفي آخر الجزء الأول يذكر تعريفا للرطل البابلي وهو الرطل الطبي ويساوي تسعين مثقالاً أو ما يعادل $\frac{3}{7}$ درهما وقد حققت ذلك تحقيقاً بلينا » . وفيه يوصي الطبيب إذا قدم لممارسة منه الطب في بلد جديد أن ينظر في وضع المدينة ومزاج هواها . مما يدل على تأثير المجموعة الاقبراطية في كتابة ابن المطران . ويشير إلى « كتاب زاهد العماء أبي سعد منصور بن عيسى في البيارستان » وفيه إشارة إلى أن « أول من جدد البيارستان واخترعه وجده وأوجده ابقراط قرب داره مكاناً للمرضى وخداماً وسماء اخشوكلين أي بجمع المرضى » . ويشير ابن المطران في كتابه هذا لمقالة ابن راس الطنبور في البرص ويوضح فيه الفرق بين بياض البرص وبياض البهق فالأخير يتجاوز نحن الجلد إلى ما تحته من اللحم حتى المطم وهو أشد من بياض البهق وأكثر غوراً . ويقول « ان سبب البياض واحد وهو ضعف قوة التغذية (الاغتناء) ». ومع ان الاستنتاج مشكوك فيه فإن إشاراته إلى ما يسيبه ضعف التغذية من أمراض جلدية له أهمية في تاريخ الطب . وقد ذكر ابن أبي اصيحة ما سمه عن ثقة أنه لما توفي ابن المطران وُجد بكتبه مسودات لعدة مصنفات طبية

وتعالى متفرقة فأخذ أقرباؤه تلك السودات وضاعت بينهم وهذا كان سبب فقدانها نهائياً . ولا شك أن انشغاله الكبير بمسؤولياته الجمة حال بيته وبين إكمال كتبه التي عمل على تأليفها أو بدأه .

وبوفاة ابن المطران سنة ١١٩١ بدمشق تطوى صفحة مجيدة في تاريخ أطباء سوريا في هذه الحقبة وبعده بقليل (سنة ١١٩٩) مات الطيب الفيلسوف ابن رشد بالغرب ثم الشیخ السید أبو البیان وموسى بن میمون (١٢٠٤ - ١١٣٥) بصر . ويطالعنا القرن الثالث عشر بعدئذ بتجدد جديدة أضافت صفحات جديدة في تطور الطب وعلوم التشريح والفرائز ومعرفة مفردات الأدوية والمعالجات بالعاقير . ولا يسعنا هنا إلا أن نذكر أسماءم مثل الحکیم الأجل العالم أبي سعيد رشید الدین بن موفق الدین يعقوب العربي المسيحي القديسي والذي توفي بدمشق حوالي سنة ١٢٤٩ ، وضياء الدین أبو محمد عبد الله بن أحمد الماتلي النباتي المعروف بابن البيطار والذي جعله الملك الكامل الأيوبي رئيساً على سائر العشاين وأصحاب البسطات في الديار المصرية . وفي زمانه اشتهر الطیب العربي الأردني أبو الفرج ابن القف وأحد الجراحين المشهورين في القرون الوسطى قاطبة وقد توفي بدمشق سنة ١٢٨٦ ومعاصره أبو العلاء ابن الفیس القرشي الذي تعلم منه الطب بدمشق ومارسها وتميز فيها في الماحصة المصرية وكان أول من كتب عن الدورة الدموية الصفرى بأسلوب علي واضح ومفيد وسيأتي ذكر الأطباء الثلاثة الآخرين في الفهرس مع ذكر مؤلفاتهم .

وفي هذين القرنين توفرت أسباب كبيرة وعوامل متباينة للانصاف والتفاعل المباشر بين العرب والعالم العربي كان من نتائجهوعي قوي في العرب وتطلع إلى الحضارة الإسلامية ومواردها ومناطقها أدّى إلى اكتشاف التراث العلمي العربي وإلى ترجمة قمّ كبير منه إلى اللغة اللاتينية وغيرها من اللغات

الشعبية . ومهما يكن من ضعف أو قوة في تلك الترجمات المتعددة فهـ لا شك
فيـهـ أنـ التـرـاثـ الـعـرـبـيـ لـمـ دـورـاـ كـبـيرـاـ فـيـ اـيقـاظـ الـأـوـسـاطـ الـفـرـيـةـ وـدـفـعـهاـ
إـلـىـ الـبـحـثـ الـلـمـعـيـ وـفـنـجـهـاـ عـلـىـ النـوـاـيـيـ الـفـلـسـفـيـةـ وـالـاجـتـمـاعـيـةـ وـالـاقـتصـادـيـةـ
الـيـ مـاـ بـلـيـتـ أـوـقـدـتـ مـشـعـلـ التـورـ الـذـيـ أـضـاءـ سـاطـعـاـ فـيـ عـهـدـ الـبـعـثـ
الـأـوـرـوبـيـ . وـفـيـ الـفـصـلـ الـقـادـمـ ، الـذـيـ نـخـمـ فـيـ هـذـهـ الـمـقـدـمـةـ لـتـارـيـخـ
الـطـبـ الـعـرـبـيـ ، مـنـذـكـرـ بـعـضـ هـذـهـ الـعـوـامـلـ الـهـامـةـ لـهـذـاـ الـاتـصالـ وـالـتـفـاعـلـ
كـاـ سـنـذـكـرـ بـعـضـ الـمـتـرـجـمـيـنـ وـالـعـلـمـاءـ وـالـفـلـاسـفـةـ الـذـيـنـ سـاعـدـوـ فـيـ حـمـلـ مـشـعـلـ
الـتـورـ هـذـاـ عـالـيـاـ وـأـغـلـبـهـ شـكـرـ لـلـنـهـضـةـ الـعـرـبـيـةـ فـصـلـهـاـ وـاعـتـرـفـ بـجـمـيلـهـاـ كـاـ سـنـرىـ .



الفصل العاشر

عصر الترجمة من العربية وأثرها في تطور المهن الصحية

أود في مطلع هذا الفصل أن أوضح أمراً يتعلق بحقيقة من لهم الفضل على ما نسميه بالحضارة العربية أو الإسلامية عامة في هذه الحقبة . لأن كثيراً من المؤرخين تطرفوا في إنكارهم أي فضل للعرب في تطور العلوم والمهن الصحية والفنون العملية وأرى أن هذا ينافي الحقيقة ويعتبر نكراناً للجميل . (١) وقد أشرنا في البحث الذي نحن بصدده والتعلق بالمهن الصحية إلى ما أنسداه إليها عيسى بن الحكم والحرث بن كلادة وخالد بن يزيد في صدر الإسلام ثم يوحنا بن ماسويه وحنين بن إسحق ، وهو مسيحيون عرب ، وأبناء بختيshore والكندي في القرن التاسع وإذا كان العصر اللاحق يشمل عملاقين في الطب في بلاد فارس هما الرازبي وابن سينا فهذا إن ينسينا عملاقاً آخر عرفته العاصمة الأئمية بالأندلس هو أبو القاسم الزهراوي العربي الجنس كما لا ينسينا قسطنطين وابن الجزار من البلاد التونسية . وقد رأينا في القرن الحادي عشر ابن بطلان وابن جزلة وابن التميم وابن رضوان وكلهم عرب خدموا في هذا الميدان وكانتوا من أبناء البلدان العربية وكذلك ابن المطران وابن زهر وابن رشد في القرن الثاني عشر وتلاميذ ابن النفيس الدمشقي الأصل القاهري المسكن وابن القف

(١) أنظر مثلاً David Riesman , the story of Medicine in the Middle Ages , N. Y. , Hocber , 1936 . pp. 49—50 . Louis J. Paetow , A guide to the Study of Medieval History , Rev . ed. , New York . 1959 , pp. 399 — 405 ; and Edward G. Browne , Arabian Medicine , Cambridge University Press . 1921 , pp. 2 — 3 .

في القرن الثالث عشر . ولا يهم المؤرخ في العلوم الطبية إلا الحقيقة الراهنة المائلة في أن أعظم ما كتب في هذه الحقبة الإسلامية وما كان له أثره الحقيقي في تطور المهن الصحية قد كتب باللغة العربية فنرجو أن يكون في هذا ما يزيل الابهام والتشویش حول هذه القضية الأولية .

ومما لا خلاف فيه أن الميراث العلمي والثقافي والفلسفي لهذه الحضارة قد وصل إلى الترب وإلى بعض البلدان الشرقية ولدراسة هذا التفاعل وتأثيره ولا سيما في تطور العلوم والمهن الصحية ذكر هنا بعض العوامل الرئيسية التي ساعدت أو أسهمت في ذلك . فلتنتظر أولاً إلى شبه الجزيرة الأيبيرية التي دخلها العرب الفاتحون سنة ٧١١ م وأسسوا فيها حضارة استمرت أكثر من سبعة قرون . ولكن العرب لم يملكون جميع أنحاء شبه الجزيرة هذه لذا بقيت عناصر إسبانية تناولتهم طيلة هذه المدة ثم اشتد سعادتها في القرن الحادي عشر وما بعده بسقوط الدولة الأموية وقيام ملوك الطوائف وانتهت أخيراً بخروجهم نهائياً من بلاد الأندلس . وإلى جانب الناحية السياسية هناك اتصال بين الفريقين كان له أثره في الناحية العلمية والاقتصادية والثقافية ولم ما يهمنا من هذه الدراسة أكثر من أي شيء آخر هو النشاط الذي بدا في ترجمة الكتب العربية ونقلها إلى لغة سكان غربي أوروبا والجزر البريطانية .

فقد قام في طليطلة التي سقطت بأيدي الإسبان سنة ١٠٨٥ م وخاصة في القرن الثاني عشر وما بعده حركة ترجمة واسعة النطاق . ومن أهم الذين أسهموا في نجاح هذه المهمة المطران ريوند (١١٢٥ - ١١٥١) وازدهر هذا الاتجاه العلمي المبارك أيام حكم الفونس العاشر الحكيم (١٢٥٢ - ١٢٨٤) . وكان من أعظم الشخصيات التي قامت بالترجمة من العربية إلى اللاتينية جيرارد من كريونا في لومبارديا ، بإيطاليا حيث ولد سنة ١١١٤ . ولما حضر

إلى طليطلة للاطلاع على كتاب الجسطي ابطليموس رأى اتساع أفق المعرفة وتقدم العلوم بتأثير الأندلس العربية فأعجب بما رأه ورفض فكرة الرجوع إلى إيطاليا وأقبل على دراسة اللغة العربية ثم راح يترجم منها إلى اللاتينية وقد يستعين أحياناً بمت�رين آخرين وعواطن عربي ولذا كان إنتاجه ضخماً حتى قيل إنه ترجم واحداً وسبعين كتاباً قبل موته في سنة ١١٨٧ م وبعض هذه الكتب كبير الحجم ككتاب (القانون في الطب) لابن سينا وهو لا يقل عن مليون كلمة وكتاب (النصوري) لرازي والمقالة الثلاثون من كتاب (الصرف) لازهراوي و (الجسطي) الذي حضر بادئ الأمر من أجله . وشيء مما ترجم قبلًا إلى العربية من اليونانية كبعض مؤلفات جالينوس . ولم يؤثر هذا المدد الضخم من الترجمات على أسلوبه ، بل امتاز هذا الأسلوب بالدقة كما اتسمت ترجمته بالاتقان والصدق ، وقد تناقلت أيدي الناس هذه الترجمات بالنسخ والتقليل ، وفعلت ذلك دوغاً روية ولا إتقان أحياناً ، واستمر ذلك حتى ظهور الطباعة في النصف الثاني من القرن الخامس عشر فطبع منها عدد ليس قليلاً.

وفي أوائل القرن الثالث عشر اشتهر عدد من علماء الغرب الذين ترجموا من العربية إلى اللاتينية مثل مخائيل سكوت ، وهرمان الألماني وألفرد الانكليزي الذي سبق «adilard من باث» ابن وطنه وهو واحد من أعلام رجال العلم الانكليز في هذه الحقبة من القرون الوسطى . وقد زار «الفرد» سورياً وجنوب إيطاليا وتعلم العربية وكان ممجدًا بتراثها كما كان متحرر الفكر يحارب التقليد ويقول إن «الشك هو الطريق لوجدان الحقيقة» ، وأنه من الضروري أن فهم حتى نؤمن وان الحقيقة بنت البحث ، وتبعه في اكتشاف أرساطو طاليس في الغرب مطران أكسفورد روبرت قروسيست الذي شجع

دراسة اللغة اليونانية وكان أستاذًا لأشهر العلماء الانكليز في القرن الثالث عشر
الأب روجر بيكون (١) .

ويمكن ذكر كثير من الحركات الفكرية ولكن نكتفي بقولنا أن إسبانيا
أسهمت في القرنين الثاني عشر والثالث عشر بنصيب كبير من جهد بذل
لتوفير التراث العربي لأبناء الغرب الكاثوليك يدرسوه باللغة اللاتينية . ويجب
الآلا يغرب عن بالنا القيام بترجمات بالاسبانية والفرنسية والعبرية عن الأصل
العربي وان كثيراً من الأطباء والفلسفه والمتroxجين اليهود ساعدوا في نقل
التراث العربي لا إلى لغتهم خحسب بل إلى اللاتينية أيضاً مع تعلیقات وشروح
وافتراضات ساعدت في إحياء المضـة العلمـية في أواخر العصـور الوسـطـى .

ولم تك إسبانيا وحدها الموزع الوحيد أو الأول للتراث العربي إلى اللغة
اللاتينية ، فقد سبق أن تم نقل عدد من الكتب الطبية العربية إلى اللاتينية
في القرن الحادي عشر بواسطة قسطنطين الأفريقي (المتوفى سنة ١٠٨٧ م)
وهو مسلم من قرطاجنة في تونس هرب في سفينـة فـأسـرـه رـبـانـها وـبـاعـهـ في
إيطـالـيا ؟ وفي سـالـيرـنو أـكـرمـهـ أـكـبرـ نـبـلـائـهاـ وـكـانـ اسمـهـ «ـ روـبـرتـ »ـ نـمـ اـدـعـىـ
النصرـانـيـةـ وـذـهـبـ إـلـىـ دـيرـ مـونـتـ كـاسـينـوـ حـوـالـيـ سنـةـ ١٠٥٩ـ حـيـثـ اـسـتـقـبـلـ
بحـفـاوـةـ وـاقـبـهـ رـئـيـسـ الدـيرـ بـأـلقـابـ مـفـخـمـةـ Magister orientis et occidentisـ وـهـنـاكـ تـرـهـبـ وـتـرـجـمـ وـشـرـحـ كـثـيرـ إـلـىـ اللـاتـينـيـةـ :ـ فـيـ الـأـغـذـيـةـ وـالـحـمـيـةـ
وـالـحـيـاتـ وـأـمـراضـ النـسـاءـ وـمـفـرـدـاتـ الـأـدـوـيـةـ وـالـنـبـضـ وـالـتـجـارـبـ الـطـبـيـةـ وـالـعـمـلـ

(١) توجد مراجع كثيرة في اللغات الغربية يمكن الاشارة إليها في مقدمة كهذه
تكتفي الاشارة إلى ما كتبه مع المowاعي والملاحظات الأستاذ Charles H. Haskins,
Studies in the History of Mediaeval Science , Cambridge, Mass .
1924 . pp. 3 — 42. See also Josiah C. Russell . « Hert ford and Arabic
Science in England about 1175—1200 . » Isis , Vol. 18 (1932) , pp. 14—25.

باليد و معالجة أمراض العيون والأمراض الأخرى وقد ترجم كتاب (الملكي) *Liber Regius* للمجوسي و اعطاء لنفسه تحت العنوان الجذاب *Pantegni* ومع ذلك فإنه بعمله هذا على ما فيه من منافاة أداب الترجمة و وجوب اعطاء الأكرام والفضل لمن هو أهل له و ضربه بالأمانة العلمية عرض الحائط ، فقد قدّم خدمة جلی لتطور المهن الصحية لا في جنوب إيطاليا فحسب بل وفي أوربا الغربية قاطبة . و واضح ان ترجمات قسطنطين الافريقي قد اقتبس منها و تناقلها كثیر من المؤلفين في العصور الوسطى^(١) .

وقد ثُبِرَتْ ترجمات قسطنطين هذا مع نقوله بواسطة الناشر *Henricus petrus , Basel , 1536 — 39 in 2 Vols.* لم تعرف هوية المؤلف الحقيقي لكتاب الملكي ، إذ كان المظنون ان كتاب *Liber Regius* كان من تأليف قسطنطين الافريقي ، حتى ترجم الكتاب نفسه كاملاً اسطيفانوس الانطاكي سنة ١١٢٧ ، وأصل اسطيفانوس من بيزا في إيطاليا وكان ابن أخ بطريرك انطاكيه لارروم الأرثوذكس وكان عارفاً باللغة العربية واللاتينية . وطبع ترجمته في فينيسيا سنة ١٤٩٢ وفي ليون سنة ١٥٢٣ م (*Regalis dispositio*) . وهذا ينقلنا إلى المنطقة الثالثة (سوريا والاراضي المقدسة) والتي كانت نقطة اتصال وتفاعل بين الشرق والغرب ، مع أنها ليست الأولى في هذا التفاعل العلمي والثقافي^(٢) . ومع ان الظهر العام للاتصال كان عسكرياً أدى في صيف سنة ١٠٩٩ إلى سقوط بيت المقدس

(١) أحسن ما قرأ عن حياة قسطنطين الافريقي وأعماله ما كتبه الدكتور Hermann Lehmann , See *lusortiele » Zu Constantinus Africanus , Sudhopfs Archiv f. Cresch. d med. Bd. 24 (1931), pp 263 — 268.* وقد كتب عنه أطروحة ضافية لم تنشر بعد . انظر أيضاً ما كتبه Charles Singer « A Legend of Salerno » Johns Hopkins Hospital Bulletin , (Jan. 1917). pp. 61 - 69 .

(٢) من الأهمية التاريخية يمكن ما وجده وحققه العلامة الإسباني J. M. Millas — Vallierosa , « Translations of Oriental Scientific works , The Evolution of Science , New York . Mentor ed . , 1963 , pp. 129—144 . و معظم هذه الترجمات في الرياضيات والفيزياء وآلات التنجيم .

بأيدي الصليبيين ودام حوالي قرنين فإنه بلا ريب كان لقاء بين الشعوب المتباينة . وبنتيجة ذلك صار بإمكان أمراء الغرب وأفراد جيوشهم ومن حضر منهم من تجار وعلماء وكتاب ورواد وزوار للأراضي المقدسة أن يماينوا ويدرسوا المدنية العربية بكل نواحيها عن كثب وكان لهذا الأمر ، مع الأيام تأثيره الكبير في تطور بلدان الغرب اقتصادياً واجتماعياً وعلمياً ، ولا سيما كان نتيجة العلاقات الطيبة التي تولدت بين أفراد من الغرب ونظرائهم في بلدان الأرض المقدسة وكان التأثير في الواقع عميقاً بدا في النواحي العمرانية ، وفي الطعام ، واللباس ، والشراب ونظام المدن والجامعات والمستشفيات والتجارة البرية والبحرية في تلك البلدان . وقد سبقت الاشارة إلى أسطفان الانطاكي الذي وجد ترجمة (الملكي) في العربية ناقصة وإن مواد كثيرة حذفت منها مما دعا إلى ترجمة الكتاب كله وعرفت هذه الترجمة فيما بعد بعنوان Practica Pantegni et Stephanonis من بيزا وقد زار صقلية ثم سوريا وسكن انطاكية .

وقام بترجمة كتب أخرى غير (الملكي) وكذلك برنارد سلفستر ، وفيليب الذي صار كاتباً في طرابلس الشام والذي ترجم كتاب (سر الأسرار) المنحول لأرسطاطاليس وراجحت ترجمته كثيراً في القرن الثالث عشر واستمر رواجها حتى البعد الأوروبي . ويضيف الأستاذ هاسكنتز^(١) أيضاً أن من أهم نقاط

(١) لقد جلبت المجموعات الصليبية إلى الغرب كثيراً من الكتب الطبية والفلسفية في اللغة العربية كما يقول David Riesman, the story of Medicine in the M. Ages N. Y. , 1936 , pp. 6 - 7 . C Haskins , Mediaeval Science , 1924 , pp. 130 - 149 , and 242 - 79 .

يتكلم عن تأثير صقلية وجنوب إيطاليا وساليرنو . ويؤكّد مرة أخرى ديفيد ريزمان في قصة الطب في العصور الوسطى ص ٢٩ - ٢٣ أن النشاط الحقيقي في الاتصال الطبي والمؤلفات المتعلقة بالبيئة الصحية لم يشاد في ساليرنو بشكل محسوس إلا بعد وصول التأثير العربي إليها وظهور فضله عليها . أنظر أيضاً :

E. G. Browne , Arabian Medicin , 1921 , pp. 68 - 73

الاتصال لثقافة اليونانية واللاتينية في القرن الثاني عشر كان في المملكة النورمانية في صقلية وجنوب إيطاليا . وهناك طبعاً ازدهرت آثار الحضارة العربية وترجم كثير من الكتب . أما من الناحية الطبية فلا شك أن سالينو استفادت واقتبست وحصلت على كثير من التراث العربي في هذه العلوم وضمه إلى تراثها اللاتيني . وفي القصر الملكي في صقلية اجتمع رات كبير الأهمية من الكتابات اليونانية ومن يقرؤها ومن المخطوطات العربية ومن يشرحها وفي هذا الجو العلمي الصاحب لم يكن تحيز في الاختيار ويدو ان التصانيف العربية قبلت على قدم المساواة مع المؤلفات اليونانية إن لم تكن في حالات خاصة أكثر قبولاً وأوسع انتشاراً . ومن الجدير بالذكر أن كثيراً من التصانيف في الكيمياء والبحث حول حجر الفيلسوف والاكسير اشتهر تداولها بصفلما وكثر مترجموها إلى اللاتينية .

وهنا نجد الملك روجر الذي كانت له رغبة خاصة في الجغرافيا والرحلات يدعو إلى مقره الشريف الأدريسي العربي الأندلسي (١١٠٠ - ١١٦٦) في باليرمو حيث أكمل كتابه (نرفة المشتاق في اختراق الآفاق) في سنة ١١٥٤ كما عمل له مصوراً للعالم والفالك من الفضة . وبلغ هذا النشاط حدّاً عالياً زمن حفيده روجر الثاني الامبراطور فردرريك الثاني (١٢١٥ - ١٢٥٠) الذي كان شخصية فذة ناصر العلم ورجاله وكان قصره ملتقى العلماء في الحضارات الثلاثة السابق ذكرها وهو نفسه كان عالماً مدققاً مع أن ما نعرفه عن عصره وأعماله قليل بالنسبة لما نجهل . هنا جاء مخائيل سكوت بعد مكتوبه في الأندرس وظهر العلامة ثيودور الفيلسوف المارف باللغة العربية كما ظهر مترجمون آخرون في هذا القرن أيضاً حملوا مشعل النهضة الفكرية .

أما في مدرسة سالينو الطبية فإن أعظم من ظهر فيها من الجراحين في القرنين الثاني عشر والثالث عشر جرّاحان اثنان هما روجر Ruggiero ورولاندو

كابيلوتوي وكلامها من يارما ويتبين من دراسة مؤلفاتها مقدار نقلها عن ترجمات قسطنطين وكتاب (التصريف) لأبي القاسم خلف الزهراوي . وفي الواقع إن مقالة الأخير في المعد باليد في ترجمة جيرارد اللاتينية كانت الدليل والمرجع الرئيسي لجرامي إيطاليا في القرن الثالث عشر أيضاً (١) . ومن بعد ذلك نقلت تعاليمه هذه إلى فرنسا حيث أسهمت في تقدم الجراحة هناك بعد القرن الثالث عشر .

وعلينا في هذه المجالة أن نذكر أسماء بعض الأطباء وال فلاسفة الذين نقلوا من التراث العربي وتأثروا به وعملوا على الاستفادة منه في أبحاثهم ومؤلفاتهم ولا سيما في اللغة اللاتينية .

هناك مثلاً روجر ييكون Doctor Mirabilis (٩٤ - ١٢١٤) الذي درس في أكسفورد وبازيل وكان تلميذ البرتوس الكبير (Magnus ١٢٨٠ - ١٢٥٦) وأشتهر بأبحاثه في التنجيم والكمياء والطب والعلوم الطبيعية وأبحاثه عن انعكاس الضوء والعدسات الضوئية وأعطى وصفاً لتشريح العين . ويعرف في كتاباته بما يدين به لتأليف العربية وهو كثير ولعله درس العربية أيضاً ليزيد في فائدته من ميراثها العلمي . وقد حثَّ علماء الغرب على دراسة اليونانية والغربية والعبرانية . (٢)

(١) انظر Riesman, Medicine in the Middle Ages New York, Hoe Ber, 1936 , pp 39 and 57 - 59 ; and D. Campbell, Arabian Medicine . Vol. I, London, 1926 , 128 - 31 .

(٢) روجر ييكون اندقد الأطباء الذين ينفعون بالطارين الجهلاء المشعوذين الذين يغشون الأدوية ويبتزون أموال المرضى كما حثَّ الأطباء على الاتباع إلى طرق تركيب الأدوية وتحضيرها .

وهناك كذلك تلميذ آخر تأثر بالبرتوس الكبير هو بطرس الاسباني الذي ولد بالبرتغال وكانت آئند تعتبر من إسبانيا لذا سمي Hispanus وهو الطبيب الوحيد الذي نعرف انه أصبح بابا في رومية وقد تأثر كثيراً بكتابات العزب في الطب والفلسفة وسي يوحنا الواحد والعشرين في سنة ١٢٧٦ يوم تعيينه رئيساً للكنيسة الكاثوليكية . وفي مقاطعة كاتالان قرب بلنسيا في اسبانيا ولد ارنولد في قرية فيلانوفا حوالي سنة ١٢٣٥ وخدم في الطب ملوكاً وبابوات وكتب في السيمياه وتقشف وسافر للبلدان كثيرة ودرس في مونت بلير وتأثر كثيراً بالكتابات العربية وكتب في تقويم الصحة شعرأً ومؤلفاً في الأمراض من الرأس إلى القدم وطرق علاجها وفي المفاصير والجراحة وأمراض النساء وأمثال طبية ووصايا وكتب عن الصرع وحث" الطبيب أن يكون دوماً مستعداً لاغاثة الرضى حين يزورهم أو يأتون اليه وتوفي في جنوه سنة ١٣١١ م .

وفي سنة ١٢٥٠ أصبح جلبرت الانكليزي Anglicus رئيساً لجامعة مونت بلير وهي السنة التي توفي فيها ، ولكن كتبه الطبية ولا سيما كتابه المروف باسم Laurea Angelicana تدل على انه قد تأثر بالمؤلفين العرب كالرازي والمجوبي وابن سينا وغيرهم وقد تم نشر هذا الكتاب في ليون سنة ١٥٠٠ وقد حاول الجمع بين المدرسة العربية الطبية ومدرسة ساليرنو لأنه رأى الفائدة الجبنة من التصانيف العربية ومن مثل هذا التقارب .

وفي سنة ١٢٢٢ تأسست جامعة پادوا التي اشتهرت في تاريخ الطب أنها اشتهر ، بسبب هجرة عدد من طلاب جامعة بولونيا إليها . وقد زاد في شهرتها مجيء الطبيب الإيطالي بيترو من ألبو (١٢٥٠ - ١٣١٦) وقد تخرج من باريز وتأثر بالتأليف العربية ولا سيما كتابات ابن رشد والأطباء الذين كتبوا بلغة الصاد ، وهذا يمكن تعيينه في كتابه المشهور الذي صار مرجحاً طبياً

في زمانه (Opus Magnum) وقد حُنِّمَ عليه بالموت والحرق لتمسكه بمعتقدات بعضها مستقى من كتابات ابن رشد في الفلسفة اعتبر بسببها مارقاً من الدين . ويقول الدكتور غوردون في حديثه عن مونديني دي لوتي (١٢٧٦ - ١٣٢٦) « ان كتاب مونديني المدعو (Anatomia) ، كغيره من الكتب الطبية في ذلك العصر ، تبدو فيه روح المؤلفين العرب ... وكثير من أقواله في التشريح اقتبس من الترجمات اللاتينية لمؤلفات الرازى وابن سينا » . وهناك أخيراً الطبيب الفرنسي والجراح الشهير Guy de chauliac (١٣٠٠ - ١٣٦٩) الذي ولد في انفرن قرب ليون وتعلم في تولوز وموته بليير وباريز وبولونيا قد أظهر تفهماً وقديراً عميقين للطب العربي . وفي كتابه المشهور Chirurgia Magna يقتبس كثيراً من المؤلف العربي الجراح أبي القاسم الزهراوي . ويزداد تقديرنا لهذا حين نعلم أن فاي دي شولياك لم يكن مقلداً بل اتىقد أخطاء من تقدموا وحارب الشعوذة في الطب وعمل على رفع مستوى الطبيب والجراح في زمانه . ومع ذلك فانه أشار ١٤٩ مرة إلى اقتباسه من علي بن عباس المبوسي و ٦٦١ مرة إلى مؤلفات ابن سينا وحوالي ١٧٥ مرة من (التصريف) للزهراوي الذي اعتبره فاريشيوس أب أكونينداتي (١٥٣٧ - ١٦١٩) واحداً من ثلاثة جراحين مشهورين في العالم بالنسبة لتطور الجراحة حتى العصور الوسطى (٢) .

Benjamin Lee Gordon , Medieval And Renaissance Medicine , New York. (١)
Philosophical Library , 1959 . pp. 422 - 423 , see also pp. 427 - 433 ,
and 436 - 446 . see also Riesman , Medicine in the Middle Ages
pp. 82 - 97 .

See George Sarton , Introduction , Vol. 3 , 1948 . P. 1691 ; Lynn (٢)
Thorndike , A History of Magic and Experimental Science , Vol. 3 ,
2 nd. Printing , Columbia University Press , N. Y. , 1953 . pp. 44-47 ,
246 - 8 , 333 - 34 , 544 - 45 ; and Biographisches Lexikon der
Hervorragender Ärzte alle Zeiten Und Völker , Vol. 1 , München -
Berlin , Urban a Schwarzenberg , 1962 . P. 13 .

رأينا أن الحضارة العربية التي مهدت لها لغة القرآن الكريم السبيل للتعمير الجيد عن الملومن والمعارف بمقدار ازدهارها من المصر التاسع حتى الثالث عشر أعطت للغرب مراجع علمية وفلسفية وأدبية هامة ولمن يترجم إلى اللاتينية والعبرية واللغات الشعبية الأوروبية الأخرى كما قدمت لهم نماذج في التاريخ والتنظيم التجاري والمعاملات الاقتصادية . وفي ذلك يقول الاستاذ جورج سارتون : « إن الحضارة العربية في العصور الوسطى من الأهمية يمكن لكل دارس ومحقق في المدنيات ولا سيما أولئك العلماء الذين بهم استرجاع الكرامة البشرية ورفع مستواها وصيانتها بالوقوف في وجه القاومات والتعصب الشعبي وال العالمي الذي تحدق بها أخطاره . لقد كانت من فوائح كثيرة ولا زال جسراً ، أو بالحرفي الجسر الهام بين الشرق والغرب . لذا حين نشاء أن نفسر الحضارة الغربية لا نقدر أن نتفاوضي عما قدمته الحضارة العربية لثلاثة مخرب ونشوه كل الصورة التي تناول رسماً يجعلها غامضة مشوّشة ... إن فهم التراث الإسلامي وإدراكه قيمة يساعدنا على فهم حضارتنا الغربية لأن المدة التي قامت بين الحضارتين الغربية والبيزنطية ما أمكن اجتيازها إلا بما تركه العرب من تراث للغرب »^(١) . أما هذا التراث العربي فاني من يعتقدون انه لا يزال يحتاج إلى الدرس والتعمق لزنه بتدقيق وروية ونحكم على فضله وما قدم في تاريخ الحضارات الإنسانية من جديد مستكر ، هذا إن أبعد الأجنبي عن هذا التراث ما يصوّبه ضده من التعصب أو ينصبه له من المداه بلا سبب .

George Sarton , A Guide to the History of Science , Waltham , Mass. (١)
Chronica Botanica , 1952 , pp. 29 - 32 . See also R. Chambliss .
Social Thought , New York , 1954 , pp. 285 - 6 .

وليس أفضل سبيلاً لتحديد هذا الفضل ومرفقه وتحقيقه من درس الخطوطات نفسها التي تنقل إلينا مصنفات تلك القرون الماضية وتمرر لنا بما لا تقدر أن تمحوه السنون عن أفكار الذين مضوا وعيورتهم واتاجهم (١) وقد قال في ذلك أحذم :

تلك آثارنا تدل علينا فانظروا بعدها إلى الآثار

ولقد فحست إلى الآن عشرات الخطوطات في اللتين التركية والفارسية نقلت عن العربية وأساقوم في الفهرس الذي يتبع هذا الفصل بمحاولة بسيطة للرس بعض ما خلفه السلف الصالح في العلوم المتعلقة بالهن الصحبية مما وجده في دار الكتب الوطنية الظاهرية بدمشق آملأ أن أضم هذه الشعلة الصغيرة إلى ما أوفره ويوجهه غيري في تحقيقه هذا التراث راجياً أن تساعد هذه المبذولات على إلقاء ضوء ماطع على هذا التراث لتعيين مقدار أفضال الأجداد ومكانتهم تحت الشمس بالاستناد إلى هذا القليل الذي يقى من آثارهم .



(١) وبعد الترجمات الوفيرة من العربية فإن نظام التدريس في الجامعات وطرق الامتحانات واللغاش العلمي ، والألقاب التي تمنح للعلماء والمدرسين والوزير واللباس الفردية للمدرسين والمتخرجين كل هذه الأمور أثرت بالحضارة العربية ، إلى حد ما .

الفصل الحادي عشر

فهرس المخطوطات المتعلقة بالمرئي الصحيح في الفلاحة

طريقة ترتيب هذا الفهرس : يشمل هذا الفهرس ثلاثة أقسام تتضمن وصف المخطوطات المتعلقة بالمرئي الصحيح .

القسم الأول : سنذكر فيه المخطوطات الكاملة التي تعرف عناوينها وأسماء مؤلفيها والرمن الذي عاشوا أو اشتهروا فيه كما نذكر شيئاً عن ترجمة حياتهم وأهم ماحملوه للأجيال اللاحقة . وسندرج هذه المخطوطات بالترتيب حسب ترتيبها التاريخي بالنسبة لحياة المؤلف (زمن النسخ أو الاقتناء) . فنلأ سنذكر مؤلفات أبي زيد حنين بن إسحق العبادي المتوفى حوالي سنة ٨٧٣ م قبل ذكر مؤلفات موفق الدين أبو الفرج ابن القف المتوفى سنة ١٢٨٦ وسنبدأ بوضع أرقام جديدة متسلسلة مبتدئين برقم [١] حرفاً [ط] (اختصاراً لكلمة طب) . وهذه الأرقام الجديدة ستتحمل محل الأرقام القديمة والعامية والتي منضمتها بين قوسين إلى جانب للاحتفاظ بها وإمكانية مراجعتها في حالة الاحتياج إليها .

في القسم الثاني : سندرج الجاميع الحاوية لأكثر من مقالة مستقلة أو كتاب واحد تحت عنوان بعينه . وبما أن عدد هذه الجاميع قليل نسبياً فسأتبع هنا أيضاً التسلسل التاريخي ما أمكن فاذكر أكثر الكتب أهمية أولاً أو ما وقع منها في أول المجموع في التجليد . وهكذا سيكون ترتيبها بنفس

التسلسل إنما يتبع حرف [ط] بحرف [م] أيضاً (اختصاراً للكلمة بمجموع) وبذلك يكون الرقم الجديد مثلاً ١٣٠ ط م وهكذا . وسنحاول هنا ربط هذه التصانيف بمؤلفها أو بعناوين المخطوطات الدالة في القسم الأول .

وفي القسم الثالث : سنذكر المخطوطات المجهولة المؤلف أو العنوان والزمن الذي كتب فيه وسنشير إليها بالرقم المتسلسل وحرف [ط] يتبعه حرف [ن] (اختصاراً للكلمة نكرة) بدلاً من حرف م .

ويجب أن نشير هنا إلى أننا سنورد الكتب المنشورة أو المترجمة تحت اسم مؤلفها ونشير إلى الشارح أو الترجم إذا كان الشرح نفسه يحوي دراسات وملحوظات أصلية هامة أو كان الشارح له أهمية خاصة في تاريخ الطب أو كانت له مؤلفات أخرى مستقلة قد أدخلت في هذا الفهرس باسمه . فمثلاً سيجد القارئ (فصول أبقراط) ومعظم شروحها تحت اسم أبقراط في مستهل القسم الأول . كما يجد شروح كتاب (القانون في الطب) تابعة للمدخل الخاص بابن سينا ومؤلفاته الأصلية . في حين يجد الشرح الذي قام به ابن النفيس تحت اسم الطبيب الأخير لأهميته التاريخية الخاصة واحتواه على ملاحظات واستنتاجات أصلية .

وستُغْفَل ذكر كلمة كتاب أو رسالة أو مقالة كجزء من عنوان المخطوط إذا لم تكن ضرورية حينها نذكر اسم الكتاب الكامل . وسنضيف إلى هذا الكتاب ثبوتاً بأسماء المؤلفين والشارحين وعناوين المخطوطات مرتبة على حروف المجم لفائدة القراء ، وسهولة مراجعة الواد المطلوبة .

وسيكون ترتيب كل مدخل هكذا : في السطر الأول الرقم الجديد على اليمين والرقم القديم على الشال بين قوسين . وفي السطر بعده عنوان الكتاب أو الرسالة كاملاً ومحضه إن كان طويلاً بما هو معروف فيه ، وفي السطر

التالي اسم المؤلف وكتبه والزمن الذي عاش فيه أو سنة وفاته فقط إن كان ذلك التاريخ وحده معروفاً لدينا . وبعد ذلك نورد وصف المخطوط والخط و شيئاً من بدايته ونهايته ونذكر تاريخ نسخه وأسم الناسخ إن كانوا معروفين بلي ذلك دراسة تحليلية مختصرة للكتاب والمؤلف وفضله في تاريخ الطب أو ما له علاقة بالطب والصيدلية . ثم مقارنة المخطوط من حيث عدد أوراقه وصحّة نقله ببعض المخطوطات في المكتب الأخرى التي فحصتها أو قرأت عنها . وبالإجمال سيكون هدفنا في ترتيب هذا الفهرس أن نجعله دليلاً لمخطوطات المكتبة نفسها ومرجعاً تاريخياً للمؤلفين ومصنفיהם ودراسة تحليلية لما صنفوه .

أما في الجامع فنترتيب كل جموع على حدة معطين وصفاً لكل كتاب أو مقالة يحتويها بشكل متسلسل متبعين نفس الطريقة بوضع العنوان أولاً ثم اسم المؤلف بعده الخ ..

أما في المؤلفات المهمولة المؤلف فسنذكر العنوان متى تيسر مع تحليل لحتويات الكتاب على كل حال ووصفه كمخطوط راجين أن تيسّر في المستقبل معلومات أوفى عنها وذلك بمقابلتها بمخطوطات أخرى معروفة العنوان والمؤلف فيستنى بذلك تعريفها بشكل أوفى وأفضل .

القسم الأول

المخطوطات المستقلة المعروفة العنوان والمؤلف والعصر
الذي عاش فيه

(الرقم العام القديم ٦٩٥٦) [١ - ط]

شرح فصول أبقراط :

لأبي القاسم عبد الرحمن بن علي بن أحمد بن أبي سادق التيسابوري وكان يسمى أبقراط الثاني وتوفي بعد سنة ٤٦٠ هـ أو بعد سنة ١٠٦٨ م.

و جاء في (هدية المارفرين) للبعنادي أنه توفي في حدود سنة ٤٧٠ هـ .
أوضح في مستهل هذا الشرح سبب مباشرته مهنة الطب والاقبال عليها وغايتها من شرح (الفصول) والمبرر لذلك إذ يقول « إن الشفاعة [التي] تبعث الخلق على اقتداء بباب من أبواب العلوم [هي] من أشرف الفضائل الإنسانية ولا سيما ما كان الناس كافة أحوج إليه من غيره كعلم الطب » لا يؤمن به أن المافية رأس النعم « ويوجه بالاستقراء العلمي في المهن الصحية إذ يقول « وقوانين الطب أجمع كلية برها نة وليس يستعمل فيها الحدس .. » فلم يترك بذلك للمشروعين أو جهال المهن مجالاً ، ثم يشيد بأهمية المؤلف الأصلي بقوله « وكتاب (الفصول) لأبقراط أفضل مادونه علماء الطب لأنه من أوجز الكتب المصنفة وأكثراها حسراً لفصول هي دساتير للعالمين وهو أحد الكتب التي لابد من أراد الإمام بهذه الصناعة أن يحفظها .. » وينظر من هذا أن طلاب الطب كانوا يحفظون نصوصاً كاملة منه عن ظهر قلب .

ويبر هنا ابن أبي صادق عن رأي طالما تردد على السنة أطباء العرب الذين اعتبروا هذا الكتاب كأغاً أو حبي به إلى مؤلفه « لأنه لا يقدر إنسان أن يكتب مثل هذه الأقوال الحكيمية إن لم يكن ممدوحاً بحبي إلهي » وفي ذلك يقول الشارح « إن أبقراط قد ألمم جمه وسدد تأليفه حتى لم يسقط له من فصوله كثرة ولا زلت له فيها قدم ». ثم يشير إلى مقدار الاهتمام الذي ثاله الكتاب من أفضل الأطباء الذين فضلوه على غيره من الكتب الطبية ودرسوه باهتمام وعلقوا عليه وشرحوه « وقد سبق جالينوس سواه فقرر هذا الكتاب تفسيراً تاماً في معناه ». وشرحه بعدئذ كثيرون من الحكماء اليونانيين والعرب كما سنذكر فيما بعد ، ومع كل هذه التفاسير فقد وجد شراح (الفصول) دوماً عذرًا لهم في ذلك كما وجد ابن أبي صادق عذرًا في قوله « وغرضنا أن نسألكم ما قاله [جالينوس] ونضيف إليه ما أغفله ». وما دام لابد من إغفال شيء فقد ترك هذا المجال متسمًا لشرح آخرين .

ويندي صاحبنا رأيه في السبب الذي حدا بأبقراط لتأليف (الفصول) وما يتفق من كتب المجموعة الأبقراطية منها في بعض نصوصها فيقول « إن غرض أبقراط بهذا الكتاب هو أن يجمع فيه أصول الطب وأن يستثمر نكت ما قد جمعه في كتبه الأخرى وهذا ظاهر لمن تأمل فصوله فانها تضم جملًا وجواجم من كتابه (في تقدمه المعرفة) وكتاب (الأهوية والبلدان والمياه) وكتاب (الأمراض الحادة) وعيوناً من كتابه (أيدعيا) وفصولاً من كتابه (في أوجاع النساء) نافع للمتعلمين الاستكثار من هذا العلم وللمستكثرين بأن يكون عندم جمل وجواجم مامضى لهم في جملة الصناعة تذكرة وتبصرة ». ثم يذكر ابن أبي صادق طريقة شرحه ومنهجه في ذلك كما يتضح من المثل التالي في افتتاحية المقالة الأولى : « قال أبقراط ، العمر قصير والصناعة طويلة والوقت ضيق والتجربة خطر والقضاء عسر وقد ينبغي لك أن لا تقتصر على توخي فعل ما ينبغي دون أن يكون

ما يفعله المريض ومن يحضره كذلك والأشياء التي من خارج (متعاونة معه في هذا العمل) . التفسير ، يمكن أن تتحمل معانى هذه الكلمات ... على وجه أعم ... أو أخص بصناعة الطب وذلك هو غرض أبقراط ... إن عمر الإنسان وهو مدة بقاء النفس مع الجسم يوجد قصيراً بالإضافة إلى سائر الصنائع النظرية (واسعها غير المتناهي) . » وفي (كشف الظنون) (طبع القاهرة ١٣١٠ - ١٣١١) ج ١ ، ص ٣٣٧ ، ج ٢ ، ص ص ١٩٤ - ١٩٥ يتيبح شرح ابن أبي صادق بالإضافة « إلى ما لخصه من فوائد حتى صار شرحه أفعى ... وهو الموسوم بأوفر الشروح . » ولا بد لنا هنا من الإشارة إلى أن الترجمة التي أنجزها الترجان المتطلب حنين بن إسحق العبادي من أحسن الترجمات لكتاب (الفصول) من الأصل اليوناني إلى العربية وقد اعتمد عليها كثير من الشرائح والأطباء والمدرسين في العصر العربي . وهي الترجمة التي طبعت بالقاهرة في مطلع هذا القرن في مطبعة مجلة المقتطف وتوجد منها نسخ كثيرة باقية . وقد خصت مخطوطاً لترجمة (الفصول) بالعربية في مكتبة الجامعة الأمريكية بيروت وفي الأصل من مجموعة مخطوطات عيسى اسكندر معرف التي قدمها لجامعة المذكورة رقم ٦١٠ - A ١٦ M s . ويحوي المخطوط القالات السبع كاملة إلا أنه مشحون بأخطاء لغوية وإملائية ، وقد خصت مخطوطات أخرى لهذه الترجمة في مجموعة الدكتور حداد بيروت وفي مكتبة المتحف العراقي بنداد رقم ٥٢٤ ومكتبة الامسكوريال باسبانيا رقم ٨٥٧ . وذكرها جونس في الجزء الرابع من المجموعة الأنجلو-أمريكية التي حققها ونشرها مع الترجمة الانكليزية ومقدمة وتعليق وكذلك Paulys Real-Encyclopaëdie der Classischen Altertumswissenschaft, new ed. by Georg Wissow A , Vol . 8 , stuttgart , 1913 , pp. 1840 - 49

إن هناك ترجمات كثيرة للفصول و يوجد في المكتاب حوالي (١٤٠) مخطوطاً باللغة الأصلية اليونانية وأكثر من ٧٠ مخطوطاً بالترجمة العربية عدا ما هو باقٍ من الترجمات الأخرى اللاتينية والعبرية والسريانية . وقد تم طبع الكتاب في أغلب اللغات الحية ومنها العربية . انظر التعليقات التي ذكرها ليتري وكوهن في ترجماتها وتحقيقها .

وقد أجمع أكثر مؤرخي العرب على أن كتاب (الفصول) من تأليف أبقراط نفسه (المولود حوالي ٤٦٠ ق.م.) وأنه خلاصة الكثير من اختباراته الطبية فقد كتبه في أواخر حياته ولا سبيل إلى التأكيد من ذلك .

ولا يخلو كتاب (الفصول) هذا من التعقيد في نظم عقد أفكاره وأبحاثه وتنسيق ما فيها من أفكار ، وتبوب محتوياتها مما يجعل إستساغته صعبة على النزق الأدبي والطبي الحديث . وأعتقد أنه وجد بين الأطباء العرب في هذه الحقبة من اتقنه و أزرى بتربيته « قائلاً بأنه مختلط عادم النظام » لأن ابن أبي صادق ينبري للدفاع عنه بقوله « إذا كان كل فصل منه يتضمن أصلاً من الأصول ... لا يكون قد صدر عن صاحبه إلا بتأييد محاوي و توفيق إلهي وقد خسر من الفضيلة نصيب من أزرى به » .

ومن أكمـل النسخـ التي رأـيتها لهذا الشـرح بالـعـربـية وأـوضـحـها المـخطـوطـ رقمـ ١٧٤٣ـ فيـ المـكتـبةـ الـوطـنـيةـ بـالـجزـءـ الـأـنـثـيـ (ـ ١٨٤ـ وـرـقةـ نـقـلـ إـبرـاهـيمـ بـنـ مـحـمـدـ بـنـ طـرـخـانـ السـوـيـديـ الـأـنـصـارـيـ (ـ الـتـوفـيـ بـدـمـشـقـ سـنـةـ ١٢٩٢ـ مـ)ـ وـقـدـ ذـكـرـ هـذـاـ المـخطـوطـ فـيـ E. Fagnan , Catalogue Général des manuscrits ... Paris , Plon , vol. 18 , 1893 in Reference to Algers .

وفيـ يـتـضـعـ طـرـيقـةـ تـرـيـبـ الشـارـحـ لـفـصـولـ وـلـاـ سـيـاـ المـقـالـةـ الـأـوـلـىـ الـخـاوـيـةـ فـصـلـاـ فيـ مـفـتـحـ الـكـتـابـ ،ـ وـالـقـاـنـونـ الـكـلـيـ ،ـ وـفيـ تـدـبـيرـ أـغـذـيـةـ الـرـضـىـ ثـمـ الـأـحـسـاءـ وـأـخـيـرـاـ فيـ قـوـانـينـ الـاسـفـرـاغـ وـيـدـوـ منـ ذـاكـ الجـهـدـ الـذـيـ قـامـ بـهـ الشـارـحـ

بسبب صعوبة ترتيب هذه المقالات بشكل منسجم . ويوجد منه مخطوط آخر في الأسكندرية رقم ٨٧٧ في ١٢٣ ورقة وثالث باريز رقم ٢٨٣٨ وخطوطات أخرى في دار الكتب بالقاهرة وفي الجامعة الأمريكية بيروت وغيرها .

ويذكر مؤرخو العرب كالقطبي وابن أبي أصيحة حوالي سبعة شراح لكتاب (الفصول) باليونانية حتى زمن جالينوس الذي شرحه أيضاً وقد ترجم الأصل حنين بن إسحق ونقل أحد تلاميذه شرح جالينوس إلى العربية في القرن التاسع وبعدها كثُر شراحه بالمرية ومن أشهر هذه السروح : (شرح الفصول) لملا الدين علي القرشي المعروف بابن النفيس (المتوفى سنة ١٢٨٨ م) . وجدير بالذكر ما قال في مقدمته « وأما نصرة الحق وخذلان الباطل فامر قد التزماء في كل فن » ويدل على ذلك مادونه من مشاهدات واختبارات شخصية أصلية وفريدة في مؤلفاته وهذا الشرح حسن النهج جدير بالاهتمام .

وقد خصت مخطوطةً لهذا الشرح في مكتبة الأسكندرية رقم ٧٩٢ ونسخة أخرى بالقاهرة ، في دار الكتب رقمها ٥٦٥ طب ويقع في ١٩٩ ورقة .

وشرحه موفق الدين عبد اللطيف بن يوسف البغدادي (١١٦٢ - ١٢٣١) وأيضاً نفيس بن عوض الحكيم الكرماني وسيأتي ذكره (انظر بروكلن الذيل ج ٢ : ٢٩٩) .

ولابن المنذر تعليقه شرحها شمس الدين الحكيم محمد بن عبدان الدمشقي المعروف بابن البوطي المتوفى سنة ٦٢١ هـ وعاق عليه عز الدين محمد بن أبي بكر بن جماعة المتوفى سنة ٨١٩ هـ ، وشرحها يوسف الإسرائيلي المغربي الفاسي وكان رئيساً لأطباء الملك الظاهر غازي بن ناصر ، وعز الدين إبراهيم الكسيسي^٩ شرحها تحت عنوان (وسائل الوصول إلى مسائل الفصول) وشرح المتن مع تعلیقات وحواشي عماد الدين عبد الرحيم .

وشرحه الشيخ المناوي سنة ٨٩٣ هـ (١٤٨٨ م) بعنوان (تحقيق الوصول إلى شرح الفصول) ومنه مخطوط في الاسكوريال رقم ٨٧٨ كتب بخط نسخ جميل في ١٢٨ ورقه أوله « الحمد لله مفيض الحكمة ففصل الخطاب ... وبعده فإن علم الطب قرين بعلم الأديان غاية حفظ الصحة موجودة ... » .

وشرحها الفاضل أحمد بن أسمد بن علوان الطيبي تحت عنوان (تنبيهات المقول على حل تشكيلات الفصول) .

ولعل أوسن الشروح وأهمها ما قام به الطيب الكركي مولداً موقف الدين أبو الفرج ابن القف الذي توفي بدمشق سنة ١٢٨٦ م . ويقع في مجلدين بعنوان (الأصول في شرح الفصول) أكمله مصنفه سنة ٦٧١ هـ ورتبه في أربعة وعشرين فصلاً وذكراً في مقدمته ما دعاه لتأليفه قال « سألي بعض من يشغله علي أن أشرح له كتاب الفصول لأبقراط وأن أذكر مع ذلك الإيرادات التي للرازي وغيره وأجيب عنها وأرتب على كل كاتب من كاتب فصوله بحثاً خاصاً فأجيته إلى ذلك » .

وتحتوي مكتبة البلدية بالاسكندرية نسخة خطية لهذا الشرح رقمها ٣٣٥٢ ج ، ومع أنها تحوي المجلد الأول فقط إلا أن أهميتها في كونها كتبت سنة ٦٨٣ في حياة المصنف وقرئت وصححت عليه ، كما وانه يوجد مخطوط منه في باريز رقم ٢٨٤٢ وآخر في المكتبة الطبية الوطنية بأمريكا وقد فحصته . كذلك فحصت نسخة خطية بالمكتبة الوطنية بالجزائر رقمها المتسلسل ١٧٤٥ ورقها قديم (٣٣ - ٢٠٥) « نسخت في أواخر القرن الثالث عشر ، وربما في حياة المؤلف بخط نسخ جميل وقد أكللت الصفحات حتى الورقة ٢١٥ بقلم متأخر سنة ١١٧٠ هـ ، ومسطرته مختلفة من ١٣ - ٢٤ سطراً . ويوجد مخطوط آخر في جامع بيكي بتركية رقم ٩١٩ . »

وقد شرح (الفصول) أيضاً عبد الله بن عبد العزيز بن موسى السيواسي في القرن الرابع عشر بعنوان (عدة الفحول في شرح الفصول) ، وفي النصف الأول في القرن الرابع عشر شرحه أيضاً أحمد بن محمد بن قاسم التطبي الكيلاني ، معتمدين على الشرح السابقين .

أما ابن أبي صادق فقد سبق معظم هؤلاء الشراح وفيه يقول الشهريزوري
(ورقة ٢٣٠) أنه: «بلغ في الحكمة وأجزائها مرتبة عظيمة خصوصاً في
الطب وكان حسن الشهائل» ويبدو أنه كان طيباً فاضلاً ومن كلامه: «الطيب
ال حقيقي من عالي بالفضائل نفسه ورأى مصرته في الرذائل ثم يحيط بعد
ذلك إلى معالجة الأجسام». [انظر ظهير الدين البهقي، تحقيق محمد كرد علي،
المجمع العلمي العربي بدمشق، سنة ١٩٤٦ ص ص ١١٤ - ١١٦،
من (تاريخ حكماء الإسلام)]. وقد آثر البقاء في ضياع نيسابور على خدمة
سلطان غزنة. ولاشك أنه درس الطب في زمن الشيخ الرئيس ابن سينا
ولعله تأثر به.

ويذكر ابن أبي أصيحة في (عيون الأنباء) (طبع القاهرة . ج ٢ : ٢٢ - ٢٣) والبغدادي في (هديۃ العارفین) ، ج ١ : ٥١٧ أغلب مؤلفاته وأهمها :

كتاب مناقم الأعضاء لجالينوس لخص معانيه وشرحها وذكر في آخره
تشريح الأعضاء وقد أتاه سنة ١٥٩ هـ .

وشرح كتاب المسائل في الطب لحنين .

وشرح كتاب تقدمة المعرفة لأبرهاراط كا سياتي ذكره .

ووْجَدَ بِخَطْهِ حلَّ شَكُوكَ الْرَّازِيِّ عَلَى جَالِينُوسَ .

وكان ابن أبي صادق اليسابوري حريصاً على دراسة الكتب الطبية ولا سيما مؤلفات أبقراط وجالينوس فصار مهذاً في الصناعة الطبية والعلوم الحكيمية

وقد وجدت بمكتبة الجمع العلمي بغداد نسخة خطية رقمها ١٤٣ م لكتاب (المفني في الطب) يقول مؤلفه انه استشار كتاب (كامل الصناعة الطبية) للمجوسي ، (واللابة) لأبي سهل المسيحي ، وكتاب (نجمة العلاج) لابن أبي صادق وهذا الكتاب لم يذكره ابن أبي أصيحة ولعله «رسالة الأدوية والأطعمة مقتبسة من الأحاديث المكرمة» إن كان هذا التصنيف غير منحول ، ومنه مخطوط بالمكتبة الوطنية بالجزائر وقد ذكره بروكلن ، [الذيل ١ : ٨٦٨ - ٨٨٧] ولاشك أن من أكثر شروح ابن أبي صادق انتشاراً (شرح فصول أبقراط) : مدار كلامنا الآن ، وقد أظهر فيه دراية وفطنة بالأمور المتعلقة بالهن الصحيحة فكان مر جماً لكثير من طلاب الطب ومارسيه بعده . وذكر له F.Wüstenfeld , Geschichte , 1840 p. 82 شرحاً في الترجمة الالاتية . ولاشك أن نسخاً عديدة بالعربية لا تزال باقية في مكاتب أخرى غير التي شاهدناها .

انظر مخطوط دار الكتب بالقاهرة رقم ٤٨٠ طب وخطوط الجامعة
الأمريكية بيروت رقم . Ms - 616 - B 93 - F A .

(الرقم القديم ٤٧٢٢)

[ط ٢]

شرح فصول أبقراط ، المقالة الخامسة :

لا يذكر في المخطوط اسم الشارح أو الناشر ولا تاريخ النسخ ، مع أن الورق والخط وحالة المخطوط العامة تدل على أنه كتب حوالي مستهل القرن التاسع عشر . وهذا المخطوط يحتوي المقالة الخامسة من الفصول (وهو في الأصل سبع مقالات) مبتور من أوله وآخره وحالته رثة يحتاج لتجليد عدا أنه مصاب بالرطوبة .

جاء في أوله ، بعد البسمة وبه أستعين : « المقالة الخامسة قال أبقراط التشنج الذي من الخربق Hellebore من علات الموت . قال الشارح إذا عنى أبقراط بالخربق إنما يعني به الخربق الأبيض دون الأسود ... » ويتحدث المخطوط عن علامات الثدي ، وصلابة فم الرحم والطمث والجلد ، وحلب الأمهات ، واللمى ، واليرقان ، وعرض السل ، وفقد الحامل والاسقاط وعسر الولادة . وبعد ذكر مقالة أبقراط يذكر مقالة الشارح .

والمخطوط يقع في ١٤ ورقة بحجم ٢٢×١٦ سم ومسطّره ١٧ سطراً للصفحة الواحدة بخط نسخ عادي .

ولاشك أنه يمكن تعين هوية شارحه إن قوبل بشرح ابن أبي الصادق وابن النفيس .

(الرقم القديم ٣٦٣ أو طب ٣٩)

[٣ ط]

كتاب شاناق في السموم والتزياق :

تأليف شاناق الحكمي الهندي Chanakya وقد ترجم هذا الكتاب ونقله إلى العربية زمن الخليفة المأمون. حوالي سنة ٨٢٥ م المباس بن سعيد الجوهري الترجان . [انظر ابن النديم ، (الفهرست) ، ص ٣١٥ ، وبروكلن ، طبعة ليدن سنة ١٩٤٣ ، ج ١ ص ٢٦٥ وبروكلن الدليل ج ١ ص ٤١٣ ، وابن أبي أصيحة طبع القاهرة ، ج ٢ ص ٣٢ - ٣٣] ، ويعتبر شاناق من أطباء الهند المشهورين الذين كانت لهم « مصالحات وتجارب كثيرة في صناعة الطب ». وله كتاب السموم في خمس مقالات نقله من الهندية إلى الفارسية منكهة الهندية وكان الناسخ له بالخط الفارسي رجل يعرف بأبي حاتم البلخي فره ليحيى بن خالد بن برمك وقد نقله الجوهري المأمون ، كما ذكرنا .

ولشاناق أيضاً كتاب (متتحل الجوهر) وكتاب (البيطرة) على ماورد في (عيون الأنباء) ، ويظهر أن كتبه هذه ترجمت جميعها إلى العربية ، وقد اشتهر منها كتابه في السموم « وهو من أسرار حكماء الهند » كما ذكر في أوله « وكانت الملوك تصون هذا الكتاب في خزانتهم عن أولادهم وخاصتهم . وهو كتاب جليل القدر عظيم الخطر يشتمل على معرفة جميع السموم ب مجرد النظر إليها وصفة مجسها وما يعرض للإنسان من ذوقها ومن حصولها في المدة . وعلامات الأطعمة والأشربة السامة وغيرها مما يتناوله الإنسان من الفواكه ^٤ الرطبة واليابسة وعلامات الأشياء السامة من الثياب والبساط والفرش ^٥ وما يلامس الجسد من القسوة والأدهان والأكمال المسمومة وصفة السموم .

الموجة والسموم المضاعفة القوى السمي سـم ساعـة وترـياقها وذـكر تـرـيـاق جـمـيع السـمـوم والأـفـاعـي كلـها لا يـضـرـ من يستـعملـهـ شـيـءـ من جـمـيع السـمـوم والـحـيـاتـ وـذـكـرـ الأـدوـيـةـ الـمـرـضـةـ وـالـمـرـقـدـاتـ وـالـبـنـجـاتـ وـحـلـهاـ .ـ وـهـوـ مـصـدـرـ بـالـقـدـمـةـ التـالـيـةـ :ـ «ـ الـحـمـدـ لـهـ كـثـيرـاـ كـاـ هـوـ أـهـلـهـ .ـ .ـ كـتـابـ شـانـاقـ الـهـنـدـيـ فـيـ السـمـومـ السـتـنـبـطـةـ .ـ كـانـ شـانـاقـ عـظـيمـاـ فـيـ الـهـنـدـ رـفـيـعـ الـقـدـرـ عـنـ أـهـلـ دـهـرـهـ .ـ فـوـضـ هـذـاـ الـكـتـابـ وـذـكـرـ فـيـ السـمـومـ الـمـسـتـخـرـجـةـ بـالـحـيـلـ وـالـدـلـلـةـ عـلـىـ مـاـيـضـادـهـاـ وـيـنـفـيـهـاـ وـيـدـفـعـ ضـرـرـهـاـ .ـ وـكـانـ الجـوـهـريـ التـولـيـ قـرـاءـتـهـ عـلـىـ الـأـمـوـنـ .ـ وـفـيـ الـمـقـدـمـةـ أـيـضـاـ «ـ قـالـ شـانـاقـ عـظـيمـ الـهـنـدـ إـنـ النـعـمـ الـظـاهـرـةـ الـفـاشـيـةـ زـرـاعـةـ الـحـسـدـ فـيـ الـقـلـوبـ وـالـحـسـدـ مـفـتـاحـ الـبـنـضـاءـ وـالـبـنـضـاءـ تـيـنـجـتـهاـ الـمـداـواـةـ .ـ .ـ وـالـنـاسـ مـرـتـهـنـونـ بـادـامـهـ الـصـحـةـ وـتـجـبـ السـقـمـ مـتـواـصـونـ عـلـىـ مـعـانـاـتـ ماـ اـسـتـقـلـواـ وـإـنـ حـسـنـ عـائـدـتـهـمـ مـسـتـحـسـنـوـنـ لـاـ استـحـقـواـ .ـ وـهـذـاـ فـيـ أـغـلـبـهـ مـطـابـقـ تـامـاـ لـاـ جـاءـ فـيـ تـعـقـيقـ وـتـشـرـ Bettina Strauss . . Das Giftbuch des Sānāq , Quellen und Studien Z. Gesch. d. Natur wis. u. d. Medizin , Band 4 , Heft 2, pp. 89 — 152 (arabic text 1 — 64) , 1935 .

أربعة مخطوطات درست في هذا التحقيق الوفي والجدير بالثناء محفوظة في المكتاب التالية : دار الكتب بالقاهرة ، ومكتبات برلين ، واستنبول ، والموصل . ويوجد تقارب شديد بين هذه النسخ وتفق مع نسخة دار الكتب الوطنية الظاهرية التي نحن بصدده دراستها إذ نقرأ في مقدمتها : «ـ كـتـبـ هـذـاـ الـكـتـابـ مـنـ كـتـبـ الـمـوـلـيـ الـمـلـكـ .ـ .ـ شـهـرـيـارـ الشـامـ بـهـلـوـانـ جـهـانـ خـسـرـوـ إـيـوانـ أـخـ أـرـسـلـانـ الـبـ غـازـيـ .ـ .ـ أـرـسـلـانـ شـاهـ بـنـ مـسـعـودـ بـنـ مـوـدـودـ ،ـ يـدلـ هـذـاـ عـلـىـ أـنـهـاـ نـقـلـتـ مـنـ مـخـطـوـطـ مـعـيـنـ سـابـقـ .ـ وـالـجـيلـ أـنـ الـحـقـقـ يـقارـنـ بـيـنـ مـلـاجـاءـ فـيـ كـتـابـ السـمـومـ هـذـاـ وـأـقـوالـ شـانـاكـيـاـ وـكـامـندـيـ نـمـ مـعـ كـلـراـكـاـ وـمـوسـرـوـتاـ .ـ

ولقد فحصت مخطوط دار الكتب المصرية في ١٣/٩/١٩٦٤ ورقة ٦٠ طب وهو بعنوان كتاب شاناق الهندى في السموم والترايق . وفحصت نسخة أخرى في مكتبة المتحف العراقي بغداد رقمها ٩٤١ وعنوانها كتاب السموم لشاناق الهندى وزنطاح الحكيم (الرقم القديم ١٦٩٨) . وفي الجامعة العربية ميكروفلم لمخطوط المكتبة الخالدية بالقدس وهو مخطوط خزائى يحوى نفس القدر كا فى نسخة الظاهرية وبخط نسخ واضح ومشكول وتاريخ قله فى أواخر القرن الثاني عشر ميلادى ويقع فى ٨٠ ورقة . والكتاب لا شك ذو أهمية تاريخية إذ يربنا غاذج لحوادث التسمم والتحفظ منها ومداوتها وطرق دفع مضارها فى القرن الناسع فى بغداد وإيران والهند وبذا يوضح تطور مفردات الطب وشيوخ استهمها فى ذلك المهد وما سبقه . ولاسيما فيما يختص بعلامات الأشياء السامة فى المطاعم والشارب وعلاقة اليابس والرطب من الطعام وما يطبخ مع الماء أو اللبن أو العصارات ، وعلامات الطعام السام كظهور الزبد ونفاخات حين الغلي ، وعلامات ما هو مسموم من ثمار ولباس وفراش مما صنع من القطن والوبر والشعر والريش وأنواع العطور السامة والموعد والند والمروخ والأدهان وغسول الرأس والشعر والكحل . وفي المقالة الثانية يصف كيف توضع السموم ، وأعراضها وعلامات التسمم من وجع فى المعدة ، وقطع فى الأمعاء والإحساس بالغثيان والالتهاب الشديد فى الأحساء الخ .

د و كانت الأوائل من علماء الهند تسمى هذا الكتاب اليتيم لأنه واحد في معناه Unique ... قل العباس بن سعيد الجوهري . قال المؤمن ينبغي أن يسقط من هذا الكتاب نعت الجارية السامة لأن هذا فعل الجاهلية من الهند ولا حاجة بنا إليه لأنه يتلف فيه ألف طفل من قبل أن يسلم واحد . فأسقط . و مخطوط الظاهرية هذا يقع في ٤٦ ورقة قياسها ١٣ × ١٨ سم ومسطّرته ١١ متراً للصفحة وقد وقع الفراغ من تحريره على

يد حسين بن أحمد بن محمد بن علي يوم الخميس في ٧ محرم سنة ٨٨١ هـ (١٤٧٦ م) ، وهو بخط نسخ واضح وجيل والمعاونين بداد أحمر . مكتوب على المخطوط « وقف الحاج محمد باشا سنة ١١٩٧ هـ » .

وهذا المخطوط مثال للتأثير الهندي — الاغريقي في تطور مفردات الطب وبحث السموم في اللغة العربية في المصور الوسطى .



[٤ ط] (الرقم القديم ١٤١)

كتاب الخليل :

الأصمي أبي سعيد عبد الملك بن قُرَيْب بن عبد الملك بن علي بن أصم الباهلي ، الأديب البصري اللغوي المعروف . وقد ذكر نسبه ابن خل كان في (وفيات الأعيان) ، [مكبة النهضة المصرية ، الجزء الثاني ، سنة ١٩٤٨ تحقيق محمد عزيز الدين عبد الحميد ، ص ص ٣٤٤ - ٣٤٩] . قال إنه كان إماماً في معرفة اللغة والنحو والأخبار ، ولد في البصرة وقدم بداد في مستهل القرن التاسع وكان كثير الحفظ محظوظ بروایة حسن العبار و قد أُعجب به الخليفة المأمون (حكم ٨١٣ - ٨٣٣) وكان معاصرًا لأبي عبيدة معتمر بن المقني وقد فاقه في معرفة الخليل ، والحفظ . وكانت ولادته سنة ١٢٣ هـ ووفاته بالبصرة سنة ٢١٧ هـ وقيل بعد ذلك . وقد سمي الأصمي نسبة إلى جده أصم ولقب بقرَّيب . وله تصانيف كثيرة انظر (هدية المارفين) ، ج ١ ص ص ٦٢٣ - ٦٢٤) ، منها (خلق الإنسان) ، و (الأجناس) ، و (الأبل) ، و (الشاء) ، و (أسماء الخمر) ، و (الوحوش) ، و (مياه العرب) ، و (النحل) ، و (النبات والشجر) ، و (خلق الفرس) ،

و (كتاب الخيل) الذي نحن بصدده . ويشمل البحث في اختيار أوقات إنتاج الخيل وتركيب خلقها وصفاتها ونوعتها وما يستحب منها ويفكره وذكر عيوبها وصفة مشيها وعدوها وألوانها وشياطها وأسماء موابقها وأصحابها [أنظر (الفهرست) لابن النديم ، ص ص ٨٨ - ٨٩ وبروكلن ، طبع ليدن ج ١ ، سنة ١٩٤٣ ، ص ١٠٤ وملحق ج ١ ، ص ١٦٣] .

ومخطوط كتاب الخيل^(١) في الظاهرية مكتوب بخط نسخ مشكول تاريخه سنة ٤١٠ هـ (حوالي سنة ١٠٢٠ م) وبذلك يكون أقدم مخطوط كامل من هذا الكتاب رأيته وتزداد قيمته التاريخية بعمرفتنا تاسع هذا المخطوط شاكر بن عبيدة الله بن علي الطرايلي . وبقع المخطوط في ١٧ ورقة قياسها ١٤ × ١٩ سم ومسطّره للصفحة الواحدة (١٦) سطراً .



(الرقم القديم ٧١)

[ط ٥]

كتاب الفروسيّة والبسطرة (الخيل والبطرة) أو كتاب (الفروسيّة

وشيّات الخيل) :

لناصر الدين أبي علي محمد بن أبي يوسف يعقوب بن إسحق بن أختي حزام الخيلي . أكمل كتابه حوالي سنة ٨٧٠ م ووفي في أواخر القرن التاسع . انظر بروكلن النديم ج ١ ، ص ص ١٦٤ ، ٤٣٢ - ٤٣٣ ، وبروكلن طبع ليدن ج ١ ص ٢٨٢ ، ولحق المتضدد (حكم ٨٩٢ - ٩٠٢ م) وكان المسؤول عن إسْطِبل الخليفة لذلك عرف بالخيلي .

ويعتبر كتاب (الفروسيّة والبسطرة) الأول من نوعه في العربية بعد كتاب الخيل للأصممي . See, Sarton, Introduction , Vol. I , 1927, p. 610.

(١) تبين لنا عند ضبط الكتاب أن رقم المخطوط المذكور هو (٤ شعر - ٣٢٣ عام) .
م (١٥)

أوله بعد البسملة : « الحمد لله مولي الحمد أهله ومستخلصه لنفسه » ثم يذكر اهتمامه بما ذكره الآخرون في هذا الباب قبله مما يدل على اعترافه بما كتب في الموضوع ولكنه شعر بفراغ لم يلأ بعد وأن البحث يحتاج إلى زيادة في الشرح والتوضيح الأمر الذي دفعه لتأليف كتابه بعدهما وهب له « لطيف النظر سيد الفحص عما وضعه أهل التجدة والبأس ». وما وصفه في كتابه يحتاج إليه أهل الجهد لذكره فنون علم الفروسية والزمرة والمعروفة بالدواب وأحوالها وأسلحتها وكيف يبدأ من أراد تعلم الفروسية وما يحتاج إليه الفارس من الآلات لمناولة الشركين في سبيل الله . ثم إنه يقدم بعض التوصيات التي يجب أن يتحلى بها الفارس ويعرفها ويعارضها . وهنا يستشهد بآيات من سورتي البقرة وآل عمران حول المنازعة والفروسية والتحريض على الجماد .

وكتاب ابن أخي حزام المحفوظ في الظاهرية المذكور أعلاه مؤلف من جزئين ينتهي الأول في ورقة ٦٦ والثاني في علامات الخيل وعلاتها وعلاج أمراضها المختلفة كالاستسقاء والجبن والميضة والسعال وهو ألم الجزئين من ناحية تاريخ طب البيطرة والزرطقة في هذه الفترة المبكرة من تاريخ العلوم في الإسلام .

وله أيضاً كتاب (معرفة الرامي بالنشاب وآلات الحرب وأنواع وجوه الرامي وكيفية شروطه وأحواله) وقد جاء مثل هذا الكتاب نتيجة اختبار زيد على القرنين حاز الشعب العربي في غضونها حروباً و المعارك كثيرة وفاز خلاها بانتصارات مجيدة . وما يدل على اهتمام العرب بمثل هذه العلوم أنه في مستهل القرن الثامن أكمل عبد المؤمن بن خلف الديماطي كتابه في فضل الخيل [انظر (هدية المارفين) ، ج ١ ، ص ٦٣١ ، (والهرست) ص ٣١٦] .

ولاشك أن هذه المؤلفات قد مهدت السبيل لما هو أوفي في الموضوع كتاب (كاشف الويل في معرفة أمراض الخيل) ، أو الناصري الذي سيأتي ذكره .

وقد مخطوط الظاهرية هذا في ١٢٤ ورقة قياسها ١٥ × ٢٠٥٥ سم
معدل مسطّرته للصفحة ١٩ سطراً تم نقله بخط نسخ واضح في مستهل رجب
سنة ١٠٠٦ هـ أو حوالي سنة ١٥٩٩ م.

★ ★ ★

(الرقم القديم ٤٥١٦)

[٦ ط]

في حفظ الأسنان واستصلاحها :

لأبي زيد حنين بن أصح العبادي (المتوفى في ٦ صفر سنة ٢٦٠ هـ
وستة ٨٧٣ م) أوله بعد البسمة « قول في حفظ الأسنان واستصلاحها من
تأليف حنين بن أصح . قال إن أول ما ينبغي أن يتجنبه من أراد أن
تبقى له سلامة أسنانه ... فساد الطعام والشراب في المعدة . » وبعد ذلك
يحذر من الإلحاح على القيء ولا سيما ما كان منه أميل إلى الموضة دليلاً
فساد في الطعام والشراب في المعدة . ثم إنه يوصي بتجنب إدمان مضغ
الأشياء المتنية العلقة مثل الناطف والسوقين والثمرة أو كسر الأشياء الصلبة
بها وتتجنب ما يضرس وهذه أمور يوصي بها طب الأسنان الحديث . وينهى عن
تناول الماء المفرط البرودة أو الثلوج بعد الطعام وتتجنب كل طعام سريع إلى المغونة
مثل الألبان وما يتخذ منها والسمك . ويوصي بتنظيف الأسنان من بقایا
الطعام بينها مع الحذر من الإضرار باللثة ونکتها بالخلال لأن ذلك ضار
بالأسنان . وبعد يضيف المؤلف النصيح التالي «أن يستعمل السنون وأجوده
ما كان معه قوة مجففة بقدر معتدل من دون إفراط في الاستخان أو التبريد »
ثم يذكر وصفات لعمل أدوية الأسنان ومما لجأ إليه بعضها يحيى التوشادر
والشب الياني . ويذكر أدوية طريقة منها وصفة « تجلو الأسنان وتنتت لحم
اللثة الناقص وتحمّلها وتضمّلها إلى الأسنان وتذهب من رطوبتها وتقطع الدم

السائل» . ويدرك حنين اسوداد الأضراس وعلاجها ويلفت النظر إلى حقيقة أنه إذا قلع سن فإن السن الذي يقابلها يطول حتى يتجاوز الطول المعتاد . ويصف في هذه المقالة استعمال أدوية مخدرة مثل البنج والأفيون وقسر أصل البيروح بواسطة بعض الأطباء القدماء ولكن حنين يرفض هذا الاستعمال ويصرح : « و أنا أكرهها لأنها لا يؤمن أن تحدث في الأسنان حدث رديء أو يصل منها شيء إلى الجوف ف تكون الآفة منها أعظم من منفعتها فيبني أن تحبب مالم تدع ضرورة شديدة إلى استعمالها » .

وحنين يعدد هنا الوجوه التي تجعل فساد الطعام والشراب في المعدة أكثر حصولاً .

- ١ - سرعة فساد الطعام والشراب نفسه كأصناف السمك الرديء .
- ٢ - عدم موافقة الطعام لأكله كتناول طعام أو شراب حار لمدة باردة ، أو بارد لمدة حارة .
- ٣ - أن تكون قوة الطعام أو الشراب أكثر من قوة احتلال المعدة له كأكل اللحم أو شرب النبيذ لمن كانت معدته ضعيفة .
- ٤ - تناول الطعام في غير وقته .
- ٥ - تقديم ماينبني تأخيره من الطعام وتأخير ماوجب تقديمه .

وهذه التعليمات أعلاه ترينا الاتجاه الطي لا في عصر حنين فحسب بل طيلة العصور الوسطى .

وفي آخر هذه المقالة يقول بعد ذكره سنوناً « يقطع الحفر ويبيض الأسنان » : « فهذا ما أردت وصفه وهو كاف لمن تدبره واستعمل كل صنف منه في الموضع الذي نمت له . ثم القول في حفظ الأسنان والله واستصلاحها والحمد لله واهب المقل والحياة . كتبه عبد السلام بن عثمان الطيب في مستهل جمادى الآخرة سنة ٦٧٥ هـ (حوالي سنة ١٢٧٧ م) .

وقد كتب في الصفحة الأولى من المخطوط إن صاحبه ومالكه هو السيد الشيخ ناصر الدين المداوي الموسوي بن زين العابدين بن الحسين بن الامام علي، ولاشك أن هذه إضافة متأخرة للمخطوط الذي يحتاج إلى تجليد . وهو يقع في ١٣٣ ورقة قياسها ١٨×١٣,٢٥ سم مسطرته مختلفة ومعدلها سطراً للصفحة وهو بخط نسخ كبير الحرف قليل النقط .

وقد ذكر هذا المخطوط كل من ابن النديم والقططي وابن أبي أصيبيه والمؤرخون المتأخرون .

وأظن أن هذا أقدم مقال من نوعه في اللغة العربية وهذه النسخة النادرة يزيد في قيمتها معرفة ناسخها في القرن الثالث عشر . وأرجو أن أخص لها درساً خاصاً للنشر في المستقبل .

وقد سبق أن ذكرنا مآثر حنين في نقله كتب المجموعة الأبقراطية وكتب ديسقوريدس وجاليوس وغيرهم من الحكماء اليونان أو مراجعتها وتصحيحها بما كان له أبعد الأثر في تبلور ما كان من أمر تطور الطب العربي في هذه الحقبة . ويدرك ابن النديم في كتابه (الفهرست) ، ص ص ٤٢٣ - ٤٢٤ حوالي ثلاثين كتاباً من تأليف حنين جمه بالإضافة إلى ما نقله أو ترجمه بواسطة تلامذته ومعاونيه تحت إشرافه وتوجيهه من كتب القدماء . منها كتاب (المسائل في الطب المتعلمين) والتي زاد عليها حيش تلميذه ومنه نسخ موجودة في برلين وأكسفورد وبيروت وغيرها وكتاب (معرفة أوجاع المعدة وعلاجها) في مقالتين ومنه مخطوط في الاسكوريال بإسبانيا .

ويذكر شيخو في (كتاب المخطوطات العربية) ، بيروت سنة ١٩٢٤ ص ٩٣ وجود نسخة من كتاب (الدخل في الطب) في مكتبة الفاتيكان ومنه نسخة في الاسكوريال أيضاً .

وكما لعب حنين دور الرائد في كتاباته عن هيئة العين وتشريحها وأمراضها ومعالجتها ، والولودين ، وكيفية إدراك حقيقة الديانة ، وفي استخراج كمية كتب جالينوس المقولة للعربية ، ومقالته في الحام ، والأغذية وتولد الحصاء فقد سبقه غيره في هذه المحبة في مقالاته في الأسنان واللثة ومداوتها ، وسوف يبقى ذكره أبداً محفوظاً كأحد رواد مهنة طب الأسنان والعاملين على رفع مستواها وإدراك قيمتها في خدمة صحة الإنسان وحفظها .



[ط ٧] (الرقم القديم ٦٧٦٨)

كتاب الذخيرة :

منسوب إلى أبي الحسن ثابت بن قره بن مروات بن ثابت (سنة ٢٢٠) أو (٢٢١ - ٢٨٨ هـ ٩٠١ - ٨٣٤ م) ولد بحران في الجزيرة عند الفرات بين الراها (أوديما) ورأس العين واشتغل فيها صirفيًا وكان يلتحق بالصائفة الوثنين الذين رفضوا اليهودية والنصرانية وعبدوا آلهة كثيرة قدموها لها التقدّمات والضحايا وصائفة حرّان من بقايا السريان والكلدان القدماء سكان ما بين النهرين وقد عبدوا الكواكب لاستغلالهم بالتنجيم واحتفظوا بتراث المدنيات القديمة ثم جاءت الأفلاطونية الجديدة فتأثروا بفلسفتها كثيراً .

أما قول القرآن في سورة الحج ١٦: « إن الدين آمنوا والذين هادوا والصابئين والنصارى والمحوس والذين أشركوا إن الله يفصل بينهم يوم القيمة إن الله على كل شيء شهيد » وفي سورة المائدة أيضاً : « إن الدين آمنوا والذين هادوا والصابئون والنصارى من آمن بالله واليوم الآخر وعمل صالحاً فلَا خوف عليهم ولا هم يحزنون » فالصابئون المذكورون هنا هم

الندائيون وليس الحرانيون ودياتهم كانت مأخوذة في الأغلب من اليهودية في حالها قبيل ظهور المسيحية في فلسطين . آمن اتباعها بمعمودية يوحنا وغالوا في ذلك حتى أطلق العرب عليهم اسم المقتلة لزوالهم المعمودية في الأئم وعند بخاري المياه ومنهم بقايا قليلة في العراق وإيران إلى وقتها هذا . ولكن ثابت وغيره من صائحة حراءً طلبوا من الخليفة حمايتهم مع بقائهم على دينهم مدعيين خطأً أنهم هم المنينون في القرآن الكريم وليسوا هم .

وهكذا نال ثابت الأمان حين قدومه من نواحي الجزيرة الفراتية إلى العاصمة العباسية عصية بنى موسى بن شاكر الدين لسوا في ثابت اجتاداً وذكاً نادراً وفطنة فأكرموه وعملوا على الاستفادة من مواهبه .

[انظر فكتور الكاك ، (بناء الحضارة العربية) — (ثابت بن قرة الحراني) ، مجلة العلوم ، السنة التاسعة ، أيلول (سبتمبر ، ١٩٦٤) ، ص ص ٣٧ — ٤١] .

وبنخ ثابت في علوم الرياضيات والفالك والطب ولاسيما الهندسة والتجميم والفلسفة لعلاقتها بديانته ، ويبدو أنه كانت له معرفة بالسريانية (وقد ألف فيها) وباليونانية بجانب العربية التي صنف فيها كثيراً كثيرة يعدد منها ابن النديم (الفهرست) ، ص ٣٩٤ حوالي ١٤ مؤلفاً ، ليس بينها كتاب الذخيرة مما يجعلني أشك في صحة نسبة إليه ، ولعل أحد تلامذته أو أتباعه المعجبين به أله في أوائل القرن العاشر ونسبه إليه طلباً لشهرة ورواج الكتاب . وفي ذلك يقول القبطي في (أخبار العلماء) ص ٨٤ « وفي أيدي الناس كتاب عربي جيد يعرف بالذخيرة منسوب إلى ثابت ولكن هذا الكتاب ليس ثابت . » .

وقد وجدت تأييداً لذلك أثناء فحصي لخطوط الظاهرية هذا إذ وردت فيه إشارة إلى كتاب (الملكي) للمجوسي الذي ألفه لعهد الدولة (حكم ٩٤٩ - ٩٨٣) وقد تم تأليفه بعد موته ثابت بأكثر من نصف قرن فلا يعقل أن يكون كتاب (الذخيرة) له .

(والذخيرة) يقع في ٣١ مقالة جاء في أوله ، هذا كتاب ثابت بن قرة الحراني المعروف بالذخيرة وهو يشتمل على ما يحتاج إليه في علم الطب في وصف الداء والدواء . بالايجاز جمعه أيام حياته لا به سنان في واحد وثلاثين مقالة ، » تبحث في جوامع كلام يستعان به في حفظ الصحة ، أعضاء الجسم والأمراض ، في حفظ صحة الشعر ومعالجة آفاته وكذا أمراض الجلد كالكلف والقروح ، وأدوية الصداع والسكنة والفالج واللقوة والماليخوليا والدوار والكلابوس وأمراض العين والأذن والأنه والفهم ومعالجة التزلات والسعال وأمراض المعدة والأمعاء والكبد والكلى والثانية وأعضاء التناسل والقرس ومعالجة الشاليل والجرب والأورام والجذام والبرص والجراثيم والسموم والحييات والجدرى والحمبة (وهذا تجدر الإشارة بأن ثابت مقالة في الجدرى والحمبة مستقلة مما يجعل أمر ضمها لهذا الكتاب حجة أخرى لأنكار نسبة التأليف إليه) ، وتدبير الكسر والوثني والخلع ثم يبحث في تغیر الأهوية ، وفي منافع الألبان والأبندة ومضارها .

أما أول المقالة الأولى فهذا « قال ثابت ... إذا كان مبدأ كوننا حسب ما قاله جالينوس في كتابه في تدبير الأصحاء من الدم والتي يقوم مقام الفاعل ... ». وخطوط الظاهرية هذا يقع في ٢٧١ ورقة قياسها 25×16 سم مكتوب بخط جميل جداً تلث نستعلق نسخ في غاية الوضوح والدقة كتبت العنوان بداد أحمر ومسطّرته لاصفحة (١٢) سطرأ .

ومن المؤسف أنه توجد في كتابه أخطاء كثيرة في التهجئة والإعراب . وتاريخ النسخة في رجب سنة ١١٤٠ هـ وتجد في نهاية المخطوط جمل ختامية باللغة التركية وإشارة إلى أن وقت نقله هي السنة العاشرة لجلوس محمد شاه على العرش بقلم آورده آكر سهوي دربست دوم رجب سنة ١١٤٠ هـ . وتوجد من هذا الكتاب نسخة ناقصة وتحتاج للتجليد في مجموعة الدكتور حداد الخطيّة في بيروت ونسخة أخرى بتاريخ سنة ٦٢١ هـ بمكتبة أحمد الثالث باسطنبول وثالثة ناقصة في نفس المكتبة باسطنبول .

وقد حقق كتاب (الذخيرة) الدكتور ج. صبحي ونشره بالقاهرة سنة ١٩٢٦ . [انظر ميرهوف ، إيزيس ، مجلد ١٤ ، ص ص ٥٥ - ٧٦ . See also Leclerc , Histoire , 1 : 168 , 172 , and Sarton , Introduction , 1 : 599 - 600 .].

وقد نقل ثابت إلى العربية كثيراً من كتب الأغريق كالكتاب الخامس والسادس والسابع من كتب أبوالونيوس ، وأرخيديس ، وأوقليدس ، وثيودوسيوس ، وبطليموس ، أو راجحها وصححها ويعتبر في طليعة الرياضيين والفلكيين العرب وقد تأثر كثيراً بكتب الأغريق وعلومهم . انظر مثلاً : H. Suter , Die Mathematiker ... , 1900 pp. 34 - 38 : M. Guidi , JRAS. , 1930, p. 142 ; E. Wiedemann , « Üben Thabit. sein Leben und Wirken » , Sitz. Phys. Med. So 2., 52 (1922) , pp. 189 - 219 ; and C. Sehoy « Graeco - arabische Studien » Isis , 8 (1926) . pp. 35 - 40 .

ومع أن (الذخيرة) ليست من كتب ثابت على الأرجح ، فقد ترك لنا ثابت كتاباً مهمّة في هذا الموضوع عدّدها كل من ابن النديم والقفطي وابن أبي أصيحة ومنها مقالته في (الجدرى والحمصبة) والتي سبقه فيها الرازى

ولم أُثُرَ بعْدَ عَلَى نسخةِ مِنْهَا ، وَرَسَالَتِهِ فِي الْحُصَى التَّوْلِدِ فِي الثَّانِيَةِ ، وَمَقَالَةٌ
فِي وَجْعِ الْمَفَاصِلِ وَالْنَّفَرِسِ ، وَفِي الْبَيَاضِ الَّذِي يَظْهُرُ فِي الْبَدْنِ ، وَتَقْلِيلِ
جَوَامِعِ مِنْ كِتَابَاتِ جَالِينُوسِ فِي الْأَدْوِيَةِ الْفَرِدةِ ، وَعَلِيَّ السُّبُّ الَّذِي مِنْ
أَجْلِهِ جَمِلتَ مِيَاهَ الْبَحَارِ مَلْحَةً كَمَا عَلِيَّ ذَلِكَ حِينَ قَبْلِهِ .

وقد حصل ثابت شهرة واسعة في ممارسته الطب ومعالجاته الناجحة حتى
قال فيه الرفاء الشاعر معبراً عن مكانته العظيمة :

هل للعليل مسوى ابن قرة شافي
فكانه عيسى بن مريم ناطقاً
بعد الإله وهل له من كافي ؟
يهب الحياة بأيسر الأوصاف .

وبفضل شهرته ومكانته لدى الخلفاء العباسيين فقد عُيّن عن قومه ودخلت
رئاسة الصابة في أرض العراق وثبتت أحواهم وعلت مراتبهم . [انظر
القطبي ص ص ٧٧ ، ٨٠ - ٨٥ ، في أخباره ، (الفهرست) ، ص ص
٣٩٤ - ٣٩٥ ، ٤٣٥ ، والشهرزوري ، (زهه) ، ورقه ٢٠٨ ، والسعودي ،
(التبية والسراف) ص ص ٧٢ - ٧٣ ، ٢٢٢ ، والعربي ، (مختصر تاريخ
البشر) ، ص ص ٢٨١ ، ٢٩٦ .]

وابن ثابت سنان وحفيده ثابت خدما أيضاً الخلفاء . فمثلاً ابنه أبو سعيد سنان بن ثابت خدم المقابر والقاهر وقد أمسح حوالي سنة ٩٣١ بيارستان المقابري يغداد على اسم الخليفة المقابر (٩٠٨ - ٩٣٢) وكذلك بيارستان السيدة الذي أنيقت عليه أم الخليفة من مالها الخاص . وسنان أشرف بنفسه على تنظيم المستشفيات وعلى إصدار رخص للأطباء يغداد بعد إجراء امتحانات شفوية لمزاولي المهن الصحية ثم إصدار رخص بامتعانه الخاص كرئيس الأطباء وطيب الخليفة والمائلة المالكة وهذا يعتبر أول حدث من نوعه في تاريخ

الطب وقد عمل سنان على رفع مستوى الطب والصحة العامة في المدن والعناية بالسجون ودور الرضى .

وبعد أن تولى القاهرة الخلافة أراده على الإسلام قهراً ، الأمر الخالف للشرع لأن رجالاً مكرهاً لا يصح إسلامه شرعاً ، فهرب وبعد مدة رجع لمدناه وأظهر الإسلام ومات سنة ٩٤٣ م . See Brockelmann , G A L , Leiden ed . , 1943 , 1 : 241 – 245 , and Suppl . 1 , pp . 384 – 5 .

نعم إن ثابتًا بن سنان بن ثابت (الحفيظ) ترأس بدوره المستشفى ببغداد في حكم المطیع (٩٤٦ – ٧٤) وصنف كتاباً في التاريخ أتاهه ابن أخيه هلال بن المحسن بن إبراهيم وهذا التصنيف حفظ كثيراً من الحوادث الهامة التي لولاها لفقدت وقد أصبح مصدراً هاماً ولا سيما لأخبار الدولة العباسية من أواخر القرن الثالث الهجري إلى قبيل وفاته بقليل سنة ٣٦٣ هـ ، وقد خدم بطبه الأمير الأقطع أحمد بن بويه حتى وفاته سنة ٩٧٤ م .

وما تقدم يبدو الأثر الكبير الذي تركه ثابت وأولاده في الحضارة الإسلامية حتى إن ماكس مايرهوف اعتبره المسؤول عن نقل علوم مدرسة الاسكندرية إلى بغداد بعد انتقالها إلى أنطاكية أولاً ثم إلى حرّان . وهكذا أصبح بحق رئيس النجمن زمن حكم المقتضى (٨٩٢ – ٩٠٢) . ومقالته المنشورة عن أوقليدس حول كيفية إنشاء المثلث السباعي فقدت في الأصل اليوناني والموجود منها هو ترجمة ثابت بالعربية كترجمة رئيسى .

[انظر (وفيات الأعيان) لابن خلkan تحقيق محمد عبد الحميد ، الجزء الأول ، سنة ١٩٤٨ ، ص ص ٢٧٨ – ٢٨٠ ، ٣٥٢] .

[ط ٨]

(الرقم القديم ٣١٥٩ طب ٣٤)

كتاب الدكان :

لسعيد أبي عثمان بن عبد الرحمن بن محمد بن عبد ربه ابن أخي أبي عمرو
أحمد بن محمد بن عبد ربه (٩٤٠ - ٨٦٠ م) الشاعر وصاحب المقد الفريد
وكان بينها بحافة وقد امتنع أحمد مرة عن زيارة ابن أخيه في مرضه
فكتب سعيد يقول :

لما عدتمْ مؤانساً وجليسَا نادمت بقراطاً وجاليوسَا
فأجلب أَحَدَ عَمِّي مُشِيرًا لِأَسْبَابِ هَذَا الْجَفَاءِ وَمِنْهَا أَنْ يَخْلُ سَعِيدَ
يَحْجِجُ عَنِ النَّاسِ الْأَمْرَ الَّذِي لَمْ يَنْجُدْ لَهُ أَسَاسًا حَقِيقِيًّا فِي الْمَصَادِرِ الَّتِي اطْلَعْنَا
عَلَيْهَا لَأَنْ سَعِيدًا رَفَضَ تَكْرَارًا التَّازِلَ لِخَدْمَةِ النَّبَلَاءِ وَالْمَلُوكِ بَلْ أَسْعَفَ
الْفَقَرَاءِ وَعَامَةِ الشَّعَبِ فَلَوْ كَانَ عَبْدًا لِلْمَادَةِ وَالْجَاهِ لَمَا كَانَ هَذَا مَوْقِفُهُ إِذَا
يَقُولُ فِي هَذَا الْمَعْنَى إِنَّهُ بَعْدَ تَعْمِقَهُ فِي دراسةِ الْعِلُومِ الطَّبِيعِيَّةِ وَالْحَكَمِيَّةِ
وَإِدْرَاكِهِ عَظَمَةِ الْخَالِقِ مِنْ نَاحِيَةِ وَقْرَبِ أَجْلِهِ مِنْ نَاحِيَةِ أُخْرَى صَمَّ عَلَى
الْفَقْهِ بِاللَّهِ لِتَسْدِيدِ حَاجَاتِهِ وَلَا يَتَوَجَّهُ لِسُؤَالِ النَّاسِ الرِّزْقِ وَالنَّةِ عَلَيْهِ مَا
يَحْمِلُنَا نَسْغَرْبُ جَوَابَ أَحَدَ لَهُ :

الْفَيْت بقراطاً وجليسَا لا يَكْلَان وَيَرْزَئُنَ جَلِيسَا
فَمَلَّتُمْ دُونَ الْأَقْارِبِ جَنَّةَ وَرَضِيتُمْ مِنْهُمْ صَاحِبًا وَأَنْيَسَا
معَ أَنْ مَنْ يَقْدِرُ حَقَ الْتَّقْدِيرِ وَاجِبَاتِ الْطَّيِّبِ الْمُلْحَصِ وَاحْتِيَاجَهُ لِمُطَالَعَةِ
الْكِتَابِ الطَّيِّبِ يَعْذِرُ سَعِيدًا فِي اِنْكِبَابِهِ عَلَى الْدِرْسِ بَلْ وَيَتَدَحَّهُ لِذَلِكِ . مِنْ
أَجْلِ هَذَا يَقُولُ فِيهِ سَلِيمَانُ بْنُ جَلْجَلَ فِي (طَبَقَاتِ الْأَطْبَاءِ) ، ص ١٠٤
أَنَّهُ كَانَ طَيِّبًا وَشَاعِرًا لَمْ يَخْدُمْ بِالْطَّبِ سُلْطَانًا وَكَانَ بَصِيرًا فِي تَقْدِيمَةِ الْمَعْرِفَةِ

وتنبئ الأهوية ومب الرياح وسير الكواكب وفي ذلك يظهر التأثير الأفراطى ويروى عنه قصة بعثه لمريض بثمانية عشر قرصاً من حبوب مدوره وأمره أن يشرب منها المريض كل يوم واحدة «فما استوعبها حتى أفلمت الحمى» وبرىء المريض .

وقال ابن أبي أصيحة ، في (عيون الأباء) ، طبع القاهرة ، ج ٢ : ٤٤ - ٤٥ إن جد سعيد الأعلى كان مولى للأمير هشام بن عبد الرحمن الداخل . أما سعيد فقد أصيب في نظره في أواخر أيامه فكتب في ذلك :

وقد أذنت نفسي بتفويض رحلها وأسرع في سوق إلى الموت سائقي
وإني وإن أوغلت أو سرت هارباً من الموت في الآفاق فالموت لاحق

وله من الكتب (تعاليق ومحربات في الطب) (وأرجوزة في الطب) وكتاب (الأقرباذين) أو (الدكان) وهي كلمة قد تكون فارسية أو هندية أدخلت إلى العربية وتعنى صيدلية لتحضير الأدوية والأدهان العطرية والملجية .

[انظر بروكلن الذيل ج ١ : ٤١٧] .

وكتاب (الدكان) هذا هو أول كتاب أقرباذين من نوعه كتب في الأندلس بالعربي وقد سبقه (أقرباذين) سابور بن سهل في جنديسابور وبنداد في منتصف القرن التاسع وكما كان الكتاب سابور تأثير كبير في تطور كتب الصيدلية والمقايير في ظل الخلافة العباسية فقد كان الكتاب (الدكان) مثل هذا النصيб في المغرب .

ومنخطوط الظاهرية هذا هو أكمل مخطوط من هذا الكتاب عثرت عليه حتى الآن يقع في ٨٠ ورقة صغيرة قياس ١٥٦٢٥ × ٢٠٠٥ سم ومسطّره على الصفحة الواحدة ٣٣ سطراً بخط أندلسي مغربي واضح ولكن المخطوط في

حالة رمءة ، وقد تم نقله في سنة ١٣٩٧ هـ أو حوالي سنة ١٣٩٤ م ومتلازمه
مفككة تحتاج للتجليد وفي أوله ورقةان تلف بعضها .

وكتاب (الدكان) يبحث في عمل الأشربة والماجين والمربيات والجوارشنات
وضروب الأدهان والجوب والأكحال وغير ذلك .

ومقدمة هذا الكتاب تذكرنا بخدمات الكندي مؤلفاته إذ يستهلل بالقول :
« زادك الله في العلم رغبة وفي الحكمة بصيرة وعلى إشارتها تأييداً وأهمك
الصواب وجنبك عثرات انططاً وأوضح لك الخفيات وأعذنا وإياك من الشبهات ».
ثم يواصل حديثه مخاطباً صديقه الذي صنف له هذا الكتاب قائلاً : « ورغبت
أكرمك الله في أن أُولَف لك كتاباً جامعاً ذكر فيه عامة ما ينفع تحضيره
باليد من الأشربة والمربيات والجوارشنات والماجين والسعوطات والأكحال
وضروب الأدهان وأجناس الذراوي والطيب وغير ذلك مما يتصل بهذه
الأسباب مما لا غنى لتوسي الألباب عنها . فلم أكسل عن رغبتك علماً مني
بحبِيل العاجل والأجل والأفضلين بها لك خاصة وأبرز منفعته للناس عامة
فألفت لك كتاباً وسمته بالدكان وضحته سبعة عشر باباً ذكرت فيه تركيب
كل شيء من ذلك ووجه صنعته على ما وصفته الحكاء ». وقد أضاف لذلك
« ذكر منافعه ليكون التأليف أعظم فائدة وأجل خطراً وأرفع قدرًا
وهذه أبوابه » :

(١) في عمل الأشربة مثل صفة شراب البنفسج السكري إذ « يؤخذ
بنفسج طري فتنزع أقاعده ويُسْكَال ويُبَرِّ في برنيّة غضار ويُلْقَى عليه من
الماء المنبي لـك كل كيل من البنفسج أربعة أكيال وتشد رأس البرنيّة نهباً
ويترك يوماً وليلة ثم يهرس البنفسج في الماء ويُصْفَى ويُطْبَخ حتى يذهب
النصف ويُنْزَل عن النار ويُلْقَى على كل جزء من ذلك الماء جزء من السكر

الطيب مسحوق ويعاد إلى القدر ويطيخ حتى يعود إلى أصله [حجاً] وينزل عن النار ويصنف ويُرْفَع ويُسْدَّد . وقد يدبر أن يقيم في الشمس أربعين يوماً . (منافعه) : ينفع من السعال الكثاث في الجسد (المُنْجَى الحادة) والصدر والرئة الشوشه وذات الجنب وتلدين الطبيعة . »

(٢) في صفة المربيات ومنافعها مثل مربي البنفسج وصفة مربي ورد سكري . ولعمل « مربي الاترج تأخذ من الاترج الخلو ما أحببت فقطعه مثل الدرهم وتحمله في الملح ثلاثة أيام حتى يتداخله الملح ثم تسلمه وتبدل له الماء حتى يطيب وتحمله على اللوح حتى يجف وتأخذ من العسل مقدار ما يكفيه وتحمله في قدر وتحمله على النار يسر وانزع رغوته واطرح فيه ذلك الاترج وقود تحته ثاراً لينة حتى ينعقد . ارفعه في قدر ختم فإنه شريف واستعمله عند الحاجة ينفع لأصحاب الدم وهو بارد يصنف الدم ويصلح للمحرورين من قبل الصفراء أو الدم ويستعمل في الصيف . »

(٣) في عمل الجوارشنات مثل جوارش يسمى الكامل وجوارش الكافور .

(٤) في عمل المعاجين مثل « مججون يسمى المفرح يؤخذ ورق ورد أحمر يابس ثلاثة أجزاء وسد وقرنفل ومصطيكي وسبيل وزعفران من كل واحد جزء وزير البارنجون والقرفة وبسباسة وقلة ومربي أبيض وعد ووزر الفرنجمشك ثلاثة أجزاء من كل ويؤخذ مقدار ما من الأملج فيطيخ بتسعة أضعافه حتى يرجع إلى ثلثه ويهرق الماء ويحمى ثم يصنف ويطرح عليه مثل وزنه عسلاً ويطيخ حتى يذهب ثلثه وتجمع الأدوية بعد التخل ويلقى على كل أوقية منها دائق مسك ويتعجن بذلك العسل . الشربة منه كل يوم مثل البندقة . (منافعه) : ينشط ويطرب وينذهب خبث النفس والتلوث .

(٥) في عمل الجبوب ويشمل صفات التخانع وهنا يذكر الأدوية المفردة المستعملة وطريقة التحضير .

(٦) في عمل الشيافات يتبعها صفات الأقراص والسفوفات والفوالي .
(٧) في الباب السابع يذكر شيئاً عن اللم المستفرغ من الكبد .
وبتحدث عن الأمراض في الباب التاسع وعن اليرقان واشتقاق هذه الكلمة من اسم طير ذهي اللون زعفراني يأوي إلى القفر في صيف الصيف ويتحدث في الأخلط ، وفي الباب الثالث عشر يذكر شيئاً عن تصعيد مياه الطيب واستعمال آلة التقطير والأنبيق .

وفي الباب الرابع عشر في عمل الأدهان كملح التي تستعمل في الأوجاع الناجمة عن الأررياح الباردة مثل النفط والدهن المبارك ودهن اليامسين والأترج والبابونج والتفاح والمصطكي والترجس والجوز والبان واللوز والثروع والفجل والكتان وقد فاق عليه في ذلك أبو القاسم الزهراوي في مقالته الشهورة في الأدهان من كتاب (التصريف) .

وفي الباب الخامس عشر يذكر طريقة عمل الفواكه وذكر الشياف الطيبة واللخاخ وعمل ماء التفاح ومطيب الزعفران .

ثم يختص الباب السادس عشر في عمل الأكحال يذكر فيه « صفة كحل لكل داء يعرض في العين » يحتوي عرق السوس ويقتبس فيه وصفات من جاليوس وغيره لأجل حدة البصر . ويدرك عدداً من التزورات .

(١٧) في عمل المراهم . ونعلم أن الزهراوي خصّص لهذا مقالة ابتدأها في المرهم التخليلي تقلّاً عن جاليوس واستعمل فيها مركبات معدنية مختلفة وأنواعاً كثيرة من الشحوم والصموغ والسواغات الزيتية .

ولقد فضلت في المكتبة الوطنية بالجزائر النسخة الثانية المعروفة من هذا الكتاب وقد ذكرها برقم بجموع ١٧٤٦ عدد ٣

ولكن Fagnan لم يفطن إلى أن ترتيب المخطوط وتجليد أوراقه خاطئ . فهو يبدأ بورقة ٧٧ ب وفي ورقة ٨١ ينتهي للباب التاسع وفي ورقة ٨٥ يرجع للباب السابع وفي ورقة ٨٦ يعود لذكر الأشربة وهي في الباب الأول ويشتهر المخطوط في ورقة ١١٣ وهو ناقص لم يذكر الناقل ولا تاريخ القل . مما يجعل مخطوط الزهراوي أكمل ما هو معروف من هذا الكتاب المهام جداً في تاريخ تطور الصيدلة وتحضير المقايير مع وجود بعض أخطاء آمل أن أخصص له دراسة خاصة للنشر في المستقبل .

يتضح لنا من مخطوط الظاهري أن المؤلف قد خصص الباب الثامن للسفوفات والتاسع للغواли وفيها يعمل من العبر في العاشر والحادي عشر للذرورات حيث يشمل ذروراً يحضر « بأخذ درهين من الصندل الأصفر وثلاثة دراهم بوا وعود ريحان وسبيل وقرفة ومصطكي من كل واحد درهان وتدق الجميع وتخلل ويضاف إليها نصف درهم زعفران مسحوق ويرش على الجميع ماء ورد وتندى به ليلة ثم تقبل في الصباح وترمى التحالة فوق الغربال وما زل من الغربال يجفف في حلية ويطرح عليه نصف درهم كافور ومبتدى ويسحق الاستعمال . . . فانه بديع . »

ذكرت هذه الوصفات لإعطاء القارئ فكرة شاملة عن هذا الكتاب وطريقة كتابته ومحفوبياته لأهمية الكتاب نفسه ولندرة المخطوط الذي كان قيد الدرس والذي سيعتمد عليه في أية دراسة تحليلية دقيقة لهذا المؤلف .

(الرقم القديم ٧٨٦٤)

[٩ ط]

كتاب غني ومني (ومناه الحياة والموت) :

لأبي منصور الحسين بن نوح القمرى (المتوفى حوالي سنة ٩٩٢ م)
وقد لقبه الشيخ الرئيس ابن سينا وهو من أبناء وطنه إذ القمرى ولد
في بخارى في أوائل القرن الرابع الهجرى وتوفي بعد سنة ٩٩٠ بقليل .
وكتابه في الحياة والموت هذا يذكره

F. Wüstenfeld, geschichte, 1840 No. 109, P. 56

ويقول إنه ترجم إلى اللاتينية تحت العنوان :

Liber vitae et Mortis See Leclerc. Histoire, I : 385

وله أيضاً مقالات في الطب . ويدرك حاجي خليفة في كتابه (كشف
الظنون) ، ج ٢ ص ١٥٩ كتاب (غناء في الطب) مجلد للحكيم أبي منصور
القمرى مرتب على ثلاث مقالات والأرجح أنه (غني ومني) المذكور أعلاه
بحث مقالاته (١) في الأمراض الحادة (٢) وفي السل الظاهر (٣) في
الحيات وله كتاب (علل العلل) .

وذكر ابن أبي أصيحة ، في (عيون الأنباء) ، طبع القاهرة ، ص ٣٢٧
أن الحسين (ولعله الحسن) القمرى كان سيد وقه وأوحد زمانه أتقن صناعة
الطب وعرف أصولها وفروعها وكان جيد المعالجة ثال كرامه من أمراء زمانه
وامتداح كتابه (غني ومني) بأنه كناش حسن « قد استقصى فيه ذكر الأمراض
ومداواتها ونلخص أقوال التمعينين في مهنة الطب ولا سيما ما كان متفرقاً في
كلام الرازى » في مؤلفاته الكثيرة وهذا بين تأثير الرازى وفضله .

انظر بروكلىن ، طبع ليدن ، سنة ١٩٤٣ ج ١ ص ٢٧٥ .

وتنقص مخطوط الظاهرية خطة الكتاب (أي مقدمته) وفهرست المقالة الأولى وقسم من الثانية وعلى الموسماش تعاليق كثيرة والمخطوط مصاب بالرطوبة وبحتاج للتجليد وربما كتبه أكثر من ناسخ ، أوله « تحرير الشعر وتصفيه ، تجعيد الشعر وتبسيطه ». وهي فصول في فهرست المقالة الثانية المدرجة في صدر المخطوط الذي يضم ثلاثة مقالات حسب ترتيب المؤلف .

ومخطوط مبتور الأول والآخر . ويقع في ٢٣٠ ورقة قياسها ١٨ × ١٣٥ سم ومسطّرها تقريباً ٢١ سطراً لصفحة وقد تم نقله في سلخ جادى الأولى سنة ١٠٤٢ هـ .

وقد عثرت على نسخة لكتاب (غنى ومنى) في مجموعة الدكتور حداد بيروت تنص حوالى ست ورقات من أولها وتقع في ٢٢٨ ورقة (تنقص منها الورقة ١٦٤) تم نقلها في ١٦ محرم سنة ١٠٣٠ ولهذه النسخة علاقة ببليارستان التوري بدمشق وهناك ذكر لتاريخ سنة ١٠٩٠ هـ وربما كانت تخص طبيباً في المستشفى المذكور في ذلك العام .

ولهذا الكتاب نسخ كثيرة موجودة في مكاتب عديدة .

[انظر (هدية المارفين) للبنادادي ج ١ ، ص ٢٧٢ ، إن أردت الاطلاع على بقية مؤلفاته] .



[١٠ ط]

(الرقم القديم ٧٨٨٩)

كتاب غنى ومنى

لأبي منصور الحسين بن نوح القمرى (المتوفى حوالي سنة ٩٩٢ م) أوله بعد البسملة : « قال أبو منصور الحسين بن نوح القمرى لم أزل في صباي ومنذ عقلت أحبت العلوم الطبيعية وتنازعني نفسي إليها وخصوصاً علم الطب . » فقد تعلم وأتقنه . رتب المؤلف كتابه هذا في ثلاثة مقالات : المقالة الأولى في الأمراض الحادثة في البدن من القرن إلى القدم ذكر فيها الصداع وأمراض الرأس والصدر والأحشاء الخ .

والمقالة الثانية في الملل الظاهرة كالخراز وأمراض الجلد والأورام وإنبات الشعر وتسويده وصبغه وما يختص بالزينة والمقالة الثالثة في أنواع الحيات وتفع في ٢٧ باباً . وهو يقتبس من حينين والرازي وقسطاً ومن القدماء كجالينوس وبولس ويدركهم بأسمائهم . ويتم الكتاب في ١٨٨ ورقة من أصل ١٩٢ ، والمخطوط متور من آخره والقسم الأول منه مكتوب بخط نسخ مشكل واضح على ورق شرقى ويختلف نوع الخط بعد الورقة ١٥٨ فيصبح نسخاً فارسياً أنيقاً وأجمل من السابق وأكثر دقة .

ويقع المخطوط في ١٩٢ ورقة قياسها $18 \times 25,75$ سم وتحوي الورقات الأربع الأخيرة الباب المشرين في إيدال الأدوية التي يتذر وجودها وقد دعت الفرورة إليها مرتبة على حروف المعجم ومستقصاة من كتاب إيدال الأدوية للرازي . أما المخطوط فمسطّرته ٢١ سطراً لصفحة ، والمناونين بمداد أحمر واضح والمخطوط مجلد تجليداً شرقياً حسب زمانه .

وفي آخر هذا الكتاب في ورقة ١٨٨ من المخطوط يختتم المؤلف كلامه بقوله « قد وفيت إلى هذا المكان من الكتاب بما كنت ضمته في صدرى

وجعلته على نفسي فيها أظن إلا أن الذي بي أكثـر من الذي أتيت به وفيما
أتيت به بلاغ وكفاية في باب العلاج والمداواة لأنـي أتيت بأصولها التي عليها
المدار وإليها الرجـع ولم أذكر في هذا الكتاب دواءً مركـباً من معجونـ
أو قرصـ أو حبـ أو غيرها مما يحتاجـ إليه في العلاج إلا وقد أتيت بنسخـته
فيه إلا التـرياق الكبيرـ والشكـينا فقطـ إذ كان يوجدـ ذلكـ في كلـ مكانـ
وكانت الحاجـةـ مع ذلكـ إليها تقلـ . وفيما أتيت بهـ من تلكـ النسخـ (يـقـيـ)
عنـ الـرجـوعـ إـلـىـ الـاقـرـابـاـذـيـنـاتـ وـهـوـ الـذـيـ الـهـمـنـيـ هـذـاـ الـعـلـمـ وـهـدـانـيـ
وـوـقـقـيـ لـهـ . . .

والكتـابـ يـحـويـ وـصـفـاـ دـقـيـقاـ لـلـأـمـرـاضـ فـثـلـاـ يـصـفـ دـاءـ الفـيلـ بـقولـهـ :
«ـتـعـظـمـ فـيـ هـذـهـ الـمـلـةـ الـرـجـلـ وـتـغـلـظـ حـتـىـ تـفـرـطـ جـدـاـ وـيـكـمـدـ لـوـنـهـ وـيـظـهـ
فـيـهاـ الدـوـالـيـ وـإـذـاـ اـفـجـرـتـ فـلـاـ عـلـاجـ لـهـ . وـسـبـبـهـ مـادـةـ غـلـيـظـةـ تـنـصـبـ إـلـىـ الـرـجـلـ . . .»
ثـمـ يـصـفـ طـرـيقـةـ عـلـاجـهـ .

وـقـدـ تـمـ نـقـلـ هـذـاـ المـخـطـوـطـ عـلـىـ يـدـ شـمـسـ الدـيـنـ بـنـ اـبـرـاهـيمـ الجـيلـانـيـ فـيـ
١٣ـ شـوـالـ سـنـةـ ٨٨٦ـ هـ «ـفـيـ بـلـدـ الـمـسـلـمـينـ اـسـتـرـابـالـ فـيـ مـوـضـعـ الشـرـيفـ التـبرـكـ
نـهـكـورـانـ طـابـ ثـرـاـهـ . . .»

وـيـلـقـ فـيـ نـهـاـيـةـ المـخـطـوـطـ مـقـبـساـ قولـ الشـاعـرـ :

ستـقـ خـطـوـطـيـ بـالـدـفـاـتـرـ بـرـهـةـ وـأـغـاثـيـ تـحـتـ التـرـابـ رـمـيمـ
وـجـدـيرـ بـالـذـكـرـ أـنـ الـأـورـاقـ الـأـرـبـعـةـ الـأـخـيـرـةـ نـقـلـتـ مـنـ كـتـابـ (ـإـبـدـالـ)
الـأـدـوـيـةـ لـلـرـازـيـ مـرـتـبـةـ عـلـىـ أـحـرـفـ الـمـعـجمـ مـثـلـاـ اـكـيـكـيـتـ وـهـوـ حـجـرـ (ـأـصـفـ)
دـاخـلـهـ لـبـ يـتـحـرـكـ . . . ثـمـ يـذـكـرـ الـافـسـتـيـنـ ،ـ وـالـاشـنـهـ ،ـ وـالـاقـاـقـيـاـ وـالـأـئـيـسـوـنـ
وـبـدـلـهـ الـكـراـوـيـاـ اوـ بـزـرـ الـرـازـيـانـجـ وـيـشـمـلـ الـأـدـوـيـةـ تـحـتـ أـحـرـفـ دـالـ وـمـيمـ وـنـونـ
وـلـكـنـهـ مـبـتـورـ مـنـ آـخـرـهـ .

وهذه النسخة الوحيدة من كنابات الرازي منسولة في خطوطات الطاهرية لأن عدد الأوراق قليل والمهم هنا كتاب (غنى ومني) لم نذكر هذه النسخة تحت الجميع واكتفينا بالإشارة إلى هذا القسم اليسير من كتاب الرازي وهو بخط نسخ والمناون مكتوبة بداد أحمر وأوراقه متأنة بالرطوبة .



[١١ ط] (الرقم القديم ٧٨٨٣)

كتاب غنى ومني معنون كناش (اقرباذين) في الطب لأبي منصور الحسين (الحسن) بن نوح القرمي .

تعطينا مقدمة هذا الكتاب فكرة عن هذا الطبيب الذي كرس حياته منذ نومته أظفاره لخدمة المهن الصحية إذ يقول في أوله : « إنني لم أزل في صباعي ومنذ عقلت أحاب العلوم الطبيعية وتنازعني نفسي إليها وخصوصاً علم الطب لما كنت أرى فيه من إراحة الأنفس وتحليصها من الآلام وإعادتها إلى الصحة بعد السقام وإحراز الحظ في الدنيا والآخرة [و كنت] أحقر على تتبع الكتب المؤلفة فيه و دراسة الكناشات المصنفة على تقيد الشارد منه وتحملي همي على خدمة من تمسك منه بأدنى علقة [مما يدل على عنایته بطلاب الطب وتلامذته] فضلاً عن المبحرين والبرزين فيه حتى أحطت بعكتون خزائنه وأطلعت على أسراره ودفائنه وأدركت منه ما رجوت منه الكفاية » . وهذه المقدمة مطابقة لخدمات النسخ الموجودة لكتاب غنى ومني مما يؤكد أن هذه النسخة لكتاب نفسه أيضاً .

ونلاحظ فيها استمرار المؤلف على شرح شعوره نحو مهنة الطب وولاته لها إذ يقول « فأكبت على معالجة الرضى ومداواة أهل الملل وكنت كثيراً ما أحتاج فيه إلى دراسة الكتب وتتبع ما فيها من النكت والتف فكان يعتاص علي ذلك لاحتياجي إلى النظر في كتب شتى وتصفح كناشات متفرقة فأجابت أن أستخرج من جميعها لنفي وليكون ذخراً للمسلمين بعدي علاجاتٍ على سبيل الاختصار يشتمل على معانٍ أكثر أقاويل الأطباء في العلاج خاصة فاني لا اسمي كل واحد منهم عند ذكره فصل من فصوله بل أسمى الواحد إذا عرفت نكتة أو حكاية له فأضيفها إليه عند ذلك وأضم إليه أيضاً ما قد جرته وصح عندي ليسهل علي نقل هذا الكتاب الصغير الحجم العظيم النفع حيث انتقلت . واني أجعله في ثلاثة مقالات . الأولى في الأمراض الحادثة من القرن إلى القدم في مائة وعشرين باباً . والثانية في العلل الظاهرة كالحزاز والسعفة وداء الثملب ، ومماجنة الشعر وصبغه ، والكلف والشقاق في الجلد والكى والحرق والأورام والقرود في ثلاثة وأربعين باباً . والثالثة في الحيات وأنواعها وعلاماتها وطرق علاجها » وذلك كما ذكر في شرح الكتاب في الخطوطين السابقين وفيه يستشهد بأقوال لأبراطرة وجاليوس وثيادوق وابن سرافيون وابن ماسويه وحنين ثابت والرازي وهذه الأسماء مع العناوين مكتوبة بحبر أحمر وأسماء بعض المؤلفين المذكورين غير مألوفة في توارييخ الطب العربي .

يقع الخطوط في ٣٩٦ ورقة بقياس $24,5 \times 15$ سم ومسطّره للصفحة ١٧ سطراً مكتوبة بخط نسخ جميل متقن وبلنفة فصحى أنيقة سهلة القراءة ، والخطوط يستحق التحقيق والنشر . وبعض الكلمات أو الجمل التي سقطت من المتن أدرجت في المامش وبخط مشابه لخط النص الأصلي .

(الرقم القديم ٧٠٥٥)

[١٢ ط]

كامل الصناعة الطبية المعروف بالملسي .

لأبي الحسن علي بن العباس الجبوسي التوفي سنة ٣٨٤ هـ أو سنة ٩٩٤ م والمولود في الأهواز . قال فيه القسطي في (أخبار الماء) ، ص ص ١٥٥ - ١٥٦ ، إنه طبيب فاضل قرأ على شيخ فارسي يُعرف بأبي ماهر بن سَيَّار الجبوسي وطالع واجتهد لنفسه ووقف على تصانيف المتقدمين وصنف كتابه (الملسي) لعهد الدولة فناخسرو بن بُويه ليضفيه إلى خزانة كتبه وهو كتاب جليل اشتمل على علم الطب وعمله ، حسن الترتيب ، مال الناس إليه في وقته ولزموا درسه إلى أن ظهر كتاب (القانون) لابن سينا فمالوا إليه وتركوا الملسي بعض الترك . و (الملسي) في العمل أفضل و (القانون) في العلم أثبت . وهو عشرون مقالة ، العشرة الأولى هي الجزء النظري ، والأخيرة هي الجزء العملي ، وتحتوي جميعها (١٠٦٣) باباً . انظر بروكلن ، ليدين ج ١ : ٢٧٣ ، وكذلك وستفيلي ص ٥٩ وليكلرث ١ : ٣٨١ - ٣٨٨ .

أوله بعد البسمة : « المقالة الأولى من الجزء الأول من كتاب كامل الصناعة الطبية المعروف بالملسي تأليف علي بن العباس المتطلب تلميذ أبي ماهر موسى بن سِيَّار الجبوسي وهي خمسة وعشرون باباً .

الباب الأول في صدر الكتاب وفيه يتدرج عهد الدولة الذي حكم من سنة ٩٤٩ إلى سنة ٩٨٣ بما امتاز به من إكرام العلم وأهله » وإذا أراد الله بأمة خيراً جعل العلم في ملوكها والملائكة في علمائها » . ويضيف إلى ذلك قوله : « أحببت أن أصنف ... كتاباً كاملاً في صناعة الطب جاماً لكل ما يحتاج إليه التطبيون وغيرهم من حفظ الصحة على الأصحاء وردها

على الرضى إذ كنت لم أجده لأحد من القدماء والمحدثين من الأطباء كتاباً كاملاً يحوي جميع ما يحتاج إليه من بلوغ غاية هذه الصناعة وأحكامها . فينتقد النقص في الجموعة الابقراتية وغموض جملها والتطويل في مؤلفات جالينوس وأوريناسيوس ثم اهرن ويكتدح ترجمة حنين وينتقد يوحنا بن سرايون لعدم ذكره علاج سلطان المجنون والرازي لعدم ذكره تشريح الأعضاء والعلاج باليد والتطويل فيها وضيّعه كتاب الحاوي حتى لم يعرف في زمانه أكثر من نسختين لهذا الكتاب . لهذا صمم على التأليف واعداً القراء بقوله « أما أنا فإني أذكر في كتابي هذا جميع ما يحتاج إليه من حفظ الصحة ومداواة الأمراض والملل وطبائعها وأسبابها والأعراض التابعة لها والعلامات الدالة عليها . . . وأذكر من المداواة والعلاج والتدبير بالأدوية والأغذية ما قد وقعت عليه التجارب . . . وقد صحت منفعته وامتحانه واطرحت ما سوى ذلك ». وفي ذكره للعقاقير يقول « أما الأدوية فإني ذكرت منها ما يستعمله أطباء الإقليم الرابع والمراد وفارس وما قد صحت تجربتهم له وكثرت منفعته في كل واحد من الأمراض إذ كان كثير من الأدوية التي كان يستعملها القدماء من اليونانيين قد رفضها أهل العراق وفارس » .

ثم يوصي المحبسي باتباع وصايا أبقراط والتقييد في عهده وبأن يكون الطبيب طاهراً ذكياً رقيقاً اللسان محمود الطريقة متباعدةً عن كل دنس وفجور وبأن يكون غرضه في زيارته المرضى الاحتياط لشفائهم وأن لا يغشى أسرارهم فإن كثيراً من المرضى يعرض لهم أمراض يكتموها عن آباءهم وأهاليهم ويفشو عنها إلى الطبيب . ولا ينبغي للطبيب أن يكون متشارعاً بأمور التلذذ والتشعم واللعب واللهو ولا يستكثر من شرب الماء فان ذلك يضر الدماغ ويفسد الدهن . وينبغي اطلاع هذه الصناعة أن يكون ملزماً للبيمارستانات ومواضع المرضى كثير المزاولة لأمورهم والتفقد لأحوالهم وهكذا يربح ثقة الناس به وإن كرامهم له

والذكر الجميل ، وهذا يعطينا فكرة عن اهمام المؤلف برفع شأن المهنة والإشادة بأهمية الطب السريري .

وفي الباب الثالث من المقالة الأولى يذكر المجوسي الرؤوس الثمانية التي ينبغي أن تعلم قبل قراءة كل كتاب وهي الفرض والمنفعة والتسمية وجهاً التعليم والمرتبة واسم الواضع للكتاب وصحته وقسمة الكتاب إلى أجزاءه المكونة له . وبعدها يتحدث عن تقسيم الطب إلى علم نظري وعمل وفي الأمزجة والاستقصات ، وفي المقالة الثانية يتحدث عن أحوال الأعضاء المتشابهة للأجزاء كالنظام والتضاريف والرباطات والمرور والجلد ، ثم يصف في المقالة الثالثة صفة الأعضاء الركبة كالأعضلات والمدّاع وألات الفم والسمع والتنفس وأعضاء التناول وتشتمل المقالة الرابعة ذكر القوى والأفعال والأرواح والحواس وصفاتها وأما المقالة الخامسة فتذكر الأمور التي ليست بطبيعة في ثمانية وثلاثين باباً كالآلهوية والبلدان وفصوص السنة والرياضية والاستحمام وصفة الأغذية وأنواع البقول والاجحوم والأبنية والأشرابة والطقوس ويختتمها في ذكر الأعراض النفسانية .

وخطوط الظاهرية هذا يحتوي المقالات الخمسة الأولى كاملة ويقع في
ورقة قياسها ٢٩،٧٥ × ٢٠،٢٥ سم ومسطّرته لصفحة ٢٧ سطراً .
١٧٧
وافق الفراغ من نسخه في أوائل شعبان سنة ١١١٨ هـ على يد نسمة الله
ابن الخطوري جرجس باسم شمام بخط نسخ واضح وجميل وكتبت العناوين
عداد أحمر .



(الرقم القديم ٤٧١٣)

[١٣ ط]

كامل الصناعة الطبية المعروفة بالملكي

لعلي بن العباس الجوسي (المتوفى سنة ٩٩٤ م) .

هذا المخطوط يبدأ بالمقالة الثانية من الجزء الثاني العملي الباحث في مداواة الأمراض . أوله « الباب الأول في تقييم المداواة وطرق العلاج » حيث يقسم علم المداواة من جهة معالجة الأمراض إلى قسمين : المداواة بالتدبر والمداواة بعلاج اليد ويشمل الجراحة . وتحوي المقالة ذكر الطريق الذي يستدل به على قوة الدواء بالتجربة على الأبدان والأمراض فهو بعد أن يذكر الأدوية الملينة والمصلبة والمضدية والمحللة والمسكنة للوجع يذكر أفضل الطرق لفحص كل عقار ومعرفة كيفية فعله ومنفعته بتجربته على المرضى وذلك يقارب ما نسميه في الاصطلاحات الفنية الحديثة « فارما كولوجي » إذ يذكر المؤلف بلد يقتبس من جالينوس وغيره ثمانية طرق لمعرفة تأثير العقار في الجسم ونفعه في مرض معين ومقدار ما يستعمل منه .

ثم يذكر امتحان الدواء من حيث سرعة استحالته أو بطؤها أو جموده إذ أن « أسرع الأدوية جموداً أبداً مزاجاً » كما أن طعم الدواء يخبر عن مزاجه وجوهره أكثر من الرائحة واللون . ويقسم الطعمون إلى ثمانية . وبين أن المر أقوى حرارة من الحلو ولكنه أقل حرارة من الحريف .

ثم يقسم الأدوية المفردة لبحث قوتها ومنفعتها إلى ما هو من النبات كالخشائش والبنوز والحبوب والورق والورود والأثار والصموغ ، وما هو من الأدوية المعدنية كالطين والملح وأنواع الحجارة كالمرقشيتا واقليميا الفضة والتوكينا والمرداسينج وخبث الحديد والقلبي والملح الهندي والنفطي والتوضاد

والنطرون والبورق وأصناف الزاج والشب الياني والأجسام المعدنية وغيرها من المعديات كالنحاس المحرق وتوبال النحاس والكبريت الأصفر والأبيض واللؤلؤ والزرفت والنفط الأبيض الذي يقتل الدود وينفع الربو والسعال ، وما هو من الحيوان كدم الأرنب والثمام ولبن الاتن والنساء والانفحة ويضر العصافير والعرق ووسع الأذن والمرارات كمراة الخنزير والبقرة والكلب والأحوال والزبل وبغر العز ثم يذكر منافع أعضاء الحيوان كالغش والشحم وكبد الضأن والصوف والشعر محذرًا من لحوم الأفاعي المعطشة .

ثم يختتم هذه المقالة بذكر أصناف الأدوية المسهلة وكيفية إسهامها كشحم الخنطل والصبر والفاربيون والسمونيا وحب النيل والمازريون وغيره من الزيوت (نباتات إذا قطع ورقها أو كسر شيء من أغصانها خرج منها لبن كثير) كالخروع ولباب القرطم والبليلج والاقحوان والفالقي والأدوية المقيدة منها ، ثم يذكر طريقة اختيار الجيد من هذه الأدوية وحفظها ولا سيما ما يكثر استعماله منها لتكون حاضرة حين حاجة الطبيب إليها .

ويقع المخطوط في ١١١ ورقة مغلوطة في أماكن عددة من هذه المقالة وقياسها 17×11 سم ومسطّرته لصفحة ١٩ سطرًا مجلدة تجليدًا عاديًا شرقىًّا والمعاون مكتوبة بحبر أحمر مشكولة قليلاً بالأحمر بخط نسخ عادي وتاريخ نقله في النصف الأول من القرن التاسع عشر الميلادى .

(الرقم القديم ٧٥٦٥)

[١٤ ط]

كامل الصناعة الطبية المعروفة بالملكي

لابي الحسن علي بن عباس الجبوسي تلميذ أبي ماهر موسى بن سيار التطبي ، ذكره ابن أبي أصيحة ، القاهرة ١ : ٢٣٦ وله مقالة في الفصد . والخطوط عمروم في عدة مواضع ويقع في ٢٧٤ ورقة قياسها 23×16.5 سم ومسطّرته للصفحة ١٥ سطراً ، مفكك الملازم ضعيف التجليد يدو أنه جزء من خطوط أكمل . يوجد منه القسم الأول من الجزء العملي متور الورقة الأولى وأوله : « ونقل من داخله فيبني أن تكون الأغذية قليلة لطيفة سريعة الانهضام وتحوي ، .. » وهذا جزء من الباب في التدبير الذي يكون في الصيف لحفظ الصحة بحسب حالات الماء في أوقات فصول السنة .

ثم يتحدث في الرياضة والاستحمام والفتاء بالطعام والشراب والمادات والعنابة بالحوامل والمرضعات والأطفال والصبيان والكمول والشيوخ والناقدين والتحرز من الأمراض الوبائية وما يستعمل لازينة وتحميل الوجه والشعر وصبغه وعلاجه . كما يشمل المائة والخمسين باباً من المقالة الثانية عشرة متورة الورقة الأخيرة .

والخطوط مكتوب بخط نسخ لعله من القرن الخامس عشر .

وقد عثرت على خطوطات كثيرة لكتاب (الملكي) بعضها كامل قد طبع في بولاف في مجلدين سنة ١٢٩٤ هـ أو سنة ١٨٧٧ م . أول من ترجم (الملكي) قسطنطين الافريقي (التوفي سنة ١٠٨٧ م) بسنوات : Liber Regius Constantinus Africanus (Pantegni) .

ثم ترجمه اسطفانوس الانطاكي - كما ذكرنا سابقاً - وطبع باللاتينية

في أواخر القرن الخامس عشر في البندقية بإيطاليا سنة ١٤٩٢ .
انظر المقارنة بينه وبين ما كتبه جاليوس في :

Jul. Wiberg, "The Anatomy of the Brain in the works of galen And 'Ali 'Abbas , " Janus , (19) (1914), pp. 17 — 32; 84 — 104 , and E. Browne, (Arabian Medicine,) pp. 53 ff . ; p. De Koning , (Traité sur le Calcul dans les Reins et dans la Vessie) , Leiden , Brill , 1890, 124 ff .

وقد ترجم بول رختر ما كتبه الجبوسي عن معالجة أمراض الجلد والأدوية المستعملة في ذلك .

ولا بد من القول إن كتاب (الملكي) من أكثر الكتب التي صفت في هذه الحقبة في تنظيم أبوابه وانسجام مواضيعها واحتواها على ملاحظات شخصية واختبارات مستقلة مما يحمل للكتاب أهمية خاصة في تاريخ الطب العربي وقد يجيء مرجعاً لطلاب الطب وممارسي المهنة زمناً طويلاً وقد استقبل الكتاب في الغرب بعد ترجمته للغة اللاتينية بكثير من التجلة ومع أن ما نعرفه عن حياة المؤلف ضئيل جداً إلا أن كتابه هذا قد خلد اسمه بين الأطباء الشهورين الذين كتبوا بالعربية وكثرة نسخه الباقة إلى زمننا شهادة حية على شهرة الكتاب وذيوعه وتدواله بين القراء .



(الرقم القديم ٣٦٦ ط ٩٩)

[١٥ ط]

في المعدة وأمراضها و Remedies لها

لأبي جعفر أحمد بن إبراهيم بن أبي خالد المعروف بابن الجزر" اهـ وقد مارس الطب قبله أبوه وعمه وهو من أهل القَيْرَـان في تونس وتوفي سنة ١٠٠٤ — سنة ١٠٠٥ م وقال فيه ابن جلجل في (طبقات الأطباء والحكماء) ص ٨٨

أنه كتب في الطب والتاريخ مؤلفات هامة وانه لم يحفظ عليه زلة في أرض وطنه ولا أخلد إلى لذة وقد استأجر غلاماً اسمه رشيد لصرف الأدوية التي تم تحضيرها تحت إشراف الجزار في سقية قرب باب عيادته فكان يصف المعجونات والأشربة والأدوية المركبة المختلفة وغلامه يصرف الأدوية حسب وصفة ابن الجزار المكتوبة وهذا هام في ترتيب عمل الصيدليات وعلاقة الطبيب بصارف الأدوية وإن كان غلامه ليس صيدلياً، تعلم التعليم الكافي ومتصرناً التمرن الوافي ولا يعرف الأدوية معرفة تخلوه هذا اللقب المبني . وفي كل صيف كان ابن الجزار يقضي مدة في مدينة النسْتِير على شاطئِ البحر الأبيض المتوسط والمدينة باقية إلى اليوم كمصيف جميل . انظر ابن أبي أصيحة ، طبع القاهرة ، ج ٢ : ٣٧ - ٣٩ ، وبروكمن ، ليدن ، ٢٧٤:١ وكان ابن الجزار من أهل الحفظ والتطلع والدراسة وقد جمع مالاً كثيراً من ممارسته لصناعة الطب وله تأليف تزيد على العشرين منها : (زاد المسافر وقت الحاضر) وهو من أشهر كتبه في الأمراض وقد ترجم إلى اللاتينية ويقع في مجلدين وقد رتب في سبع مقالات أربعة منها في المجلد الأول وثلاثة في المجلد الثاني وتنتمل على ١٣٨ باباً ، ومن كتبه (الاعتياد) في الأدوية المفردة وكتاب (البنية) في الأدوية المركبة ، (والعدة لطول المدة) وهو أكبر كتاب وجدناه له في الطب من حيث الحجم وكتاب (طب القراء) لم نلم بحضوره طيب ، (ونصائح الأبرار) وقد ذكره أبو القاسم الزَّهْراوي واقتبس منه الكبير ، وله كتاب في (نم الأسباب المولدة للوباء في مصر وطريق الحيلة في دفع ذلك وعلاج ما يتخوف منه) وقد ردَّ عليه ابن رضوان الطيب الصري بكتابٍ أكمل في نفس الموضوع ، وله (التعريف بتصحيح التاريخ) ذكر فيه وفيات علماء زمانه وأخبارهم ولم أثر بعد على نسخة منه وكتب

في إبدال الأدوية وحذر من الفصد من غير ضرورة ، وتحدى في الزكام والجذام والبواسير وله مجريات في الطب ، وله كتاب (في المعدة وأمراضها ومداواتها) وهو الكتاب الذي تتحدث عنه ومحظوظ الظاهرية يقع في ١٣٩ ورقة بحجم 17.5×13.5 سم ومسطّره للصفحة ١٤ سطراً مكتوب بخط نسخ سليم لم يذكر الناشر فيه أما تاريخ النقل فهو حرم سنة ٦٩٥ هـ ، وفي أوله بعد البسمة « كتاب فيه أصل علم كشوفي طب عضو جسمي ألفه لاسيد الأمير ولی عهد المسلمين بن أمير المؤمنين عبده » أَحْمَدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنَ أَبِي خَالِدِ التَّطْبِ . وفي أوله يقول : « قَدْ عَلِمَ خَاصَّةُ النَّاسِ وَكَثِيرٌ مِّنْ عَامِتِهِ أَنَّ أَكْثَرَ النَّاسِ فَضْلًا وَأَعْظَمُهُمْ قَدْرًا أَظَهَرُوهُ لِلْخَيْرِ فَعَلًا وَأَسْبَبُوهُمْ عَلَى النَّاسِ نَعْمًا . وَإِنْ أَنْفَعَ النَّاسُ جَدًا وَأَوْفَرُوهُمْ حَظًا مِّنْ صِرْفِ دَأْبِهِ وَهُمْ وَلِطِيفُ عِنَابِتِهِ وَفَكْرُهُ إِلَى الاجْتِهَادِ فِي مَصْلَحَةِ بَدْنِ الْأَنْسَانِ وَمَعْرِفَةِ عِلَاجِهِ . » ويتحدث فيه عن إصلاح المعدة والكبد والقوى الماضمة وما يعرض للمعدة من الآفات بالنسبة للقوى الطبيعية الأربع وردها إلى الاعتدال وتخلصها مما يجتمع فيها من فضول الأخلاط . ثم يذكر دلائل مزاج المعدة وبعض الوصفات من بينها « اطريقل ألفته لأصحاب المعدة الحارة » ويقتبس من جالينوس وما سوَيَهُ واسحق بن عمran ، وعميي محمد بن أحمد التطبي إذ يقول « صفة أقراص ألفها عمي ... محمودة العاقبة . » ويعطي دواء آخر لأجل علاج القرح المتولدة في المعدة واصفاً عقاقير « تقي المفن والصادف وفأكل الاحجم الميت . » ويتكلم في إيقاظ الشهوة للطعام أو بطلان هذه الشهوة ولا سيما حين يصيب فم المعدة آفة وقد اقتبس الزهراوي وغيره من هذه المقالة في علاجهم لأمراض المعدة .

[١٦ ط]

(الرقم القديم ١٤٧٧)

الرسالة الجامعية لرسائل أخوان الصفاء

لأبي القاسم مسلمة بن أحمد بن أبي صالح عمر بن وضع الشهير بالمجربطي
الرياضي الفيلسوف المتوفى بين سنة ٣٩٥ هـ وسنة ٣٩٨ هـ أنظر (هدية المارفرين)
البغدادي ج ٢ : ٤٣٢ ، والقينطري ، (أخبار العلماء) طبع القاهرة ، سنة
١٣٢٦ هـ ، ص ٢١٤ .

قال فيه القاضي صاعد (طبقات الأمم) ، بيروت سنة ١٩١٢ ، ص ٦٩ :
« كان إمام الرياضيين بالأندلس في وقته وأعلم من كان قبله بعلم الأفلاك
وحرّكات النجوم وكانت له عناية بأرصاد الكواكب وفهم كتاب المبسطي
بطليموس » (وقد وجدت منه نسخة في غالبة الدقة والأهمية في مكتبة الجامعة
التونس) . وقد انتخب تلاميذ أجياله نال عدد منهم شهرة علمية واسعة .

See H. Suter, Die Mathematiker, 1900, pp. 76 - 77.

وقد عاش واشتهر في زمن الحكم المستنصر وابنه هشام وسكن قرطبة
ولكن نسبته إلى مجربطي (مدريد عاصمة إسبانيا اليوم) ولذلك ، كما أظن ،
سمى بالمجربطي . (انظر المجربطي في عيون الأنباء لابن أبي أصيمع ج ٢ : ٣٩) .
ومن تصانيفه (غالبة الحكيم) في السيماء والسنن ومنه مخطوطات في
الأسكوريات وآكسفورد وفيينا ، (ورتبة الحكيم) وتوجد منه نسخ في باريز
والقاهرة وتبثث في الكيمياء وحجر الفيلسوف .

وله مخطوط حول بناء وتركيب الأسطرلاب في الأسكوريات تحت رقم ٩٦٧

See Ptolemaeus Opera astronomica minora. edited by J. I.. Herbera . 1907.

وفي المكتبة الظاهرية مخطوط لكتاب منسوب للمجربطي يسمى
(الطبان الطبيعية) في ٤ ورقات أوله : « الحمد لله الذي أبرز من شواهد
م (١٧)

ذاته عجائب مصنوعاته . » مكتوبة بخط ضيق ويحوي رسمًا لعالم تاريخ النسخة من القرن الثالث عشر هجري قياس الورقة ١٩×٢٥ سم تحت الرقم العام ٤٦٨٤ .

وله الرسالة الجامعة لرسائل اخوان الصفاء وخلان الوفاء التي نحن بصددها والتي أولها بعد البسمة : « الحمد لله الذي خلق فسوى والذي قدّر فهدي . . اعلم أيها الأخ البار الرحيم أيدك الله وإيانا بروح منه ... أنا قدمنا إليك من أنوار الحكم ولطائف النعم ... » ثم يذكر رسائل اخوان الصفاء وخلان الوفاء . وتشتمل على بحث في تركيب الجسد ونظام العالم وال موجودات وفي السحر والمزائِم وماهية الزجر وفيه يعرِّف الاكسير بأنه « هو الكيمياء والكيمياء هي الفنى والنوى هو السعادة والسعادة هي البقاء على أفضل الأحوال والبقاء على أفضل الأحوال هو التشبه بالإله » وواضح ما في هذا من عدم الانسجام والتسلسل المنطقي . ولكنَّه يضيّف قائلاً « ولذلك جاء في بعض الكتب إن الله سبحانه قال : يا ابن آدم خلقتك للبقاء وأنا حي لا أموت أطعني فيها أمرتُك وانته عما نهيتُك أجعلك مثلَ حيَا لا تموت . ولما كان الباري سبحانه هو الباقي يعني خالق البقاء دائم يعني خالق الدوام وجب أن تكون أفعاله متقنة وصناعته حكمة الأحكام والاتقان وهو أن يبقى الخلق على أفضل الأحوال » .

وفي آخره يقول « تم الكتاب وبئمه تمت الرسالة الجامعة ذات الفوائد تاج الرسائل على طريق الفهرست لها وكتب برسم مولانا صاحب المز حسين باشا بكلريكي من طرابلس الشام ولد المرحوم (جنبلاط) جان بلات . » ووافق الفراغ منه على يد عبد الرزاق الكوكابي المهوبي يوم السبت في ٧ شعبان سنة ١٠٠٦ هـ أو سنة ١٥٩٧ م (ولربما سنة ١٠٠١ هـ) والمخطوط مجلد تحليداً شرقياً حسناً ويقع في ١٢٥ ورقة بقياس $٢٧,٣٥ \times ١٥٩,٥$ سم

ومسطرته لصفحة ١٧ سطراً بخط نسخ واضح وأسلوب كتابته ينافي مع أسلوب رسائل أخوان الصفاه وخلان الوفاء وهي الرسائل المعروفة لهذه الجماعة السرية التي اشتهرت في أوائل القرن العاشر: وكانت لها صبغة سياسية دينية فلسفية واتخذت البصرة بالعراق مقرأً لها. أخذ أعضاؤها فلسفهم عن اليونان والهنود والغرس مع الديانة الإسلامية في مزيع ودونوا عقائدهم وتمالיהם في هذه الرسائل التي تشكل موسوعة في علوم مختلفة كالرياضيات والعلوم الطبيعية والفلسفية والترجمة ومن أشهر رواد هذه الحركة أبو ميلبان المقدسي وأبو حسن الزنجاني وزيد بن رفاعة وكانوا جميعهم من الشيعة.



(الرقم القديم ٤٥٣٢)

[١٧ ط]

ذكر الكحالين

على بن عيسى الكحال (المتوفى حوالي سنة ١٠١١ م) ويدعوه الفقطي ، (أخبار العلماء) ص ١٦٤ عيسى بن علي ويذكر أنه من تلاميذ حُسين وهذا تشويش فليس فقيهي بن علي من المترجمين في القرن التاسع هو شخص آخر ليس له أية علاقة بتذكرة الكحالين ولتقارب الأسمين حدث الخطأ والالتباس . انظر ابن أبي أصيمه ج ١ : ٢٤٧ ، و (هدبة المارفين) للبغدادي ج ١ : ٦٨٥ ، (وكتشاف الظنون) ل حاجي خليفة ، ج ١ : ٢٧٥ - ٢٧٦

وكان علي بن عيسى حاذقاً في صناعة الكحل ومن أشهر من كتب في هذا الموضوع في هذه الحقبة وأصبحت تذكرةه مرجحاً للكحالين المتخصصين بمعالجة أمراض العين وكانوا يتحنون بموجبه لللإجازة في طب العيون . (وتذكرة الكحالين) تشمل ثلاث مقالات الأولى في حد العين وشيء عن تحريرها وأفعالها كمضوا في الجسم والثانية في أمراض العين الظاهرة للحس والثالثة في الأمراض الخفية .

وخطوط الظاهرية هذا مبتور من الأول . وبدايته هي نهاية الباب السابع عشر من المقالة الأولى . والباب ١٨ يذكر فيه عدد عضلات العين ومواضع الأربطة والباب ١٩ حول العصب التوري ومنشئه وأمر العصب المحرك Motor N. ومنشئه .

ونهاية المقالة الأولى في كيفية حدوث الإيصار والروح النفسي ويبحث عن الأجهان . ويشمل الخطوط المقالة الثانية في الأمراض الظاهرة للحس وأسبابها وعلاقة كل مرض منها وعلاجه وتقع في ٧٣ باباً أولها في أصول ودستورات يعمل عليها في علاج العين وما يجب على الكحال عمله عند كل استفراغ وعدد أمراض الجفون ، والجرب والتصرير والشميرة بالعين وانقلاب الشعر وانتشاره بالجفون والسلاحه والجثثا والشرفان والشري والنملة والشليل والسلم المعارض للجفن ومماجتها وأمراض الملتحمة والظفرة والسبل والمدببة والماء في العين وكيفية قدره . ثم يذكر القرorch في العين وسرطانها ورطوبة القرنية وبقية الأمراض المارضة لها وضيق الحدقه ويصف أدوية للعلاج مثلاً : « الإنمد بارد يابس يجفف ويقبض وينفع الموسرج ويقوى شعر الأجهان ويلحم القرorch ويحفظ صحة العين ... الأفيون بارد يابس في (الدرجة) الرابعة مخدر يمنع الواد ويهدى » الألم ... الأشق حار في (الدرجة) الثالثة ويلين ويحلل غلط الأجهان وجربها وينفع (ضد) نواليل العين . » ثم يقول « فهذه جملة جميع الأدوية التي تستعمل في علاج علل العين وقد بلغت لك ما سألت مع بذلك المجهود وأسأل الله ... ان ينفعك به وأننا أسألك أعزك الله إذا قرأته أن تتأمله جيداً فإني استعجلت في تأليفه وجمه لأسرع إلى قضاء حاجتك فإن كان فيه زلل [فآمل] أن تصلحه بعد أن تعم فيه النظر . » وبذلك تنتهي المقالة الثانية وفي هذه الخاتمة نلقى مجالاً لاتقاد هذا الكحال الشهور إذ لم يجد في نفسه الفقة الكافية لتقديم أشهر كتبه حتى يطلب من أراد

الاستفادة منه أن يصلح ما يجد فيه من الخطأ ولعل هذا تواعض
واعتراف بالقصير .

ويكمل الخطوط هذا باتهاء المقالة الثانية وقد وافق الفراغ منه في يوم
السبت سادس ربيع الأول سنة ٦٦٣ هـ على يد أحمد بن محمد بن محمد الملقب
بنهاج الأشْرَقِ أو (الاشراق) تبع هذا أربع ورقات تحيي بمجموعة
صفات طيبة متفرقة وشياقات لاعين بخط مختلف ولا شك أنها اضافات متأخرة .

ومع أن مخطوط الظاهرية يحيي جزءاً صغيراً من المقالة الأولى والمقالة
الثانية فقط فإنه مهم لسبب تاريخ نقله في القرن الثالث عشر . ولكن توجد
أوراق كثيرة منه ناقصة وبعضها مخروم ومجلد بدون ترتيب وفي غير موضعه
ويحتاج لترتيب جديد وتجليد ، ويقع في ٤ + ١٠٠ متر قياس 28×25 سم
ومسطرته لصفحة ١٥ سطراً بخط نسخ جميل وواضح وأنيق للغاية ومشكل .
وقد عثرت في مكتبة طوب قوسنطبلول على مخطوطين تحت الرقين
١٩٥٥ و ١٩٦٤ لذكر الكحالين .

See Topkapi Sarayı Müzesi Kütüphanesi Arapça Yasmalar
Katalogu by Fehmi Edhem, Karatay Ve O. Rser C. II—Hadis
Ve Vekih, İstanbul, 1964.

أما فهرست المخطوطات الطيبة فقيد النشر . وتوجد نسخ في الهند ،
وروسيا والقاهرة واسطنبول وغيرها .

(الرقم القديم ٥٤٥١)

[١٨ ط]

القانون في الطب

لأبي علي الحسين بن عبدالله بن سينا (٣٧٠ - ٤٢٨ هـ أو ٩٨٠ - ١٠٣٧ م) يقول القسططي (أخبار العلماء ، صص ٢٦٨ - ٢٧٨) إن أبوه من بلخ وانتقل لضاحية بخارى في خدمة حكومة نوح بن منصور وكان عمله أولاً في قرية خرميثن (أو خرميشن) ومسكته في قرية أفسشة ومنها أم ابن سينا وفيها ولد هو وأخوه محمود وبعدها انتقلت أسرته إلى بخارى حيث بدأ ابن سينا تعلمه وحضر هناك أبو عبدالله الناتلي فأكرمه والد ابن سينا وأزله في بيته ليشرف على تعلم ابنه الذي رأى فيه علام العبرية وما أسرع ما فاق أستاده ودرس المبسطى لبطليموس والمهندسة والرياضيات ثم بدأ بتحصيل العلوم الطبيعية والإلهية وصارت أبواب المعرفة تتفتح له باباً بعد باب ورغم في الطب وانكب على قراءة الكتب المصنفة فيه (ومن المؤسف أنه لم يكن له فيه معلم مرشد يقوده للختبارات والتجارب الشخصية والتجريبية) فوجد البحث النظري مهلاً وأقبل على ممارسة الطب صغيراً ولم نجده قبل العشرين من عمره إذ عالج الأمير نوح بن منصور فشيء الأخير على يده وبدأ بالتأليف وعمره واحد وعشرون سنة ، وفي الثالثة والثلاثين بدأ بتأليف أكبر كتبه الطبية (القانون في الطب) الذي نحن بصدده وكان ذلك في جرجان وأنقه في همدان . وهو يشمل فروع الطب المعروفة والأدوية المفردة والمركبة في خمسة كتب وقد تم طبعه في بولاق في ثلاثة مجلدات سنة ١٢٩٤ هـ وهي طبعة حسنة بالرغم من بعض المفوات فيها . وطبع في روما سنة ١٥٩٣ م مع كتاب (النجاة) وفي آخر الطبعة إشارة من المحرر إلى أن بعض ما جاء في فلسفة ابن سينا في العلم الإلهي مختلف للإعان

الكاثوليكي إلا أنه يقوم بنشره لفائدة من تكلم اللسان العربي للاطلاع عليه . وطبع أيضاً في طهران ، سنة ١٢٨٤ هـ الكتاب الأول من (القانون) مع ترجمة حياة المؤلف . وبعدها قام محمد رضا أحمد الطيباطبائي الأردستاني في شعبان سنة ١٢٩٥ — سنة ١٢٩٦ هـ بطبع كامل القانون في طهران .

ثم طبع قطب الدين أحمد سنة ١٣٢٣ هـ (سنة ١٩٠٥ م) الكتاب الأول من القانون مع الشرح . وقد نال كتاب (القانون في الطب) شهرة واسعة في البلدان الإسلامية وفي أوروبا بعد أن ترجمه جيرارد إلى اللاتينية ثم طبع في أوروبا في أواخر القرن الخامس عشر عدة مرات وكذلك في القرن السادس عشر طبع حوالي ٢٠ مرة . وطبعة البندقية سنة ١٥٠٧ م قد تم طبعها بعنوان :

Liber Canonis , G. olms, Hildesleim, 1964

وربما لا يوجد كتاب طي أثر في تطور المهن الصحية في البلدان الإسلامية شرق العراق حتى الهند مثل تأثير هذا المؤلف الذي يعتبر بحد ذاته موسوعة معارف طيبة وانتشار نسخه وطبعاته وترجماته في اللاتينية والعبرانية والفارسية وغيرها من اللغات دليل على كثرة تداوله بين المسلمين ولا سيما في الشرق حتى النهضة الحديثة انظر (كشف الظنون) لخاجي خليفة ج ٢ : سنة ١٣١١ ص ص ٢١٦ — ٢١٧ وأيضاً :

G. Sarton, Introduction, Vol. 1, pp. 709 — 713 ; And Brockelmann GAL. Leiden, 1 : 589 — 599 and Suppl. Vol 1 : 812 — 828 ; and R. de Vaux , Notes et textes sur l'Avicennisme , Paris , 1934 .

وانظر (تاريخ حكماء الإسلام) لظاهر الدين البيهقي ، تحقيق محمد كرد علي ، دمشق ، ١٩٤٦ ، ص ص ٥٢ — ٧٢ . والشهرزوري (نزهة الأرواح) مخطوط راغب باشا رقم ٩٩٠ ، ورقة ٢٦٧ — ٢٧٦ .

وتوجد في الظاهرية نسخ لأجزاء منه . والخطوط الذي نحن بصدده أوله بعد البسمة « وبه نستعين ونتوكل عليه والحمد لله حمدًا يستحقه بعلو شأنه

وبوغر إحسانه . و في المقدمة يذكر ابن سينا السبب الذي دعاه إلى تأليف الكتاب وكيف ينوي ترتيب أجزائه :

« وبعد فقد الشم مني بعض خلائق إخوانى ومن لزمني إسعافه فيما يسمح به وسعى أن أصنف في الطب كتاباً مشتملاً على قوانينه الكلية والجزئية اشتلاً يجمع إلى الشرح الاختصار وإلى إيفاء الأكثرب حقه من البيان الإيجاز فأسعفته بذلك ورأيت أن أتكلم أولاً في الأمور العامة الكلية في كلامي الطب النظري والعملي . ثم في كليات أحكام قوى الأدوية المفردة ثم في جزئياتها ثم بعد ذلك في الأمراض الواقعه ببعضه عضواً فأبتدئ أولاً بشريع ذلك العضو ومنفعته . وأما شريع الأعضاء المفردة البسيطة فيكون قد سبق ذكره في الكتاب الأول الكلى وكذلك منافعها . ثم إذا فرغت من مني ذكره في الكتاب الأول الكلى وكذلك منافعها . ثم إذا فرغت من شريع ذلك العضو ابتدأت في أكثر الموضع بالدلالة على كيفية حفظ صحته ثم دلت بالقول المطلق على كليات أمراضه وأسبابها وطرق الاستدلالات عليها وطرق معالجتها بالقول الكلى أيضاً . فإذا فرغت من هذه الأمور الكلية أقبلت على الأمراض الجزئية ودللت أولاً في أكثرها أيضاً على الحكم الكلى في حده وأسبابه ودلائله ثم تخلصت إلى الأحكام الجزئية ثم أعطيت القانون الكلى في المعالجة ثم نزلت إلى المعالجات الجزئية بدواء دواء بسيط أو مركب وما كان سلف ذكره من الأدوية المفردة ومنفعته في الأمراض في كتاب الأدوية المفردة ... والأدوية المركبة ... في الأقربابدين ... الذي لا يسع من يدعى هذه الصناعة جهله ... فإنه يشتمل على ما لا بد منه للطبيب ... ثم الكتاب في الأمور الجزئية مختص بذكر الأمراض التي إذا وقعت لم تختص ببعضه مع كلام في الزينة . »

ففي هذه الافتتاحية أعطى المؤلف فكرة إجمالية عن محتويات كتابه وطريقة ترتيبه وقد قسمه إلى الكتب الخمسة التالية :

الأول يبحث في الأمور الكلية في علم الطبيب كحده و موضوعاته والأركان والأمزجة والأخلط و تشريح العظام والمضلاط والأعصاب والشرابين والأوردة والقوى الطبيعية والنفسيّة والحيوانية وأسباب الأمراض وعلاقة المساكن والمياه والأهوية والحركة والسكون والنوم واليقظة والاستحمام والرياضة والمسخنات والبردات واللذة والألم والشحمة والاستفراغ والأعراض والعلامات والنبض والبول والبراز دلائلها و تدبير المولودين والأطفال والأمهات والمشابخ الطعام والشراب ، والسمنة والهزال ، و تدبير المسافرين والقصد والمحاجمة والكي وما يختص بالمرض و حفظ الصحة .

الثاني في الأدوية المفردة و يذكر فيها حوالي ٧٦٠ عقاراً مع ذكر أمزجتها وأفعالها و طريقة جمها و ادخالها و تعريفها ثم ترتيبها حسب الأحرف الأيمدية (أبجد هوز حطي كلمن سعنفص قرشت شخذ ضغط) مشيراً إلى ماهيتها و خواصها و منافعها .

الثالث في الأمراض الجزئية الواقعة بأعضاء الجسم عضواً عضواً من القرن إلى القدم ظاهرها وباطنها مبتدئاً بأمراض الرأس والدماغ مع ذكر تشريح الأعضاء ووظائفها الحيوية الهامة ، ويشتمل على بحث أحوال مرضية كالسبات والعشق والاختلاج واليرقان وأوجاع المفاصل والأظفار .

الرابع يحوي كلاماً كلياً في الحيات ، ماهيتها وأوقاتها وأصنافها وأعراضها وعلاجها ، والجدرى والحمبة والبرران و أقسامه وأحكامه والعرق في أيام البرران وأوقاته والأورام والبشرور والسرطان والجذام وكلام محمل في الجراحات ومداواتها وفي السجح والرض ولوثي والقرود وجراحات المصب وفي أدوية كسر العظام والخلع والجبر وفي السموم وأحوالها والاستدلال عليها الحيوانية والنباتية والمدنية منها و يذكر تحت الأخيرة الزئبق والإسفيداج والزرنيخ والزراج والشب ، ويصف علاج التسمم بلسع الموم و الحيوانات السامة الوحشية

وطرد الحشرات . والفن السابع والأخير من الكتاب يبحث في الزينة كصيغة الشعر وعلاجه وتحميل الوجه ومداواة الحزاز والكلف والجرب والحكمة والشقوق .

الخامس في الحاجة للأدوية المركبة وكيفية تركيبها والتزيقات والمعالجين الكبار والإياجرات والجوارشنات والسفوف واللاموقات والربوب والأشربة والسكنجبين والمربيات والحبوب والأدهان والمرام والفهمادات وما يصلح منها للأمراض عضواً عضواً ويحوي صفات طيبة لمعالجة القرس وعرق النساء وأوجاع المفاصل وداء الثعلب . والمقالتان الأخيرتان من الكتاب الخامس : المقالة التاسعة في صفة الأكيدال والأوزان من كناث الساهر ، والمقالة العاشرة في ذكر الأوزان والكميات من كناث يوحنا بن سرافيون ، وهي تشبه النهاية في كتاب بولس وغيره من الأطباء القدماء والمسلمين .

وخطوط الظاهرية يحوي هذه الكتب الخمسة ولكنها مخروم يقع في ٥٣٤ ورقة (فيها الورقة ٣٩١ بيضاء) قياسها ٢٩ × ٢٠،٧٥ سم ووسطرته لصفحة ٣١ سطراً كثب بخط نسخ واضح « تم تحريره في شهر ربيع الثاني سنة ١٠٣٠ هـ على يد عبد الحميد المصري العناني » (حوالي سنة ١٦٢١ م) .

وكما اشتهر كتابه القانون في علم الطب كذلك اشتهر كتابه (الشفاء) في أبحاثه عن الطبيعيات والإلهيات والتعليميات والفلسفه وقد طبع في طهران سنة ١٣٠٣ هـ .

ولسنا هنا في معرض دراسة تحليلية لكتاب القانون ولكن في دراسة الخطوط بشكل سريع نقتبس ما يلي لاطعاء فكرة عنه : يعرف ابن سينا الطبيب بأنه علم « تعرف منه أحوال بدن الإنسان وغايته حفظ الصحة حاصلة واستردادها زائلة وهو نظري وعملي . ويعرف الخلط بأنه جسم رطب سيال يستحيل إليه الغذاء ، ويقول إن عدد أسنان الإنسان ٣٢ وربما عدلت النواخذة

منها ويدرك تشربها . أما الشرايين فيقول ان منتها التجويف الأيسر من التجويف القلب . « وأول ما يثبت من التجويف الأيسر شريان أحدها يأتي الرئة لامتنشاق النسيم وإيصال الدم الذي يغدو الرئة . » أما عن العروق الساكنة فنبتها جيماً من الكبد . وفي البعض يقول انه حركة في أوعية الروح مؤلفة من ابساط وانقباض لتدير الروح بالنسيم . وبعض الذكر أقوى من بعض الأنثى وأشد . ومن جهة فحص البول فإن سينا يوصي بأن يكون « أول بول أصبح عليه ولم يدافع به إلى زمان طويل وبيت في الليل ولم يكن صاحبه قد شرب ماء أو أكل طعاماً ولم يكن تناول سابقاً من مأكول أو مشروب كالزعفران والرمان والتحمار شنبر فإن ذلك يمحى لون البول إلى الصفرة أو إلى الحمرة وكالقول فالنها تصبغ إلى الحمرة أو البرقة . » ويتغير لون البول بالصوم والسرير والتعب . ويوصي أن « يؤخذ البول في قارورة واسعة الفم ويركذ بعيداً عن تأثير الشمس أو الريح ثم تيز الرسوب . » وفي بحثه عن المولودين يحتم أنه يجب أن يرضع الطفل قدر ما يمكن بلبن أمها . » ويقترح استعمال الحفنة في أوجاع الكلي والمثانة والقولونج . ويفضل الحجامة على الفصد . ويقول « الذي علاج نافع يمنع انتشار الفساد ولقوية المضو الذي يبرد مزاجه ولتحليل المواد الفاسدة . »

ويقسم الأدوية إلى نباتية وحيوانية ومعدنية « وأفضل ما كان من المعادن المعروفة منها ... مثل القلقند القبرئي والزاج الكبير ماني ثم أن تكون نقية عن الخلط الغريب . » وفي تعريفه للعقاقير يقول مثلاً في اكليل الملائكة « هو زهر نبات تبني اللون هلامي الشكل فيه مع تحمله صلابة ما وقد يكون منه أبيض ... وأصفر » ثم يشير لما قاله ديسقوريدس . ويقول « أجوده ما هو صلب ولو نه إلى البياض قليلاً وطعمه أمر ورائحته أظهر » ويستشهد مرة أخرى بديسقوريدس . ويضيف « الطبع حار في الأولى يابس فيها وبالجملة مركب

وحرارته أبلغ من برودته ... ينفع في الأورام الحارة والصلبة ... وأيضاً مخلوطاً بياض البيض ودقيق الحلبة وبر الرمان والخشخاش ... وينفع في الفروع الرطبة ... وأورام الأذنين والميدين والمقدمة والأشرين . »

ويقول عن البورق انه « يسكن المغص مع التراب والليمون أو طبيخ السذاب والشبت ... ويشرب مع بعض الأدوية القاتلة للدود فيخرجها ... ويشرب بالماء . » وفي البسد يقول انه « من الأدوية القوية لقلب النافعة من الحفقاران ويشرب بالماء لورم المطحال فهو نافع . » دار صيني وهو أصناف كثيرة ينفع من السعال وينقي ما في الصدر ويقوى المعدة ويخفف رطوبتها وينفع من الاستسقاء . »

وعن الزرنينج يقول « جوهر معدني منه أخضر وأصفر وأحمر يسكن للمتقطعين ... وقد يدخل في حب الربو . » وعن الطباشير « يقوى القلب وينفع من الحفقاران الحار والنثني الكائن في الضباب الصفراء إلى المعدة مثيقاً . » وقد « جرّب الطلين المحتوم في عضة الكلب الكلب شرباً وطليناً . وأما الطينالأرمني « فيستعمله الصباغون في صبغ الذهب والأواني . جيد للف ث الدم وينفع من السل لتجفيفه قرحة الرئة ... ينفع من الحميات السلية والوابائية خاصة وقد سلم قوم من وباء عظيم لا عتيادهم شربه في شراب دقيق ... ويعزج مع شراب ويُسقى في حمى الوباء . »

وهذه الاستعمالات لأدوية معدنية داخلياً ترينا بكل جلاء اعتماد ابن سينا في مما لجته على الكيمياء الطبية *Chemotherapy* ومثل هذا الاستعمال معروف في الطب العربي منذ القرن التاسع ، وقد روج استعماله قبل الطبيان الرّازمي وأبو القاسم الزهراوي اللذان سبقا ابن سينا .

وتجدر بالذكر أن ابن سينا يفرد فصلاً خاصاً في الديابيطس (ما يسميه اليوم بداء السكري) . وفي بحثه عن الولادة يذكر ما يسميه « الولادة الطبيعية وغير الطبيعية » . ويصف بعض حالات عسر الولادة .

ويذكر ماهية الحمى في الكتاب الرابع ويعرفها بأنها « حرارة غريبة تتشعل في القلب وتبعد منه بتوسط الروح والدم في الشريان والمعروق في جميع البدن فتشتعل فيه اشتعالاً يضر بالأفراد الطبيعية لا الحرارة الغضب والتعب . » وفي الأقرباب الذين من الكتاب الخامس فصل « في صفة دواء من تركينا (أي ابن سينا) يصلح لفرح المثانة وقرحة مجرى القضيب يزرق في الأحليل . يؤخذ أسرب حرق ولب بزر البطين من كل واحد خمسة دراهم . طباشير درهفين ، صنع عربي وبذر الخشخاش وقرن أبيل حرق من كل واحد ثلاثة دراهم ، أفيون نصف درهم بعج دافئين مر درهم يسحق الجميع سحقاً جيداً ويتحذى منه شياف بباء الهندباء مثل شيافات الصين وتسعمل بقشاطير مخلوط في لبن أو في دهن حب البطين فإنه نافع جداً . »

وفي تحديده للأوزان والأكيال ينقل من كتاب الساهر ويعتبر القسط من الزيت ١٨ أوقية ، وهو عند الروم رطلاً ونصف وسدس فيكون عشرين أوقية ، والقسط الانطاكي رطلاً ونصف والرطل ١٢ أوقية . والمن الروسيعشرون أوقية والمن أربعون أستاراً (أو رطلان) والأستار ستة دراهم ودانقان وهو أربعة مثاقيل . وملعقة المسل أربعة مثاقيل وملعقة الأدوية مثقال واحد ودرهم .

وبناءً على الأقرباب الذين قمت الكتب الخمسة المشتملة على القانون . انظر مؤلفات ابن سينا ، وضع الأب جورج شحاته قواتي ، دار المعارف ببصر ، سنة ١٩٥٠ ، ص ص ١٧٠ - ٢٢٠ .

(الرقم القديم ٧٩٥٥)

[١٩ ط]

القانون في الطب

لأبي علي الحسين بن عبد الله بن سينا (المتوفى سنة ٤٢٨ هـ) أوله بعد البسمة (الحمد لله حمدًا يستحقه بعلو شأنه وسبوغ إحسانه وبعد فاني جمعت هذا الكتاب وقسمته إلى كتب خمسة) ، وهي الافتتاحية العامة التي وجدناها في المخطوطات التي فحصناها من هذا الكتاب وفي طبعاته المختلفة . آخره « تم الانقربادين وهو الكتاب الخامس من (القانون في الطب) تأليف ابن سينا البخاري [نسبة إلى الولاية مع أنه لم يولد في بخارى ولكنها عاش ودرس هناك في صباه] وبهامه تم الكتاب » . على يد الحاج ميرزا محمد جعفر في سنة ١٠٨٧ هـ ويقع المخطوط في ٥٣٢ ورقة قياسها ٣٠,٥ × ٢١,٢٥ سم مسطّرته للصفحة ٣١ سطرًا مكتوب بخط نسخ فارسي واضح ويحوي بعض تعليلات وتوضيحات على المامش وبعض أوراقه تجزء الأطراف وملازمه مفككة . ويحوي الكتب الخمسة من القانون .

ومخطوط الظاهريه هذا يذكرني بمخطوط آخر فحصته في المتحف الوطني بدمشق صفحاته الأولى مذهبة ومجدوله بالذهب يحوي فهرست الكتب الخمسة ولكن الكتابين الأول والثاني وحدتها كاملاً ومكتوب على هذا المخطوط الخزائني أنه من كتب أحمد باشا الجزار ومحنوم بختمه وهو من القرن الخامس عشر مع أنه قوبل للتصحيح في رجب سنة ١٠٠٣ هـ أو سنة ١٥٩٥ م وقد مهد له محمد باقر . وقد ذكر حسن . ره آورد ، فهرست كتب خطى كتابخانه ، تهران سنة ١٣٣٣ ، ص ص ٤٩ - ٥١ نسخة كاملة لقانون ، تاريخ سنة ١٢٨٢ هـ .

(الرقم القديم ٧٨١٩)

[ط ٢٠]

القانون في الطب

لأبي علي الحسين بن عبد الله بن سينا
أوله كما في غيره في المخطوطات « الحمد لله حمدًا يستحقه بعلو شأنه ...
وبعد فقد التمس مني بعض خلص إخوانى ومن يلزمنى إسماهه بما يسمح به
وسعى أن أصنف في الطب كتاباً . »

يقع المخطوط في ٤٣٣ ورقة قياسها $28,25 \times 20,5$ سم ومسطّره
لصفحة ٣٥ سطراً بخط نسخ صغير متقارب والعنوان بخط أحمر باهت
وأوراقه مصابة بالرطوبة وتاريخ نقله سنة ٩٥٩ هـ أو حوالي سنة ١٥٥٢
وهو يشمل الكتب الخمسة من القانون .

وقد فحصت مخطوطاً يشتمل أيضاً الكتب الخمسة من القانون في المكتبة
الطلية الوطنية الأميركية تحت رقم 53 Semmer A وقع في ٤٩١ ورقة
بخط نستعليق صغير .

ولقد فحصت في جامعة بيل بمقاطعة كونيتيكت بأميركا ثلاثة نسخ لأجزاء
من القانون في مجموعة الدكتور كوشنج ، الأول في ٢٥٣ ورقة بتاريخ
سنة ١٥٩٧ م والثاني في ٢٠٦ ورقة يحوي النصف الأخير من القانون
تاریخ نقله سنة ١٦٤٥ م والثالث في ١٢٢ ورقة يحوي الكتاب الأول والثاني
من القانون ونقل في القرن الثامن عشر . وقد فحصت عدة نسخ في
المتحف البريطاني بلندن وفي الاسكوريا بإسبانيا لأجزاء منه . انظر كتاب الوج
هـ . ديرنبرج ، مجلد ٢ قسم ٢ ، باريز سنة ١٩٤١ ، ص ٣٧ — ٣٨ .

(الرقم القديم ٧٦٧٨)

[٢١ ط]

نسخة من القانون في الطب لابن سينا (الكليات في الطب)

مخطوط يحوي الكتاب الأول في الأمور الكلية في علم الطب وفي حفظ الصحة والأمراض وأسبابها ومعالجتها بشكل كلي .

أوله بعد البسملة « الحمد لله تعالى حق» حمده . الفصل الأول من التعليم الأول من الفن الأول من الكتاب الأول من كتاب القانون ، في حد الطب . أقول إن الطب علم يعرف منه أحوال بدن الإنسان من جهة ما يصلح وزرول .

آخره « هذا القدر من كلامنا المختصر في الأصول الكلية لصناعة الطب ولنأخذ في تصنيف كتابنا في الأدوية الفردية » ، (وهذا موضوع الكتاب الثاني طبعاً) .

ويقع المخطوط في ٣١١ ورقة قياسها ٢١ × ١٤٩٥ سم ومسطّره للصفحة ١٢ سطراً والمعاين بحبر أحمر ، مكتوب بخط نسخ فارسي جميل واضح والورق بلون أخضر حتى ورقة ٦١ والباقي بلون أبيض ولكن يبدو أنه بنفس الخط والخبر واليد الناسخة . مجلد بخلاف شرقى ربما من القرن السادس عشر ويبدو أن المخطوط قسم من مخطوط أكمل .

(الرقم القديم ٧٩٥٦)

[٢٢ ط]

نسخة أخرى من القانون لابن سينا (النصف الأول من الكتاب)

يبدأ المخطوط بذكر فهرس الكتاب الأول من القانون ثم محمد الطب ومواضيعه والأركان والزاج والاختلاط والتشريح. ويحوي المخطوط الكتاب الأول والثاني من القانون وقليلاً من الكتاب الثالث. آخره « تم النصف الأول من كتاب القانون ». وفي أول صفحة من المخطوط ملاحظة هامة من أحد الذين ملکوه يقول « لقد اشتربت هذا الكتاب من يوسف الكُرْ دستاني بقطعة أرض (بجم) ٤٠ × ٢٥ شبراً سنة ٨١١ هـ » وهذه الملاحظة تعطينا قيمة نسية لخطوط كهذا في مستهل القرن الخامس عشر ميلادي، والورق والخط والكتابة تدل على أن المخطوط كتب في القرن الرابع عشر. ويقع في ٣٩٨ ورقة بقياس ٣١ × ٢١٥ سم ومسطّرته لصفحة ٣٣ سطرًا بخط نسخ عادي غروم الأوراق.



(الرقم القديم ٧٩٨١)

[٢٣ ط]

نسخة أخرى من القانون لابن سينا (الكليات في الطب)

مخطوط يحوي الكتاب الأول من القانون في كليات الطب فقط. أوله بعد البسمة « قال أبو علي الحسين بن عبد الله بن سينا ... وبهد قدم التمس مني بعض خلص إخواني ... أن أصنف بالطب كتاباً ». آخره : وقع الفراغ من تنميقه يوم السبت في ذي الحجة سنة ٧٤٤ هـ في بلدة أردبيل بالمدرسة الشريفة الرُّكنتية على يد محمد بن الحسن الآملي : »

م (١٨)

يقع المخطوط في ١٤٨ ورقة بقياس ٢٣ × ١٧ سم ومسطّره للصفحة ٣٣ سطراً وعلى هوا مسورة تعليقات كثيرة مما يجعل أمر قراءته صعباً أو عسيراً أحياناً . وهو مكتوب بخط نسخ رقعي فارسي جميل للغاية .



[ط ٢٤] (الرقم القديم ٣١٣٦ طب ١١)

نسخة أخرى من القانون لابن سينا (قسم من الكتاب الثالث)

مخطوط أوله « الفن السادس في أحوال الفم والسان من الكتاب الثالث من القانون » ويشتمل على الفن السابع في أحوال الأسنان وأوجاعها وعلاجها ، وبعده في معالجة اللثة وأعضاء الحلق وأمراض الصدر والرئة والقلب والمري والمعدة وعلاجها .

آخره : « تم الفن الثالث عشر ويتلوه الجزء الثالث من الكتاب الثالث . الفن الرابع عشر في الكبد وأحوالها ... كان الفراغ من هذا الكتاب في ١٣ شوال سنة ٥٤٢ هـ . (حوالي سنة ١١٤٧ م) أي بعد حوالي مئة وعشرين من وفاة المؤلف وبذلك تكون أقدم نسخة فصتها من هذا الكتاب الواسع الشهرة . وحالة المخطوط والأقسام الموجودة في الظاهرية تدل على أنه قسم من مخطوط أكمل وبسبب تاريخ نقله وجمال خطه ودقته فإنه يمثل نسخة هامة ويقع في ٢٠٤ ورقات بقياس ٢١ × ١٤٥ سم ومسطّره للصفحة حوالي ١٧ سطراً مكتوب بخط نسخ جميل .



(الرقى القديم ٣١٣٧ ط ١٢)

[٢٥ ط]

نسخة أخرى من القانون لابن سينا (قسم من الكتاب الثالث)

مخطوط يحوي الجزء الثالث من الكتاب الثالث من القانون [الذي يشتمل على أربعة أجزاء]. أوله : « الفن الرابع عشر في الكبد وأحوالها وأوجاعها ومعالجتها وهو أربع مقالات وفي الاستسقاء وأحواله ومعالجته . » ويحوي الفن الخامس والسادس والسابع عشر في أمراض المرأة والطحال والأمعاء والمعدة وعلاجها . آخره : « تم الجزء الثالث بتام الفن السابع عشر . يتلوه الجزء الرابع من الكتاب الثالث في الفن الثامن عشر في أحوال الكلية . » وهذا ينطبق تماماً مع كتاب القانون الطبوي والنسخ الشائعة منه .

ويقع المخطوط في ١٨٥ ورقة بقياس ١٤٥×٢١ سم مسطرته للصفحة حوالي ١٧ سطراً (المعدل) وفي الصفحة الأولى تحت العنوان بعض كلام باللغة العبرانية ، ومن الخط ونوع الورق والكتابة نظن أن هذا المخطوط تتمة للمخطوط السابق ٢٤ ط وانه كتب بنفس التاريخ وعليه نفس الكتابة بالعبرية التي في مقدمة هذا المخطوط أيضاً .

★ ★ ★

(الرقى القديم ٣١٣٨ ط ١٣)

[٢٦ ط]

نسخة أخرى من القانون لابن سينا (القسم الأخير من الكتاب الثالث)

مخطوط يحوي الجزء الرابع (الأخير) من الكتاب الثالث من القانون أوله : « الفن الثامن عشر في أحوال الكلية » وهو مقالتان وعن أحوال البول والثانية وأعضاء التناسل وأمراضها وعلاجها . وفي آخره « كل الكتاب الثالث من القانون في العشر الأخير من جمادى الأول سنة ٥٤٢ هـ (١١٤٧ م)

بعض ورقه مخروم ويقع في ١٨٥ ورقة بقياس ٢١ × ١٤٥ سـ ومسطره
لصفحة ١٦ - ١٨ سطراً بخط نسخ جميل بمداد أسود قليل التقطيع تحتاج
أوراقه للترتيب فبعضها في غير محله ، مجلد تجليداً شرقاً ، وتاريخ النقل والخط
والورق تدل على أن هذا المخطوط تتمة للمخطوطين السابقين ٢٤ ط و ٢٥ ط
والأرجح انه لنفس الناسخ ، وهو تكملة الكتاب الثالث من (القانون
في الطب) .



[ط ٢٧] (الرقم القديم ٣١٣٤ طب ٩)

نسخة أخرى من القانون لابن سينا (قم من الكتاب الرابع)

مخطوط يحيى « الجزء الأول من الكتاب الرابع في الأمراض الجزئية
التي إذا وقعت لم تختص بعضاً » ويحيى كلاماً في الحيات وفي تقدمه المعرفة
واحكام البحران والأورام والبنور ومعالجتها وتفرق الاتصال سوى ما يتعلق
بالجبر والكسر ، واللازم مرتبة بصورة خطأ وتحتاج إلى إعادة الترتيب
والتجلييد . آخره : « تم الجزء الأول من الكتاب الرابع من القانون ويتلوه
الثاني » ، والمخطوط يقع في ٢٠٠ ورقة بقياس ٢١ × ١٤٥ سـ ومسطره
١٦ - ١٩ سطراً ويدو من ترتيبه والخط والقياس والورق والموضع أنه
تتمة للمخطوطات الثلاث السابقة ، وبنفس اليد الناسخة .



(الرقم القديم ٣١٣٥ طب ١٠)

[٤٨ ط]

نسخة أخرى من القانون لابن سينا

مخطوط يحوي الجزء الثاني (الأخير) من الكتاب الرابع من القانون أوله بعد البسمة، والمقالة الثالثة من الفن الرابع في القرorch . كلام كلي في القرorch . وتحوي الكسر والجبر واستعمال الجبار ثم كلام بمحمل في السعوم النباتية والحيوانية والمعدنية وفي الزينة من تجميل الشعر والوجه ومعالجة الأمراض الجلدية . آخره : « تم كتاب الزينة وبتهامه (تم) الكتاب الرابع من القانون في الطب . » يحيط نسخ جميل قليل التقطيع ويقع في ١٧٨ ورقة بقياس ٢١ × ١٤٥ سم مسطرته ١٦ — ١٩ سطراً والخط والورق وطريقة النسخ تدل على انه تمت للخطوطة ٢٧ ط السابق ، ولكن ملازمته مفككة وغير مرتبة وربما ضم بعضها إلى الخطوطة اللاحقة .

★ ★ *

(الرقم القديم ٣١٣٩ طب ١٤)

[٤٩ ط]

نسخة أخرى من القانون لابن سينا (الجزء الأول من الكتاب الخامس)

مخطوط مبتور يحتوي أوله على الجزء الأول من الكتاب الخامس من القانون [وفيه ملازم وضعت هنا خطأ من الخطوطة السابق الشتمل على قسم من الكتاب الرابع] والرجح أن هذا الخطوطة مكتبل لما سبقه بعوزه كسابقه إعادة ترتيب أوراقه .

أوله بعد البسمة : « ابتداء الكتاب الخامس يشتمل على الانفرازين . » وتحتوي أبحاثاً في الترياقات والمعاجين والإبارجات والسفوفات والجحوب والمراديم والضمادات وأدوية الجلد . وعدد ليس بقليل من أوراقه غرورم .

آخره : « تم الكتاب الخامس وهو الانقراباين وتم بهما كتاب القانون في الطب . » يقع في ١٣٨ ورقة بقياس ٢١ × ١٤٥ سـ م ومسطـ رـه ١٦ - ١٩ سـ طـراً بـخط نـسـخـ مشـابـهـ لـمـخطـوـطـ السـابـقـ وـبـنفسـ التـارـيـخـ .

★ ★ ★

[٣٠ ط] (الرقم القديم ٣١٤٠ طب ١٥)

نسخة أخرى من القانون لابن سينا

مخطوطٌ يحـويـ الكتابـ الخامسـ منـ القـانـونـ فـيـ الانـقرـابـاـينـ .ـ بـعـدـ الـبـسـمـةـ .ـ أـولـهـ :ـ «ـ لـقـدـ فـرـغـنـاـ مـنـ الـكـتـبـ الـأـرـبـعـةـ عـنـ ذـكـرـ جـلـ الـعلمـ النـظـريـ وـالـعـمـليـ .ـ النـظـريـ الـحـافـظـ لـالـصـحـةـ وـالـعـمـليـ الـعـيـدـ لـالـصـحـةـ وـحـانـ لـنـاـ أـنـ نـخـتـمـ كـتـبـ الـقـانـونـ بـالـكـتـبـ الـخـامـسـ فـيـ الـأـدـوـيـةـ الـمـرـكـبـةـ لـيـكـونـ كـاـلـانـقـرـابـاـينـ لـكـتـبـ الـأـرـبـعـةـ وـقـدـ قـسـمـنـاـ هـذـاـ الـكـتـبـ إـلـىـ مـقـالـةـ عـلـمـيـةـ نـشـيرـ فـيـهـاـ إـلـىـ أـصـوـلـ عـلـمـ التـرـكـيبـ وـإـلـىـ جـمـلـتـيـنـ جـمـلـةـ فـيـ الـمـرـكـبـاتـ الـزـارـبـةـ (ـالـمـتـداـولـةـ)ـ فـيـ الـانـقـرـابـاـينـ وـجـمـلـةـ فـيـ الـأـدـوـيـةـ الـمـرـكـبـةـ الـمـجـرـبـةـ فـيـ مـرـضـ مـرـضـ .ـ »

آخره : « تم الكتاب الانقراباين وبتهما تمت الكتب الحسنة المشتملة على القانون وذلك في شهر سنة ٥٧٧ هـ كتبه وما قبله أبو الفتوح عبيد الله ابن أبي المعمّر بن المبارك المستملي . »

يقـعـ المـخطـوـطـ فـيـ ١٥٥ـ وـرـقـةـ بـقـيـاسـ ٢١٥٥ × ١٦٥٥ سـ مـ وـمـسـطـرـتـهـ لـلـصـفـحـةـ ١٥ـ سـطـراًـ مـكـتـوبـ بـخـطـ نـسـخـ جـيـلـ وـواـضـعـ وـمـشـكـلـ ،ـ وـالـعـاـنـونـ مـكـتـوبـ بـنـفـسـ الـمـدـادـ إـنـاـ بـأـحـرـفـ كـبـيرـةـ وـاضـعـةـ .ـ الـلـازـمـ مـفـكـكـةـ وـلـكـنـ النـصـ كـامـلـ وـمـرـتـبـ وـفـيـ غـاـيـةـ الضـبـطـ وـالـاتـقـانـ لـغـةـ وـكـتـابـةـ وـنـقـلـاًـ أـضـفـ إـلـىـ هـذـهـ الـجـودـةـ فـيـ النـسـخـ أـنـ الـمـخطـوـطـ نـقـلـ حـوـالـيـ سـنـةـ ١١٨١ مـ مـاـ يـجـمـلـ هـذـهـ النـسـخـةـ أـهمـيـةـ خـاصـةـ وـيـ الـخـانـيـةـ فـيـ الـقـدـمـ بـيـنـ كـتـبـ الـقـانـونـ فـيـ الـفـاطـمـيـةـ .ـ »

★ ★ ★

(الرقم القديم ٧٨٧٩)

[٣١ ط]

نسخة أخرى من القانون لابن سينا (قسم من الكتاب الثالث)

مخطوط يحتوي الفن الثالث عشر من الكتاب الثالث في المري والمعدة وأمراضها ولكنها مبتورة من الأول والآخر وعدد من أوراقه محروم، وكأنه قسم من مخطوط أكمل ، أوراقه - ولا سيما أطراها - ممزقة أو متهرئة من كثرة الاستعمال أو الاهال في الحفظ .

أوله : « يقوى ويحلل ، والاسارون يحيل الوطوبات إلى جهة مجاري البول وينحرجها منها . » وآخره « ذلك الموضع باللغة المسحوق بالزيرت إلا أن يكون ي sis شديداً فإذا .. » ربما كان ينقص حوالي خمس ورقات من آخر الكتاب الثالث .

يقع المخطوط في ٤٠٥ ورقات بقياس ٢٣,٥ × ١٦,٥ سم ومسطّره على الصفحة ٢٥ سطراً بخط نسخ والمعاونين بداد أحمر .



(الرقم القديم ٦٧٥٥)

[٣٢ ط]

نسخة أخرى من القانون لابن سينا

مخطوط يحوي قسماً من أواخر الكتاب الرابع والجملة الأولى من الكتاب الخامس ولكن أوراقه موضوعة بدون ترتيب .

أوله : « المقالة العلمية في الحاجة إلى الأدوية المركبة . انه قد لا نجد في كل علة خصوصاً مركبة دواءً مماثلاً من المفردات ولو وجدنا لما آثرنا عليه بل ربما لم نجد مركباً تقابل به مركباً » وهذا هو مبدأ الجملة الأولى في مركبات الاقرابذين وهي اثنتا عشرة مقالة يبرر فيها الحاجة إلى استعمال

الدواء المركب حين لا يكفي الدواء البسيط أو الغذاء بالحاجة الازمة لمناؤة المرض ولهه فيُضطر الطبيب إلى الدواء المركب ، أو إضافة دواء بسيط معين لمركب لقويته أو إصلاح فعله العلاجي وبذكر كيفية التركيب وصنع التريلات وفوائدها والماجين الكبار التي شاعت كثيراً في هذه الفترة والجنوارشنات والمربيات وفي ذكره الأقراس يقتبس أقراصاً وجوباً أو صي بها الكندي في القرن التاسع .

آخره : « لقد فرغنا من الكتب الأربع عن ذكر جل العلم النظري والمملي الحافظ للصحة وحان لنا أن نختم كتب القانون بالكتاب الخامس المنصف في الأدوية المركبة ليكون كالآقرباذين للكتب وقسمنا مبدأ هذا الكتاب إلى مقالة علمية » ولا شك فهذا خاتمة الكتاب الرابع مما يؤكّد لنا أن المخطوط يحتاج لإعادة الترتيب في وضع أوراقه . وهو يقع في ٥١ ورقة بقياس $23,5 \times 17$ سم ومسطّرته لصفحة ٢٩ سطراً بخط نسخ واضح ويستدل من الكتابة والورق انه تقد في القرن الثالث عشر .



[ط ٣٣] (الرقم انقديم ٣١٤٤ ط ١٩)

شرح الكليات (شرح كليات القانون في الطب)

لأبي علي الحسين بن عبد الله بن سينا
لا نعرف من هو شارح هذا القسم من كتاب القانون لأن المخطوط
مبتوّر من أوله ويدأ في البحث عن الفصول والطقس والأمزجة في ٣٢
فصلًا ويشتمل على المتن مما هو في القانون ثم التفسير .

اتفق الفراغ من نسخه في عاشر الحرم سنة ٦٧٧ هـ (حوالي سنة ١٣٧٨ م)
بمدينة تبريز بالمدرسة الحمدية رحم الله واقفها على يد عبد الباقى بن أبي بكر
بن محمد بن عبد النم بن عبئشون .

يقع المخطوط في ٢٤٣ ورقة بقياس ٢٢ × ١١٥٤٥ سم ومسطّره للصفحة
٣٠ سطراً . لقد تم شرح كتاب القانون كله أو قسم منه بواسطة أطباء
كثيرون في الشرق والغرب . في اللغة اللاتينية فحصت في مان فرنسيسكو كتاب

Avicene Principis ein explanation Racehide Pribus medicine
Facultatis Professo Ris Excelletissimi & Tabula Eresdem ,
Berkeley University Medical Center, ed. 1498.

وهذه الطبعة Incunabula وغيرها تعطينا فكرة حول مقدار الأهمية
التي نالها لاحتوائها على شرح مستفيض لأقسام من القانون . أما في العربية
والفارسية فقد شرح كثيراً وعلق عليه مثل كتاب الأسباب والعلامات
لشرف الدين أبي عبد الله محمد بن يوسف الابلافي التوفي سنة ٤٦٠ هـ
وهو من تلاميذ ابن سينا ، و (شرح السكريات) لموفق الدين يعقوب بن
اسحق الساري المتوفى سنة ٦٨١ هـ ، و (شرح كليات القانون في الطب)
لقطب الدين محمود بن مسعود الشيرازي (٦٣٤ - ٧١٠ هـ) وقد ضم خلاصته
إلى شرح القانون محمد بن محمود الأمي الذي كتب الشرح لأبي اسحق
ابن الملك السعيد محمود شاه حوالي منتصف القرن الثامن للهجرة ، وشرح
مقدمة القانون لملي الجيلاني المتوفى سنة ١٦٠٩ م . وسيأتي الذكر على
الشروح الهامة التي قام بها كل من التطبيتين أبي الفرج بن القف وابن التفيس
في سوريا ومصر ، انظر ابن أبي أصيحة ، (عيون الأنباء) ، طبع القاهرة ،
٢ : ٢٠ والقسطنطي ١٣١ ، وبروكلن ، ملحق ١ : ٨٨٧ ، ٨٨٩ ، ٨٢٤ .
والطيب حميد بن محمد الاسترابادي سنة ١٤٢٧ م و محمد بن محمد الطيب
المصري الذي خدم السلطان بايزيد الثاني (حكم ١٤٨١ - ١٥١٢ م) .

وقد شرحه أيضاً إبراهيم بن محمد السلمي القطب المصري المتوفي سنة ٦١٨ هـ
وعلى بن عبد الرحمن زن العرب المصري المتوفي حوالي سنة ٧٧٠ هـ .



[٣٤ ط] [الرقم القديم ٧٧٩١)

شرح القانون في الطب لابن سينا (شرح كليات القانون)

وله تصانيف كثيرة منها (الأسباب والعلامات) وقيل هو مختصر كتاب القانون « الذي هو زبدة كتب فن الطب » وقد أجاد كثيراً في شرحه ،
وله (الفصول الایلacie في السكريات الطيبة) ولعله هذا المختصر .

أما الشيرازي فكان عالماً فاضلاً شافياً دخل بغداد ودمشق والقاهرة وتوفي
ببيروت سنة ٧١٠ هـ وله تصانيف كثيرة .

وفي ظهر الورقة الأولى من مخطوط الظاهرية هذا وضع اسم الشارح
الأملي (وربما ليست بخط يده) ولكن يبدو أن المخطوط قد كتب في
أثناء حياة المؤلف وربما تحت إشرافه أو برضاه .

أوله بعد البسمة « رب تم بخير . الحمد لله الذي خصص نوع الإنسان
بأعدل الأمثلة وأفضل البنيان وشرفهم بعلمه الأبدان والأديان . »

وفي آخره : فرغ من تسويد هذا البياض يوم الاثنين في ١٠ صفر
سنة ٧٥٢ هـ لخزانة كتب المولى العظم الذي أنا عبد المفتر إلى الله تعالى
محمد بن محمد السعدي (أو الفوقي أو الفولي) . وقد طبع هذا الشرح في
لوكن في سنة ١٢٥٥ - ١٢٥٦ هـ وعليه حواشى للجعيلاني (المتوفى
سنة ١٠١٨ هـ) ، ومنه مخطوطات كثيرة في لندن ، والمهد ، والقاهرة وغيرها .

ويقع المخطوط في ٢١٥ ورقة بقياس ٢٠ × ١٢٥ سم ومسطّره لاصفحة
٢٤ - ٢١ سطراً بخط نسخ عادي ، ولكنه مصاب بالرطوبة وبعض أوراقه
وملازمته مفككة متداعية ومحرومة ، إنما الخط واضح .



[٣٥ ط] (رقم عام ٢٦٥ الرقم القديم ٦١٨٢)

شرح قانون ابن سينا (بالأخص الكليات في الطب)

من الدين محمد بن محمود الأملي

أوله بعد البسمة : « الحمد لله الذي دقت حكمته في خلقه الإنسان وعمت
نرمته عليه من فرط الإحسان ... وبعد فيقول ... محمد بن محمود الأملي

لما تطابقت الآراء على حاجة الطب وكان خبر ما صنف فيه كتاب القانون للشيخ الرئيس علي بن سينا ، ويضيف كيف أن كتابه الأول من القانون في الكليات قد غفا عنه التقدمون وأغفل شرحه نظسي الأطباء مع أنه قد اهتمى له بعض المشهورين منهم كالأمام نفر الدين الرازى وابن النفيس الفرّاشي إنما تلك الشروح على رأى الآملى « لم تذليل من اللفظ صاحبه ولم تكشف عن وجه المعنى نقابه ... حق ضاع سعيم ... إلى أن قام الشيرازي فاجتمع له ما لم يجتمع لسواه ... إلا أنه كتب فيه كل رطب وبلاس وجمع بين راجل وفارس ولم يبال بالتكرار حتى صار المقصود كالمعقود ... ثم انه لم يتعرض لباب التشريح المحتاج إلى زيادة التوضيح ... قصدت أن أكتب شرحاً يضم خلاصة بعيدة عن التقصير » وقد أهداه كما ذكرنا سابقاً للملك السلطان أبي اسحق ابن الملك السعيد محمود شاه ، وقد أفضى في شرح غاياته في وصفه .

فهو لذلك تفسير لكتاب القانون باختصار وتحسين لشرح الشيرازي مع توضيح موجز ولا ريب أنه استفاد من الشروح السابقة بعض الشيء . وفيه تقديم لتحديد صناعة الطب وذكر واجبات الطبيب وما يتطلب منه درسه ومعرفته مثل التشريح ووجوب التعرف على الأمكانية والأهوية والفصول للوقوف على الأمراض وهو مشروع بطريقة قال وأقول يكتب « قال ابن سينا ، حين يذكر المتن ، « وأنا أقول » حين ينوي الشرح والتعليق .

وفي آخره : « وما نجز ما قُصِدَ إراده في الكتاب الأول قال ولتكن هذا القدر من كلامنا الختير في الأصول الكلية لصناعة الطب كافياً ولنأخذ في تصنيف كتابنا في الأدوية المفردة » وهذه خاتمة الكتاب الأول من القانون كما سبق ذكره . يقع المخطوط في ٣٤٢ ورقة بقياس ١٨×٢٤ سم ومسطّره

للسفلة ٢٧ سطراً بخط نسخ وصفحاته محشوة كتابة بمحروف صغيرة ولكن مقرودة واضحة رغم ازدحامها وتقاربها على انه توجد بعض أخطاء لغوية وفي التهجئة والإعراب .



(الرقم القديم ٤٤٣١)

[٣٦ ط]

القانوني في الطب (أو كتاب القانون الصغير)

لمحود بن عمر الجعفري التوفي سنة ٧٤٤ هـ أو سنة ١٣٤٤ م . يحتوي المخطوط القسم الأول من الكتاب وينقص كثيراً من آخره . وفي أوله « وبعد فهذا مختصر يشتمل على زبدة ما يجب استحضاره في صناعة الطب . » نقله المؤلف وانتخبه من كتب التقدمين ولا سيما (القانون في الطب) لابن سينا فسمى لذلك كتاب القانون الصغير لأنّه مختصره وكامل الكتاب يشتمل عشرة مقالات وهي :

الأولى في الأمور الطبيعية كالأركان والأمزجة والخلط والأعضاء والقوى الطبيعية في خمسة فصول ويظهر منها التشابه مع كتاب القانون لابن سينا وهي المقالة الموجودة في مخطوط الظاهرية أعلاه . لذا ذكرنا هذا المخطوط هنا .

الثانية في تشريح العظام والدماغ والرأس والصدر والقلب الذي يقول فيه مختصراً ذلك من القانون أيضاً « هو كهيئة الصنوبر قاعدته في وسط الصدر ورأسه إلى جانب اليسار منبع الحرارة الغرزية وله بطانة الأيمن مملوء بالدم الكثير والروح القليلة وله مجاري يجري فيها من القلب إلى الرئة الدم الغذائي ومن الرئة إلى القلب الهواء والأيسر وهو مملوء بالروح الكثيرة والدم القليل

وهو منبت الشراین ، ، التي تحمل الروح . والمقالة في سبعة فصول وأقواله
كانت شائعة في هذا العصر .

الثالثة في أحوال بدن الإنسان وأسباب الأمراض وعلاماتها في خمسة فصول .
الرابعة في النبض وتفسيره وأنواعه وأنواع البول وعلاماته في عشرة فصول .
الخامسة في تدبير الأصحاء والرياضة وأحوال الفصد والحجامة والقيء .
السادسة في أمراض الرأس والأذن والفم والأذن في ثلاثة عشر فصلاً .
السابعة في أمراض الأعضاء من الصدر إلى أسفل السرة في ثمانية عشر فصلاً .
ويشتمل البحث في السعال والسل والربو وعلاجها .
الثامنة في أمراض الكليتين والمقدمة والمثانة والأثنين ومرض الدوالى
في ثمانية فصول .

النinth في الملل الظاهر من البدن والحيات والبهق والسرطان والخصبة
في ثمانية فصول .

والعاشرة في قوى الأطعمة والأشربة المألوفة كالرياحين وفوائد الأدهان
والبقول والتوابل والطيب في ثلاثة عشر فصلاً . النظر (كتف الطنوں)
ج ٢ : ٢١٥ - ٢١٦ ، وملحق بروکلن ١ : ٨٦٥ ، وسور رقم ٤٠٣
وقد جاء في آخر مخطوط الظاهرية أنه « تم يوم الأربعاء في شهر جمادى
الآخر » دون ذكر السنة والأرجح أنه نقل في النصف الأول من
القرن الثامن عشر . ويقع في ٢٧ ورقة بحجم ٢٤ × ١٥٥ سم بخط نسخ
جييل وفي المامش تعليقات كثيرة وهو مجلد تجلييداً شرقياً ومسطرته للصفحة
٢١ سطراً .

والجعْمُيَّني مصنفات أخرى في الفلك والرياضيات وعلم المثلثة .
وقد عثرت على نسخة من القانونجية في الاسكوريا تحت رقم ٨٦٨

(عدد ٢) ولكن ترتيب المقالات فيها مختلف قليلاً في ١١٧ ورقة ، وخط مغربي وتاريخ النقل سنة ١٣٨٨ م . في أوله : « الحمد لله الذي جعل الحمد له زينة كل قول » . وترتيب مقالاته كما يلي : خلق الإنسان والنبض وأحوال البدن ، في الأطعمة والأشربة ، في حفظ الصحة وتدبير الأطفال ، في أمراض الرأس ، والصدر والمعدة ، وأعضاء التناسل والقرني ووجع الفاصل ، ثم الطل الظاهرة الجلدية وآخرها في الحيات .

وقد طبع كتاب قانوني مع رسالة قبرية ، در مطبع نامي نشي نول كشور لكنهون طبع مزين ب . امل جهاشدن ، سنة ١٣٠٢ هـ (١٩٠٣ م) . وقد توفي المؤلف سنة ١٣٤٤ وهي السنة نفسها التي توفي فيها سعيد الدين الكازروني صاحب المغني في شرح الموجز .



(الرقم القديم ٦٧٨٣)

[٣٧ ط]

تقويم الابدان في تدبير الإنسان

لأبي علي يحيى بن عيسى بن علي بن جَرْحَةَ الْبَغْدَادِيِّ المتوفى سنة ٤٩٣ هـ أو سنة ١١٠٠ م .

مخطوط أوله « الحمد لله الذي خلق فسوى وقدر فهدي وأمرض وشفا . » ويوصي بالعمل للعاجلة لتباهيا وللأجلة لثوابها « فإن صلاح الإنسان بصلاحها وفسادها وقد جاء في الآخر أحرث لدنياك كأنك تعيش أبداً وأحرث لآخرتك تلق ثوابه غداً ... وصلاحها العلم والعمل في زمان وفراغ ولا يتم هذا إلا بالصحة ... وتدبير الصحة كالخادم لها ... وقد جاء في الخبر عن التداوي فقال تداواً وفاً أُنْزَلَ اللَّهُ مِنْ دَاءٍ إِلَّا أُنْزَلَ لَهُ دَوَاءٌ إِلَّا سَامٌ . » وقد أهدى كتابه هذا إلى خزانة الخليفة المقسطري

(١٠٧٥ - ١٠٩٤ م) « يستنبط به عن كثير من إطالة الأطباء وعن كتبهم المدونة فيه وهو علم تدبير الأمراض ومعرفة الأسباب والأعراض .. قليل الحجم كثير العلم » ورتبه كالتقديم « وجعل مواضع الاجتماع والاستقبال ... ثم قسم لكل مرض يبؤتا هي اثنا عشر جمل في البيت الأول منها اسم المرض وفي أربعة أبيات بعده ما يذكر فيه ذلك المرض من الأمزجة والاسكان والأزمنة والبلدان ، وفي البيت السادس هل هو سالم أم مخوف ... وجعل في البيت السابع سبب ذلك المرض وفي البيت الثامن علامته وفي البيت التاسع هل يصلح فيه الاستفراغ أم لا يصلح وبا يصلح إن صلح بقصد أو غيره . ولما كان الناس على ضروب ثلاثة ، ضرب لا يسهل عليهأخذ الأدوية الكريهة للأطفال والمترفين والصبيان وضرب لا يجدون ما يوصف لهم ... وضرب يسهل عليهم ... جمل في البيت العاشر مداواة ذلك المرض بأطيب ما يمكن من الأغذية والأدوية وسماه بالتدبير الملكي وجعل في البيت الحادي عشر تدبير ذلك بأسهل الأدوية وجوداً وجعل في البيت الثاني عشر التدبير العام لذلك المرض بالأدوية والأغذية أو باليد ... وذكر طرقاً مما ذكره الأطباء من الأدوية المعروفة بالقاتلة . وعلامات من سقي منها ومداواته وما يؤمن من ضررها ... فان العلم كله نافع والجهل كله ضار . والعلوم على ضربين علم بنافع وعلم بضار فالعلم بالنافع يعلم للاستعمال والعلم بالضار يعلم للاجتناب ولو لم يعلم الضار لم يكن اجتنابه كما أنه لو لم يعلم النافع لم يوثق باستعماله ولكان الذي ألف كتاب غش الصنائع قد علم الصانع أنواع الفشن ولم يوضع لذلك بل ليعرف النشوش ولكل مقام مقال . »

آخر المخطوط « تم كتاب تقويم الأبدان على يد عبد الله (فراغ) ^{أبي} وقد وقع فراغه في منتصف ذي القعدة سنة ٨٧٣ هـ » أي سنة ١٤٦٩ م ويقع في ٩٧ ورقة بقياس ٢٨ × ٢١٢٥ سم ومسطّره للصفحة الكاملة

٤٣٥ سطراً وأوراقه الثلاثة الأخيرة تحوي وصفات ونكتاً طيبة واجتماعية ليست من أصل الكتاب بل مضافة إليه . والخطوط مخروم من أوله وهو بخط نسخ واضح والمعاونين بعداد أحمر .

ويذكر القبطي في (أخبار العلماء) ص ص ٢٣٩ - ٢٤٠ ان ابن جزّلة قرأ الطب على نصارى الكرخ وكان نصراينياً فأسلم وقد درس النطق على أبي علي بن الوليد شيخ المعتزلة وقال ابن أبي أصيبيعة (طبع القاهرة ١ : ٤٥٥) ان ابن جزّلة درس الطب مع أبي الحسن سعيد بن هبة الله بن الحسن واشتهر بعلم الطب وكان جيد الخط . ويقول ابن خلائقان في (وفيات الأعيان) طبع القاهرة سنة ١٩٤٩ الجزء ٥ ص ص ٣١٠ - ٣١١ ان ابن جزّلة صنف رسالة في الرد على النصارى فرثت عليه سنة ٤٨٥ هـ وكان من مشاهير الأطباء وقد صنف للإمام المقدسي كثيراً من الكتب ويجدر بالذكر هنا كتابه (منهج البيان فيما يستعمله الإنسان) والذي سيأتي ذكره ، وكتاب (الإشارة في تلخيص المبارزة) فيما يستعمل من القوانين الطبية في تدبير الصحة وحفظ البدن خاصة من كتاب (تقويم الأبدان في تدبير الإنسان) .

وله رسالة في مدح الطب وموافقته الشرع والرد على من طعن عليه :

See Brockelman, Leiden ed. 1 : 639; Leclerc, Histoire, 1 : 493, and Wüstenfeld, Geschichte, PP. 84 - 85.

وقد ترجم كتابه *Tقويم الأبدان إلى اللغة اللاتينية* وطبع تحت عنوان : *Dispositio Corporum de Constitutione hominis or Tacuini Aegritudinum*, Argentor 1532.

ولا شك أن ابن جزّلة في كتابه *تقويم الأبدان* الذي نحن بصدده قد تأثر في طريقته وترتيبه بكتاب (تقويم الصحة) *Tabula Sanitatis* لأبي الحسن المختار بن بطلان . ثم تبعه آخرون في التقليد مثل الحكيم (١٩) م

كمال الدين أبي الفضل حُبِيش بن إبراهيم بن محمد التفلسي في كتابه المجدول (تقويم الأدوية) ، ثم إبراهيم بن أبي سعيد الطيب المغربي العلائي في (تقويم الأدوية الفردة) ، الذي ذكر فيه ٥٥٠ دواءً طولاً وفي العرض ستة عشر جدولًا وسماه (الفتح في التداوي لجَمِيع الأمراض والشكاوي) . وقد طبع كتاب تقويم الأبدان بدمشق ، بطبعية روضة الشام ، سنة ١٣٣٣ هـ (سنة ١٩١٥ م) على نفقة رشيد باشا آل ناصر . ومعه كتاب الصحة بالأسباب الستة قيل انه لابن جَزْلة وبليه اقرباً في الجميع في الطب . انظر (كشف الظنون) ، طباجي خليفة ، طبعة القاهرة ، ج ١ : ٣٢٠ و ٥٤٨ : ٢ - ٥٤٩ .



(الرقم القديم ٧٠١٢)

[٣٨ ط]

منهاج البيان فيما يستعمله الإنسان

لأبي علي يحيى بن عيسى بن علي بن جَزْلة البغدادي المتوفى سنة ٤٩٣ هـ .
 مخطوط أوله بعد البسمة : « الحمد لله الذي ظهرت بداي ع حكمه بداعم
 مصنوعاته وبرزت غرائب مبتدعاته ... وعمر البرايا بأنواع النبات والثمار المختلفة
 المنافع والمضار » . ويدرك انه مُهديه إلى خزانة القتدى بأمر الله أمير المؤمنين
 (حكم ١٠٧٥ - ١٠٩٤ م) الذي « لما أتُم بقبول الكتاب الذي سميت به تقويم
 الأبدان بادرت بترتيب كتاب ثانٍ سميت منهاج البيان فيما يستعمله الإنسان ،
 فضمنته ذكر جميع الأدوية والأشربة والأغذية ومواد الأدوية البسيطة
 والمركبة ما عدا المجهول غير التداول ورتبته على حروف المعجم . »
 وآخره : « تم المجلد الثاني وبه تمام الكتاب . » مخطوط يقع في
 ٢٧٨ ورقة قياس ٢٤ × ١٥٥ سم ومسطّره للصفحة ١٩ سطرًا .

والمؤلف يعيد عبارة ذكرها كثيرون في تبرير الفرض من تصانيفهم
« فيقول لم أجد كتاباً مختصرأً جامعاً لما رأيت جمّه في هذا الكتاب
بل وجدت إما ذكر الأدوية دون الأغذية أو الأغذية دون الأدوية مع
إهمال ذكر كل شيء في بابه كالخشائش والجحوب والأوراق والثمار والمصارف
والأدهان . » والترتيب الذي توخاه المؤلف « يغطي إلى معرفة الشيء المطلوب
من أي الأصناف هو متشاغلاً بمعرفة الأعاجم مثل المعروف بابن عبدان
الذي صنف في بعض الأحيان كتاباً في الأدوية المفردة وجعلها علارية من
ذكر النافع والمضار مجردة . »

ويتنبي عن مهاجمة غيره من المؤلفين في هذا الموضوع متعلقاً بالقول :
« ولست أريد بهذا عليهم طعنأً » بل يؤكّد انه قام بتنسيق كتابه بشكل
لم يسبقته إليه أحد بجمع متفرقٍ وتسهيلٍ صعبٍ » ثم يرد هذا الادعاء ،
الذي لا يخلو من مبالغة ، بتزداد المثل القائل « قيمة كل إنسان ما يحسنـه . »
ويضيف « فجمعت في هذا الكتاب تبيان ما شذ على سواي وسهلت الطريق
على طالبه فذكرت الشيء وما هيته وأجوهه ورديه وغشه ومناجه ومرتبته
(بالنسبة لدرجته من الحرارة والرطوبة واليسوءة) ومنافعه ومقدار ما يتناول
منه وكيفية استعماله ومضاره وإصلاحه وإن كان ما له إحسان أو ثلاثة
ذكرت كل اسم من أسمائه في الحرف الالاتي به وذكرت هناك في أي موضع
قد استوفيت ذكر معناه » مما يسمى بالإنكليزية Cross Reference .

والمؤلف يذكر أسماء الذين اقتبس منهم من الأطباء كأبقراط وديسقوريدس
وروفس وجالينوس وارياسيس وبولس و Hutchins وابنه اسحق والرآزي
والمجوسي وغيرهم . وقد خصص فصولاً لذكر الأدوية المفتحة والملينة والمفتتة
للحصى والمدرة للتبّن كما فعل المبوسي في كتابه اللسكي قبله .

وذكر ابن حَزَّلَةُ الأدوية الركبة ومقدار الأوزان بحسب منافع الأدوية في مزاج الإنسان وطبعه وأحواله . ويحتوي وصف معالجة ما يرد على البدن من مأكول ومشروب ودواء ويقسم فعله إلى أربعة أقسام :

الأول : ما يؤكل أو يشرب فينيره البدن أولًا ثم هو بدوره يغير البدن أخيراً وينقله إلى مزاج كمزاجه وهو الدواء كالزنحيل .

الثاني : ما يقهر البدن ويفيره كالدواء السام أو القاتل .

الثالث : ما يغير البدن ثم يغيره كالغذاء مثل المعالجة باء الشعير .

الرابع : ما يغيره البدن ويجعله إليه ملاعتمته له كالغذاء .

والنصف الأول من الكتاب يتضي باتهاء الأدوية المذكورة تحت حرف الراء كالرَّئَد والرِّيحان . ويدأ القسم الثاني والأخير ياب الزاي وهذا يعرف بالدواء الفرد والمركب ، وأنواع المقابر وطرق استعمالها وتركيبها ودرجتها . فيقول مثلاً عن الزاج « معدن أجوده الأخضر المصري الذي فيه كالذهب وغير المحرق أقوى والمحرق أنطف . وأنطه أنواعه القلقاطار السريع التفت التي غير وأعدتها القلقاطار وأغلظها السوري وأجود القلقاطار السريع التفت التي غير العتيق ... وهو حار يابس في الثالثة قابض محرق يحدث خشكريشة وينفع من الجرب والسعنة والناتصور والراغف وقروه الأذن ومدتها ولات كل الأجيافن وصلابتها وفيه قوة سمية لتجفيفه ويهيج شربه سعالاً شديداً ويؤدي إلى السل ويداوي بالبن الحليب والزبد والسكر . »

وتوجد خطوطات متعددة للمنهج في مكاتب كثيرة كالقاهرة والمند واستبول وله نسخة ملك الأستاذ كُوركيس عَوَاد يَقْدَاد تاريخ نقلها سنة ٩٨٠ھ ، سمح لي بفحصها .

[٣٩ ط]

(الرقم القديم ٣٦٨ ط ١٠٧)

نسخة أخرى من منهاج البيان لابن جزءة

مخطوط يحوي الجزأين في مجلد واحد مبtor من أوله وقد بي من الجزء الأول ٣٤ ورقة . الجزء الثاني ٧٤ ورقة ، المخطوط يقع في ١٠٨ ورقات بقياس ٢٣٦٧٥ × ١٧ سم ومسطّره الصفحة ٢٧ سطراً بخط نسخ معتاد واضح والضاوين بحبر أحمر .

في أوله من حرف الألف يبدأ بالاسفیداج وينقص أوراقاً من حرف الباء . باب الثاء يبدأ بالثامول « شوك فيه حدة وقبض يقوى المعدة وهو ورق ينبت كنبات الاوليما بأطراف بلاد العرب ونواحي عمان وطعمه كطعم القرقل يُضغط ورقه فينفع الفم ويصلحه . » وفي حرف الدال يذكر دهن الغار حار يابس حرارته في الثالثة وهو أحمر من دهن الجوز ينفع من داء التعلب ووجع الرأس المزمن ويخلل الإعياء وينفع من أوجاع الأذن الباردة والطنين والشمع ومن وجع الكبد ... وصفته أن يؤخذ الغار ويفلى مع الشيرج أو يجعل في الشمس أياماً ويصفى ويرفع .

آخره : « تم كتاب منهاج البيان فيما يستعمله الإنسان وكان الفراغ من نسخه صبيحة الأربعاء ٢٤ محرم سنة ٩٦٢ هـ (سنة ١٥٥٤ م) . وناقله زين الدين بن أحمد بن السيد ثابت الحسيني .

وقد علق على كتاب النهاج الشیعی عبد الله بن أحمد المالقی العَشَّاب المعروف بابن البیطار (المتوفی سنة ٦٤٦ هـ) في رسالة سماهها (الإبانة والاعلام بما في النهاج من انخلال والأوهام) ، نقد فيه منهاج البيان وبه على ما وقع فيه من أخطاء ورتبه على حروف المجم و منه مخطوط في مكتبة الحرم المكي . وللإبانة تتمة لما أهمل ذكره .

(الرقم القديم ٥٦٠٢)

[٤٠ ط]

نسخة أخرى لمنهاج البيان لابن جزّالة

خطوط مبتور من أوله وآخره يبدأ من متصرف حرف الحاء كالمليئة والملتزوون وينتهي في قسم من حرف الياء .

يقع في ١٨٧ ورقة بقياس ٢٣ × ١٦ سم ومسطّرته لصفحة ١٩ سطرًا بخط نسخ والخطوط فيه خروم وكثير من أوراقه ملصقة بالصمعن ومواد لحفظه من التلف و مجلد تجليداً شرقياً حسناً .



(الرقم القديم ٥٣٦١)

[٤١ ط]

المغني في تدبير الأمراض ومعرفة العلل والأعراض

لأبي الحسن سعيد بن هبة الله ابن الحسن (أو الحسين) الطبيب البندادي المعروف بالشتاب (٤٣٦ - ٤٩٥ هـ أو ١٠٤٤ - ١١٠٢ م) .

أوله بعد البسملة « قال الشيخ أبو الحسن سعيد ... وبعد فالرغبة إلى الله في إدامه أيام منْ خَصَّهُ من خلقه بتدبير الأمم ومحبة العلوم والحكمة » وهو كرفيقه ابن جرّالة يتبع الخليفة القتدي « الذي نشر الفضائل بعد طيبة وأظهر العلوم بعد جهلها وبين الحكمة لأهلها ». لذلك أحب المؤلف أن يصنف له كتاباً طيباً مختصرًا في معرفة الأمراض وأسبابها وعلاماتها ومداواتها لا ضرار الناس إلى وجود الصحة واعتمادهم طلبها » وقد جعل قصده طريقةً متوضطاً كما ادعى ذلك غيره من مؤلفي المصور الوسطي من أن الواقع يرينا أن أكثركم كان يطيل لدرجة الاملاك دون أن يأتي بمجدب أو ما يدل على استنتاج

أصل أو فضل صحيح . « متجنبًا التطويل » وقدمت ذكر الأمراض على الأسباب الفاعلة لظهورها وجعلت ابتداء الكلام في الأمراض الحادنة في الرأس الظاهر وباطنه وأردفت ذلك بقية الأمراض أمراض الأعضاء على نسق وتحقيق . » ففي جداوله يضع المرض فالسبب فالمرض فالتدبر . ويدرس الأمراض من الرأس إلى القدم وأمراض الجلد مع ذكر الأدوية المؤذية للبدن والقتاللة كما فعل صاحبه ابن حزم . وفي آخره « نجز الكتاب على يد محمد بن اسماعيل الحسيئي نسبة الشامي موطنًا في ٢٢ صفر سنة ١٠٩٣ هـ أو حوالي سنة ١٦٨٢ م .

والمخطوط يقع في ٨٨ ورقة بقياس ٢٩٥٢٥ × ٢٠ سم ومسطّره للصفحة ٣٦ مسطّراً مكتوب بخط نسخ بسيط ولكن واضح مصاب بالرطوبة وعلى هوامشه تعلقات كثيرة . « ملازمته » حين « خصّت » المخطوط كانت مفككة محتاجة للتجليد .

ويبدو أن سعيداً هذا كان له فضل على ابن حزم من الناحية الطبية بالإضافة لكونها أصدقاء وقد خدموا في ممبة الخليفة القدي وآهديا كتبها إلى خزاته . ويقول فيه البهجهي ، طبع دمشق ، ص ص ١٤٦ ، ١٤٧ انه كان طيباً كاملاً تصانيفه مشهورة وتلهمذ عليه كثيرون وصنف كتاباً في التشريح وله أقوال حكيمه منها : التوانى فيصالح ينتج الملائكة ، وما تكبر أحد إلا لنقصان يتجه في ذاته ، وأشقي العاجزين من جمع عجزاً إلى عجزه ، وتعلل بقول الشاعر :

وعاجزُ الرأيِ مضياعٌ لفرصته حتى إذا فلتَ أمرُ عاتِيَ القدرَا
وفي هدية العارفين ج ١ : ٣٩٠ — ٣٩١ ذكر مؤلفاته الكثيرة ومنها :
(الاقاع في الطب) ، (خلق الإنسان) ، ومقالة في صفات تركيب الأدوية .

See Brockelmann, Leiden ed., 1: 639 — 640, And Suppl.
1: 888 ; Leclerc, 1: 492 — 3, and Wüstenfeld, p. 83.

ويقول ابن أبي أصيبيحة ، طبع القاهرة ، ١ : ٢٥٤ - ٢٥٥ ان سعيداً فراً على أبي العلاء بن التلميذ وعلى أبي الفضل كثيفات وقد تولى مداواة المرضى في اليمارستان العَضْدِي ي بغداد ويدرك وقت وفاته سنة ٤٩٥ هـ في حين ذكر آخرون أنها سنة ٤٩٤ هـ . وكانت له معرفة بالعلوم الحكيمية . ويوجد في المكتبة الشرقية بيروت نسختان من كتابه الذي هذا .

★ ★ ★

(الرقم القديم ٤٧٣٨)

[٤٢ ط]

نسخة أخرى من المعنى لأبي الحسن سعيد المشايب البغدادي

(التوفي سنة ٤٩٥ هـ) .

خطوط مغرف ومصاب بالرطوبة مبتور من أوله ويحوي بضعة أوراق بيضاء ولكنه بعد تجليداً حسناً أوله يبدأ بجدول مرتب حسب المرض والسبب والمرض والتدبير .

يقع في ١١١ ورقة بقياس ٢٦٥ × ١٧٥ سم وأوراقه يناسب اعتبار مساحتها فيها ٢٤ سطراً بخط نسخ ضيق ولكنه واضح تم نقله في ٢ صفر سنة ٩٧٩ هـ (حوالي سنة ١٥٧١ م) .

★ ★ ★

(الرقم القديم ٤٧٤٢)

[٤٣ ط]

نسخة أخرى من المعنى لأبي الحسن المشايب البغدادي

خطوط مبتور من أوله وآخره . يبدأ بجدول عن انتشار الشعر وتساقطه وتدير ذلك بالمعالجة وسببه .

أوراقه مخرومة ومصابة بالرطوبة ويقع في ١٨٩ ورقة بقياس $٣١,٥ \times ٢٢$ سم
ومسطّره حوالي ٢٤ سطراً بخط نسخ واضح وبعض أوراقه مفقودة
ولعلَّ تاريخه يعود إلى أواخر القرن الخامس عشر ميلادي .

★ ★ ★

[ط ٤٤] (الرقم القديم ٤٢٨١)

الكافي في صناعة الطب لأبي نصر عدنان بن نصر بن منصور
المعروف بـ بن العَيْن زَرْبِي المتوفى سنة ٥٤٨ هـ أو سنة ١١٥٣ مـ .
خطوط تناول فيه ذكر الأمراض وأسبابها وأعراضها وعلاجها . وأوله
بعد البسمة « الكافي في صناعة الطب ... لما كان الطب ينقسم قسمة أولية
إلى قسمين علمٍ فقط وعلمٍ عمليٍ وكانت النهاية منه لحفظ صحة موجودة
ورد مفقودة وكان غرضنا في هذا الكتاب إثبات ما يخفى على الناظر في
الطب » رتبه على الأعضاء من الرأس إلى القدم لتسهيل الصناعة نظرياً وعملياً .
آخره : « تم الكتاب على يد الحقير ... الحاج شهاب الدين بن محمد
في أواخر ربيع الآخر سنة ١١٢٢ هـ (حوالي سنة ١٧١٠ مـ) .
يقع في ١٩٢ ورقة الأولى مخرومة ومصممة وعلى حواشيها تعاليق كثيرة
بقياس ٢٢×١٦ سم وترتيب مسطّرته ١٦ - ١٧ سطراً لصفحة والمعاونين
كتبت بداد أحمر بخط نسخ بسيط وواضح ، مجلد تحليداً حسناً وفيه أخطاء
لغوية كثيرة وكان هدف مؤلفه « ليكون تذكرة للعامانيين وحاجاً مفيدةً للمتعلمين »
بحث فيه تدبير الصحة والمناخ والفصول والوباء والغذاء والأبنة وعلاج الأمراض
والجراثيم والعمل باليد . انظر (كشف الظنون ٢ : ١٣٧٧) وانظر أيضاً

Brockelmann , Leiden ed . , 1 : 641 - 642 , and Suppl . 1 : 890 ;
Wüstenfeld , p. 95 ; Leclerc , Histoire , 2 : 51 - 52 ; and
Suter , pp. 120 - 121 .

قال ابن أبي أصيحة ، طبع القاهرة ، ٢ ، ١٠٧ - ١٠٨ ان أصله من عين زَرْبَنِي (في سيليسيا من أعمال آسيا الصغرى) وقام بعنداد مدة واشتغل بصناعة الطب وبالعلوم الحكيمية وهر فيها وخصوصاً في علم النجوم ، وبعد ذلك ارحل إلى مصر وسكن القاهرة وخدم الخلفاء الفاطميين وتميز في دولتهم ولا سيما زمن الظافر بأمر الله (١١٤٩ - ١١٥٤ م) وكانت له فراسة حسنة وإنذارات صائبة في معالجاته وكان له تلامذة كثيرون ، وكان جيد الخط خيراً بالمرية وله تصانيف كثيرة منها فيما يحتاج الطبيب من علم الفلك ، وشرح كتاب الصناعة الصغيرة لجالينوس ، ورسالة في تعدد وجود الطيب الفاضل ونفاق الجاهل وكتاب الكافي في صناعة (علم الطب) بدأ تصنيفه سنة ٥١٠ وأتقه في السادس والعشرين في ذي القعدة سنة ٥٤٧ هـ وتوفي بالقاهرة سنة ٥٤٨ م .

ولقد رأيت منه نسخة كثيرة الأخطاء اللغوية بدار الكتب بالقاهرة تحت رقم ٤٩٥ طب .



(الرقم القديم ٣٩٨٨)

[٤٠ ط]

الفتح في التداوي لجميع الأمراض والشكاوي

لابراهيم بن أبي سعيد بن ابراهيم المغربي المعروف بالعلاني التوفى في الربيع الثالث من القرن الثاني عشر ميلادي إذ خدم كتاباً للأمير علاء الدين ابن شحاج بن عَيْنِ الدُّوَلَةِ أمير المؤمنين في مستهل النصف الثاني من القرن الثاني عشر . انظر ما كتب عنه بواسطة :

H. P. J. Renaud, in Hespéris, vol. 16 (1933), pp. 69 - 84
And Brockelmann, Suppl. 1 : 890 - 891.

وقد دعي هذا الكتاب أيضاً (تقويم الأدوية الفردة) أو (ذخيرة المطار) لأنه يبحث فيها اشتهر من الأعشاب والمقابر والأغذية . المخطوط يحوي ١١٦ جدولاً وكل جدول في صفحتين مقابلتين .

أوله بعد البسمة : « ان أولى ما يفتح به الخطاب وأجمل ما يبدأ به الكتاب التعظيم لذكر الله تعالى . » ثم يضيف « ولما كانت الأدوية والأغذية مادة لحفظ صحة الإنسان وهيولى لداواة الأقسام والأبدان كان من الواجب على الطبيب معرفة ماهيتها ومزاجها وقوتها ومنافتها على الحقيقة والاستقصاء فيعالج كل نوع من الأمراض بالدواء اللائق به . ثم انه لما كانت طبائع الأمراض والأشخاص والأعضاء مختلفة لم تم المداواة لكل مرض ولكن عضو بدواء واحد معلوم ، إذ كان في كل دواء من الأدوية قوى كثيرة مختلفة لا توافق المرض الواحد في جميع جهاته فيحتاج الطبيب لذلك أن يعرف أدوية كثيرة مختلفة الزاج والقوة نافمة في مرض واحد يختار منها الأكثيق بفرضيه والأصلح لقصده بحسب ما يراه من الأسباب الحاضرة . ولم أجد من المصنفين من جمع هذين المعينين في كتاب واحد بل منهم من ذكر الأدوية الفردة وقوتها ومنافتها فقط ومنهم من ذكر علاج الأمراض بالأدوية الفردة فقط ... إذ فيها ذكر دواء واحد ينفع في أمراض كثيرة وفي هذا ذكر أدوية كبيرة تنفع في مرض واحد . فأردت أن أربّ كتاباً واحداً مختصرًا جامعًا يتضمن المعينين مما . » ثم عن ترتيبه يقول : « وحملت الكتاب جداول منها طولاً إلى ستة أقسام أذكر في الأول ترجمة ما في كل سطر من الأسطر وفي الحسنة الباقيه أدوية مرتبة على حروف المعجم » مبتدئاً بحرف الألف فالباء الخ . « ثم قسمت الجداول عرضاً إلى ستة عشر قسمأ ، » على الطريقة التالية : الأول لذكر أسماء الأدوية الفردة . الثاني لذكر ماهية الدواء وهوبيته ومصدره أنبات أو حيوان أو معدن ومن أي نوع هو من هذه .

الثالث نوعه مفرد أو مركب . والرابع الاختيار للجيد وترك الرديء .
الخامس مزاج الدواء ومرتبته من جهة درجته من الحرارة أو البرودة أو
البيوسنة أو الرطوبة . السادس قوة الدواء وهي القوة الثانية الصادرة عن
المزاج فكأن يقال دواء ملطف أو مفتح . والسابع منفعته في أعضاء الرأس
والوجه . والثامن منفعته في آلات التنفس والصدر والرئة والقلب ، والتاسع
منفعته في آلات النزاء كالمعدة والأمعاء . والعاشر منفعته في جميع البدن
كالكلمات والبصق والثور وأوجاع المفاصل ، والحادي عشر كيفية استعماله فان
من الأدوية ما يستعمل شرباً من الداخل ومنها ما يستعمل موضوعاً من
الخارج External Use ومنها ما يستعمل مطبوخاً أو مدقوقاً أو محروقاً ومنها
كما هو . والثاني عشر كمية ما يستعمل منه Dosage إذ أن الأدوية مختلفة في
القوة والضعف ومنها ما يصلح أن يستعمل منه اليسيير ومنها ما يصلح أن
يستعمل منه الكثير . والثالث عشر مضرته إذ لا يخلو دواء من كيفية وخاصة
فيها مَضَرَّةً بعض الأمزجة أو بعض الأبدان أو بعض الأعضاء ، وهذا مهم
إذ فيه إشارة لما ندعوه اليوم في العالجة Side Reaction ، والرابع عشر
إصلاحه إذ قد تدعوا الحاجة إلى استعمال الدواء الضار للحاجة إليه أو لاندام
ما سواه فيستعمل حينئذ ما يذهب أذيته ويدفع مضرته أو يكون قد استعمل
على سبيل الغلط فيتبع بما يبطل عاديته ويذهب أذيته ، وهذه أيضاً ناحية
جدية بالاهتمام من ناحية الطب التجريبي حين يعرف أن علاجاً ما يضر أو
انه أعطي خطأً وما يجب أن يعطى لإبطال فعله ، وقد فاق في هذا متميزاً على
ابن بُطْلَان وتقويم ابن جَزَّالَةَ من سبقوه إلى هذه الجداول . وفي
الخامس عشر يذكر بذلك إن كان الدواء معذوماً في بعض البلدان أو في بعض
الأوقات أو من غير السهل الوصول إليه أو استحصاله حينئذ يستعمل ما يقوم
مقامه . والقسم السادس عشر ليكون علامه لعدد الأدوية المذكورة مما يعطي

معنىً أكثر لترتيب الجداول . نعم يستطرد قائلاً « فيحصل لنا بهذا الترتيب أن من أراد دواءً من الأدوية المفردة وماهيتها ونوعه ومزاجه وقوته ومنفعته ومضرته طلب اسم الدواء في الحرف الذي هو فيه ونظر إلى الجدول عرضاً فيجد جميع ما التمسه من ذلك . » وهكذا من أراده أن ينظر في علاج مرض من الأمراض بالأدوية المفردة التمدد ذلك المرض في العضو الذي هو فيه فيختص به وطلب الجدول الذي فيه المنفعة من أمراض ذلك العضو ونظر فيه طولاً حتى يصادف مطلوبه ويشر على مراده فيصل إلى الدواء يوازيه ، ثم يبحث عن قوته ومزاجه فان كان لائقاً بضرره صالح مطلوبه استعمله وإلا رفضه ، وإن لم يكن بد من استعماله ، وكان فيه مضره ما أصلحه بما ذكر في بايه . مثاله إن أردنا أن نعرف الكافور من الأدوية المفردة وماهيتها ونوعه والجيد منه ومنافعه ومضاره طلبناه في حرف الكاف ونظرنا إلى الجداول عرضاً فوجدنا جميع ذلك .

ثم إننا مثلاً أردنا أن نعالج الجلطة وتفتن البطن بعض الأدوية المفردة فنظرنا إلى هذا المرض فوجدناه خاصاً بأعضاء النساء وآلات التغذى فعمدنا إلى القسم التاسع ... فنظرنا في الجدول طولاً ... فوجدنا الكافور خفظناه . وكذلك نفعل في باقي الأدوية .

ثم ننظر فإذا كان المزاج الذي يلتمس له الدواء أو المرض أو بعض الأسباب الحاضرة حرراً وصلح لنا فيه استعمال الكافور استعملناه وإلا أهملناه وإن كان ضد ذلك فالكتندر أو غيره من الأدوية الالاتقة بضررنا .

وهذا التنسيق يسهل معرفة قوى الأدوية وعلاج الأمراض بها . ويستمر المؤلف في حديثه « وقد رتب قبل هذا ثمان جداول قسمت كل جدول منها في العرض إلى ستة أقسام جملت القسم الأول منه علامة لمدد ورقات الكتاب وكتبت في المحة الباقيه اسم كل دواء وذكرته في تلك

الورقة المعلمة فيضمن كل سطر من الجداول ما في كل الورقة من الكتاب من الأدوية ليسهل بذلك التسas الدواه المطلوب وجوده وقد أوردت قبل هذا جلاً كلياً لا يستغني عن معرفتها في هذا الكتاب .

والمؤلف يبحث طرق التوصل لمعرفة أمرجة الأدوية إما بالتجربة أو بالقياس . وبالتجربة يوصي ببراعة السبعة الشروط التالية :

١ - أن يكون الدواه خالياً من كل كيفية مكتسبة ، وبذلك يضمن فاماً معلوماً .

٢ - أن يجرب الدواه في بدن الإنسان العتدل Normal individual أي بصحة معتدلة ، وبذلك يضمن حدًّا متوسطاً للكبار .

٣ - أن يجرب في علة مفردة ، وبذلك يمكن مراقبة مرض بيته ،

٤ - أن تتعبر منفعة الدواه في بعض الأمراض بالذات كالسقمونيا وإن كانت حارة فإنها تبرد بالعرض بطريق أنها تستفرغ انفلط الصفراوي الذي هو سبب السخونة .

٥ - أن تكون قوة الدواه موازنة لقوة المرض الذي يداوى به .

٦ - مراعاة الزمان الذي يظهر فيه تأثير الدواه فربما كان لأحد الأدوية أثران وكان أحدهما بعد الآخر فيكون الأول بالذات والآخر بالعرض فيفطن لذلك .

٧ - أن يراعى استمرار فعل الدواه على الدوام وعلى الأكثر ، أي إعادة التجربة لتصح المشاهدة ومقدار دوامها . وهذا حقاً بحث في غاية الأهمية في تاريخ ما نسميه في المصر الحديث الفارماكولوجي ، أي فعل الأدوية على أعضاء الجسم وتأثيراتها ، والتي طالما عرَّفها كثير من مؤرخي الطب العربي في هذا القرن تعريفاً خاطئاً ولكن هذا المؤلف من القرن الثاني عشر يعطينا صورة أقرب ما تكون من الصورة الحديثة .

ولمعرفة الأدوية بطريق القياس فإن المؤلف يذكر طرقاً خمسة : سرعة الاستحلالة أو عسرها ، سرعة الجمود وبطيئه ، الطوم Tastes والأرایح ، والألوان ، وأكثرها تسمى بالخصائص الطبيعية) أي (Physical Properties)

وفي المداول المشرة الأولى يشتمل ذكر الأدوية التي تبدأ بحرف الألف يتبعها الباء وهكذا . وتحوي المداول ذكرًا للأدوية التي لها اسمان أو ثلاثة . ويشير إلى المدخل الأصلي بطريقة التفضيل . فثلاً يذكر أمير باريس ، تحت حرف الألف ، وبار باريس تحت الباء وهو الدواه نفسه باسمين (أو بالحرفي في ترجترين حرفيتين) . وفي آخر مخطوط الظاهرية « كمل الكتاب على يد ليس بن أحمد بن الشمعة في يوم الأربعاء في ٢٣ شعبان سنة ١١٨٩ هـ » . ويقع في ١٣٣ ورقة بقياس ٣١٥ × ١٩٥ سم والصفحات التي فيها نص كتابه وشرحه فمسطريتها للصفحة ٢٩ سطراً وبالباقية تضم المداول حسب الترتيب الذي ذكر أعلاه . والمخطوط كامل لم يذكر فيه اسم المؤلف أو عنوان الكتاب ولكن وجدهما بالبحث والمقارنة ، والصفحة الأولى مذهبة منمقة ، والعناوين بداد أحمر وتمجليده شرقى ليس في حالة جيدة . وتوجد من هذا الكتاب نسخ في الرباط والقاهرة وباريز وال العراق والسويد واكسفورد ، وغيرها .



[٤٦ ط] (الرقم القديم ٣١٤١ طب ١٦)

التصريح بالملكون في تنقیح القانون

لأبي المشاير هبة الله بن زين بن حسن بن افرايم بن يعقوب بن اسحاعيل ابن جميع الاسرائيلي (ولد بفسطاط مصر وتوفي سنة ١١٩٨ م) . والمخطوط مبتور يحوي الجزء الأول من كتاب التصريح بالملكون .

أوله بعد البسمة « قال هبة الله بن زين (زين) كدت يا سيدى حين
فاوضتني في أمر كتاب الرئيس أبي (الحسن) (علي) بن عبد الله بن سينا
الملقب بالقانون ذكرت ما بلفك عن أبي الملاع بن زهر الطيب الأندلسي وهو
أن رجلاً من التجار جلب من العراق نسخة من هذا الكتاب قد بولغ في
تحسينها فائتمنه بها تقرباً إليه ولم يكن هذا الكتاب قد وقع له من قبل، ذلك
فلا تأمله ذمه واطرّحه ولم يدخله خزانة كتبه وحمل بقطع من ورقه
ما يكتب فيه نسخ الأدوية Prescriptions لمن يستشفيه من الرهن وذكرت
ما قيل من أنه كتاب لا يصلح للمبتدى في علم الطب لما تضمنه من الألفاظ
الموشية والمعانى الفلسفية ولتحري مؤافه الاختصار الشديد في العبارة ...
مضرًا بالبتدى ولا يحتاج إليه النتهى . ولربما كان في هذه القصة بعض المبالغة
ولكتنا نعلم أن كلاماً من ابن زهر وابن رشد ذم القانون وانتقد مؤلفه .

ويذكر المؤلف السبب الذي لأجله ألف كتابه هذا إذ يكتب إلى صديقه
الذى رجاه ذلك قائلاً « وبلغك عن عناتي واجتهدت فى اصلاح نسختي
(من كتاب القانون) وانى علقت عليه حواشى كثيرة وسألتني ان أؤلف
لك كتاباً أقىده فيه ما علقته من الحواشى مضافاً إلى ما عندي ... فقطعني عن
إجابتكم بعد المزار ... حتى وصل كتابك متضمناً ترداد سؤالك فى ذلك
فخشيت أن يظن فى ضناً عليك بمعلوم فألفت هذا الكتاب » .

وخطوط الظاهرية يقع في ١٤٥ ورقة قياس ٢١٥ × ١٤٥ سم ترتيب
مسطّرته للصفحة ١٧ سطرًا يخط نسخ واضح ويضم تعليقاً مختصراً لكتابي
القانون الأول والثانى ، وفي الكتابة أخطاء لغوية كثيرة .

وقد قسم ابن جعيم كتابه إلى مجلدين ١ - بحمل الكتاب مع إصلاح وحواشى .
٢ - المهم من التعالق على القانون وما يليق أن يوضع في التأليفات مشتملاً

بعناً في الأدوية ومفردات الطب مرتبة على الحروف . وبذلك ردَّ على الشيخ ابن سينا وعلى بعض الحواشي العراقيَّة التي كتبها أمين الدولة ابن التميميَّ معلقاً على القانون . وقد شرح هذا الكتاب فخر الدين محمد بن محمد بن علي بن نصر الخجandi المتطبِّب يكتاب ألقه حوالي سنة ٧٠٢ هـ بعنوان (تقييُّع المكثون من كتب القانون) .

وقد ذكر ابن أبي أصيحة ، طبع القاهرة ، ٦٥ : ٢ ، ١١٢ - ١١٥ أنَّ ابن جمِيع من الأطباء المشهورين كثير الاجتِهاد في صناعة الطب حسن العالجة وكان تلميذاً للشيخ أبي نصر عدنان بن العين زربي ولازمه مدة ، ثم خدم الملك الناصر صلاح الدين (٩٣ - ١١٧١) وحظي في أيامه وركب له الترِيَاق الكبير الفاروق وكان له تلاميذة نجاهة بينهم الشيخ السديد بن أبي البيان صاحب (الدستور البيمارستانى) والذي سيأتي ذكره . وكان لابن جمِيع تحقيق لأنفاظ اللغة العربية وكان له دكان عند سوق الفناديل بالفسطاط . ومع شهرته بجودة العالجة فقد هجاه ابن النجم المصري :

دعوا ابنَ جمِيعَ وبهتانَهْ^ه
وَدُعْوَاهُ فِي الطِّبِّ وَالْمِهْنَدَسَهُ^ه
فَمَا هُوَ إِلَّا رَقِيعُ آتِيَهْ^ه
وَإِنَّ حَلَّهُ فِي بَلَدِ أَنْجَسَهُ^ه
وَلَكِنَّ يُوسُفَ بْنَ هَبَّةِ اللَّهِ بْنِ مُسْلِمٍ يَتَدَحَّهُ فِي قَصِيدَه طَوِيلَه يَتَجَدَّهُ
عَنْ مَقْدِرَتِهِ فِي تَشْخِيصِ الْأَمْرَاضِ وَمَعْرِفَةِ أَسْبَابِهَا .

وَأَهْدَاهُمْ بِالرَّأِيِّ وَالْأَمْرِ مِنْهُمْ^ه
وَأَعْلَمُهُمْ بِالغَيْبِ عِلْمَ تَقْتَلُهُمْ^ه

See also Brockelmann , Leiden , 1 : 598 and 643 ; and Wüstenfeld , pp. 101 - 102 .

ومنه مخطوط في اكسفورد ، وقد فحصت المخطوطة في مكتبة جامعة برنستون في نيوجرزي ، ولابن جمِيع كتاب الإرشاد اللاحق .



(الرقم القديم ٦٩٧٥)

[ط ٤٧]

الارشاد لمصالح الانفس والأجساد

لهبة الله بن جمیع التوفی سنة ١١٩٨ م (سنة ٥٩٤ هـ) أوله بعد البسمة « قال الحکیم الفاضل اسماعیل » بن هبة الله بن جمیع انه لما كان المجلس السامي . ، ويحوي المخطوط المقالات الأربع إلا أن الأخيرة تنتهي في الفصل الحادی عشر في السیحاج والجراح والقروه أما الفصول من ١٢ — ٢٢ مفقودة . ویقع في ورقة قیاس ٢٢٠٢٥ × ١٥٥٥ سم ومسطّره للصفحة ٢١ سطراً يحيط نسخ واضح جميل والمعارن بداد أحمر .

وفي هذا الكتاب يمید ابن جمیع حجة طالما رددھا غيره من أطباء هذه الحقبة « ان صناعة الطب أشرف الصناعات » ويشير إلى أن الشريعة الإسلامية أعطت منه الطب مكاناً رفیعاً إذ « قررتها الشریمة الحمدیة بالعلوم الدينیة بل قدمتها عليها في الترتیب . » . ويقول عن نفسه إنه حرص على اكتساب هذه الصناعة بالجد والاجتہاد « وقد ألفت هذا الكتاب وضمته من أصوّلها وفروعها ما تضمنته الكتب الكبار مع الإیجاز فصار مشتملاً على جمیع ما يحتاج إليه من أراد حفظ الصحة للسلیم ومعالجه ما كان من علیل سقیم وجعلته برس الخزانة السعیدية الفاضلية » .

المقالة الأولى تبحث في القوانین الكلیة من صناعة الطب والأخلط والأمزجة والأعضاء وتشريحها من الرأس إلى القدم وواجبات الطیب وتدیر الصحة .

المقالة الثانية في الأدویة المفردة والأغذیة مرتبة على الأحرف الأبجدیة باختصار .

المقالة الثالثة في حفظ الصحة و Medina الأدواء والأمراض والحجامة والاستحمام .

المقالة الرابعة في الأدوية المركبة والأغذية وتقع في ٢٢ فصلاً وتذكر

النecessity للأدوية المركبة والأسباب الموجبة لها كاتفاق أمراض مختلفة وعدم وجود دواء مفرد ينفع في كل واحد منها فيحتاج حينئذ إلى دواء مركب كالتربيات والمعاجين والإيارجات والحبوب والمربيات والمسهلات والسعوطات (انظر (كشف الظنون) ، طبع القاهرة ، ج ١ : ٦٨) .

وقد صنف ابن جعفر مؤلفات أخرى تهم المهن الصحية منها :

رسالة في طبع الاسكندرية وحال هوائنا ورميدها وأحوال أهلهما ، ومقالة في الليمون وشرابه ومنافعه ومنها مخطوط في مكتبة رضا رامبور لها نسخة مصورة بمهد المخطوطات بالجامعة العربية تحت عنوان خواص الليمون وما يرتكب منه (انظر فهرس المخطوطات المصورة ، وضع ابراهيم شبّوح ، ص ٨١) .
وكتب أيضاً في الرواند ومنافعه وفي معالجة القولنج .

وفحصت مخطوطة للارشاد في مجموعة الدكتور حداد بيروت مبتوراً من أوله وآخره ، وآخر في مكتبة الأوقاف الإسلامية بالمكتبة الأحمدية بحلب تحت رقم ١٢٧٥ تم نقله سنة ٩٩٥ .

* * *

[٤٨ ط] (الرقم القديم ٦٨٥٨)

نسخة أخرى من الارشاد لابن جعفر

مخطوط مبتور من أوله تقصه جميع المقالة الأولى وقسم من المقالة الثانية (فصل ١ - ١٧) ويحوي بقية المقالة الثانية من فصل ١٨ إلى آخرها والمقالتين

الثالثة والرابعة . أوله د أما للصداع الحاد الحاد بغير مادة فلا شيء
أفع من حب *

وآخره : د نمت المقالة الرابعة وبتها تم الكتاب في مستهل ذي الحجة
سنة ٦٣٥ هـ ، أي بعد وفاة المؤلف بأقل من سنتين شمسية . ويقع في
١٦٧ ورقة قياس ١٩٥٥ × ١٣٥٥ ومسطّره للصفحة ٢٠ سطراً بخط نسخ
قليل التقطيع ويشمل البحث في أمراض الرأس والمضم والتنازل والأكيال
والأوزان (الفصل ٢٢ الأخير) والأدوية الحافظة للاحمة الصوت والحسنة له ،
ونسخة اندر ومخُّس القديمة للتربيات الفاروق الأكبر المتخد من لحوم الأفاعي
على مارواه جاليتوس .



(الرقم القديم ٧٨٧٨) [ط ٤٩]

اقرابة زين القلاني

بلدر الدين محمد بن بهرام بن محمد القلاني السمرقندى المتوفى بعد سنة
٥٩٠ هـ أو سنة ١١٩٤ م

في أوله د أما بعد فقد دعاني إلى جمع هذا المختصر أني رأيت جلَّ القراءات
مشحونة من نسخ الأدوية المركبة التي يندر وقوع الحاجة إليها ومع ذلك
يسهل اتخاذها وينذر وجود مفرداتها ولم يكن ذكر لابدال الأدوية أو
ذكر للأوزان والكميات وذكر الأشياء العملية كالإحراف والهيـ والتجميس
والقلـ والغسل والتوصيل واستخراج الأدهان وتفسير أسامي الأدوية
باليونانية وشرحها ومعرفة زمان يذكر فيه المجنونات والأبارجات ونحوها
وزمان ما ينتهي إليه بقاء قوتها مشبعاً وافراً ولم يذكر فيها من نسخ الأدوية

المركبة التي يكثر وقوع الحاجة إليها ويسهل اتخاذها إلا شيء صغير وبند يسير . بقمعت هذا المختصر من الأدوية المركبة التي تُسّ الحاجة إليها مع سهولة وجود مفرداتها وسرعة اتخاذها وذكرت في الأشياء العملية ومسار الأشياء المذكورة ذكرًا واسعًا واتتخت تلك الفوائد واستبطتها من الكتب المشهورة والمعتمد عليها وهي القانون والحاوي والكامن والتصوري والذخيرة والكافية وأمثالها . وأوردت فيها بندًا من نسخ الإمام صاعد الهنـي ومن نسخ الإمام شرف الزمان المارستاني واعلمت به كل باب نقلته كله أو أقله بعلامات مائله إليه (وهذا مهم بالنسبة لادخال مختصرات كتب في الراجـع والبحـوث) فالقاف عـلـامـةـ القـاـفـونـ وـالـحـاـوـيـ عـلـامـةـ الـحـاـوـيـ وـالـفـاءـ عـلـامـةـ الـفـاءـ وـالـبـحـوثـ فـالـفـاءـ عـلـامـةـ الـفـاءـ الـكـامـلـ وـالـمـيمـ عـلـامـةـ التـصـورـيـ وـالـذـخـيرـ عـلـامـةـ الـذـخـيرـ وـجـعـلـتـهـ مـشـتـملـاـ عـلـىـ تـسـعـةـ وـأـرـبـعـينـ بـابـاـ . وـمـنـ أـمـمـ ماـ ذـكـرـ فـيـهـ النـقـاطـ الـأـدـوـيـةـ الـنبـاتـيـةـ وـالـحـيـوانـيـةـ وـالـمـدـنـيـةـ وـجـمـعـهـ وـادـخـارـهـ ، وـأـحـكـامـ إـلـاحـرـاقـ وـالـنـسـلـ وـالـقـلـيـ وـلـاـ سـيـاـ لـلـأـدـوـيـةـ الـحـجـرـيـةـ وـالـمـازـجـةـ وـاستـخـرـاجـ الـأـدـهـانـ وـعـمـلـ الـأـضـمـدـةـ وـطـبـخـ السـرـطـاـنـاتـ لـلـمـسـلـوـلـيـنـ وـاسـتـخـرـاجـ عـسلـ الـبـلـاـذـرـ بـأـخـذـ قـيـنـيـةـ طـوـيـةـ الـمـنـقـ وـتـطـيـنـ بـطـيـنـ الـحـكـةـ وـغـلـاـ بـالـبـلـاـذـرـ بـعـدـ إـزـالـةـ أـفـاعـهـ وـيـوـضـعـ عـلـىـ رـأـسـهـ لـيـفـةـ ثـمـ يـسـمـدـ إـلـىـ الطـيـنـ فـيـجـعـلـ (ـ فـيـعـلـ)ـ مـثـلـ التـرـسـ وـيـقـوـرـ وـسـطـهـ مـقـدـارـ مـاـ يـسـعـ عـنـقـ الـقـيـنـيـةـ الـتـيـ تـوـضـعـ فـيـهـ مـقـلـوـبـةـ وـيـوـضـعـ التـرـسـ عـلـىـ أـعـمـدـةـ مـرـقـمـةـ وـيـوـضـعـ بـارـاءـ الـقـيـنـيـةـ اـنـاءـ (ـ قـاـبـلـةـ)ـ وـيـوـقـدـ فـوـقـ (ـ التـرـسـ)ـ بـنـارـ زـيـلـ إـلـىـ أـنـ يـقـطـرـ عـسلـ الـبـلـاـذـرـ (ـ فـيـ الـقـاـبـلـةـ)ـ فـإـذـ أـمـسـكـ عـنـ التـقـدـيرـ رـفـقـ الـإـنـاءـ ،

ويذكر أيضًا صنعة ليبيق الشبرم ودخان الكندر واصلاح الدبق واستعماله وفي حفظ المرارات والشحوم والأدمة من المفونـةـ [ـ ومـثـلـ هـذـهـ الـحـاوـلـةـ لهاـ أـهـمـيـةـ فـيـ تـارـيـخـ مـضـادـاتـ التـعـفـنـ وـالـمـاـلـجـةـ بـالـمـضـوـ ، وـفـيـ تـحـضـيرـ مـاهـ الجـبـنـ

ومنافعه ومركيبات العقاقير والزمن الذي تحتاجه للادرار والبلوغ (كما في الإيارات والترياقات) وقوتها ومدة بقائهما من دون أن تفسد ، وتجربة الترياق وفي حرق الأفاغي المبرأة من الجذام وفي تفسير أسمى الأدوية المركبة باليونانية والعربيّة وفي البخورات والدخن والماجين والجوارشنا والرميّات والربوب والشمومات والسموطات والتطولات والغرغارات والسنوات ومعالجة الرعاف وتحضير الجبوب والمقيّيات والحقن والشياقات والفرازج والأدهان والمعوقات والأشربة والمطبخات والأقراس والبنادق والسفوفات وفي أدوية الزينة والراهام والأضمدة والترورات والاكسيرات وعلاج من شرب السموم ، وابدال الأدوية ذكر الخواص وفي طرد الحشرات وفي الأوزان والكمائل .

في آخره « قال أبو عبد الله بن جبريل في منتخباته في طبائع الحيوان وخواصها وقد جرب هذا فصح ويقلل السكر جداً تمت كتابة الكتاب الشهور باقرابةذين القلانسي في يوم الخميس في ٢٦ ذي القعدة سنة ٨٣٥ هـ (١٤٣٢ م) وكلة اقربابةذين كلة معربة .

ويقع هذا المخطوط في ٨٢ ورقة قياس ١٥ × ٢٤ سم ومسطّره ٣٢ - ٣٣ سطراً بخط نسخ جميل والمناوبين بمداد أحمر وبعض الأوراق مزقة من أطرافها ومحرومة والتجليد في حالة رثة .

See Brockelmann , Weimar ed. , 1 : 489 ; Leiden ed. , 1 : 644 ; and Supple . 1 : 893 .

وقال عنه ابن أبي أصيحة ، طبع القاهرة ، ٣١ : ٢ ان القلانسي أتقن صناعة الطب والمعالجات ولا يعدد له سوى كتابه الاقرابةذين هذا في تسعة وأربعين باباً ولا شك أنه من الكتانيش المهمة في هذا الموضوع .



(الرقم القديم ٤٧٣٥)

[٥٠ ط]

الأسباب والعلماء

لنجيب الدين محمد بن علي بن عمر السمرقندى الذى قُتل مع جملة الذين
قتلوا بعدينة هراة لما دخلتها جيوش التتر أثناء هجومهم البربرى وتخرّبهم
المدن العاشرة وكانت وفاته في سنة ٦١٩ هـ أو سنة ١٢٢٢ م.

أوله بعد البسمة : « الحمد لله على نعائمه السابقة وأياديه اللاحقة حمداً
يتري في إنسانه المزید ... قال أبو حامد محمد بن علي بن عمر السمرقندى . . . »
وناسخ المخطوط هو أبو الحسن علي بن ابراهيم بن حسن في القرن السادس عشر .
وفي آخره : « والله أعلم بالصواب وإليه المرجع والملاط . . . »
ويقع المخطوط في ١٥٩ ورقة قياس ٢٣ × ١٩ سم ومسطرته ١٩ سطراً
وأوراقه مغرومة ومصابة بالرطوبة ومكتوب بخط ضعيف مخشو بالأخطاء
اللغوية كأن الناسخ غير فام ما ينقل . . .

يدرك المؤلف في القدمة الفرض من تأليف هذا الكتاب : « إنني قد
جمعت لأجلِي في خمسة مجلدات ما كانت حاجتي إليه اضطرارية عند مشاهدة
المرضى ومعالجتهم ليكون دليلاً بين يدي » فقد استخدمه كمرجع وقد جمعه
من كتب الطب التقديمة كالمعالجات الابقراطية وكامل الصناعة الطبية والقانون
« حتى إذا اتفق أن ينظر فيها واحد من أصحاب هذا العلم يطلع سريعاً على
ما فيه » بالنسبة لترتيب فصوله . وهو يشتمل على ذكر « جميع الملل
التي تعرض لبدن الإنسان على استقصاء وجهد حتى لا يشذ منها علة من
الملل . . . مع أسبابها وعلاماتها وأقسام كل نوع منها على الاستقصاء
وعلاجها . » ويضيف « وقد وافق غرضي هذا ما عبر به محمد بن زكريا
الرازي في آخر كتابه المعروف بالمرشيد حيث قال إن كنت مهتماً بالصناعة

وأحببت أن لا يفوتوكَ شيءً فأكثرْ جمعَ كتب الطب جهداً ثم أعملْ لنفسك كتاباً تذكر فيه في كل علة ما قصر به الكتاب الآخر وأغفله في كل واحدة من العلل وحفظ الصيحة والزينة ... فيكون كنزًا عظيمًا وخزانةً عامرة .

وقال ابن أبي أصيبة ، طبع القاهرة ، ٢٠١٤ : إنْ نجيب الدين السمرقندى كان فاضلاً ومعاصرًا لفخر الدين بن الخطيب الرازي وله من المؤلفات كتاب أغذية الرضى في مسائل الأمراض ، وكتاب الأقرباب الذين ، وكتاب الأغذية والأشربة للأصحاء ومنه مخطوطان بدار الكتب في القاهرة الأول رقم ٢ طبّت كتابته في ٩ جمادى الثانية سنة ٦٢٣ هـ .

أوله « الحمد لله رب العالمين وصلواته على خير خلقه . » ، والثاني رقم ١٢٢ طبّ نقل سنة ٩٦٨ هـ ، وله كتاب في القوانين المعمول بها في تركيب الأدوية كأصول لتركيب المقايير منه مخطوط في مجموعة الدكتور حداد ، وكتاب الأسباب الذي نحن بصدده ومنه مخطوط بدار الكتب في القاهرة رقم ١١٢٠ طبّ نقل سنة ٦٧٠ هـ ، ونسخة غير كاملة ، وثالثة مجدولة بالذهب نسخ عبد الله المندي وعليها تعليقات بها منها شرح عليها نقيس بن عوض النطبي (رقم ٣٣ م طب) . ولهذا الكتاب نسخ كثيرة في المكتاب في الشرف والغرب وقد شرح (الأسباب والملامات) الطبيب نقيس بن عوض الكرمانى المذكور أعلاه وقد فرغ من شرحه سنة ٨٢٧ هـ بسفر قند وأهداه إلى سيده السلطان ألغون بك ومنه أربع نسخ بدار الكتب في القاهرة رقم ١٤٩ طب بتاريخ سنة ٥١٠٢٨ هـ ورقم ١٥٠ طب و ٤٧ م طب بتاريخ سنة ٩٨٩ هـ ورقم ٨٥٧ طب كتبت بعد موت المؤلف بقليل .

وألفَ معيد بن هبة الله بن الحسن (الحسين) أبو الحسن البندادى المشتّاب طبيب المقتدر (٤٣٦ - ٤٩٤) كتاباً سمّاه أيضًا (الأسباب والملامات) ،

وهو صاحب كتاب المني الذي سبق ذكره . وقد عثرت على نسخة من كتاب الأسباب هذا في الجامعة التونسية نقل محمد بن الحاج عبد الكريم عطية من بلدة الساحلي بتاريخ سنة ١٢٧١ هـ وهي بخط تونسي في ١٦ ورقة قياس 21×16 سم ومسطّرته ٣٣ سطراً تحت رقم ٥٠٩٣ يحوي مقدمة في بيان تعريف موضوع الطب وشرقه وتعديل الأسباب السنة الضرورية لتدبر صحة الإنسان كالماء والأكل والشرب والحركة والسكن والحركات الفسيّة والنوم واليقظة والاستفراغ وغيره في ٨٣ باباً كلها في الأمراض والعلل . على ما في (كشف الظنون) ، ج ١ : ٩١ ان أول من صنف في الأسباب والعلامات في الطب هو ابقراط ثم تبعه جماعة من الخلف مثل أبي عبد الله السيد محمد الإيلافي وأبي الحسن البغدادي والسمورقدي مردفاً كل نوع من الأمراض بعلاج بجمل وقد زادت شهرة هذا الكتاب الأخير للسمورقدي بسبب شرح نفيسي بن عوض له وقد أجاد فيه بالنسبة لزمانه .

See Brockelmann , Leiden , 1 : 646 , and Wüstenfeld , p. 119.



[ط ٥١]

نونهه (أزهار) الأفكار في جواهر الأحجار

وقد ورد اسم الكتاب تحت عناوين كثيرة كـ (زهرة الأفكار ، وخواص الأحجار وزهر الأفكار) .

لشهاب الدين أبي العباس أحمد بن يوسف التيفاشي (ولد سنة ٥٨٠ هـ وتوفي سنة ٦٥١ هـ أو سنة ١٢٥٣ م) .

See Brockelmann , Leiden , 1 : 652 , and Suppl . 1 : 904 .

أوله بعد البسمة : « سبحانَ رب البارِ العزيزَ القهار خالقَ السمواتِ

والأرض وما فيها من عجائب الآثار وغرائب الأسرار وجواهر الأحجار المودع معظمها في جواهر الأحجار الوجودة في خزائن الملوك وارؤساء وذوي الأقدار .

آخره : « هذا آخر ما أردت إيراده » من كتاب الجوادر (زهرة الأفكار في جواهر الأحجار) ، تم الكتاب ، علقة ، علي بن منجبر في العشرين من رمضان سنة ٧٢٩ هـ وكان الفراغ من نسخه على يد عبد الكريم بن محمد ابن سليم حمزة في ٢٤ صفر سنة ١٢٩٧ هـ .

يقع في ٤٢ ورقة بقياس ٢٣٦٧٥ × ١٧٦٧٥ سم في حوالي ٢٥ سطراً لصفحة مجدولة بخطين بمداد أحمر والمناوين بخط أحمر أنيق والكتاب نسخ واضح وجيد .

يتبع المؤلف كتابه بأنه غريب الوضع عظيم النفع ضمه ذكر خمسة وعشرين حجرأ من الجوادر « التي لا يكاد يستغني عن اقتناها ملك كبير ولا رئيس خطير .. وجميعها متدرجة الوجود . » ويدرك فيه « أن لفظ الجوادر اسم عام لجميع الأحجار المعدنية كما أن الورد اسم عام لجميع الزهور ثم « خص » به نوع معين لفضلة عليها ... ومن أسماء الجوادر : الجان والشذر وواحدته جمانة وشذرة وما لم يعقب منه فإنه يقال له الدر والحب والخرائد وواحدته درة وحبة وخريدة ، ومعادن الجوهر جيدة وردية » ثم يذكر خواصه ومتناقه وقيمة المادية والمعنوية . ويفيدنا بأن العقد المتعارف عند أهالي بغداد ستة وثلاثون حبة وأقل المقوود زنة سدس مثقال وهي أربعة قراريط ؟ قيمة عشرة عقود من هذه أربعة دنانير .

ويذكر المؤلف الياقوت (وهو المسجد وأجناسه الأحمر والأصفر والأسنانوفي والأبيض وخاصة في قطع الحجارة كما يفعل الأتماس ويدرك أن القيمة المادية لزنة نصف درهم ياقوت أحمر خالص بيرماني في القاهرة

أو في بغداد يساوي ستة عشر مثاقيل ذهب خالص وزنة درهم من الزمرد أربعة دنانير ، ونصف درهم زبرجد يساوي ديناراً وزنة قيراط من الألماس بدينارين وقد كان ثمن المثقال زمن الكندي ببغداد في القرن التاسع يزيد على خمسة عشر ديناراً حسب الحجم وثمن فص الفيروزج يساوي ديناراً . ويقتبس المؤلف كثيراً من كتاب يعقوب بن اسحق الكندي في الأحجار وهو أقدم كتاب من نوعه في العربية معروف لدينا .

ويذكر التيفاني المفناطيس بين الجوادر وان أربع أواق منه بدينار وان أجوده ما قوي جذبه لل الحديد ولونه لازوردي كثيف . ويصف أيضاً السنباوج والدهنج واللازورد والرجان والجشت واليشم والبلور والطلق والمقيق والجزع .

وقد وجدت بالكتبة الأحمدية بتونس خطوطاً رقم ٥٢٧٣ بعنوان (أزهار الأفكار في جواهر الأحجار للتيفاني) وأنوه : « الحمد لله الملك الجبار العزيز القهار ... المودع في جواهر الأحجار الوجودة في خزان الملك . » بخط مغربي جميل . ويعطي وصفاً ضافياً للبياقوت والزمرد والزبرجد والبخشن والجزع واللازورد والرجان والبلور وكيف يتكون وجيهه من رديشه وخالصه من مفشوشه وخواصه ومنافعه حتى الطبية والتقلدية منها وبعض القيم المادية كما ذكرنا .

ويسمى صاحب (كشف الظنون) ١: ٨٨ التيفاني بالقاهري مما يدل على أنه أقام أخيراً بعاصمة الديلار المصرية . وله من الكتب (مطالع البدور في منازل السرور) يبحث فيه عن الأحجار المعدنية ، وفصل الخطاب في مدارك الحواس الحس ، وحوالي ثلاثة كتب حول رجوع الشيخ إلى صباه وحديث وأشعار في هذا الباب .

ولا شك أن أهم مؤلفاته هو كتابه عن جواهر الأحجار هذا . وقد تبعه في ذلك أبو علي شمس الدين الأكفاني في كتابه الجواهر .

[٥٢ ط]

(الرقم القديم ٥٨٢٨)

نتيجة الفِكْر في علاج أمراض البَصَر

لأبي الفتح (فتح الدين أبي العباس) أحمد بن القاضي جمال الدين عثمان
بن هبة الله بن أحمد بن عقيل القبي المعروف بابن الحوافر المتوفى سنة ٦٥٧ هـ
أو ١٢٥٩ م.

أوله : « رب يسر ولا تعسر رب تم بالخير يا كريم . قال الشيخ
فتح الدين أبو الفتح أحمد بن القاضي الأجل جمال الدين عثمان بن هبة الله
بن أحمد بن عقيل القبي . الحمد لله الذي خلق الداء والدواء بحكمته
وقدر الأشياء بارادته ومشيئته . »

آخره : « كان الفراغ من كتابة هذا الكتاب في ستة من رجب
سنة ١٢٦٥ هـ على يد عبد القادر بن أحمد بن بدران الدوماني الدمشقي
الخبلبي . ويقع في ٢٨ ورقة قياس ٢٢٥٥ × ١٦٥٢٥ سم ومسطّره حوالى
٣٤ سطراً بخط نسخ بأحرف صغيرة والأسطر متقاربة مزدحمة مما يجعل
قراءاته عسيرة أخف إلى ذلك التعليلات الكثيرة على المواشم وأوراقه
مصالحة بالرطوبة . »

كان والد المؤلف طيباً مشهوراً كثير الأدب غزير اللغة موصوفاً بمحسن
الخلال ، وذكر ابن أبي أصيحة ، ج ٢ : ١١٩ - ١٢٠ أن مولده ومنشأه
بدمشق ودرس فيها الطب على مهذب الدين بن النقاش وعلى الشيخ رضي الدين
الرجبي وخدم بصناعة الطب الملك العزيز عثمان بن صلاح الدين (المتوفى
سنة ٥٩٥ هـ) وأقام معه بصر ، وقد أحضر ابنه فتح الدين أحمد معه من
دمشق إلى القاهرة فبنى كائمه في العلم والنباهة والتزاكرة وصارت له معرفة
واسعة بالأمراض ومداواتها وخدم الملك الكامل محمد الأيوبي كائمه ،

وبعده خدم الملك الصالح نجم الدين أبوب (١٢٤٠ - ٤٩ م) وهو الذي طلب منه «تأليف كتاب في أمراض العين والأسباب المحدثة لها والعلامة الدالة عليها والعلاجات الشافية لها» فامتثل أمره مصنفًا نتيجة الفكر مع نكت مفيدة وأدوية مركبة مجربة في سبعة عشر باباً : في حد العين ومنفعتها وتشريحها وكيفية الإبصار بها ، وأمزجتها وألوانها ، وأمراض طبقاتها وأسبابها وعلاماتها وعلاجها ، وأمراض عصب العين وعضلة المقلة والجفون والماق وطرق حفظ صحة العين eye higiene ومقارن قلة وزيادة الروح الباصر بالروح الفساني ورقة الدم أو غلظ قوامه ومخالطته لأنبوبة غليظة أو لا فراط البوسسة وكيف يكون البصر متذمراً وغير صاف أو شفاف لخالطته أنبوبة مظلمة .

فإن كان غليظاً قليلاً يرى البعيد والقريب بلا استقصاء ، وإن كان غليظاً كثراً فلا يرى البعيد وإن كان كثراً رقيقاً يرى القريب والمتوسط والبعيد نظراً جيداً والمفرط البعد جداً يرى بلا استقصاء ، وقد رسم المؤلف صورة لإيضاح ما يتعلق بالرؤية للقريب أو البعيد وفيما إذا كان الرؤوح الباصر رقيقاً أو كثراً قليلاً أو كثيراً .

والكتاب يحيى بجانب هذا الشكل أو الجدول المقام في تاريخ الجداول لتوضيح الرؤوية ملاحظات أصلية واختبارات شخصية دقيقة تدل على حسن اطلاع المؤلف في صناعة الكحل وتشريح العين وأحوالها وعلى نوعه وفطنته ويبدو أن الدكتور الشهير جوليوس هيرشبرغ الألماني قد درس النسخة من كتاب نتيجة الفكر الموجودة في مكتبة غوتا سنة ١٩٠٥ :

J. Hirschberg et al., Die. arab. Lehrb. d. Augenheilkunde, Abhdl. d. Preuss. Akad. 91, 1905; N. Kahil, « Une ophthal. arabe, » Congrès de médecine du caïro. » December (1928), pp. 241 — 60; Brockelmann, Suppl. 1 : 897 — 8 ; And Sarton, Introduction 2 : 704.

ونتيجة الفكر هو الكتاب الوحيد المعروف المؤلف وقد ذكره صاحب كشف الظنون ، ٢ : ٥٨٣ — ٤ ومنه نسخ في باريز . وقد تفضل الدكتور حداد فأرسل إلى تصويراً تمهياً للنسخة التي في مجموعته وقد فحصتها حين زيارتي لبيروت وقعت في ٦٥ ورقة مكتوبة بخط نسخ جميل وواضح ، عليها تاريخ لوقفها لكتبة دير في القرن الثامن عشر وربما كتب قبل ذلك . وقد أشرنا سابقاً إلى ابعاد الحركة الفكرية بشكل جدي في سوريا ومصر وما إليها في القرنين الثاني والثالث عشر ، ولا سيما فيما يختص بالمناصحة الأمر الذي ساعد على استمرار تطورها . و (نتيجة الفكر) لأبي الفتح بما يحتويه من آراء أصلية في صناعة الكحالة واستنتاجات واختبارات مبتكرة ولاحظات شخصية يؤكّد ذلك ويقرن اسم المؤلف بأفضل الأطباء من معاصريه الأصفهاني منه سناً نظير أبي الفرج ابن القف (١٢٣٣ - ١٢٨٦ م) وابن التفيس القرشي ، وتبعه في الطب ابنه شهاب الدين الذي خدم الملك الظاهر بيبرس (١٢٦٠ - ١٢٧٧) .

★ ★ *

(الرقم القديم ٤٧١٥)

[٥٣ ط]

انتخاب الاقضاب على طريقة السؤال والجواب

لأبي نصر سعيد بن أبي الحير بن عبي الطيب السجحي البغدادي (١١٧٧ - ١٢٦٠ م)

مخطوط أحد مالكيه السابقين الشيخ سرحان الخازن وتحت طرحة المخطوط يوجد سطران باللغة السريانية .

أوله : «بِاسْمِ اللَّهِ الْحَمْدُ لِلَّهِ الْأَكْبَرِ السَّرْمَدِيِّ الْقَدِيمِ ... بِنَتْدِيَ» بنسخ كتاب الاقضاب المجموع على طريقة المسألة والجواب تصنيف أبي نصر سعيد ...»

وفي المخطوط أخطاء كثيرة في التهجئة والإعراب . ويقع في ٤٢ ورقة قياس ١٨ × ١٣٥ سم مسطرته ٢٢ سطراً والمعاون مكتوبة بداد أحمر بعض أوراقه مخرومة ، مجلد تجليداً شرقياً .

والكتاب إلى حد ما يسائل حنين إذ يذكر السؤال ويمطي جواباً عليه . مثل قوله : « ما هو حد الطب ؟ ... ما صفة العين ؟ » ومن الأدوية : كيف يتوصل إلى استخراج قوى الأدوية بطريق القياس ؟ وليس في الكتاب ما هو جديد أو أصيل بل انه ترتيب وجمع لما ذكره قبله كثير من المؤلفين في الصناعة الطبية وفيه الفتن والسمين من المعلومات .

ويقول ابن أبي أصيحة ج ١ : ٣٠١ - ٣٠٢ عن المؤلف أنه خدم الخليفة الناصر (حكم ١١٨٠ - ١٢٢٥) . انظر أيضاً هدية المارفرين ج ١ : ٣٩١ . وقصة ذلك كما يرويها المؤلف في انتخاب الاقتضاب وكما ينقلها ابن أبي أصيحة هي أن الخليفة الناصر كانت معه حصاة (أو حصى) في المثانة وقد تالم كثيراً وكان شفاؤه على يدي أبي نصر سعيد هذا فأكرمه الناصر وحظي في زمانه ولا شك أنه كان عائضاً زمن خلافة المستنصر (١٢٢٦ - ٤٢) ولعله شاهد سقوط بنداد على أيدي التتر بقيادة هولاكو سنة ١٢٥٨ م .

See Wüstenfeld , pp. 103 - 4 ; And Brockelmann , vol. 1 , Weimar , 1898 , p. 491.

ويذكر صاحب (كشف الظنون) ، ج ١ : ١٣٠ - ١٢٩ ان كتاب انتخاب الاقتضاب هذا هو مختصر أو مختارات من كتاب الاقتضاب على طريق المسألة والجواب في الطب .

وتوجد نسخة من انتخاب الاقتضاب في المكتبة الشرقية بيروت رقم ٣٠٧ وقد لفحت نسخة أخرى في مجموعة الألب مساط تاريخ تقلها سنة ١٠٨٢ هـ ومنه نسخة في أكسفورد ورامبام في ميونخ . ويبحث الكتاب في مجموعة

في علم الطب وأجزائه والأركان والأخلاط وأعضاء البدن البسيطة والمركبة والأهوية والأماكن وأسباب العلل وعلاجهما .

★ ★ ★

(الرقم القديم ٣٦٠ طب ٣٥)

[٥٤ ط]

منهاج الدكان ودستور الأعيان في (أعمال و) تركيب

الأدوية النافعة للأبدان

لأبي الثاني (داود) بن أبي نصر بن حفاظ المعروف بالكوهين العطار الاسرائيلي الماروني جمه له نفسه ولولده وأكمله سنة ٦٥٨ هـ = سنة ١٢٦٠ م أوله : « الحمد لله الذي ليس بذني بداية فيكون مسبوقاً ولا بذني نهاية فيكون محدوداً ولا بذني كيفية فيكون متمثلاً ولا بذني كمية فيكون محصوراً ». آخره : وهذا القدر كافٍ لك إذا تأملته فأمعن النظر فيه تستعن عن مطالعة غيره من كتب الطب ... تم الكتاب . تم ذلك بعون الله وكان الفراغ منه يوم الخميس في ٢٥ من شهر حرم سنة ٧٣٦ هـ ، أو سنة ١٣٣٥ م أي حوالي ٧٥ سنة من إكمال نسخة المؤلف الأصلية وبذلك يكون هذا المخطوط أقدم نسخة رأيتها من هذا الكتاب المام في تاريخ الصيدلة ودستير الأدوية . ومع الأسف فإن عدة أوراق مفقودة من المخطوط وهو يقع في ١٧٣ ورقة قياس ٢٣٩٥ × ١٦ سم ومسطّره ٢١ سطراً .

See Brockelmann, Suppl. 1 : 896 - 7.

وتوجد عدة مخطوطات باقية من هذا الكتاب في مكاتب ألمانيا وإنكلترا والجزائر والقاهرة وبيروت واسطنبول والمهد وإيطاليا وغيرها . ولقد فحصت نسخة منه في مكتبة الدكتور حداد بيروت (متوردة من أولها) وأخرى بالجامعة الأمريكية بتاريخ سنة ٧٣٩ هـ (متوردة أيضاً) وثالثة في مجموعة مساط .

وقد ظهر الكتاب في عدة طبعات بعضها حسنة ومتقنة كما وإنني أملك طبعة سعيد علي المخصوصي ، المطبعة السعيدية ، القاهرة ، سنة ١٣٥١ هـ أو سنة ١٩٣٢ م وقد شاهدت طبعات أخرى (القاهرة سنة ١٨٨٣ ، ١٨٧٠ ، ١٧٨٧ وسنة ١٩١٢) .

والمؤلف يوضح غرضه من الكتاب في المقدمة بقوله : « أما بعد فانني رمت بمجموعاً يكون جامعاً جميع أغراضي كافياً في جميع ما يحتاج إليه الراغب في تحصيل الاحاطة بكل .. ما هو مشغول به من صناعة الصيدلة ... إذ كانت هذه الصناعة أشرف الصنائع بعد صناعة الطب إذ كانت آلة لصناعة الطب التي موضوعها النظر في بدن الإنسان من حيث حفظ صحته إن كانت موجودة أو ردّها إن كانت مفقودة وذلك إنما يكون بالأدوية المفردة والمركبة والأغذية المألفة . فلم أجده كتاباً جاماً لما رمته ولا اقراباً ذين لأحد من التقدمين أو التأخرين كافياً فيما قصدته وكان قد وضع في زمانى الشیخ السید أبي البیان (أواخر القرن ١٣٠ م) كتاباً لطیفاً وسماه (الدستور البیمارستانی) وذكر أنه قد ذكر فيه جميع ما يحتاج إلىه وإن لا حاجة إلى غيره من المذاوات . ولم يمرى قد اهمل أشياء كثيرة مما يحتاج إليه من يكون له عناية ... بصناعة الصيدلة المعروفة في هذا ازمان بصناعة المطر والشراب ... قصد الاختصار وكانت مخاطبته فيه لم ي تكون طبيباً عارفاً لأنه قد ذكر فيه قانون عمل الأشربة جملة والربوب ... فجمعت هذا الكتاب مختاراً من عدة اقراباً ذين ... كالارشاد والملكي والمنهاج واقرابة ابن التلميذ والدستور ونما نقلته عن ثقات من المشايخ وما امتحنته وجربته بيدي وأخذته عن ثقة جربه ومن امتحان الأدوية المفردة والمركبة وما نقلته عن مشايخ عاصرتهم ثقات مشتغلين بهذه الصناعة الجليلة ... فذكرت الأشربة وطبعها والربوب والمربيات وتربيتها والسفوفات ودقها والشيافات والأكمال وكيفية تصويبها وحرق ما يحرق من أدويتها وكيفية عملها والراهم وطبعها ووصايتها يتتفع بها في اتخاذ الأدوية المفردة ومتى تجنبى والأدوية التي توضع فيها وما يفسدها » .

وقد قم الكتاب إلى خمسة وعشرين باباً . في الأول مع أنه يوجه الوصيّة إلى ولده فهي تتحوي «مثلاً أخلاقيّة» لازمة لكل صيدلي فهو يوصيه بأن يكون رجلَ ثقة محباً للخير متبعاً الحق دارساً كتب الأولين للاستفادة من آرائهم وتجاربهم أميناً بعمله غير ظالم للضعيف والمسكين حريصاً على صرف الوفّاقات التي يكتسبها الطبيب بكل دقة وفطنة كما لو كانت لنفسه هو . وفي الباب الثاني يذكر أن أصل الأشربة السكرية هو الجلاب مع الفاكهة . وتحضيره باذابة عشرة أرطال سكر نقى في الماء قد ضرب فيه بياض بيضة يرفع على نار هادئة ويقشط ريحه ويكرر عليه حتى يتنقى وتبليض رغوته فيُرّوق ويصفى في خرقـة صوف ويُعقد وتصاف الفاكهة ويغلى حتى القوام المطلوب . فثلاً يذكر شراب الورد «النافع من الحمى والمطش وتوقد المعدة ويلين الطبيعة . من الللكي ورد طري منقى من عيدانه وأفخاعه وبزره رطلان يوضع في طنجير نظيف ويصب عليه عشرة أرطال ماء ويغلى عليهانًا جيداً ويصفى ويؤخذ لكل رطل من ذلك الماء رطلان سكر وتكشط رغوته أولاً فأولاً حتى يصير في قوام الجلاب ويُرتفع ويبرد ويستعمل » . وفي ترطيب رَبِّ السفرجل يوصي بأخذ « السفرجل البالغ المزبسح ظاهره بخرقة صوف ويتنقى داخله من الحب ويُدق ويُصر ماءه ويغلى حتى ينقص منه الربيع ثم يرافق ويُعاد إلى النار ويغلى حتى يذهب منه الربيع أيضاً ... يضاف إليه وزن نصفه سكر ... ليحفظ قوته فلا يفسد » ، وهي إشارة هامة إلى قوّة السكر الحافظة . ويعرف المؤلفُ المربي بأنه كل فاكهة ربّيت في السكر وبقي من عينها باق . ولا شك أن هذه الأشكال الصيدلانية قد أحسن صنعها العرب وتوجد محاولات لتقليديها في صناعة الأدوية اليوم . ثم يذكر تحت وصف الماجين اطريقلاً « كنت قد عملته لنفسى أنا ومن حضرني من الأطباء في وقت مرضي ووجدت له راحة لأنّه كان يلين ويجفف البلغم في معدتي وينفع من الأرياح ويقوى المدة ويعين على المضم » .

وفي البحث في الجوارش ، [من الفارسية وتعني هاضم الطعام] ، يعرّفها بأنّها معاجنٌ تقع فيها الفلالق الثلاثة والزنجيل والأفواه تستعمل في أمراض مختلفة . وليس من جديد في ذكره السفوف والأقراص وتعريفها والالموقات والحبوب والايارجات والتزيقات والأكحال الماوية مركيبات معدنية متعددة كازنجار والتحامن المحرق والبورقالأرمني وتوتيا هندي وتوبال حديد وملح دراني والاسفیداج . ويستعمل مثل هذه المعدنيات في تركيب المرام أيضًا . وهو لا يشير إلى التصريف للزهراوي في بحثه في الأدهان والفوالي والأطالية والاطوخات . وينخصص الباب الثامن عشر للفتايل والفرمازج والحقن ، والتاسع عشر للضمادات والمجائز والسعوطات وفي العشرين يبحث في إبدال الأدوية التي يتغدر وجودها ويرتب المقاقير حسب حروف المعجم ويتبع نفس الترتيب في شرح أسماء الأدوية المفردة وباب الأوزان والكمائل .

وفي الباب الثالث والعشرين يضع وصايا صحية يُنثَفَعُ بها ونصائح اجتماعية ، وفي الرابع والعشرين يبحث في كيفية الحفاظ الأدوية المفردة وتخزينها وتركيبها واستعمالها . أما الباب ^{الأخير} فيحتوي وصفاً لامتحان الأدوية المفردة والمركبة وهو مُهيء ^{بالنسبة} لتاريخ الكيمياء لمعرفة المادة النقيّة من المنشوشة . ففي امتحان اللازورد مثلاً يقول : « يجعل منه على ثوب أبيض شيء يسمح به ثم ينفض فان صبغ الثوب فهو منشوش أو يجعل منه شيء قليل في الماء ويدعك ويترك ساعة في الماء حتى يربس فان رسب وبقي الماء صافياً كان خالصاً وإن صبغ الماء فهو منشوش . » أو « يجعل منه قليل في صحفة نحاس أو على ظهر جرة ساعة فان اسود واحترق كان منشوشًا وإن بقي أزرق كما هو فهو خالص . » وفي امتحان الزئبق يقول « إذا غمز بالاصبع لا يتفرق وإذا وضعته في الكف لا يؤثر فيها عديم الراحة والرجيم ضد ذلك وهو أنقل من جميع المعادن ... إلا الذهب فإنه يفرق فيه . » وينتظم الكتاب في فصول في أعمار الأدوية ،

والمياه والأشربة . انظر (كشف الظنون) طبع القاهرة ، سنة ١٢٧٤ هـ ،
ج ٢ : ٣٥٣ وانظر ايضاً :

Sarton , Introduction , vol. 2 , pd . 2 , pp. 1097 — 8 ; Leclerc ,
Histoire , 2 : 215 — 217 ; M. Steinschneider , « Eine arabische
Pharmakopie des XIII J. » 2. D. M. G. , Vol. 56 (1902),
pp. 74 — 85; and Arabische Literatur der Juden , 1902 , pp. 237 — 8;
And Louis Massignon , Revue des études islamiques (1941 —
46) pp. 117 — 144 (Published in 1947) .



() الرقم القديم (٧١٩٩)

[ط ٥٥]

نسخة أخرى من منهاج الدكان لابن المطر

والمحظوظ من كتب عبد القادر العظي المؤيد أوله بعد المسحة : « هذا منهاج
الدكان ودستور الأعيان فيما يجب أن يحتوي عليه من الأشربة والمعاجن
والجوارشنات والربوبات والمربيات والأقراص ... مما يعني بجمله تذكرة لنفسه
ولولده من بعده ... أما بعد فاني رُمِّتْ بجموعها يكون جاماً أغراضي ... في
تحصيل الاحاطة في كل ما هو بيده وأن يكون مستعيناً عن مرشد يرشده
في جزئيات ما يضطر إليه . » وفي آخره تم الكتاب على يد الحاج أحمد بن محمد
بن عرار في أواخر شهر جمادى الأول سنة ١٠٨٥ هـ او سنة ١٢٧٤ م .
يقع في ١٩٩ ورقة قياس (٣١٧٥ × ٢١٥٥ سم) مسطرته ٢٢ سطراً
بخط نسخ جيد والمعاون مكتوبة بحبر أحمر . (كشف الظنون) ، طبع القاهرة
سنة ١٣١١ هـ ج ٢ : ٥٤٩ .



[٥٦ ط]

(الرقم القديم ٤٧٢٨)

نسخة أخرى من منهاج الدكان لأبي الني كوهين العطار

مخطوط أوله « بسم الله الرحمن الرحيم وهو حسي . هذا منهاج الدكان دستور الأعيان فيما يبني أن يحتوي عليه من الأشربة والماجنين ... الحمد لله الذي ليس بذى بداية فيكون مسبوقاً ولا بذى نهاية فيكون محدوداً ولا بذى كيفية فيكون ممتهلاً ولا بذى كمية فيكون محصوراً . » كثير من أوراقه مخروم ومبتر من آخره وفي هوامشه تعليلات كثيرة ولا سيما الصفحات الأولى .

يقع المخطوط في ١٤٨ ورقة (الورقة ١٤٩ تحوي وصفات طبية ليست قسماً من الكتاب نفسه) قياسه ٢١٠٢٥ × ١٥٩٢٥ سم ومسطّره ١٧ سطراً مكتوب بخط نسخ قليل التشكيل والتناون يحيط أحمر وله نقل في القرن ١٧ م .

★ ★ ★

[٥٧ ط]

شرح كتاب القانون لابن سينا

لأمين الدولة أبي الفرج بن موفق الدين يعقوب بن إسحاق ابن القفَّة اللولود بالكرك من أعمال الأردن سنة ١٢٣٢ م وتوفي بدمشق سنة ١٢٨٦ م أو سنة ٦٨٥ هـ .

مخطوط على هوامشه مقابلات مع المصنف المذكور على نسخة مكتوب « بخط أو كاغذ قرن القلم النسط زغان والنحاجة آن وخيري اقتاده . » وهو مبتور من أوله وآخره ونقصه من أوله من المقدمة والفصل الأول حتى الفصل التاسع عشر . أوله « موصل بعضه لفاظ المشط مع مفاصل الرسخ

والخاص وهو تحريك كلٍّ واحدة منها فان كلٌّ اثنين منها تتصل بفصل .
وأسلوبه في الشرح أن يذكر « قال الشيخ » مدوناً النصّ وبعد ذلك يذكر
الشرح ، وقد ذكرنا الشرح هنا مع اسم الشارح لما في هذا الشرح من إضافات
مفيدة وملحوظات شخصية هامة ، والخطوط يشتمل شرح تشيرع العضلات
والمرفق والشرابين والأوردة وبشير إلى « أن جملة الأعضاء محتاجة » لاحرارة
الفريزية التي هي آلة الحياة » وفي تشيريع القلب يذكر حقيقة هامة جداً في
تاریخ الفزیولوجي (علم الغرائز) والتشریع وقد سبق الأوروبيین إلى ذکرها
بأكثر من ثلاثة قرون ونصف إذ يقول « ولقلب أربعة منافذ اثنان في الجانب
الأيمن أحدهما ينفذ فيه الدم من الكبد في شعبة من الأجوف وفي فوهه هذا
المرق ثلاثة أغشية مغلقتها من خارج الى الداخل (Cordial Valves) وهو
أغلظ من باقي أغشية فوهاتها وثانيها وهو الذي يتصل به الوريد الشرابي
وفيه يأتي غذاء الرئة ولم أعرف أحداً ذكر عدد هذه الأغشية .» هذا
الاكتشاف مع إيضاحه للسام غير المرئية بالعين المجردة التي تصل الأوردة
بالشرابين يحمل ابن القُفَّـ من أعاظم علماء الغرائز والتشریع في حقبة العصور
الوسطى .

وتجدر بالذكر أن ابن القف خلافاً للعرف والمادة بين أطباء هذا الزمن الذين تكلموا عن الحيات كأنها داء بحد ذاتها كالسل والصداع فهو يذكرواها كعلامة لمرض إذ في الورقة ١٩١ ب يقول « قال أبو الفرج ابن القف شارحُ هذا الكتاب قد رأيت أن أضيف إلى هذا الكتاب الكلامَ في الحيات وأن أجمل الكلام فيها موصولاً بالكلام في سوء المزاج ». ثم يضيف « نقول إن البدن الانساني في حال حياته عند وجود صحته فيه حرارة قان : إحداها تضاف إليه مع فيضان نفسه الناطقة تسمى غريزية وأخرى فيه عند اجتماع بسائله تسمى الشعية (المشعية أو المستعصية) وهذه غير تلك فاللاؤلى مقدمة

لوجوده والثانية ل Maherه وهي باقية بقاء البدن . » ويقول أيضاً « فالمعنى حرارة غريبة تتصل بالقلب ثم تنبت منه في المروق الضوارب بواسطة الروح إلى جميع البدن مُسْرِّةً بالأفعال الطبيعية » وهو تمريض يستحق الاهتمام بالنسبة إلى زمانه . ويختتم بقوله « قد ذكرنا في أمر الحيات ما هو لائق بمثل هذا الكتاب . » وهو يقتبس من الإيلاتي أو يشير إلى اختصاره للقانون . ويشتمل أيضاً أوجاع المفاصل والصرع والسرطان وشرح علاج البثور والأورام . وبآخره شرح للأمراض المركبة مبتور . وعلى هامشه مكتوب « بلغت المقابلة بمحضره مؤلفه (مصنفه) أطال الله بقاء » فإن كان هذا صدقًا فربما يعود تاريخ هذه النسخة إلى حوالي سنة ١٢٧٥ م .

يقع المخطوط في ٢٨٩ ورقة بقياس ٢٤٥٥×١٦٩٥ سم وللصفحة ١٩ سطراً مكتوب بخط نسخ جميل واضح و مجلد ولكن أوراقه مصابة بالرطوبة . انظر (كشف الظنون) ج ٢ : ٨٨ وبروكلان ، سنة ١٨٩٨ ، ج ١ ، ص ٤٩٣ . وملحق بروكلان ١ : ٨٩٩ ، (حسن المحاضرة) ، ج ١ : ٣١٣ . وانظر أيضاً : Leclerc, Histoire, 2 : 203 — 204.

ويبدو أن مخطوط الظاهرية هذا نادر وربما كان نسخة من زمن المؤلف وأصلاً بست مجلدات . ومن أجمل النسبات أن ابن أبي اصيبيه ، أستاذه ، وضع لنا شيئاً عن ترجمة حياته وربما تمت الترجمة بعد وفاة المؤلف ولا سيما تاريخ الوفاة . ويدذكر ابن أبي اصيبيه ، ج ٢ ، طبعة القاهرة ، ص ص ٢٧٣ — ٢٧٤ أن ابن القف « ولد في يوم السبت ثالث عشر ذي القعدة سنة ٦٣٠ وكان والده موقف الدين صديقاً لي مستمراً في تأكيد موته حافظاً لها » وأنه كان أنيس المجلس متقدماً لغة جيداً الحفظ بحسب لغفون الأدبية بدبيع الخط والإنشاء « لا بلحقة كاتب في سائر الأقطار » وكان كتاباً في صرخد (صرخد) زمن

الملك الناصر يوسف بن محمد في ديوان البر و كان ولده هذا أبو الفرج تتبين فيه التجاية من صغره كما تحقق في كبره ، حسن السمت كثير الصمت وأفر الذكاء محبًا لسيرة المطاء فقصد أبوه تعليمه الطب فسألني ذلك فلازمي حتى حفظ الكتب الأولية المتداول حفظها في صناعة الطب كمسائل حنين والفصول وتقديمة المعرفة لأباقراط ... ثم قرأ كتاب أبي بكر محمد بن زكرياء الرازي ... وتحقق العلاجية ... وعَرَفَتُهُ أصول ذلك وفصوله ... ثم اتقل أبوه إلى دمشق المروسة وخدم بها الديوان السامي وسار ولده معه ولازم جماعة من الفضلاء فقرأ في المعلوم الحكيم والأجزاء الفلسفية على الشيخ شمس الدين عبد الحميد الخسروشاهي والحسن الفنوبي وقرأ أيضًا الطب على الحكيم نجم الدين ابن المنفاخ وعلى موفق الدين يعقوب السامراني ... وقرأ أوقيليدس ... وخدم بصناعة الطب في قلعة عجلون ... عدة سنين ثم عاد إلى دمشق وخدم في قلمتها المروسة لمعالجة المرضى وهو محمود في أعماله مشكور في سائر أحواله . وربما ينتهي هنا ما كتبه ابن أبي أصيمة . ولابن القف من الكتب :
١ - كتاب الشافي في الطب . ٢ - شرح الفصول في كتابين . ٣ - مقالة في حفظ الصحة ، بحث موجز . ٤ - كتاب العمدة في صناعة الجراح في عشرين مقالة علم وعمل . ٥ - جامع الغرض في مجلد واحد . ٦ - حواشى على ثالث القانون . ٧ - شرح الاشارات . ٨ - المباحث المفرية ، وهذه الثلاثة إما في مسودات أو لم يتم بعد أو فقدت . ٩ - شرح الكليات من كتاب القانون لابن سينا والذي نحن بصدده وأرجو أن أخصص لها درساً خاصاً إن شاء الله .

أما كتابه الأصول في شرح الفصول منه مخطوط في المكتبة الطبية الوطنية بأميركا وقد عثرت على آخرتين في المكتبة الأحمدية بالزيتونة بتونس تحت رقمي ٥٣٢١ و ٥٣٢٤ . أوله : « الحمد لله خالق الخلق ومبديه وباسط

الرزق و مُنْتَهِيٍّ ومقدار العمر ومحصيه وموجد المرض ومشفيه . قال أمين الدولة أبو الفرج بن يعقوب بن القف ... وبعد فقد سألي بعض من يشتعل علىَ أن أشرح له كتاب الفصول لأبقراط وأن أذكر له مع ذلك الإيرادات للإمام الرازى وغيرها وأجيب عنها وأرت له على كل كلام فصوله بحثاً خاصاً فأجتبه إلى ذلك . ، وتحوى الجزء الأول فقط وفيه المقالة الأولى في ٢٤ فسلاً . أما رقم ٥٣٢٢ في المكتبة نفسها فيحوي المقالة الرابعة من الجزء الثاني من كتاب الأصول . وفي آخره : تمت المقالة السابعة وبتها تم شرح الفصول . كاتبها سالم بن الحجاج أبو بكر درويش (؟) العيني سنة ١١٧٦ هـ . أما الرقان ٥٣٢١ و ٥٣٢٢ في المكتبة ~~فينشـكـلـانـ~~ شرح الفصول في جزئين ، نقلت سنة ١١٧٦ ولعلها كتبت يد كاتب واحد .

وقد وجدت أيضاً في مكتبة الجامعة التونسية في قسم المخطوطات العربية نسخة للأصول لابن القف تحت رقم ٢٨٥٣ بخط مشرقي نسخ جميل في ٢٦٤ ورقة قياس ٢٧ × ١٩ سم ومطرتها ٢٢ سطراً للجزء الأول ورقم ٢٨٥٤ في ١٨٤ ورقة الجزء الثاني بتاريخ سنة ١٠٠٠ هـ .

وهناك نسخة ثالثة رقم ٢٨٥٥ نسخت سنة ١١٦٧ هـ وهي بخط تونسي في ٢٨ ورقة قياس ٣١ × ٢٢ سم ومطرتها ٣١ سطراً . وهذا دليل على شهرة ابن القف في شمال إفريقيا وانتشار تصانيفه ، كما انتشرت في الشرق العربي أيضاً .



[٥٨ ط] (الرقة القديم ٣١٤٥ طب ٢٠)

شرح تشریح القانون لابن سينا

اعلاء الدين علي بن أبي الحزم (الحرم) القرشي ابن النفيس المؤود بدمشق والموفى بالقاهرة سنة ٦٨٧ هـ او سنة ١٢٨٨ م مخطوط يحوي جزءاً من شرح

تشريع القانون ، في أوله يوضح الغاية التي من أجلها قد صنف هذا الكتاب « فان قصدنا الآن إيراد ماتيسر لنا من المباحث على كلام الشيخ الرئيس ابن سينا في التشريع من جملة كتاب القانون وذلك بأن جمعنا ما قاله في الكتاب الأول من كتب القانون إلى ما قاله في الكتاب الثالث ... ليكون الكلام في التشريع جميه منظوماً ». وقد وضعنا هذا التصنيف تحت اسم ابن النفيس وليس ابن سينا لأن الشرح يحوي أفكاراً أصلية واستنتاجات مبتكرة تفوق الأصل في أهميتها العلمية . أضف إلى ذلك أن ابن النفيس والزهراوي وابن القف السابق ذكرهم من أهم جرّاحي المصور الوسطي الذين بعثوا حياة جديدة في هذا الفن الذي طالما وقع في حوزة الدجالين والجحّال فاستحقوا بذلك التخليد .

ويعرف ابن النفيس أنه لم يقم بنفسه بتشريح جثث بشرية معمطاً بكل صدق السبب لذلك إذ يقول « وقد صدّقنا عن مباشرة التشريح رادع الشريعة وما في أخلاقنا من الرحمة . فلذلك رأينا أن نعتمد في تعرف صور الأعضاء الباطنة على كلام من تقدمنا من المبشررين لهذا الأمر خاصة الفاضل جالينوس إذ كانت كتبه أجود الكتب التي وصلت إلينا في هذا الفن مع أنه اطلع على كثير من المعضلات لم يسبق إلى مشاهدتها فلذلك جعلنا أكثر اعتمادنا في تعرف صور الأعضاء وأوضاعها ونحو ذلك على قوله إلا في أشياء يسيرة ظننا أنها من أغاليط النساخ أو أخباره عنها لم يكن من بعد تحقيق المشاهدة فيها » .

وكانا نود لو ان ابن النفيس رأى أن الشريعة تجويز الوسيلة في سبيل الغاية المطمئن لإفادة الجنس البشري ولكن هذا كان مجال الفكر في زمانه ولا بد أن ضميره تأثر بأراء عصره فبحاجب رؤيته أعضاء الحيوانات السموح بذبحها لم يحاول ما هو خلاف ذلك وقد رأى أخطاء جالينوس عزّها إلى أخطاء النساخ أو لمفوّات الكرام . ثم يضيف « وأما منافع كل واحد من الأعضاء فانا نعتمد في تعرفها على ما يقتضيه النظر الحق والبحث المستقيم » . وهذا ندهش لما

زاه من تحررٍ فكريٍ وانطلاق علميٍ مستقلٍ إذ يؤكد بحراً وحزماً قائلاً «ولا علينا وافق ذلك رأي من تقدمنا أو خالقه .» فكأنه يقف ضد الباطل لايها في الحق لومة لائم ولا سبباً في بعده العلمي المجرد . ومن هذا نرى أننا في دراسة ابن النفيس تقف أمام شخصيةٍ لامعة قد سبق الجليل الذي عاشت فيه بحوالي ثلاثة قرون وأن صرخة الحق التي فاء بها ثابت الجنان ردت صداتها عصوراً البت العلمي المشرقة في القرنين الخامس والسادس عشر . ومن جهة ترتيب كتابه فإن المؤلف يقول «ثم رأينا أن نبتدئ قبل الكلام في التشريح بتحرير مقدمةٍ تعين على إتقان العلم بهذا الفن وهذه المقدمة خمسة مباحث .»

الأول — في اختلاف الحيوانات في الأعضاء . مما يؤكد لنا تيقنه من الفوارق بينها ، وقد ذكر ذلك جالينوس ، ولكن إشارة ابن النفيس في هذا البحث تحمله ذا أهميةٍ خاصة في تاريخ علم التشريح (Comparative Anatomy) فهو يقول « لأن الحيوانات تختلف في الأعضاء » وهو يشبه هذه الأعضاء بالآلات « وهذه الآلات تختلف باختلاف هذه النفوس إذ لكل نفس أعضاء تليق بها كالأسد فإنه لما كان اغتناؤه من اللحم وإنما يتمكن من ذلك بأن يكون قوياً على الصيد وقهر غيره من الحيوان ليتمكن من أكله وإنما يمكن ذلك بأن يكون شجاعاً شهماً جريئاً مقداماً قوياً على قهر غيره ... وبأن تكون أعضاؤه قوية . . . وعظامه قوية مستحكة مصممة خفية المفاصل حتى كأنها من عظم واحد . . . ليس كذلك الحيوانات الضعيفة البطاش أو الواهية التركيب .»

الثاني — في قواعد علم التشريح وذلك دليلاً اهتمامه بهذا الموضوع الهام وفضله على الجراحة .

الثالث — في إثبات منافع الأعضاء .

الرابع — في المبادىء التي منها يستخرج العلم بعناف الأعضاء بطريقة التشريح .
الخامس — في هيئة التشريح وأداته ، تدل على أن المؤلف قد أحاط
بموضوعه من نواحٍ عدّة بتدقيق وخبرة شخصية لكشف القناع بما خفي
من أسراره .

يقع المخطوط في ١٥٣ ورقة وهنالك خرم بعد الورقة ١٢٨ فنفت
العلومات المخرومة على ورق أبيض ناصع حديث ثم إني وجدت المزمرة المفقودة
الأصلية وهي غير مجلدة مع القسم الأول وقد وضع الفيل التأخر بدلاً منها .
قياس $26,25 \times 17,5$ سم ومسطّرته ٢٣ سطراً بخط نسخ مشكل واضح
والمناوين بعداد أحمر تجلبه مشرقي مع ردة والمزمرة الأصلية غير المجلدة تنتهي
هكذا « والأباذير الحارة إذا وضعت على الأطعمة والله ولِي التوفيق . »
والنقلة في أوائل هذا القرن « ومن ها هنا نأخذ في تشريح الإلية مستعينين بالله
ومتوكلين عليه . »

وفي طبعة القاهرة وألمانيا لعيون الأنبياء يفضل ابن أبي أصيحة ذكر ترجمة
ابن النفيس وهذا ما زرجهه ولعل سببه جفاء بين الائتين .

ولكن مخطوط ابن أبي أصيحة المحفوظ في الظاهرية والذي سيأتي ذكره في
الجامعة ينتهي باعطاء ترجمة ابن النفيس القرشي « من قرية في قرب الشام »
ويعتقده من أضاف ترجمته بقوله إنّه « كالبحر الخضم والطود الأشم » وإنّه كتب
في شتى فنون الطب « ولو لم يكن له غيره» شرح غوامض القانون لكنه به دليلاً
على غزاره فضلها وزارة مثله فكيف وله مع ذلك تصانيف كثيرة في جميع
الأنواع مقبولة عند المحققين في أكثر البقاع مشتملة على حقوق الأنظار ودقائق
الأفكار ولطائف الإشارات وطرائف العبارات وخاصة الكتاب المسمى بوجز
القانون وكتاب الشامل الذي ذكر فيه اختلافات مذاهب طوائف العلماء
وتقنن معتقدات معاشر الحكماء في أصناف العلوم والحكمة مع ما هو الباب

والنقاوة من **مججحيم** ... وله أيضاً **شرح الفصول لأبقراط ومار** المسائل وكتاب النبات من الأدوية المفردة وكتاب مواليد الثلاثة وجامع الدقائق في الطب وكتاب الشافي ورسالة في أوجاع الأطفال . تم . ،

والأرجح أن ابن النفيس نشاً بدمشق واشتمل بها في الطب على مذهب الدين الدخوار ثم انتقل إلى القاهرة وأصبح طبيب المستشفى التصوري فيها وكان أعزبَ لم يتزوج ولكنه بنى لنفسه بيتاً جيلاً أرضه وديوانه من الرخام وقد أوقفه مع كتبه بعد موته للمستشفى الذي خدمه حسب قول أثير الدين أبي حيyan معاصرِه . وقد عرف عنه أنه كان يناقض بعض كلام جالينوس ويصفه بالعي والإسهاب الذي لا طائل تحته وقد شاركه تلاميذه باعتقاده هذا وتوفي يوم الجمعة في ٢١ ذي القعدة سنة ٦٨٧ هـ بالقاهرة وقد رثاه أبو الفتح بن يوحنا ابن صليب بن مرجي بن موهوب الشاعر السعدي بقوله :

**وُمْسَائِيْ هَلْ عَلَمْ أَمْ فَاضِلْ أَوْ مِنْ حَمْلِيْ فِي الْعُلَى بَعْدِ الْعَلَا
فَأَجَبَتْ وَالْيَرَانْ تَضَرَّمْ فِي الْحَشَا أَقْصِيرْ :** فَذَمَّاتِ الْمَلَامَاتِ الْمُلَى

وفي هذا كثير من الصحة لأنَّه باختتام حياة هذا الطيب النابعة الفذ ، توَقَّفَ التقدُّمُ الطبيُّ عنَّ أنْ يأتي بمُجَدِّد أو بالحربي بدأً بالتقهقر السريع الذي رافق التأخُّرُ الاجتماعي والاقتصادي في القرون اللاحقة والتي استمرَّ في حالة مزرية مخيماً على البلاد حتَّى بُغْرِيْبةُ الْحَدِيثَةِ التي بدأت في القرن التاسع عشر . اللهم إلا ومضات ترددت هنا وهناك في العالم العربي ، والفضل في اكتشاف هذا العالم والطبيب المبدع يعود لأطروحة الدكتور المصري محبي الدين الطنطاوي سنة ١٩٢٤ وقد أشاع هذا وأوضحه الدكتور ماكس مايرهوف وبعده آخرون من درسوه وأضافوا على فمه وتقديره إضافات في غاية الأهمية في هذا الباب . خاصة فيما يختص بشرحه للدورة الدموية الصفرى مخالفًا بذلك جالينوس وابن سينا ومؤكداً أنَّ لامنافذ أو مسام لمرور الدم بين حجري القلب

وَكِفْيَةُ قَدْوَمِهِ بَعْدَ امْتِزاجِهِ فِي الْمَوَاءِ الْطَّلْقِ فِي الرَّثَةِ وَرَجُوعِهِ إِلَى الْقَلْبِ
وَهِيَ الْمَرَةُ الْأُولَى فِي تَارِيخِ عِلْمِ الْفَرَائِزِ نَجَدُ فِيهَا تَوضِيحاً عَلَيْهَا دِيقَانًا لِلدُّورَةِ
الْدَّمْوِيَّةِ الصَّفْرِيَّةِ .



[ط ٥٩] (الرقم القديم ٣١٤٦ ط ٢٠)

الموجز في الطب

لِعَلَاءِ الدِّينِ عَلِيِّ بْنِ أَبِي الْحَزَمِ الْقُرْشَيِّيِّ بْنِ النَّفِيسِ الْمُتُوفِّيِّ مِنْ سَنَةِ ٦٨٧ هـ
أَوْلَاهُ : « قَالَ الشَّيْخُ أَبُو الْحَسْنِ عَلَاءِ الدِّينِ بْنِ أَبِي الْحَزَمِ الْقُرْشَيِّ الْمُعْرُوفِ
بِابْنِ نَفِيسِ الْمَتَطَبِّبِ قَدْ رَتَبَتْ هَذَا الْكِتَابَ عَلَى أَرْبَعَةِ فَنَوْنَ . » :
الْأُولَى — فِي قَوَاعِدِ جُزْئِيِّ الطَّبِّ ، عَلَمِهِ وَعَمَلِهِ بِقَوْلِ كَلِيٍّ .
الثَّانِي — فِي الْأَدْوِيَةِ وَالْأَغْذِيَّةِ الْمُفَرَّدَةِ وَالْمُرَكَّبَةِ .

الثَّالِثَ — فِي الْأَمْرَاضِ الْمُخْتَصَّةِ بِعَضِّوٍ عَضْوٌ وَأَسْبَابِهَا وَعِلَامَاتِهَا وَمَعَالِجَتِهَا .
الرَّابِعَ — فِي الْأَمْرَاضِ الَّتِي لَا تَنْخَصُ بِعَضِّوٍ دُونَ عَضْوٍ وَأَسْبَابِهَا وَعِلَامَاتِهَا وَمَعَالِجَتِهَا .
يَقْعُدُ الْمُخْطُوطُ فِي ١٦٧ وَرْقَةٍ قِيَاسِ ٢١ × ١٥،٢٥ سُمَّ مَسْطَرَتَهُ ١٧ سُمَّطَرَاً .
فِي آخِرِهِ يُوصَى « وَكَبَدُ الْكَلْبُ الْكَلْبِ يَشْفِي لِمَضْوِيَّهِ وَيُؤْمِنُ مِنَ الْفَرَعِ مِنَ
الْمَاءِ وَقَدْ شَهِدَ بِذَلِكَ جَمَاعَةٌ وَقَدْ عَضَ كَلْبٌ كَلْبِ أَرْبِيعِينَ رِجَالاً فَأَكَلَ بَعْضُهُمْ بِمَضَّا
مِنْ كَبِدِهِ وَاسْتَكْفَفَ الْبَاقِي مِنْ أَكَالَهَا فَنَمْ أَكَلَهَا مِيتٌ وَمَنْ عَافَ أَكَلَهَا مَاتَ .
وَكَانَ تَدِيرِمُ وَاحِدَّاً وَاسْتَعْمَلُوا دَوَاءَ جَالِينُوسَ وَغَيْرَهُ مِنَ الْعَلاجِ الْمَذَكُورِ .
وَمِنْ هَنَا فَلَنْخَتِمُ الْكِتَابَ . . . » عَلَى يَدِ خَالِدِ بْنِ الشَّيْخِ خَلِيلِ بْنِ عَيْنِي فِي
رَجَبِ سَنَةِ ٩٦٧ هـ أَوْ سَنَةِ ١٥٦٠ م .

يتبّع ذلك سبع أوراق تحوي قصيدةً من حياة الحيوان وأيات شعرية متفرقة بخط نسخ مختلف ومادتها لا صلة مباشرة لها بنص الموجز والأرجح أنها إضافاتٌ متأخرةٌ .

ويذكر صاحب (كشف الظنون) ٢: ٥٦٦ - ٥٦٧ كتاب (موجز في الطب) لأبي النجم بن غالب النصراوي ألفه للملك الناصر صلاح الدين يوسف المتوفى سنة ٥٩٩ يشتمل على علم وعمل . ويقول في (موجز الفانون) (في الطب) لابن النفيس أنه «كتابٌ معتبرٌ مفيدٌ وهو خير ما صنف من المختصرات والطولات إذ هو موجز في الصورة ول肯ه كامل في الصناعة منهاج للدرأة حاوٍ للذخائر النفيسة شامل لقوانين الكلية والقواعد الجزيئية جامع لأصول المسائل العملية واللمحية .

شرحه جمال الدين محمد بن محمد الأقرائي (أو الأقرائي المتوفى سنة ٦٧٩هـ) وسماه (حل الموجز) ... وأجود شروحه للشيخ نفيس ابن عوض الكرمانـ ... تم في غرة ذي القعدة سنة ٨٤١هـ بيد سعير قندـ وقال وقد كنت أميلت حوانـيـ كثيرة بكـرمانـ عليهـ . وعليه حاشية لأحمد بن إبراهيم الجليـ المتوفـيـ سنة ٩٧١ـ وشرحـهـ الشـيخـ أبوـ إسـحقـ إـبرـاهـيمـ بـنـ مـحـمـدـ الـحـكـيمـ السـوـيـديـ المتوفـيـ سنة ٦٩٠ـ ونقلـهـ إـلـىـ التـرـكـيـ مـصـلـعـ الدـينـ بـنـ شـعـبـانـ الـمـرـوـفـ بـسـرـورـيـ المتوفـيـ سنة ٨٦٩ـ وـالـشـيخـ شـهـابـ بـنـ مـحـمـدـ الـأـيجـيـ الـبـلـبـلـيـ شـرـحـهـ شـرـحـاـ مـفـيدـاـ معـ زـيـادـاتـ عـنـونـهـ لـالـسـلـطـانـ مـحـمـودـ الـظـفـرـيـ وـشـرـحـهـ السـدـيدـ الـكـازـرـوـنـيـ وـشـرـحـهـ مـحـمـودـ بـنـ أـحـمـدـ بـنـ حـسـنـ بـنـ الـأـمـشـاطـيـ المتـوفـيـ سـنـةـ ٩٠٤ـ بـنـعـوانـ الـمـنـجـزـ وـشـرـحـهـ الـقـطـبـ الـشـيرـازـيـ فـيـ الـفـقـيـهـ وـلـهـ شـرـوحـ بـالـتـرـكـيـ . انـظـرـ السـخـاوـيـ ، «ـ الضـوءـ الـلـامـ » ١٠ : ١٢٨ـ وـيـجـدـرـ بـنـاـ أـنـ نـذـكـرـ تـعـرـيفـهـ طـرـيقـهـ الـمـداـواـةـ بـقـولـهـ أـنـ «ـ الـمـلاـجـ يـتـمـ بـأـشـيـاءـ ثـلـاثـةـ التـدـبـيرـ (ـالتـصـرـفـ فـيـ الـأـسـبـابـ الـضـرـوريـةـ)ـ وـالـأـدـوـيـةـ وـأـعـالـمـ الـيـدـ (ـبـالـجـراـحةـ)ـ وـهـذـاـ صـحـيـعـ حـتـىـ فـيـ الـمـصـرـ الـحـاضـرـ بـالـنـسـبـةـ لـتـوصـيـاتـ الـطـبـ الـحـدـيثـ .

وتوجد لهذا الكتاب نسخ كثيرة بسبب أهمية المؤلف وشهرة القانون الذي اعتمد عليه او بالحرفي على ما اختار منه . وفي مجموعة الدكتور حداد بيروت أربع نسخ أجملها خطأ ووضوحاً مخطوط تارikhه سنة ٩٦٠ هـ يد محمد شريف ابن شكر الله وتوجد منه نسخ أخرى في المكتبة الشرقية بيروت وفي القاهرة وإيطاليا وغيرها ، انظر بروكلمان ١ : ٤٩٣ طبع ألمانيا . والملحق ١ : ٨٢٥ ، ٩٠٠ — ٨٩٩ وهدية المارفين ، ١ : ٧١٤ ، وطبقات السكري . ١٢٩ : ٥



[ط ٦٠] (الرقم القديم ٣١٤٩ طب ٢٤)

نسخة أخرى من الموجز لابن النفيس (التوفي سنة ١٢٨٨ م) .
في أوله بعد حمد الله عن جل ، يرب الكتاب إلى أربعة فتوح .
آخره : في الأعضاء القريبة منه ثم تعالج السدة الواقعة في الأمعاء .
قد تم شرح فن الأول من هذا الكتاب .
المخطوط محتشو بالأخطاء في التهجئة والإعراب أما الخط فنسخ جميل
ومرتب وعلى الموساش حواشي وتعليق كثيرة . يقع في ٢١٥ ورقة قياس
٢٥,٢٥ × ١٣ سم مسطرته ١٧ مطراماً .

See Brockelmann, Leiden ed., 1:649. and Leclerc, Histoire 2:207—9; Sarton, Introduction, 2:1099 — 1101 ; and Meyerhof, « Ibn an - Nafis And his Theory of the lesser Circulation , Isis, 23 (1935), 100 — 120.



[ط ٦١]

(الرقم القديم ٤٤٢٢)

نسخة أخرى من الموجز لابن النفيس

أوله بعد البسمة : الحمد لله رب العالمين . . . وبعده قال الشيخ . . . علاء الدين . . . ابن النفيس القرشي المطتب . وبعد فقد رتب هذا الكتاب على أربعة فتوح .

في آخره قصة علاج من عضة كلب كليب بكبده فيؤمن من الفزع من الماء ، كما هو مذكور في بقية النسخ الكاملة .

حرر هذا الكتاب لنفسه عبد السيد داود القصيري (القصري) النسخة مكتوبة بخطين متباينين وعلى الموسماش تعلق بخط صغير ناعم ويقع الخطوط . في ١٩٧ ورقة قياس 16×12 سم مسطرته ١٥ سطراً كتب في القرن السادس عشر بخط نسخ شكل بعضه وتميل شرقاً . يتحدث فيه عن الأدوية الفلبية الحارة كالسك والعود والعنبر ، والباردة كالكافور والبسد والصندل والورد والطبشير والكزبرة والتفاح والقرفة من الاعتدال كلسان الفور والذهب والياقوت .

ويقسم البواسير إلى ١ - مؤلولة تشبه الشَّاليل الصغار ، ٢ - وعنيبة مستعرضة مدورة أرجوانية اللون ، ٣ - وقوية رخوة دموية ، ٤ - ونائمة وهي أَحْمَد ، ٥ - وغاثة وهي الأردا بينها جيماً ، ٦ - ومنتفحة ميالة ، ٧ - وعمياء لاتسييل وفي هذه الأخيرة ينصح أن « لا تقطع إلا إذا أَحِسَّ الضعف وضفت حركة الرجل . »

ويخصص باباً لبحث السموم والاحتراز منها كينا يمرف النافع ليستعمل والضار ليجتنب . والمؤلف يعطي وصفاً دقيقاً للكليب الكليب يشبه من نواحٍ عديدة الوصف الذي أعطي بواسطة المطبع ابن القف معاصره . يقول فيه « تسترخي أذناه ويكثر لعابه وسيلان أنفه ويطاطئ رأسه وينحدب ظهره ويترعرج صلبه إلى جانب ويستدق ذنبه ويثنى خائفاً مغموماً لا يأكل ولا يشرب

وربما فزع من الماء كثيراً فإذا لاح له شبح حمل عليه من غير نبع .
للتشخيص ولمرفة إذا ما كانت العضة من كلب كلب أم لا يوصي المؤلف بتلويث
قطعة من الخبز بما يسيل من جراحه من دم أو غيره ويرمى ل الكلب أو للدجاج
فإن عاقته فالعضة من كلب كلب .

ولقد فحصت مخطوطاً بالجامعة التونسية تحت رقم ٢٨٦٥ لموجز القانون
لابن النفيس نسخ محمد صالح الارديستاني نقل سنة ١١٠٧ هـ بخط نسخ جميل ومشكول
مع تعقيب يقع في ٢٤٦ ورقة قياس ٢٤ × ١٣ سم ومسطّره ١٥ سطراً .

★ ★ ★

[ط ٦٢] (الرقم القديم ٧٦٤٧)

نسخة أخرى من الموجز لابن النفيس

أوله بعد البسمة : قال الشيخ وحيد عصره أبو الحسن علاء الدين علي
ابن أبي الحزم القرئاني التطبي ... قد رتبت هذا الكتاب على أربعة فنون .
وعلى هوامشه تعليق كثيرة وكذا بين خطوط النص . آخره يذكر قصة علاج
عضة الكلب الكلب . « تم كتاب موجز القرئاني » .

يقع المخطوط في ١٣٥ ورقة قياس ١٨ × ١٠٥ سم وللصفحة ١٧ سطراً
والعناوين بعداد أحمر وتاريخ القل القرن السادس عشر . في ورقة ١٠٢ منها
يذكر داء الفيل ويصفه بأنه « زيادة في القدم والساقي حتى تشبه رجل الفيل
وسبيه كثرة السوداء وقد لا يكون متقرحاً وتدتقرح وبخاف منه الآكلة
وقد يحتاج إلى قطع المضو وهو أرداً من الدواي والمستحكم منه لا يبرأ
والخفيف يحتاج إلى الملاج القوي الذي الدواي . » ويوصي بربط الرجل
وان أكثر ما يعرض هذا الداء للحملين والقوامين والسماء .

★ ★ ★

(الرقم القديم ٧٩٨٦)

[٦٣ ط]

نسخة أخرى من الموجز لابن النفيس

أوله بعد البسمة : قال الشيخ الإمام الحبْرُ الكامل علاء الدين علي بن أبي الحزم القرشي المتطب .

ومع أن كتاب الموجز أقل أصالة في شرحه لقانون ولكن يدو من التعليق عليه وكثرة تداوله بين الناس وتعدد نسخه الوجودة أنه كان أكثر انتشاراً في العالم الإسلامي مع أن ابن النفيس في مmagistratus بالعقاقير كان ناقلاً لغيره أما في التشريح ومعرفة أعضاء الجسم وأفعالها الحيوية والجراحية فقد سبق معاصريه وبذاته في صدق ملاحظاته الشخصية ودققتها كما فعل قبله المنطبيان العرييان أبو القاسم الزهراوي وأبو الفرج ابن القف . يقع المخطوط في ٥١١ ورقة قياس 30.5×19 سم ومسطّره ١٩ سطراً والنص في صفحته في اطارات بشكل جداول مبروزة بين أسطر مدحمة بمداد أسود وماء الذهب والمخطوط مصاب بالرطوبة وبخلد مع ردة ، ويعود تاريخه للقرن السادس عشر .



(الرقم القديم ٣١٤٧ طب ٢٢)

[٦٤ ط]

المغني في شرح الموجز لابن النفيس

لسيد الدين ابن ضياء الدين مسعود الكازروني المتوفي سنة ٧٤٥ هـ أو سنة ١٣٤٤ م .

أوله بعد البسمة الحمد لله الذي أبدع بقدرته جواهر عقلية مجردة واحتلماها أجراماً فلكية منضدة وأحدث من اختلاف أو ضاعها في عالم الكون والفساد

أنواع المواليد حسب القابلية والاستعداد وحصل من عدل الاستقصارات في الكبات والكيفيات اعتدال مزاج للانسان من بين سائر المترجفات والمركيات ... أما بعد فلما احتاج عموم الناس إلى الاحكام الطبية والقواعد العلاجية **بَيْنَ** الوضوح لا يكاد يختفي وافتقارهم إليها ظاهر السطوع لا يختفي . . ثم يذكر قصة موسى وكيف ناداه الله « حيث كان لا يتبدل الدواء . فقيل له أتريد أن تبطل حكمي بتوكلك على من أودع النافع في هذه المقابر؟ » وهي قصة طريفة وإن كان لا صحة لها وهي تؤكد ما تكرر قوله عن النبي قوله « لكل داء دواء . » ثم يذكر المؤلف **تَعَرِّفَهُ** على كتب القدماء كالرازي وابن سينا ويدرك شرح قطب الدين الشيرازي وشرح ابن النفيس وكتاب الملك والمائدة للمسيحي ونخبة الملاج لابن أبي صادق ومحنثار ابن هبّيل وجامع المأني لابن البيطار في الأدوية والتيسير لابن زهر . ويضيف « ثم لما رأيت المختصر الذي ألفه ابن النفيس القرشي للمتعلمين وسماه بالوجز كقانون ودستور للمتطيبين أردت توضيح بعض مواضعه وبسط بعض وإضافة ما يحتاج إليه ليكون جاماً جمجم المشهورات في الفنون الأربع التي وضع الكتاب عليها . . »

وفي آخره: هذا آخر شرح الوجز فيه خلاصة قول الحكماء من أقرباط وجالينوس للقرشي .

يقع في ٣٠١ ورقة قياس ٢٧٥ × ١٧٥ سم مسطرته ٢٥ - ٢٨ سطراً للصفحة بخط نسخ واضح جميل العبارة أنيق الديباجة ، نقل القرن السادس عشر ومن المقدمة لشرح يتضح مقدار اهتمام الأطباء التأخرين بهذا الكتاب وإشارتهم إليه . وفي الواقع إنَّ أول من علق على الوجز هو معاصر ابن النفيس وتلميذه المتقبب عز الدين أبو اسحق ابراهيم بن محمد الحكيم السويفي المتوفى سنة ٦٩٠ هـ في أوائل القرن الثالث عشر م . انظر هدية المارفرين ١٢:١ .

(الرقم القديم ٥٦٣٠)

[٦٥ ط]

نسخة أخرى من المغني في شرح الموجز لابن النفيس

لسديد الدين الكازوري المتوفى سنة ٧٤٥ هـ أو سنة ١٣٤٤ م.

أوله بعد البسمة: الحمد لله الذي أبدع بقدرته جواهر عقلية عبردة واخترع منها أجراماً فلكية منضدة. يذكر فيه احتياج الناس للأحكام الطبية والقواعد الملائجية ويشير إلى شرف الصناعة التي «أمر الله به أنبياء».

ويذكر قصة النبي موسى الذي كان لا يتناول الدواء بسبب اتكله على قوة الله لشفاءه ولكن الله خطبـه قائلاً «أتريد أن تبطل حكـيـتـي بتوكـلـكـ علىـ منـ؟ أودـعـ المـنـافـعـ فـيـ هـذـهـ الـقـاـفـيرـ»، ويحدثنا الشارح عن نفسه بقوله «ومـاـ (تـمـورـتـ) فـيـ فـضـيـلـةـ هـذـهـ الصـنـاعـةـ شـعـفـتـ بـقـرـاءـةـ الـكـتـبـ الـمـصـنـفـةـ فـيـهاـ وـوـلـمـ بـتـحـصـيـلـ جـلـبـهاـ وـقـصـيـلـهاـ فـخـدـمـتـ حـكـمـاءـ الـأـمـصـارـ وـتـلـمـذـتـ لـأـطـيـاءـ الـأـقـطـارـ إـلـدـرـاكـ مـعـانـيـ قـانـونـ الشـيـخـ الرـئـيـسـ الـذـيـ هـوـ خـلاـصـةـ كـلـامـ أـبـرـاطـ وـجـالـيـنـوـسـ وـشـارـحـيـ كـلـاهـاـ مـثـلـ حـنـينـ وـتـابـتـ وـرـازـيـ وـظـفـرـتـ بـشـرـوحـ الـقـانـونـ وـلـاـ سـيـاـ الشـرـحـيـنـ أـحـدـهـاـ لـأـسـتـاذـيـ الـقـطـبـ الشـيـراـزيـ (المـتـوفـيـ سـنـةـ ١٣١٥ـ مـ)ـ وـهـوـ كـازـرـوـنيـ الـأـصـلـ وـثـانـيـهـ خـلـاصـةـ الـحـكـمـاءـ وـزـبـدـةـ الـأـطـيـاءـ عـلـاهـ الـدـينـ عـلـىـ بـنـ أـبـيـ حـزمـ الـقـرـشـيـ»، ويعدد الكتب الأخرى التي استفاد منها ولكته بعد البحث الدقيق رأى أن أفعها وختصر الذي ألفه الحكيم ابن أبى حزم ابن النفيس للتعلمين وسماه بالموجز كقانون دستور للتطبيقات.. لذلك يقول أردت توضيـعـ بـعـضـ مـوـاضـعـ وـبـسـطـ بـعـضـ جـوـامـعـهـ وـإـضـافـةـ مـاـ يـنـتـاجـ إـلـيـهـ ليـكـونـ جـامـعاـ لـمـشـهـورـاتـ فـيـ الـفـنـونـ الـأـرـبـعـةـ الـتـيـ وضعـ الـكـتـابـ عـلـيـهـ فأـضـفـتـ إـلـيـهـ خـلـاصـةـ الـكـتـبـ الـمـذـكـورـةـ وـزـبـدـتـهاـ وـسـمـيـتـهـ بـكـتـابـ (الـمـنـيـ فيـ شـرـحـ الـمـوجـزـ)ـ لـأـنـهـ يـقـنـىـ الطـيـبـ الـمـالـجـعـ عنـ مـطـالـعـةـ أـكـثـرـ مـوـاضـعـ تـلـكـ الـكـتـبـ،ـ وـقـدـ قـسـمـهـ كـاـفـيـ الـأـصـلـ

الى أربعة فنون ، ويبحث عن الأمور الطبيعية وغير الطبيعية وكيفية حفظ الصحة وإزالة المرض . ويبدو أن المؤلف طاف في بلدان كثيرة طلباً للعلم ولكنه لا شك تقيد بآراء ابن سينا وشرحه كأنها الحجة النهائية في الطب . ويقع المخطوط في (٢٤٠) ورقة مسطّرته ٢٤ سطرأ بقياس ٢٧ × ١٥٩٥ سم .

★ ★ *

[ط ٦٦] (الرقم القديم ٣١٤٨ طب ٢٣)

حل الموجز لابن النفيس

لِكَالِ الدِّينِ مُحَمَّدِ شَمْسِ الدِّينِ بْنِ مُحَمَّدِ الْأَتْصَرَائِيِّ (الاقسرائي) الصديقي
التبّريزي التوفي سنة ٧٧٩ هـ أو سنة ١٣٧٨ م .

في أوله « وبعد » فإن الطب علم شريف لشرف موضوعه ووثاقة دلالته وشدة الحاجة إليه وفي الاشتغال به من الشواب ما لا يوصف . »

نعم يضيف أنه صرف قليلاً كثيراً من حياته في تحصيل الصناعة « وقرأت المختصرات الشهورة منه على والدي وطالعت أكثر ما بلغني من المخطوطات وما اكتفيت بما اكتفى به المعاصرون من الأطباء وهو القدر الذي به يتميشون وبواسطته إلى الملوك يتقدرون بل حققت قواعده على وجه يوافق الأصول الحكيمية . وكان من جملة ما قرأته عليه موجز القانون لأبي الحسن القرشي المعروف بابن النفيس فأردت أن أشرحه لما فيه من المشكلات إفاده لطلابه . » ثم يذكر ، ما هو طابع المصر آنذاك ، وانكاله على تصانيف الثقات ، وما قالوه « مما هو نهايةقصد » ويضيف « فألفت هذا الكتاب وبيان مقاصده وما نقلت فيه من الكتب إلى المعتمد عليها كالقانون وال الكامل والحاوي ومؤلفات الحكمي نجيب الدين السمرقندى وسميت بـ محل الموجز لأنه يحمل فيه المشكلات والملغز . » وقد رتبه في أربعة فنون كسابقه .

في آخر المخطوط يعطي بعض مقاييس للأدوية فيقول « والرادر بالملعقة عند الأطباء في الأدوية مثقالاً واحداً ومن العسل والسكر أربعة مثاقيل . . » وهو قياس قال به كثير من الأطباء . ثم يعتذر لقارئه عن أي تقييد في الشرح « تم شرح الوجز على يد رحمت بن مجید في شهر رمضان سنة ١٠٠٦ هـ بقلم في ٣٠٢ ورقة قياس ٢٠٦٢٥ × ١٢٥٧٥ سم ومسطّره ٢٢ سطراً » وتوجد وصفات طيبة في آخر ورقة باللغة التركية ، والمخطوط وقف أسمد ابن الحاج اسماعيل باشا محافظ دمشق . انظر ملحق بروكلن ١ : ٨٢٥ ، و (هدية العارفين ٢ : ١٦٥ - ١٦٦) . ولقد وجدت مخطوطتين بالجامعة التونسية رقم ٢٨٦٤ و ٣٥٠٢ ، الأولى في (حل الوجز) لمحمد الأقصرياني ، والثانية (التجز في شرح الوجز) لمحمد بن أحمد بن حسن بن الأمشاطي (٩٠٢ - ٨١٠) .



(الرقم القديم ٧٨١٠) [٦٧ ط]

شرح موجز القانون لابن النفيس

ابراهان الدين نقيس بن عوض الكرمانی المولود في كرمان بقرب سمرقند وطبيب ألغ ييك كوركان (الذي حكم من سنة ١٤٤٧ - سنة ١٤٥٢ م) . وإليه أهدى شرحه هذا وقد توفي حوالي سنة ١٤٤٩ م . انظر بروكلن ، طبع ألمانيا ١ : ٤٥٧ ، وطبع ليدن ج ٢ : ٢٧٦ .

يقول في أوله « إني كنت من أهل بيت مشهورين بهذه الصناعة وأبايلت في عنفوان الصبا وريمان الشباب بـ زاولة الملاج وإصلاح الزاج ولم تقنع نفسي بتعلم رؤوس المسائل على التقليد كما قنعت به نفس » غيره من جهال الأطباء .

وفي آخره علاج لعنة أم الأربعة والأربعين .

يقع في ٤٥٧ ورقة قياس ٢٧٦٤ × ١٤٩٧٥ سم مسطرته ٢٥ سطراً مبروزة كجدائل ضمن إطارات خطوط بألوان ذهبية ومرقاة وبি�ضاء أنيقة والصفحة الأولى مذهبة وبديعة التزيين بخط نسخ جميل ومتقن كالطبع ، والخطوط محفوظة بمجلد شرقى بدائع مزین بنقوش مدهوحة عليه من الخارج . وبعض أوراقه عليها هوامش منها ما هو باللسان التركى مما يدل على أن طيباً تركياً (أو يتقن اللغة التركية بجانب العربية) قد استعمل الكتاب وأمتلكه . العنوان بدادٍ أحمر إنما الخطوط مصاب بالرطوبة وملازمه الأولى مفككة ولا ابن النفيس شرح الأسباب والعلامات وشرح الأمراض الجزئية من فصول أبقراط وتفسير العلل وأسباب الأمراض .

* * *

[ط ٦٨] (الرقم القديم ٣١٥٣ ط ٢٨)

شرح الأمراض الجزئية من فصول أبقراط

برهان الدين نفيس بن عوض الكرمانى بن الحكم المعروف بابن عوض وبالطيب النفيس (نفيس) المتوفى حوالي سنة ١٤٤٩ م أو سنة ٨٥٢ هـ . يخبرنا في أوله كما هو في مقدمة شرحه الموجز مايلى « اني كنت من أهل بيت مشهور بهذه الصناعة وابتلت في عنفوان الصبا وريغان الشباب بـ زراولة الملاج وإصلاح المزاج ولم تقنع نفسي بتعلم رؤوس المسائل على التقليد كما قفت به نفس كل غبي وبليد . . . وكان قسم الأمراض الجزئية من هذا الفن لم يتصدى أحد من الأفضل إلى الآن لتفسيره وشرحه » من أجل ذلك أخذ ابن النفيس على نفسه أن يعمل على إيضاح مكتنون غواصيه ووجوه الفوائد

فيه وأضاف إليه « الحواشى ورفع القاب عن أسراره الفواشى في مختصر جامع لأكثر الملل وأسبابها وعلاماتها ... »

ولما ورد الأمر الطاع باحضاري من كرمان وهو أول أرض مس جلدي
ترابها إلى خدمة السلطان الغ ييك كوركان « حضر إلى عاصته متربداً .
ثم قصد أن يهدى « هدية تبقي بقاء الدهور وذلك بوضع كتاب في علم الأبدان
ليُحفظ في خزانته . »

ويبدأ بذكر الأمراض من الرأس كالصداع وسمبه وعلاجه إلى القدم .
وي يكن اعتبار هذا المؤلف كشرح مستقل للمؤلف ما شجمنا على وضعه مباشرة
بعد شرحه للموجز تسهيلاً للقراء .

وشرحه لكتاب الأسباب والعلامات في الأمراض ومعالجتها لنجيب الدين
السمرقندي والذي أنه في سنة ١٤٢٣ قد طبع في كلكته سنة ١٨٣٦ م .
انظر (هدية المارفين) ٢ : ٤٩٨ يذكر موته سنة ٨٤٢ ه والأصح
سنة ٨٥٢ ه .

وجلد المخطوط من التخلف مفقود ويقع في ٣٧٥ ورقة قياس ١٢٠٢٥ × ٢٤ سم
مسطّره ٢٧ سطراً بخط نسخ واضح وقد شكل قم من المخطوط ، وقع الفراغ
من نقله في ٧ ربيع الأول سنة ١٠٧٧ ه أو حوالي سنة ١٦٦٦ م ، والنص في
صفحاته في إطار مبروز ضمن خطوط عداد أحمر وأزرق وبخط أنيق .
انظر بروكلن ١٩٠٢ ، ج ٢ : ٢١٣ و الملحق ٢ : ٢٩٦ .

(الرقم القديم ٦٧٩٠)

[٦٩ ط]

نسخة أخرى من شرح الأمراض الجزئية من فصول أبقراط

لفيس بن عوض الكرمني

يشبه الخطوط السابق في بدايته ومقدمته يذكر فيه إهداء أميرزاده «للتقريب إلى سنته بكتاب علم الأبدان جامع لما استير عن الأذهان راجياً أن يهب عليه قبول الاقبال .»

يقع الخطوط في ١٩٠ ورقة قياس $30,25 \times 19,5$ سم ومسطّرة — ٣١ سطراً يخط نسخ واضح نقل على يد حسين بن قربانلى لمارى في سلسلة شهر ذي القعدة سنة ١٢٣٣ هـ = سنة ١٨١٨ م .

★ ★ ★

(الرقم القديم ٧٩٥٧)

[٧٠ ط]

شرح موجز القانون لابن النفيس

لمحمد بن المبارك المدعو حكيم .

أوله بعد البسمة : « بعد حمد الله الحكيم العليم الذي خلق الإنسان من نطفة أمشاج في أحسن تقويم ، والخطوط مشحون بأخطاء في اتهجهة والإعراب . ذكر فيه أنه راجع ما كتبه من سبقه من الشرائح وما اختار من أقوالهم ومحضهم . وقد ذكرت وجوه عبارات القانون وترتيباته والإشارة إلى قائمة عبارات الشيخ وترتيبه ورجحت الوجه الراجح وذكرت فيه تشريح كل عضو . » ولأجل تبرير بعض الأخطاء المكتوبة في موجز قانون ابن سينا يقول الشارح : « قال الشيخ الحبّير الكامل علاء الدين علي بن أبي الحزم القرشي المتطبب الظاهر أن هذا كله قول بعض تلامذته الحق بكتابه وليس قوله . »

يَقْعُدُ الْمُخْطُوطُ فِي ٤٨٢ وَرْقَةً قِيَاسَهُ ٣١ × ٢١ سُمَّ مُسْطَرَتَهُ ٢٧ سُطْرًا
بِخَطِ نُسْخَ عَادِيٍّ وَاضْعَفْ وَتَارِيخْ كِتَابَهُ فِي سَنَةٍ ٩٦٨ هـ أَيْ حَوَالِي سَنَةٍ ١٥٦٠ م.

* * *

(الرقم القديم ٧٧٧٨)

[ط ٧١]

كَشْفُ الأَسْرَارِ فِي لُغَةِ الطَّيْورِ وَالْأَزْهَارِ (أَوْ عَنِ الْحُكْمِ الْمُودُوعَةِ

أَوْ الْمُوْضُوْعَةِ فِي الطَّيْورِ وَالْأَزْهَارِ)

لُغَزُ الدِّينِ عَبْدُ السَّلَامِ بْنُ غَانِمِ الْمَقْدِسِيِّ الْوَاعِظِ التَّوْفِيُّ سَنَةُ ١٢٧٩ م.
أَوْلَاهُ « قَالَ الشَّيْخُ : الْمَدْلُوْلُ الْبَعِيدُ فِي قَرِيبِهِ الْقَرِيبُ فِي بَعْدِهِ الْمُتَمَالِيُّ فِي
جَهَدِهِ عَنْ هَذِلِ الْقَوْلِ وَجْدَهُ الْقَدِيسُ فِي رَفِيعِ بَحْدَهِ . . . وَبَعْدَ فَانِي نَظَرَتُ
بَيْنَ التَّحْقِيقِ فَرَأَيْتُ أَنَّ كُلَّ مُخْلُوقٍ مُقْرَّبٌ بِوُجُودِ الْخَالقِ وَكُلَّ صَامِتٍ فِي الْخَلِيقَةِ
نَاطِقٌ وَرَأَيْتُ لِسَانَ الْحَالِ أَوْضَعَ مِنْ لِسَانِ الْقَالِ وَأَصْدَقُ . لَا يَنْطَقُ
إِلَّا بِالْتَّحْقِيقِ وَقَدْ وَضَمْتُ كِتَابِيَ هَذَا مُتَرْجِمًا فِيهِ عَمَّا اسْتَفَدْتُهُ مِنْ الْحَيْوَانِ
بِرْمَزِهِ وَمِنْ الْجَمَالِ بِرْمَزِهِ وَمَا خَاطَبَتِي الْأَزْهَارُ بِالسَّنَةِ أَحْوَالِهَا وَالشَّحَارِيرِ بِقَرْبِهَا
وَارْتَحَالِهَا . » ثُمَّ يَضْفِفُ أَنَّهُ خَرَجَ ذَاتَ يَوْمٍ « لِرَوْضَةِ رَاقِ أَدِيهَا وَرَقِ نَسِيمِهَا
وَتَنْوِيَّتِ أَزْهَارِهَا وَسُوَّيَّتْ هَزَارِهَا . . . وَصَوْتُ ، هَتْفَ بِي أَنْ فِي كُلِّ شَيْءٍ
آيَةٌ تَدْلِي عَلَى أَنَّهُ وَاحِدٌ . »

ثُمَّ يَذَكُّرُ مَا خَاطَبَهُ بِالنَّسِيمِ وَالْوَرْدِ « بَخْبَرُ عنْ طَيْبِ وَرَوْدِهِ وَعَرْفِهِ ،
نَمَّ الْبَانِ وَالْبَرْجَسِ وَالْنَّيلُوفِرِ وَالْيَاسِينِ وَالْأَقْحَوَانِ » وَفِي ذَلِكَ قَلَّنَا :

يَحْمَدُهُ النَّسِيمُ عَنِ الْخَرَاماً وَيَقْرَبُنِي عَنِ الشَّيْخِ السَّلَاماً
فَأَسْكَرُهُ مِنْ شَذَاهَا حِينَ هَبَتْ كَأْنِي قَدْ تَرَشَّفْتُ الدَّادَا ،
وَفِي الْوَرْقَةِ ١٢ بَ قَتَ إِشَارَاتِ الْأَزْهَارِ وَيَتَلَوُهَا إِشَارَاتُ الْأَطْيَارِ .
وَأَوْلَاهَا الْهَزَارُ نَمَّ يَذَكُّرُ عَنِ الْحَمَامِ وَالْبَومِ وَالْطَّاوُوسِ وَالنَّحلَةِ وَالْفَرَائِسِ
وَالْسَّكَبِ وَالْفَرَسِ وَالْجَلْلِ وَحَقِّ بُودَةِ الْقَزِّ .

والمخطوط مبسوّر الآخِرِ ويقع في ٣١ ورقة شمراً وثراً قياس
 ٢١٥×١٩٥ ومسطّرته ١٧ سطراً بخط نسخ واضح والمعاونين عدداً أحمر
ربما كتب في القرن السابع عشر .

وللمقدسي الوعاظ تأليف آخرى مثل (حل الرموز ومقاييس الكنوز) ،
و (القول النفيس في تفليس إيليس الخ) ، وفي التصوف والتدين والزهد ،
و (الروض الأنبي في الوعظ الأنبي) ، و (مفاخرات الأزهار والنباتات
النادرات ومجاهرات الأطباء والجادات الناطفات) وكتب أخرى في الوعظ
وتنظيم الخلق . ويدو أنه شاعر طيبة تحدث عن جمالها وعن دلالتها على
عظمة الخالق وفي كتابه هذا ما يفيد من ناحية علم النبات والحيوان .

انظر (كشف الظنون) ، طبع القاهرة سنة ١٣١١ هـ ج ٣٦، ٢ ،
اليافي المتوفى سنة ٧٦٨ هـ ، (مرآة الجنان وعبرة اليقطان في معرفة
حوادث الزمان ٤ : ١٩٠) ، وبروكلن ، طبع ليدن سنة ١٩٤٣ م ١٥٨٧ : ١ ،
وملحق ١ : ٨٠٨ - ٨٠٩ وسركيس ص ١٩٥٢ ، دعى عبد السلام هذا
شيخ الإسلام ومن مشايخه فخر الدين بن عساكر وعبد الطيف البغدادي .



(الرقم القديم ٣٢٣١ أدب ٦٠)

[ط ٧٢]

فضل الخيل

للحافظ شرف الدين عبد المنعم بن خلَف الدمياطي المتوفى سنة ١٣٠٦ م
وكان معلماً في المدرسة المتصورية بالقاهرة والتي دعيت هكذا بعد اسم الملك
المتصور سيف الدين قلاوون الصالحي والذي حكم ١٢٧٩ - ١٢٩٠ وكان
من أشهر علماء زمانه في علم البيطرة وأحوال الخيل .

أول المخطوط : « كتاب في فضل الخيل وما يستحب وما يكره من ألوانها وشياطها وما جاء فيها حرره الفقير . » وفيه يجيب من سأله تصنيف الكتاب فيقول :

وبعد فقد سألت عما ورد في الخيل من الحال الجم في ألوانها كالشقر والدُّمْ والوَرْدُ والخُوَرُ واللُّحْمُ والمحلة القوايم والمصنمة البهم وما يكره في شياطها كالشَّكْل والرِّجْل والعُصْمُ وما روي من اقتناها من البركة والشُّؤم وما جاء في أسبابها من الحِلْيَلُ والخِيرُمْ ... فأجابت وفق المراد واختصرت في الرقم وختَّمْتُهُ بما وقع إلى من تسمية دواب النبي وأصحابه إذ كان المسك في الختم . »

ويحتوي الكتاب شرح فضل الخيل المتخصدة للجهاد وفي التهاب نسلها وغائتها والنبي عن قطعها وخصائصها وجز نواصيها وأذانها وإزالتها وتعذيبها وفي سباقها وما يحل أو يحرم وفي سقوط الزكاة فيها وما ورد في السنة دليلاً على ذلك وتنبيها ، وهو على طريقة المحدثين . والمخطوط أوقف سنة ١١٩٠ هـ . وفي آخره يذكر أن الفراغ من نقله كان في شهر رمضان سنة ٥٧٥١ . أي سنة ١٣٥٠ م أي بأقل من نصف قرن من موت المؤلف . ويقع في ٢٤٨ ورقة قياس ٢٦٥٢٥ × ١٧٥٥ م مسطرته ٩ سطور وتحليمه شرقي والمناونين مكتوبة بباء الذهب وبخط نسخ أثني وفليس مما يدل أنه مخطوط خزائي منمق ولكن أصحابه بعض التلف . ويدرك اسماعيل البغدادي في هدية المارفين ١ : ٦٣١ أن الديماطي ثمانية تصانيف بينها (فضل الخيل) تم تأليفه سنة ٧٠١ هـ . ويدرك كشف الظنون ٢ : ٢٠١ كتاباً آخر بعنوان (فضل الخيل) وما فيها من الخير والنبل لأبي زرعة أحمد بن عبد الرحيم الوافي المتوفي سنة ٨٢٦ هـ . ثم ان محمد بن شاكر الكتبى في (فوات الوفيات) ، تحقيق محمد عبد الحميد ، مطبعة السعادة بالقاهرة ج ٢ : ٣٧ - ٣٩ رقم ٢٦٤

بسميه عبد المؤمن بن أبي الحسن بن شرف الحافظ الديمياطي
وانه ولد ب-tone تيس قرب دمياط سنة ٦١٣ هـ وتوفي في ١٥ ذي القعده
سنة ٧٠٥ وانه دفن بمقبرة باب النصر خارج القاهرة وعاش في دمياط
ثم حضر إلى الاسكندرية ثم للقاهرة وتبع مذهب الشافعية وحضر إلى
دمشق سنة ٦٤٥ وحج ودرس على علماء مشهورين وكان فصيح الانسان
سرير القراءة حسن المذاكرة وولي مشيخة الظاهرية بين القصرين بالقاهرة .

★ ★ ★

[ط ٧٣] (الرقم القديم ٥٩٠٣ عام ٢٠)

كامل الصناعتين البيطرة والزرطقة (أو القنطر أو الناصري أو في
البيطرة وأشكال الخيل) .

لأبي بكر ابن البدر (المنذر) البيطار المصري المتوفى سنة ٧٤١ هـ
أو سنة ١٣٤٠ م رئيس البياطرة باصطبل الملك الناصر محمد قلاوون
١٣٤٠ - ١٣٠٩ م .

في أول الخطوط فرس ' كامل الصناعتين البيطرة والزرطقة (ويقال أيضاً
الزردقة أو الرزدقة وهو علم يضم علم الفلاحة والحيوان مع زرية الخيل)
ولربما ابتدأت شهرته في البيطرة باشتغاله في اصطبل الملك الناصر محمد قلاوون .
وأوله : « وما من دابة إلا على الله رزقها ... والحمد لله واسع العطاء . »
ويضيف « وقد جعلت عشر مقالات تختص كل مقالة منها بنوع من الأنواع
ليكون أشد تمتنا في فهم من أراد علمه ومعرفته قبل قراءته فيعرف مكان
ما يريد من الكتاب » وهي :

الأولى في عشرين باباً في فضل الجماد وأنساب الخيل وتناجها ومعرفة
أعمارها وعاداتها وأخلاقها وكيفية ركوبها وتركيب أعضائها وترتيب كسوتها .

الثانية في عشرة أبواب في معرفة الجواود الأحمر والأشقر والأصفر اللون والأبلق وعادات البغال والحمير .

الثالثة في عشرة أبواب في دوائر الخيل وصفاتها وأصواتها ونتائجها ومقارنة ذلك بنتائج البغال والحمير .

الرابعة في اثني عشر باباً في هيئة بدن الخيل وعيوبها وإصابة الأذنين والفم والسان واليدين والخافر .

الخامسة في ٤٣ باباً في اعتلال الأذنين وأمراض الميدين والحنجرة والرقيقين وأعصاب الرسن والخواфер والأثنين والذنب وأسبابها وعلاماتها وعلل البطن والسرة والأمعاء والكبد والكليتين .

والسادسة في ٧٩ باباً في الفصد ومداواة البهق والجرب والتوايل والدرن وداء الشلل وداء الحية وجراح النمر والمخزير وحرق النار ونهش الأفاعي والمقارب وغض الكلب الكلب والطرس والقروح والحكمة والماء الأصفر والأزرق في العين والرمد والظفرة والسلامق ومداواة الرعاف والنفاس والملق وتأكل لثم الأسنان وورم اللامه واللوزتين وشق الهأة .

السابعة في ٦٥ باباً في مداواة جلد الرأس والسقاوة والحنق والسعال والقيء والتشنج ووجع الانس والمبطون ووجع المتف و والنكاف والذئبة والحرقة الانصبائية وافتراق العصب والترهل في الأعصاب والاصطكاك والسرطان والتقوق والشقاق والنمالة والسامير والقصبة والملتح والنفع والقمع . وبنهاية هذه المقالة ينتهي الجزء الأول من الكتاب .

الثامنة في سبعين باباً ، بداية الجزء الثاني ، في مداواة إصابة أربجل الخيل وخروج مفصل الساق والمقال والنخر في الدبر وبروز الشرم ورمي الدم والزنابير والزلق وكثرة الاسقطان والبواسير وورم الأثنين وعسر البول وقلة الابن والبرقة والكسور والاستسقاء وجراح البطن وخروج الأمعاء والحمى والسل والحنان اليابس وارطب والخفقان والقرفس والكساح وربع المفاصل .

الثامنة في ١٢ باباً في صفة الأكحال والشيافات والمسهلات والمقبضات والمرام والنطولات والملطوخات والضمادات والكي والازفات والتزورات والحقن والفرزجات وفي الرقى والتعاويذ مما يدل على تسرب السحر إلى الطب .
العاشرة في ١١ باباً في صفات البغال وصناديرها وتفصيلها بأنواعها ومعرفة طرق تدبيرها .

وقد أهدى أبو بكر هذا كتابه إلى السلطان الملك الناصر بن محمد بن قلاوون الذي خدمه كرئيس اصطبلات القصر بالقاهرة . وفي مقدمته يذكر السبب الذي حداه لتأليف هذا الكتاب إذ يقول : « وإنني لما رأيت البياطرة والأطباء والزراطقة وال فلاسفة والحكماء والبلغاء مثل أرسطاطاليس وجاليوس من المقدمين وأبي محمد وأبي موسى وعمر بن أبي حرام الخليلي من المؤخرين قد تقدموا في هذا الفن ... وصنعوا كتبًا كثيرة في علم البيطرة والزرادقة والمعالجات إلا أنهم لم يبينوا فيها جميع الأسباب والعلامات والألوان وغيرها مثل الثبات والامتحان والأدوية ومنافعها وسائل الأمراض والأسباب والألوان الرديمة والمحمودة وكذلك ألوان البغال وبثباتها وعلامات السباق ... فاختبرت أن أضع كتاباً لخزانة الملك ... يكون شاملًا لجميع ما ذكرنا شافياً لما يحتاج إليه من أراد علم البيطرة والزرادقة والفروسية . » ثم يتحدث عن نفسه قائلاً : « وإنني وإن كنت لا أحق بمنزلة أولئك في العلم والفهم فاني ذكرت شيئاً مما تكلموا عليها وما استحسن وما جرب من كلامهم ورأيهم وكثيراً مما رأيناهم من البياطرة والزراطقة وجربناه وذكره والذي بدر الدين ورأيته من الصناع في مصر والشام وقللاً عن المفاسد وجربته بالبيان وعملاً بيده . » فيستدل ان آباء كان يسيطرها أيضاً .

يقع الخطوط في ٢٢٥ ورقة قياس ٢١ × ١٦ سم مسطرته ١٣ سطراً
بنخط نسخ جميل ومشكل والنص في كل صفحة مبروز باطارات بخط أحمر
وكذلك العناوين بعداد أحمر أيضاً . وقد كان ملكاً لحمد بن يوسف الكردي

بتصريفة نابلس (فلسطين) هدية من سعيد الدجاني كاتب محمد بن يافا
سنة ١٢٩٧ هـ أو حوالي سنة ١٨٨٠ مـ ، ثم إن السيد محمد مراد بن محمد
الشطي قد نقل عنها نسخة لسعادة محمد باشا يوسف زادة سنة ١٣١١ هـ .
وكتاب الناصري هذا صرت أفضل ترتيب و شامل في بحثه و محكم في
أسلوبه وثبت حصافة المؤلف وخبرته الواسعة في أحوال الخيل من جهة
الصحة والمرض وتربيتها وتدبرها . وبعض النسخ تحمل العنوان التالي :
كشف (كاشف) الويل في معرفة أمراض الخيل (انظر باريز رقم ٢٨١٣ —
٢٨١٤) . وانظر أيضاً :

Brockelmann , Leiden , 1949 Vol. 2º 170 and Suppl. 2 : 169;
and M. Perron , Le Naçéri La Perfection des deux arts,
au traité Complet d'hippologie et d'hippiatrée , in 3 Vols. ,
Paris 1852 — 60.

ذكره (كشف الظنون ، ٢ : ٢٥٦) ، ويعتبره من أحسن من جمع وصف
فضائل الخيل وأنسابها ونوعتها وشياطتها وألوانها وأعمارها وأخلاقها وعاداتها
وأعلاقها وكسوتها .

★ ★ ★

[ط ٧٤] (الرقم القديم ٣١٦١ طب ٣٦)

جامع (مجمع أو مجتمع) المذاق البذرية (من الجامع) لضياء الدين

عبد الله بن أحمد الماتلي ابن البيطار (المتوفى بدمشق سنة ٦٤٦ هـ) أو
سنة ١٢٤٨ مـ . جامعه يوسف بن اسماويل بن الياس الجويوني البغدادي الكتبى
(الخويي) في سنة ١٣١١ مـ وهو مختارات من كتاب ابن البيطار وخاصة
ما لا يسع الطبيب جهله والجامع وقد صح فيه كل ما وجد من الأغلاط والسوء
مرتب بحسب مداواة الأعضاء الآلة من الرأس إلى القدم .

أوله بعد البسملة « الحمد لله الصار المنافع الذي جمل لكل داء غير السام أعظم مصلح وداعم . وبعد فلما كان كتاب المفردات الملقب مالا يسع الطيب جهله جليل القدر وجلالته بجلالة أصله الجامع لابن البيطار . . . قصدت إلى جميع مفردات منه مشهورات ينتفع بها) لما يعرض للإنسان في أعضائه من المضرات في أبواب مرتبة . . . عدتها عشرون باباً وعدة أبواب للأعضاء عشرة حملتها أربعون باباً وأفردت فيها منافع للصبيان في الباب التاسع والثلاثون . » وهذه المنافع تشمل ما يستعمل لأمراض الرأس والعين والفم والوجه والحلق والصدر والمعدة والأمعاء والكلية وأعضاء التناسيل والملتحيات وإصلاح ما يعرض من شرب الأدوية وقطع الأسهان وإخراج الدود والحبات وتحليل الرياح والأورام والبراحات والديبلات والخنازير وعلاجها وإزالة القروح والبثور والبوق وحرق النار وأدوات الزيمة وفيها ينفع من الوباء .

وذكر في آخره أن الفراغ من كتابته كان يوم السبت في ٩ ربيع الأول سنة ١٠٧٩ هـ بعدينة غزة هاشم . وهذا أول مخطوط رأيته حتى الآن كان نقله في مدينة غزة بفلسطين . يقع في ٨٥ ورقة قياس ٢٠،٧٥ × ١٥،٢٥ سم وللصفحة ١٥ سطراً بخط نسخ واضح والمناوين بداد أحمر مجلد تجليداً شرقياً . وعليه تملكه في نوبة العبد عبد الرحمن بن السيد الشريف القاضي سليمان بن حسن الحسيني الخبلي القدسي الإمام بالمسجد الأقصى في ٩ ربيع الأول سنة ١٠٧٩ ، أي سنة ١٦٦٩ م . انظر بروكلن طبع ليدن ١٩٤٩ ج ١ : ٦٤٧ - ٨ وملحق ٢ : ٢١٨ - ٩ وابن أبي أصيبيعة طبع القاهرة ٢ : ١٣٣ ، وفي (هدية المارفين) ٢:٥٥٦ يقول البغدادي أن يوسف بن اساعيل بن الياس الخولي المعروف بابن الكبير الشافعي صنف (ما لا يسع الطيب جهله) سنة ٧١١ هـ ولا يوجد ذكر لجامع المنافع البدنية في الطب . ومعلوم أن داود الانطاكي المتوفى سنة ١٥٩٩ م قد ألف كتاباً تحت هذا العنوان أيضاً .

أما بجمع النافع البدنية للكتبى فقد تم نشره بطبعة الحجر بادارة الشيخ ابراهيم عبد الحليم السمهوري سنة ١٢٨١ هـ . وفي بيروت نسختان خطيتان لهذا الكتاب تحت رقمي ٣٠١ - ٣٠٢ .

* * *

(الرقم القديم ٦٧٥٣)

[٧٥ ط]

ما لا يسع الطبيب جهله

ليوسف بن إسماعيل بن الياس بن أحمد الخوبي الكتبى البندادى الشافعى المعروف بابن كير (فرغ من جمعه وتأليفه سنة ٧١٧ هـ أو حوالي سنة ١٣١٧ م) وقد اختصر فيه مفردات ابن البيطار وجمله قسمين يشتمل أحدهما على مفردات الأدوية والأغذية والثانى على الأدوية المركبة . وقدم لكل قسم بقىمة تتضمن قوانين وأحكاماً في الصناعة الطبية .

أوله بعد البسملة : « الحمد لله الذي لا تكشف حقيقة معرفته المعلوم والأفهام ولا تحيط بهكته ذاته العقول والأوهام » . ثم يضيف شارحاً فلسنته في تكوين الإنسان وتغير المانصرواضحالمها إذ يقول : « وبعد فإنه لما كان الإنسان يبل الحيوان جملة من المركبات الصنرية والتولدات الامتزاجية اقتضى أن يكون دائماً آخذًا في النبول والتحلل بتقبل الأحوال من التغير إلى التبدل . » ثم يتبعه مقدمة طويلة كثيرة الترداد للألفاظ والمعوت المتذبذلة والأدعيات التقوية المتزاغة . في آخره يذكر تمامه على يد محمد رضا الرضوى القرمى في شهر جمادى الثانية سنة ١٠٨١ هـ .

يقع في ٤٢٨ ورقة قياس ١٣٥ × ٢٣٥ سم مسطرته ٢٥ سطراً والمعاونين بداد أحمر بخط نسخ واضح ولكن يحوي بعض أخطاء املائية ولغوية مجلد تجعيداً شرقياً جيداً .

ويبرر المؤلف غايته من هذا الكتاب بقوله ان الماء « صنفوا في الأغذية والأدوية كتباً كثيرة تكاد تخرج عن الحصر فنهم من أفرد ذكر النساء ومنهم من اقتصر على الدواء ومنهم من جمعها في كتاب مختصرأ أو مفصلاً ... ثم اذا وجدنا أكثر مصنفات القوم لا تخلو عن تقصير أو تطويل مع غلط وسهو وتحريف » وعندما ينذر تدهور صناعة الطب في عصره إذ « تجده أبناء هذا الزمان وعلماءه قد صار العلم لديهم تساوراً لأمير أو تساوراً لوزير أو تقريراً لمسؤول مصفيه » ، حتى صار الطبيب لا يقدر بعلمه وأدبه بل يقدر من « كان ذا ثياب فنيسة وعمامة طويلة وذئابة متهدلة وأذيل منسدلة وأكلام متسمة وبغلة فارهة وغلمة مقبلة وهذيان لا يفهم معناه ». وانه ليجدد ما قاله أحدهم في أن الطبيب يفتقد « قيص ومفيار ... في درب دينار » .

ويضيف انه درس كتباً كثيرة في هذا الباب يقول « فلم أجد أجمع من كتاب ابن البيطار في الأدوية والأغذية المفردة المسمى بالجامع ولا أتفق منه في هذا الفن ولكن وجدت فيه من التطويل المضلل والتكرار الممل والتقصير الخل والاشتباه المزلل ما لا يمحى ... كمزاج الدواء ودرجته في قوته ومقدار ما يستعمل منه ولم يبين في الأكثر ضرر الدواء ولا استدراكه ولا ما يعلمه ... مع تطويله بذكر اسم أدوية مجهولة المسمى ... واشترط شروطاً في تبيين اسم الدواء لم ينحضر بأكثرها وترك ذكر أسماء عربية وغير عربية مشهورة في أبوابها ... ثم انه التزم نقل كلام الشاعر بذاته » وذكر أدوية تحت أسماء دون أن يشير إلى ذلك ولربما ذكر عنها في موضع ما هو مخالف لما أكدته في موضع سابق . ثم يوضح طريقته في شرح « منفعة الدواء عند ما اشتهر من أسمائه ... دون أن أنتفت إلى ما اصطلاح عليه عوام المطارين وجهال الصيدلانيين ... وأين مرتبة الدواء ودرجته ومنفعته ومضره وكيفية استعماله وجهة إراده وبده

وزدت فيه أسماءً أدوية وأغذية لم يذكرها ومنافع لم يظهرها ولم أقلده ...
وما جربته في معالجتي وجعلته كتابين ... لم أقصد بذلك ترفاً ولا رياسة ...
بل قصدي المنفعة في الماجلة والرفقة في الآجلة ... وغرضي إن فسح الله
في الأجل أن أضيف إلى كتابي بحث علم وعمل ليغير بالجمع كتاباً كاملاً ودستوراً
فضلاً وكتاباً كافياً » ولعل هذا إشارة لجامع النافع البدنية الآتف الذكر .

وفي مقدمة القسم الأول يقول « أعلم أن الباري قد جعل مواد الأدوية
أكثراً من مواد الأغذية » ويوصي بالنظر في فعل الدواء بالتجربة « وله شروط
أحدها أن يتحقق في بدن الإنسان وبالنسبة إليه لأنه أعدل الحيوان مزاجاً
وأقربها » ثم يتابع « ألا ترى كيف صار الخريق حماً للإنسان غذاء للذرزور
والنروح (الذي هو) سمه غذاء للدجاج ... والراوند حار عند الإنسان
بارد عند الفرس ... والثاني أن يكون الدواء الذي يتحقق فضله حالياً من
كل كيفية مكتسبة ». وهذه آراء يجب اعتبارها في علم الأدوية حتى على
المستوى الحديث ولا سبيلاً الإشارة إلى الفرق في البنية بين أنواع الحيوان
والإنسان الأمور التي يجبأخذها بعين الاعتبار في التجارب على الحيوانات
المخبرية في عصرنا الحاضر . أضف إلى ذلك شعور المصنف بال الحاجة إلى مادة
نقية غير مختلطة أو مكتسبة تأثيراً من مادة أخرى سبق فعلها على المريض
حتى يعتبر الفعل للمادة بذاتها بتأكيد .

والثالث أن يداوى به مرضاً مفرداً ليتحقق أثره فيه . » الأمر الذي
يرينا إدراك المصنف لأهمية عزل تأثير الدواء للتمكن من مشاهدة تأثيره
في عضو معين أو مرض معين من قبل عقار مفرد . وشخص هذا التأثير .

« والرابع أن يداوى به عللاً متضاداً ليثبت فعله ويناسب على الفطن مزاجه
وقوته بتذكر ارتفاعه » ، فإن ثبت نفعه بصلة معينة اعتبر علاجاً لها بالخاصة
وفي ذلك يجد القاريُّ أفكاراً وأراءً أصلية يضعها ابن الكبير في مصنفه هذا .

« والخامس وزن قوة الدواء وقوة المرض وهذا يحتاج إلى نوع من التلطف الحدي والتوقى في الإيراد بحيث يورد على البدن منه قدرًا تبين أثره .» فهو مع حذرته من إدخال مقدار كبيرة ولا سيما ما هو قوى المفعول أو سام فانه في الوقت نفسه يشير إلى ضرورة إدخال كمية يمكن بها ضبط تأثير دواء معين في مرض معين وفي حالة جسم معينة من ناحية السن والقوة وتعيين هذا التأثير .

« والسادس اعتبار فعله بحسب الزمان . هل يفعل حين تناوله أو بعده بقليل أو كثير وهل هو دائم الفعل أو متقطع أقلياً أو أكثرياً موافق لما رجى منه أو مخالف ؟» وهذه آراء بغاية الأهمية في تاريخ المداواة Pharmacology ولا سيما في تساؤله : هل فعل الدواء بالجسم سريع أم بطيء ومقدار المدة التي يستغرقها ليبدأ فعله إن لم يكن فورياً والمدة التي يدوم فيها فعل الدواء إن لم يكن متقطعاً ووضوحاً إن أعطى بمقدار قليل أو كثير وهل وافق المنس التجربة أم جاءت التجربة والاختبار عكس ما تأمله الطبيب . هذه أمور تشغّل فكر الباحث في يومنا هذا في المخابر الطبية وحقول التجارب ودوروس الفارماكولوجيا التطبيقية .

ولا يهم المؤلف أن يذكر شيئاً عن أصل أسماء المقاير واستنتاجاتها ومصادرها فمثلاً عن الكبريت يقول إن اللانظر على الأرجح « مهرب عن النبطي وليس بعربي أصيل وهو أربعة ألوان : أحمر وهو أعلاها والأصفر وهو معروف ومنه الأبيض وهو حاد الرائحة ومنه الأزرق ويسمى الأكدر وبعضهم يسميه الأسود » وهذه مواد أخرى مختلطة مع الكبريت تعطيه تلك الألوان .

ويقول في هذا الكتاب صاحب (كتش الفتنون ٢ : ٣٦٩) أنه اختصار لفردات ابن البيطار المعروف بالجامع فيه « شرح منفعة الدواء بما اشتهر من أسمائه وزاد أسامي أدوية لم يذكرها . فهو كالختصر من جهة وكالشرح من جهة وكتاب مفرد من جهة » . وقد ترجم هذا المؤلف إلى التركية بواسطة كاتب ديوان السلطان مراد خان الثالث حسن بن عبد الرحمن واستبيان على حل المشكل بنصيحة المولى سعد الدين المعلم وستان أفندي الطيب أوله « حمد بي حد وثنائي لا يهد » . وقد رتبه على الأعضاء من الرأس إلى أطرافه فيأربعين باباً في قسمين . وفي المكتبة الشرقية بيروت نسخة من كتاب ما لا يسع الطبيب جهله لابن كير رقم ٣٠٠ ونسخة أخرى في المكتبة الأحمدية بحلب رقم ١٢٦٢ كتبت سنة ١٠١٤ هـ .



[ط ٧٦] (الرقم القديم ٣١٦٧ ط ١٠٣)

نسخة أخرى من كتاب ما لا يسع الطبيب جهله

ليوسف الحلوبي الكتبى ابن كير فرغ من جمعه حوالي سنة ١٣١٧ م . وقد جعله كما ذكر سابقاً في قسمين ولكل مقدمة .

أوله بعد البسمة « الحمد لله الذي لا تكشف حقيقة معرفته العلوم والأفهام ولا يحيط به ذاته العقول والأوهام وبعد فانه لما كان الإنسان بل الحيوان جلة في المركبات المنصرية والتولدات الامتزاجية آخذًا في النبول والتحلل بتقلب الأحوال من التغير إلى التبدل » .

آخره تم الكتاب وكان الفراغ من رقه الاثنين في ١٨ رجب سنة ١١٢٣ هـ . يقع في ٤٠٧ ورقة قياس ٣١ × ٢٠٩٢٥ سم مسطرته ٢٦ سطرًا بخط نسخ جميل وواضح والمنوان بداد أحمر .

يقول في مقدمته « كنت وقفت على كثير من الكتب المصنفة ... فلم أجد أجمع من كتاب ابن البيطار في الأدوية والأغذية المفردة المسماى بالجامع » ويذكر قسمته للكتاب ويضيف « وقد قدمت على كل كتاب مقدمة تتعلق بقوانين وأحكام تحق معرفتها فهو كالمحتصر من جهة وكالشرح من جهة أخرى ... وسيته « ما لا يسع الطبيب جهله ». وفي عزمي إن فتح الله في الأجل أن أضيف إلى كتابي علم وعمل ليصير بالجيمع كتاباً كاماً » وقد رتب مفرداته على أحرف المباهة . وهو كتاب مع أنه من إنتاج العصر الرابع عشر ، وهو عصر تدهور علمي في الشرق ، إلا أنه مصنف جدير بالاهتمام ولا سيما في آرائه بما يسمى إصطلاحاً الفارماكولوجي .



(الرقم القديم) ٤٧٢٧

[ط ٧٧]

زبدة الطب

لبن الدين أبي إبراهيم إسماعيل بن الحسن (أبو الحسن) الحسيني الهرجناني وسي الخوارزمي لارباطه مدةً بخوارزم شاه اتز بن محمد بخوارزم وتوفي سنة ٥٣١ هـ وكان من الواجب أن نذكره بين أطباء القرن الثاني عشر ميلادي ولكن لم تتحقق من هويته حتى عثنا على ذكره مؤخرًا في مخطوط نزهة الأرواح للشهر زوري . وقد ضاعف في صعوبة تعريفه أن مخطوط الظاهرية هذا خروم من أوله وفي النص نقص وعدم ترتيب في وضع مقالاته .
أوله « الفاتره على أي قوام كان سببه البلغم الخام الملامه إذا كانت . » وأنظنه ناقص عدة مقالات . يتبع تتمة الصفحات الأولى ، يبدأ الباب الثالث (من المقالة السادسة أو السابعة) ويوجد ذكر لمقالة ثامنة في البحران .

ويشتمل على ثلاثة كتب : الأول في مقدمة المعرفة في الأصول الطبية والاستدلالات على صلاحة المريض ولعله نقل من تقدمة المعرفة لا بقراط وإن هذا بجموع يشملها .
الثاني في تشريح البدن الإنساني في الأعضاء المتشابهة للأجزاء والمركبة .
والثالث في المعالجات للأمراض والحييات والمحصبة والجدرى والسبات والاتفاق
وذات الحبب وأمراض الطحال وغيرها .

وفي آخره تم كتاب معالجة الأعضاء من الرأس إلى القدم على يد محمد
حسين بن حسن عشية يوم الأربعاء في ٢٥ محرم سنة ١٢٠٢ هـ . وأوراقه
الأخيرة في حالة رثة وأطرافها مهرئنة وفي ورقة ٨٠ ب بعد البسمة « الكتاب
الثالث من زبدة الطب في معالجات الأمراض ، ويدرك معالجة الديدان وأمراض
الأذن والكبد والطحال والثانية وتفصيت الحصى وفي الجراحات وعضة الكلب
الكلب وفي آخره تم كتاب معالجة الأعضاء من الرأس إلى القدم .
أما في آخر الكتاب الثاني فمكتوب « وكان الفراغ من نسخه يوم الخميس
في ١٥ صفر سنة ١٢٠١ هـ .

انظر (كشف الظنون ، ٢ : ٦) وذكر إبراهيم شيوخ في (فهرس المخطوطات
المصورة ، القاهرة ١٩٥٩ ، ص ٩٨) أن نسخة مكتبة البلدية بالاسكندرية
رقم ٣٦٣٥ ج مرتبة على ست مقالات مقسمة إلى أبواب . انظر أيضاً بروكлен
ماحق ١ - ٨٩ - ٢٦٨ ورقة في مخطوط الظاهرية فيقع في ٢٦٨ ورقة قياس
 21.5×17 سم مسطرته ١٨ سطراً بخط نسخ حديث .

والمؤلف من الكتب : التذكرة الأشرفية في الصناعة الطبية والذخيرة
الخوارزمشاهية ، والأجوبة الطبية والباحث العلائية .

وينظر الشهريزوري في (زهفة الأرواح ، مخطوط راغب باشا رقم ٩٩٠
ورقة ٢٦٦ - ٢٦٧) أن الجرجاني أحيا الطب بتصانيفه الاطفيفة المباركة
وانه كان لطيف العاشرة حسن الأخلاق نصح في كتاباته بعدم الانقياد لشهوات

الدنيوية والابتعاد عن الازمات التي تورث الآلام ويقول : « أما علمت ان الازمات الدنيوية كلها في الحقيقة أكل الطيب وشرب العذب ولبس الain وركوب المملاع وقرر المدو والتمنع بالحسناe وهذه كلها في الحقيقة حاجات متيبة وخصوصاً للعقلاء وضرورات مزعجة للمتيقظين من العلماء ... وال حاجات آلام ولو كانت فيها فضيلة لما استغفت الملائكة عنها » ، وهي نصيحة قيمة .

★ ★ ★

(الرقم القديم عام ٢٨)

[ط ٧٨]

اللمحة (العفيفية) في الطب

لأبي سعد بن أبي السرور الساوي الاسرائيلي شيخ الأطباء بمصر في حوالي سنة ١٣٠٠ م .

أوله بعد البسمة « فصل في أمراض الرأس » وبعدها يذكر الصداع ثم الشقيقة وأوجاع العين والأذن والأنف والصدر والكبد والظهر وداء الفيل والحمى والبران أي من الرأس إلى القدم .

ثم تقله في سنة ١١٢٠ ه على يد سليمان تابع شاهدين . بقع في ٥٥ ورقة قياس ٢٠،٢٥ × ١٥ سم وترتيب الصفحة ١٥ مطرأً بخط نسخ عادي . انظر ملحق بروكمان ١ : ٨٩٨ يقول فيه صاحب (كشف الظنون) طبع القاهرة سنة ١٣١١ ه ج ٢ : ٣٦١ انه في الأمراض الجزئية مشهور بالعفيفية وهو ابن الاشماطي (١٤٠٧ - ٩٦) وسماه تأسيس الصحة أوله : الحمد لله الذي شرح في أذني لحة مشكلات الأدواء والأقسام . وقد مزج المتن بالشرح .

★ ★ ★

[ط ٧٩]

الدورة المختبة في الأدوية المجربة (أو الدرر)

النصر بن نصر هو القاضي رضي الدين أبو بكر بن محمد الفارسي مولى رسول الدين المؤيد داود بن المظفر بن منصور (٦٩٦ - ٧٢١ هـ أو ١٢٩٧ - ١٣٢١ م) .

ويقال لأحمد بن عيسى بن حسين البرناني الشهير بزروق المتوفى في أوائل القرن الرابع عشر ميلادي ، ولكن بروكلمن يؤكد في ملحقه ٢٥٢ : إنها تصنف نصر .

أوله بعد البسمة : قال المؤلف هذه وسماها السترة المتنجية في الأدوية
المربربة . وتباحث في علم منافع النبات وخصائص الحيوانات ومظاهره المدركة
بالتجربة والقياس ، في أحد عشر باباً تشمل من الطلعات كتاباً واسارات ،
والآوفاق والأسماء إذ يقول « اعلم ان الطلعات والمحروف والأسماء منها ما يقرأ
أو يتلى أو يقسم » وهذا يوضح لنا تسرب السحر والشعوذة في مهنة الطب
التي كنفها من مرافق الحياة في هذا الزمن بدأت بالانحلال والانحطاط ، ففي
الباب الأول مثلاً يذكر أدوية لأمراض الرأس ثم ما يتصل بها من الآيات
والآسماء والأوفاق والطلعات وخصوص الحيوان والنبات . وفي الثاني يذكر
أمراض الحلق والصدر والقلب ، بعدها المعدة والأمعاء ، ثم الكبد والطحال .
وفي الخامس أمراض المفاصل ثم المجراثات ثم الرئبة . وفي الثامن أنواع الحميات
والوباء ، فذوات السموم وتحتوي الماشي فتوناً شتى من الطلعات التي يعتبرها
هامة إذ يقول في أول الكتاب : « الحمد لله الذي فضل نوع الإنسان بطلق
الإنسان وأيده لهم المقصود وجعله طلساً ظاهراً تأييده في هذا العالم » .
ـ آخر باب في الكتاب يبحث في علوم شتى في الصناعات المستحسنة .

يقع المخطوط في ١٢٧ ورقة يتبعها ٤ ورقات تحوي جداول وإشارات وأرقاماً للطلاسم المستعملة، قياس ٣٠٥ × ١٤٢٥ سم ومسطّره ٢٣ سطراً بخط نسخ .

ويذكر صاحب (كشف الظنون، ١ : ٤٨٧) أنه مختصر مرتب على اثني عشر باباً من قرن الرأس إلى أخص القدم ألفه لداود بن الملك المنصور . وبعده في القرن ١٦ م صنف شمس الدين محمد بن أحمد القوصوني مختصرأ باسم الدرة المتوجة فيما صع من الأغذية المحربة .، ولا شك في أنه اعتمد على تصنيف القاضي رضي الدين أبي بكر بن محمد الفارسي هذا أيضاً ، أنظر ملحق يروي كلن ١ : ٨٦٦ ، ٨٦٧ فرواج هذا النمط من التصانيف وكثرة الدجالين وتفهور العناية الصحية في المدن والقرى ولا سيما في الطبقات الفقيرة كان طابع الزمن آنذاك لا يرعوي عن تدوينها ومزاولتها القضاة .



[٨٠ ط] (الرقم القديم ٦٧٣٥)

علم الفراسة لأجل السياسة (أو السياسة في علم الفراسة)

لشمس الدين محمد بن أبي طالب الانصاري الدمشقي الصوفي (أبي عبد الله) المعروف بشيخ الربوة (٦٥٤ - ١٢٥٦ هـ) أو (١٣٢٧ - ١٣٢٧ م) أوله : « حمدأً لستحق الحمد للهاته ومستوجب الشكر لألوهيته .» يقع في ١٣ ورقة قياس ٢١ × ١٥٥ سم مسطّره ٢٥ سطراً بخط نسخ حديث والمعاونين بداد أحمر .

ويعطي حكماً في أحكام الفراسة لأجل السياسة والكلام فيها يدور حول ثلاثة أصول : معرفة الصور من أعيانها ، ومعرفة الأخلاف في التذكير

والتأنيث ، ومعرفة الشهائل والأوصاف ويعتبر فيها اعتبار الماليك عند شرائهم .
وتعلم الفراسة ، العيون والشعر والواجب والأجفان والجبيهات والآذان والأنوف
والأفواه والأعناق والكفوف والأصابع وعلامات الرجال والنساء . محسواً
بالخزعبلات والشموعة والأرقام السحرية والغaiيات الفاسدة وهو مثال آخر
للانحطاط الأدبي والأخلاقي والملياني التي وصلت إليه هذه الفترة وعليه القوم فيها .
ويقول البغدادي في (هدية العارفين ٢ : ١٤٥) إن لشيخ الربوة من
الكتب غيره : نخبة الدهر في عجائب البر والبحر من كتب الجغرافية في
مجلد واحد ونهاية الكيسة . انظر بروكلن طبع ألمانيا ١٩٠٢ ، مجلد ٢ : ٧٠٨ .



(الرقم القديم ٦٧٧١)

[٨١ ط]

الحاوي في علم التداوي

نجم الدين محمود بن ضياء الدين الياس الشيرازي المتوفى سنة ٦٣٠ هـ
أو سنة ١٣٣٠ م .

أوله : « الحمد لله الواحد المساجد السبعة خالق الجن والإنس ورب
الملائكة والروح » ومع أن هذه المقدمة تختلف عن غيرها من مقدمات كتب
هذا العصر في عباراتها فانها لا تختلف من حيث كثرة النحوت وترديد الأقوال
المنمرة وربما الزائفة . إلا أنه يذكر فيها اعتناءه بالطب ومارسته إياه بقوله
« كنت كلفت منذ صبائي أن أحفظ من هذا العلم ... ثم خضت في معالجة
المرضى ... ثم سألي بعض خلص الأخوان من له على حكم وطاعته غنم
آن أؤلف له كتاباً مختصراً في الطب ومقالة وجيبة في علاج الأمراض بالأدوية
المشهرة الموجودة ... ليكون كالدستور بين يديهم فأيّت ولما كرروا وألحووا
لم أجد بدأً من طاعته فبادرت في مطاوئته وألّفت هذا الكتاب ... ورتبت
على خمس مقالات . »

يقع المخطوط في ٥٤٤ ورقة قياس ٢٥,٢٥ × ١٨,٢٥ سم مسطرته ١٥ سطراً بخط نسخ جيل ، وربما نقل في القرن السادس عشر للميلاد .
المقالة الأولى ، تبحث الملل الحادثة من الرأس إلى القدم في ١٢٥ باباً .
والثانية في الحيات في ٢٧ باباً . والثالثة في الملل التي تحدث في الأعضاء الظاهرة وهي ١٠٨ باب كالأورام والبثور والطاعون والجدرى والجدام ونهش الهوام ومضادات السموم .

والرابعة في ذكر الأدوية المفردة على حروف المجامه . أما الخامسة في الأدوية المركبة وكيفية تركيبها واستعمالها وهي ٥٠ باباً وتحوي الأشربة والريوبات والسكنجينات والمعوقات والمطبوخات والنقوعات والأفراص والحبوب والسفوفات والماجين والرام وغيرهـ من المركبات الصيدلانية المعروفة وهذا هو القسم الذي تم نشره مع زرجة بالفرنسية ومقدمة مع إيضاحات وفهارس بواسطة بول جيجي في بيروت ، سنة ١٩٠٢ م . وقد اشتهر الشيرازى بالفقه والطب وتوفي في مدینته شيراز .

انظر (كشف الظنون ١ : ٤١٨) ، وبروكلن : ملحق ١ : ٩٠١ وملحق ٢ : ٢٩٨ - ٢٩٩ .

★ ★ ★

(الرقم القديم ٧٨٠٠) [ط ٨٢]

نسخة أخرى من الحاوي في علم التداوي لنجم الدين الشيرازى

المنوفى سنة ٧٣٠ هـ أو سنة ١٣٣٠ م بشيراز .

أوله بعد البسمة : نحمد الله الواحد الماجد السبough خالق الجن والانس رب الملائكة والروح ... وبعد لا يخفى أن علم الطب أشرف من سائر العلوم .. وقد كفت كلفت منذ صباي أن أحفظ من هذا العلم سطراً وإن أكتب منه

شطراً كما كنت شاهدت منه من إراحة النفوس وتخليصها من الآلام وإعادتها إلى الصحة بعد السقام».

يقع في ٢١١ ورقة قياس ١٦×٢٣ سم مسطرته ٢٥ سطراً بخط نسخ.
آخره : قد تم تحرير كتاب الحاوي في الطب في ١٥ ذي الحجة سنة ٩٠٣ هـ
أو سنة ١٤٩٨ م ، على يد أحمد بن علي بن الحاجي مبارك واتساع ربه
الأخير كان من نسخة سقيمة وأصلحت بقدر الوضع والطاقة .

★ ★ ★

(الرقم القديم ٦٧٣٢)

[ط ٨٣]

مقاصد الأطباء

لركن الدين مسعود بن حسين الطيب اشتهر في القرن الرابع عشر للميلاد .
أوله : « الحمد لله الذي خلق الإنسان وأعطاه العلوم والحكمة » ثم يتبرح
غرضه : « أني كنت برها من الزمان طالباً لكتاب يكون جاماً لأدوية كل
مرض من الرأس إلى القدم حتى وجدت كتاباً مشتملاً على بعض مراسي
ولكن كان ناقصاً من وجوه منها أنه لم يكن مذكوراً فيه بعض الأمراض
وحدودها وأسبابها وعلاماتها وكان مع ذلك مشتملاً على تكرار مدل وتطويل مخل ».
ويذكر اتكلله واقتباسه من كتب ابن سينا وآمن شرحه واتبع ترتيب
القانون وأضاف إليه ذكر طبائع الأدوية المفردة وأفعالها والركبات الشهورة
وتحقيق الأوزان والكاييل وإبدال الأدوية وصفة حرق ما يحتاج منها إلى
إحراق أو غسل وتفسير الألفاظ الفامضة ويشتمل على ٣٢ مقصداً وخاتمة في
وصايا الأطباء مستنبطة من شرح الكليات للسامري . يقع في ٣١٨ ورقة
قياس ١٣×٢١ سم مسطرته ٢٢ سطراً بخط نسخ جيد قليل التقطيع
وال蔓ون بمداد أحمر وفيه أخطاء لنوية ومجلد تحليداً شرقياً ، تم في شهور
سنة ١٠١٦ هـ حوالي سنة ١٦٠٧ م ويوجد من هذا الكتاب مخطوط في مكتبة
رامبور انظر ملحق بروكلمن ١٠٢٩ : ٢ وقد فحصت مخطوطاً آخر في مجموعة

الدكتور حداد في بيروت مبتوراً من آخره . وقد نسب كتاب للرازي تحت عنوان مقاصد الأطباء أيضاً . أما مقاصد الأطباء لسعود ففيه ترتيب المفردات على أحرف المعجم ويقول فيه المؤلف « الأدوية المفردة مختلفة القوى والطابع لا يشبه بعضها بعضاً في جميع الأفعال فلا يمكن أن يوجد لكل دواء معدوم بدلاً منه » ولكنه يبرر إبدال الأدوية : « مثلاً يستعمل بزر الرازي بانج بدلاً من اليانسون وذلك ليس يعني أنه ينوب عنه في جميع أمره وقواه وأفعاله بل في أكثرها . » وفي إحراق الأدوية يقول : « لما كان بعض الأدوية وخاصة العدنية بسبب صلابة جوهرها محتاجة إلى الإحراق أو الغسل أو إليها مما وخاصة في أمراض العين لسخافة جوهرها أردت أن أذكر صفة إحراقها وغسلها . » ثم يضيف « والدواء يحرق لأحد الأغراض الخمسة : إما لأجل أن يكسر من حدته كالزاج والقلقطار ، وإما لأن يزad حدة كالنورة ، وإما لتلطيف جوهره الكثيف كالسرطان وقرن الإيل ، أو حتى يهياً للسحق كالابريسم المستعمل في تقوية القلب ، وإما لأجل إبطال رداءة جوهره وتنقيته . ويعطي أمثلة لاحراق المرداسنج والاسفیداج وغيرها . لاحراق الرصاص تؤخذ صفائح رفاق وتصير في قدر جديدة ويدمر عليها كبريت ثم توضع صفائح رصاص جديدة على الكبريت المرشوش ويدمر عليها كبريت يستعمل ذلك حتى تمتليء القدر ثم يوقد تحته ناراً فإذا اتبأ الرصاص حتى يحترق كله ينزل عن النار . وينبني لمن يقوم بالإحراق أن ي Fletcher أنه فان انخرته ضارة جداً . وفي إحراق التحاس يوصي باخذ التحاس الأحمر ويلقى على برادته مثل الشمن كبريت ثم يجعل في صرة ويحمل عليها الطين ويترك حتى يجف ثم يدفن في نار زبل يومين حتى يتحول إلى رومستيج . ويقتبس مسعود أيضاً من كتاب (كنز الحكمة) لسعید بن ابراهيم المولى المتغلب .

(الرقم القديم ٤٦١٧)

[٨٤ ط]

المفصل (في الأحجار والصناعة)

لشريك البغدادي ولمه من كيمياويي القرن الرابع عشر للميلاد .
أوله : « الحمد لمن حق حده ... وبعد فهذه رسالة شريفة ودرة نفيسة
للعلامة شريك البغدادي . » مختصرة في علم السيميات .

آخره : « هو الله الذي خلق الوجود من غير خمير موجود في أحسن
صورة وأعظم حكمة فله الحمد دائماً . تم ، » نقل في سنة ١٢٧٥ هـ ويقع في
١١ ورقة قياس 21×15 سم مسطرته ٢١ سطرأ بخط نسخ جميل وواضح .
يقول فيه « لا يهونك قول الحكاء حجرنا واحد أو اثنان أو ثلاثة أو
أربعة كبير الألوان وجمع فيه صفات متضادة فإن المعنى واحد . مثاله ان
شجرة واحدة تخرج منها أشياء كثيرة كالطلع والبسر والرطب والتمر والسعف
والكرناف والجريدة والليف والسلام فهذه كلها صور مختلفة وأصلها واحد
فاذما علمنا كالشجرة وعملنا كفرس الشجرة فاقفيهم . » وفي كثرة الألوان يقول :
« اعلم ان الأجسام كلها ألوانها في شيء واحد فالمرة والصفرة والزرقة والسوداد
جميعها تظهر في شيء واحد بحسب الاستهلاكات التي تستتميل فغير ألوانها . »
ثم يذكر مكاناً أبداً رائد السيمياتين في المصور الوسطى ومدار
فلسفتهم بقوله « فصناعتنا لها مواد كثيرة . فإذا جمعنا بين أفضل التدابير
وأفضل المواد كان عنده أفضل الصور وهو الاكسير المطلوب ، وطالب هذه
الصناعة يجب عليه أن يعرف سائر المواد الأخرى والتدابير الأخرى ليقيس بعضها بعض
واعلم أن الاكسير غير المثير فإن الاكسير ما انعقد وجف فاما ما هو ميال
 فهو خمير ثم التكون يجب أن يكون بلطفاته فأنك ان رفقت في التدبير وأنذمت عليه

في الخل فلطف وصار ماءً فإذا بلغ النهاية في الاختمار فهو استهلاك فإذا انعقد
صار اكسيراً .

هذا هو الحلم الجميل الذي راود أذهان هواة الصناعة وعواليهم الكثيرة
لوجود الاكسير ذهبت أدراج الرياح ولكن وعدوه الجاذبة فسحت مجالاً
واسماً لدخول المدجاليين والمدعين مما أفسد الحرفة ولكن الاختبارات والتجارب
والآلات والمواد التي استعملت واكتشيف بعضها أو عميل ساعدت كثيراً في
تطور الكيمياء العملية وتعريف المقاييس والمعادن وبعض الأدوية والسموم
والتطبيق الفني في التركيب والتحليل لهذه المواد في العالم العربي أولًا ثم
في الغرب .

ويبدو أن فن السيميماء ظهر في القرن الثامن الميلادي تحت الخلفاء ثم
تدرج حتى بلغ مرتبة عالية في القرن التاسع والعشر ومع ان الكتابات الأولى
ومصتنيفها تدور حول صدقها الشكوك والتkenات ولا سيما أن اتحال أسماء المؤلفين
كان مأولاً في هذا النوع في التصانيف رواجاً وسريتها الا أن الحقيقة
الواقعة هي ان عدد طالبي هذه الصناعة قد كثر في القرن التاسع وكتاباته
 أصبحت معروفة متداولة بين مؤيدتها كما وانه ظهر كثير من المتقددين أيضاً .
ومن أشهر من ناصبو هذه الصنعة المداء واتهموا أهلها بالتدجيل والتشويش وادعاء
المستحيل واصطناع الأكاذيب هو أبو يوسف يعقوب بن إسحاق الكندي
المعروف بفيلسوف العرب والموفى حوالي سنة ٨٧٣ م . وهكذا لم يمر على
انتشار هذه الصنعة في بلاد العرب أكثر من قرن حتى أصبت بصدمة قوية
من أشهر رجالات العلم في ذلك مصر . ولكن أبا بكر زكريا الرازي ، في
مطلع القرن العاشر ، بيران ، والمبرطي ، في أواخر ذلك القرن نفسه ، بالأندلس
كانا من أنصارها المعروفين ، إلا ان الصنعة لم تسترجع حموها وقوتها بعد
ما لاقته من مقاومة وإنكار . ثم ان ابن سينا أنكرها في القرن الحادى عشر

وقد ساعد على تقهقرها التسلیم الديني بحقيقة عدم قدرة الإنسان على إنتاج عمل تفرد به الطبيعة ولو صر لالإنسان ذلك لأصبح مشاركاً للخالق وهذا باطل شرعاً؛ مع أن أنصارها حاولوا تبريرها وتوفيق متابعتها مع الشرعية . وقد كتب ضدّها طيلة هذه المدة علماء كثيرون وظلّ أنصارها قلائل متفرقين حتى المصر الحديث .

• • •

[٨٥ ط] (الرقم القديم ٧٦٢٤ روحي ٣٨)

البرهان في أسرار علم الميزان

لُغَزُ الدِّينِ إِيْدَمْرُ بْنِ عَلِيٍّ بْنِ إِيْدَمْرِ الْجَلَدِيِّ الْمُتُوفِّيُّ مِنْ سَنَةِ ٧٤٣ هـ أَوْ سَنَةِ ١٣٤٢ مـ بِالقَاهِرَةِ (١٣٤١ - ١٣٤٢) آخِرُ كِيمِيَاوِيِّ مُسْلِمٌ وَاسِعُ الشَّهْرَةِ إِذَا
لَمْ يَكُنْ مِنْ حَيَاءٍ بَعْدَهُ مِنْ أَحْرَزِ شَهْرَتِهِ .

والخطوط يشتمل على ثمانى مقالات فى الحكم الإلهية والأسرار الخفية ،
الكتاب الأول من الجزء الرابع من البرهان .

أوله : هذه فهرست كتاب الجزء الرابع وهو لكل خير نافع ولكل خصم
دائم ... وبعد فهذا من كتاب البرهان هو الجزء الرابع في أسرار علم
الميزان العدل .

آخره : أكملت كتاب الحيوان وبليه كتاب النبات وهو الكتاب الرابع من المقالة الثالثة من الجزء الرابع من كتاب البرهان في أسرار علم الميزان . والكتاب محسو بالتردد والاغادات التي لا لزوم لها بالإضافة إلى غموضه وكثرة التغوط البهeme والأصطلاحات السرية الخفية التي تجعل فهم مقاصد الكتاب من الصعوبة بمكان . فمثلاً المقالة الأولى من الجزء الرابع تشتمل على سبعة فصول و١٣ مقدمة و٢٥ فصلاً وثمانة فوائد .

يقع المخطوط في ٢٢٤ ورقة بحجم ٢٣ × ٢٣ سم مسطرته ٢٣ سطراً
بخط نسخ واضح والمناوبين بحبر أحمر وعلى ورق جيد . المقالة الثانية في
أصول الناصر الأربعة وما يتعلّق بموازين كل واحد منها والثالثة في الإنسان
والحيوان والنبات والمعدن وميزاتها . والرابعة تبحث الأجساد السبعة : زحل ،
الشّتري ، الريح ، الشمس ، الزهرة ، عطارد والقمر وميزاتها . والخامسة
في الأملاح والسادسة في الزينة والسابعة في اليقين المتعلق بموازين الأجساد
الذائبة المعدنية وحكمة صنعها وفي بيان الفوارق والثامنة لواحق علم الميزان
والعمل للوصول لتحضير الأكسير ومتافهه والماء الإلهي مع خاتمة .

وقال فيه (كشف الظنون) ١٩٥ انه كتاب كبير (كامل) في
أربعة أجزاء ذكر فيه الجلدي قواعد كثيرة من الطبيعي والإلهي بما يتعلّق
بصناعة السيمياء وشرح فيه الكتاب المنسوب إلى بلينوس في الأجساد السبعة
وكتباً أخرى منسوبة أيضاً إلى جابر في الأجساد .

اظظر ملحق بروكلن ٢ : ١٧١ - ١٧٢ وأيضاً :

E. Wiedemann , • Einleitung in die Schriften al - Gildaki's , •
Beitr. Z. Gesch. d. Alchemie, Beitr. Z. Gesch. d. Nat. u. Med.
5 (1922), V. Erlangen , pp. 21 ff ; and Holmyard , Alchemy ,
Pelican ed. , 1957 , pp. 100 - 101 .

وقد أقام الجلدي بدمشق سنة ١٣٣٩ قبل إقامته بالقاهرة وله من
المؤلفات أيضاً المصباح في أسرار علم المفتاح ونتائج الفكر في أحوال الحجر
وقد عثرت في مكتبة المخطوطات العربية في الجامعة التونسية على مخطوط
رقم ٣٤٩٣ للجلدي لكتابه درة الفوادص وكنز الاختصاص في معرفة الخواص
في ٣٢٩ ورقة بخط نسخ وهي في علم السيمياء أيضاً .

ويُمكن اعتبار الجلدي خاتمة العادة المشهورين والمعتبرين في طلب الصنعة
في العصر العربي هذا وكل الذين جاؤوا بعده كانوا نَقلَةً ومقلدين ومدعين .

ويعرف صاحب (كشف الظنون) ، طبع القاهرة ٢ : ١٩٦ - ٢٠٠ ،
السيمياء بأنها علم يستدل به على طرق سلب الخواص من الجوادر العدنية
وجلب خاصية جديدة إليها . وينقل عن الصندي في شرح لامية العجم ان
لفظة كيمياء معربة من اللفظ العبراني وأصله كيم يه ومعناه : « من الله » ...
والناس فيه على طريقين وقد قال كثير بطلانه . ولقد أجاد الدكتور محمد يحيى
الهاشمي في كتابه (الإمام الصادق ملهم الكيمياء) ، طبعه ثانية ، ١٩٥٩ ،
صص ١٣٠ - ١٤٠ في شرح مبدأ الميزان المستمد من فكرة العدل الإلهي .

* * *

(الرقم القديم ٤٧٣٤)

[٨٦ ط]

نهاية الطلب في شرح المكتسب وزراعة الذهب

لوز الدين ايمر بن علي بن ايمر الجلبي كي المتوفى سنة ١٣٤٢ م .
أوله : الحمد لله المعلم بأسرار مخلوقاته الدليل على نفسه بيراهين آثار آياته .
في آخره : فرغ من تسويد هذه النسخة في بلدة أحمد آباد كجرات
في ٢٢ ذي الحجة سنة ١٠٢٨ ه نقل محمد علي المروي . تم .

يقع في ٥٩ ورقة قياس ٢٣ × ١٢ سم مسطرته ١٩ سطراً بخط نسخ
جميل ومنمق . وفي مقدمته يقول « لما أكلنا في السفرين التقدمين من جملة
هذا الكتاب وحدونا حذو صاحب المكتسب وبينا أغراضه بأدلة واضحة
وبراهين قاطمة واستشهدنا بكلام الحكماء جملة وتفصيلاً على كل غرض وفصل
وباب ... اخترنا تأخير شرح هذا الفصل الآخر لهذا الكتاب . » وهو في
مقالات . الأولى في بيان ما كتبه صاحب المكتسب وأخفاه بجثوعاً في مكان
واحد وفي كيفية وضع الاكسير وما فيه من العلم .

والثانية في شرح الفصل الثالث من المكتسب في ماهية الرموز وفي أقوال الحكماء في فاك الرموز ومقاييس الكنوز . ومن هنا يبدو لنا ان كيمياوي هذه الحقبة بنوع خاص بسبب إصرارهم على استعمال رموز لصلطاحتهم في هذه الصنعة مهدوا السبيل لرواج فكرة ضرورة استعمال الرموز الكيميائية التي استكملت شكلها الحديث في القرنين الثامن عشر والتاسع عشر .
ويبدو من أوله ومقدمته ان هذا الخطوط مبتور من أوله لذلك سأترك توضيح ما ذكره في أول شرحه بعد وصف النسخة الثانية التابعة لنهاية الطلب . أنظر (كشف الظنون) ٢ : ٥١١ وفي (هذية العارفين) ١ : ٧٢٣ ذكر لتصانيف الجلدي في الكيمياء والتبيّع ، منها : (البدر المنير في خواص الاكسير) ، (والتقريب في أسرار التركيب) ، (وأنوار الدرر في إيضاح الحجر) .

* * *

[ط ٨٧] (الرقم القديم ٣٩٢٤)

نسخة أخرى من نهاية الطلب في شرح المكتسب في زراعة الذهب
لайдمر الجلدي المتوفى سنة ٧٤٣ هـ .
أوله (وهذا هو الصحيح) : الحمد لله الذي تعالى عن العلل والمعلولات
وقدس عن لوازم الأجسام والتحيزات وتنزه عن أن تمحيط به المقول
والادرادات .

في آخره : وقع الفراغ منه في أوائل جمادى الآخر سنة ٩٢١ هـ (ويبدو
أن نقله بدأ في ٢٠ رمضان سنة ٩٢٠ هـ) على يد يوسف بن خضر حسب
ما هو مذكور في أول صفحات الخطوط وهو ٢١٣ ورقة قياس ٢٥٩٥٠ × ١٧ سم

ومسطّرته ٢٩ سطراً بخط نسخ مشكول قليلاً وأسطرها متراصة وكلماته صغيرة ولكنها واضحة مقرؤة .

وفي المقدمة يذكر المؤلف شيئاً عن نفسه وتقلاطه وأرببه من الكتاب : « وبعد فانه بتوفيق الباري قد تيسر لنا حل مشكلات علوم الأوائل وما نقل عن أساطين الحكمة الأفضل في الحكمة الإلهية والصناعة الفلسفية بعد سلوك طريق الطلب والتلميذ عن ساق العزم والاجتهد وبذل نفيس العمر والمال والمواظبة على كثرة الدروس والمداومة على جمع كثير من الكتب والطرورس والمحجرة إلى المشايخ الأعلام في أقطار الكور والبلدان في حدود العراق وأطراف الروم إلى حدود المغرب والديار المصرية وأطراف اليمن والمجاز والشام مدة تزيد على سبع عشرة سنة ... أعني الطرق الجارية في الأعمال وأنظر في أسرار الطبائع والاستحالات . » وقد ثنا أحد مشايخه للدول عن الصنعة فأبى .

وقد ندب الوضع السيء الذي وصل إليه العلم فائلاً ، الحكمة صارت في زماننا مهدمة البنيان مدروسة العالم باليه الطروس ، وأشار إلى أن طلاب الصنعة صاروا من السوقه البطالين الجهال يخبطون خطط عشواء وحافزهم الوحيد ظنهم ان الكيمياء غنى الدهر ، وكانوا يفترون الكذب ويلجئون للخرافات والأباطيل . وهذا دفع الجلدي ل القيام بتأليف (بنية الخير في قانون طلب الاكسير) ثم (الشمس النير في تحقيق الاكسير) . أما وضعه نهاية الطلب فسيه : « انا لما اطلعتنا على هن الكتسب في زراعة الذهب وجدناه على الصواب بأوجز لفظ ولم نعلم من هو مصنفه (هو أبو القاسم محمد بن أحمد العراقي السباوي من القرن السادس الهجري) فشرحنا منه الجل و الفصول ورتينا هذا الشرح على ثلاثة أسفار لكل سفر مقدمة ومقالات بفصول وخاتمة » . وهي تشمل شرح موضوع صناعة الكيمياء في إمكان زوال المرض الداخلي على النوع إلى أن يرجع إلى نوعيته بالصناعة وإمكانيتها وشرح الم gioi التكون

بها الاكسير ، التوليد والزراعة وتقسيم العمل وماهية الاكسير وماكتمه صاحب المكتب ، وفك مهم الرموز ويدرك الأشخاص الستة المعدنية المنطرقة : الذهب والنحاس والحديد والرصاص والقصدير وعوارض الفوارس المنطرقة وإزالة أوساخها تكون بنزلة الجسد الجديد عند ابتداء التركيب ويدرك التربيق والكبريت بعد النقاء التام « والاكسير المتولد عن هذه الأشياء بعد التنقل والتدرج يقوم مقام الاكسير المتولد عن الحجر الحق الأول . » وفيه اقتباسات من المجموعة الجبارية وترداد للأوصاف وإعادة للتعابير بطرق مختلفة . انظر بروكلن ، سنة ١٨٩٨ ، ج ١ : ٤٩٦ - ٤٩٧ .



(الرقم القديم ٦٧٢٩)

[ط ٨٨]

نسخة أخرى من نهاية الطلب في شرح المكتب لابدمر الجلدي .
الورقة الأولى مخرومة ، أوله : « على سبعة عشر عاماً أعلج من الصبر في الاشتغال وأعاني الطرق الجبارية . » وهي من الورقة . في ورقة ٩٨ : « قد تم السفر الأول من نهاية الطلب في ١٠ محرم سنة ١٢٣٧ ه على يد محمد الحسيني الطهراني . »

ومن ورقة ٩٩ - ١١٠ الخط مختلف وموضوعه تدبير الحجر الكريم في الكيمياء . يقع بمجموعه في ١١٠ ورقات قياس 20.5×15 سم مسطرته ٢١ سطراً بخط نسخ جميل قليل الشكل . وهو مبتور من آخره . انظر أيضاً ملحق بروكلان ١ : ٩٠٩ .



[٨٩ ط]

(الرقم القديم ٦٢٠٥)

قطر السيل في أمر الخيل

(... سياسة الخيل وعلاماتها الجيدة والردية) لسراج الدين عمر بن رسنان البليقيني المتوفى سنة ٨٠٥ هـ أو سنة ١٤٠٢ م .
أوله : الحمد لله الذي عرفنا بفضله طريق السلامة وأظهر منار منهج المدى فأعلاه .

مبtour من آخره يقع في ٩٣ ورقة قياس ١١×١٥,٢٥ سم مسطرته ١٣ سطراً بخط نسخ وفيه إسقاط كثير من الكلمات والعلوين تقع حيثا جاءت حتى في منتصف السطر أو متزوك لها فراغ مهملة الذكر .

يقول في مقدمته « هذا تصنيف لطيف في الخيل ... لخصته من تصنيف الشيخ شرف الدين الدمياطي (هو عبد المؤمن بن خلف بن أبي الحسن الحافظ الشافعي ولد في تونة من أعمال تونس قرب دمياط سنة ٦١٣ وتوفي بالقاهرة سنة ٧٠٥ وقد سكن دمشق مدة) وما أضاف إليه أشياخه ورتبته في سبعة فصول . » هي :

- ١ - في الأمر بارتباط الخيل وما يستحب من ألوانها وصفاتها وما يكره .
- ٢ - فضل من اخذ منها للجهاد في سبيل الله وبركتها وأسمائها وقليلها وما جاء في فسع فوائصها وأكفافها .
- ٣ - في محنة النبي للخيل وركوبها .
- ٤ - في التهاب نسلها ونماثها .
- ٥ - في النهي عن قطعها وخصائصها وإهانتها وتمذيبها وجز فوائصها وأذنانها ، وبكلمة ، الرفق بالحيوان .
- ٦ - في مسابقتها وما يحل وما يحرم من مسابقتها .

٧ - فيما يستحق صاحبها في الجهد من الغنمة وهل تجب عليه الزكاة
أم لا . انظر (فوات الوفيات) ، محمد الكتبى تحقيق محمد عبد الحميد ، القاهرة ،
سنة ١٩٥١ ، ج ٢ ، ص ٣٧ - ٣٩ رقم ٢٦٤ ، (وكشف الظنون) ،
سنة ١٣١١ هـ : ٢٣٨ ، بروكلن ، طبع برلين ، سنة ١٩٠٢ ، ٢٧٤ : ٢
ويقتبس المؤلف الآية الفائلة « والخيل والبغال والجير لتركبوها وزينة
ويمخلق ما لا تعلمون » .



[ط ٩٠] (الرقم القديم ٥٤٦١)

نسخة أخرى من قطر السيل في أمر الخيل

لسراج الدين البلقيني .

أوله : الحمد لله الذي عزنا بفضله طريق السلام ، وأنظر مثار نهيج المدى
فاعلاه وأوضح امامه .

والخطوط مبتورة من آخره ويقع في ٨٩ ورقة قياس ١٤٥٠ × ١١ سم
مسطّرته ١١ سطراً خط نسخ ربما نقل في القرن السادس عشر ويدرك في
مقدّمه أنه اختصره في سبعة فصول من كتاب الخيل للدمياطي هنا أيضاً .



(الرُّقْمُ الْقَدِيمُ ٣٢٨٢ أَدْبُ ١١٢)

[٩١ ط]

حياة الحيوان الكبير

لكلال الدين محمد بن موسى بن علي الدميري الشافعي (ولد وتوفي بالقاهرة سنة ٨٠٨ هـ أو سنة ١٤٠٥ م) وكان في أول أمره خياطاً ثم انصرف للدراسة وبعدها تولى التدريس في علوم الفقه والحديث وفي الفلسفة والأدب في الأزهر وفي الظاهرية بالقاهرة (بين الفصرين) .

أوله : الحمد لله الذي شرف نوع الإنسان بالأصنافين القلب واللسان وفضله على سائر الحيوان .

يعوي المخطوط الجزء الأول فقط من الكتاب متنهما بما ذكره المؤلف تحت حرف الشين . آخره : تم الجزء الأول من كتاب حياة الحيوان ووافق الفراغ من تعليقه نهار الخميس ١٥ جمادى الأول سنة ٨٥٧ هـ (أي سنة ١٤٥٣) وهذا يدل على أن المخطوط نقل في برره تقل عن نصف قرن بعد وفاة المؤلف . ناسخه محمد عيسى سعيد الزهرى معلم الأطفال بالدرسة الدينية بعمجون (من أعمال الأردن) ونعلم أن هذه المدينة كانت لها شهرة منذ القرن الثالث عشر حيث اشتغل فيها الطبيب الجراح أبو الفرج ابن القف قبل ذهابه إلى دمشق . ويقع المخطوط في حوالي ٤٠٠ ورقةقياس ٢٧ × ١٧ سم مسطرته ٢٢ سطراً بخط نسخ واضح والمخطوط مخروم الأوراق والجلد .

مقدمة الكتاب فيها طرافة وصراحة تيزها عن غيرها من مقدمات المصنفي هذه الحقبة ، الذين قاموا بتأليف كتبهم إما لأن أصدقاء لهم ألحوا في الطلب والرجاء أو لأنه لم يؤلف في ذلك الموضوع أحد سواهم أو أن

ما أله كأن ناقصاً غير وافٍ بالفرض . أما الدميري فيصرح هنا على عكسهم بقوله : « وبعد فهذا كتاب لم يسألني أحد تصنيفه ولا كفت القرحة تأليفه . »

ثم يشرح السبب بشيء من الفكاهة في نكتة لطيفة مقبولة في سجع : « وإنما دعاني إلى ذلك أنه وقع في بعض الدروس ، التي لا مخباً فيها للعطر بعد عروس ، ذكر مالك الحزير والذين التجوس ، فحصل من ذلك ما يشبه حرب البوس ، ومنجز الصحيح بالسقim ، ولم يفرق بين نسر وظليم وتحككت العقرب بالأفعى ... قلت في بيته يؤتى الحكم ويقطي الفوس باريها . فاستخرت الله تعالى وهو الكريم المنان في وضع كتاب في هذا الشأن وسيته حياة الحيوان ورتبته على حروف المجم . » وقد جمع معلوماته من كتب ودواوين شعرية عديدة وقد جمله في الأصل نسختين والأصح ثلثات كبرى ووسطى وصغرى في الكبرى زيادة التاريخ وتعبير الرؤيا وقد فرغ من مسودته في رجب من سنة ٧٧٣ هـ .

ولهذا الكتاب مختصرات منها مختصر الشيخ شمس الدين محمد بن أبي بكر الدمامي التوفي سنة ٨٢٨ هـ . . .

ولد الدميري سنة ٧٤٥ هـ ودرس الفقه على بهاء الدين السبكي وحج إلى الكعبة المكرمة وعاش عشرين سنة تقريباً في مكة ورجع إلى القاهرة حيث توفي سنة ٨٠٨ هـ ويعتبر كتابه هذا من أهم المؤلفات المرية في هذا الموضوع والتي كتبت في القرن الرابع عشر وهو يمزج به الحقائق العلمية بالترجم والخرافات والخوارق ويذكر علم الحيوان والمؤلفات التي كتبت فيه بالمرية وجمع فيه الفتن مع السمين وتفسير اسماء مهمه وألفاظ مصطلحة .

انظر (كشف الظنون) ، سنة ١٣١٠ هـ ٤٥٧ : ١ ، وبروكلن ملحق ٢ : ١٧٠ - ١٧١ ، وبروكلن طبع ألمانيا ١٩٠٢ هـ ١٣٨ : ٢ وانظر أيضاً :

Joseph de Somogyi , ‘ Ad - Damīrī’s Hayat al - Hayawan , ’ Osiris , Vol . 9 (1950) , 33 — 43 ; and ‘ Medicine in ad - Damīrī’s H. al - Hayawan , ’ Jour of semetic Studies , Manchester , Vol . 2 (1957) , 62 — 91 ; and ‘ Magic in ad - Damīrī’s H. al - Hayawan , ’ Jour . Semet . Stud . , 3 (1958) , 265 — 87 .



[ط ٩٢] (الرقم القديم ٣٢٨٣ أدب ١١٣)

نسخة أخرى من حياة الحيوان لـكمال الدين الدميري المتوفى سنة ٥٨٠٨.

أوله بعد البسمة : « الحمد لله الذي شرف نوع الإنسان بالأصغرين القلب واللسان وفضله على سائر الحيوان ». كما في المخطوط السابق . اعتمد في جمه على ما يقرب من ٥٦٠ كتاباً و ١٩٩ ديواناً شعرياً وفرغ من تسويفه في نسختين الكبرى والصغرى في سنة ٧٧٣ هـ .

آخره : « تم الجزء الأول من كتاب حياة الحيوان الكبرى » . وهو يتضمن بحروف الحاء (وليس الشين) . ويقع في ٢٣٧ ورقة قياس ٢٦٦٧٥ × ١٨ سم ترتيب مسطرته ٢٣ سطراً بخط نسخ جميل واضح ولكن تعموره أخطاء نحوية وإملائية ، وعلى هوامشه بعض التعليقات والمعاونين بمداد أحمر ويبدو أن الخط من ورقة ١٩٥ لآخر الكتاب كان يد أخرى لأن الكتابة مختلفة .

(كشف الظنون) القاهرة سنة ١٣١١ ، ج ٢ : ٤٥٦ — ٤٥٧ .



(الرقم القديم ٣٢٨٤ أدب ١١٤)

[٩٣ ط]

نسخة أخرى من حياة الحيوان لكمال الدين الدميري .

تحتوي الجزء الثاني من الكتاب فقط ولعلها تكميل للمخطوط السابق رقم ٩٢ ط لأنها تبدأ بحرف الخاء المبجعة وما هو مذكور تحتها مما أوله خاءً . فمثلًا يقول : الخان باز : قال الجوهرى (وهو دوماً يستشهد بن سبقوه وينقل أقوالهم) انه ذبابوها اسنان جملاء اسماً واحداً وبنيا على الكسر لا يتغير في الرفع والنصب والجر قال ابن أحمر :

تفقاً فوق القلع السواري وصفق خان باز به جنوناً

وقيل هو السنور ... أو ذباب يطير في الرياح ويدل على خصب السنة . آخره ينتهي بانتهاء ما ذكره تحت حرف الياء : وهذا ما انتهى اليه الفرض مما يحصل به في هذا الشأن الاكتفاء ... وكان الفراغ من مسودته في شهر رجب الفرد سنة ٧٧٣ هـ وهو من المؤلفين القلائل الذين يذكرون تاريخ الاتهاء من تسويد مؤلفاتهم (حوالي سنة ١٣٧١ م) .

كان الفراغ من كتابة هذه النسخة في نهاية الجمدة المباركة من ٢٢ شعبان سنة ١١٦٤ هـ نقل علي بن بكري الدمشقي بلداً الحنفي مذهبها .

يقع في ٣٨٨ ورقة قياس ٢٧٥٠ × ١٨ سم مسطرته ٣٣ سطراً بخط نسخ جميل ومشكول ومجدول بالحرة .

(الرقم القديم أدب ١٢١)

[٩٤ ط]

نسخة أخرى من حياة الحيوان لـ كمال الدين الدميري (سنة ٧٤٢ هـ) أو سنة ٧٤٥ هـ — سنة ٨٠٨ هـ) انظر ملحق بروكلمن ٢ : ١٧٠ — ١٧١ . وتحوي القسم الأخير من الكتاب ابتداء بحرف الصاد مثلاً الصوابة بالهمزة يضمه القمل والجمع صواب وصياب والعاممة تخففه ، فتقول صياب (صياب) والصواب بالهمزة وقال ابن السكيت يقال في رأسه صواب ويتنهي بالياء وما ذكر تنتها . وكان الفراغ من مسودته في رجب سنة ٧٧٣ هـ يقع في ٢٤٧ ورقة من أصل خمساً وعشرين ورقة بمجموع في الاجازات عدد ٣ قياس ٣٦٥٠ × ١٨ سم مسطرته ٢٥ سطراً بخط نسخ واضح ومشكول ولعله كتب في القرن السابع عشر .

★ ★ ★

(الرقم القديم ٣٢٨٥ أدب ١١٥)

[٩٥ ط]

عن الحياة

لبر더 الدين أبي عبد الله محمد بن أبي بكر عمر القرشي المخزومي المالكي الدمامي التوفى سنة ٨٢٨ هـ . وهو مختصر حياة الحيوان الكبرى لـ كمال الدين أبي البقاء محمد بن موسى الدميري التوفى سنة ٨٠٨ هـ .

أوله : « قال الشيخ مفتى المسلمين أقضى القضاة ... الحمد لله الذي أوجد بفضله حياة الحيوان » . وهو مرتب حسب أحرف المعجم من الألف إلى الياء . يذكر في مقدمته انه شاء ان يقدم هدية لсадاته عامة النفع ولما كان الكتاب السعى بحياة الحيوان الذي روينا عن مؤلفه شيخنا كمال الدين محمد بن موسى

ابن عيسى الدميري الشافعي ... كتاباً حسناً في بابه ممتعًا لمن تعلق بأسبابه جمع ما بين أحكام شرعية وأخبار نبوية ومواعظ نافحة وأمثال سارية وأبيات نادرة وخواص عجيبة وأسرار غريبة ... لكن عرضه تطويل في كثير من أماكنه ووقع في بعضه ما لا يليق بمحاسنه ... فاخترت من هذا الكتاب عيونه وجمعت أبكاره وعونه واقتصرت على المهم فقط وأسقطت ما لا يضر (إمساقه) بالغرض وأودعت ذلك هذا المختصر . ، وقد أهداه إلى الأمير أحمد شاه بن مظفر شاه من ملوك الهند (شري إيران) في شهر شعبان سنة ٨٢٣ هـ وقد ترجم هذا الكتاب ابن مفتى سيواس سنة ١١٦٠ هـ إلى التركية انظر (كشف الظنون) ج ٢ : ١٤١ ، وملحق بروكلن ٢١ : ٢ ، والسعداوي ، (الضوء الالمعم) ٧ : ١٨٤ — ١٨٧ ، وذكر البغدادي في (هدية العارفين) ٢ : ١٨٥ محمد بن الدمامي (٧٦٣ — ٨٢٧) وتصانيفه . في آخر المخطوط : وكان الفراغ من كتابته بشهر فبراير في الكجرات الهندية على يد مؤلفه محمد بن أبي بكر عمر بن أبي بكر محمد المخزومي الدمامي يوم الأحد في ١٤ شعبان سنة ٨٢٣ هـ .

يقع في حوالي ١٥٠ ورقة قياس ١٦×٢١٥٠ سم مسطرته ٤١ سطرًا بخط نسخ واضح وتحليل شرقي جيد . والمخطوط مهدى إلى خداوند العالم السلطان شاه أبي الفتح أحمد بن محمد بن مظفر شاه كما ذكرنا سابقاً .



(الرقم القديم ٥٦٢٠)

[ط ٩٦]

الرحمة في الطب والحكمة

لمهدي بن علي بن ابراهيم الصنورى (العنبرى) اليمني الهندى المقرى (محمد المداوى) المتوفى سنة ٨١٥ هـ أوى سنة ١٤١٢ م . وهو مختصر اطيف

مفيد ، ذكره ابن الحزري في (طبقات القراء) وابراهيم الأزرق في (تسهيل النافع) . انظر بروكلن طبع ليدن ١٩٤٩ ، ج ٢ : ٢٤٢ وملحق ٢ : ٢٥٢ . أوله : الحمد لله الذي اخترع من العدم الموجودات وأظهر إلى الوجود الكائنات . وبعد فهذا مختصر قد وضعته في علم الطب وهذبت أمراضه وقربت أغراضه . . . في خمسة أبواب . ١ - في علم الطبيعة . ٢ - في طبائع الأغذية والأدوية ومنافعها . ٣ - فيها يصلح للبدن في حال الصحة . ٤ - في علاج الأمراض الخاصة . ٥ - في علاج الأمراض العامة المتنقلة في الأبدان . انظر (كشف الظنون سنة ١٣١٠ هـ) ١ : ٥٣٥ . يقع في ٢٥ ورقة قياس 24×18 سم مسطّرته ٤١ سطرًا بخط نسخ . وهو محشو بالعبارات الدينية المنمقة والتكرار والنموم العلامة والروايات التي لا صحة تاريخية لها ولا أصالة فيها .



(الرقم القديم ٦٦٢٣)

[٩٧ ط]

الرحمة في الطب والحكمة

لهدي بن علي الصنبري اليمني المتوفى سنة ٨١٥ هـ وليس بخلاف الدين السيوطي (٤٤٥ - ١٥٠٥) ، إذ يشبه الخطوط السابق . أوله : الحمد لله الذي اخترع من العدم الموجودات وأظهر إلى الوجود الكائنات وأبدع حكمة في الطبائع الفاعلات المفعولات . وهو أيضًا في خمسة أبواب . يقع في ١٠٣ ورقة قياس 18.5×11.5 سم ومسطّرته بمعدل ١٩ - ٢٢ سطرًا بخط نسخ واضح ولكن التجليد رديء وتوجد فيه خطأ إملائية ولنوية كثيرة .

(٢٥) م



[٩٨ ط] (الرقم القديم ٣٦٤ ط ٤٤)

رسالة لمعان الأنوار في التشريح (أو لمعان الأنوار ونفحات الأزهار في التشريح) .

لأبي عبد الله محمد بن الشيخ شرف الدين بن بكر بن جماعة أئمة الفقهاء والفلسفه في القاهرة توفي بالطاعون سنة ١٤١٦ م .

أوله : قال الشيخ الرئيس ... الجملة في التعليم الخامس ثمانية فصول . الفصل الأول في تدارك أغراض تنذر بالمرض ... ش (الشارح) على ترجمة هذا الفصل شك من وجهين . أحدهما أن المرض هو ما يتبع المرض ، وثانيها إذا ذكر فيه ما يتنذر بأعراض كالكلبس والدوار والخفقان . فيبدو أنه شرح بعض فصول القانون يذكر النص من كتاب ابن سينا ثم شرحه بعد حرف ش (اختصار الشارح) . ويبرر الشارح عمله بقوله : « لما كان علم التشريح يكلل به المرفان لكل الإنسان وضعت فيه كلامات يسيرة مشتملة على معانٍ غزيرة وسميتها بلمعان الأنوار ونفحات الأزهار . » يبدأ بذكر عظام الجمجمة وتشريح الرأس .

يقع المخطوط في ١٧ ورقة قياس 14×9 سم مسطرته ٩ سطور بخط نسخ كالرقعي أنيق ، ولكن الفلاف وبعض أوراقه ممزقة الأطراف . ويقول البغدادي في (هدية المارفرين) ٢: ١٨٢ إن محمد بن شرف الدين عبد العزيز بن محمد بن إبراهيم بن سعد الله القاضي بدر الدين المعروف بابن جماعة الكتافي المقدسي الشافعي ولد بالبيهقي سنة ٧٥٩ وتوفي سنة ٨١٩ . وقد صنف كثيراً منها (جامع الطب) و (درج المالي في شرح بدء الأمالي) و (القصد اليمام في أحكام الخمام) وكتب في اللعنة والفقه والقوسنية والحديث والحكمة يحيى برسالته في التشريح هذه .

(الرقم القديم ٦٧٦١)

[٩٩ ط]

شفاء الأسمام ودواء الآلام

لخاجي باشا خضر بن علي بن الخطاب من ولاية آيدين من أرض بيزنطية ، ارتحل إلى القاهرة وقرأ على أكمل الدين وبارك شاه المنطق .
بعدئذ عرض له مرض شديد صرفه عن الفقه والمنطق إلى متابعة الطب
قدرسه ومهر فيه فصارت إليه إدارة ببارستان مصر فأحسن تدبيره وتوفي
سنة ٨٢٠ هـ أو سنة ١٢١٧ مـ . انظر (كشف الظنون) ، سنة ١٣١١ هـ
٢ : ٦٠ ، وبروكلن ليدن سنة ١٩٤٩ ص ٣٠٢ ، وأحمد عيسى ، (مجمع
الأطباء) ، ١٩٤٢ ، ص ص ١٨٢ - ١٨٣ .

And Abdul Hakk Adnan , La science chez Les Turcs ottomans , Paris , 1939 , 15/7 .

أوله : الحمد لله الذي خلق الإنسان في أحسن الصور وعلمه خواص
الأشياء من النفع والضرر .

يقع المخطوط في ٥٦٠ ورقة بحجم ٢٥ × ١٦ سم مسطرته ٢٥ سطراً ،
تحيط نسخ جميل مشكول بحبر أحمر وأخضر وزيتوني ويوجد على هوامشه
تعليقات وتنويره أخطاء في التهجئة والإعراب .

يقول في أوله : «رأيت أن علم الطب أجل الفاخر والسمادات وأجمل
المآثر والصناعات إذ به تحصل صور النفوس والأرواح وصحة الأبدان
والأشباح .» ثم يشير إلى أهمية المشاهدة والتجربة في الطب لأن تشريح
الإنسان واحد «معلوله لا يتغير بتغير الملل والأديان ومحصوله لا يختلف
باختلاف الأمكنة والأزمان» وهي إشارة طيبة إلى الحقيقة المأمة أن التشريح
وعلم وظائف أعضاء الإنسان لا تختلف بشكل عام ولو اختلف مكان إقامة
الفرد وطعامه وموطنه .

ويشير المؤلف أيضاً إلى أهمية التمرن في المستشفيات والدراسة على حذاق الأطباء إذ يقول : «كنت مشغوفاً بتحقيق المسائل الطبية معرجاً على مشاهدة الأعمال التجريبية ومارست في المارستان سنين وكررت فيها الأعمال والتدابير خصوصاً المارستان النصوري بالقاهرة ولازمت فيه خدمة الشابخ الحذاق بدمما قرأت جل الكتب الطبية وحققت كل القواعد الكلية عند حكمه يحق على أقوالهم الاعتماد... حتى انضجت لي أسرار مباحثات... وافتتح لي باب العلاجات . فصرفت العتاد إلى تصنيف كتاب يشتمل علاجات بصرية ومداولة بترتيب أنيق وأنبه على مقاييس عجمية كانت مخفية عن الأفكار ... لم يدونها شخص قبلى من الأطباء وزينته بالفوائد التي استفادتها من مجالس شيخي جمال الدين ابن الشوكي .» وقد رتبه على أربع مقالات :

١ - في كليات الطب علمه وعمله . ٢ - في الأغذية والأشربة والأدوية المفردة والمركبة . ٣ - في الأمراض المتخصصة بعضو عضو من الرأس إلى القدم وأسبابها وعلاماتها ومعالجتها . ٤ - في الأمراض العامة التي لا تختص بعضو دون عضو ومعالجتها .

وفي الورقة ٤٩٧ يعرّف الطاعون « هو بثر أو ورم مع تهاب شديد وحدوثه من مادة سمية تفسد المضو وتغير لونه وما يليه .

ويبدو أن حاجي بشاش قد ألف مختصاراً لكتابه شفاء الآلام سماء (التسهيل في الطب) وقبل اشتغاله بالطب علق على شرح المطالع للقطب الرازي . ويذكر مؤلف (هدية العارفين) ١ : ٣٤٥ أنه صنف كتاب (التعاليم في الطب) و (الفريدة في ذكر الأغذية المفيدة) .

[١٠٠ ط] (الرقم القديم ٧٠٦٥)

نسخة أخرى من شفاء الأسلقام لخاجي باشا خضر بن علي بن الخطاب القوافي الأيديني ثم المصري الحنفي المتوفى سنة ٨٣٠ هـ .
أوله - كا في الخطوط السابق - : الحمد لله الذي خلق الإنسان آخره : وليكن هذا آخر ما أردنا جمهه من الفوائد . يقع في ٤٥٣
ورقة قياس ٣١ × ٢١٥ مم ، مسطرته ٢٥ سطرًا بخط نسخ جميل واضح .
يبدل الورق والخط على أنه نقل في القرن السادس عشر . والمؤلف هنا
أيضاً يشير إلى رفعة شأن الطب عند جميع الأمم وكيف سهر الاليالي في
طلبه . وبعدئذ ألف كتابه « جامعًا للأشتات حاوياً لمبادي الفن وأهداء
إلى عيسى بن محمد . ويستجير في مطلعه بن « يده دواء الأدواء » . وقد علم
في البرجي ورجع إلى وطنه .

• • •

[١٠١ ط] [٣٣٣ طب ٣٥٨ رقم القديم]

ببدل الماعون في فوائد الطاعون (... فضل أو أخبار الطاعون)

لما حفظ شهاب الدين أحمد بن حجر المسقلاني الكتاني الشافعي ولد في القاهرة القديمة سنة ١٣٧٢ م ودرس بدمشق والمخياز وبغداد والقاهرة وأصبح قاضي القضاة وتوفي سنة ٨٥٢ هـ أي سنة ١٤٤٩ م .

أوله : الحمد لله على كل حال ونحوذ بالله من أحوال أهل النار .

وفي آخره : وكان الفراغ منه في جمادى الآخرة سنة ٨٣٣ هـ سوى

ما الحق بعد ذلك إلى أن ختم في شوال منها ثم الحق فيه زيادات آخر .

علقه محمد بن محمد الزهاوي المؤمني الشافعي وكان الفراغ من تعليقه في

رجب سنة ٨٧٤ هـ ، توفي مؤلفه في ١٨ ذي الحجة سنة ٨٥٢ هـ ودفن بالقرافة بالقرب من الشافعي .

يقع في ١٠٧ ورقة قياس ٢١ × ١٤٥٥ سم مسطرته ٢٠ سطراً .
بخنط نسخ .

يعتمد في معلوماته على النصوص الدينية والأحاديث الشرعية في غالب الأحيان ويستشهد بعائشة وشيبة بن ربيعة والبخاري وأبي أنسامة والروايات المتنقلة عن الصحابة .

ويقول في مقدمته إن بعض الأخوان ألحّتوا عليه في تأليف كتاب يجمع فيه الأخبار الواردة في الطاعون مع شرح غريبها وتيسير معانيها وتبين أحكامها رتبته على خمسة أبواب مبدأ الطاعون والتعريف به وفي كونه شهادة وفي حكم الخروج من البلد الذي يقع فيه والدخول إليها فيما يشرع فعله بعد وقوعه . ويصرح أن الوباء رجس وعداب ، رجس على من مضى وعداب للكفارة وأنه « لموف هذه الأمة رحمة وشهادة » . ويدرك الوباء الذي وقع لبني إسرائيل في رحلاتهم ، ويقتبس قول ابن سينا في أن الطاعون مادة سمية تحدث ورماً قائلاً يحدث في الواقع الرخوة المغابن من البدن وأغلب ما يكون تحت الإبط أو خلف الأذن أو عند الأربنة وسببه دم رديء مائل إلى العفونة والفساد .

ويذكر أيضاً الأوبئة التي حلّت في ممالك الإسلام وما كتبه أبو الحسن المدائني وابن أبي الدنيا وابن قتيبة وشهاب الدين أحمد بن يحيى بن أبي حجلة وابن كثير في تاريخه . ثم ان جلال الدين عبد الرحمن السيوطي المتوفى سنة ٩١١ هـ اختصره تحت اسم (مارواه الوعاون من أخبار الطاعون) حذف فيه الأسانيد التي ذكرها العسقلاني وما فيه من تطويل وقام بتلخيصه أيضاً شرف الدين يحيى بن محمد بن محمد المناوي الشافعي المتوفى سنة ٨٧١ هـ . وبعده في سنة

١٠٢٨ - اختصره الأديب فتح الله بن محمود البيلوني المتوفى سنة ١٠٤٢ هـ
 انظر (كشف الظنون) ، القاهرة سنة ١٣١٠ هـ ، ج ١ : ١٩٣ ،
 ٤٧١ - ٤٧٢ ، (ونظم العقيان) ، لسيوطى تحقيق حتى سنة ١٩٢٧ ،
 ص ص ٤٥ - ٥٣ ، وابن أباس ١ : ١٩٢ و ٣٤٨ .

ولقد فحصت في المكتبة الأحمدية بمحلب رسالة رقمها ١٢٨٠ في الطاعون للشيخ محمد فتح الله البيلوني الحلي ، وكتب سنة ١٤٩٣ م الشيخ عبد القاهر ابن محمد بن عبد الرحمن التونسي كتاب الطب في تدبير المسافرين ومرض الطاعون . وفي المكتبة المومية ذكر لخطوط « تحصيل غرض الفاصل في تفصيل المرض الوافد » لأبي جعفر أحمد بن علي بن محمد بن خاتمة الأنصاري الأندلسي برقم ٤٠٨٠ . أوله الحمد لله الحمود ... وبعد فان بعض أصدقائي ... سالوني عن حقيقة هذا الطاعون الظاهر بالمرية عام تسعه وأربعين ومسمى ماية والتصريف حسب القول الطي وعن سبه العام والخامس » وآخره « فرج الله على المسلمين بما هم فيه من أليم الكربة وعظيم خطبه بجهة العظيم الجاه » ، بخط نسخ واضح في ٤٣ ورقة قياس ٢٠٩٥ × ١٤٩٥ سم وتاريخ نسخه القرن السادس عشر . وفي مجموعة الأستاذ كركيس عواد خطوط بعنوان (الدر المكنون في الكلام على الطاعون) لأحمد بن محمد الحموي الحنفي سنة ١٠٩٨ هـ عليه أسئلة وأجوبة في الطاعون . وللمسلماني تصانيف كثيرة في الفقه والحديث .



[١٠٢ ط] (الرقم القديم ٣١٥٥ طب ٣٠)

طب الفقراء (والجمع لهم بين الأسرار الإلهية والأدوية الطبية)

جعه جمال الدين يوسف بن حسن بن عبد الهادي المقطبي الحنفي المتوفي
بعد سنة ١٥٠١ م ، أى بعد سنة ٩٠٦ هـ .

الورقة الأولى مهرّة وفي حالة رثة والمخطوط مبتور الآخر .

وفي أوله « وبعد فلما رأيت الأغنياء قد قدرت عالمها على العيشة المذيدة
والماكل الطيبة كثرت في أجسادهم العمل والأدواء . »

وبتابع هذا التعلييل اللطيف بقوله « وبما أن الفقراء يعجزون عن شراء
أطابع الطعام ويكتفون من المأكل باليسيير الزهيد كالالفت والجزر والدبس
والملح والصمر وأشباه ذلك ولا يدخلون طعاماً على طعام قللت عمل أجسادهم
في حين كثرت أمراض الأغنياء بسبب النحمة أو كثرة ألوان الطعام والغراب »
وهذه إشارة جديرة بكل تقدير بالنسبة لحفظ الصحة وتدبرها .

ثم يضيف « كذلك الاستفراغ يفسد أجساد الأغنياء ويفنيها ويكسوها الملل .
إنما إذا حصل الداء للفقير فإنه يحتاج إلى أدوية متيسرة رخيصة . » ويشتمل
الكتاب على مقدمة وعشرة فصول ، تحتوي ذكر نباتات طيبة والمطهور
والأدوية المتخذة من أعضاء الحيوان واستعمال الأكمال والأطالية بواسطة
الجراثيم وفيها ينفع لحفظ الأسنان مستشهدًا بالدميري . وجدير بالذكر أنه ييز
في بحثه بين العطارين الذين يبيعون المطهور والبرورات وبين الصيادلة المتعارفين
المترندين على طرق تركيب الأدوية وحفظها ويعيها . ويحيط في المطالبة بالفتاء
مع توصيات صحية للمريض ومهنية للطبيب المعالج وقد رتب المفردات حسب
حروف المجم . انظر ملحق بروكلن ٢ : ٩٤٧ .

آخر المخطوط مبتور وفيه صفحات كثيرة خالية من الكتابة ، ويقع في

٢٠٠ ورقة قياس $18,75 \times 13,25$ سم ومسطّرته ١٨ - ٢١ سطراً بخط سُخن مقيم قليل النقط قليل الترتيب تصعب قراءته .

ولابن عبد الهادي مخطوطات متعددة في الظاهرية أغلبها ليست طبية وقليلة الفائدة أو الأهمية منها : عرائس الآثار وثمار الأخيار رقم ٣١٩٣ آداب ، وهدايا الأحباب وتحف الأخوان رقم ٣١٩٤ آداب ٢٣ وأخرى من درسها فيما يلي . وله غيرها من التصانيف الرمح وآلات jihad ، والاختبار في بيع العقار وإيضاح القضية بمعرفة الأدوية الطبية . انظر (هدية المارفين) .

. ٥٦٠ - ٥٦٢ .



[١٠٣ ط] (الرقم القديم ٣١٩٦ آداب ٢٥)

البيان لبديع خلق الإنسان

بِسْمِ الدِّينِ يُوسُفُ بْنُ حَسْنٍ بْنِ أَحْمَدَ الْخَبْلِيِّ الْمُوْرُوفِ بْنِ عَبْدِ الْهَادِيِّ
الْمُتَوْفِيِّ بَعْدَ مِنْهُ ٩٠٦ هـ أَيْ بَعْدَ سِنَةِ ١٥٠١ مـ .
أُولَئِكَ هُنَّ الْمُحَمَّدَةُ الْمُحَمَّدَةُ الْمُحَمَّدَةُ الْمُحَمَّدَةُ الْمُحَمَّدَةُ
آخِرُهُ : فَرَغَ مِنْهُ مَوْلَفُهُ ... يَوْمَ الْأَرْبَاعَاءِ فِي ١٢ رَبِيعِ الْآخِرِ سِنَة
٨٨٦ هـ فِي صَالِحِيَّةِ دَمْشَقٍ وَرَبِّا كَانَتْ هَذِهِ النَّسْخَةُ نَسْخَةُ الْمَصْنُفِ أَوْ أَنْهَا
كُتِّبَتْ فِي حَيَاتِهِ .

يَقْعُدُ الْمُخْطُوطُ فِي ١٣٠ ورقة قياس 18×27 سم ترتيب مسطّرته يتفاوت
بَيْنَ ٣٤ - ٢٧ سطراً بخط مقيم ولكله مقروء وبعض الأوراق والغلاف مخروف .
يذكر فيه تركيب البدن وما يتعلّق به من الحِكْمَةِ الفقيهةِ والفوائدِ اللغويةِ
والأمورِ الطبيعيةِ وعجائبِ تركيبيه في عشرة أبواب : عنصرُ الإنسَانِ ومبدأه
قبل خروجه إلى الوجود وخلقه من الصالصال وأطواره بعد الولادة حيث
يوصي بالعناية بطعام الأطفال وأن يفدو دون الشبع ليجود هضمهم وتعتدل

أخلاقهم ووجوب مراعاة حالة الطفل بحيث إنه إذا كثر نومه لا يستعمل له ما يقلله وإذا قل نومه فلا يستعمل له ما يكثره وإذا قل "رضاعه لا يكثر عليه وإذا بكى لا يقلل بكاؤه ولا يكره . مثل هذه الآراء الرشيدة في تربية الطفل وعلم النفس جديرة ، ولا شك ، بكل اعتبار وتدل على حريةرأي قائلها Sound child Psychology . ثم يذكر المؤلف أعضاء البدن ومنافعها وصفاتها ، وأفضلية خلق الإنسان على غيره من الخلوقات وما شارك به غيره من الحيوانات وما اختص به وأن جميع الخلوقات لأجله ولخدمته وأحواله بعد الموت ، ثم يتحول إلى بحث ديني في الجنة والنار والعقاب والثواب وأحوال تلك الديار مقتبساً من القرآن والأسناد وكلام الفقهاء والأئمة وما روي عن الصحابة مما لا جديد فيه وهنا يبدو المؤلف فقيها أكثر منه طيباً .



[١٠٤ ط] (الرقم القديم ٣١٩٢ أدب ٢١)

زبد العلوم وصاحب المنطوق والمفهوم

ليوسف بن حسن بن عبد الوهاب المتوفى بعد سنة ٨٨٦ هـ ويحتوي أبحاثاً في أصول الدين والفقه والاسناد والتفسير والمنطق وأيضاً في الطب وهذا الأخير هو ما يهمنا من هذا الكتاب .

آخره : فرغ منه مؤلفه وجامعه ... يوم الأربعاء في ١٢ جمادى الآخر سنة ٨٧٧ هـ .

يقع في ١٦٨ ورقة بحجم ١٨٥ × ١٣٥ سم مسطرته حوالي ١٨ سطرأولاً ولكنها مكتوبة بدون ترتيب أو تنسيق وبخط سقيم تصعب قراءته وينتشر في موضوعه العلم والحكمة بالعرفة والسحر والخرافات وممظمه غث في أسلوبه

وحتواه . ويدذكر فيه الأمراض عامة والحميات والاسهالات وأمراض الجلد والأدوية المركبة والجهاز والضمادات والسنونات والأغذية جيداً ورد فيها والابدال وفصلًا في التشريح لا جديده فيه .



[ط ١٠٥] (الرقم القديم ٤٥٣٥)

دخول الحمام وقوانينه (أو عدة الممات في تعداد الحمامات)

ليوسف بن عبد الهادي المقدسي المتوفى بعد سنة ٩٠٦ هـ .
مبتور من أوله ومصاب بالرطوبة وبعض أوراقه ممزق ويقول في آخره
إنه فرغ منه في ٢٣ شوال سنة ٨٨٥ هـ .

والأرجح أنه توفي بعد رمضان سنة ٩٠٦ هـ أي بعد سنة ١٥٠١ م
إذ يقول في إحدى مصنفاته الدينية في الظاهرية إنه أنها في تلك السنة
وهو بمدرسة شيخ الإسلام أبي عمر بدمشق .

يقع في ١٠٢ ورقة قياس ١٩ × ١٣ سم ومسطّرته غير مرتبة والسطور
مختلفة مكتوبة بدون تنسيق وبخط سقيم ولعلها يد المصنف نفسه .

يقتبس فيه قول ابن عساكر الدمشقي الذي ذكر أن بدمشق وضواحيها
٥٧ حماماً بالإضافة لواحد في الربوة وآخرين بالنوطنة والقابون . أما ابن
عبد الهادي فيذكر منه حماماً منها حمام الكثاني وعز الدين والبيارستان والمدل
ويصفها وصفاً صافياً ليس في ناحية ما تؤديه من خدمة صحية بل من الناحية
الشرعية والفقهية قبل كل شيء ذاكراً فيه كيف يبني الحمام وشرائطه وایفاد
الماء إليه ودخوله للرجال والنساء والوقت لكل منهم ومنافعه ومضاره وتناول
الأكل أو الشرب فيه مع وصف الأجرنة والكيلول (الاكيال) والمقاسات
وأرضه وبلاطه وبلاطيمه والأجرة المستوفاة وحرمه وفيه مدحه من السلف
وفي آداب الحمام عامة .

ولعلَّ هذا الكتاب قم من بجموعِ إذ يدو أن المصنف كان كثيراً الاتساع
يصل بحثاً يبحث وكتاباً بكتاب وأكثراً في نفس المستوى الذي لا يدح
ولا ينم لأنَّه يعكس صورة حية عن عصر المصنف ، والوضع العلمي آنذاك .

★ ★ ★

[١٠٦ ط] (الرقم القديم ٤٢٥٧)

رسالة الإشراق لأحكام الترياق

لحمد بن علي بن محمد بن طولون الصالحي الدمشقي الحنفي المتوفى سنة
٩٥٣ هـ أو سنة ١٥٤٦ م .

أوله : الحمد لله الضار النافع ... ويقول في مقدمته « هذا تعليق سميته
الإشراق لأحكام الترياق وهو مرتب على فصول . » في تعريف الترياق
(دُرِيَّاق) وإياحته وتحريمه وتركيبيه الحاوي أفراس الأفاعي المتعددة من
لحومها ومفردات الأدوية .

آخره : وإذا لم يكن فيه سُمُّ الحياة ولا شيء محروم فلا خلاف في إياحته
بين العلماء والحمد لله .

يقع في ١٥ ورقة قياس ١٨٥ × ١٤٧٥ سم مسطرته ١٩ سطراً ، بخط
نسخ واضح والمعاونين بداد أحمر . وهي نسخة نادرة . ولصاحب هذا التصنيف
مؤلفات كثيرة في التاريخ والدين والفقه وعلوم الطبيعة والاجتماع مما يشكل
دائرة معارف ولكن من طراز ليس فيه تفكير حر أو آراء أصلية بل نقل
غث وسمين . وقد ولد محمد بن طولون في الصالحة بدمشق ودرس فيها ثم في
القاهرة على السيوطي ثم خدم السلطان سليم وترأس مدرسة الصالحة بدمشق
ومن تصانيفه : الشمعة المقثثة في أخبار القلمة الدمشقية ، وتبين المآمبات
بين الأسماء والسميات .

★ ★ ★

(الرقم القديم ٥٥٩٠)

[١٠٧ ط]

الفتح في التداوي لجعيم الأمراض والشكاوي

لأبي سعيد بن إبراهيم التطبي المغربي أكمله حوالي سنة ٩٥٦ هـ .

أوله : أول ما يفتح به الخطاب وأجمل ما أبدأ به الكتاب التعظيم لاسم الله ...
أما بعد فإن سنة أهل العلم جارية بتحف الملوك والأكابر بذخائر علومهم
حرصاً منهم على استخراج ما عاد بالفع عليهم والصلاح لديهم ... فاردت أن
أسلك سنتهم وأرتب كتاباً طيباً وأجعله طريقنا للتقرب إلى خدمة مولانا الأمير
علاء الدين بن الأمير حجازي . » وقد جمل موضوعه في الأدوية والأغذية
إذ يقول : « ولما كانت الأدوية والأغذية مادة لحفظ صحة الإنسان وهيولى
لداواه أقسام الأبدان كان من الواجب على الطبيب معرفة ماهيتها ومزاجها
وقوتها ومناقبها على الحقيقة والاستقصاء ، ليمالج كل نوع من الأمراض
بالدواء اللائق به . » ثم جعل الكتاب جداول وقسم كل جدول على الطول
« إلى ستة أقسام . في الأول ترجمة ما في كل سطر وفي المائة الباقية خمسة
أدوية مرتبة على حروف المعجم . » ثم قسم الجداول عرضاً إلى ثمانية عشر
قسيماً مرتبة كما يلي : أسماء الأدوية المفردة ، ومامية كل دواء ومصدره
إن كان من حيوان أو نبات أو معدن وأركانه أحشيش هو أم تم أم بزr
ونوعه ؟ ودرجته من الحرارة والبرودة والميسرة والاختيار بين الجيد
والرديء ومرتبته وقوته و漫فعته لواحد أو أكثر من أعضاء الجسم وكيفية
استعماله وكيفية ومضرته (وبقصد هنا ما نسميه في الطب الحديث
Side effect) و (إصلاح الدواء ومكان وجوده وعلامة عدد الأدوية
المذكورة ومطابقتها) ورتبت في آخر الكتاب جداول للأدوية باسمين أو
ثلاثة ، وهو يذكرنا بكتاب النهاج لابن جزلة البنداري ، إلا أن عدد الأدوية

المذكورة يبلغ ٤٥٠ دواءً مفرداً . انظر (كشف الظنون) ٢ : ١٧٣
أما بروكلن ملحق ١ : ٨٩٠ - ٨٩١ فيذكر أن أبو سعيد الملائقي المغربي
اشهر بين سنة ٥٤٦ - ٥٥٧ هـ أو سنة ١١٥١ - ١١٦١ م . ولم أهتد
بعد إلى المصدر الذي أخذ منه .

يقع المخطوط في ٨٤ ورقة قياس ٢٢٥٥ × ١٦٧٥ سم ومسطّره ١٧
سطراً بخط نسخ واضح ولكنه مصاب بالرطوبة ، والورق والخط يدلان
على أن المخطوط نقل في القرن السابع عشر . وهو مبتور من آخره .
وتوجد نسختان من هذا الكتاب في دار الكتب المصرية . وفي مكتبة بيل
في كونيكت مخطوط لكتاب المغربي كنز الحكمة تاريخ نقله سنة ١٠٢١ هـ
وهو كتاب مشهور .



(الرقم القديم ٧٣٣٣)

[١٠٨ ط]

في ذكر أعضاء الإنسان

(لرضي الدين) محمد بن أحمد المغربي العامري المتوفى في النصف الثاني
من القرن العاشر المجري .

أوله : الحمد لله الذي خلق الإنسان في أحسن تقويم .

آخره مبتور وناسخه أحمد بن محمد بن يوسف .

يقع في ٣٦ ورقة قياس ١٨ × ١٣٧٥ سم مسطّره ١٦ سطراً بخط
نسخ والمضاوي بحبر أحمر .

يقول جامعه في القدمة « وبعد قد وفت على بجموع لطيف حسن
التأليف والترتيب الإمام اللغوي الأديب أبي جعفر محمد بن حبيب (انظر
بروكلن سنة ١٨٩٨ ، ج ١٠٦ : ١) يقول انه توفي في سامراء سنة

٨٥٩ م وله كتاب خلق الإنسان منه نسخة (بالألمانية) في ذكر ما في بدن الإنسان من الأعضاء والمنافع فرأيته من أحسن التأليف جامع نافم لكن فاته شيء كثیر فأحببت أن أضيف إليه مما فاته جملة صالحة مع الإيضاح والتحرير . وقد رتبه على حروف المجم . وهو قاموس أو مجمجم طبی ينفيد في تعریف الألفاظ الطبية المستعملة في التشريح ومفردات الأدوية وعلم الحيوان وتركيب الأعضاء باختصار ومن هذه الناحية يعتبر قاموساً طبیاً هاماً .

* * *

[١٠٩] (الرقم القديم ٣١٣١ ط ٥)

نذكرة أولي الألباب والجامع للعجب العجاب

لداود بن عمر الانطاكي (ولد بانطاكية حوالي سنة ٩٥٠ هـ وتوفي بمكّة المكرمة سنة ١٠٠٨ هـ أو سنة ١٥٩٩ م) .

أوله : سبحانك يا مبدع مواد الكائنات بلا مثال سبق ومخترع صور الموجودات في أكمل نظام ونسق .

وفي آخره : نقله ميخائيل بن يحنا بن عطانا الطيب الشامي موطننا والملكي مذهبنا وذلك بتاريخ نهار الخميس في عشرة من شهر ذي القعدة سنة ١٠٨٢ هـ أي بعد موت المؤلف بحوالي ٧٤ عاماً . وقد قوبلت هذه النسخة في ٢٧ ذي القعدة سنة ١٠٨٦ هـ .

يقع في ٤٣٩ ورقة قياس ١٨ × ٣٩ سم مسطرة ٢٧ سطرأ بخط نسخ جميل مشكل متقن غایة الاقتان و مجلد تجليداً حسناً بدمشق جدولت صفحته بخطين بالحبر الأحمر كاطار جميل والنسخة خزانية أنيقة .

ذكر محمد أمين بن فضل الله المحي (١٠٦١ - ١١١١ هـ) الدمشقي الخنفي في (خلاصة الأثر في أعيان القرن الحادى عشر) طبع الوهبية في أربعة أجزاء ، القاهرة ، صنة ١٢٨٤ هـ . ٢ : ١٤٩ - ١٤٠ هـ أن الطالوي سأله عن مسقط رأسه فأجاب بأنه ولد في ايطاكية وقد سرد قصة حياته باختصار . إلا أنني عثرت في مكتبة الأحمدية بالزبيونة في تونس على بحث رقم ٥٤٣٧ يحوي الكرام الثالث منه على رسالة بعنوان التعريف بالشيخ داود الانطاكي صاحب التذكرة نزيل القاهرة المعزية حيث اجتمع فيها مع كاتب هذا التعريف والذي سأله عن ترجمة حياته « فأخبرني أنه ولد بانطاكي بهذا العارض (ربما يقصد إصابة بالعمى لذلك سمي بالضرير ولاتفاق سماه آخر من البصیر لتوقد ذكائه وفقط حكمه ووفرة اجهاده) ولم يكن له بعد الولادة معارض ... وبقي حتى بلغ من السن عدد سيارة النجوم (يقصد بلوغه السابعة من العمر) ومم مرض بالأعصاب لا يقوى معه على النهوض . » ثم أضاف « وكانت والدي رئيس قرية حبيب التجار (التجاري) وله كرم خيم طيب الثمار فلأخذ قرب مزار ميدي حبيب رباطاً للواردين وبني فيه حجرات للفقراء والمجاورين ورتب لها في كل صباح من الطعام ما يحمله إليها بعض الخدام وكانت أحمل في كل يوم إلى صحن الرباط فأقيم فيه مسحابة يومي ويماد بي إلى منزل والدي عند نومي . وكانت آنذاك قد حفظت القرآن ولفظت مقدمات شقيق اللسان وأنا لا أفتر على تلك الحال ... فيينا أنا كذلك إذا برجل جاء من أقصى المدينة يسعى لأن بناته ضالة أو أضل السعي قرزل في ارباط بساحته ونفض فيه أنواع سياحته فإذا هو من أفضل العجم ... يدعى بجييد (محمد) شريف . » وبعد أن شاهد ما هو عليه من حدة الذكاء وقوة الفهم استخبر عن أمره فأعلمه بقصته . « فعند ذلك اصطنع لي دهناً مسندني به في حر الشمس ولف من فوق (مكان الضمف) بلفافة حتى كدت عندها أفقد الحس وكرر ذلك الفعل مراراً من غير فاصل فتمشت الحرارة

الغريزية (في أعضائي) وفي الفاصل وبعدها شدني من وثقي وفصدني من عضدي وسأقي فقمت بقدرة الواحد الأحد بنفسى لا بمعونة أحد ودخلت المنزل على والدى فلم يتألى سروراً ... فضمني إلى صدره وسألني عن علة ذلك فحدثته بحقيقة ما جرى لي ... فتشى من وقته إلى الأستاذ ودخل حجرته وشكر سعيه وأجزل عطياته قبل منه شكره واستغفاه بره وقال إنما فعلت ذلك لما رأيت فيه من الهيئة الاستعدادية لقبول ما يلقى إليه من العلوم الحقيقة ... فابتداة عليه بقراءة المنطق ثم اتبعته بارياضي فلما تم شرعت عليه في الطبيعي فلما أكلته أشرأبت نفسى لتعلم اللغة الفارسية فقال يا ابنى إنها سهلة ... ولكن أبداً باللغة اليونانية فاني لا أعلم الآن على وجه الأرض (لأن منذ أجيال ندر من يتقنها في الدول الإسلامية) من يعرفها غيري فأخذتها عنه واستفدت منها » بعدها استأذن للمودة إلى دياره « وانقطعت عنى بعد ذلك أخباره ثم جرت الأقدار بما جرت وخلت الديار من أهلها وأفررت وتسكنت من بعد ما عرفت بانتقال والدى واعتقال ما أحزرته يدي ... فكان ذلك داعية المهاجرة للديار المصرية والقاهرة فخرجت عن الوطن المأoub (المسلوب) والمنزل المضروب خروج الضب أخرجه الوجار ونحن عصبة . » هبوط آدم من الجنة . » وقد أنسد في ذلك يقول :

ما مقامي بأرض نخلة إلا كمقام المسيح بين اليهود
انا في أمة تدار كما الله غريب صالح في ثواب

ونعلم أنه بعد أن أقام بدمشق مدة نزل القاهرة المعزية وأخيراً ذهب إلى مكة المكرمة حيث توفي وله من التأليف شرح قصيدة النفس لابن سينا

وقد قرأه عليه بعض أفضل الطلاب حيناً وهو شرح مفصل يبيّن فيه حقيقة النفس والأقوال في جوهرها النفيسي ، (والتحفة البكرية في أحكام الاستحمام الكلية والجزئية) وهي رسالة أشار عليه تأليفها محمد البكري احتوت مباحث أهل الصناعة في مقدمة وسبعة فصول وخاتمة ، رسالة في السن الثالث إلى آخر العمر ذكرها الشوكاني في (البدر الطالع) ١: ٢٤٦ يحتوي على ما يتعلق بالسن والمزاج البارد وقد رتبه على مقدمة وثلاثة فصول ، (والمحربات) ألفه للأمير درويش في معالجة الأمراض ، (والمفید في الطب) في خمسة عشر باباً في الأغذية والأدوية ، (وزحة الأذهان في إصلاح الأبدان) وتشتمل على مقدمة وسبع فصول وخاتمة ، ولم يذكر تأليفه شارة التذكرة التي نحن بقصد التعليق عليها وتشتمل على مقدمة وأربعة أبواب وخاتمة . أما المقدمة في تعداد العلوم المذكورة ومكانة الطب وما يلزم لمعاطيه وما يتعلق به من الفوائد .

الباب الأول في كليات هذا العلم والداخل فيه .

والثاني في قوانين الأفراد والتركيب ، وأعمال السحر والغلي وجمع المقايير وتحضيرها والراتب والمدارج وأوصاف القطع والملاين والفتح . والثالث في المفردات والركبات وما يتعلق بها من كم ومامية ومرتبة ونفع وضرر وقدر وبديل وإصلاح مرتب على حروف المجم . والرابع في الأمراض وما يخصها من العلاج وبسط العلوم المذكورة وما يخص العلم من النفع وما يناسبه من الأمزجة وطرق المعالجة وتشتمل الخاتمة على نكت وغرائب وأطائف وأقصاص عجيبة لا تخلو من مبالغات وخرافات ساذجة .

ونجده يشير إلى العلوم وال المعارف وأثرها في رقي الأمة ورفع كيانها عندما يقول في مقدمته : « وبعد فتفاضل افراد النوع الإنساني على بعضها البعض أظهر من أن يحتاج إلى دليل ... وذلك بقدر تحصيلها من العلوم التي بها يظهر

نقاوت المهم وينكشف التأصل عن ترافع القيم . ولما كان العمر أقصر من أن يحيط بكلها جملة وتفصيلاً ويستقصي أصلها عدّاً وتحصيلاً وجبت المنافسة بها في الأنفس الوصلة النوع الأوسط إلى النظام الأقدس . ولا مرية أن المذكور (الطب) يكثر الاحتياج إليه وعمم الانتفاع به وتوقفت صحة كل شخص عليه ... في متعلق الأبدان والأديان وما كان الثاني مشيد الأركان ... والأول ما قد نبذ ظهرياً وجعل نسياناً متوازعاً الجلاء ... وانتسب إليه من ليس من أهله . . . فدخله الفساد والإهانة . ثم يذكر المؤلف شيئاً عن حياته و كانت من أنفق في تحصيله (الطب) برهة من نفس العمر الفاضل خالية من الموارض والشواغل ، ويضيف أنه تسم في هذا الشأن أعلى مناصبه وأوضع من هذا الفن دقيق مشكلاته ثم أللّ في كتبها مطولة تحيط بغالب أصوله كمحتصر القانون ، وبغية المحتاج ، وقواعد المشكلات وإطاف النهاج ، واستقصاء العمل وشافي الأمراض ، ولا سيما الشرح الذي وضعه على نظم القانون وقد تكفل بكل هذه الفنون ، واستقصى الباحث الدقيقة لم يجتمع مالكه إلى كتاب سواه حتى عن لي أن لا أكتب بعده في هذا الفن مسطوراً ولا دون دفترًا ولا منشوراً إلى أن انتلجه صدرى لكتاب غريب مرتب على خط عجيب لم يسبق إلى مثاله ولم ينسج ناسج على منواله يتتفع به العالم والجاهل ... لم يكافي أحد سوى القريبة بجمعه ... بالفت فيه الاستقصاء واجهت في الجمع والإحصاء . . . وفي نهاية المخطوط يتكلم على العسل والشمع والزيت الدقوق والاحتياج لاستعمالها ووجه الخلايا إلى الشرق أو إلى الشمال وإن استطعت أن تقنع عنها المجنوب فافعل فهذا إجماع ما تدعوه الحاجة إليه من هذه الصناعة وما عداه فتطويل بلا فائدة . . .

المخطوط من وقف أسد باشا . النظر (كشف الظنون) ١ : ٢٧٣ - ٢٧٤ ؛ وسركيس ، (مجسم المطبوعات) ، ٤٩٠ - ٤٩١ ؛ وبروكلن ملحق ٢ : ٤٩١ - ٤٩٢ ، (وريجانة الألب) لـ حمود الخفاجي .

وقد طبّت التذكرة في الطبعة الشرفية سنة ١٣١٧ هـ وطبع الذيل مع التذكرة في مطبعة رزاق سنة ١٢٥٤ ، وطبع في مطبعة بولاق بالقاهرة في جزئين سنة ١٢٨٢ وبهامشه كتابه التزهه المهجة في تشحيد الأذهان وتعديل الأمزجة ، وطبع في ثلاثة أجزاء في مطبعة محمد مصطفى سنة ١٣٠٢ هـ ، وفي المطبعة اليمنية سنة ١٣٠٨ هـ وسنة ١٣٢٤ هـ وفي المطبعة الأزهرية سنة ١٣٠٩ هـ وسنة ١٣٢٤ هـ .

وفي دار الكتب بالقاهرة عدة نسخ من التذكرة أحدها رقم ١٩ طب ، ٢٠ طب (وهي منقولة عن نسخة المؤلف) ، ورقم ١٩٠ و ٣٨٣ طب .
وفي الخزانة العامة والمواثيق بالرباط مخطوط ذيل تذكرة الانطاكي تأليف بعض تلاميذه رقم ٦٥٠ د . وبسبب دراسة الانطاكي لليونانية (وربما كان معلمه هذا ييزنطياً لا فارسيًا) يقف كخاتمة لأطباء هذه الحقبة الشهورين الذين أبقوا الشعلة متقددة مدة أطول حتى انلاج فجر النهضة الحديثة ، انظر تاريخ الطب عند العرب في العصور الحديثة ، للدكتور شوكت الشطي ، مطبعة جامعة دمشق سنة ١٩٦٠ م ، ص ص ٢ - ٦ .

★ ★ ★

[١١٠ ط] (الرقم القديم ٣١٣٣ طب ٧)

نسخة أخرى من تذكرة الانطاكي (حوالى سنة ٩٥٠ - سنة ١٠٠٨)

أول المخطوط : « سبحانكَ مبدعَ موادِ الكائنات بلا مثال سبق » ، كما في المخطوط السابق .

آخره : وهذا إجماع ما تدعوا إليه الحاجة من هذه الصناعة وما عداه تطويل بلا فائدة والله أعلم . وهو مخطوط تام .

وذكر في نهايته أنه فرغ من كتابته في ١٢ جمادى الآخرى سنة ١٠٤٤ هـ أي حوالي ٣٦ سنة بعد وفاة المؤلف .

المُلَيْدَانِ مُحَمَّدُ بْنُ بَكِيرِ الدَّمَيَاطِيِّ وَقَاسِمُ بْنُ قَاسِمٍ الْبَصَرِيِّ بِلْعَ مُقاَبِلَتِهِ
فِي سَنَةِ ١١٤٤ هـ .

يَقُوْنُ فِي ٤٣٥ وَرْقَةٍ قِيَاسٌ ٣٠ × ٢٠ سَمِّ مُسْطَرَتِهِ ٢٥ سَطْرًا لِلصَّفَحَةِ
بِخَطِّ نَسْخٍ وَاضْعَفِ الْمَعَاوِنِ بِحَرَأٍ أَحْمَرٍ وَتَوْجِدُ تَمْلِيقَاتٍ قَلِيلَةٍ عَلَى الْهَامِشِ بِخَطِّ
آخَرٍ ، وَالْمُخْطُوطُ بِجَلْدٍ تَجْلِيدًا حَسَنًا .

★ ★ *

[١١١ ط] (الرُّقُمُ الْقَدِيمُ ٣١٣٢ ط ٦)

نسخة أخرى من تذكرة الانطاكي المتوفى سنة ١٥٩٩ م

أول المخطوط : « سِبْحَانَكَ يَا مَبْدِعَ الْكَائِنَاتِ بِلَا مَثَلٍ سَبِقَ وَمُخْتَرَعٌ صُورُ
الْمُوْجُودَاتِ فِي أَكْلِ نَظَامٍ وَنَسْقٍ » كَمَا فِي المخطوطينِ السَّابِقِينَ .
آخَرُهُ : « تَمَ الْجَزْءُ الْأَوَّلُ وَمَا اشْتَمَلَ عَلَيْهِ مِنَ الْقَوَاعِنِ الْكُلِّيَّةِ وَالْمَفَرَدَاتِ
وَمَا اشْتَمَلَ عَلَيْهِ كُلُّ مَفْرَدٍ مِنَ الْخَوَاصِ وَكَانَ الْفَرَاغُ فِي يَوْمِ الْاثْنَيْنِ فِي
ذِي الْحِجَّةِ سَنَةِ ١١٣٠ هـ .

يَقُوْنُ فِي ٢٨٣ وَرْقَةٍ قِيَاسٌ ٣٠ × ١٩٥٥ سَمِّ مُسْطَرَتِهِ ٣٣ سَطْرًا لِلصَّفَحَةِ
بِخَطِّ نَسْخٍ وَاضْعَفَ عَادِيَ وَالْمَعَاوِنِ بِخَطِّ أَحْمَرٍ وَقَفَ الْمُلَاءُ عَمَانُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْكَرْدِيُّ .

★ ★ *

[١١٢ ط] (الرُّقُمُ الْقَدِيمُ ٣١٣٠ ط ٤)

ختصر المفردات من تذكرة داود الانطاكي (المتوفى سنة ١٤٠٨ هـ)

لَمْ يُعْرَفْ اسْمُ مَنْ جَمَعَ هَذَا الْخَتْصَرَ وَلَا اسْمُ نَاسِخِهِ .
أَوْلَاهُ : قَالَ الْمَرْحُومُ الشَّيْخُ دَاوُدُ الطَّبِيبُ فِي تَذْكِرَتِهِ الْمَسَاهَةِ تَذْكِرَةُ أُولَى
الْأَلْبَابِ وَالْجَامِعِ لِلْسَّجْبِ الْمَجَابِ ... ثُمَّ يَذْكُرُ الْأَدوَيْةَ مَرْتَبَةً عَلَى حِرَفَاتِ
الْمَعْجمِ . تَحْتَ الْأَلْفِ مَثَلًا : الْأَلْوَسْنُ ، الْأَهْلُ وَهَكَذَا .

آخره : بتوء كل نبت له لبن يسيل إذا قطع ...
وهذا آخر مختصر المفردات من تذكرة الشيخ داود وفيه تعريف للأدوية .
يقع في ١٤١ ورقة قياس ٢١ × ١٣٥ سـ م مسطرته ٢١ سـ طراً بخط
نسخ نقل في القرن الثامن عشر وهو مجلد تجليداً حسناً .

★ ★

[١١٣ ط] (الرقم القديم ٣١٢٩ ط ٣)

الزهـة المـبـحـجـة في تشـحـيدـ الأـذـهـانـ وـتـعـدـيلـ الـأـمزـجـةـ

لداود بن عمر الانطاكي المتوفى سنة ١٥٩٩ م أو سنة ١٠٠٨ هـ .
أوله : « سبحانَ مَنْ سَجَدَ لِهِ جَيْهُ الْأَجْرَامُ صَاغِرَةٌ » .
وفي آخره : « هَذَا مَا أَرَدْنَا تَلْخِيقَهُ مِنْ « الزهـةـ المـبـحـجـةـ وـتـشـحـيدـ الأـذـهـانـ » .
ومن أراد زيادة فضليه بتذكرتنا فأبسطنا فيها الكلام على الطب وما يتعلـقـ بهـ .
« تمـ على يـدـ عبدـ الـبـاقـيـ بـنـ سـراحـ الدـينـ القـوـصـونـيـ فيـ ١٨ـ ذـيـ الـقـعـدـةـ سـنـةـ ١٠٥٧ـ هـ » .
أي أقل من نصف قرن بعد وفاة المؤلف .

يقع في ١٩٠ ورقة قياس ١٥٥ × ٢١٥ سـ م مسطرته ٢١ سـ طراً بخط نسخ
جميل والفنون والمقدمات بحبر أحمر . ويشتمل على مقدمة وثمانية أبواب
وخاتمة وقد عثرت على عدة نسخ لهذا الكتاب منها (أربعة) في المكتبة
العامة والمواثيق بالرباط . وتوجد نسختان في مكتبة المخطوطات العربية
بالجامعة التونسية الواحدة برقم ٤٠١ ر ، والأخرى برقم ٦٢٩١ تحت عنوان
زهـةـ الأـذـهـانـ .

وفي مقدمة الزهـةـ أشارـ المؤـلفـ إلىـ اـجـهـادـهـ لـاستـخـارـاجـ عـلـمـ صـنـاعـةـ الطـبـ
ـ وـعـلـمـ الـحـكـمـةـ الإـلهـيـةـ التـكـفـلـ بـالـقـوـةـ الشـرـعـيـةـ وـالـمـقـلـيـةـ » .

ومع أنه وجـدـ العـلـمـ الشـرـعـيـةـ منـشـرـةـ وـسـوقـهاـ رـائـحةـ إلاـ أنهـ رـأـيـ
ـالـعـلـمـ الـمـقـلـيـةـ وـالـطـبـيـةـ « قدـ آـنـ آـنـ تـبـيـدـ عـنـاصـرـهاـ وـأـرـكـانـهاـ .ـ لـذـلـكـ صـرـفـ

المؤلف زهرة شبابه في اكتشاف غواصه والتصنيف فيه لتبين أهدافه وخواصه وأنماطه «وغيرت القواعد والدلائل ... في كتب محرة الأحكام أجلها التذكرة التي استأصلت فيها شأفة هذه الصناعة ... وجعلت فيها الطب مقصوداً بالذات ثم ضمت إليه كل علم يحتاج إليه الطبيب ولو بأدنى تعلق وإضافات .» وقد قدم كتابه هذا إلى درويش جليبي بن مصطفى أمير اللواء السلطاني . وجدير بالذكر إشارته إلى أن الحكاء « كانت تجمل كتبها سبعة أقسام أولها النطق فلما جاءت الشرعية قلت الضرورة المنطق لهذا أفردوا القدر المحتاج إليه فقط .» لأجل ذلك أدخل في كتابه هذا علوم النطق والحيوان والإنسان وأمنيته والصحة والتشريح مع وصف الأعضاء والأمراض والمبالغة وعلم الحكمة الإلهية . وعلى المخطوط تملك في سنة ١٠٥٧ هـ محمد تاج الدين بن منصور التوفى استكماناً ، وتاريخ تملك في سنة ١١٤٤ هـ حتى أوقفه محمد باشا والي الشام سنة ١١٩٧ هـ .



[١١٤ ط] (الرقم القديم ٤٩٤٤)

تنوير العيون باستعمال السوak المسنون

لرمضان بن موسى العطيفي (القطيفي ؟) المتوفى سنة ١٠٩٥ هـ أو سنة ١٦٨٤ م وقد ذكر بروكلن ملحق ٢٦٦: أن له (رحلة إلى طرابلس الشام) . أول المخطوط يقول رمضان العطيفي ... « وبعد فقد رغب إلى من هو عزيز علي أن أجمع له بذلة لطيفة في أحكام السوak وفوائده فأجنته إلى طلبه .» وهو في أربعة أبواب : « في فضل السوak وأحكامه وفوائده ولطائف تتعلق به . . . »

وفي آخره : « تمت بذلة شيخنا الشيخ رمضان بن الشیخ المطیني . »
يتبع ذلك ثلاث صفحات تعلق بفوائد السواك مضافة إلى ما في المخطوط
ربما نسخت بخط أحد تلاميذ الشيخ . وليس هذا أول مقال في السواك
فقد كتبت مقالات أخرى في هذا الموضوع منها كتاب السواك وما أشبه
ذلك لشهاب الدين أبي القاسم عبد الرحمن بن اماعيل بن ابراهيم المدسي
الشافعي المعروف بأبي شامة حوالي منتصف القرن الثالث عشر للميلاد .

يقع المخطوط في ٤٠ ورقة قياس ١٥ × ١٠٩٥ سم ومسطّره ١٥ - ١٦
سطرًا بخط نسخ عادي . *



[١١٥ ط] (الرقم القديم ٣١٦٩ طب ١٠٨)

قاموس الأطباء وناموس الألباء (في الفردات)

لأبي صلاح مدين بن عبد الرحمن الفوصوني رئيس أطباء مصر في عصره
ولد بالقاهرة في ٢٣ ربيع الأول سنة ٩٦٩ هـ (وربما يعود نسبة إلى قوص
بلدة في صعيد مصر اشتهرت منذ القرن الحادى عشر للميلاد) ودرس الطب
على داود الانطاكي وولي مشيخة الطب بعد السري أحمد بن الصانع وكان طيباً
في دار الشفاء بالقاهرة وقد انتهى من تأليف قاموسه في العشر الأول من
ربيع الثاني سنة ١٠٣٨ هـ أو سنة ١٦٢٩ م وقد استفاد من كتاب القاموس
المحيط لمحمد الفيروزابادي المتوفى سنة ٨١٧ هـ أو سنة ١٤١٤ م وكتاب
الجوهرى والجامع لابن البيطار وغيرها وقد توفي بعد سنة ١٦٣٤ م . انظر

(كشف الظنون) طبع مصر ٢١٣: ٢ ، وبروكlyn ، طبع ليدن سنة ١٩٤٩ ، ٢: ٤٧٨ وملحق ٤٩٢: ٢ ، وأحمد عيسى ، (معجم الأطماء) ، ٤٩٠-٤٨٩ ، و (هدية العارفين) ٤٢٤ - ٤٢٣: ٢ . وانظر أيضاً :

Max Meyerhof ، « Esquisse d'histoire de la pharmacologie et botanique chez les Musulmans d'Espagne » Al-Andalus ، 3 (1935) ، pp. 37 - 38 .

أول المخطوط : « الحمد لله الذي جعل لسان العرب قاموساً جديداً وقاموساً مفيداً وفرديساً فريداً ». ويتهي بحرف الصاد ، مبتور من آخره . يقع في ١٧٩ ورقة قياس ٢٩ × ١٧,٧٥ مساحتها ٣٧ سطراً يخط نسخ ولكن المخطوط مصاب بالرطوبة .

يدرك في أوله أن أفعص اللغويين محمد الفيروزابادي صاحب القاموس . ثم يشيد بشرف دراسة المهن الصحية التي هي أشرف العلوم بعد العلم الإلهي « لأن موضوع الطب بدن الإنسان الذي هو أشرف مواليد الأarkan وأما بسبب شدة الحاجة إليه . » ويضيف « وإذا عرف الإنسان علم التشريح عرف قدر ما أودعه الله في هذا البدن التحيف والميكيل اللطيف الشريف من الأسرار الخفية الحيرة للعقل الزكية . » فإذا فطن الإنسان لهذا وأدركه ، كما يقول المصنف « كان ذلك له من أقوى الدلائل وأعظم الوسائل إلى اعترافه بالخالق العظيم الذي أحسن في كل شيء خلقه وهو الخالق العظيم . » هذا هو العصر الذي ظهر فيه التشريح بأوروبا كعلم مكين بعد ما نشره فيزاليوس في الوقت الذي صدر فيه أيضاً كتاب وليم هارفي ومع أن القووصوني لم يكن يعلم بها ، على أغلب الظن ، بهذا التجاوب الفكري بينهم جدير بالذكر .

ويعرف القوصوني الصيدلاني في قاموسه بأنه العارف بعاهة الأعشاب وينسبه إلى الصندل أو الصندن والجمع صيادة أو صيادنة .

والقوصوني من التأليف أيضاً (ريحان الألباب وريمان الشباب في مراتب الآداب) ، و (تاريخ مصر) ، و (طبيات الأنباء في طبقات الأطباء) ، و (الروح الباسر على بعض وفيات أعيان أهل القرن العاشر) .



[١١٦ ط] (الرقم القديم ٢٦٩)

قاموس الأطباء وناموس الألباء

لمدين بن عبد الرحمن القوصوني المتوفى بعد سنة ١٦٣٤ م . وهذا المخطوط يبدأ بحرف الميم وينتهي باتهاء ما كتبه تحت الياء . فهو بذلك الجزء الثاني (الأخير) من الكتاب . وكان الفراغ من نسخه يوم الخميس في ٢٨ جمادى الأولى سنة ١٣٤٠ هـ (أي ٢٦ كانون الثاني «يناير»، سنة ١٩٢٢ م) نقلًا عن نسخة الأصل المحفوظة بدار الكتب السلطانية رقم ٣٠ طب ، تقله محمود صدقي النسّاخ .

ويقع في ١٦٩ ورقة قياس ٢٥ × ١٨ سم ومسطّرته ٢١ سطرًا بخط نسخ حديث وجمل وعناوين بحبر أحمر ، وهو مجلد تجليداً حديثاً ومحفوظ في حالة حسنة .



(الرقم القديم ٥٢٩٧)

[١١٧ ط]

في المحسوسات والمعقولات في الطب (باللغة التركية)

لخادم بن مصطفى أفندي قاضي السكر العثماني المتوفى سنة ١١٠٣ هـ أو سنة ١٦٩١ م في سالونيكي ببلاد اليونان . وقد كتب الخطوط في ربيع الثاني سنة ١١٣٣ هـ أي حوالي ثلاثة سنين بعد وفاة المؤلف ويشتمل أبحاثاً في الأغذية والأدوية والأمراض كالصداع والسبات والماليخوليا والفالج والزكام وأمراض الرأس حتى القدم وعلاجها (ويقال إنه من طب محمد أكبر) . ويقع في ٣٣٥ ورقة قياس ٢٨ × ١٧ سم مسطرته ١٥ سطراً بخط نسخ واضح مخروم وغلافه بحالة رثة .

كان المؤلف قاضياً في الأحكام الشرعية وله تأليف في الفقه والتشریع أيضاً . انظر بروكلن ملحق ٣١٧: ٢ و ٦٥٢ وكتابه دليل على تأثر الطب التركي حتى نهاية القرن السابع عشر بالطب العربي وبمؤلفي الكتاب الطبية في لغة الصناد وقد تبعهم في أسلوبه وترتيب تصانيفه . وهذا ظاهر أيضاً في كتابات حاجي باشا اليديني مثل كتابه (التسهيل في الطب) وقد رتبه على ثلاثة أقسام (١) في جزئي الطب العلمي والعملي . (٢) في الأغذية والأشربة والأدوية . (٣) في أسباب الأمراض وعلاماتها وعلاجاتها .

(الرقم القديم ٣١٥٠ طب ٢٥)

[۸۸۸ طب]

غاية البيان (باللغة التركية)

لصالح أفتدي ابن نصر الله بن سلوم الحلبي حكيم باشي حضرة السلطان محمد الرابع (حكم من ١٦٤٨ - ١٦٨٧ م) والمتوفى سنة ١٦٧٠ م وقد ولد ونشأ بحلب واشتغل بالاستاذة .

أوله : جواهر زواهر حمد ثنا . أول واجب الوجود ومفيض الخير والجود صانع علم وداعم أمراض بني آدم .

آخره : تم الكتاب نهار الجمعة في ٨ شعبان سنة ١٠٩٥ هـ أو سنة ١٦٨٤ م على يد منمقه أحمد الحافظ الفران .

يقع في ١٩٩ ورقة قياس ٢٥ × ١٥٠٢٥ سم مسطّرًا
كتاب يحتوي مقدمة ثم أدوية مفردة مع تعریفات ومستحضرات ووصفات صيدلانية
كالحقن والماجین على شکل اقرایین مرتب على أحـرف العـجم وذـكر
المطارات والتـوابـل ومرـكـباتـ الأـدوـيـةـ والأـشـرـيـةـ وأـسـبـابـ الـأـمـرـاضـ وـعـلامـاتـهاـ
ومـعـالـجـتهاـ وـالـطـاعـونـ وـالـأـفـرـنجـيـ وـالـبـرـصـ وـالـبـهـقـ وـعـلاـجـ الـامـتـسـقاـءـ .



(الرقم القديم ٣١٥١ طب ٢٦)

[١١٩ ط]

نسخة أخرى من غاية البيان لطبيب صالح أفندي ابن نصر الله الحلبي
حكيم السلطان محمد الرابع المماني (١٦٤٨ - ١٦٨٧ م).
أوله : جواهر زواهر محمد وثناء - كما في المخطوط السابق - .
آخره : زهر مطر علاجي وصفه . تم الكتاب سنة ١٢١٤ ه على يد
سيد محمد الراووي .

يقع في ١٨١ ورقة بيضاء صقيلة قياس ٢٨ × ٢٥ سم مسطّرته
٢٥ سطراً بخط نسخ جميل والمناون بخط أحمر وعلى حواشيه تسلیقات
كثيرة باللغة التركية أيضاً . يذكر في مقدمته تعريف الطب وتدبر الصحة
حسب المناخ ونوع الفداء وفوائد الأدوية والأغذية والأشربة والرياضية
والاستحمام والنوم وأنواع الاستفراغات والمحاجمة والقصد وتركيب الأدوية
 وأنواعها ومعالجة الأمراض . وللكتاب يدل على تأثر المؤلف بالتصانيف
العربية الطيبة .

انظر ملحق بروكلن ٢: ٦٦٦ - ٦٦٧ .

(الرقم القديم ٧١٠٨)

[١٢٠ ط]

غاية البيان في تدبير بدن الإنسان (مترجم من التركية إلى العربية)

لصالح أفندي ابن نصر الله الحلبي حكيم باشي ابن سلوم وكان طيباً في حلب ثم رئيس أطباء في الأستانة وتوفي سنة ١٦٧٠ م . وقد ترجمه عن التركية محمد بن شريف الحلبي (ناظم فصول أبقراط) وهو خطوط المترجم ويقع في ١٥٨ ورقة قياس ١٩٥٥ × ١٤٥٥ سم مسطرته ٢١ مترأً بخط نسخ عصري تم نقله في ٣٣ شعبان سنة ١٢٥٩ ه على يد ناسخه ومعربيه .

العنوان بداد أحمر قان وله فهرس كامل . يقول المترجم في مقدمته : « يقول العبد الفقير محمد بن شريف الحلبي لما جمعته يد القدير بالكتاب السعى بـ (غاية البيان في تدبير بدن الإنسان) المنسوب لصالح أفندي حكيم باشي السلطان محمد خان ابن السلطان إبراهيم خان ... وما كانت ألفاظه بالترك خشيت أن يهمل بالترك فنَّ لي أن أعرب ألفاظه إلى العربي . » فهذا الكتاب انتأز بالتراث الطبي العربي قد أعيد نقله إلى العربية من التركية بعد أن ترجمت كثير من الكتب العربية إلى التركية قبلًا . والمؤلف والمترجم سوريان عربيان . وقد ألف الطبيب صالح كتابه لتعديل مزاج السلطان الفازي محمد خان فكان يتطلب به ولا يحتاج إلى طبيب غيره حيث اشتمل على أدوية بجربة عجيبة وممالات غريبة ومفردات لم تذكر قبلًا لها فوائد . ورتبه على أربع مقالات وخاتمة . أما المقدمة في حد الطب ... والمقالة الأولى في تعديل الأسباب الضرورية لتدبير الصحة كالهواء والأشربة والحركة والسكنون والاستفراغ والحملان والقصد

والحجامة والسلات والفصول الأربع . المقالة الثانية في مفردات الأدوية والأغذية ، بالأبجدية ، ثم مركبات الأدوية كالماجين والسفوفات والضادات والأقراس . والمقالة الثالثة في أمراض الأعضاء وعلاجها ، والرابعة في الأورام وال杰رة والدمامل والسرطان والديليات وداء الفيل والافرنخي والبرص وأمراض الجلد . وللمؤلف مقالة في المركبات ، وكتاب الكيمياء الباسيليكا (الملكية) وهي ترجمة عن الألمانية لكتاب

O. Crollius , Chimia Basilica , Frankfurt , 1609 .

وسيأتي شرحه في الفصل القادم .

★ ★ ★

[١٢١ ط] (الرقم القديم ٣١٦٢ ط ٣٨)

غنية المحصلين في ترجمة تحفة المؤمنين (ترجمة تركية) لمحمد مؤمن الحسيني الطيب التسکانی کاتب السلطان سليمان الأول القانوني (١٥٢٠ - ١٥٦٦) . انظر ملحق بروکلن ٢ : ٥٩٢ .

أوله : « تشخيص اول ماهيت وقوت ومقدار شربة ادوية ده بن الاطباء واقع اولان اختلافاتك سبي وشروط اخذ ادوية ودرجات . » والأدوية فيه مرتبة على حروف المعجم متبدلة بالهمزة مثل آرغليس ، آمليس ، آبار ، آترون الخ ...

وبعد ذكر الأدوية المتبدلة بحرف الياء ذكر طرق مداواة السموم وتأثيراتها وأنواعها مثل السموم المشروبة المروفة كالبيش وقرون السنبل وخصوص فصلاً للأوزان والسكايل ووحداتها كالرطل والقسط والجوهين والكيلجة .

وفي آخره فهرس مفصل في ٤١ ورقة تضم جداول لأبواب الكتاب وفصوله مع صفحاتها بغاية الترتيب . وهو كنائش للأدوية الفردية والمركبة ومقادير ما يستعمل منها في معالجة الأمراض .

يقع في ٤٤١ ورقة بحجم ٢٨ × ٢٩ سم مسطرته ٢٩ سطراً والنص في كل صفحة مؤطر بطار خطط عاء الذهب والخلط نسخ أنيق ومتقن للغاية والمعاونين بمداد أحمر ، والمخطوط خزائي متقن . وقع الفراغ من هذه الترجمة ... في الليلة الرابعة من رجب سنة ١١٤٤ هـ على يد أحمد بن حسين بن حسن وقد أوقف الكتاب الحاج محمد باشا الوزير سنة ١١٩٠ هـ .



(الرقم القديم ٨٣)

[١٢٢ ط]

سؤال في الطاعون مع جوابه

للشيخ محمد بن أبي الحسن الصدقي (المتوفى في القرن السابع عشر الميلاد)
سئل ذاك صديق له فأجابه شرعاً في ٣ ورقات بخط نسخ . تم في ٣ رجب
سنة ١٠٣٥ هـ أو سنة ١٩٢٦ م .



(الرقم القديم ٧٤٠٧)

[١٢٣ ط]

محمد الصناعة في علم الزراعة (المُمدة في صناعة علم الزراعة)

لعبد القادر الخلاصي الذي اشتهر في النصف الثاني من القرن الثامن عشر للميلاد . أوله : « الحمد لله الذي أزل من الماء ماء فأحيا به الأرض ... وبعد فإني وجدت كتاباً يسمى بـ « الملاحة في علم الفلاحة » للشيخ عبد الغني النابلسي كتاباً جليل القدر لكنه لم يحسن فيه الاختصار فجاءت المهمة لتلخيص ما حواه وحذفت ما وقع فيه بطريق الاستطراد . » والشيخ عبد الغني النابلسي (١٦٤٠ - ١٧٣١ م) من مواليد الشام ولكن أصله من نابلس بفلسطين وهو من كبار الصوفيين في زمانه وقد زار اسطنبول ولبنان وفلسطين ومصر والمخاوز وكانت له تأليف كثيرة مثل (إيضاح الفضلالات في جواز سماع الآلات) ، و (الأوراد) ولعله أول كتاب طبع بدمشق ، وقد كتب أخبار سفراته ، ومع أنه أطب في ذكر الأماكن المقدسة والمزارات إلا أن فيه فوائد جمة من جهة وصفه لأحوال البلاد في زمانه . وقد طبع كتابه (ذخائر المواريث في الدلالة على مواضع الحديث) في القاهرة سنة ١٩٣٤ في أربعة مجلدات .

يقع المخطوط في ٨ ورقات قياسها ١٦٥ × ١٢ سم ومسطّره للصفحة ٢٤ - ٢٥ مسطراً كتب بخط نسخ ضيف وهو مرتب على أربعة أبواب وفصول ويبحث في معرفة الأرض وسقايتها وطريقة الفرس وأنواع الشجر وأعماره (ففيه يقول إن الزيتون يمر حتى ثلاثة آلاف سنة والتخل حتى خمسة) ويدرك البقول والخضروات وزرعها واستعمال الزيل والباد والمخطوط مخروم من آخره أكمله سنة ١٧٨٥ م انظر بروكلن طبع ألمانيا سنة ١٩٠٢ م ص ٢٨٤ .

(الرقم القديم ٢٩٢٣ طب ٨٢)

[١٢٤ ط]

خلاصة التشريح

لعبد القادر الخلاصي الدمشقي اشتهر في أواخر القرن الثامن عشر للميلاد . أوله : « اعلم أن » التشريح علم طبقي غائبُه » معرفة الأجزاء التي يتركب منها الجسم البشري وينقسم إلى تشريح إجمالي وتشريح تفصيلي . » يقع المخطوط في ٥٠ ورقة قياسها 2105×16 سم مسطرته للصفحة حوالي ٢٣ سطراً كتب بخط نسخ عادي وعليه قيد تملك باسم محمد الكزبرى سنة ١٨٠١ م ، ويحتوي جداول متعددة وتقسيمات عديدة وقد قسمه إلى ثلاثة رتب .

- ١ - الأعضاء الخادمة لخالتها جميع الوجودات المحيطة بها .
- ٢ - الأعضاء الخادمة لتنمية الجسم وغوه وتمويض ما نقص منه .
- ٣ - أعضاء التناسل الخادمة للتوليد وحفظ النوع وفيه فصول في تشريح الرحم والبيضين والثديين الخ .

★ ★ ★

(الرقم القديم ٨٢)

[١٢٥ ط]

الدَّرَرُ الْغَوَالِ فِي أَمْرَاضِ الْأَطْفَالِ لكلوت بك .

ترجمه من الفرنسية إلى العربية تلميذه محمد الشافعى سنة ١٨٥٩ م . أوله : « يا من خلقَ الإنسانَ من سُلَالَةٍ من طينٍ ثم جعلهُ نطفةً في قرارٍ مكينٍ ... إن علمَ الطب استثار بدرُه » في هذا الزمان بrahamim محمد على الخديوى ... وكان أَجَلَّ أطبائه مفتاحُ الصَّحةِ أميرُ الـواهِ كلوت بك فألفَ جملةً تَأَلِيفَ منها كنوزُ الصَّحةِ ويوافتُ النَّعْةَ . » .

ولكتة الوفيات بين الأطفال مسأل محمد علي المؤلف «أن ينتخب مختصراً يجمع فيه ما يصلح للأطفال من الملاج وما يذهب عنهم السقم لل الحاجة إليه عصر القاهرة ولكل شفقة على الصغير والكبير فجمع هذا المختصر ووشحه بجميع ما يحتاج إليه في مرض الأطفال ». وقد أخذ الحكيم محمد شافعى أندى هذا المختصر فترجمه من الفرنسي إلى العربية «فيجاء كتاباً صغير الحجم كثير العلم ... وسيته (الدرب الفوال في معالجة أمراض الأطفال) وهو مقسم إلى ثلاثة أقسام . » : الأول في قانون الصحة . والثاني في الأمراض التي تعتري الأطفال . والثالث في الأدوية اللازمة لذلك . وقد وصف الأمراض التي ينبلب حدوثها في مصر في ذلك الزمان .

وفي آخره : هذا آخر ما جمه كلوت بك وكان الفراغ من نقله يوم الثلاثاء في ٢٧ رجب سنة ١٢٧٥ هـ (أي سنة ١٨٥٩ م) على يد محى الدين بن السيد سعيد الخيش خادم أعتاب الأستاذ الشيخ محمد أبي قالة (محمد علي بقلي ؟) .

يقع المخطوط في ٦٦ ورقة قياسها ١٩٥٥ × ١٣ سم ومسطّره لصفحة ١٧ سطرًا بخط نسخ حديث .

والدكتور (أنطوان كلوت Antoine B. Clot 1793 — 1868) هو طبيب فرنسي قدم إلى مصر كطبيب للجيش سنة ١٨٢٥ م وبفضل إخلاصه لهنة الطب وتقانيه في الخدمة والتعليم كان له بيد الأثر في النهضة الطبية في الديار المصرية والشامية في القرن التاسع عشر . فقد ولد من أبوين فقيرين ورثي في شظف من العيش وتوفي والده سنة ١٨١١ ففقى وهو ابن الوحيد مع أمه الأرملة وقد جعله أحد الأطباء في بلدة بريونول مساعدًا له في أعماله الطبية والجراحية لما كان يلوح عليه من أمائر الذكاء والنبوغ وما تحلى به من الاجتهد وأثناء ذلك انكب كلوت على المطالعة والدرس في

كتب الطب والجراحة ثم طمحت نفسه للزبيد من العلم والاختبار فسافر الى مرسيليا ظناً منه أنه سيلقي مجالاً أوسع لنشاطه وخدماته ولكنها باه بالفشل وطلب من ربان إحدى السفن أن يكون جراحًا لبحارتها فرفض الربان طلبه . ولشدة عوزه اضطر للعمل حلاقاً وبعدها رجع إلى بريزول فدخل المستشفى للتعرين وكان مجتهداً في عمله ودراسته فتفوق على رفقاء وأنهى تربيته سنة ١٨١٧ وبعد ثلاث سنين نال شهادة الدكتوراه بشق الأنفس وأصبح يحمل شهادة تحوله حق ممارسة هذا العمل الشريف وتمهد أمامه الطريق لمستقبل زاهر . فاشتغل جراحًا وطبيباً في مرسيليا حتى سنة ١٨٢٥ حين انتدبه محمد علي طبيباً لجيشه . وفي مصر رأى المجال متسعًا أمامه لخدمة البلاد إلى الخدمات الصحية وللتشجيع والكرامة التي لقيها من الخديوي . فأسس مجلساً صحيًا على غرار المجالس الصحية بفرنسا ليستعين بأعضائه على تنفيذ المشاريع الصحية وحمل الأهالي على تقديرها والسير على موجهاً . ثم ساعدَ على إنشاء المستشفيات العسكرية ، ومصلحة الصحة البحرية وقد رافق إبراهيم باشا بن محمد علي في تنقلاته في الأراضي الشامية . وأشار ببناء مستشفى هام في قرية أبي زعلب قرب القاهرة ، وهناك بدأ بتدريس الطب والجراحة وحده بمساعدة مترجمين حوالي سنة ١٨٢٨ م .

وفي سنة ١٨٣٢ تخرج على يده اثنا عشر تلميذاً بينهم محمد الشافعى الذي ترجم كتابه^١ هذا وأحمد وحسن الرشيدى ومحمد منصور ، ومحمد علي البقلى وهذا الأخير أصبح سنة ١٨٦٣ أول مدير عربى مصرى لكلية الطب منذ تأسيسها وأنشأ أول مجلة طبية مصرية بعنوان (Habeille médicale) ولليُبْتَ مستوى مدرسته العلمي سافر بهؤلاء التخرجين إلى فرنسا فامتخدتهم الجمعية العلمية الطبية بباريس فنالوا النجاح والاستحسان لما أبدوه من معرفة ونجاعة . وكان هذا مدعاعاً لاقتحام الدكتور كلود باقام به من خدمات . وفي سنة ١٨٣٧ نقل كلود المدرسة الطبية من أبي زعلب إلى القصر العينى

الذي بناءً أحـدُهُ بنُ عبد الرحيم الشهاب الدين في سنة ١٤٨٦ م وقد قدم أجدادهُ من عيَّنْتَاب في شمال حلب بسوريا ولذا سمي بالعيَّني (والأصح العيَّنْتَابي) . وبجانب ذلك انشأ فرعاً لتعليم فنِ القيالية وأماكن الاستشارة الطبية بالقاهرة والاسكندرية وفي كلِّ صيدليةٍ لتقديم العلاجات للمرضى وأدخل التطعيم ضد الجدري لأول مرة إلى مصر وحارب داء الكولييرا والطاعون الذي حل بمصر . وخدم الرضي بشجاعة وذراءه وساعد على شفائهم فأذنت عليه الحكومة والخديوي باللقب وأوسمة فخرية وتقدّم بصنّيه الجليل قلادة الفخر . ورجع إلى فرنسا وبي فيها من سنة ١٨٤٩ حتى سنة ١٨٥٦ حيث شرّ بعض تأليفه ثم عاد إلى مصر ومكث فيها حتى سنة ١٨٦٠ حين سافر للإقامة ببرسيليا وهناك توفي سنة ١٨٦٨ وكانت له مؤلفات كثيرة أغلبها ترجم إلى العربية . وقد وجدتُ بمكتبة الأحمدية بتونس كتاباً مطبوعاً في ثلاثة أجزاء رقم ٥٣١٢ - ٥٣١٠ بعنوان التقبیح الوحید في التشريع النخاص الجديد طبع سنة ١٢٦٥ - سنة ١٢٦٦ هـ ترجمة الحکیم محمد افندي الشبامي أحد خريجي كلية الطب المذكورة سابقاً سنة ١٨٣٢ الذين ذهبوا للامتحان بباريز ، وقد أصبح معلماً أولًا للتشريع بالقصر العیني ، وقد طبعت الترجمة تحت إشراف محمد بن عمر بن سليمان التونسي ، ووُجدت له كتاباً آخر بعنوان القول الصريح في علم التشريع ترجمة يوحنا عنجروري (أو عنجروري) وقد صحّحه محمد المراوي بمساعدة الشيخ أحمد الرشيدی ، وفيه نبذة عن تطور فن التشريع من زمن قدماء المصريين ثم اليونان وبعدها في الفرب ، طبع بالقاهرة ، مطبعة بولاق ، سنة ١٢٤٨ هـ .

وهذه النهضة الباركة التي ابتدأت بمصر انتشرت تأثيرها إلى سوريا ولبنان وما عتم أن افتح المرسلون الأميركيان المدرسة الطبية في بيروت (وهي اليوم قسم من الجامعة الأميركيـة) وكانت أول نشوئها تدرس الطب بالعربية

وقد ساعدت على نمو الحركة الفكرية وتطور النهضة الطبية الحديثة في الشرق العربي .

انظر (ترجم مشاهير الشرق في القرن التاسع عشر) لجرجي زيدان الجزء الثاني ، الطبعة الثالثة ، مطبعة الملال ، سنة ١٩٢٢ ص ٧ - ١٢ ، ٤٠ - ٥١ ، ومقالة الدكتور أحمد حسن وهبة بالإنكليزية عن تاريخ الطب بمصر في مجلة وزارة الصحة الجبل الأول عدد ٣ ، سنة ١٩٦٠ ص ٧٤ - ٧٧ . انظر أيضاً مذكرة الدكتور نجيب محفوظ عن مدرسة القصر العيني وبداية النهضة الطبية الحديثة بمصر في كتابه :

The History of Medical Education in Egypt , Cairo , 1935 or 2nd ed. , Rev. London , 1948 .

* * *

[ط ١٢٦] (الرقم القديم ٥٥٨٥ وعام ١٤ - ١٥)

نهاية الأغراض في أحسن علاجات الأمراض (في جزئين)

للطيب علوان ابن الشيخ أحمد الفُرُّ اشتهر في النصف الثاني من القرن التاسع عشر .

والخطوط هو نسخة المؤلف الأصلية وبخطه . أوله : « حمدك يا ميري * الأسماء والعمل (وعطي) دواً من كل داء ومرض ... اني لا اعتني بتعلم الطب الإنساني وتعانيت مراجحة الأجسام البشرية حسب إمكاني أحبت أن أجمع ما تعلمته فيها عترت عليه ووصلت يدي إليه من مفردات الأدوية ومركيتها المستعمل في وقتنا هذا في الطب من بجراته ليكون عميم النفع ولم أثبت فيه إلا ما صحت تجربته من الملك الثلاث العدنية والنباتية والحيوانية .

ورممت بحرف «ج» ، إلى الجزء وبمحرف «ج م» ، إلى أجزاء متساوية وحرف «ح» ، إلى الفتحة وحرف «خ» ، إلى خذ أو يؤخذ وحرف «ط» ، إلى رطل وحرف «ق» ، إلى أوقية وحرفي «لـك» ، إلى كمية كافية وحرف «م» ، للدرهم وحرف «ن» للنقطة (وهذه أول مرة ، حسبما أعرف) ، تستعمل فيها الرموز بالعربية في كتابة الوصفات الطبية على الطريقة الحديثة المستعملة في الدول المتقدمة .

ويحتوي المخطوط (الجزئين) : الأول في ٤٧ ورقة (رقه عام ١٤) وقياسه ٤٠ × ١٤٥٠ سم وأوراقه الطويلة تحوي حوالي ٦٤ سطرأً لالصفحة ، والجزء الثاني في ٣٤ ورقة (رقمه عام ١٥) قياسه ١٩٥٧٥ × ١٤ سم مسطّره ٢٠ سطراً وكل الجزئين كتب بالخط نفسه إلا أن أوراق الجزء الأول أطول قياساً . والخط حديث جميل كالقرقي وتاريخ إتمام الكتابة حوالي سنة ١٨٧٠ م والمخطوط متور الآخر .

ويحتوي ذكر أوزان طبية مستعملة في الدليل المصرية ومقابلتها بالأوزان الفرنسية (على النظام المترى) ثم يذكر مركبات كيميائية وتأثيرات الأملام المعدنية وأفراد الدين للأدوية وما هو منها مجرد أو مليئ أو مسهل أو منه أو مقيء أو طارد للديدان ؛ وأمر الحجامة والقصد من الأعمال الجراحية التي كانت رائجة بين العامة حتى ذلك التاريخ . ثم يذكر بيان الأدوية ومعرفة جيدها من ردّها والمخدرات كالأفيون وبخنا في السموم .

وهذا الطبيب المصري يعطينا في كتاباته صورة لتطور الطب بمصر في النصف الثاني من القرن التاسع عشر نتيجة ما أدّته المدرسة الطبية في القصر العيني من خدماتٍ لانهوض بالعلن الصحية وهي بداية حسنة .

[١٢٧ ط]

(الرقم القديم ٦٧٣٩)

في أسماء أعضاء الإنسان (ظاهرها وباطنها من المفرق (القرن)

إلى القسم) لأبي محمد نادر بن بديع الزمان القاجاري صنفه للأمير مظفر الدين ميرزا ولـي عهد الملك الإيرانية (ملك من سنة ١٨٩٦ — سنة ١٩٠٧ م) وقد أكمله حوالي سنة ١٨٨٥ م . وهذه الرسالة هي نسخة المؤلف . يقول في آخرها ، تم الكتاب سنة ١٣٠٢ هـ وتقع في ١٤٦ ورقة فقياسها $215 \times 135 \text{ cm}$ مسطرته للصفحة ١٤ سطراً بخط نسخ فارسي كارقى جميل والعنوان بداد أحمر ويحتوى أشعاراً كثيرة وارجاعاً واستاداً لشعراء وأدباء مشهورين كأبي نواس ، وأبي قسام ويطيل في مقدمته الكلام والوصف والمذيع مسترسلًا بعموت ملءة وبأسابيب متکافلة كثیر الترداد للمعنى الواحد .

ومن جملة ما يذكر في مقدمته « لما رأيت إقبال الناس في زماننا هذا على تعلم الطب في مدارس الدولة ... للدرس مبادىء عالم التشريح ، ودرس مصنفات قدماء القوم كاسحق بن حنين (والأرجح أنه يقصد حنين بن اسحق وهذا دليل على قلة ألمته التراث العربي في عصر الاتجاج المبدع) والشيخ الرئيس وجبريل بن بختيشوع (بخت يثوع) ومحمد بن زكريا الرازى إلا أنها مأخوذة من مؤلفات أبقراط وجالينوس وغيرها من حكماء اليونان ... فاما أمم الأفرينج فأحلوا التشريح في دياتهم ... وصنفوا كتاباً بعدما عملوا بأيديهم غير مرة وشاهدوا ما في بدن الإنسان من العظام والشرائين والأوردة والرباطات ... حتى لا يكاد يخفى عليهم شيء منها صغر وصورة ما شاهدوا في كتبهم وأظهروا مادته ... فلهم في عالم الإنسانية أيادي لم تعن وإن هي جللت ... والكتب المؤلفة في ذلك العلم الشريف كلها بلسانهم فترجم بأمر الدولة بعضها للسان الفارسي ... فرأيت في تلك الترجم أوهاماً كثيرة عرضتها

على مظفر الدين بن ناصر الدين ... فأمرني بتصنيف هذا الكتاب فابتدأت في
فة الرأس حتى تعمتها ياطن القدم واستشهدت في أكثرها بشعر ونثر الأوائل .
ونأسف أنه لم يُر في التراث الطبي غير ما نقل عن قدماء اليونان .
وهذا المخطوط دليل على تحول نظر التعالين في هذه الحقبة إلى ترجمة
ما كتب في الفرب في العلوم الطبية ونقلها إلى لسانهم .

★ ★ ★

(الرقم القديم ٦٣٢٨)

[١٢٨ ط]

في علم الطب والحكمة (أو رسالة في الطيب الباطني)

لحمد رياض المصري الطبيب في أواخر القرن التاسع عشر للميلاد . يبحث
المخطوط في النتائج المومية الشيفائية للأدوية ويقع في ٤٩ ورقة في كتاب
(دفتر) قياسه $17,25 \times 22$ سم ومسطّره لاصقة ١٩ سطراً بخط حديث
واضح يحوي الجزء الأول فقط . وفي أوله مصوّر مصر الطبيعية حوالي
سنة ١٨٩٠ م .

أول الكتابة : « هذه النتائج تحصل من بعد دخول الأدوية في المجموع
الشريري واختلاطها الكلي بالدم . » ويبحث نتائج زيادة الإحساس العصبي
والتجارب الإكلينيكية للأدوية على الحيوان وعلى المرضى والأدوية التي تؤثر
على نتائج الأمراض وليس على السبب ثم منهات الحركة في الفعل العصبي
والأدوية المولدة للأمراض الصناعية والمحى والأدوية المجهضة وعلوم فن
المداواة الحديث العام والخاص .

ويحتوي فصلاً في علم الأمراض والمداواة الخاص لحسن الأسير ويدرك
فيه منهاج القوى والقوىات الخصوصية ومقدرات الحس وطرق الوصول إلى
إزالة الآلام ومقدرات التشنج والتقلص بفعل عمومي يتبعه بحث في الحشيش
وهو مبتور من آخره .

★ ★ ★

(الرقم القديم ٧٥٨٧)

[١٢٩ ط]

أمراض عينية (باللغة التركية)

لـدكتور الكحال عبد الله بك صنفه في أواخر القرن التاسع عشر .
 تقرير بدر يبحث في عدسات الضوء للعين المحدبة والم-curva ومرور الأشعة
 وكيفية انكماسها على شبکية العين حسب الأصول العلمية المتبعه في أواخر
 القرن التاسع عشر ، وبحث تقرير قصر النظر وطوله وطريقه التدبير ذاكر
 أمراض العين وطبقاتها والمعالجة .

يقع المخطوط في ١٤٨ ورقة قياسها ١٤ × ٢٢ سم ومسطّره للصفحة
 ٢٠ سطراً والورق حديث صفحاته مخططة ورقه والمداد أحمر فان
 وتحوي صوراً للمعدسات وجدائل ورسوم لكيفية مرور الأشعة النورية مستعملة
 للأحرف العربية وبخط حديث معتمد .



(الرقم القديم ٤٣٧٠)

[١٣٠ ط]

مبادئ أولية للفيسيولوجيا (في التركيب الكيماوي للجسم)

لـدكتور عيسى الياس فرح في أواخر القرن التاسع عشر
 أوله : «علم يبحث عن وظائف الأجزاء التي يتألف منها الجسم الآلي
 فيكون عاماً على النبات والحيوان كـالإنسان . والمراد هنا ما يتعلق بالإنسان
 على الخصوص ، والفرق بين التشريح والفيسيولوجيا أن الأول يبحث عن
 الأجزاء المؤلف منها الجسم نظراً إلى تركيبها في حين أن الثاني بالنظر إلى
 وظائفها وأعمالها الحيوية وكل الأعمال الخاصة بها وهي بحالة الحياة » .

يقع المخطوط في حوالي ١٣١ ورقة قياسها $22,5 \times 17$ سم ومسطّره
لصفحة ١٧ سطراً كتب بخط حديث واضح على ورق أوروبي .

يبحث التركيب الكيماوي للجسد وأعضاء المضم والامتصاص والدورة
الدموية والتنفس والحرارة الحيوانية والإفرازات والنخاع الشوكي والأعصاب
والحواس وأعضاء التناسل والحيض ورسوم للرحم وملحقاته بخط المؤلف
ورسمه وفي ص ٢٦٠ يشير المؤلف إلى العالم الفرنسي بوشارد .

Charles - Jacques Bouchard (1837 - 1915)

، أول من أظهر أن القلب والرئتين والدماغ هي المجلس الثلاثي للحياة
وأن الموت يبدأ عند توقف واحد منها . ، في أواخر القرن الماضي ،
الورقان الأخير كان من المخطوط تحويان وصفات طيبة ووصف دقيق
وأفاد ل كيفية طلي الفضة نقل المؤلف نفسه .

والمخطوط يعطينا فكرة عن نشاط بعض أطباء سوريا قبل قرن في
ن詮هم للتراث العربي وسعدهم لتوفير هذه المعلوم الحديثة في اللغة العربية .



[١٣١ ط] (الرقم القديم ٤٣٧١)

علم الولادة - في تشريح المحوظ

لعيي الياس فرغ من تأليفه في ١٤ أيلول سنة ١٨٧٣ م وقد
باشر كتابته في ٢٠ آب من العام نفسه .

في مقدمته يقول « يتأثر مُثنا قبل كل شيء معرفة الأجزاء التي تتعلق
بالولادة ولكن بما أن معرفة ذلك قد صر في علم التشريح فلا تعرّض هنا
إلا لذكر هذه الأجزاء بوجه العموم وأضعين الشروحات المهمة معرفتها للموليد » .

يقع في نحو ١٦١ ورقة قياسها ١٩٥٥ × ١٤٥٥ سم ومسطّرته للصفحة ١٥ سطراً وصفحاته مرقة والخط حديث كتب على ورق خفيف وفيه أخطاء إملائية وبشتمل على ثلاثة فصلات يتحدث فيها عن الحوض الظلي وهو تجويف مؤلف من الحرقفين والمجز والمصعص وهذا الأخير ليس له اعتبار زائد غير أنه في بعض الأحيان يسبّب تسير الولادة . ، ويشرح الفرق بين رأس الجنين ورأس البالغ ، والولادة وخروج الشيمة وواجبات الطبيب ويدرك في استعمال الكلوروفورم كمخدر ومحاذيره ونتائج الولادة المتعرّضة والبوليسيوس وهبوط المثانة والولادة الآلية وما يستعمل فيها من آلات وثقب الججمة والتشنجات المرافق لولادة ، والولادة التوأميه ومعالجة البواسير والحمى الالبانية والخلل خارج الرحم والتسرقيط وأمراض النساء كانقلاب الرحم وتمييز الأوجاع الكاذبة عن الولادة الحقيقية ويدرك شيئاً عن العمليات الجراحية بما فيها عملية البزل مع استعمال مصطلحات عالمية بمهارة مما يخوله حق لقب الرائد في القرن المنصرم بين الأطباء الذين حاولوا سبك الكلمات والاصطلاحات العلمية واشتقاقها وصياغتها واستعمالها في الكتب العربية الطبية . وأسلوبه رزين وشيق وتخلو كتابه من التطويل الملل فكلماته مختارة وافية بالغرض ويخذل في كتابته حدو الدراسات العلمية الحديثة .

* * *

[١٣٢ ط] (الرقم القديم ٤٣٧٢)

علم المواد الطبية واستعمالها طبأ (أي منا للأمراض وشفاء لها) .

لعيي الياس فرح الطيب اشتهر حوالي سنة ١٨٧٣ م .
أوله : مقدمة في حقيقة هذا الفن ويدرك في آخره أنه بدأ تأليف الكتاب في ٢٠ آذار وأنه في ٢٣ حزيران (ربما سنة ١٨٧٥) بد المؤلف

في محل ابراهيم افندي مشaque ويتبع ذلك فهرست الكتاب في ست ورقات .
يقع المخطوط في ٩٧ ورقة قياسها 18575×24 سم ومسطّره على الصفحة
٢٤ سطراً بخط حديث عادي واضح .

يقول في مقدمته « إن علم الواد الطبية يبحث فيه عن الواد التي تستعمل
في منع الأمراض وإيرائها وهذه التسمية على سبيل حمل القليل على الكثير
فكأن أولى بهم نظراً للواقع لو وضعوا لهذا الفن اسم الوسائل الطبية لأن
لفظة الوسائل تعم جميع العوامل الطبية مادية كانت كالكينا والجلاب أم
غير مادية . وهي إما عملية كالفصادة والحجامة أو نفسانية كتشجيع المريض
أو حالية أي مختصة بظروف حال المريض في أمر النور والظلمة والمناخ
والقطاء والنوم والأكل وعدمه ... ومدار هذا الفن حقيقة كل من الوسائل
المختلفة الطبية وخصوصاً . فإذا كانت مادية يبحث أيضاً عن استحضارها وتركيبها
مع غيرها وجرعتها إما وحدتها أو في التركيب وله التقدم انتظاماً على علم استعمالها
في التركيب ... قلنا منعاً من الأمراض لأن الطبيب كثيراً ما يستدعي لأجل
هذه الغاية حسب المثل الانكليزي إن أوقية المنع (الوقاية) تساوي رطل
الشفاء (العلاج) . مثال ذلك رش كلوريد الكلس في بيت الخارج لتقليل
الروائح وإمانة سويداءات الأمراض » .

وهو يبحث في الافعالات النفسانية والحواسية التي لها تأثير على الصحة
كاللحوف والإيمان ، وذكر الوسائل الصحية كالأطعمة وتغيير المناخ ، ويبحث
في الأصوات والروائح والأوزان والمسكين . ويعطي فكرةً عن الأدوية
التي كانت مستعملة ومعروفة في البلاد الشامية في زمانه .

[١٣٣ ط] (الرقم القديم ٥٥٠٥ - ٨ ورقم ٥٥٤٦)

الكيمياء الصناعية (في خمسة أجزاء)

للكيماوي سليم بن متري أبجد أكلها حوالي سنة ١٩٠٢ م. الجزء الأول (رقم ٥٥٠٥) : في أصل وضع البירה في ألمانيا ويحوي طريقة تحضير المالت والتحميص والنقع والنلي والطبخ واستعمال المليون والرز والبطاطا والتجمير وأنواع البراميل وعملية الصناعة والكشف عن ثقاوة ما صنسع من البيرة وطرق شحنها .

يقع في ١٦٧ ورقة بقياس 20×155 سم مسطرته ٢٠ سطراً بخط نسخ حديث واضح ومنه يستدل أن المؤلف درس في الغرب ولا سيما في ألمانيا ودَوَّنَ ما تعلم واقتبسه من هذه الصناعات وهو مؤلف ثمين ومفید ويعتبر خطوة هامة في تطور الصناعات في البلاد الشامية .

والأجزاء الثاني والثالث والرابع منه (٥٥٠٦ - ٥٥٠٨) تبحث في صناعة الصابون اليابس والطري والمطر وفحصه ومعرفة نقاوته أو غشّه وتحليله لنفس المؤلف .

والجزء الثاني يحتوي عشرة فصول في المواد الداخلة في صنع الصابون كالبوتاسي والصودا الكاوية والمواد الدهنية والزيتية والقلويات بما فيها أملاح الكلسيوم والصوديوم ومركباتها .

وأما الجزء الثالث فيذكر فيه الشحوم والشمع والتربيتين والرسين والصومغ والزفت الأسود .

يقع في ١٩٩ ورقة قياسها 20×155 سم مسطرته للصفحة ٢١ سطراً وخطه نفس الخط في الجزء الأول .

أما الجزء الرابع ذو الرقم ٥٥٠٨ فهو في صنع الصابون الطري والليابس والمطر في ١٨٦ ورقة بنفس القياس السابق .

وفي أول الجزء الخامس ذي الرقم ٥٥٤٦ من الكتاب يذكر في : الفصل الأول - الملاatas والأوائل والتقطير والتنقية وما يلزم لصنع الكحول كالعرق . وتحتوي بحثاً في الفلووكوز والمواد السكرية (السكريات) وحمض الليمون وشرابه والصبنات المطرية وغير المطرية والزيوت الطيارة ويدرك عمل المشروبات والوسائل العامة لإنتاج الكحول للبيع وللوازم للمعمل من مواد كيماوية وآلات . ويدرك طرق سد الفناني بالطين والجص وعمل الكتريك وتحضير شراب اللوز والقصنوج والبنفسج وصناعة المشروبات الروحية بوجه عام .

والمؤلف « الراجي مغفرة خطاباته بشفاعة مريم العذراء وجميع القديسين » ، يبدو أنه مارس هذه الصناعات الكيماوية وأعطى وصفاً مسلياً لكيفية عملها على نطاق تجاري وتدل أبحاثه المستفيضة على خبرته الواسعة في هذا الصنف .



نـم الـقـسـم الـأـوـل وـبـلـيه
الـقـسـم الـذـانـي فـي الـجـامـسـع الـطـيـة

القسم الثاني

الجامع المعاویة عد کثر من تصنیف واعمد وهي :

[١٣٤ ط م] (الرقم القديم ٣١٥٢ طب ٢٧)

مجموع يقع في ١٥٣ ورقة قياسها ٢٥ × ١٧٧٥ سم مسطرته للصفحة ١٧ سطراً كتب بخط نسخ . خرم بعض أوراقه وأصيّب بعضها الآخر بالرطوبة حتى تنصب قراءته ، لعله كتب في القرن الخامس عشر للميلاد .
يحتوي المجموع ما يلي :

أ - تفسير تقدمه المعرفة لأقراط

لموق الدین أبي الفضل عبد الطیف بن يوسف بن محمد بن علي البغدادي المولد والوفاة (٥٥٧ - ٦٢٩ هـ أو ١١٦٠ - ١٢٣١ م) ابن الاباد وكان شافیاً غالباً بأنواع الفنون وله شرح فصول أقراط حسب ترجمة حتین بالمرية وشرح جالينوس لذلك يذكر في أول شرحه لتقدير المعرفة ما يلي : « وبعد فراغي من كتاب أقراط المعنون بكتاب الفصول رغب إلى بعض من وجب حقيقه على من خلصت مودته وصدقت رغبته » أن يشرح له تقدیر المعرفة أيضاً ناهجاً في تفسيره نفس المنج الذي اتبعه في تفسير الفصول الذي يسبقه وحده « في شرف الرتبة فأجبت سؤاله . » يتبع الشارح بالرؤوس التالية التي جرت عادة الشراح أن يتقيدوا بها في شرح أي كتاب ، وقد سبق ذكرها بالتفصيل في مقدمة الملکي للجوسي وهي : الغرض المقصود من

الكتاب ، ومنفعته فوق غيره ، وقسمته إلى أجزاءه ، ونسبته ، ومرتبته ، وزريته ، وعنوانه وأسم واضعه وسمو تعليمه . وقد حاول الشارح أن يجتنب فيه اللفظ الوحشى المبهم الغامض ويتوخى بساطة التعبير ما أمكن ، وأن يستند حججها بالأدلة الواضحة ، ويرتبها بصورة تجعل حفظه سهلاً وقد قسمه إلى ثلث مقالات وعشرين تعلماً : المقالة الأولى في المذاق الثلاث المتقبسة من تقدمة المعرفة ، وفيها يبحث الدلائل المأخوذة من الوجه وعلاماته ، والتنفس والرعناف .

والثانية ، في الاستسقاء وتقلص الاثنين والقضيب ودلائل البراز وعلامات ذات الرئة والسلامة والطعوب في الأمراض .

والثالثة ، في الحميات والبحتان ودلائل الرعناف والقيء وألام الأذن وأورام الحلق والذبحة والصداع .

وينهي تعليمه بوصايا نافمة ولكن الشرح متور من آخره ، ينتهي في الورقة ٧٢ .

في الترجمة والدراسة والتعليقات على الجموعة الأبقراطية التي قام بها :

W. H. S. Jones , Hippocrates , vol. I, London , Heinemann , 1952 , first introductory essay .

نجده يلقي ضوءاً على أهمية كتاب تقدمة المعرفة . فإنه يشير إلى اهتمام مؤلفه بهذا الموضوع أكثر من موضوع التشخيص نفسه لأن الطبيب يرجع بتقدمة المعرفة فقة مرضاه بوصفه ما كان ويإمكانه الإنباء عما سيكون واتخاذ ما يلزم من احتياطات وخاصة في العلامات التي ترافق الأمراض الحادة .

وهنا يشرح المؤلف علامات الوجه في الأمراض والتعرق ، وحالات الأورام الوجعية ، والاستسقاء ، وحالات التوم واليقطة ، والرأس واليدين والرجلين ، وأوصاف البول والبراز وما تدل عليه في حالات مرضية ، والقيء والبصاق ، والحميات ، وذات الجنب وأوجاع الرأس والأذن .

وفي الفقرة الخامسة والعشرين والأخيرة يستحق الطبيب الذي يتقى
بالمعرفة أن يبني^{*} فيها إذا كان مآل المرض إلى الموت أو أن العليل سيفنى .
ولقد ترجم حنين بن إسحاق هذه المقالة إلى العربية . أنظر ملحق
بروكلن ج ١ : ٣٦٨ ، ٨٨٠ - ٨٨١ .

وقد نقلت هذه الترجمة العربية إلى اللاتينية ونالت شهرة واسعة في
الشرق والغرب مما حدا بمبدع الطيف البغدادي إلى تفسيرها كما في مخطوط
الظاهريه هذا .

ومن حسن المناسبة أن جدَّ ابن أبي أصيحة كان صديقاً لوقف الدين
البغدادي وأن أباه كان أحد تلاميذه . ويذكرنا في (عيون الأنباء) ، طبع
القاهرة ، ص ص ٢٠٢ - ٢١٢ أنه شاهده في أواخر أيامه وقد راسلته
أيضاً ويقول إنه كان يمر بباب البَيَاد وهو موصل الأصل ببغدادي المولد .
وكان فخوراً بوطنه وما أنجيه من علماء . والبغدادي من العلماء النادرين
في هذه الحقبة الذين صرفوا جل اهتمامهم للدرس والتعليم والبحث ووجدوا
مساعدة مادية ومعنوية من الحكام علىمواصلة أعمالهم العديدة بدون مشقة .
وكان في أول عمره متسبباً بعلوم الكيمياء وصناعة الأكسير مدمناً على مطالعة
كتب ابن سينا وفلسفته وعندما تقدم في السن والخبرة حمد الباري أنه تخلص
من أمرин طالما كانا سبب عناء وتعاسة له وهذا : طلب الكيمياء وصناعتها ،
وتصانيف الشيخ الرئيس ابن سينا . ولقد تميز البغدادي في معرفته باللغة
العربية والأدب والفقه والنحو والمنطق والطب والعلوم الطبيعية وسكن
القاهرة ، والقدس ، وبغداد ، ودمشق ، والموصل ، وحلب ، وتحبول كثيراً
وكان مججياً بصلاح الدين الأيوبي كقائد عظيم وكنصر للعلم والعلماء وقد خدمه
ومن تلاميذه . ولما كان ابن أبي أصيحة قد شاهد البغدادي في

الصحيتين للأطباء والحكماء ، والمحاكمة بين الحكم والكتابي ، ورسالة في المعادن وابطال الكيمياء ، وغيرها . انظر (هدية المارفرين) ١ : ٦١٤ - ٦١٦ ، و (طبقات السبكي) ٥ : ١٣٢ وبروكلن طبع ليدن ، ١٩٤٣ ، ج ١ : ٦٣٢ - ٦٣٣ .

ب - شرح الفصول لأبقراط (وهو الموسوم بأوف الشروح)

لأبي القاسم عبد الرحمن بن علي بن أبي صادق المتوفى بعد سنة ٤٦٠ هـ أو حوالي سنة ٤٧٠ هـ (سنة ١٠٧٨ م) المدعو أبقراط الثاني .

بداية هذا القسم في الورقة ٧٣ أ : « قال الشيخ أبو القاسم عبد الرحمن ... إن المناية التي تبعث الخلق على إنشاء باب من أبواب العلوم لم ين أشرف الفضائل الإنسانية سينا ما كان الناس كافة أمس حاجة إليه من غيره كعلم الطب » . وهو يُقرّ مع غيره من أطباء هذه الحقبة بضرورة إسناد البرهان والقياس بالاختبارات الطبية والتجارب لقبول الحقائق .

ويقول مشيراً لشرف موضوع الطب : « إن القوانين الطبية أجمع برها نة وليس يستعمل فيها الحدس والتقريب الصناعي إلا في بعض المجربات التي تخرج عن العقل ... وإذا كانت الصناعات والعلوم تتفاصل بحسب شرف الموضوع ووثاقة البراهين المستعملة فيها كان لهذا العلم أعظم المراتب » . وكما أشرنا تحت مخطوط (١٤) يعتبر الشارح كتاب الفصول من أفضل التصانيف الطبية لأنه من أوجز الكتب المصنفة في هذا الباب وأكثرها حصرًا لفصول هي دساتير وقوانين للعالمين في أبوابها ... إذ كل فصل منه يتضمن أصلًا من الأصول يشك أن لا يكون قد صدر عن صاحبه إلا بتأييد مساوياً » .

ويضيف « إن غرض أبقراط بهذا الكتاب هو أن يجمع فيه أنقى أصول الطب وأن يستمر به ما قد جمه في كتبه الآخر . ففيه جمل وجواب من كتابه في تقدمة المعرفة وكتاب الأهوية والبلدان وكتاب الأمراض الحادة ونكتاً وعيوناً من كتابه المعروف باليديها وفصولاً من كتابه في أوجاع النساء ». لذلك يرى الشارح أن الكتاب « نافع للتعلمين للصناعة والمتكلمين فيها ». وقد رتب المقالة الأولى مثلاً في ثلاثة وعشرين فصلاً في قوانين كلية وتدبير الأغذية والاستفراغ جمع شملها المفارق . وينتهي الشرح في الورقة ١٥٣ أ . وتحب الإشارة إلى أهمية الطبيب ابن أبي صادق النيسابوري لتمكنه في الصناعة الطبية وحرصه على درس كتب أبقراط وجالينوس واختصارها وشرحها بفصاحة وجلاء وبناء الجودة . انظر بروكلن ١٨٩٨ ، ج ١ : ٤٨٤ .

وأبن أبي أصيوعة في (عيون الأنباء) ، القاهرة ، ج ٢ : ٢٢ - ٢٣ الذي يتيح تفسيره لكتاب منافع الأعضاء لجالينوس إذ حرر ممانيه الموصدة ، ونظم المشتت وحذف الزائد وأبنان تshireع الأعضاء ومنافعها وأئمه سنة ٤٥٩ هـ وله أيضاً شرح مسائل حنين ، وحل شكوك الرازى على كتب جالينوس . انظر البهقى ، تاريخ حكماء الإسلام ، تحقيق محمد كرد علي ، دمشق ، الترقى ، سنة ١٩٤٦ ، ١١٤ - ١١٦ ، والشهرزوري ، زهرة الأرواح ، الورقة ٢٣٠ .

* * *

[١٣٥ طم] (الرقم القديم ٣٩٤٣)

مجموع يقع في ٢٣ ورقة قياسه ٣٢٩٥ × ٢١ سم مسطرته للصفحة ٣٤ مسطراً بخط نسخ جميل وواضح ولكن أوراق المخطوط مفككة تحتاج للتجليد . لا تاريخ لزمن نسخه والذي يفهم من القسم الأخير من النص أنه نقل في القسم الأخير من القرن التاسع عشر . وهو يحتوي على ما يلي :

(أ) ترتيب كتاب الفصول لأبقر اط

لأحمد بن حسين بن أحمد الطبيب النكاني أشهر في القرن الرابع عشر للميلاد . يقول في أوله : « إنني لما رأيت نسخ الفصول لأبقر اط مختلفة في الترتيب وناقصة في فصول بعض المقالات وزائدة في فصول ، أردت أن أرتها بترتيب أحسن وأكمل وأتم عدد فصولها بدون زيادة شيء . ولذا اضطررت إلى تحرير حواشى المناسبة لنقاصان الفصول وزيادتها على هامش هذا الكتاب ولما رأيت نسخة القرشي والمسيحي وابن أبي صادق ... وكلّ حاول ترتيبه بأحسن الترتيب ... بل ادعى المسيحي في شرحه بأن أبقر اط صنف « كتابه الفصول » على نفس النحو الذي اتبعه أبو سهل المسيحي وقد ذكر أيضاً بعد كل فصل وجه ما يماثله مما بدا قبله وقد خالقه آخرون كلّ باختلاف أغراضه . « وذكر القرشي في شرحه ما هو قريب من ذلك . » وقد اختار النكاني ترتيب المسيحي ورجحه على الترتيب الذي اختاره أبو الحسين وأحمد بن محمد بن قاسم في شرحها .

و جاء ترتيبه في سبعة مقالات الأولى في خمسة وعشرين فصلاً أولها : « العمر » قصير والصناعة طويلة والوقت خييق والتجربة خطأ والقضاء عسر ». وأول المقالة الثانية : « إذا كان النوم في مرض يحدث وجماً فذلك نذير علامات الموت وإن كان ينفع فليس ذلك منه ». وتشتمل المقالة على أربعة وخمسين فصلاً .

وأول المقالة الثالثة : « إنَّ أفلاب أوقات السنة مما يعمل في توليد الأمراض خاصة » وتشتمل على ثلاثة وثلاثين فصلاً .
ويبدو أن المخطوط ناقص (أو أن بعض الملازم مفقودة) إذ يوجد في الورقة

٧ ب قوله تمت المقالة السابعة في ٢٧ ربيع أول سنة ١٣٠٢ هـ (سنة ١٨٨٥ م) ، ولكن مواد المقالات الأخيرة مفقودة . نقله أبو القاسم ابن زين العابدين .

(ب) كتاب عكاسي (أي فن التصوير الفوتوغرافي) باللغة الفارسية

ترجمه من الفرنسيه على يختش ميرزا لسلطان ناصر الدين شاه (حكم ايران في سنة ١٨٤٨ - سنة ١٨٩٦) والكتاب يبحث في الرياح والضوء والنكهه والمواد الكيميائية كنترات الأمونيوم والفضة وغيرها من الأملالج الكيميائية المستعملة في التصوير الشمسي وخصائصها وتأثيراتها مقتبسآ آراء بعض العلماء الفرنسيين في هذا الميدان (من ورقة ٨ - ٢٤) .

ولاني مدین باعطاء هذه المعلومات عن المخطوط إلى السيدة أسماء الحصي في (رسالة منها مؤرخة في ١٩٦٥/٣/٦) وكذلك إلى الأستاذ عز الدين التنوخي والشاعر محمد الفراتي الذين تحروا معي محتوى المخطوط ، ولا سينا قسمه الأخير الذي لا علاقة له بالصناعة الطبية .

* * *

[ط م ١٣٦] (الرقم القديم ٣١٥٧ طب ٣٢)

مجموع يقع في ٨١ ورقة قياسها ١٨ × ١٣٥ سم مسطرته حوالي ٢١ سماراً بخط نسخ أسود والمعاونين بداد أحمر وتموره بعض الأخطاء الإملائية والنحوية . وهو يحتوي على ما يلي :

أ - مفرح النفس

لشرف الدين أبي نصر محمد بن عمر بن أبي الفتوح البغدادي المارداني المعروف بابن المرة درس الطب على أمين الدولة ابن التلميذ ببغداد واشهر عمارسة الصناعة الطبية في أواخر القرن الثاني عشر للميلاد .

على أن بروكلن في ملحقة ١ : ٩٠١ - ٩٠٠ يذكر الكتاب تحت اسم محمد الدين عبد الوهاب بن أحمد بن سحنون الدمشقي الحنفي (التونسي) شيخ الأطباء المتوفى سنة ٦٩٤ هـ أو سنة ١٢٩٤ م وأبوابه الخمسة تبحث في النفس وملذاتها بالنسبة إلى الحواس الخمس .

والواقع أن هذا الكتاب هو للشيخ ابن أبي القتوح البغدادي ابن المرة والذي يقول في مقدمته : «إنني لما طالعت أكثر الكتب الطبية لم أجده فيها ما يشفي القلب في ذكر الأمور المفرحة للنفس وال媿مة للذتها وراحتها وسرورها وابتهاجها . ثم إن الشيخ الرئيس ابن سينا ... صنف كتاباً في الأدوية الكلبية ولم يستوعب أجناسها بل اقتصر على جنس واحد منها وكان الواجب أن يذكر من كل جنس طرفاً من الأدوية المتناولة وغيرها » لذلك يضيف «ولما سألي من لا يسعني رد مسؤاله أن أجمع في ذلك كتاباً جمعت هذا الكتاب وحملته حاوية لأكثر الفرحتان للنفس الواصلة إليها من جميع المحسوسات الباطنة والظاهرة وحملت لكل حاسمة باباً يخصها ذكرت فيه ما يحصل لها من الأمور الموجبة للفرح ... وقد صفت الإيجاز » .

وقد قسمه إلى عشرة أبواب : في ذكر النفس وبعض أحواهها ، والآذان المكتسبة للنفس من طريق السمع أو البصر أو الشم أو الذوق أو حسسة اللمس وما يرد إلى البدن بسبب إدخال الأدوية أو الأغذية أو حركات البدن أو من جهة الحواس جميمها . وقد رتب مفردات الأدوية على حروف المعجم مع ذكر مكان غواها وكيفية جمعها والأقسام المستعملة من البيانات وتأثيراتها . فمثلاً في الآس يقول : «ينبت في السهل والجبل ويسمى حتى يصير شجراً عظيماً» وله خضرة دائمة ومنزاجه مركب القوى الغالب عليه البرد واليس وشمئه يفتح القلب تفريحاً شديداً ... ومن خواصه تطويل الشعر وتسويقه ومنعه من التساقط خصوصاً إذا طبخ بزيت .» ويقع في ٣٣ ورقة .

(ب) النتائج العقلية في الوصول إلى المناهج الفلسفية

والقوانين الطبية (ومعرفة أمزجة الأعضاء البشرية ومتناهمها وذكر الأمراض اللاحقة بكل عضو منها وعلاج ذلك ومداواته وذكر الأحجار والمقابر وأعمارها). لعل الدين أبي محمد الطيب الألبيري اشتهر بالأندلس في النصف الثاني من القرن الثاني عشر الميلاد .

يبدأ بورقة ع ۳۰ ولكن أوراقه غير مرتبة في موضعها والكتاب ناقص . وجدير بالذكر تعريفه للمطار وواجباته لأهميته في تاريخ الصيدلة إذ يقول : « يجب أن يكون المطار الذي يبيع العقار شيئاً بالطبيب في أعماله الحسنة من كثرة احتياطه للمرضى ونصيحتهم وبذل الاجتهد واختيار أطيب العقاقير لهم ». ويحذر من الفتن والتبدل في الأدوية ويوصي « أن يكون تركيب الأدوية والأشربة والماجين في غاية من التحفظ لا يسقط منها شيء وينظف أوانيه التي يتصرف بها حين الصناعة وتكون مصنونة مفسولة منظفة ... ولا يسلّم عقداً للأشربة والماجين والجوارشنات وترتيب الرييات وإخراج الأدهان والمياه والمطارات لأحد سواه ... إلا أن يكون ثقة أو يجلس على عملها معه ولا يكون دعياً (أمه يقصد من يدعى المعرفة أو من يحاول الفتن) جماعاً للحال فإنه إن كان على هذه الصفة لم ينصح في عمله . ولعله أن النصيحة والنصائح مفتاح الأرزاق وسب ليل الناس إليه وتمويلهم عليه . » ويحظر الألبيري على الصيدلي القيام بالمعالجة بنفسه متخططاً بذلك ما هو من اختصاص الطبيب بل ليتعذر عن مداواة الناس بنفسه إثلاً يجلب عليه سوء العاقبة ولا سيما إعطاء المسهلات ولو أجزل له المطاء « فليهرب من ذلك ... ويحجب لا علّم لي أكثر من يبع الأدوية . » ويوصيه أن يكون رحيم القلب حسن الطبع والذهن متوفماً

عن الدنيا ولا يتواءأ مع الأطباء الجهال لموافقتهم على أكل مالِ الباد من غير حقٍّ وبالرأفة في إعطائه العلاج للفقراء . ويجب أن يكون المطارد «مميزاً للرديء من المقايير من النقي ، والجيد وال الحديث من القديم ، ويكون عارفاً بدرجات المقايير في الحرارة والبرودة والرطوبة واليسوعة » وينذركوه بصنع الزنجرف من الزريق والكبيريت وعمل الأصباغ ، وبأعمار الأدوية المعدنية والحيوانية والنباتية . المعدنية منها كالياقوت والذهب والزمرد والفضة والنحاس والحديد والأملاح والشوب والكباريت والزنجرار والإسفيداج والمرتك والرصاص والإلقميا والرقشتا والتوباء .

والحيوانية منها كالشحوم والمرارات والأفحة والزيول والدم والحوافر ،
ومن البنية الصموغ والمصارات والبان والبزور والأثار .

وينتهي بالورقة ٦٢ وفيها تاريخ النسخ : تم الكتاب في العشر الأوسط من ربيع الآخر سنة ٥٧٠ هـ .

(ج) باب في غسل الثياب

وهو أحد أبواب مجموعة في الطب مقططفة من مصادر شتى وتحوي
وصفات دوائية لغسل الثياب وتطهيرها من التلوث . إلا أنه لا يوجد انتظام
في ترتيب الأوراق ، والفصول ناقصة . وتقع في خمس ورقات . لم يذكر اسم
جامعتها وناسخها .

(د) كتاب الأغذية جالينوس (لم يصف العرب لاسميه لفظة

كلوديوس إذ هي ليست أصلية) .

يبدأ بالورقة ٦٩ . جاء في أوله : « قال جالينوس في المقالة الرابعة من
كتاب الأغذية ... إضافة الأشياء بعضها إلى بعض وما يكون منها حار
ولطيف ومتبدل ما بين الحرارة والبرودة ... لحم الحيوان من الدواجن مختلف
بعضه عن بعض فللحوم الخلان الفتية أقوم بجميع الأجسام . » ويوجد ذكر
للحوم الجمل ولبن الماعز ومنافع الثوم والكرنب والفواكه المختلفة . في تسعه
ورقات تحوي قسمًا من المقالة الرابعة فقط كتبت في سنة ٧١٣ هـ بخط نسخ
على يد أمجد بن النجاشي مفضل بن الصفي بولص .

وفي المكتبة الشرقية بيروت مخطوط رقم ٢٨٢ لكتاب العلل جالينوس
تحوي أحكام الأغذية والأدوية المفردة والمركبة والأركان والأخلاط وحفظ
الصحة في ٢٤ ورقة .

(ه) الاعتماد في ذكر الأدوية المفردة (قسم من المقالة الرابعة)

لأبي جعفر أحمد بن إبراهيم بن أبي خالد بن الجزار القمي وابني المتوفى سنة
٣٩٥ هـ أو سنة ١٠٠٤ م .

يبدأ بالورقة ٧٦ في صفة طبائع المقابر على مذهب ابن الجزاز . أوله : « القول فيها هو في الدرجة الأولى من البرد ... الورد البارد في الدرجة الأولى يابس في آخر الدرجة الثانية » .

وهذا النظام التبع يكشف لنا التعقيد الذي آلت إليه ترتيب الأدوية في هذه الحقبة وتعدد الدرجات وتطبيقاتها في المعالجة .

ويقع كامل الكتاب في أربعة مقالات وال موجود هنا قسم صغير من المقالة الرابعة في خمسة ورقات كتب في آخره فرغ من نسخه ... أبجد (أحمد) ابن البخيت (النجيب) مفضل (فصل) بن الصفي بولص مما نقل له لنفسه في شهر جمادى الآخرة سنة ٧١٠ هـ .

نسخ عن هذه النسخة محمد صادق فهري الملاح الكاتب في المكتبة العمومية الظاهرية بدمشق وكان الفراغ يوم السبت في ١٨ ذي الحجة سنة ١٣٢٩ هـ . ذكر كتاب الاعتياد باقوت الحموي في (معجم الأدباء) ج ١ : ٨٨ ، وابن أبي أصيحة في (عيون الأنباء) ٢ : ٣٩ .

* * *

[١٣٧ ط م] (الرقى القديم ٤٦٨٤)

مجموع في إحدى عشرة ورقة قيامها ٢٤٥ × ١٨٥ م مسطرته لصفحة ٢٣ — ٢٤ سطراً كتب بخط نسخ ضعيف محسو بالأخطاء ، والخطوط مخروق من آخره ويحتوي على ما بلي :

(أ) رسالة في الطبيعيات (لم يذكر عنوانها بالضبط)

محمد بن إبراهيم بن عبد الدايم المجريطي (لم يذكر اسمه مسلمة بن أحمد المتوفى سنة ٣٩٨ هـ أو أحد علماء القرن الخامس وقد كني بالجريطي) الأندلسي .

أوله : « الحمد لله الذي أبرز من شؤون ذاته عجائب مصنوعات ما دره من قديم الزمان » ... وبعدها يضيف « فرأيت وتفهمت علم الأولين فوجدت جميع ما نالوه من زمانهم وفعلمهم من معرفة الطبائع الطبيعية والأحكام الإلهية وتركيب الطبائع الصناعية وعلم الظاهرات والحكمة وعلوم الكيمياء فلمت أن علم الطبائع لو لم يكن عظيماً ما فعلت به الحكمة هذا السر المودع في الأرض . فتشبتت بطالعة كتبهم إلى أن وقفت على حقيقة ذلك فرأيت جميع ما ألف فيه من بروز الشؤون التي كانت مطلوبة في الذات القديمة . ، ويتحدث على المناصر الأربع والأفلاك مع رسم لشكل العالم جدير بالاهتمام . والرسالة ناقصة وتقع في أربعة ورقات .

ب - كنز العلوم والدر المنظوم في حقائق علم الشريعة و دقائق علم الطبيعة .

لحمد بن قمرت الولد في جبل السوس بالقرب حوالي سنة ١٠٨٨ م والمتوفى حوالي سنة ١١٣١ م ويعرف بهدي الوحدين . انظر بروكلن ، سنة ١٨٩٨ ، ج ١ : ٤٠٠ - ٤٠٢ والملحق ١ : ٦٩٧ .

أوله : « الحمد لله الأول بلا بدأية في أزليته ... أمّا بعد فإنَّ جميع العلوم تحت علمنِ : علم الشريعة وعلم الطبيعة ، والأخير هو علم الحكمة الذي كتبه الله يد قدرته وأبدع فيه مخترعاته وصنعته ليدل بذلك على حقيقة معرفته . وضعه في خمسة أبواب : علم الشريعة ، وطبائع الخلقات من البداية إلى النهاية ، والعقل والروح والنفس ، وفي فضل الإنسان (تفضيله) ومعرفته الخالق والخلائق في صورته ، وفي استخراج العلوم النافذة لسر الطبيعة . ، يقع في سبعة أوراق مبتور الآخر أيضاً . وربما كتب المخطوط في أوائل القرن التاسع عشر .

[١٣٨ م ط]

(الرقم القديم ٤٧٣١)

مجموع بقع في ١٣١ ورقة قياسها ٢٢ × ١٦٥٢٥ سم ومسطّرته لصفحة
حوالى ١٩ سطرًا بخط نسخ واضح سيء الإملاء وهو في حالة رثة ، تاريخ
نسخه يوم الأربعاء (بعد أحد توما) في ٢٩ نيسان سنة ١٧٦٩ م (يقابل
سنة ١١٨٣ هـ) على يد الحوري رزق الله بن جرجس بن دبوس ؟ البعلبي
« كتبه لنفسه ولمن أراد الله أن يقرأه بعده . » وهو جامع لتصانيف طبية
أهمها من تصانيف الرازي وابن سينا بدون ترتيب وتحتوي بشكل إجمالي ما يلي :

(أ) كتاباً في الطب يحتوي قصيدة لابن سينا (لعلها منسوبة إليه)
في شرح الفصول والأركان (من الأرجوزة في الطب في الفصول الأربع)
وتشمل بحثاً في الفصد والحجامة مع وصفات طيبة وسنونات وأدوية مركبة .
أوله : بسم الله الخالق الحي الناطق وبه تستعين . قصيدة ابن سينا
وهي هذه ، نقل من كتاب الطب :

يقول راجي ربه ابن سينا ولم يزل بالله مستعينا
يا مائلاً عن حسنة الأجداد اسمع صحيح الطب بالامتداد
ويجدر بالذكر هنا أن ابن سينا قام بتلخيص ما وضعيه في القانون أو تعريفه
لصناعة الطب ومارستها وتطبيقها العملي والنظري في أرجوزة طيبة سهلة
التناقل والحفظ لافت رواجاً كبيراً بين طلبة الطب ومدرسيه ومتداوليه .
ولا سينا بعد موته عُرفت بالأرجوزة في الطب وترجمت إلى اللاتينية تحت
عنوان (Cantica Avicenna) وهي تشتمل على حوالى ٣٢٩ بيتاً من الشعر
وقد ترجمها مع شرح وتعليقات وتقديم نشر التصين العربي واللاتيني ونقلها
لفرنسية الدكتور جان جاني والشيخ عبد القادر نور الدين ، سنة ١٩٥٦ م
في باريس والجزائر .

وآخرون أشاروا إلى احتواء الأرجوزة على أكثر من ألف بيت وقد فضلها ابن زهر على كتاب القانون نفسه وشرحها القاضي محمد بن رشد الفيلسوف المتوفى سنة ٥٩٥ هـ أنظر لكلرك ٢ : ١٠٧ - ٨ وسارتون ، في مقدمة تاريخ العلوم ٢ : ٣٥٥ وفي أولها يقول : أما بعد حمد الله النعم بحياة النفس وصحة الأجسام والشافي من الأدواء المعضلة والأقسام بما ركب في البشر من القوى الحافظة لصحة البرئه من الآلام وفهم لصناعة الطب وحيلة البرء لمن كان من ذوي الألباب والأفهام فإني ذكرت في مجلس الأجل أبي محمد أمير المؤمنين الأرجوزة النسوية إلى ابن سينا وأنها عبطة بجمع كلياته وأنها أفضل من كثير من المدخل التي وضعت في الطب مع ما اختصت به من النظم البسيط للحفظ ... فأمرني أدام الله تأييده لما جُبل عليه من الرغبة في العلم أن أشرح ألفاظها دون تطويل أو تغير ففقطت . » وأول أبياتها المشروحة :

الطب حفظ صحة ، براء مرضٌ من سبب في بدن منه عَرَضٌ

وتجد منه نسخ في الأسكوريال والكتبة الطبية الوطنية الأمريكية . وتحث في الأركان والأمزجة والأخلاط والأعضاء والقوى والمساكن والأغذية ، والأحداث الفسانية وقال في مقدمتها (حسب بعض النسخ) : لما جرت عادة الحكام ... بخدمة الملوك والأمراء ... بتصانيف الشور والنظم ... والصناعات والعلوم » رأى أن يضع أرجوزته هذه ولها نهايات كثيرة حسب النسخ المتوفرة مثلاً :

وقد فرغت من جميع العملِ والآن أقطعه بقول مكملٍ
انظر القنواتي ، في مؤلفات ابن سينا ، القاهرة ١٩٥٠ ، ١٧٢ ، ١٨٠ - ٠ .
ولا شك أنه قد تربى إلى الأصل كثير من الزيادات والإضافات من متاخرين .
انظر (كشف الطعون) ١ : ٨٣ وقد شرحها أيضاً بعد القاضي ابن زهر
الشيخ محمد بن اسماعيل بن محمد سنة ٩٨٨ هـ . ومع الأسف ليس فيها جديد
من ناحية فضلها على صناعة الطب .

(ب) قسمًا من الباب المشرين في إيدال الأدوية التي يتقدّر وجودها مرتبة على حروف المعجم أكثرها متفق عن كتاب أبي بكر محمد بن زكريا الرازي ولكن بدون ترتيب .

أما الأوراق الأخيرة ١٢٨ - ١٣١ فتحتوي وصفات طبية في مواضع مختلفة وبخط مختلف بعض الشيء عن الخط الأول في المجموع .



[١٣٩ ط م] (الرقم القديم ٥٥٥١)

مجموع يقع في ٨٦ ورقة قياسها ٢١ × ١٤ سم مسطّرته لاصفحة حوالي ١٧ - ١٩ سطراً بخط نسخ جميل واضح والمناوبين بخط أحمر وتاريخ نسخه في رجب سنة ١٠٦٣ هـ وهو يحتوي على ما يلي :

(أ) مختصر أفرابذن ابن سينا وله اختصار بعض ما ورد في الكتاب الخامس في الأدوية المركبة (الأفرابذن) من القانون .

أوله : هذا كتاب يشتمل على الأدوية المركبة المستعملة في أكثر الأمراض التي يتناولها حذاق الأطباء لمعرفتهم بعظم منافعها وشهرارها بينهم » . ويقع في اثنى عشر باباً : في المعاجن والإطريقلات والدريراق والدبيلات والجوارشنات والحبوب والبنادق والإيلرجات والمعوقات والغراغر والشيافات والفتائل والفرزجات والأدهان وأدوية الفم والسنونات والمراهم .

وفي آخره : صفة دواء للتزف ... يستعمل يومياً مع شراب تقاصح ودقيق أرز ولوز مقشور نافع إن شاء الله . تم الكتاب في العشر الثالث من رجب سنة ١٠٦٣ هـ نقله خليل بن الأختاني في خمس وثلاثين ورقة .

(ب) الرحمة في الطب والحكمة

لحمد المداوي بن علي بن ابراهيم السنكري اليمني المندى المتوفى سنة ٨١٥هـ أو سنة ١٤١٢م وقد نسبه بعضهم خطأً إلى السيوطي .
ويوجد من هذا الكتاب عدة نسخ في مكتبات كثيرة وقد طبع مراراً .
أنظر بروكمن ، ليدن ١٩٤٩ ج ٢ ٢٤٢ : ٢ وملحق ٢٥٢ : ٢ .

يبدأ أوله في ورقة ٣٧ أهكذا : « الحمد لله الذي اخترع من العدم
الموجودات وأظهر إلى الوجود الكائنات . وبعد فهذا كتاب مختصر وضعته
في علم الطب وهذلت أغراضه وقربت أغراضه وجعلته جائعاً في حالة الاختصار
ليروق بياجاه القلوب . وهو في خمسة أبواب : في علم الطبيعة وما أودع الله
فيها من الحكمة ، وفي طبائع ومتافع الأدوية والأغذية ، وفيما يصلح للبدن
في حالة الصحة أو في المرض ومعالجتها .» .

تم تقله على يد عبد السلام بن علي بن محمد الدهنة في سنة ٨١٥هـ .
وقد عثرت في المكتبة العامة بالرباط على أربعة نسخ مخطوطة من هذا الكتاب .



[١٤٠ طم] (الرقم القديم ٥٠٦٤)

مجموع يقع في ٩٦ ورقة بحجم ١٤٠ × ١٨٥ سـ مسطرته للصفحة ١٦
سطراً كتبت العنوان ورؤوس المبارات بحبر أحمر والخط نسخ حميـل
أما الورقان الأخيرتان فمحشـوتان بأيات شعرية لا علاقة مباشرة لها بمحتويات
المخطوط الأخرى والتي نسخت في سنة ١٠٦٤هـ أو سنة ١٦٥٤م . والمخطوط
يشتمل على ما يلي :

م (٢٩)

(أ) أرجوزة في الطب لابن سينا

يبدو من الورقة ٤٨ أنَّه قد تم تقليلها من شرح لها عجيب ولكنه سقيم قديم وهي الأوراق تسرُّب إليه كثير من الأخطاء والفووضى في ترتيب الموضوعات والنقص في النص . وفي أولها يبتنان من الشعر (لمليها أضيفاً فيما بعد) وها مذكوران في عدد من نسخ أرجوزة ابن سينا إلا أنها نشأت في أنها أصلان فيها وها .

هذه أرجوزة قد اكتمل بها جميع الطب علم وعمل
وها أنا مبتدئ بنظمي متثور ما حفظته من علم
ثم الافتتاحية الشعرية الأصلية للأرجوزة كما نعتقد :

الطب حفظ صحة بره مرضٌ من سبب في بدن منه عرضٌ
قسمته الأولى لعلم وعملٌ والعلم في ثلاثة قد اكتملٌ
سبعين طبيعياً من الأمور وستة كلها ضروريٌ
ثم ثلاث سطرت في كلثٍ من مرض وعرض وسببٍ
و عمل الطبع على ضررين فواحد لعلم اليدينِ
وغيره يعمل بالدواء وما يقدره من المذاء
وكتب في الورقة ٢٨ بـ تمت . كل الجزء العملي من الأرجوزة .

(ب) أرجوزة وجيزة في عدد العروق المفصودة

لشمس الدين محمد بن مكي ولعله الانصارى الأزدي التحوى المتوفى حوالي

سنة ١١٧٠ م أولها :

الحمد لله الحكيم الشافى المعلم الغيب الطيم الكافى
وبمده بهذه أرجوزة مفيدة لطيفة وجذبة
نذكر فيها كلها نقدنا من مرض لنرض نقصد

ولكنَّ هذه الأراجيز ، كما يرى القارئ ، لم تجلب شيئاً أصلياً جديداً يساعد على التطور الطي وتقديمه في هذه الحقبة وربما ساعدت على جوهره أو تأخره إذ القدرة الكلامية والرثنة الموسيقية حلّت محل النقاد العلمي والتجربة والمشاهدة الشخصية .

يتبعها ورقة ٤١ أ .

أرجوزة في الختان

لحمد بن مكي في ورقة واحدة أولها :

من بعد حمد الله ذي الإحسان أرجوزة لطيفة المعاني
اذكر فيها صفة الختان ظاهرة لطيفة البيان

(ج) أرجوزة لطيفة في قضايا أبقراط الخمسة والعشرين

ذكر فيها علامات الوجه المندرة بالivot لأبقراط في حوالي ملايين ورقات .
وبعدها أبيات شعرية في تعريف النبض والأمزجة والأخلاق والأحوال
تنتهي في ورقة ٥١ ب منها :

وبعد فالنبض دليل صادق يعرفه من الأطباء الحاذق
وبعده في الرتبة القارورة أحوالها معلومة مشهورة
وقد عفت رسوم هذين ولم أجد طبيباً فيها له قدم
يتبعها أرجوزة في أمراض جفن العين أولها :

الحمد لله الحكيم الشافي الواحد التور المظيم الكافي
منور الأ بصار بالضياء وخلق الأرضين والماء
يعدد فيها أربعة وأربعين مرضًا للعين . كل ذلك في الورقة (٥٥ ب) .

(د) أرجوزة في تدبير الصحة في فصول السنة الأربع

لعلها قسم من أرجوزة ابن سينا إنما فيها حذف أو إضافات على الأرجوزة الأصلية أولها :

يقول راجي ربّه ابن سينا ولم يزل بالله مستعينا
بأسئلي عن صحة الأجساد اسمع صريح الطبي بالإسناد
في حوالي أربع ورقات .

(هـ) بعض مسائل من كتاب التشريح الصغير

منسوبة لابن سينا والأرجح أنها نقلت عن مؤلف متأخر تبتدىء في الورقة ٥٩ بـ : « وها هنا بعض مسائل من كتاب التشريح الصغير فإنها تذكرة للعلم وترطبة للتعلم لا بأس بها ». يقول فيها مثلاً : ما الفرق بين الزائدة واللاحقة ؟ هي عظم متعدد بالعظم الالasic به وازائدة جزء من جملة العظم . وهي تحوي شيئاً عن التشريح شائع معروف ليس فيه جديد يستحق الذكر .

(و) الرسالة أو المقالة الأمينة في الفصد

لأمين الدولة أبي الحسن هبة الله بن أبي العلاء صاعد بن إبراهيم البغدادي الطبيب المسيحي المعروف بن التلميذ التوف سنة ٥٦٠هـ أو سنة ١١٦٥ م طبيب الخليفة المقفي ينداد وكان أوحد زمانه في صناعة الطب وفي مباشرة أعمالها وكان ساعور الميارستان العضدي . سافر لإيران وتعلم اللسان الفارسي وكان متبحراً بالعربية جميل الخط نظم الشعر وترسل . وله تعليقات على كتب كثيرة وكانت بينه وبين أوحد الزمان أبي البركات مؤلف (المعتبر)

عداؤه . وكان ابن التلميذ كريم الأخلاق كثير الإحسان ولا سيما للفقراء من مرضاه وعمره طويلاً وكان كثير النادرة قال مرة يؤنث ولده لاستهانته بقيمة الوقت :

والوقت أنفس ' ما عينت ' بحفظه وأراه أسهل ما عليك بغضيع
وأوصي ولده رضي الدولة أبي نصر : « فَتُرْ بِحْظٍ » نفيس من العلم ثق
من نفسك ... وأعوذ بالله أن ترضى لنفسك إلا بما يليق بذلك أن يتسامي
إليه بعلوهته ، وقد ترك له أموالاً جزيلة ومكتبة عاصمة . وامتدحه الشريف
أبو يعلى محمد بن المباري العباسي بقوله :

سيدى كم غمة جليتها فلدت ظلمتها منكشفة
 وأيادِ جمة أوليتها ييد ما برت مرتشفه
 وتراءى منك يرُّ شكره معجزٌ كلٌ لسانٌ وشفهٌ
 وبالغ أيضاً العميد الأصفهاني في مدحه في كتابه (الثغريدة) وكان قد
 رأى فيه شيئاً حسناً الرواء عندي المجنى على الهمة ذكي الخاطر شيخ
 النصارى وقبيلهم وله شعر لطيف دعجت منه كيف حرمَ الإسلامَ مم
 كمال فمه وغزاره عقله . .

عاجل مرةً الشاعر أبو القاسم علي بن أفلح وحمة عن بعض الملك
فكتب إليه الشاعر يقول :

هكذا أضياف مثلى يشاكون المجاعة.

غیر أني لست أعطيك مضرأ شفاعة

وله مقالجات أخرى لطيفة كاستعماله الماء البارد لمعالجة الجفري وغيرها . وكانت له رياضة الطب ينحدر وحضر مجلسه تلامذة كثيرون ليتعلموا منه صناعة الطب . ومن مؤلفاته (الأقرباذين) في عشرين باباً وقد اشتهر استعماله بين الأطباء والصيادلة والبيارستانات وأخذ محل الأقرباذين الكبير لسابور بن سهل ومنه نسخة في غوتا رقم ١٩٩٦ وبالقاهرة وبواشنطن وله اختصارات بعض كتب جالينوس ، وسائل حنين مع شرح لها ، والحاوبي للرازي ، والأشربة لسكوبه وحوانى على كتاب المایة للمسيحي والقانون لابن سينا والنهاج لابن جزلة وله (الجربات) ، (والإقناع) ، أنظر ابن أبي أصيبيعة عيون الآباء ، ٢ : ٢٥٩ - ٢٧٦ ، وشيخو ، المخطوطات العربية ، ص ٦ ، وأحمد بن خلكان ، (وفيات الأعيان) ، طبع القاهرة ، سنة ١٨٨٥ ، ٢ : ٢٥٢ - ٢٥٦ (أو تحقيق محمد عبد الحميد ، ١٩٤٩ ، ٥ : ١١٩ - ١٢٦) وبروكلن ، ليدن ، ج ١ : ٦٤٣ - ٦٤٢ ، وهدية المارفين ، ٢ : ٥٠٥ ، ومن أشهر ما كتبه مما يأتى إلى الجراحة والمراجحة بصلة مقالته (الأمينية في الفصد) هذه وهي في عشرة أبواب : في حسد الفصد ، والأمراض التي يستعمل فيها — وكيفية الفصد ومنافعه ومضاره واستدراك ما وقع من خطأ وشروطه وهي تتحتوى كثيراً من الترديد ويقتبس المؤلف فيها من الزهراوى وغيره .

(ز) مقالة في مرض السُّعْفة (السُّفَقَهُ أو السُّنْفَهُ؟)

لأبي نصر عدنان بن نصر بن منصور موفق الدين ابن العين زربي (حيث ولد في عين زربة بتركيا) وتوفي بالقاهرة سنة ٥٤٨ هـ أو سنة ١١٥٣ م وكان في خدمة الخليفة الفاطمي الطافر بأمر الله إسماعيل (حكم

من سنة ١١٤٩ إلى سنة ١١٥٤ م). أتظر ابن أبي أصيحة ١٠٨ - ١٠٧٢ وبروكلن ، ليدن ، ٦٤١ : ٦٤٢ - ٦٦٢ وهدية المارفين ١ : ٦٦٢.

أقام أبو نصر في بغداد مدة ولذا سمي أيضاً بالبغدادي واشتغل بصناعة الطب وبالعلوم الحكيمية ومهر فيها ولا سيما في علم التجيم . بعد ذلك انتقل إلى الديار المصرية فتكسب أولاً بالتجيم ثم لما عُرف فضله وسمعة اطلاعه وكثرة علومه وصل خبره إلى القصر الفاطمي فقربه الخلفاء الفاطميون وحظي في أيامهم . وصنف كتاباً كثيرة في المنطق والطب وكان يحضر مجلسه تلامذة كثيرون يدرسون عليه وكانت له خبرة جيدة باللغة ، كما كان حسن الخط ، وله شعر مقبول ومن تصانيفه : (الكافي في الطب) قيل إنه أكمله في ٢٦ ذي القعدة سنة ٥٤٧ هـ ، ورسالة في تذر وجود الطبيب الفاضل وفاق الجاهل وهذا يصور لنا نفس الشكلة التي عانها الطبيب الرازى قبله من إقبال الناس على جهله التطبيين وترك المتعلم الواسع الاطلاع ، وشرح كتاب الصناعة الصغيرة لجالينوس ، ومقالة في الحمى وعلاجه ، و مجربات في الطب على جهة الكثناش جمها ورتبها ظافر بن تيم بصر بعد وفاة المؤلف ولم مقالاته التي تتحدث عنها من هذا القبيل لأنها تتحدث عن اختبارات شخصية دقيقة . وفيها يقول : « هذا المرض يعرض في أكثر البلاد كالشام والمراك وخراسان ومصر وأرض المغرب ويسمونه بالشقفة وقد يسمونه خزفة وبالغرب اسمجنة وهو ورم حار (أو متهب) مائل إلى الصلابة حتى ينفور في عمق اللحم وأكثر عروضه في الظهر وخاصة بين الكتفين وربما ظهر تحت إحدى الكتفين وربما ظهر فوق القطن وقلباً (يظهر) في الرقبة وربما ظهر في النادر في الفخذين . وهذا الورم يتندى صغيراً كالدمل ثم ينقسر (يتفسى Alcerate أو بيتشير) وبين ماحوله ثم تتفقاً تلك البثور ويخرج منها مادة صديد ويشتد الوجع أسوء المزاج وتفرق الاتصال بالتمدد

ويملو الورم ويحمر إلى كمود فإن كان خيئاً قتلاً مال إلى السواد أو اسوده بعض فم الجلد وما تحته وينفجر ثم ترشع وتبرز منه مادة صدئية تخرج من أماكن شتى ولا يزال الأمر يتزايد إلى أن يبلغ النتهي في أول زمان التزايد أو فيها بعد ذلك وربما قتل في الابتداء فإن بلغ النتهي واستولت الطبيعة وأنضجت المادة سقط من الأجمم مايفن ثم عادت الطبيعة فبنت لها خلفاً لما ذهب واندملت القرحة وقد يتفق بعض المرض لن يبلغ النتهي ولا تصلح القرحة (تعالج) بسبب ما فيه من المفن الخبيث وبخاره قد أفسد منزاج القلب وخاصة إذا كان محاذياً له فتمعن أخلاط القلب أولاً ثم يحدث من ذلك سجيّي رديئة تشيه حيات الوبأ مختلطة مختلفة الأخذ والكراءات وتتبعها أعراض صعبة من القلق والسرير والمطشن وربما يتبعها غثى وتواءز النفس . وإذا اشتدت هذه الأعراض هلك الريض وقد يمرض لكثير منهم الخلقة والتزل وذلك لفساد الأخلاط وعفتها وتخلي القوة عن إصلاحها وتدييرها فتندفع هابطة من العروق إلى الأمعاء بدفع قسري لا طبيعي ويكون بذلك هلاك الريض في الأكثر .

لم أجده فيما سبق من الكتابات الطبية وصفاً أصدق من هذا الوصف أو أتم وبذلك يكون ابن العين ذريي الطيب الأول على ما أعرف الذي وصف هذا المرض وصفاً دقيقاً واضحاً مبيناً على الاختبار وللحاظة الشخصية التواصلة . وبعد ذلك يعطي في شرح أسبابه وعلمه حدوثه .

(الفصل الثاني) ويمدد فساد الغذاء في المضم وأنه أحد المسببات ويقول : « وهذا المرض فأكثر ما رأيته يعرض لأصحاب الأمزجة السوداوية ولمن هو كثير الفكر (المم) ولمن هو في سن الكهولة وقلما يعرض المشائخ وما رأيت هذا المرض عرض لأحد من الصبيان أو الأطفال وبذلك يوجب القياس » ويستفيض بعد ذلك في تعريف المرض مما يثبت دقة ملاحظته وحسن معاينته .

(الفصل الثالث) في تحديد هذا المرض : هو ورم حار ملتهب خبيث إلى الصلابة غائر في عمق اللحم بغير السطح متولد من دم سوداوي يخالط صديد رقيق فهذا أكمل الحدود لهذا المرض » .

ويذكر في الفصل الرابع طريقة العلاج بالقصد والأغذية الملطفة كشراب الحاض والنيلوفر والقaciما واقاع قشر الرمان والصنيل والمامينا والمحض والأدوية البردة والقابلة محلولة بماء الورد وماه لسان الحمل ويوضع شمع أحمر ودهن ورد ثم دهن بنفسجي وهكذا . ثم ان المؤلف يحسّنر بقوله : « وإياك أن تعتمد على مثل دقيق الخطة الطبوخ بالماء وازيت » .

وحيثند ينتقد برفق واتزان وبثقة وفطنة بعض ما جاء في تصانيف جالينوس محدراً : « ولا يناظنك قول جالينوس في أنه من أبلغ الأدوية النضجة في المواد غير الخصبة ... لأنه إذا مضيّد به العضو انصبت إليه مادة تسد مسامه وتقنع ما يتفضى (يتبث ، يتبث) فيه من الحار الترزي » ، مما يساعد على الانصاج . ثم يضيف « فلما تفكرت في ذلك رأيت أن أضرب عن هذا الطريق (الذي اتبعه جالينوس) وأرفضه رفض الخائف من الملكة وأن أعتمد على ما يجمع بين الإنصاج والتحليل ... ورأيت أن أوقف الأضيحة في هذا الوقت أن آخذ خبر المشكار بسبب ما في النخالة من التحليل والجلاء وأنجنه بالماء الحار عيناً عكداً ثم ألقى عليه في آخر طبخته من التغيير مقدار السادس لما روجوت في التغيير من التحليل والتلطيف بما فيه من المحوضة والملح ثم ألقى فيه من الدهن إما دهن البنفسج أو الورد ...

وإذا رأيت وجهاً لتسكنين المرض والألم (فعلت) . فإذا تحكم طبخها وضعتها على العضو وهي إلى الفتور أقرب . وأجعل من فوقها خرقة كتان جامدة ولا أكمر العضو بل اتركه بما عليه من الخرقة لا غير ... وإذا انفجرت القرحة جعلت عليها دقيق العدس إلى أن يسقط الاحم الميت جسمه .

وإن شئت أن يثبت اللحم (دهنته) ببره الزنجار جزء في ١٢ جزء
شمع والرم التخل ... فان أصابت المريض حمى عفن وكثيراً ما يعرض له ذلك
بسبب ما يتوالى من وصول بخار العفن إلى القلب ... فبادر بإعطائه قرص
الكافور بشراب الحماض واعقبه عاء الشعير ... ثم يتبع هذا الوصف الذي
يرينا مثالاً حياً للطب السريري ودقة في تعبير المؤلف عما جربه وشاهده
ودقق في تحقيقه ومعالجته بنفسه ، مع الإشارة إلى أن مدة هذا المرض تطول .
ـ فإذا عرض للمريض التبول وكانت علامات الأرض ردية معه فالمراد في
أكثر الأمراض هالك ، وفي هذا يستعمل على أحسن وجه ما أشار إليه
أبراط في القديم من تقدمة المعرفة وأهميتها في الهيئة . ثم إنه يوصي بإعطاء
المريض الفواكه القابضة واستعمال العليوب الباردة وحفظ قوة جسمه بتناول
أسراف (جمع سرفة) الفراريج ومياه الفواكه مثل التفاح والسفرجل
والرمان . ومن الجدير بالذكر اعتقاده في المعالجة بالتحليل والتلطيف على
استعمال الحمير .

ويتبيه هذا المخطوط في ورقة ٩٤ ب وهو نادر . نقله الخوري يوحنا
الزرباي ؟ في سنة ١٠٦٤ ه ولهذه النسخة أهمية كبرى لأنها تنقل وصفاً
سريراً دقيقاً ومعالجة مبنية لهذا المرض لأول مرة على أحسن علمية وسريرية
مقبولة حتى في مستوى المصر الحديث ولو قاد ذلك المؤلف إلى خالفة
المشهورين من الأطباء القدماء المشهود بقدرتهم . بانياً استنتاجاته على الاختبار
والمشاهدة الشخصية . وإنني أرجو أن أخصص قريباً فصلاً خاصاً مستقلاً
لدراسة هذا المخطوط الفريد (انظر الشكل ١١ أ + ب) الحاوي للنص
الذي سبق أيضاً هنا .

[١٤١ طم] (الرقم القديم ٣١٤٢ طب ١٧)

مجموع بقع في ٨٦ ورقة قياس ٢٤،٧٥ × ١٧ سم مسطرته ٢٤ سطراً
بخط نسخ واضح والقسم الأخير بخط مختلف مضبوط بالشكل الصحيح .
وهو يحتوي على ثلاث رسائل الأولى في الطب وهي التي تهمنا والباقيتان في
الفقه واللغة وليس هنا مجال عرضها لذا سنكتفي بالإشارة السريعة إليها .

أما الرسالة الأولى فهي شرح الكليات لابن سينا :

الإمام فخر الدين محمد بن عمر الرازي (ولد باري سنة ١١٤٩ م وتوفي
بهراء سنة ١٢٠٩ م) فقيه ومحدث وكان رئيس مشيخة هرة وقد استهوت
شهرته مئات الطلبة الذين حضروا للدراسة عليه وله في علم الكلام (أساس
القدس) وكتاب (مفاتيح النسب) المشهور بالتفسير الكبير . وقد كتب
في التاريخ والفقه والتفسير والفلسفة والمنطق ، وكان قوي النظر في الطب
ومباحثه وكان يخطب باري لذا سمي بـ ابن الخطيب لفصاحته . وكان مهاباً
في مجلسه وكثير سامعوه وممظموه حتى كان خوارزمشاه يأتي إليه وأخيراً
مرض في بلدة خوارزم وتوفي في عقایله ببلدة هرة في غرة شوال سنة
٦٠٦ هـ ومن كتبه الطبية (الجامع الكبير) ويعرف بالطب الكبير لم يتمه وله
مجلد في النبض . وبدأ كتاباً في التشريح من الرأس إلى المخلوق ولم يتمه
ومقالة في الأشربة ، وشرح كليات القانون ألفه للحكيم ثقة الدين عبد الرحمن
بن عبد الكريم السريحي ولم يتمه . أنظر ابن أبي أصيحة ، (عيون الأنباء)
٢ : ٢٤ - ٣٠ ، وبروكلن سنة ١٨٩٨ ، ١ : ٥٠٦ - ٥٠٨ والذيل
١ : ٩٢٠ - ٩٢٤ ، وطبقات السبكي ٥ : ٤٠ - ٣٣ ، وأخبار القبطي
١٩٠ - ١٩٢ .

يتبعى خطوط شرح الكليات بما يلي : « أما بعد حمد الله مقدر
الأمزجة والأجزاء ومدبر القوى والأعضاء ومبدع أصناف الداء ومبدع أنواع

الدواء . ، ثم يتحدث عن شرف علم المهن الصحية التي وفقه الله للوصول إلى مناهجها الحكيمية والتي جعلها الصادق الصدوق قرينة لعلم الأديان ... ولما كان كتاب القانون للشيخ الرئيس أحسن كتاب صنف في هذا الباب باتفاق أولى الألباب ثم إن الكتاب الأول منه تميز عن سائر كتبه بالطائف الحكيمية والحقائق العلمية صرفتْ نهاية وجيدي وثبتتْ غاية وهمي وهيئي إلى تفسير عيونه وشرح مtronه واستيضاح مشكلاته ... ولا ساعدني التوفيق على هذا الطلب العظيم والمقصد الكريم وظفرت فيه بالمقصد الأقصى وفزت بالقدر المعلى لم أجده في زمامي هذا أحد ينشط لظهور هذا الرام ويبرز لباع هذا الكلام كيف والعلم صارت مما له مدرسة وأعلامه منكوبة وآثاره مطموسة ... ، لذا أراد أن يهدى هذا الكتاب إلى الطيب الرخسي لأغراض ثلاثة :

١ - لأنَّ كثيراً من مباحثه تلخصت بحوارته وتهذبت بمناقشته مع المهدى له .

٢ - ليكون قضاءً بعض حقوقه .

٣ - لتوقه بقوته في هذا العلم وتحقيقه . وبذلك يعظم تقديره له .
يدرك النص ثم تفسيره . وجاء في نهاية الكتاب : هذا آخر ما انتهى إليه شرح الإمام فخر الدين الرازي وافق تعليقه يوم الثلاثاء في العشر الأوسط من شهر جمادي الآخرة سنة ٦٨١ هـ أي سنة ١٢٨٢ م علقة محمد بن محمد الشافعي حوالي ٧٤ سنة بعد وفاة المؤلف .

(ب) رسالة في مسألة «إن رحمة الله قريبة من المؤمنين»

بِحَالِ الدِّينِ عَبْدِ الْقَدُوسِ (عَبْدِ اللَّهِ) يُوسُفُ بْنُ هَشَمَ الْأَنْصَارِيُّ التَّحْوِيُّ
(١٣٦٠ - ٧٦١ هـ) = (١٣٦٠ م - ٢٠٨ م)

المنصورية الشافية ثم في الدراسة الخبلية في القاهرة ومن مؤلفاته (قطر الندى وبل الصدا) و (متنى الليب) في التحو (وشوارد الملح) في سعادة النفس . يبدأ المخطوط في الورقة (٨ ب) ويبحث في الحكمة والفقه في ورقين .

(ج) فوح الشذا بمسألة كذا

جمال الدين بن هشام الانصاري التوفي سنة ١٣٦٠ م = ٧٦١ هـ في أوله ملأ وقفت على كتاب الشذا في أحكام كذا لأبي حيان رأيته لم يزد على نسخ أقوال وجدها وجمع عبارات . . . وفيه إهمال وصعوبة للناظر ؛ كتبت كتابي هذا . . . في خمسة فصول . ، ويبحث في اللغة والفلسفة والأحكام في ثلاثة وورقات . وفي آخره : قال مصنفه تم تأليفه في شعبان سنة ٧٥٢ هـ أو سنة ١٣٥١ م وبذلك نظن أن هذه النسخة قد تكون نسخة المؤلف أو نسخة كتبت بمعرفته وفي حياته .



[١٤٢ ط م] (الرقم القديم ٢١٤٣ طب ٢٨)

مجموع يقع في ١٦٥ ورقة بقياس متفاوت لاختلاف ما يحويه من تصانيف كتبت يد ناسخ مختلفين ولكن الكل يتفق بأنه كتب بخط نسخ جميل للغاية تمتوره بعض الأخطاء الإملائية والتبوية كان الناسخ كان يصور الكلمات الفنية والاصطلاحات دون أن يفهم معناها ، وهناك كلمات ترك مكانها فارغاً لم ينقلها . وفي الصفحة الأولى المنسقة بالخلاف كلام مكتوبة بالعبرانية ثم

بالعربية « كتاب في تشريح مشكلات في كتاب (القانون) (ملكمو) الفقير عبد الله الحكيم ». وقد وقف الوزير أسعد باشا محافظ الشام هذا المخطوط على مدرسة أبيه الحاج استغيل . وهو يحتوي على ما يلي :

(أ) شرح موجز القانون لابن النفيس

لكمال (جال) الدين محمد بن محمد الاقصرياني التوفي سنة ٧٧٩ هـ = سنة ١٣٧٨ م . كان مدرساً بمدرسة قرمان . وقد ذكره محمد عبد الحفي في (الفوائد البهية) .

أوله : بسم الله الحي الأزلبي وبه ثقى وعليه اعتمادي . أما بعد :
فإن الطيب علم شريف لشرف موضوعه ووثاقة دلائله وشدة الحاجة إليه
وفي الاشتغال به من الثواب الجزيل مالا يوصف لتضمنه إظهار (؟) على عباده
والتوسل به إلى إراحة نفوسهم من الأقسام » .

ثم يضيف مخبراً عن سيرته وغرضه من علم الطب : « صرفت بعض
زمان تحصيلي إليه وقرأت المختصرات المشهورة فيه على والدي وطالعت أكثر ما بلغني
من المطلولات وما اكتفيت بما أكتفي به الماصرون من الأطباء . . . بل حفظت
قواعده على وجه يوافق الأصول الحكيمية وكان من جملة ما قرأته عليه (والده)
موجز القانون لابن النفيس فأردت أن أشرحه لما فيه من المشكلات » .
أنظر (٦٦ ط) وقد رتبه كما فعل الحكيم القرشي ابن نفيس في أربعة
فنون : في علم الطب وعمله ، وفي الأدوية والأغذية والأمراض وأسبابها
وعلاجها الخنقة بعضو عضو أو التي لا تختص بعضو . والتزم فيه مراعاة

الشهر في أمر العلاجات من الأدوية والأغذية البسيطة والمركبة وقوائين الاستفراغات تقع الرسالة في ٢٠ ورقة قياسها 23×17 ومسطّرته للصفحة ٢١ سطراً كتبت المناوين بداد أحمر وخط نسخ جميل وعلى ورق صقيل لعله من القرن الخامس عشر م . وتحتوي قسماً من الفن الأول فقط .

(ب) شرح الكليات لابن سينا

لفخر الدين محمد بن عمر بن الحسين ابن الخطيب الرازي المتوفى سنة ٦٠٦ هـ وقد فرأى علوم الأولاد والأصول والحكمة وتصانيف ابن سينا والفارابي ورحل إلى بغداد فلم يلق خيراً ومرض فأعانه بعض التجار المستعربين هناك فسافر إلى خراسان فقربه خوارزمشاه محمد بن تكش ورفع منزلته وأجزل له العطايا ثم أقام في هراة حتى وفاته (وقد ولد في الري سنة ٥٤٣ هـ) وقيل إنه تهوس في عمل الكيمياء وخر من جراء ذلك مالاً كثيراً . وله شرح الكليات مجلد لم يتممه .

والشرح يبدأ في الورقة ٢١ بـ وعليه قيد تملك : « في نوبة المبد الفقير أبو علي السيوبي سنة ٦٤٧ هـ ، (حوالي سنة ١٢٤٩ م) أي حوالي ٤٠ سنة بعد وفاة المؤلف . يتبع ذلك تضمين البيت الشهور .

لكل داء دواء يستطب به إلا الحافة أعيت من يداوتها
وفي أوله : قال الشيخ الرازي علم الأبدان جعل قريباً بعلم الأديان
وقد اختص من الفضائل بسبب عموم الحاجة إليه في كل حين وأوان ولأن
غرضه بدن الإنسان ، أشرف المخلوقات ، ولاعتقاد مقاصد قواعده على واضح
الحججة ولائحة البرهان ، وقد صرف جهده لشرح متون كليات القانون

واستيصال مشكلاته . ويصف اللذة في طلب المعرفة بأنها تفوق ملذات الدنيا وشهواتها الفانية « وأى مناسبة بين ظلمة الكفر ونور اليقين ... وبين اللذة الحسنية واللذة الروحية » .

ثم يضيف « وله تعالى تحت كل محنة منحة لطيفة خفية ومن وراء كل حادثة حكمة شريفة مرضية . ثم لما ساعدني التوفيق على تلخيص هذا الكتاب وتهذيبه وتحريمه وزرتيه جعلته باسم الشیعی عبد الرحمن بن عبد الكريم السرخی ... لشرف أخلاقه ولکثرة إحسانه إلى وإنعامه على ... ولأغراض ثلاثة : تهذيبه مباحثه بمناقشته ، وقضاءً لبعض حقه ، ولو قوفه على فروعه وأصوله وفصوله » فعرفت أنه هو الذي يعرف قدر ما استخرجته من النكت العلمية والتراث الحكيمية التي لا توجد ... في مصنفات الأقدمين » . ثم يشرح الكليات قطعة قطعة وجملة جملة وبذلك أصبحت التصانيف الطبية محشوة بالتردد الممل والكلام الذي لا طائل تحته . فثلاً في شرحه تعريف ابن سينا للطب يقول : « إن السیحي ذكر في تعريف الطب ما يقرب ماقاله ابن سينا فإنه قال : « العاب صناعة موضوعها بدن الإنسان لا على الاطلاق بل من حيث ما يصح ويسقم وكالمها حفظ الصحة بها فإذا كانت موجودة وردتها إليها إذا زالت » . ثم قال : « ليس المقصود من حفظ الصحة ألا تزول أبداً فإنه غير ممكن ولكن المقصود حفظها ما أمكن عن الاختلال أو إن اختلت يحفظها من أن تزول بالكلية » . وفي ورقة ١٢٧ ب يتحدث عن حرکتي الانبساط والانقباض كأنها طبیتان للقلب والشريان . ثم يشير إلى أهمية القلب كعضو حیوي عندما يقول في الورقة ١٣١ أ : « والقلب كأنه شريان كل البدن ، وشريان كل عضو كأنه قلبه . ولما كان القلب هو المبع للقوة الحیوانیة والحرارة الفرزیة احتجنا في تعرف صحة البدن ومرضه إلى أن نعرف صحة القلب ومرضه » .

ويتني البحث بانهاء المخطوط في الورقة ١٥٣ في الفصل الرابع عشر
في أحكام النبض ، قياس الورقة ٢٤٥ × ١٧ سم ومسطّره لاصفحة
٢٥ سطراً .

(ج) الكافي في طب العين (أو تذكرة الكحالين في طب العين)

الصوري (ولملئه رشيد الدين أبو النصور بن علي الصوري الذي
ولد صور سنة ٥٧٣ هـ المنادلة لـ سنة ١١٩٧ مـ ، أمّا مماته فـ مات
اللهـ العـلـىـ الـدـلـ أـلـيـوـيـ (تـوـيـ سـنـةـ ٦١٥ـ هـ) وـابـهـ الـمـلـكـ عـيـنـيـ وـكانـ مـاـسـرـاـ
لـوالـدـ اـبـيـ أـصـيـةـ وـنظـيرـهـ عـلـيـاـ . درـسـ الطـبـ عـلـىـ موـقـعـ الدـلـ عـبدـ الـطـيـفـ
الـبغـادـيـ ، وـأـخـرـاـ خـدـمـ الـلـكـ الـناـصـرـ حـتـىـ تـوـجـهـ الـأـخـرـىـ إـلـىـ الـكـرـكـ ،
وـكـانـ لـابـنـ الصـورـيـ مـرـفـقـةـ فـيـ الـأـدـوـيـةـ الـفـرـدـةـ وـمـاهـيـاتـهـ وـصـفـاتـهـ وـرـافـقـهـ
مـصـورـ مـعـ الـأـصـبـاغـ وـالـلـيـقـنـ إـلـىـ جـيلـ لـبـانـ وـإـلـىـ غـيـرـهـ مـنـ الـمـواـضـعـ وـكـانـ
يـصـورـ الـبـنـاتـ فـيـ شـتـىـ أـطـوـارـ نـوـهـاـ وـإـزـهـارـهـاـ . وـفـيـ أـخـرـيـاتـ أـيـامـهـ كـانـ
يـتـبـيـنـ اـبـيـ أـصـيـةـ مـرـاسـلـاتـ يـحـتـويـ بـعـضـهـ عـلـىـ وـصـاـيـاـ طـيـةـ مـفـيـدةـ .
وـقـدـ تـوـيـ فـيـ أـوـلـ رـجـبـ سـنـةـ ٦٣٩ـ هـ اـنـظـرـ اـبـيـ أـصـيـةـ ، (عـيونـ
الـأـبـانـ) ٢ : ٢١٩ - ٠٢١٦ .

ومـذـاـ القـسـمـ لـيـسـ بـجـلـداـ مـعـ الجـمـوعـ بلـ مـضـافـاـ إـلـيـهـ . أـولـهـ : بـاـمـ إـلـهـ
الـشـافـيـ . هـذـاـ كـتـابـ الـكـافـيـ فـيـ طـبـ العـينـ لـالـصـورـيـ . وـقـدـ رـتـبـهـ الـمـؤـلـفـ فـيـ
١٥ـ بـابـاـ : فـيـ حـدـ العـينـ وـتـشـرـيـحـهـاـ وـطـبـقـاتـهـ السـبـعـةـ (كالـصـلـيـةـ وـالـمـشـيـةـ
وـالـثـبـكـيـةـ وـالـمـنـكـبـيـةـ وـالـقـرـنـيـةـ وـالـلـتـحـمـةـ وـالـمـيـنـيـةـ) وـالـقـوـانـينـ الـمـسـتـعـملـةـ فـيـ
الـإـسـتـفـرـاغـ وـالـأـمـورـ الـطـبـيـمـةـ التـيـلـنـةـ بـطـبـ العـينـ وـأـمـراضـهـ وـالـأـدـوـيـةـ الـمـسـتـعـملـةـ
فـيـهـاـ (الـفـتـحـةـ وـالـجـلـيـةـ وـالـقـابـضـةـ بـنـاتـيـةـ أـوـ حـيـوانـيـةـ أـوـ مـدـنـيـةـ) ، وـالمـخـطـوطـ
مـبـتـورـ مـنـ آخـرـهـ بـقـعـ فـيـ ٢١ـ صـفـحةـ قـيـاسـهـ ٢٢ـ ×ـ ١٥ـ سـمـ وـمـسـطـرـهـ لـاصـفـحةـ
٢٥ـ سـطـرـاـ عـلـىـ وـرـقـ أـيـضـ جـيدـ . مـ (٣٠) .

وذكر بروكلان في ذيل تاریخه : [٨٩٩ / ١] كتاباً بهذا العنوان (الكافي في الكحل) خليفة بن أبي الحasan الحلبي كتبه حوالي سنة ٦٧٤ هـ . ولا أعرف نسخة أخرى لهذا الكتاب مما يجعلني أظن أنها نادرة و تستحق الدرس ولا سيما إن كانت من نتاج النصف الأول من القرن الثالث عشر للميلاد .

★ ★ *

[١٤٣ ط م] (الرقم القديم ٣١٢٨ ط ٢)
مجموع بقى في ٧٥ ورقة مختلف قياسها و عدد سطور الصفحة الواحدة باختلاف الموضوعات وقد كتبت يد نساخ مختلفين بعضها مؤرخ ويحتوي المجموع على ما يلى :

(أ) الطِّبُّ الروحاني

لأبي الفرج عبد الرحمن بن علي بن محمد بن الجوزي (١١٦ - ١٢٠٠ م) فقيه حنفي ولد بمداد وكان خطياً مؤرخاً وله تأليف كثيرة منها (المنظم في تاريخ الأمم) (والطِّبُّ الروحاني) كتبه متشاراً بمصنفات الرازى ، أوله : « الحمد لله الذي قدَّرَ الداء وَدَبَّرَ الدواء » يقول في مقدمته « وما جمت كنابي في طب الأبدان وسيته (لفظ النافع) آثرتُ أن أشفعه » بكتاب في طب النفوس أسميه الطِّبُّ الروحاني فإن طب الأبدان إصلاح الصور وطب النفوس إصلاح المانع وهي أشرف ». ويقع في ثلاثين باباً تتحدث عن العقل والهوى والمعشق والشره ورفض رياضات الدنيا وذم البخل والكذب والحسد والحقد والرياء والنهي عن التبذير والغنم والهم وفضول الفكر وتعریف المرء عیوب نفسه وحثه على الرياضة الجسمية والنفسية والنجاعة ومحاورة الأخيار وتجنب الكسل والمخاوف . فهو في الواقع بحث في علم النفس وعلم الأخلاق أكثر منه كتاباً طيباً . ويقع في ٢٦ ورقة مسطرتها الصفحة ١٧ - ١٨ سطراً .

(ب) الرسالة الواسطية والرسالة القدسية : (ليس لها علاقة

مباشرة بالطبع) .

لقي الدين أبي العباس أحمد بن أبي الحسان عبد الخليم بن محمد الدين أبي البركات عبد السلام بن تيمية الحراني ولد بحران سنة ٦٧١ هـ أو سنة ١٢٦٣ م وتوفي سنة ١٣٢٨ م فقيه حنفي ومحدث له تأليف كثيرة منها (الجواب الصحيح لمن بدأ دين المسيح) ، و (نصيحة أهل الإيمان في الرد على منطق اليونان) . وهاتان الرسائلتان تضمنها الأوراق (٢٧ - ٦٩ ب) وأهلهما التدسيسة ومسطرتها للصفحة ٢٠ - ٢٣ سطراً يذكر في أولها مابلي : « من أحمد بن تيمية إلى شرجوان عظيم أهل ملته ومن تحيط به عنانه من رؤساء الدين وعظامه الدنيا من القسيسين والرهبان والأمراء والكتاب وأتباعهم . سلام على من اتبع المهدى » . يدعوهُ وأتباعه فيها إلى طريق الحق مذكراً إياه بأقوال الأنبياء وكيف سمع السلوتون في تخلص النصارى من أيدي التتار « فكيف يمكن السكوت عن أسرى المسلمين في قبرس ولا سيما أنَّ عامة هؤلاء ليس لهم من يشفع فيهم » . ويذكره بأن الإنجيل يوصي بالرحمة « والملك وكل عاقل يعرف أن أكثر النصارى خارجون عن وسایا المسيح والخواربين ورسائل بولص ... وأن أكثر ماتعمهم من النصرانية شرب الخمر ... وتنظيم الصليب ونوميس مبتداعة ما أنزل الله بها من سلطان ... ومن يعمل مثقال ذرة خيراً يره ومن يعمل مثقال ذرة شرّاً يره ... والذى أختم به الكتاب الوصية بالشيخ أبي العباس وبنiere من الأسرى : المساعدة لهم والرفق بهم » . علقها لنفسه إبراهيم بن محمد القديسي الحنبلي في سنة ٨٢٨ هـ حوالي سنة ١٤٢٥ م ، وفي كلامه رغم تأنيه عبرة لم يعتبر .

وأما الرسالة الواسطية فتحوي مقالات وأجوبة عن مسألة الشترنج وأنواع الفتاوي في الصلاة والأذان وأوقاته لابن تيمية ، لاتهمنا في هذا الموضوع .

(ج) نبذة من سيرة حياة ابن تيمية : (رجمة حياة تقى الدين ابن تيمية .

لشمس الدين أبي عبد الله محمد بن أحمد بن عثمان الذهبي الشافعى الحافظ
ولد بدمشق سنة ١٣٧٤ ودرس فيها وفي القاهره وله (تذكرة الحفاظ)
و (ميزان الاعتدال في تقد الرجال) ، وتوفي سنة ١٣٤٨ م يروى فيها أن
نقى الدين بن تيمية ولد بمحرّان يوم الاثنين عاشر ربيع الأول سنة ٦٧١ هـ
ولذلك دُعى بالحرّانى .

وفي سنة ٦٧٧ هـ هرب مع والده وإخوته إلى دمشق من جور التار،
وكان هربهم تحت جنح الليل وقد وضعوا أمتعتهم وكتبهم على عجلة يجرونها
لعدم توفر الدواب، فلما استمر المدوي مطاردهم اضطروا إلى هجر المجلة لينجوا
بأنفسهم، وبعد قدومه إلى دمشق درس على أبي اليسر وابن عساكر والأربلي
وكان شعر رأسه أسود وهو ربعة من الرجال جهوري الصوت مقتصداً في
لباسه وعمامته يقص شعره، عاش ٦٧ سنة وتوفي ليلة الاثنين في ٢٠
ذي القعدة سنة ٧٢٨ هـ تقع الترجمة في ورقة ٧٥ - ٧٦ ومسطرتها
١٧ سطراً.

• • •

[١٤٤ طم] (الرقم القديم ٥٤٩٣ عام ٢١١)

مجموع يقع في ٧٦ ورقة قياسها $14,5 \times 20,5$ سم مسطرته ١٤-١٧ سطراً
كتبت بخط نسخ واضح بمداد أسود والمجموع مجلد تجليداً شرقياً، وعلى الموساش
تسليق بخط الناسخ وبخط يتفاوت في بعض الأوراق ولا يخلو من أخطاء إملائية
وعليه ملاحظة تفيد بأن المجموع يرمي بواسطة السيد محمد أبي السعادات بن

حسين سليم الدجاني مفتى يافا في سنة ١٣٢١ هـ من تركه السيد عبد القادر الشطبي يبلغ ٣٠ غرضاً ذهباً . أما تاريخ النقل فهو سنة ٩٦٣ هـ المادلة لسنة ١٥٥٦ م وتحتوي هذا المجموع على ما يلي :

(أ) دستور الأدوية المركبة :

المعروف (بالدستور البيمارستاني في الطب لأبي الفضل سعيد الدين) (الشيخ السعيد) داود بن أبي البيان سليمان بن أبي الفرج المنطبع الإسرائيلى (ولد بالقاهرة سنة ٥٥٦ هـ أي سنة ١١٦١ م وكان خبيراً بالأدوية محفقاً في المهن الصحية مجتهداً في مراجعة مرض المستشفى الناصري بصر وتد درس الطب على الرئيس هبة الله بن جعيم اليهودي وعلى أبي الفضائل ابن النائد وخدم الملك العادل أبو بكر بن أيوب وتوفي بين سنة ٦٣٤ وسنة ٦٤٣ هـ ، أي حوالي سنة ١٢٤١ م .

وله تعليلات على كتاب الليل والأعراض بلاليتوس ورسالة في الخبرات في الطب . وأشهر ما عرف له من آثار (الدستور البيمارستاني) . أنظر ابن أبي أصيحة ، ٢ : ١١٨ - ١١٩ ، وبروكلان سنة ١٨٩٨ ، ج ١ : ٤٩١ وهو بشكل أقرب إلى ابن أبي أصيحة إنه قرأ عليه وصححه منه وكان مستعملاً في البيمارستانات بمصر والشام والمرأة وفي حوانين الصيادة وقد امتدحه أبو المني كوهين المطار في مقدمة كتابه (منهاج الدكان) واستفاد منه . في أوله : « دستور يشتمل على ثبات الأدوية المركبة المستعملة في أكثر الأمراض القائمة عليها في البيمارستانات والتي أكثر الأطباء استعمالها فصُرِّفَ نفعُها وأشهر ذكرها ... وهو اثنا عشر باباً » : في المعاجن والإطريفلات ، في الجوارشنات ، في الجبوب والإبارجات ، في الأفراص والسفوفات ، في الأنترنة والمربيبات والربوبات واللموقات ، في الفراغر

والسعوطات ، في الأكحال والشيافات ، في الحقن والفتائل والفرزجات ، في الأطالية والضيادات ، في الأدهان والتطولات ، في أدوية الفم والستونات ، وفي الرام وأدوية البواسير . ويقول في القدمة « وقد اتصرت على ذكر ما توجد بسانده في أكثر الواضح وترك ما يسر عمله أو تحيل بسانده فإن ذلك لا ينفع به إلا من قد أغرق في صناعة الطب وكان متبنلاً لاستقصاء أعمالها ؛ إلا أنه ربما كان في دواء مشهور كثير من المنافع فإنه لا يمكن إشغاله في مثل هذه التذكرة أو عقار من التقاير التي يسر وجودها فتحن ذكره على ما هو عليه وهذا المختصر ينفع به أكثر من صنع في يده (ولهذا اشتهر في حوانين الصيادلة وتداوته اليهارستانات الحاوية قسماً لصرف الأدوية وتحضيرها للرضا) وله قدر يسير في صناعة الطب ، وقد اعتمد فيه على من سببه من الحكمة كائزهراوي وما شوهد منه وصح طه بالتجربة . وهو مكتوب بخط سقيم لكنه مفروه يقع في ٢١ ورقة قياسها ٢١ × ١٥ سم وفي آخره : تم الدستور على يد محمد بن محمد بن أبي بكر الشهير بين الفائدة الشبوشكى ٩ في ٢٢ شوال سنة ٩٣٦ .

وهو من المخطوطات النادرة التي نسخت في مدينة حماة بسورية قبل نهاية القرن المأثر هجري . وقد نشر الدستور الأدب سبطاً بالقاهرة سنة ١٩٣٣ وذكره مارتن ليفي .

(ب) فصول لأبراط في الطب

ترجمة حنين بن إسحق العبادى المطبب المتوفى حوالي سنة ٨٧٤ م أوله : « قل لأبراط العمر تصير والصناعة طولية والوقت ضيق والتجربة خطر والقضاء عسر ويبني لك أن لا تقتصر على توخي فعل ما يبني دون أن يكون ما يفعله المربع ومن يحضره كذلك والأشياء التي من خارج ». وهو يحتوى كامل ترجمة الفصول لأبراط في ثلاثة وثلاثين ورقة .

(ج) تقدمة المعرفة لأبقراط

ترجمة حنين بن إسحق العبادي التطب .

وهو ثلاثة مقالات في (٢٢) ورقة وأول المقالة الأولى : « قال أبقراط إني أرى أن من أفضل الأمور أن يستعمل الطبيب سابق النظر وذلك أنه إذا سبق فلم وتقدم فأنذر المرضى بال شيء الحاضر مما يهم وما مضى وما يستأنف وعبر عن المرض من كل ما يعبر عن صفتة كان حريراً لأن يوثق منه بأنه قادر على أن يعلم أمور المرض ، حتى يدعوا ذلك المرضى على التوفيق به والاستسلام في يده لعلاجهم من أفضل الوجوه . » وقد سبق أن أشرنا إلى أهمية كتابي (الفصول) (وتقديمة المعرفة) وأثرها في الطب العربي .

★ ★ *

[ط م ١٤٥] (الرقم العام ١٨٨)

مجموع يقع في (٥٣) ورقة قياسها ١٨ × ١٣٥ سم كتبت المعاونين بداد أحمر بخط نسخ فيه خطاء إملائية ونحوية تدل على جهل النايسخ بمعنى بعض الكلمات التي ينسخها دون فهم . وتحتوي مابلي :

(أ) الدستور البيمارستاني

أو دستور الأدوية المركبة المستعملة والمتداولة في أكثر البيمارستانات بعصر الشام والعراق وحوائط الصيادة . لأبي الفضل سعيد الدين داود بن أبي البيان التطب الإسرائيلي (١١٦١ - حوالي ١٢٤١ م) .

جاء في أوله : « هذا دستور يشتمل على ثبت الأدوية المركبة المستعملة في أكثر الأمراض المتضرر عليها في البيمارستانات ... ويقع في اثني عشر باباً في تحضير الأدوية بشتى أشكالها الصيدلانية ومقاديرها وطرق التركيب

والاستعمال . ، اقتصر فيه على ماتوّج بسائطه في أكثر الواضع . . . وفي الإطريفات يقول : « الإطريف هو المجنون المتخد من الثلاث إهليجات الكابلي والأملج والبليج وقد زاد التأخرون في هذا الدواء أدوية أخرى كثيرة وفتنتوا » ويقول في الإطريف الصغير : « ينفع من استرخاء المعدة ورطوبتها ويقوى المضم ويحصر الرطوبات الجممة في آلات النساء ويدفعها وينع الأبخرة التي تصعد من المعدة إلى الدماغ بتقويتها لمضمها فيقوى الحواس وبصفي الذهن ويزيد في الذكاء (كذا) ... وينفع من الأمراض الدماغية ... ويعجن بعمل متزوج والشربة منه ثلاثة إلى خمسة مثاقيل . » وقد استفاد الشيخ السديد من كتابات الزهراوي الصيدلانية في (التعريف) وبعض المخطوطات الباقية تشير إلى نقله واهتمامه بالكتاب المذكور .

يقع الدستور في (٢٣) ورقة مسطّرته لصفحة ١٩ سطراً . وختّ المخطوط بقوله : « تم الدستور والله الحمد واللهم » . ولنلاحظ أن كلة يهارستان معناها بالفارسية مكان الرضى ثم استعررت لغفي مائمه اليوم مستشفى .

(ب) تقدمة المعرفة لأبقراط

والأرجح أنها ترجمة حنين بن إسحق العبادي . كما نلاحظ من العبارة الوارددة في أوله :

قال أبقراط : إنّي أرى أن من أفضل الأمور أن يستعمل الطيب سابق النظر وذلك أنه إذا سبق فعلم ونقدم فاذنر المرضى ... كما في المخطوط السابق . وتنتهي بالورقة (٤٦ ب) ومسطّرته لصفحة ١٥ سطراً ولله كتب بالخط نفسه كتاب الدستور .

أما الأوراق اللاحقة [٤٨ - ٥٣] فتحوي الأوراق الثلاث . الأولى منها قسم من كتاب عبد الرحمن بن نصر بن عبد الله الشيزري وكان طبيباً في حلب حوالي سنة ١١٦٩ م ثم خدم الملك صلاح الدين (المتوفى سنة

١١٩٣ م) . وله (نهج السلوك في سياسة الموك) ، و (نهاية الرتبة في طلب الحسبة) ، و (خلاصة الكلام في تأويل الأحلام) ويعرف صاحب الخطوط بالمدوي ، البراوي ، ولكن الشيزري هو الأشيع .
وهنا ثلاثة ورقات من أحد مؤلفاته الطبية ولعلها من (روضة القلوب تهوي وصفات طيبة وعلاجية عامة . انظر بروكلن ١٨٩٨ ، ج ١ : ٣٩٠ ، ٤٦١ ، ٤٨٨ ، ٤٨٩ ، والملحق ١ : ٨٣٢) .

ينبع ذلك ورقةان تهويان أياماً شعرية وقصة لاعلاقة مباشرة لها بموضوع المجموع الأساسي وهي بخط مختلف متاخر .

* * *

[١٤٦ ط م] (الرقم القديم ٤٨٢٩)
مجموع فيه خطأ في ترتيب أوراقه ربما حدث ذلك عند التجليد إذ يفترض الكتاب الأول (أ) و انتخاب الاقتصاص ، قبل كماله بعض أوراق من كتاب تقدمة المعرفة (ب) ثم يستأنف الكتاب الأول مرة ثانية . ويقع في ١٧٥ ورقة قياسها ١٦٦٢٥ × ١١ سم ومسطّرته للصفحة ١٤ - ١٥ سطراً ، كتبت بخط نسخ واضح وفيه عدة أوراق بيضاء لم يكتب عليها شيء ويحوي النص أخطاء إملائية ونحوية . والورق والكتاب يدلان على أن المجموع نسخ في القرن الخامس عشر .

(أ) انتخاب الاقتصاص على طريق المسألة والجواب (أنظر ٣٥٦ ط)

لأبي نصر سعيد بن أبي الخير بن عيسى الطيب المسيحي البغدادي ولد سنة ٥٧٣ هـ أي سنة ١١٧٧ م وخدم بالطب الخليفة الناصر (الذي توفي سنة ١٢٢٥ م) وعمر طويلاً وتوفي حوالي سنة ١٢٦٠ م . انظر بروكلن ١٨٩٨ ، ج ١ : ٤٩١ .

ونجد في أول الخطوط سؤالات تختص بالأمور الطبيعية وتعريف الطب وأجزائه ، وأجوبة لها مثلاً : « الطب علم يعرف منه أحوال بدن الإنسان من جهة ما يصلح ويزول عن الصحة لحفظ الصحة حاملة وتترد زائدة . وهو جُرْمان علم وعمل فالمثلة أقسام : العلم بالأمور الطبيعية ، وب بواسطتها تعرف الأمور المرضية عند زوالها ، والعلم بأمر الأسباب ، والعلم بأمر الدلائل ». ثم يشرح الأركان والمزاجات والأخلاق والأفعال والأرواح . وأغلبه تقله عن كتب طبية سابقة .

ينتهي قسمه الأول في الورقة ٨٤ أ . ثم يتبع البحث في الورقة ١١٧ ب . وينتهي بانتهاء انتقالة السادسة في الورقة ١٧٥ .

ولقد عثرت على نسختين لانتخاب الاقضاب في مجموعة الدكتور حداد الواحدة منها بخط نسخ جميل للغاية وعثرت على نسخة ثانية بالكتبة الشرقية في بيروت .

(ب) تقدمة المعرفة لأبقراط (مع حذف وإضافات وتماليق) .

لم يذكر فيها اسم المترجم أو الناشر . والأرجح أنها مأخوذة من ترجمة حنين وفيها تقص وإضافات كثيرة مثلاً في الورقة ١١٠ يقتبس من أبي بكر الرازي مما قاله في إنذارات بعض الأمراض وقع ما بين الورقة ٨٧ والورقة ١١٣ .

أولها : باسم الله الحي الخالق الأزلاني الناطق . هذا مقال الفاضل أبقراط في تقدمة المعرفة ، يبني أن يكون الطبيب حاذقاً في الأمراض الحادة وأن ينظر أولاً إلى وجه المريض هل هو يشبه وجه الاحتياط وخاصة هل يشبه ما كان عليه سابقاً فإن كان كذلك فهو على أفضلي حالة فاما وجده الذي هو في المضادة ... فهو أرداً الوجه وهذه صفتة أن يكون الأنف فيه حاداً والعينان غاثتين والصدغان لاطين والأذنان باردين إلخ ...

فالناسخ أو الجامع يقتبس أولاً من تقدمه المعرفة ثم يضيف مقالة آخرون من المؤلفين بالمرية في الموضوع نفسه ويقتبس أنوالم الإيضاح والتلبيق.

* * *

[١٤٧ ط م] (الرقم القديم ٦٦٠٩)

مجموع بقع في ١٦١ ورقة قياسها $15,5 \times 15,5$ سم ومسطّرته للصفحة
١٧ سطراً كث بخط نسخ وبعض أوراقه مصاب بالرطوبة ومحبوبي مايلى :

(١) انتخاب الاقضاب على طريق المسألة والجواب

(أو طريق السؤال والجواب)

أوله : باسم الله الحي الأزلي السرمدي وبه ثقتي .
لأبي نصر سعيد بن أبي الحير البغدادي المتوفى حوالي سنة ١٢٦٠ م

وهو يبحث في علم الطب وأجزائه بطريقة السؤال والجواب . ومن أول رواد هذه الطريقة بالمرية حنين بن اسحق . فثلاً في تعريف المزلف لقلب يقول : هو تجويفان أحداهما في الجانب الأيمن ويحيى دما أكثر من الروح والآخر من الجانب الأيسر ويحيى روحًا أكثر من الدم ومنه تنشأ الشرايين ويبحث أيضًا في الفصوص والأغذية والأدوية والأوردة والشرايين والقصد والمجاورة والجيئات وأمراض النساء ونهاش المولم واقولاج في (٧١) ورقة . آخره : « جمل علم الطب قصد بها ليكون مدخلًا للمبتدئ » وتحذير للمنتهي .

علقه يده الراهب ابن نعمة ابن نثوري ؟ في شهر كانون ثاني سنة

• १८४

وقد شاهدت نسخة منه بدار الكتب الوطنية في بيروت .

(ب) غاية الإتقان في تدبير بدن الإنسان (القالة الرابعة في

الأمراض التي تختص بعضو دون عضو) .

لصالح أفندي حكيم باشي بن نصر الله بن سلوم الحلبي التوفى سنة ١٦٧٠ م والذى كان طيب السلطان محمد الرابع (حكم ١٦٤٨ - ١٦٨٧) . وقد مارس المهنة في حلب ثم في استنبول ووضع مؤلفه هذا أولاً باللغة التركية ثم ترجم إلى العربية لقائده قرائتها (انظر ١١٨ ط - ١٢٠ ط) وأنظر أيضاً بروكلن ليدن ج ٢ : ٥٩٥ وللملحق ٢ : ٦٦٦ .

يتبع المخطوط في الورقة ٧٣ ب بالفصل الأول في الحيات . في أوله : « اعلم أن الحمى حرارة غريبة تشتعل في القلب وتنتاب منه بتوسط الروح والدم في الشرايين والمرفق في جميع البدن » . ثم يذكر أنواعها وأعراضها وطرق معالجتها ، وفي تدبير التحفظ من الوباء وعلاج الطاعون ويستوي في الورقة ١٦١ بصفة وصفات طيبة .

★ ★ ★

[١٤٨ طم] (الرقم القديم ٤٨٨٣)

مجموع في ١٢٢ ورقة قياسها ١٩,٢٥ × ١١,٢٥ سم ومسطّرته للصفحة ٢١ سطرأً كتب بخط فارسي (نسخ) جميل ومقروه ولكن الأوراق مصابة بالرطوبة وأكثرها مخروم وفي حالة رثة حتى إنه تصعب قرائتها أو تداولها . وتنتوره أخطاء إملائية ونحوية . ويحتوي على ما يلي :

(أ) عيون الأنباء في طبقات الأطباء

لموفق الدين أبي العباس أحمد بن القاسم بن خليفة بن يونس السعدي الخزرجي المعروف بابن أبي أصيحة ^{ألفته} سنة ٦٤٣ هـ بدمشق برسم أمين الدولة ابن غزال وزير الملك الصالح ابن الملك العادل وما زال يزيد عليه وبصح

فيه ما وجد من أخطاء حتى توفي بصرحد من البلاد السورية سنة ٦٦٨ هـ أي سنة ١٢٧٠ م وقد ولد بدمشق حوالي سنة ١١٩٤ م وأغلب الظن أن بعض تلامذته أو نسخ كتابه زادوا على مسودته من بعد وفاته وغيروا فيها ويصعب تمييز هذه الإضافات أو التغييرات في كل مكان .

قد اعتمد ما كتب ملر ومن منه بل رَدُوا في الطبعة الوهبية سنة ١٨٨٢ م كل ما وجدوا في نسختين أو أكثر إلى واحدة من الروابطين المعاصرتين للكتاب مع مقابلة النسخ المحفوظة بلندن وأكسفورد وفيينا وألمانيا وباريس وليدن وغيرها وقامت الطبعة الوهبية بطبعه سنة ١٨٨٢ م . انظر مقدمة طبعة القاهرة وبروكان ١٨٩٨ ، ج ١ : ٣٢٥ - ٦ .

وكان والد ابن أبي أصيحة كحالاً وقد خدم الملك الأيوبيين . ولما كان في دمشق يشتغل في المعسكر مع الحكيم مهذب الدين أبي محمد عبد الرحيم ابن علي الدخوار كان ابن أبي أصيحة يتعلم ويشتغل تحت إشرافها . وبعد موته الملك العادل الأيوبي سنة ٦١٤ هـ بقي الحكيم مهذب الدين الدخوار بدمشق يعالج بالبيمارستان التوري الكبير ثم شرع بتدريس الطب فاجتمع إليه خلق كثير طلباً للامتناع من علمه وكان ينهم ابن أبي أصيحة وقد لازمه في مدرسته وفيه يقول : « وأيضاً في وقت معالجته للرضى بالبيمارستان قدرتْ مهه في ذلك وبشرت أعمال صناعة الطب وكان منه في ذلك الوقت أيضاً في البيمارستان لمعالجة الرضى الحكيم عمران وهو من أعيان الأطباء .. فتضاعفت الفوائد المقتبسة من اجتماعها وما كان يجري بينها من الكلام في الأمراض ومداواتها وما كانوا يصفنه الرضى . وكان الحكيم مهذب الدين يظهر من ملح صناعة الطب ومن غرائب المداواة والتقصي في المعالة والإقدام بصفات الأدوية التي تجرى في أسرع وقت ما يفوق به أهل زمانه ويحصل

من تأثيرها شيء كأنه السحر ... وكان في ذلك الوقت أيضاً في البهارستان الشيخ رضي الدين الرحي وهو من أكبر الأطباء مثناً .. وأشهرهم ذكراً فكان يجلس على دكة ويكتب لمن يأتي إلى البهارستان ويستوصف منه للمرضى أوراقاً يعتمدون عليها ويأخذون بها من البهارستان الأشربة والأدوية التي يصفها فكانت بعد ما يفرغ الحكيم مهذب الدين والحكيم عمران من مراجعة المرضى المقيمين بالبهارستان وأنما منهم أجلس مع الشيخ رضي الدين الرحي فأملاين كيفية استدلاله على الأمراض وجلة ما يصفه للمرضى وما يكتب لهم وأبحث عنه في كثير من الأمراض ومداواتها ولم يجتمع في البهارستان منذئذ وإلى مابعده من الزمان من مشائخ الأطباء كما اجتمع فيه في ذلك الوقت من هؤلاء المشائخ ثلاثة ، وبقوا كذلك مدة :

نم انقضتْ تلكَ السنونُ وأهلُها فكائِنَا وكأنَّهم أحَلامُ
... وكانت وفاة مهذب الدين في ١٥ صفر سنة ٦٢٨ هـ ... ووقف
داره بدمشق عند الصاغة الشيقه ... وجلبت مدرسة يدرس فيها منْ بعده
صناعة الطب ووقف لها ضياعاً .

وكان جد ابن أبي أصيبة ، وهو أول من أطلق عليه لقب ابن أبي أصيبة ، وقد توجه إلى الديار المصرية عندما فتح الملك الناصر صلاح الدين ... وكان في خدمته ، وعلم ولديه صناعة الطب والكمالات في القاهرة أولاً ثم بعد رجوعها إلى دمشق . ثم إن والد ابن أبي أصيبة عاليه سنة ٦٠٩ عيني خادم الملك العادل فبريء بعد أن قطع الأطباء والكمالون الأمل من شفائه فأحسن إليه الملك وأكرمه وعيشه في خدمته ثم خدم ابنه أيضاً ثم الملك الناصر حتى توجه إلى الكرك . ولازم والده الخدمة في القلعة والبهارستان بدمشق حتى وفاته سنة ٦٤٩ هـ . أما عميه فقد استقل في البهارستان وخدم الملك العادل وأقبل على تدريس الطب في دمشق

وفيها توفي سنة ٦٦٦ هـ وعمره ٣٨ سنة قمرية وله كتاب (طب السوق)
اللّهُ لبعض تلامذته في الأمراض التي تحدث كثيراً ويبيّن مداواتها بما ييسر
ومقالة (في نسبة النبض وموازنته الحركات الوسيقية) .

وابن أبي أصيمة كان من بيت علم وأدب بالإضافة إلى أن آباء وعمه
كانا طبيبين كحاليين وقد درس هو بدوره الطب لآخرين وأشهر من
لُئِرَفَ مِنْ تلامذته الحكيم الجراح أمين الدولة أبو الفرج بن القف التوفي
سنة ١٢٨٦ م.

- ٢٣٩ ، ٢٠٢ : ٢ ، عيون الأنباء (أنظر ابن أبي أصيمة) . (٢٧٣ ، ٢٥٩)

وقد اشتهر ابن أبي أصيحة خاصة بكتابه (عيون الأنباء في طبقات الأطباء) وهو أكمل تاريخ لطب والهن المصححة حتى نهاية العصور الوسطى وضعه بأسلوب جليل مع عناولة الدقة في الرواية كمورخ قدير ومع الرجوع في كثير من الأحيان إلى المصادر الأولية والتدقيق في تصانيف الأطباء والرواية مقتبساً بحرية فكرية وبكثير من النجاح والأمانة ما وجده مناسباً ومفيداً .

ونسخة الظاهرية هذه تحوّي فهرس الأبواب والترجمات التي تحتويها وهي لا تشمل أطباء المغرب والأندلس وتقع في (١٠٤) ورقات في آخرها ترجمة حياة الطبيب علاء الدين القرشي المعروفة بين الفيس (ال薨ى سنة ١٢٨٨ م) وهي ناقصة في نسخ أخرى (أنظر شكل ٦ و ٧).

بدأ أوله ، مع أنه مخروم وصعب القراءة ، كالنسخة الطبوعة هكذا : « الحمد لله ناشر الأمم ونشر الرم باري النس ومبرىء السقم ». وكذلك بداية المخطوط الذي فحصته بيروت في مجموعة الدكتور حدّاد . وفي مكتبة التحف العراقي مختصر لمليون الأنباء تحت رقم ٧٠٣ .

وقد ذكر ابن أبي أصيحة في مقدمة كتابه أنه لما كانت الرغبة موجودة عند الأطباء لمعرفة الذين اشتغلوا في هذه الصنعة وإدراك أصولها وتطورها منذ أول ظهورها إلى زمانه رأى أن يخصص كتابه هذا لذكر نكت وعيون في صفات التمييز من الأطباء القدماء والمحديثين ومعرفة طبقاتهم ، مع نبذة من أقوالهم وسيرهم وأسماء كتبهم ليستدل بذلك على سمعة علمهم وجودة قرائتهم ، فان كثيراً منهم وإن قدمن آرائهم ... فإن لهم علينا من النعم فيها حصانة وفتنا قد جمدهم ، وقد جعل كتابه في خمسة عشر باباً : في كيفية وجود صناعة الطب وأول حدوثها ، والمبتدئين بها ، ونزل اسقلينيوس ، والأطباء من أقراط إلى جاليوس فما زمن الأطباء الإسكندرانيين الذين واظبوا على تعلم الطب حتى بعد ظهور الإسلام ، والأطباء العرب في صدر الإسلام ، ثم الذين ظهروا في أول دولة بيبي البابا والمتربحين وأطباء العراق والجزيرية وببلاد المجم والذين كانوا من الهند ، وأطباء المغرب والأندلس ، وأخيراً أطباء الديار المصرية والشامية حتى زمن المؤلف ويشتمل ذكر عددٍ من معاصريه . وقد عرض كتابه بأسلوب حسن مقبول .
وجدير بالذكر أن ابن أبي أصيحة عاش في زمان استطاع به أن يرى عدداً كبيراً من الخطوطات الطبية بعضها يخط مؤلفها وقد فقدت بعدها واندثرت . فمثلًا نجده يقول في حديثه عن أبي سهل عبيدي بن يحيى السجحي (طبعة ١٨٨٢ ج ٢ : ٣٧٠ - ٣٧١) .

وقد رأيت بخطه كتابه في إظهار حكمة الله في خلق الإنسان ، ثم يلقي على الكتاب نفسه بقوله : وهو في نهاية الصحة والإتقان والإعراب والضبط ... فإنه قد أتي فيه بجمل ماذكره جاليوس وغيره من منافع الأعضاء بأقصى عباره وأوضحها مع زيادات نقية من قبله تدل على فضل باهر وعلم عزير ، وهذا الأصل ثقيد ولم يبق لنا سوى الاقتباسات القليلة التي نقلها

ابن أبي أصيحة في (عيون الأنباء) هذا ، ومثل هذا كثير مما قد ذكرته
يد الحدثان من تراث العرب الخالد .

لذلك بقي كتاب عيون الأنباء فريداً في نوعه حتى المصور الحديثة
وسيقى درة ساطعة اللumen في تاج تاريخ الطب ودراسته في المصور الوسطى
واليوم الكتاب يترجم إلى اللغات الحية تحت إشراف مؤرخي طب يتقنون العربية.

وقال ابن أبي أصيحة في حديثه عن الرازى (ج ١ : ٣١٣) « وللرازى
أمثال هذا من الحكایات أشياء كثيرة جداً مما جرى له وقد ذكرت في ذلك
جملة وافرة في كتاب (حکایات الأطباء في علاجات الأدواء) . وله أيضاً
(مسلم الأمم وأخبار ذوي الحكم) ، وكتاب في إصابة المنجمين . انظر
هذة المارفين ٩٦ : ١ ، ولعله (إصلاح حركات الكواكب) (والتعرف
بنھطا الراسدين) ج ١ : ٧٠٥ .

وقد استفاد ابن أبي أصيحة من كتاب الفهارس والترجمات الدين سبقوه
ونقل عنهم مثل (الفهرست) لمحمد بن إسحق بن النديم الذي أكمله سنة ٩٨٧ م ،
(وطبقات الأمم) لصاعد الأندلسى (توفي سنة ١٠٧٠ م) ، و (طبقات الأطباء
والحكايات) لسلیمان بن جبل الذي أكمله سنة ٩٨٧ م ، وأخبار الحكما
لجمال الدين علي بن يوسف القبطي التوفى سنة ١٢٤٨ م .

(ب) من ورقة ١٠٥ إلى ورقة ١٢٢ كتاب بخط الناسخ نفسه بدون
عنوان أو ذكر لاسم المؤلف ، مغروم من آخره .

أوله : « هذه أبواب في الوصايا اقتطعها من الكتب وكثير منها من شرح
الملاّمة بعد التقييم وحذف المكررات وإدراج كل في باب مناسب له ..
وتحتوي أبواباً في ما ينبغي أن يكون الطيب عليه ، وما يجب أن يتطلبه من
م (٣١)

العلوم ، وامتحان الطيب ووصايا وأمثال لفائدة الطيب والصفات الحسنى التي يجب أن يتحلى بها ليكسب ثقة الناس . ومسطّرته ٢١ سطراً للصفحة .



[١٤٩ ط م] (الرقم القديم ٧١٤٨)

مجموع يقع في ٨٠ ورقة قياسه ٢٠ × ١٤٥٥ سم مسطّرته ١٩ سطراً للصفحة بخط نسخ تصوره أخطاء إملائية ونحوية وتاريخ النسخ سنة ١٠٩٣ هـ أي حوالي سنة ١٦٨١ م . ويحتوي على ما يلي :

(أ) الألباب الباهية والتراكيب السلطانية : (أو الألباب البهية ..)

ناصر الدين أبي جعفر محمد بن الحسين الطوسي الشيعي (ولد سنة ٥٥٩ هـ أي سنة ١٢٠١ م في طوس وتوفي في بغداد سنة ١٢٧٤ م) . وكان فلسفياً شيعياً من آثاره (آداب المتعلمين) ، و (قوانين الطب) وكتب في التجيم والرياضيات والفقه ، والمعدن ، والمقائد ، وعلم الهيئة وآلاته كالمطراب وفي النطق و (الرياض الذهبية في تدبير حفظ الصحة) . انظر هدية المارفين ١ : ١٣١ ، وبروكشن الملحق ١ : ٩٢٤ - ٩٣٢ ، والصفدي (الواقي بالوفيات) ١ : ١٢٩ - ١٨٣ .

أوله : « الحمد لله رب العالمين وبسده فإن الله تعالى قد أكمل النعمان الناطقة الإنسانية بموهبه إنعامه وملأ معدن خواطر الحكمة باعلامه .. » ثم يذكر غرضه من الكتاب : « إن سبب تأليف هذا الكتاب ، لكشف أسرار الحكمة وإظهار رموزهم ، هو أن خليفة الزمان سلطان قازان كان له ولد ذا جمال وبهاء فحصل له في بدنه الرياح الفاسحة وأبطل شفته فسأل

الشيخ أبو البركات الحواجي ناصر الدين الطوسي أَن يُؤْلِف كِتَاباً في الطب
صغير الحجم كثُير الفوائد ليتَفَعَّ بِهِ الْمُسْلُمُونَ ، فَأَجَابَ السُّؤَالَ وَأَلْقَى هَذِهِ
الرِّسَالَةَ وَجَمَعَ فَوَائِدَهَا مِنْ كِتَابِ التَّقْدِيمِ وَالتَّأْخِيرِ وَجَعَلَهَا حَاوِيَةً لِفَوَائِدِهَا
كَافِيَةً لِحَفْظِ صِحَّةِ إِلَّا سَبَبَ وَنُوعَ الْعَلَةِ وَعَلاجَهَا لَا يَحْتَاجُ أَحَدٌ بَعْدِ
مَطَالِمِهَا إِلَى مَعَالِجَةِ طَيِّبٍ . وَقَدْ رَتَبَهَا عَلَى ١٨ بَاباً : فِي تَدِيرِ بَدْنِ إِلَّا سَبَبَ
وَأَمْرَجَهُ وَالْأَغْذِيَةِ وَالْأَدْوِيَةِ الْبَسِيَطَةِ وَالْمُرَكَّبَةِ وَالْأَشْرِبَةِ وَالْمَاجِينِ وَالْجَوَارِشَاتِ
وَالْأَشْبَافِ وَالْخَنْقَنِ وَالْفَصُولِ وَالْطَّلَامَاتِ وَالْحَبْوَبِ وَالْزَّيْنَةِ لِتَحْمِيرِ وَجْهِ النَّسَاءِ
وَخَدُودِهِنَّ وَالْأَعْضَاءِ التَّتَاسِلِيَّةِ ، ذَلِكَ الْوَضُوعُ الَّذِي اسْتَرْسَلَ فِي الْكِتَابِ عَنْهُ
كَثِيرٌ مِنْ مَوْلَانِي هَذِهِ الْفَتَرَةِ ، وَيَقِعُ الْكِتَابُ فِي ١٩ وَرْقَةً .

(ب) رسالة في الطب :

مُتَرَجَّمةٌ عَنِ التَّرَكِيَّةِ وَمُنْتَخَبَةٌ مِنْ جَمْلَةِ كِتَابٍ طَيِّبٍ وَلَا نَرَفِ اسْمَ مُؤْلِفِهَا
الْأَصْلِيِّ وَلَا النَّاسِخِ وَلَا الْجَامِنِ وَلَا التَّرْجِمَ الَّذِي قَصَدَ جَمْعَ الْعِلْمَوْمَاتِ « لِيَسْتَفِيدَهُ
مِنْهَا الْمُسْلُمُونَ » فِي الْأَمْرَاضِ وَمَعَالِجَهَا وَتَقَعُ فِي ١١ وَرْقَةً .
يَتَبَيَّنُهُ فَصْلٌ فِي سَتَةِ أُورَاقٍ .

أَوْلَاهُ : فَهَذِهِ فَوَائِدَ جَلِيلَةٌ مِنْ كِتَابِ التَّقْدِيمِ وَالتَّأْخِيرِ وَيَحْوِي وَصْفَاتِ
طَيِّبَةٍ مُخْلِفَةً ، لَا أَهْمَى تَارِيخَةٌ خَاصَّةٌ لَهَا .

(ج) قانون الصحة والدواء والمعالجات :

فِي أَوْلَى رِسَالَةٍ تَقَعُ فِي خَمْسَةِ وَرَقَاتٍ مُبِتَوَّرَةٍ مَوْلَفَةٌ لِلْوَلَانِي الْأَمِيرِ دَرُوبِشِ
(اشْتَهَرَ حَوَالِي سَنَةِ ١٦٠٠ م.) فِي الدُّولَةِ العَمَانِيَّةِ زَمِنَ السُّلْطَانِ مُحَمَّدِ الثَّالِثِ
وَفِي آخِرِهَا قَصِيَّةٌ بِلَا عنوانٍ فِي الْأَدْوِيَةِ وَالْمَدَاوَةِ .

(د) الرسالة الشهابية في الصناعة الطبية : لشمس الدين محمد أبي عبدالله

(بدر الدين) محمد بن أحمد سبط المارداني الشافعي الدمشقي (١٤٢٣ - ١٥٠٦ م)
شرح وتلخيص جمال الدين محمد بن إبراهيم المارداني في القرن السابع عشر .
انظر بروكلن ملحق ٢ : ٢١٥ - ٢١٦ ألفت برسم خزانة شهاب الدين أحمد
بن عيسى صاحب حلب المحسنة . كتب سنة ١٠٩٢ هـ أو حوالي سنة
١٦٨١ م يشتمل على نكير ونواذر في المجالات في ٨٠ باباً في ٣٧ ورقة .



[١٥٠ طم] (الرقم القديم ٦٢٠٩)

مجموع مبتور من أوله وآخره يقع في ٥٥ ورقة أكثرها مصاب بالرطوبة
وفيه ورقان يضاوان ، قياسه ١٥ × ٩٢٥ سم مسطرته للصفحة ١٥ سطراً ،
كتب بخط نسخ سقيم ولكنه مقروء ويحتوي ما يلي :
(أ) «جمع طي» ، لمله تقل عن كتاب الحاوي .

ويشتمل أبواباً تبحث في الصداع وعلل الدماغ والفالج واللقوة والرعشة
والخدر والصرع والماليخوليا والبرسام ثم علل الأنف والصدر والطحال
والكلى والثانية وباباً في الزينة وفي مداواة المسمومين بالسموم المعدنية أو الباتية .
ويتبيّن الكتاب في الورقة ٤٩ أ وفيها تاريخ النسخ : «تم يوم الأربعاء
في السابع والعشرين من جمادى الأولى ١١٥٧ هـ» .

(ب) مختصر طب الفقراء والمساكين :

لأبي جعفر أحمد بن إبراهيم بن أبي خالد بن الجزار المتوفى سنة ٥٣٩٥ هـ
نقل لأبي الحسن علي بن أبي عبد الله محمد القرني صاحب كتاب (بنية
القلوب والزهوة) . ويرجح أيضاً أنه اختار مختصره هذا مقتبساً من كتاب

(من لا يحضره طيب) لأبي بكر الرازي أو من كلام المؤلفين حوالي سنة ١٤٦٨ م . اقتصر بروكلن ملحق ١ : ٤٢٠ . يقول الناقل في أوله : قد أخذنا منه ما نحتاج إليه ووصل فهمنا إليه ورتبه على فصول وأقوال في علاجات الأمراض ولا سيما الشائمة المعروفة وبمقاييس متداولة تقع في ستة أوراق .



[١٥١ ط م] (الرقم القديم ٧٩٢١)

مجموع يقع في ١٧١ ورقة قياسها ١٧ × ١٢٥ سم مسطرته للصفحة ٢١ سطراً كتب بخط فارسي نسخي صغير الأحرف والكلمات متراصة وكثبتت العناوين بداد أحمر وأورانه مصابة بالبرطوبة وهي في حالة رثة ولا سيما الأولى والأخيرة منها . ويحتوي هذا المخطوط على ما يلي :

(١) السعادة والإقبال : (قبل إنه مختصر الشفاء في حكم الطب ، أو شفاء الأسمام ودواء الآلام) وسي الكامي الجلاي ،
لحاجي باشا خضر بن علي الآيديني الخطاط المتوفى سنة ١٤١٧ م صنفه بعد سنة ١٤١٣ م . بروكلن ملحق ٢ : ٣٢٦ وكشف الظنون ٢ : ٦٠ ، ٦٤ .
أوله : الحمد لله الذي خلق الإنسان في أحسن تقويم . ويحتوي ذكر
المسخنات ، والقيئات ، والأمزجة والفصول والأطعمة والأشربة والأدوية
المركبة ومعالجة الحيات . ويقول من جهة فحص البول إنه لا يعتمد إلا على
بول أصبح عليه المريض ولم يتناول عليه صابينا كائز عفران أو الخيار شتر
فإنها يصبغان ماء القارورة . ثم يذكر الأدوية المفردة مرتبة على حروف

المجم . ويتنبئ هكذا : « وعلاجه كبد الكلب الكلب يسقى لعضوه وبؤمن به من الفزع من الماء » كما ذكر ذلك ابن التفيس سابقاً .

وفي الورقة ١١٨ ب : هذا آخر كلامنا في هذا المختصر وقع الفساغ في ٦ ذي القعدة سنة ٨٩٠ هـ أي سنة ١٤٨٥ م أي بعد موت المؤلف بثمان وستين سنة . وعلى الخطوط تملك محمد بن عبد القادر التطبي الكحال . انظر (الشقائق النهائية) لطاشكري زاده ، ١١٤ .

(ب) مختصر في معالجة الأمراض : يقع في ٢٤ ورقة .

أوله الورقة ١١٩ ب : الحمد لله على ما هدانا سبيل الرشاد وأوضح علينا سن الاسترشاد . ثم يضيف « وبعد فهذا مختصر في صناعة الطب ألمعنه بعض التعالين وأودعنه فوائد عجيبة لم توجد في غيره من الكتب المصنفة في هذا الفن وحملته قسمين . » وهو يبحث أصول تركيب الأدوية واستخراج طبائع المركبات وتحقيق الأوزان والكميات وما يناسبها وذكر أحكام التزيق . وقد تم نقله بنفس التاريخ سنة ٨٩٠ هـ .

(ج) أرجوزة في الطب : (منسوبة لابن سينا مع حذف وإضافات)

في أوله :

يقول راجي ربّه ابن سينا ولم يزل بالله مستعينا
وبقبح ذلك ترجمة للأرجوزة باللغة الفارسية في ٥ ورقات . مبتور من آخره ويقع في الورقة ١٤٤ - ١٤٩ أ فقط .

(د) كتاب طي مبتور من أوله وآخره يبحث في معالجة الصداع والمايلخوليا وأوجاع العين والرئة والسعال وذات الجنب والاستسقاء والمتىات والأدوية الفردية ولله جزء من كتاب الأسباب والعلامات لنجيب الدين محمد بن علي السمرقندى المتوفى سنة ٦١٩ هـ ولكن أوله مختلف عنه مما يجعلنا نشك في أنه (الأسباب والعلامات) إذ يبدأ هكذا : « إن أجل العلوم التي ينتفع بها الإنسان هو علم الطب » .

* * *

[١٥٢ طم] (الرقم القديم ٤٦٦٤)

مجموع بقع في حوالي ١٢٦ ورقة قياسها ٢٠ × ١٢ سم ومسطرتها للصفحة ٤٣ - ٢٥ سطراً كتبت بخطوط نسخ مختلفة واضحة . ويحتوى المخطوط ما يلى :

(أ) تعليلات على شرح السمرقندى لقاسم الإزنقى مبتورة الأول والآخر تقع في ست ورقات مع تعليلات أخرى على المواتش .

يتبعها (رسالة الامتحان في علم البيان) لملا الدين علي بن محمد القوشجي في علم البيان كجزء من علم البلاغة في عشرة أوراق . ولد في القسطنطينية ودرس في كرمان والقسطنطينية وتوفي سنة ١٤٧٤ م . وحاشية عيسى بن محمد الصفوي على الخطبة الواافية شرح الكافية لوركن الدين الأستراباذى في ٢٧ ورقة .

فرسالة في البدل والأبدان لمحيى الدين تلميذ محمد زاده في ٥ ورقات .

وتلقي على رسالة علي القوشجي في بحث تقديم المسند لأبي الفتح بن خدوم الحسني في ٥ ورقات .

فالرسالة الخفية في شرح الرسالة المضدية ، ثم إمداد الأنوار كلاما في ٣٥ ورقة فرغ من تسويفها سنة ١١٥٢ هـ .

يتبناها رسالة على دباجة قطب الدهر الشيرازي أصلر الدين زاده في ١٠ ورقات .

بعدها رسالة في التصدق والتصديق لمعن بن حسين الآلاشهرى بتاريخ سنة ١١٧٥ هـ .

فالصلة الرابانية نحريراً بمصر في رجب سنة ١١٠٣ هـ .

(ب) أتماء عقاقير ونباتات طبية مجردة من هوامش المصايح السنية في طب البرية أولها : هذه أتماء عقاقير وجدت مفسرة على هامش المصايح السنية في طب البرية أحبت نحريرها في هذه الورقات ، وعددتها ست ورقات . وتشتمل ذكر طيوب وأقاويمه كالأسارون والناردين والهال والسمود والأشقيل والدفلة والدب .

يتبناها رسالتان دينيتان حررتا في سنة ١١٠٠ هـ وسنة ١١٢٦ هـ . ليس لها مساس مباشر ب موضوعنا فنهمل التلقيع عليها .



[١٥٣ طم] (الرقم القديم ٧٨٥٧)

مجموع قليل الترتيب مبتور يقع في ١٠٢ ورقة قياسها $15,5 \times 19$ سم مسطرته للصفحة ١٨ سطراً . كتب بخط مغربي واضح وجيل والمخطوط مصاب بالرطوبة وبعض أوراقه ممزقة في قسم منها وتنوره أخطاء إملائية ونحوية ويحتوى هذا المجموع على ما يلى :

(أ) تفسير ما تضمنته كلامات خير البرية من عampus أسرار الصناعة الطبية :

للإمام أبي عبد الله محمد بن السيد يوسف بن الحسين السنوي التمساني الشريف الحسني المتوفى سنة ٨٩٢ هـ أي سنة ١٤٨٦ م .

وله مؤلفات في المقائد والكلام والفقه والتوحيد ، وهذا المخطوط نادر في الطب النبوي بروكشن ملحق ٢ : ٣٥٢ - ٣٥٦ ، وهدية المارفرين ٢ : ٢١٦ .

في أوله يذكر سبب تصنيفه الكتاب : « جزى يبني وين إخوانى الجياد كلام في صناعة الطب وأنها شطر العلم (علم الأديان) لقوله عليه السلام : العلم عمان علم الأديان وعلم الأبدان إلى أن صار إلى ذكر بعض ما قصد عليه السلام في اختصاره لذلك في ثلاث كلامات (١) المعدة بيت الداء (٢) والحبة رأس الدواء (٣) وأصل كل داء البردة . فوقع في البحث ما أعجب كل من حضر » . ثم يذكر كيف رأى النبي عليه السلام وأبا بكر (رض) في حلم مع انبات نور . يقول : « ودهشت عندما رأيت الأنوار قد أخذت في فإذا أنا عن عينه . » وقد كان خائفًا فسكن أبو بكر (رض) روعه « فاستيقظت من منامي وأنا فرحان برؤيتي عليه السلام . » ثم يشرح الجمل الثلاثة السابقة الذكر في ثمانى ورقات .

(ب) اختيار « لأدوية مباركة نافمة بمجموعة من كتب التقدمين »

يحتوي علاجات الأمراض من الرأس إلى القدم وذكرًا لمنافع الطيور والجراد والجمل وأذرزور والسلحفاة والسرطان والمجل (من الورقة ٨ ب - ٣١) .

(ج) المنافع البدنية في علم الطب ؟

ليس هناك اسم « جامع أو عنوان » لهذه المنافع فوضعنا العنوان أعلاه ل المناسبة لها . وأول من ألف كتاباً بهذا الاسم على ما نعرف هو ضياء الدين بن البيطار المالقي والذي أصبح رئيس المشايخ بالقاهرة وتوفي سنة ١٢٤٨ م ثم تبعه في

الكتابة في هذا الموضوع جلال الدين السيوطي المتوفى سنة ١٥٠٥ م ولعل السنوسي سبق هذا الأخير إلى ذلك .

أوله « لم أر للأوائل في هذا كتاباً شافياً بمحوعاً في الطب الحسي والمعنوي فرأيت ذلك في كتب متفرقة فحاولت جمع المفترق وتصنيفه على الأعضاء المألوفة والعلل المعروفة في الرأس إلى القدم » .

اقتبس من كتب القدماء كأفلاطون وجاليوس وحنين وعلى الطبرى والرازى وابن واحد وابن النفيس . وقد رتبه على ثمانية أبواب : في الأزمنة وحفظ الصحة وعلاج الرأس والصدر والجياع (الورقة ٣٣٦ ب - ٨٠) .

(د) مقالتان لناسخ واحد . الأولى ورقة ٨٠ ب - ٨٦ في الأدوية الفردية بخط أبي إسحق إبراهيم بن أحمد السعدي التلميسي مرتبة على أحرف المجم .

والثانية ورقة ٨٦ ب - ١٠٢ في الأدوية المركبة في عشرة أبواب ، بالخط نفسه : في الأشربة والمجونات والأدهان والسفوفات والمرام والأكلحال واللطوخات .

وقد انتهى قله في ٧ ربـب سنة ٨٢٥ هـ أي سنة ١٤٢٢ م

* * *

[١٥٤ طم] (الرقم القديم ٧١٧٠)

مجموع مخطوط يقع في ٧٤ ورقة قياسها ١٩٥٧٥ × ١٤٥٢٥ سم ومسطّره على الصفحة ٢١ سطراً كتب بخط نسخ وكتب العنوان بـ عدد أحر وتحليله من القرن الثامن عشر وفيه أخطاء نحوية وإملائية ، ويحوي المخطوط ما يلي :

(أ) مختصر في العلاج ودستور لإصلاح المزاج :

ناصر الدين عبد الله بن قرقاس اشتهر في القرن الخامس عشر وله أحد أمراء لبنان العترين .

في أوله : علاج المرض الحاد . . . الأرض الصرفاوي والسوداوي
الأمراض الحادة الباردة . وهكذا ، ينتهي البحث في الورقة ١٢ أ .

وفي الورقة ١٢ ب يبدأ بمختصر أوله : « الحمد لله الشافي بطريقه من الأدواء
الذى أنزله بكرمه لكل داء دواء . وبعده فقد سألي من جاز سؤاله
أن أضع له مختصاراً في العلاج يكون دستوراً لإصلاح المزاج فأجبته
وحيطته بمحض كل خلطٍ من الخلطات الأربعه . . . يستعان به في كثير
من الأمراض الواقعه . »

وجاء في آخره : « تم ترتيب هذا الكتاب لميد الله بن قرقاس في ١٩
ذي القعدة سنة ٨٧٦ هـ . ويدو أنه قسم من الكتاب الأول نفسه
أو متم له كمختصر في المداواه .

يتبعه في خمس ورقات « مركبات يحتاج إليها الطيب وضفتها على غير
ترتيب وليس في الدستورين (أعلاه) انتقائهما من الأقربابيات وغيرها
راجياً عموم نفعها وتحوي وصفات مطبخات وسفوف ومسهلات مع اقتباسات
من أقربابتين كوهين العطار .

يتبعها أرجوزة في دواء السنة نظمها ناصر الدين قرقاس تتضمن ذكر
جوارشن البلذر في ورقتين . في آخرها : نقلت هذه الأرجوزة من خط
مؤلفها على يد عيسى بن إبراهيم بن إسماعيل بن عباس الشوني .

يتبعها فصل في إبدال الأدوية يبدأ في الورقة ٣١ بـ « والأمور الداعية إلى التراكيب عند فقدان دواء واحد يبلغ الغرض المقصود وبعضاً من جهة طبيعة المطلب والأدواء » وهي (١٤) سبباً تقع في ٣٤ ورقة . تم نقلها على يد عيسى بن م Ibrahim الشوني في ١٠ شعبان سنة ١٠١٧ هـ .

(ب) فصل في الأدوية القلبية :

ملحق بأصول التراكيب لتعجب الدين السمرقندى ومن تأليفه . يذكر فيه المفرحات القلبية المستعملة « تارة لتسخين القلب والروح وتارة لتبريدها وتارة لترطيبها أو تعجيفها أو تلطيفها الروح النليلة » . ويقع في ورقين .

(ج) قل من الشامل في الطب : لعلي بن أبي حزم القرئاني (نسبة بلدة في ما وراء النهر) الدمشقي ابن النفيس المتوفى بمصر سنة ٦٨٧ هـ . انظر هدية المارفين ١ : ٧١٤ وليس من ذكر لاسم الناقل . غرور ، أوله : « أنه يقال في النار وفي المواء الصيفي أنها حران ... معنى القوة والفعل وتوضيحها » . وبحث في خواص تمثيل الانفعالات المنسوبة إلى الكيفيات الأربع وماهية النضج والتخير والتدخين والتحليل وتحقيق ما هو منسوب للحرارة والبرودة .



[١٥٥ طم] (الرقم القديم ٣١٥٦ طب ٣١)

مجموع غرور من آخره يقع في ٨٦ ورقة قياسها ١٩ × ١٣ سم ومسطته للصفحة ١٩ - ٢١ سطراً ويصعب تحديد ذلك لأن الكتابة بين كتابة جانبية ومستقيمة وسط الورقة مع تعلقات على الموماش بدون ترتيب

ولله كتب بخط المؤلف . يقسم المجموع إلى فصول كل منها مبني كتاباً ولو وقع بورقين دون تقديم لذلك أو تمهيد ، أغلبها منقول لا جديد فيه وتتعدد أخطاء إملائية ونحوية وفي الاقتباس أيضاً ، وقد كتب بخط نسخ سقيم مع تعليقات بين الأسطر وعلى الموماش دوغا انسجام ، وببارات ركيكة أحياناً تصب قراءتها ، ويحتوي المجموع على ما يلي من الكتب للمؤلف نفسه :

(أ) كتاب الإنقاذ في أدوية القلاع :

جمال الدين يوسف بن الحسن بن أحمد بن عبد المادي المقدسي الخنبلي الدمشقي ابن الميراد التوفي سنة ٩٠٩ هـ أي سنة ١٥٠٣ مـ . ذكره بروكلن ملحق ٢ : ١٣٠ ، أما البغدادي في (هدية المارفون) ٢ : ٥٦٠ فيذكر خطأ أنه مات سنة ٨٨٠ هـ .

يحتوي الكتاب على وصفات طبية مع فصل فيها يقوى الأعضاء الأربع الرئيسية : القلب والدماغ والكبد والمعدة يقع في مت ورقات .

(ب) يتبعه (الإنقاذ في أدوية الله والسان) [ورقة ١٧ - ١١٧] لابن عبد المادي أيضاً وتحتوي وصفات فيها ينفع من وجع الأسنان والله وفيا يقطع القيء .

(ج) يتبعه كتاب (الفنون في أدوية البيون) [ورقة ١٧ - ٢٦ ب] وتحتوي علاجات للعين كأصل البرباريس : «إذا قع مع ماء ورد مص رطوبة العين وتفع من الرمد الزمن» .

يتبعه (الحول على معرفة أدوية البول) [١٣٧ - ١٢٧] يحتوي وصفات وفصلاً في الأدوية المذيبة للحصى وحرق البول .

يتبّعه (إيضاح القضية لمعرفة الأدوية القلبية) [١٣٧ - ٤٢ ب] يحتوي على علاجات فيها ينفع الملل القلبية .

يتبّعه (دواء الكترب لمعنة الكلب الكلب) [٤٣ أ - ٤٧ أ] .
يتبّعه (هدابة الإخوان لمعرفة أدوية الآذان) [٤٧ أ - ١٦٥] وتحتوي على فصل فيها يطرد الحشرات .

يتبّعه (الإتقان لأدوية البرقان) يقع في ١٦ ورقة ويحتوي على فصل فيها ينفع في داء التعلب .

يتبّعه (منافع الفردات) في ثلاث ورقات مرتبة على حروف المجاء .
وأخيراً كتاب (الصيحة السموعة في أدوية الملكة الملوعة) مخروم الآخر ، ويحتوي على وصايا طيبة وأقوال حكمة وأيات شعرية تدل على تنبيه الاتّاج الطي والاستسلام للقضاء حتى في السعي لإعانته الريض على استرداد سلطته والتهاون في الاستفادة من الخبرة الطبية والتغفي بأيات شعرية كالآتية :
إن الطيب له بالطب معرفة مادام في عمر الإنسان تأخير
حتى إذا ما اقتضت في الدهر مدة حر الطيب وحاته المقاير
وهذا الاستسلام والافتقار للهوض العلي دام حتى المصور الحديثة .
وفصول الخطوط هذه كلها بقلم يوسف بن عبد الهادي نفسه .



[١٥٦ ط م] (الرقم القديم ٣١٦٥ طب ٩٨)

مجموع له عدة عنوانين حسب ما فيه من رسائل مؤلف واحد والأرجح أنها بخطه تقع في ١١٢ ورقة قياسها ١٣٠٢٥ × ١٩ سم ومسطّرته حوالي ٢٠ سطراً على التقرّيب إذ يصعب تحديد ذلك لأن الكتابة لا ترتّب فيها فقد

كُتِّبَ المُلْوَمَاتُ وَسَطَ الورقة وَعَلَى جوانبِها مُعَلَّمَاتٌ وَكِتَابَةٌ بَيْنَ السُّطُورِ
كَالخُطُوطِ السَّابِقِ . وَيَحْتَوِيُ الْجَمْعَ عَلَى مَا يَلِي :

(أ) كمال الأصحاب لمعرفة أدوية الأماء :

بِحَمَالِ الدِّينِ أَبِي الْمَحْسُونِ يُوسُفِ بْنِ الْمَحْسُونِ بْنِ أَحْمَدِ بْنِ عَبْدِ الْمَادِيِ الْقَدِيسِيِ
الْخَنْبَلِيِ الدَّمْشَقِيِّ ابْنِ الْمِيرَدِ الْمُتَوْفِيِّ سَنَةُ ٥٩٩ هـ .
تَحْوِيُ الرِّسَالَةِ مِرْكَبَاتٍ صِيدَلَانِيَّةً وَوَصْفَاتٍ لِمَالِجَةٍ تَقْرُحُ الْأَمَاءَ وَسَجْبَحَهَا
فِي ٨ وَرَقَاتٍ .

(ب) هدية الأشراف لمعرفة ما يقطع الرُّعَافَ :

تَحْوِيُ عَلَى وَصْفَاتٍ لِقْطَعِ الرُّعَافِ كَالْإِثْمَدِ فِي ١٢ وَرَقَةً . فَرَغَ الْمُؤْلِفُ مِنْ
كِتَابِهِ فِي ١٩ رِبِيعِ الْآخِرِ سَنَةُ ٩٠١ هـ وَهُذَا الْزَّلْفُ كَثِيرٌ مِنَ الْمُؤْلِفَاتِ
يَفْتَرِي إِلَى التَّرتِيبِ .

(ويتبعه الكمال في أدوية الصدر والشمال) في ١٠ ورقات .
ثم (المهدة لأدوية المعدة) وتحتوي على وصفات علاجية في ٢٠ ورقة .
ثم (إنعام النوال في أدوية الطحال) (ويقع بين الورقة ٥٠ بـ ٦٠) (ويقع بين الورقة ٥٠ بـ ٦٠)
وتحتوي على وصفات ومماجلات لا تمت بصلة لعنوان الكتاب . مثلاً ذكره أن
الزنجبير ينفع ذروراً ضدَّ الآكلة .

(ج) الأدوية المفردة لعلل المقعدة :

تَحْوِي مَالِجَاتٍ لِلْبَوَاسِيرِ وَتَقْعُدُ فِي ٨ وَرَقَاتٍ .
يَتَبعُهَا (اللَّبَقُ فِي أَدْوِيَةِ الْحَلَقِ) ، وَصَفَاتٌ فِي ٨ وَرَقَاتٍ أَيْضًا .
ثم (إرشاد الشتمد إلى أدوية الكبد) وتحتوي علاجات لمداواة الشرطان
فَرَغَ مَوْلِفُهُ مِنْ كِتَابِهِ يَوْمَ الْاثْنَيْنِ فِي ١٩ رِبِيعِ الْأَوَّلِ سَنَةُ ٩٠١ هـ .

(د) الأدوية الوافدة على الحمى الباردة : يقع في ۳ ورقات .

يتبعه كتاب (بلغة الآمال بأدوية قطع الإسهال) في ۷ ورقات .
ثم (تعريف المخروع ما يُدمِل القروح) وهذا المعنوان كغيره بعد الكثير
ولا يقدم شيئاً جديداً بل هو تردید وصفات معروفة لمجلة المخروع والقروح
تحوي كل ما عُرِف حتى المجلة بـ «نَشَارةُ الْأَبْنُوس» وينتهي في الورقة ۱۱۲ .
وليوسف بن عبد المادي مخطوطات أخرى في الظاهرة منها ما ذكر فيه
مائة حمام بدمشق وضواحيها بمنوان (عدة الملايين في تعداد الحمامات) رقمها
القديم ۴۵۳۵ والجديد ۱۰۵ ط ، وبمجموع كتبه (في آداب الحمام وأحكامه)
رقم القديم ۴۵۴۹ في ۹۵ ورقة قياسها ۱۹ × ۱۳ سم (انظر أيضاً ۱۰۲ ط —
۱۰۴ ط) وآخر (رقم ۴۵۵۲) ينغلب فيه على البحث التزعة الفقهية لذلك
نعرض عن شرحها هنا .



[۱۵۷ ط م] (الرقم القديم ۵۱۰۵)

مجموع لا علاقه مباشرة له بالدين الصحيحة الاهيم إلا الرسالة الأولى منه وهي :

(أ) رسالة في (الطنن والطاعون وبيانها) :

لوين العابدين بن إبراهيم بن نحيم المصري الحنفي من كبار الفقهاء توفي
سنة ۹۷۰ هـ (۱۵۶۲ م) له كتاب (الأشباه والناظر الفقهية) ،
و (الفتاوی الزيتية في فقه الحنفية) ، و (التحفة المرضية في الأراضي
المصرية) ، وفي هذه الرسالة يصف الطاعون الذي حل بمصر سنة ۹۴۸ هـ
أي سنة ۱۵۳۳ م ، وتقع في ۳۲ ورقة قياسها ۲۱۵ × ۱۵ سم مساحتها للصفحة
۲۱ سطراً كتبت بخط نسخ واضح ولعلها كتبت بقل المؤلف نفسه .

أوله : « فهذه جمة من الفوائد بالطعن والطاعون جمعتها بما جمعه الشیعی السیوطی ومن شرح مسلم للإمام حبی الدین التووی حين وقع بصر سنة ٩٠٥ هـ . وفيه یعرف الطعن أنه الرمی بالرمی وأن « الطاعون هو قروح تخرج في الجسد ف تكون في الرافق والأباط وسائر البدن ويكون معه ورم وألم شدیدین وتخرج تلك القرح مع هیب وكل طاعون وباء وليس كل وباء طاعون » . ویذكر فيه أخبار الفقهاء والصحابۃ وأرائهم فيه مع أحادیث وروایات دینیة عن محمد ﷺ والخلفاء الراشدین وابن الباس وعائشة وأبي موسی الأشعري وغيرهم في ثلاثة ورقات . بروکلن طبعة لیدن ٤٠١ - ٤٠٣ .

* * *

[١٥٨ ط م] (الرقم القديم ٥٠٦١)
 بمجموع يقع في ٨٥ ورقة ويحتوي على ست مقالات مختلفة . الخامسة والسادسة منها (من الورقة ٥٤ أ إلى الورقة ٨٥ ب) لا صلة لها بما سبقها من حيث اللغة والأسلوب ولا من حيث مقاييس الورق أو الناشر أو التاريخ فمن الحكمة فصلها ، وقياسها ١٨٥×١٢٥ سم ومسطّرها لاصفحة ١٩ سطرًا ثم إن عدداً من الأوراق (الورقة ٣٣ أ إلى الورقة ٥٣ ب) تحمي أحجاثاً دینیة واقتباساتٍ من كلام عبد النبي التابلی توفي سنة ١١٥٥ لاتنت إلى موضوعنا بصلة مباشرة تُعرِّضُ عن وصفها . وما يهمنا هو الكراس الأول التالي :

مختصر في الأغذية والأدوية

لم یذكر اسم ناشره أو ملّاكّه . جاء في أوله : « ويند هذا ما یتعلّق بعض الأغذية والأدوية من الخواص على حروف المجم لكي تحفظ قتلعم ، م (٣٢) »

وفيه يقول مثلاً : « الأترج - قال عليه السلام في حقها طعمها طيب وريحها طيب . رواه البخاري . والحامض منه بارد يابس ومنه يعمل شرابه الحامض ينفع المدة الحرارة ويقوى القلب ويشهي الطعام ويسكن المطش ويقطع الأسماك ... وفي بزره قوة تریاقية إذا دف ووضع على اللدغة المقرب أبراها .. ورائحة الأترج تصلع فساد الهواء والوباء » .

ومن المفردات المعنية يذكر «الإندماج» بارد يابس يقوى عصبي (العين) (١)، ويحفظ حفتها. وقال عليه السلام إن خير أصحابكم الإندماج يجلو البصر وينبت الشعر، ويتضمن أبياتاً شعرية في الأنواع والمفردات الطيبة. وعلى المواشم تعليقات، وهو مخروم يقع في ٣١ ورقة قياسها ٢٠ × ٤٠٢٥ ومسطّره للصفحة ١٥ سطرًا.

☆ ☆ ☆

[١٥٩] طم [٨٩١٨] (الرقم القديم) بجموع يقع في ١٢٠ ورقة قياسها ١١×١٥ سم ومسلطته للصفحة ١١ سطراً كتبت بخط نسخ واضح بقلم محمد بن محمد بن زيتون الاربجاوي الشافعى الملوانى نقله في ٤ جمادى الثانية سنة ١٠٣٤ هـ / سنة ١٦٢٥ م وهو أول من خط خصتهُ كتاب في أربجا ويحتوى ما يلى :

أ - شرح ألفاظ في صفات الإنسان والحيوان والنبات

الآلات المستعملة وربما كان عبد الله بن الحسين المكبري (المكبراوي) أصلًا الحنبلي الفادرمي (ولد بمنداد سنة ٥٣٨ هـ وتوفي سنة ٦١٦ هـ) وله شروح كثيرة .
والمتتبّع من كتاب المحتسب) في لغة الفقه . (هدية المارفرين) ١ : ٤٥٩
والمحموم مبتور من أوله .

أوله «المطية والمضمون الكثير الانفاق»، ويقدم فصلاً في صفات الرجل والرأة وخلق الإنسان وصفات الحيوان وألوانه وأنواعه والسيوف والسيام

(١) زيادة لم تذكر في الأصل (المراجعة) .

وآلات الحرب والنبات والأطعمة واللباس وأدوات الزراعة كالقربة والدلو والفالس ويتني في الورقة (٥٩) وهو نسخ ابن الزيتون .

بــ شرح الألفاظ اللغوية من المقامات الحريرية

(أو شرح المقامات للحريري) وهي خمسون مقامة للقاسم بن علي (١٠٥٤ - ١١٢٢م) لمد الله بن الحسين العكباوي (العكباوي) . يذكر فيه المقامات ثم شرحها وليس له مسام مباشر بالطبع . لذا نضرب صفحات عن ذكره .



[١٦٠ ط م] (الرقم القديم ٣١٥٤ طب ٢٩)

مجموع مخطوط باللغة التركية يقع في ٨٤ ورقة قياسها $20,5 \times 15$ سم مسطرته للصفحة ١٣١ سطرًا والنص مبدول بالحرة خطه نسخ جميل مشكول ويحتوي على ما يلي :

أــ الدستور في علم الطب والحكمة

لرضوان بن عبد الله درشام شريف التوفي سنة ١٠٠٥ هـ أوله : « الحمد لله رب العالمين ... بيان أحوال طبيعت » ويشتمل في الأمزجة والأرواح وتشريح أعضاء الجسم واستعمال الأدوية البسيطة والركبة مرتبة على حروف المعجاء . حرره جلال الدين خكا ونذكار إيزراي مخدوم مكرم اوسته كيوان ابن عبد الله .

يليه ذلك تاريخ النسخ : « تم الكتاب في شعبان سنة ٩٩٥ هـ ، وعلمه كتب بخط المصنف نفسه .

بـ_ الجامع في الأدوية المفردة :

لصياغ الدين أبي محمد عبد الله بن أحمد الملاقي النباتي المعروف ابن البيطار رئيس المشايخ بالقاهرة المتوفى سنة ٦٤٦ هـ / سنة ١٢٤٨ م كان أوحد زمانه في معرفة النبات . أنظر . L. Chouulant, Handbuch, 1841 , pp. 383—84.

ذكر ابن أبي أصيحة ٢ : أن ابن البيطار سافر كثيراً واجتمع عن لهم معرفة بالنباتات الطبية ومواعدها وأفاصيلها وطرق جمعها وحفظها ، ودرس كتب دیاسقوریدس وجالینوس والرازي والزهراوي وابن واحد وابن سجرون والنافقي ونقل منها كثيراً . وقد اجتمع ابن أبي أصيحة به في دمشق سنة ٦٣٣ هـ ومدحه كثيراً ، مدح علمه وأخلاقه وسمة معرفته وقرأ عليه تفاسير الأدوية وأسماءها وأوصاف نباتاتها . وكان في خدمة الملك الكامل محمد بن أبي بكر الأيوبي الذي أكرم وقاده العلماء وأجزل لهم الطعام . وقد انتقد النهاج لابن حزلة في كتابه : (الإبانة) والإعلام بما في النهاج من الخلل والأوهام) و (المتن في الأدوية المفردة) مرتب بحسب مداواة الأعضاء الآلة وكتابه الجامع هذا الذي استقى فيه ذكر الأدوية المفردة وأسماءها وأوصافها وقوائهما ومناقبها والجيد والردي منها . صنفه للملك الصالح نجم الدين الذي خدمه كأحد أئمه أيضاً . وتوجد منه عدة نسخ باقية وقد ترجم إلى الفرنسية والإنجليزية والتراكية كما في هذا المجموع . أوله : « أما بعد حمد الله حق شاكر لرب الأبدوب محمد رسول الله وآله وأصحابه حق صلوات ». وفيه بتابع الترتيب الأصلي حسب الحروف من الألف إلى بداية حرف التين . والخطوط مخروم الآخر ولا ذكر فيه لنسخه أو مترجمه أو لتاريخ النسخ ومسطرته للصفحة ١٧ سطراً وبهذا تختلف عن الكراس الأول .

[١٦١ ط م]

(الرفم القديم ١٧٧)

بمجموع يحوي ما يزيد عن (٤١) رسالة أكثرها في فقه الحنفية والمقائد يقع في ٣٦٥ ورقة قياسها ١٦٢×٢٢ سم ومسطّره للصفحة ٢٥ سطرًا كتب بخط نسخ واضح كما كتبت المناون بعداد آخر وللملها كتبت بقلم المؤلف عبد الغني بن إسماعيل بن عبد الغني التابلي الحنفي الصوفي النقشبendi القادرى الذي ولد بدمشق حسبما ذكر في هدية المارفين ١ : ٥٩٠ - ٥٩٤ ، وتوفي بها (١٠٥٠ - ١١٤٣ھ) وقد عمر طويلاً وله تصانيف كثيرة في المقائد والفقه ببعضها هذا المجموع . وهنا نقتصر على ذكر الرسائلين الثامنة والتاسعة من المجموع فقط .

أ - اتحاف من بادر إلى حكم النوشادر

وهي رسالة في ورقتين (١٠١ - ١٠٢) في بيان حكم النوشادر الذي يستخرج من كوة الحمامات في مصر وغيرها والتجمع من أخيرة التجassat وهل هو نجس أم لا . يقول فيه : إن « النوشادر اسم فارسي وهو نوعان طبيعي ومصنوع والطبيعي يخرج من عيون حامية في جبال خراسان يغلي ما ورد غلياناً كالقدر ويحتمع النوشادر حولها » وهو صافٍ شفاف . والصناعي يحصل من دخان الزبل المجتمع في أسفل الحمامات وطاقةهـا فيجمع ويطبخ ويخرج منه النوشادر .

ب - الأبحاث الخلاصة في حكم كي الحصة

يقول في أولها « هذه رسالة عامتها بالمعجلة يوم السبت في ٩ شوال سنة ١٠٩٨ھ لبيان حكم كي الحصة ... لدفع الضرر الحاصل في الأبدان وهل هي تقسىد الوضوء أم لا (الورقة ١٠٣ أ - الورقة ١٠٤ ب) . وفي الورقة

١٠٥ أ يتكلم على القاصد المُمحَّصَة في بيان كي الحصة مع إشارة إلى
أراء المذاهب المختلفة وقد أتتها في جمادى الأولى سنة ١٠٨٩ هـ .

★ ★ *

[١٦٢ طم] (الرقم القديم ٨٣١٥)

مجموع يقع في ٤٠ ورقة قياسها ١٦٥٥ × ١١ سم ومسطّره للصفحة
١٣ - ١٦ سطراً . يقع في مجلد رث كتب بخط نسخ سقيم ويحتوي على ما يلي :

١ - زهرة البيستان في معرفة أحوال الباه في الإنسان

لأحمد بن سليمان ولله شمس الدين ابن كمال باشا شيخ الإسلام الرومي
الحنفي المتوفى سنة ٩٤٠ هـ وله مصنفات كثيرة في الفقه والأدب والمذاهب
في الإسلام وكان يعرف اللغة التركية والفارسية بمحبوب العربية . هدية
المارفرين ١ : ١٤١ - ١٤٢ .

كتبه تذكرة لنفسه وللإخوان . يقول في أوله : « الحمد لله الذي خلق
الإنسان من طين » ويتحدث في قوة الباه ومعرفة الأعضاء الرئيسية المتعلقة
به والأدوية المستعملة .

ب - فوائد طيبة :

مجموع يقع في ١١ ورقة من (الورقة ٤٠ - الورقة ٢٩) وتحوي وصفات
للماجلة من الرأس إلى بقية الأعضاء مخروم الآخر لم يذكر فيه تاريخ النسخ
أو اسم الناشر .

★ ★ *

[١٦٣ طم] (الرقم القديم ٦٢١٢)

مجموع يقع في حوالي ٤٣٥ ورقة قياسها ١٦ × ١١ سم ومسطّره
للصفحة ١٧ سطراً كتب بخط حديث وأوضح . وكتب الشاورن بعداد أحمر

تاریخ نسخ المخطوط جـادی الأولى سنة ١٢٨٢ هـ / سنة ١٨٦٦ م نسخ
في دمشق بقلم عبد القادر بن الحاج مصطفى أبو عودة الحكيم بدمشق .
ويحتوي الجموع على ما يلي :

أ _ الصحة الحرية

وقد تكون الرسالة ترجمة عن كتاب لكوت بك بواسطة أحد تلاميذه
أولها : «الصحة الحرية أقسام ستة والأشياء الرئيسية المسيبة للأمراض التي
تلحق المغاربين ... ». ثم يبحث الأشياء الخارجية المحيطة بالمساكر كالضوء
«الذى يحدث لاماكار الرمد إذا كان انعكاسه شديداً كا في الرمل والملاج»
ويعن ذلك بأن يستعمل العسكري عيوناً من زجاج لونها أخضر أو أزرق
وهذا أول ذكر لاستعمال النظارات الشمسية في البلدان العربية . ويدرك
ملابس الجنود وأغذيتهم والحركات البدنية والانفعالات النفسانية والأمراض
الباطنية التي تصيب المساكر كالالتهابات والجياث ، ومالجة الديدان والجلدري
والأفرنجي وتغيير المظاظم والأوزان والمكاييل ذاكراً القياس العشري (المترى)
ثم يصف الأدوية المطرية والمرأة والمليلنة والمدرة والقابضة والمشروبات
والمنفيات والساحنيق والحقن والخدمة الصحية في المستشفيات والآلات والسفن
والطرق اللازمة للعناية بالموتي والدفن . ويجدر بالذكر أن كوت بك حصل حوالي
سنة ١٨٣٠ على إذن حكومي رسمي لتشريح الجثث لفحصها والتلتميم الطبي وهذا العمل
هو الأول من نوعه في البلدان العربية الإسلامية . ولذا يختص فصلاً
لعمانية بالآلات الجراحية وتقسيمها مع ذكر وصايا وتعليمات لا بد منها لأطباء
الجهادية .

وطبع هذا الكتاب في ٢٣ صفر سنة ١٢٤٨ بطبعية المدرسة الطبية
بأيدي زعبد والتي ساعدت كوت بك على تأسيسها زمن محمد علي باشا بقرب
القاهرة وقد سبق ذكر ذلك في القسم الأول .

أما هذه النسخة الخلطية فقد تم الفراغ منها بدمشق سنة ١٢٨٢ هـ .

ب — رسالة في الهواء الأصفر ومعالجته

لوزرياً كثير رئيس الأطباء زمن السلطان عبد الحميد خان ابن الفازي محمود الذي حكم من سنة ١٨٣٩ - ١٨٦١ م يبدأ من الورقة ٢١٥ أوله : « الحمد لله الذي منَّ على خلقه بخلفيته الأمين الذي أحيا علوم الأولين والآخرين » . وفيها يشرح المؤلف ظهور الهواء الأصفر في طربzon شهرين قبل تأليفه مقالته هذه ولمركزه وعلمه سُلْطَان شفافاً أن يضع رسالة « تتضمن الوسائل الالاتية للاحتفاظ من هذا المرض (الكوليرا) ودفعه ... يقول) : فبادرت امثالاً للأمر ... وقسمت الرسالة إلى مقدمة وخمسة أبواب » تشمل على تدابير الوقاية والملاج ونصائح للمرضى والأطباء .

★ ★ *

[ط م ١٦٤] (الرقم القديم ٤٣٦٩)
مجموع مِرْقُم الصفحات يقعُ في ٥٥ ورقة قياسها ٢٠ × ١٣٥ مم
مسطّره للصفحة ١٥ سطرًا كتب على ورق أوروبي حديث يعود إلى النصف الثاني من القرن التاسع عشر وبخط حديث واضح ويحتوي المجموع ما بلي :

أ — رسالة في التشخيص الطبيعي

ولعلها كتبت بخط المؤلف الذي لم يذكر اسمه ولكنه أنها في ٢٢ شهباً سنة ٥٩٠ (يعني سنة ١٢٩٠ هـ) أو سنة ١٨٧٣ م وتباحث الرسالة في استخدام الدلائل الطبيعية لتشخيص الأمراض في البدن الحي وهي ستة : النظر والجس والقياس واللحس والقرع والاستماع (أو الاستقصاء وهي تامة للقرع ومحينة له) ، ويصف كلاماً من هذه الدلائل على حدة كما يصف الأصوات المرضية والآلات السمعاء ويدرك أمراض القلب وتشريحه في ٥٠

ورقة يعتمد فيها المؤلف على مؤلفات الترب والمعلومات والآلات الطبية المستعملة في زمانه .

ب — رسالة السموم والتسمم وتحليله وتدبير المتسمنين

للمؤلف نفسه وبخطه . يعرّف فيها السُّم بقوله : « في الاصطلاح بضم الماء التي تلف منها الأنسجة الحيوانية وتفسد حيوتها الأصلية سواء كان دخولها للبدن عن طريق الجلد أو المالك الشفية أو اقتحام المضمية ففمن عقادير جزئيه . والسموم موجودة في كل من الملك الثلاث الطبيعية فلذلك قسمت إلى ثلاثة أقسام : سوم حيوانية ... وبنائية ومعدنية وما يتبع عنها تسمى سوماً مرضية » ثم يصف حالات التسمم وما يجب على الطبيب عمله في حالة التسمم بالقلويات أو المستحضرات الزئفية والرهجية ، والتحاسية والبزموتية وطعم الفار الأبيض وغيرها وطريقة تحضير المقنيسيا ضد التسمم وبصيغ بحثاً في المنومات (المخدرات) كالتبيغ (الذي يعتبره هنا سماً) والأفيون وماء الفار الكرزي وسيانور البوتاسيوم والكافور والمواد الفاسدة ومعالجتها .

يتبعه بحث في التأقيع بمواد فاسدة مرضية وكيفية فتح الرمة للفحص عن الماء السامة وفحص تأثيرها في الأنسجة وطرق التحليلات الكيميائية لتحديد السموم وكيفياتها .

وهذا المؤلف وأمثاله مما كتب في سوريا ومصر ولبنان وال العراق في النصف الثاني من القرن التاسع عشر يعطينا فكرة عن تطلع الأطباء والصيادلة في هذه الأقطار إلى الدراسات العلمية والطبية في البلدان المتقدمة ومحاوائهم ترجمتها والنقل عنها لبعث حياة جديدة في الكتب العربية الطبية مبنية على الطريقة العلمية الحديثة وأساليبها .

القسم الثالث

المخطوطات المبرورة المؤلف أو المصنف الأول لها

[طن ١٦٥] () (الرقم القديم ٤٥٣٨)

الطب النبوي (أو طب النبي)

منسوب للحافظ أبي نعيم أحمد بن عبد الله بن إسحق الأصفهاني (٩٤٨ - ١٠٣٨) ويقول غريغوريوس أبو الفرج ابن العبري في تاريخه إنه توفي سنة ١١٢٣ م . وذكر مصنف (كشف الظنون) ، طبع القاهرة سنة ١٣١١ هـ ج ٢ : ١٨٨ أنه توفي سنة ٤٣٢ هـ .

كان الطب العربي في الجاهلية مؤسساً على الخبرة المحدودة والتجربة بالمقايير المتوفرة بالبادية وما حولها ولم تكن مبنيةً على أصول علمية . وكان المطبعيون يزاولون ما يسمى بالقياس والفراسة والكمامة والمعرافة والزجر والستحر والتنجيم ورددوا العزائم والتماويذ وأوصوا مرضاه بحمل الخرز والأحجار الكريمة . وجاء الإسلام فحارب المزعلات والخرافات وحرّم السحر والطلاسم . ورويت أحاديث كثيرة تتعلق بالطيب وحفظه الصحة والوقاية من الأمراض عزّاها الرواية إلى مقالة النبي ﷺ أو عمله في حياته أو أمر أتباعه بعمله من هذه الأحاديث المتناقلة ، والتي لابد أن تكون قد زيدت عليها إضافات كثيرة أو حذف منها ، تشكلت بمجموعة من الفصول والوصايا والأقوال الطبية وُضعت تحت عناوين أشهرها الطب النبوي أو طب النبي . ويروى أن علي الرضا ز ابن المؤمن (حكم من سنة ٨١٣ إلى سنة ٨٣٣ م) هو أول من دون هذه الأقوال والأحاديث في مصنف معين . وعلى رأي

Cyril Elgood, Tibb - ul Nabbi, in Osiris, Vol. 14 (1962), pp. 40 – 44 , this study incorporates many errors .

والتطبّب الثاني الذي صنف كتاباً بعنوان الطب النبوى هو أبو نيم الأصفهانى . ولعلّ خطوطه الظاهرية هذا أقدم خطوط معرف من هذا الكتاب حتى الآن (إذ توجد نسخة ناقصة ومتاخرة التاريخ في مكتبة الأسكوريال بإسبانيا) وبذلك تعتبر نسخة الظاهرية نسخة نادرة وقيمة . وهي تحوى الجزء الثاني من الكتاب وقبها من الجزء الثالث . والكتاب مخروم الأول والآخر . وفي أوله : جمع كتاب الطب النبوى تأليف الحافظ أبي نيم (سمه) على الشيخ شمس الدين يوسف بن خليل بن عبد الله الدمشقى بساعه من أبي جعفر محمد بن أحمد بن نصر الصيدلاني (نقل) أحمد بن محمود بن ل Ibrahim بن نبهان بن الجوهرى وهذا خطه يوم الجمعة في ٢٠ شوال سنة ٦٣٨ (أي سنة ١٢٤١ م) .

و نقله كما شاهده حرف بحرف محمد بن عثمان بن أحمد بن عثمان ابن هبة الله بن أحمد بن عقيل القسي الشافعى المعروف بابن أبي الحوافر الطيب جمال الدين .

ذكر ابن أبي أصيحة ١١٩ أنه من أفضل أطباء زمانه . مولده ومنشأه بدمشق ، درس الطب على ابن النقاش والشيخ الرحي ثم خدم الملك العزيز عثمان الأيوبي بالقاهرة حيث توفي بعد سنة ٦٠٠ هـ واشتهر ابنه فتح الدين حوالي سنة ٦٣٠ هـ .

وقد ذكر في الخطوط أنه رواية أبي علي الحسن بن أحمد بن الحسن الحداد عن رواية أبي جعفر محمد بن أحمد بن نصر الصيدلاني .

وفيه سماعات كتبت سنة ٦٤٥ هـ / ١٢٤٧ - ٤٨ م .

أوله : أخبرنا الشيخ أبو الحجاج يوسف بن خليل بن عبد الله الدمشقى قرأه عليه ونحن نسمع يوم الجمعة في ٢٠ شوال سنة ٨٣٨ هـ .

قيل انه أخبركم أبو جعفر محمد الصيدلاني ... وأنا حاضر أسمع ، أن الإمام أبو نيم الحافظ قال : المقص خلط في الماء وقطعه ووجع .

ويتحدث في القولينج وعلل الكلية والاستفراغ والتكميد والجبر والكرر والوفى وأوجاع الرحم والبواسير ومعالجة الجروح والقرود والحكمة والجدرى والحمبة وجع الفاصل والدبلة والاستسقاء ويصف الترايق المضاد للسموم « تم الجزء الثاني . يتلوه الجزء الثالث . باب المقص » . يقع هذا الجزء في ٣٩ ورقةقياسها ٢١×١٥ سم ومسطّرته للصفحة ١٥ سطراً كبّت بخط نسخ واضح .

ويرى القارئ من الأسانيد والقول عن السلف والمهات السبب في جعلنا هذا التصنيف في القسم الثالث من هذا الفهرس ، لأننا نجهل كثيله التفاصيل عن التطور الذي جرى عليه والمصنفون الأوائل الذين أمهموا في في نقل هذه الأحاديث والفصول حتى وصلت بالشكل الذي ظهرت فيه في التصانيف الوجودة لدينا الآن ؟ وما هو الأصل وما هي الزيادات والتعديلات التي أضيفت عليه ولا سيما في القرون الخمسة الأولى بعد المجرة .

كأن هنالك عناوين أخرى ظهرت لتصنيفات في هذا الموضوع فثلاً كتاب (الأحكام النبوية في الصناعة الطبية) لأبي الحسن علي بن طرخان الكمال (٦٥٠ - ٧٢٠ هـ) الذي طبع في مجلدين بالقاهرة سنة ١٩٥٥ م وغيرها .



[طن ١٦٦] (الرقم القديم ٤٥٩٠)

الطب النبوي (طب النبي)

النسب لشمس الدين التركانى الذهبي ولد وتعلم وعاش أكثر حياته بدمشق فها درس في زاوية أم صالح، وزار القاهرة للدراسة على شيوخها

ويعتبر من أئمة المؤرخين والمحدثين (ولد سنة ٦٧٣ هـ أو سنة ١٢٧٤ م وتوفي سنة ٧٤٨ هـ أو سنة ١٣٤٨ م) . وله (تذكرة الحفاظ وميزان الاعتدال في نقد الرجال .

يقع المخطوط في ١١٢ ورقة قياسها ١٨ × ١٣ سم ومسطّره للصفحة ٢١ سطراً كتب بخط نسخ ضعيف ولكنه واضح . والمخطوط يحتاج للتجليد وورقه وكتابته يدلان على أنه نسخ في القرن الخامس عشر للميلاد . وهي نسخة نادرة ، ويوافق محتواها من ٩ - ١٠٨ من محتوى النسخة المطبوعة على المجر الواقعه في ١٢٠ صفحة .

أول المخطوط ، الكتاب منه في القبر . وسئل الحرف بن كلدة طيب العرب : « ما الدواء ؟ » قال : « الأزم يعني الجوع » . قيل : « فما الداء ؟ » قال : « إدخال الطعام على الطعام » . قال ابن سينا : « إحذر طماماً قبل هضم طعام . والطعام السخن مذموم » . ويتحدث الباب الثاني عن أحكام الأدوية والأغذية وقد رتبه صاحبه على حروف المجم ،

★ ★ ★

[طن ١٦٧] (الرقم القديم ٧٥٤٩)

الطب النبوى (طب النبي)

عبد الله بن محمد بن قييم الجوزية المتوفى سنة ٧٥١ هـ / سنة ١٣٥١ م وله كتاب زاد المعاد طبع بالقاهرة سنة ١٩٠٦ وقد عثرت في مؤسسة تاريخ الطب في جامعة اسطنبول Tip Tarihi enstit . , Istanbul üniversitesi لا شك في صحته ، لأنه مروي عن النبي ﷺ يسمى بكتاب (زاد المعاد في هدى خير العباد) تأليف أبي عبد الله محمد بن قييم الجوزي الحنبلي ،

يقول فيه إن المرض نوعان مرض القلوب ومرض الأبدان ويقع في ١٣٥
ورقة دخل في ملك علي الصباغ سنة ١٢٦٨ هـ .

أما المخطوط ذو الرقم (٥٦) في المؤسسة نفسها باسطنبول فهو بعنوان
(رسالة طب النبي) أوله طب الأديان والأبدان : من أخبار مروية عن
النبي ﷺ ... الذي قال العلم عمان علم الأديان وعلم الأبدان ... وأن
أبا القاسم (حبيب ؟) النيسابوري بنى على هذا الحديث أبواباً في علم الأبدان
وروى في كل ذلك أخباراً من غير أسانيد تخفيها على المستفيدين .

ومن الأمثال فيه : « قال رسول الله طعام البخيل داء وطعام السخي
دواء . ويشتمل المخطوط أبواباً في الأدوية ومنفعة الحبز والأرز والبانجان .
ومقدمة الطب النبوى المنسوب لابن قيم الجوزية تبدأ هكذا : « الحمد لله
رب العالمين وصلوانه على أشرف المرسلين ... أما بعد فهذه فصول نافحة
من هديه ﷺ في الطب الذي تطب به ووضعه لغيره نبین فيه من
الحكمة التي تعجز عقول أكابر الأطباء عن الوصول إليها » .

وفي آخره : « وهذه أسرار وحقائق إنما يعرف مقدارها من حسن
فهمه ولطف ذهنه وغزر علمه وعرف ما عند الناس وبالله التوفيق » .
وقد طبع الكتاب أولًا بحلب سنة ١٩٢٧ ثم بالقاهرة سنة ١٩٥٧ م .
أما مخطوط الظاهري الذي نحن بصدده فأوله بعد البسمة : « الحمد لله
الذي أعطى كل نفسم خلقها ودهادها ، وألمهمها فجورها وقوتها ، وعلمه
منافعها ومضارها . وبعد فإن من الواجب على كل مسلم أن يتقرب
إلى الله » . ثم يضيف « وجعل شيئاً من الأحاديث النبوية الطيبة والآثار
الطبيعية ما الحاجة إليه ضرورية في حفظ صحة موجودة وردها مفقودة ...
ونحوى الفصد والحجامة وأدوية مفردة على أحرف الأبجدية ومداواة الحمى

بِلَامَ الْبَارَدِ عَنْ أَبْدَائِهَا إِذْ تُوْهَنْ قُوَّتِهَا وَشَدَّتِهَا ، ثُمَّ يَقْبَسُ الْقَوْلُ وَتَخْوَا
عَنْكَ الْحَمَى بِلَامَ الْبَارَدِ .

وَيَقْعُدُ المُخْطُوطُ فِي ٨٠ وَرْقَةٍ قِيَاسُهَا ١٨ × ١٣٩٢٥ سُمٌّ وَمَسْطُورَتُهُ لِلصَّفْحَةِ
١٥ سُطْرًا . كَتُبَتْ بِخَطْ نَسْخٍ ، وَكَتُبَتْ الْمَتَاوِينَ بِالْمَادَ الأَحْمَرِ وَقَدْ أُصِيتَ
بِالرِّطْبَةِ عَدَةً أُورَاقٍ مِنْهُ وَهُوَ مُخْرُومُ الْآخِرِ .

★ ★ ★

[١٦٨ طن] (الرُّقمُ الْقَدِيمُ ٣١٢٧ ط١)

المنهج السوي والمنهل الروي في الطب النبوي

جلال الدين عبد الرحمن بن أبي بكر السيوطي .

ولد بأسيوط سنة ١٤٤٥ م و كان وافر الذكاء منذ صغره . حفظ القرآن
وعمره ثمانين سنين وبدأ التدريس بمدارس القاهرة وهو حديث وكان كثير
التأليف توفي سنة ٩١١ هـ / سنة ١٥٠٥ م .

أول المخطوط : الحمد لله حمد الشاكرين وأشهد أن لا إله إلا الله ...
هذا كتاب جمعت فيه الأحاديث الواردة في الطب مرتبة على الأبواب مع
كلمة شارحة لمقصده وترتيبه ترتيب الوجز في المقاصد والأبواب .

و جاء في آخره : « نُجزِّي الْكِتَابَ السَّمَى بِالْطَّبِ النَّبَوِيِّ عَلَى يَدِ أَحْمَدَ بْنِ
عَبْدِ الْحَمِيْرِ بْنِ عَلِيِّ الْحَسِينِيِّ الْقَدِيسِيِّ وَذَلِكَ فِي عَمَرٍ سَنَةِ ١٠٩٥ هـ أَيْ سَنَةِ
١٦٨٤ م وَيَقْعُدُ المُخْطُوطُ فِي ١٠٠ وَرْقَةٍ صَغِيرَةٍ بِقَلْمَنْ نَسْخٍ مُتَادٍ .
وَقَدْ تَرَجَّمَ هَذَا الْكِتَابُ إِلَى الْفَرْنَسِيَّةِ ثُمَّ إِلَى الْإِنْكَلِيْزِيَّةِ :

N. Berron , La Médecine du prophète , paris , 1860. and
C. Elgood , Tibb - ul Nabbi , Osiris , Vol. 14 (1962) , 33-192 .
وَكَتَبَ طَبَ النَّبِيِّ بِهِ مُهَوْلَ الْأَصْلِ كَمَا سَبَقَ أَنْ قَلَّا ، وَلَكِنْ " مِنْ لَهْ دَرَأَةٍ "

بتطور الحديث والروايات في الإسلام يدرك طريقة تدرجه . وقد نسب إلى مؤلفين - كما رأينا - كل "نظمَه" بأسلوبه مع زيادات وحذف وتعديل ، وقد أشار محمد مشكك ، في (فهرست كتبناخانه آستانه قُدس رضوي) ، جلد پنجم ، مشهد ، چانجهانه طوس ، طهران - إيران سنة ١٣٢٩ هـ ، ص ١٢٤ رقم ٦٠٧ إلى خطوط (طب النبي) منسوب للحافظ أبي العباس جعفر بن أبي علي محمد أبي بكر بن معتز محمد بن مستغفر لسفي سمرقندى أشعري حنفى المعروف بالمستغمرى (٣٥٠ هـ - ١٠٤٠ الواقعة لسنة ١٠٤١ هـ) .

وفيه مثل القائل « ما خلق الله داء إلا وخلق له دواء » ، بلي ذلك اسم الناسخ [وتاريخ النسخ : « نقل خضر ، في جمادى الثاني سنة ١٠٨٤ هـ . كتب بخط نسخ ومسطرته للصفحة ١٧ سطراً . وقد عثرت في مكتبة الأوقاف الإسلامية الأحمدية بحلب على خطوط رقم ١٢٨٢ بعنوان (الأحكام النبوية في الصناعة الطبية) لأبي الحسن علي بن عبد الكريم طرخان بن تقى الحموي الصفدي علاء الدين الكحال (٦٥٠ - ٩٧٠ هـ) تاريخه سنة ٩٨٨ هـ وقد حققه وطبعه عبد السلام هاشم حافظ سنة ١٩٥٥ م .

كما وجدت في مجموعة الدكتور حداد بيروت رسالة في خمس ورقات بعنوان (تفسير ما تضمنته كلام البرية خير من غامض أسرار الصناعة الطبية) للشيخ السنوسي بخط نسخ جميل ومتقن وهي شرح وتعليق على الطب النبوي أو بعض ماجاه فيه .

أما الطب النبوي المنسب لسيوطى هذا فأول مطبع في القاهرة سنة ١٨٧٠ ثم سنة ١٨٨٧ م .

وقد طبع لسيوطى كتاب آخر في هذا المعنى بعنوان (الرحمة في الطب والحكمة) ، القاهرة ، مطبعة سبيع ، بدون تاريخ . يقول في أوله : هذا

كتاب مختصر وضنته في علم الطب وهدبت أغراضه وجملته جاماً في حال الاختصار يروق بإيجازه القلوب والأبصار ... وجملته مئة وخمسة وتسعون باباً ، وقد نسب الكتاب إلى الصبرى وهو الأرجح .



[طن ١٦٩] (الرقم القديم ٦٧٠٨)

في التریاق والسموم

مخطوط هام في بايه يقع في ٦٤ ورقة قياسها ١٨٠٢٥ × ١٢٥٧٥ سم ومسطّره لصفحة ١٧ سطراً كتب بخط نسخ واضح وكثب المناوبين بمداد أحمر لا يخلو من أخطاء في النحو والإملاء ، أصيّت أوراقه بالرطوبة وفيها خروم . والمخطوط على المعلوم في حالة رثة ، وفيه يقتبس المؤلف من « كتب المتقدمين المول علىها » ومن الأفرازيات المشهورة ومن كتابي الفلاحة الرومية والفلاحة النبطية .

وجاء فيه : [كان الفراغ من تسويده يوم الجمعة في ٢٧ صفر سنة ٨٥٤ هـ على يد ناقله علي بن محمد الحاج المولى (المبيوني ؟) في ١٧ صفر سنة ٨٥٩ هـ] .

أول المخطوط : « ويكسر حدتها فيسهل على الحواس تمييز الكفایات المضادة لمزاج الإنسان » ويدو أنه قسم من الفصل الأول مخروم الأول ثم يشير إلى أهمية الدواء البادزهري ومنه دافع السم . وجاء في الورقة ١١ بـ « النوع الثاني من الفصل الأول فيمن داخله السم من الحيوان » ومنه

الناهش والناثب وأرداها الحية والمقرب وأنواعها وعلاج لسماتها وعنة
الذباب والنمس وكلب الماء البحري .

وجاء في الورقة ٣١ أ « الفصل الثاني في أمزجة السموم » يذكر فيه
 فعل السم في عضو بيته وتأثيره المعين فيه . فيقول « ثم إن من السموم
 ما يعمل على عضو واحد كالناراربع على الثانة وعلامة عملها تبول الدم
 والأرب البحري على الرئة وفتق الدم ... ثم إن السموم على ثلاثة أقسام :
 معدنية ونباتية وحيوانية » وفي المعدنيات يذكر الوثقى والمرتك والإسفيداج
 وبرادة الرصاص والزنجفر والجصين والزنجرار والشراب المالك وبرادة
 الحديد وخبيثه والزرنيخ والنورة والزاج والشب وماء الصابون ...
 ومن النباتية اليش وقرون السبيل والسمونيا والمازريون والدفل والبلذر
 والخربيين الأسود والأبيض وخانق التمر وخانق الذيب وقشور الأرز (فقد
 اعتبر المؤلف أن لها سمية) والتربد الأصفر والأسود والناريقون الأسود
 والأفيون والبنج والشوكران والكلأة والقطر (مما يدل على اهتمامه إلى
 أنواعه السامة) .

والسموم الحيوانية كالناراربع والأرب البحري والوزغة والجرذون
 والضفدع ومرارة الأفعى والنمر وكلب البحر وطرف ذيل الأيل وعرق
 الدواب وبعض الحرباء واللبن الفاسد والدم الجامد والشعر .

وجاء في الورقة ٣٢ ب « الفصل الثالث في الملاج العام بطريق الإجفال
 ما لم يعلم أصل السم » يذكر فيه مضاد عام للسموم أو الملاج الفصل أو
 ما يسمى اليوم Universal antidote ويقول : « اتفق (أطبق) الفضلاء
 على أن الملاج العام التام لمن سقى السم ولم يعلمه ضررين » (١) الbadra
 بالتيه والإسهال . (٢) الbadra بالآدوية التي تcumم السم وتكسر سورته .
 ويضيف إلى ما سبق قوله : إن الأدوية على نوعين منها ما فيه تقوية
 الحرارة الفريزية ومنها المعين المقوى للزاج برفع مайдن عليه وليس فيها ذكر

أسرع نجحاً ولا أعم نفعاً من أن يبادر إلى القيء بالماء الحار يتبعه أو يزج منه السيرج أو الزيت (زيت الزيتون) أو السمن المتيق أو الطري (الجديد) . وهي أدوية تستعمل في مثل هذه الأحوال حتى هذا اليوم . ويوصي المؤلف أيضاً باستعمال ماء الفجل والثبت المطبوخين بعد أن يرافق عليها الشب والبورق واللعل أو النطرون والعسل وبعد أن يقطر عليها السيرج . « وليسكر من ذلك ما يمكن مع استقصاء نفس التدابير » . وينبه إلى مشاهدة ما يخرج مع القيء لما يستدل به من طعم أو لون أو ريح (رائحة) على المائض المتثال بها فيسهل على الملاجع ردعها بترقيتها المد لها . « وليملا المدة إلى أن تفيف من تلقاء نفسها فإن عسر عليه القيء فليستعمل من بزر الفجل درم ومن قشور الجوز المقيء السمي بالرقيق نصف درم بشراب سكريجيين وماه حر بعد أن يقطر عليه من الأدهان فإنه لا يسر عليه بعد ذلك . ولتأكل من الطعام ما يمكن ويشرب من لبن الخليب ويتقدأ أيضاً ... إلى أن يرى سكون ذلك الإضطراب فينتظر ماذا بقي من العوارض مع مراعاته في الملاجع المضو المحمول عليه » وقد عنى بذلك مداواة المضو الذي أصبح هدفاً (Target) لفعل المم كما ذكر سابقاً من أن مما بيشه يعمل في عضو معين كالثمار في الثانة .

ويضيف : « فإن وجد حرقـة ولذعاً في رأس الفؤاد والتهاباً وعطشاً وتقطيعـاً في الأمعاء مع كربـ وجفافـ في الفم فالمـ صار مذيبـاً للدم (وصل إلى الدم) فليحيطـ مثقالـاً من الطينـ المـخـنـومـ » .

وفي الورقة ٣٥ أـ يـقـيـدـ أنـ قـوـاعـدـ أـدوـيـةـ السـمـوـمـ مـيـنـيـةـ علىـ الأـدـهـانـ والـلـبـوبـ الـدـهـنـيـةـ وـالـصـمـوـغـ كـالـحـلـتـيـتـ وـالـكـنـدـرـ . وـيـقـوـلـ «ـ ثـمـ لـيـطـلـمـ أـنـ الـمـ وـالـبـادـازـهـرـ قـدـ يـتـخـلـفـ فـلـاـ يـنـفـذـ مـنـهـ شـيـءـ» . أـمـاـ الـمـلاـجـعـ مـنـ حـيـثـ الـطـبـ فـبـرـعـةـ الـبـادـرةـ» . ثـمـ يـبـدـأـ بـذـكـرـ الـبـادـازـهـرـ «ـ لـأـنـهـ أـعـظـمـ الـمـرـدـاتـ الـمـدـنـيـةـ فـيـ

مقاومة أنواع السموم المدنية والنباتية والحيوانية وما ركب أو غش من جميعها ومن كل نهش حيوان ذي مم » . والعيار المستعمل منه وزن ١٢ شعيرة ($\frac{1}{6}$ مثقال) يحضر ويضاف ويستعمل عند الحاجة بـاء برد ويشرب قبل تناول السم فيحمل السموم يرشح العرق من السم . أو بالقاطلة السم وتنشيقه وتقطيعه من الشريانات والسم وأجود أحجاره الأصفر الصافي .

وفي ورقة ٤٠ - ٤٢ يذكر الطريق الكبير وتركيب الطرقيات والماجين مع توصيته بترجمة الأقراباذيات « فقد قصدت في هذه الرسالة الإيماء لا الإملاء » .

وأخيراً ، بتكلم على تحقيق ماهية الواد المدنية والنباتية والحيوانية التي يحدث بها التسمم كالشوكران والبنج والأفرابيون مع ذكر أسمائها المختلفة وموطن وجودها وطريقة معالجة المتسمم بها .

ويبدو أن مؤلف هذه الرسالة صاحب خبرة واسعة في هذا الباب فهو يسجل مشاهداته الشخصية بدقة وسعة اطلاع وتحتوي رسالته على أفكاراً أصلية مفيدة في معالجة السموم وتأثيراتها . وتفوق بفائتها ما كتبه أبو حامد نجيب الدين السمرقندى في علاج من سقي السقوم ونهشته الموم وتشبه في موضوعها كتاب (النقد من الملكرة في دفع مضار السمايم الملكرة) لطالب المبارك الطيب . أكمله سنة ١٣٨٤ م .

وتوجد منها خطوطات بياريز والمهد ومشهد في إيران .

انظر ملحق بروكان ج ١ : ٨٩٤ - ٨٩٦ و ج ٢ : ١٦٩ .

[١٧٠ طن] (الرقم القديم ٣١٧١ طب ١٤٣)

كتاب السبب والعلامة في الفصول

خطوطة مخروم يقع في ٢٤٣ ورقة قياسها ٣٤٥ × ٢٣٥ سم ومسطّرته للصفحة ٢٥ سطراً كتبت بخط نسخ جميل ثُبّت المناون بداد أحمر .
ويحتوي الخطوطة حوالي ثلاثين فصلاً في أسباب الأمراض وعلاماتها وعلاجها كأمراض الجلد والحيات وأعضاء البدن من الرأس إلى القدم مع ذكر مضادات السموم والأدوية المفردة والمركبة وجبر المظام .
الأوراق في أول الخطوطة مشققة الجوانب يسر تداولها وقراءتها .



[١٧١ طن] (الرقم القديم ٦٨٩٨)

شرح القانون لابن سينا

خطوطة مخروم الأول والآخر يحوي شرحاً لقسم من الكتاب الثاني وربما يحوي أقساماً أخرى من القانون ويقع في ٢٠٤ ورقات قياسها ٢٠٥ × ١٢٥ سم مسطّرته للصفحة ٢١ سطراً كتب بخط نسخ ، وجليد تجليداً شرقياً قد يعود إلى القرن الخامس عشر الميلادي في أوله جدول : « ثم إن بعض المركبات إنما خاصاً من الثلاثي المظيم والصغير . فالعظيم هو الزائد في الطول والعرض والإشراف والصغر الناقص في هذه الأقطار » . وقد شرح بطريقة « قال » و « أقول » ويحوي الخطوطة شرحاً لمفردات الأدوية وأحكامها والأغذية مرتبة على الحروف ويحوي أيضاً مطالعات الأمراض كالامساك والدوالي

وداء الفيل وذات الجنب وأمراض المدة والكلئ والثانية . كما يبحث أيضاً في فلسفة الطب .

★ ★ ★

(الرقم القديم ٧٨٤٠)

[١٧٢ طن]

في الفراسة

خطوط مخروط الأول والآخر أصبت أوراقه بالرطوبة وتجليده سيء
يقع في ١٨ ورقة قياسها ١٩ × ١٣٥٥ سم ومسطّرته ١٥ سطراً . كتبت
بخط نسخ يعود إلى القرن السادس عشر .

أوله : في الفراسة : أثبتت فيه الأعلام التي ميزتها الناس كالأخلاق التي
دل عليها التمييز وأيدتها علم الطياع تلوم العين والنظر إلى الصور حتى اشتهر
في ذلك . وقد تقرئ أصل علم الفراسة فأعاده إلى هييو فراتيس الذي
قال « إني لازعم أن المقل يستطيع رد الشهوة حتى لا تكون وأن يكتب
الغضب حتى لا ينبعث ... »

واعلم رحمك الله أن فمال كل شيء من الحيوان إنما هو على قدر مافيه
من القوى الثلاثة : « الشهوة والغضب والعقل » . ويوضح « أن أول علم
الفراسة حسن التأمل » وبعد أن يوصي بحفظ صورة المرء على خلقها وشمائلها
الأصلية يضيف إلى قوله « يتناهي شبه ما في الإنسان مع ضروب الحيوان
ولكل واحد من ذلك طبعه من خلقه وفماله وحياته فالأسد جريء حليم
غضوب حبي ... والكلب ألوف صبور وفيه » . ويقول أيضاً « اعلم أن
الميتين باب القلب الذي منه تطلع هموم النفس وتبعد سرائر الضمير لصفاتها

ورقها » وينصص باباً لكلٍ من أوصاف السنين والفهم والأستان والجهاز والأعناق والأكتاف الخ ... ودلائلها .

★ ★ ★

[طن ١٧٣] (الرقم القديم ٣١٧٠ طب ١٩)

كتاب في الطب لاغنوان له

خطوط مخروم يقع في ٢٣١ ورقة قياسها ٢٩٥٥ × ٢٠ سم مسطرته الصفحة ٢٢ - ٢٣ سطراً كتب بخط نسخ واضح ربما يعود إلى القرن السادس عشر .

ويحتوي ذكر أمراض أعضاء البدن من الرأس إلى القدم مع معالجتها . يقول فيه إن البول يخبر عن أحوال الكبد وما هو عليه أيضاً من كثرة في أحوال الكلية والمثانة . « وقالوا حركة جميع الشرابين مع القلب سواء لا تقديم ولا تأخير كالشجرة تتحرك جميع أنسانها وورقها بحركاتها » . وفي آخره يذكر التدبير الطبيعي لقوية الجسم . ونهايته : « وفيما أتيت به الكفاية من المعالجة والمداواة لأنني أتيت بأصولها مع ذكر الأدوية ومركباتها من حب ومجنون وأفراد » . ويدرك أسماء الأطباء الذين اعتمد عليهم واقتبس منهم كالرازي في مغرب البهارستان وسرافيون والقدماء كابرات وجالينوس .

★ ★ ★

[طن ١٧٤] (الرقم القديم ٤٤٠٤)

خطوط في مداواة الأمراض لاغنوان له

وهو مخروم الأول والآخر يقع في ٥٠ ورقة قياسه ١٩ × ١٣٦٧٥ سم

ومسطرته للصفحة ١٩ سطراً . ولعله كتب في القرن الرابع عشر للميلاد .
ويحتوي ذكر مداواة أمراض الأطراف وعلاج الدوالي والتوصير
وإخراج السهام والشلن والشوك إذا وجدت الجلد وإخراج العلقة ومما لجأ
الحنق والسمال وعمل التزيقات والأدوية المركبة من أشربة وربوبات وسفوف .



[طن ١٧٥] (الرقم القديم ٦٨٣٧)

خطوط لاغنوان له

وهو مخروم من أوله وأخره أوراقه بحالة رثة مزقة في بعض أجزائها
ومصابة بالرطوبة ، عددها ٢٢ ورقة قياسها $18,25 \times 12,75$ سم ومسطرته
لصفحة ١٧ سطراً كتب بخط نسخ واضح وكتب المناوين عداد أحمر .
وربما كتب في القرن الخامس عشر للميلاد .

أوله : « منكباً عند القيء » . وإنجتهد في أن نستدعي القيء وهو قريب
من الاتصاب والقيء أفعى من الإسهال . . . في البيارستان العضدي » وهذه
إشارة إلى مستشفى بغداد المشهور .

وجاء في الورقة ٤ بـ « تم هذا الكتاب ويتلوه كتاب القيء » وبعد
البسمة « هذا هو الكتاب السادس والعشرون من كتبنا في صناعة الطب »
وهذا يشير إلى أن المؤلف كتب سلسلة من المقالات التي يسميها كتاباً
في صناعة الطب كما يدل الاستملاك على وجود ورقة ونصف من كتابه
الخامس والعشرين . وكتابه الثامن والعشرون يبدأ في الورقة ٨ بـ في
الاستفراغات الجزئية .



[طن ١٧٦] (الرقم القديم ٧٥٢٤)

نبذة من كتاب الباب مشتملة على سبعة أبواب تشتمل على مقدمة والأدوية
المركبة والوصفات المستعملة والسوحات . يدخل النص طلاسم وخرubلات
وأدوية معينة على الجبل .

والخطوط مخروم الآخر والأوراق التي تند تسمأ قياسها ٢٣×١٦٥ سم
مسطّرته لصفحة ٢٣ سطرًا كتب بخط نسخ عادي .

★ ★ ★

[طن ١٧٧] (الرقم القديم ٦٨٣١)

مخطوط لاعوان له

وهو مخروم الأول والآخر والأوراق وهي مصابة بالرطوبة وعددها حوالي
٩٧ ورقة مقاسها ١٧٥×١٣ سم ومسطّرته لصفحة ١٥ سطرًا كتب بخط
نسخ وكبّت المناون بـ عدد أحمر .

أوله : الباب الأول ينقسم إلى أربعة فصول . الأول في إحراف الأدوية
المحتاج إليها في التركيب . ويوصي بإحرافها لأسباب خمسة : لأنقاص
قوة الدواء كالقلقطار ، وليكتسب حدة كالنورة ، ولitiبياً للسحق كالإبريم ،
وليلطف كثافة كقرن الأيل ، وليطّل رداءة جوهره كالمقارب ، أو إحراف
الإسراب بالكبريت .

وفي الباب الثاني يتحدث عن الدرجات والجوارشيات والماربيات وغيرها
من الأدوية المركبة والمسلطة والقاطنة لائزف والمضادة للجروح والأوزان
والماكيل مع اقتباسات من كتب الأقدمين كجالينوس .

★ ★ ★

[الرقم القديم ٧٥٩٢]

[١٧٨ ط ن]

نَزَهَةُ الرُّومَانِ فِي طَبَائِعِ الْحَيَاةِ

مخطوط يقع في ١٥٦ ورقة قياسها ٢١٠٧٥ × ١٥٥٥ سم ومسطّره للصفحة ٢٣ سطراً كتب بخط عادي وكانت الناونين بداد أحمر ويحوي المخطوط كثيراً من الأساطير والخرافات يقول في أوله : « الحمد لله الذي خلق الانسان في أحسن تقويم وفضله على جميع الخلوقات أجمعين . »

وتشتمل مقدمته على تخمين ودلائل خلبيقة سبقت خلبيقة آدم وتشير إلى الأجناس والأصناف وبقاء الأصلاح مما يجعل هذا الكتاب هاماً في تطور فكرة أصل الأنواع ، ولعله أكمل في القرن الخامس عشر للميلاد فاسمه يقول : « أما بعد فقد ذكر العلماء أن الله خلق في الأرض قبل آدم ثمانية وعشرين أمةً على أصناف مختلفةٍ ويقال إن هذه الأمم تناكحت وتناست حتى صارت مائة وثمانية وعشرين أمة ولم يخلق الله أفضل ولا أكمل من الإنسان . »

وجليل من المؤلف أن يسلم بحقيقة الخالق وخلقه الإنسان مع اعتباره لنظرية التطور التي يشير إليها هنا . ويضيف « والآن نذكر بعضها في هذا الكتاب وأسماءها وألوانها وما هيتها وأحوالها وطبائعها ومضراتها ومنافها وبعض نوادر وحكايات وأشعار مما يناسب ما كتب في الطب والأدب والتاريخ وما هو مشاهد منها عياناً ... ورتبه على الحروف المعجمة . » ويدأ بذلك الإنسان : « الإنسان أشرف الخلوقات وأكلها وأحسنتها خلقاً وخلقاً . » ثم يصف الأسد والأيل والأرب وغیرها من الحيوانات والوحش ، ويدرك طبائعها وخصائصها وأسماءها الشائعة ومنافها مقتداً على

كتب الذين سبقوه ككتاب الشفاء الحاجي لاشا وحياة الحيوان للدميري وتنور المخطوط أخطاء إملائية ونحوية والكتاب مرتب بشكل معجم لكلمات مختصة بطبائع الحيوان والإنسان وفي آخره : « هذا آخر ما تيسر لنا جمهه وتسويده ... وعمل بقول الشهاب بن حسين (حجر) السقا » .

وكان الفراغ منه في يوم الخميس ١٢ رمضان سنة ١١٤٥ هـ على بد حسين بن حسين بن مصطفى الحفي مذهباً والحسيني القادرى نسبة .

ويذكر (كشف الظنون) ، طبع القاهرة سنة ١٣١١ / ٥٩١ : ٢٥ / كتاب (نزهة الأخيار في ابتداء الدنيا وقدم القوى الجبار) لملا الدين الطyi الأذشاري .

★ ★ *

(الرقم القديم ٦٨٠٤)

[طن ١٧٩]

مخطوط لا عنوان له

وهو مخروم الأول وكذلك في أوراقه خروم ولا سيما في القسم الأول منه عدا أنها مزقة الأطراف ومصابة بالرطوبة وعددها ٥٥ ورقة قياسها ١٥٩٢٥ × ١٠٩٥ سم ومسطّرته للصفحة ١٧ سطراً كتب بخط نسخ ضعيف فيه أخطاء إملائية وكتب بعض المناوين بمداد أحمر .

أوله : « الطب وكذا الفرح الشديد وغيره من المعارض المفيرة للنفس » .

وجاء في الورقة الثالثة يبدأ البحث الثاني في تقاء البدن لإيقاض قيمة حفظ الصحة وامترادها . أما البحث الثالث فيدور حول المتابة بالجهاز والجنين وتربية الأطفال بعد الولادة وخلال مرحلة الرضاعة وفيه فصلان : تدبير الرضع ، وتدبير الرضيع . ويوصي فيه بإرضاع الطفل قدر الاحتياج والمتابة به في الطفولة حتى سن الرابعة والخامسة .

ويحوي المخطوط كذلك توصيات لمعالجة الطاعون والوقاية من الأوباء وانتشارها وطرق مكافحتها . وفي آخره يقول : « هذا آخر ما وعدنا والتي ذكرناه قطرة من بحر خواص الأدوية وآثارها ولو لم يظهر أثر من المذكور إما لسوء التدبير من الطبيب أو المريض . بلي ذلك تاريخ النسخ . » تمت في أواخر ربيع أول سنة ٩٥٨ هـ .



[طن ١٨٠] (الرقم القديم ٧٣٦٨)

مخطوط في الأدوية المفردة لاغعنان له

وهو مخروم الأول والآخر ، يقع في حوالي ٩٤ ورقة منها الورقة انتهانو
يضاء في الأصل وأخرُ غيرها قياس الورق ٢٨٥ × ١٩٥ مم ومسطّرته
لصفحة ٣١ سطرًا كتب بخط نسخ لم يذكر تاريخ تأليفه أو نسخه .
أوله وصف الأذرج . وهو يبحث في الأدوية المفردة في تعريفها ومنافعها
 واستعمالاتها مرتبه على حروف المجم ويدرك الأدوية النافعة ضد الإسهال
 ووج الأذن والتقرّس وضيق النفس وما يستعمل لإيقاف الرعاف . ويقتبس
 مؤلفه بعض الوصفات من شرح الموجز للأقرائي (الأقرائي المتوفي
 سنة ٧٧٩ هـ) .



[طن ١٨١] (الرقم القديم ٦٣٥٣)

مخطوط في أمراض العين ومعالجتها

يقع في ٢٩٢ ورقة قياسها ٢٣٥ × ١٥ مم ومسطّرته لصفحة ٢١
 سطرًا أوراقه مخرومة كتب بخط حديث وعلى ورق أوروبي ولعله كتب في

النصف الثاني من القرن التاسع عشر فهو يستعين بمعلومات أخذها من تأليف علماء البلدان المتقدمة آنذاك . ويبحث في أوله في أمراض الأجنفان ، في التهابها وتقرحها وأعراض الالتهاب القلفوني والاحمرار وألم الأجنفان وانتفاخها محدوداً في حادة الجفن من جهة ومحافة (المجاج)^(١) من جهة أخرى ويعكس اكتسابه حجماً كبيراً بحيث يتعذر الريض من فتح الأجنفان . ويشير إلى معالجة الدكتور بير في سنة ١٧١٧ م العملية الجراحية لاحتقان المتشحمة ومعالجة الأغلوكوما بناءً على عملية سنة ١٨٥١ والتي أدت للنجاح في هذا المضمار ويدرك العملية التي أجريت سنة ١٨٥٨ والتنتائج الحميدية التي أعطتها في عملية الكشط القرحي في الفلوكوما ويصف أمراض عضلة العين . ويبدو المؤلف ذا خبرة واسعة واطلاع جيد على تطور معالجة العين في منتصف القرن الماضي وأهمية العمليات الجراحية التي أجريت آنذاك .



(١) لعلها المجاج ، والمجاج : عظم الحاجب (الرابعة)

المصادر والمراجع بالعربية

للتدریب المصادر والمراجع التالية على أحرف المجلاء حسب لقب المؤلف الذي مرف به لا باسمه الأول . لأن الترتيب بحسب اللقب هو الأكتر شيوعاً والأفضل طريقة في يومنا هذا . فنلأ سجدة القارئ ذكر مؤلف فخر الدين محمد بن شاكر بن أحمد الكتبى تحت حرف الكاف (كتبى) . وليس تحت اسم محمد .

ثم إن الكتبى توجد مرتبة تحت اللقب بغض النظر عن الكتبية أيضاً فنلأ كتب أبي الفداء إسماعيل بن عمر القرشي الدمشقى الحافظ ابن كثير تدخل تحت الكاف (كثير) وكذلك كتب موفق الدين أبي العباس أحمد بن القاسم ابن خليفة بن يونس السعدي الخزرجى المعروف بابن أبي أصيحة مثلًا زد تحت حرف الألف (أبي أصيحة) وهكذا .

وأسأغفل ذكر كثير من المراجع الهاامة التي لجأت إليها في هذه الدراسة لإعداد الفهرس إذ ذكرتها في كتابي :

Bibliography of Medicine and Pharmacy in Medieval Islam,
Stuttgart, 1964.

وسأذكر هذا الكتاب في المراجع الأجنبية لتتوفر هذا الكتاب في المكتبات الطيبة في العالم .

١ - آغا بُرْك، محمد محسن الطهراني

(الذريعة إلى تصانيف الشيعة) ، طهران جانحانه مجلس - التجف - مجلد ١ - ١٤١٤ هـ - سنة ١٩٦١ م تكمل بعد وتحتوي ذكر عدد من المخطوطات الطيبة القيمة في التجف وغيرها .

٢ - أورد حسن بره (فهرست كتب خططي كتابخانه دانشکده)

پزشکی . از اقتشارات دانشکده پرشکی تهران طهران ، جایخانه دانشگاه ، سنه ١٣٣٣ هـ . انظر فهرست . يحوي ذكر المخطوطات العربية والفارسية بطهران ووصفها ولكن بشكل غير مرتب وفيه أخطاء كثيرة .

٣ - أبادير ، فهيم مخائيل ، (قاموس التشريح)

إنجليزي - عربي ، القاهرة ، دار المعارف بمصر ، سنة ١٩٦١ .

٤ - الأبراشي ، محمد عطية ، (الذريعة الإسلامية) ، القاهرة ، الدار القومية للطباعة والنشر ، ١٩٦٤ . وله أيضاً الذريعة في الإسلام (دراسات في الإسلام) ، القاهرة ، ١٩٦١ ، وكتاب (روح الإسلام) ، القاهرة ، مكتبة الأنجلو المصرية ، ١٩٦٤ وتحتوي قائمة بالراجح ص ص :

٣٢٤ - ٣٢٢ .

٥ - أرسلان، الأمير شكيب ، (تاريخ غزوات العرب في فرنسا وسويسرا وإيطاليا وجزائر البحر المتوسط) ، القاهرة ، مطبعة الحلي ، سنة ١٣٥٢ هـ . ومن كتبه المعينة النفع (الحلل السندينة في الأخبار

الأندلسية) في ثلاثة أجزاء ، الأول والثاني طبعاً في الطبعة الرحانية بالقاهرة سنة ١٩٣٦ وطبع الثالث بطبعة البابي الحلبي سنة ١٩٣٩ . ذكر فيها وصف الأندلس ومحاسنها ، ومسجد قرطبة ، وازهراء ، وطليطلة ومن اشتهر فيها ، ودير الأسكوريال (مدن الحديد) الذي بناه فيليب الثاني ١٥٨٤ م ، وأقوال المؤرخين والجغرافيين في الأندلس .

٦ — أرمانيوس ، عازر ، (قاموس الحبيب الطبي) .
إنجليزي - عربي ، القاهرة ، ١٩٣٧ - ١٩٣٦ والمؤلف الأجزاجي
صاحب أجزاء خاتمة السلام بميدان باب الحديد بصر .

٧ — إسحاق ، انظر حنين بن إسحاق العبادي .

٨ — إسماعيل ، عبد الرحمن ، (طب الرقي ، القاهرة ، سنة ١٨٩٢)
يبحث الطب المجاثري ، كالتخرية ، والمشوومة ، ومتلازمة المقم والمبدول
والزبيل ، والصودا ، وعرق الانسا وشوكة الريح والشهقة وغيرها من
المماجلات التي تماطها مدعاو الطب والدجالون والمجاثر في البلاد المصرية
خاصة في القرن الماضي وليس فيه ما يمتد نافماً في تقدير الحضارة العربية
الأولى وقد ترجمه جون ووكيير ، طبع لوزاك ، لندن ١٩٣٤ ، لإظهار الناحية
المظلمة في تاريخ الحضارة الإسلامية ويحوي أربعة رسوم ومقدمة .

٩—الإصطخري، أبو إسحاق إبراهيم بن محمد الفارسي الكرخي،

(السلوك والمالك) طبع أولاً ضمن المجموعة :

Bibliotheca Geographorum Arabicorum, 1870, by M. J. de Goeje.

وطبع ثانية في مدينة ليدن ، بريل ، سنة ١٩٢٧ ، وأنحسن طبعة هي التي صدرت مؤخرًا بالقاهرة مع تحقيق وفهارس وشرح مفيد .

١٠—الأصمي، أبو سعيد عبد الملك بن قريب (١٢٣-٥٢٦)،

(قصة عنترة بن شداد العبي) ، حسب رواية الأصمي مع مراجعة وتحقيق أحد العلماء . يقدم فيها شرحًا لتاريخ العرب قبل الإسلام ، القاهرة ، البافى الحلى ١٩٦١ - ١٩٦٢ .

١١—ابن أبي أصيحة، موقف الدين أبو العباس أحمد بن

القاسم بن خليفة بن يونس السعدي الخزرجي ، (عيون الأباء في طبقات الأطباء) ، لقد استعنت خلال إعدادي هذا الفهرس بالنسخة المطبوعة في بولاق سنة ١٨٨٢ ، إلا أنني اطلعت حديثاً على طبعة جديدة لهذا الكتاب قامت بها دار الكتاب الجديد ، منشورات دار مكتبة الحياة ، بيروت ١٩٦٥ شرح وتحقيق نزار رضا . وكنت آمل أن أجده تحسيناً في الفهارس ولكنني مع الأسف وجدت - رغم جمال الورق وأناقة الطبع - مقدمة ، محشوة بالآخناء التاريخية ، قفيرة المادة ، لم تأتِ بمجديد عدا أن الفهارس غير وافية بالعرض .

١٢ — الأكفاني ، محمد بن إبراهيم بن مساعد الأنصاري

السنجاري ابن الأكفاني ، (نخب الذاخرا في أحوال الجواهر) ،
عني بتحريره وتعليق حواشيه العلمية واللغوية والأدبية أنسناس ماري الكرملي ،
القاهرة ، سنة ١٩٣٩ ، وقد سبق أن نشره لويس شيخو في الشرق
سنة ١٩١١ .

١٣ — الأمين ، عبد الكريم ، (التصنيف والفرست في علم
الكتاب) بنداد ، مطبعة المارف (مكتبة النهضة) ، سنة ١٩٦٣ بحث
فيه طرق التصنيف والمؤلفات العامة والمواضيع وتحديث موضوع الكتاب ،
وتنظيم المصادر والراجع والبطاقات والخطوطات .

١٤ — الأميسي ، عبد الحسين الشيخ ، (الغدير) في ٢٠ مجلداً
وقد تعرفت على المؤلف بدمشق سنة ١٩٦٤ أثناء زيارتي للطاسمية وهو
مؤسس مكتبة أمير المؤمنين العامة بالنجف وقد صدر الجزء الأول
من فهارسها .

١٥ — الأبناري ، محمد بن القاسم ابن الأبناري ، (كتاب
الأضداد) وقد حققه وأشرف على طبعه المستشرق ث. هوتسا في ليدن ،
بريل ، ١٨٨١ ، ثم عني بتحقيقه عن نسخة فربدة محمد بن الفضل إبراهيم ،
الكويت ، دار الطبعات والنشر ، سنة ١٩٦٠ ويجب تفريق هذا المؤل斐
عن عبد الرحمن بن أبي الوفاء محمد بن عبد الله بن مصعب ابن الأبناري
(١١٩٥ - ١١٨١ م) صاحب (زمه الأباء)

في طبقات الأدباء) وقد طبع بالقاهرة ، ١٨٧٧ ، ثم حققه وعلق عليه إبراهيم السامرائي ، ١٩٦٠ وعطيه عاشر في استكماله سنة ١٩٦٣ مع مقدمة بالفرنسية .

١٦ — الأنصاري، عبد القدوس ، (آثار المدينة النورة) ،
المدينة المكتبة العلمية ، سنة ١٣٧٨ هـ وله أيضاً (تاريخ مدينة جدة)
مطابع الأصفهاني بمدحه ، سنة ١٣٨٣ هـ / سنة ١٩٦٣ .

١٧ — الأنصاري أبو يوسف يعقوب بن إبراهيم بن خبيب القاضي
(كتاب الخراج) اقترح تأليفه الخليفة هارون الرشيد ، طبع أولاً بولاق
سنة ١٣٠٢ هـ ثم بالطبعة السلفية سنة ١٣٥٢ هـ (القاهرة ، سنة ١٩٣٤)
اعتماداً على مخطوط دار الكتب المصرية (الخزانة التيمورية) . وهو أول
كتاب بالمرية من نوعه وشموله ألف حوالى سنة ٧٩٠ م .

١٨ — الأهواني، أحمد فؤاد ، (التربية في الإسلام والتعليم في
رأي القابسي ، أولاً طبع تحت عنوان (التعليم) ... مع ملحق (الرسالة
المفصلة لأحوال المعلمين والمتعلمين) بالقاهرة ، مطبعة لجنة التأليف والترجمة
والنشر ، سنة ١٩٤٥ ، وظهرت الطبعة الثانية سنة ١٩٥٥ بالقاهرة وقد
ذكر فيها سيرة أبي حسن علي القابسي المتوفى سنة ٤٠٣ هـ سنة ١٠١٢ م
والذي ألف المختصر في انتشار الكتاتيب يصف فيه التعليم في شمال أفريقيا
وتطوره في الإسلام عامة .

- ١٩ - إِيَّاس، مُحَمَّدْ بْنُ إِيَّاسِ الْمَصْرِيُّ الْخَنْفِيُّ الشَّهِيرُ بِابْنِ إِيَّاسِ
الْتَّوْفِيُّ سَنَةُ ٩٣٠ هـ ، (بدائع الزهور ووكانع الدهور) طبع بالقاهرة في
٣ مجلدات ، سنة ١٣٣٥ - ١٣٣٦ هـ .
- ٢٠ - الْبَدْرُ الْعَيْنِيُّ ، مُحَمَّدْ بْنُ أَحْمَدَ (١٣٦٠ - ١٤٥١ هـ)
(الروض الزاهر في سيرة الملك الظاهر) ، نشره محمد زاهد الكوثرى
سنة ١٩٥٠ ثم حققه هانس ارنست ، القاهرة ، دار إحياء الكتب العربية ،
مطبعة الحلى ، ١٩٦٢ .
- ٢١ - بَدْوِيُّ ، عَبْدُ الرَّحْمَنِ ، (التراث اليوناني في الحضارة
الإسلامية) ، وفيه دراسة لكتاب المستشرقين ، القاهرة ، مكتبة النهضة
الصرية ، ١٩٤٦ ، وله أيضاً (روح الحضارة العربية) بيروت ، سنة
١٩٤٩ في ١٥١ صفحة .
- ٢٢ - بُرُوكْلَهَانُ ، كَارْلُ ، (تاريخ الأدب العربي) نقل قسماً
منه إلى العربية عبد الحليم التجار ، جامعة الدول العربية ، دار المعرف
بمصر ، ١٩٦١ - ١٩٦٢ . أنظر ترجمة المؤلف في :
- Johann Fück + Carl Brockelmann als orientalist > , in
Wissenschaftliche Zeitschrift der M. luther - univ. Halle -
Wittenberg , 7 (July , 1958) , 857 - 875.
- وقد توفي المترجم سنة ١٩٦٤ قبل إنتهاء هذا العمل الجبار لاسيما وأنه
أضاف إليه إيضاحات وتطبيقات هامة وأعاد ترتيب بعض نصوصه فكان الجزء
الأول يحتوي مقدمةً للترجم ومعنى تاريخ الأدب ، وأدب اللغة العربية

حتى نهاية العصر الأموي والجزء الثاني يشتمل عصر النهضة العربية (٧٥٠ - ١٠٠٠ م)، ويشتمل الجزء الثالث التاريخ والسير والحدث والفقه والمذاهب الإسلامية.

٢٣ — البغدادي، إسماعيل ، (هدية المارفرين أسماء المؤلفين وآثار المصنفين) ، في مجلدين ، اسطنبول ، وزارة المعارف التركية ، ١٩٥١ - ١٩٥٥ وهو معجم مقيد مرتب على أحرف المسميات حسب الاسم الأول . وللمؤلف أيضاً (ايضاح المكتنون في الذيل على كشف الظنون) ، لخاجي خليفه ، اسطنبول ، بعثة المعارف ، ١٩٤٧ .

٢٤ — البيروني، أبوالريحان محمد بن أحمد ، (٩٧٣-١٠٤٨ م) (الآثار الباقة عن القرون الحالية) ، تحقيق C. Eduard Sachau ، Leipzig , Deutsche Morgenl. Gesells. , Brockhaus ، 1923 (Chronologie Orientalischer Völker).

٢٥ — البيطار، عبد الرزاق ، (١٢٥٣ - ١٣٣٥ هـ) ، (حياة البشر في تاريخ القرن الثالث عشر) ، حققه محمد بهجة البيطار ، دمشق ، بجمع اللغة العربية ، ١٩٦١ - ١٩٦٢ م .

٢٦ — التونكي، محمود ، (معجم المصنفين) ، في أربعة أجزاء ، بيروت ، سنة ١٣٤٤ / ١٩٢٥ م .

٢٧ — التعالي، أبو منصور عبد الملك بن محمد بن إسماعيل (المتوفى سنة ١٤٢٩ / ١٠٣٨ م) ، (الطائف المارف) ، تحقيق P. de Jong ، ليدن ، ١٨٦٢ م .

٢٨ — الجاحظ ، أبو عثمان عمرو بن بحر ، (المتوفى سنة ٢٥٩ / ٨٦٩ م) ، البيان والتبين ، القاهرة سنة ١٩٣٢ . تحقيق حسن السندي ، في ٣ مجلدات القاهرة ، الاستقامة ، ١٩٥٦ يذكر فيه مطاعن الشمومية على المرب والرد عليها .

وله كتاب (المحسن والأضداد) ، حققه G. Van Vloten ليدن ، بربيل ، ١٨٩٨ ، وطبعة في الشياح — لبنان تحقيق إبراهيم زين .
وكتابه (التبصر بالتجارة) ، طبع بدمشق سنة ١٣٥١ هـ . وقد حقق ج . فشكل ثلاثة مقالات للجاحظ مهمة لتأريخ المرب في الجاهلية وأول الإسلام طبعت في المطبعة السلفية بالقاهرة .

٢٩ — الجاهشيماري ، محمد بن عبدوس ، (الوزراء والكتاب)
القاهرة ، مطبعة الحلي ، ١٩٣٨ وقد سبق طبعه في ليزج في مجلدين
١٩٢٦ — ١٩٢٨ .

٣٠ — الجراري ، عبد الله بن العباس ، (تقدم المرب في
العلوم والصناعات وأساتذتهم لأوروبا) القاهرة ، دار الفكر العربي ، سنة
١٩٦١ م ذكر فيه عنابة المنصور ومن تبعه من خلفاء العباسين بالعلوم
والترجمة وفضل المرب في عمل الساعة والرقص والإسطرلاب والمراصد
والبوصلة ومعرفة الجاذبية والهندسة والجبر والثلاثات وتطور الفلسفة والطب
والتعليم والفلاحة والتجارة والوازيان والعلوم الطبيعية والمستشفيات والمدارس
والبتروlier واستخدامه .

٣١ — الجزري ، شمس الدين محمد بن محمد ابن الجوزي ،

(المتوفي سنة ٨٣٣ هـ) ، (غاية النهاية في طبقات القراء) ، في جزئين تحقيق Gotthelf Bergsträsser بجمعي المستشرقين الألمانية ، مطبعة السعادة بعمر ١٩٣٣ يحيى الجزء الثاني منه فهارس مفصلة وقد أعادت طبته مكتبة الثقى بغداد حوالي سنة ١٩٦٢ .

٣٢ — الجوزي ، شمس الدين محمد بن إبراهيم بن أبي بكر

(١٢٦٠ - ١٣٣٨) ، (تاريخ الجوزي) ، وقد درس الحوادث المختصة بتاريخ دمشق بين سنتي ٩٦٨ - ٦٨٩ هـ المستشرق Jean Sauvaget La Chronique de Damas , Paris , Champion , 1949 .

٣٣ — جمعية المكتبة العمومية ، انظر الظاهرية ، سجل جليل

٣٤ — الجندي علي مع آخرين ، (أطوار الثقافة والفكر في ظلال الروبة والإسلام) ، مكتبة الأنجلو المصرية سنة ١٩٥٩ ، القاهرة .

٣٥ — حجر ، أبو أحمد بن علي بن محمد الكنافى العسقلانى ابن حجر

(٧٧٣ - ٨٥٢ / ١٣٧٢ - ١٤٤٩ م) ، (الإصابة في تمييز الصحابة) طبع في أربعة أجزاء في كلكته ١٨٥٦ - ١٨٨٨ وفي القاهرة ، السعادة ، أربعة أجزاء ، سنة ١٩١٠ وبهامشه (الاستيعاب في أسماء الأصحاب) ، ثم طبع بالكتبة التجارية ، في أربعة أجزاء سنة ١٩٣٩ وكان المؤلف رئيس قضاة القاهرة ومتخصصاً بالفقه والحديث . وله أيضاً (الدرر الكامنة في أعيان المائة الثانية) ، في أربعة أجزاء مجلدين ، مطبعة مجلس دائرة المعارف المئوية

بمحيدر أباد الدكن ، الهند ، سنة ١٣٤٨ — سنة ١٣٤٩ هـ ١٩٢٩ — ١٩٣١) وقد جمع ترجم من كان بين سنة ٧٠٠ — ٨٠٠ من الأعيان والعلماء والتهاء وذكر بقدمته الكتب التي استعان بها واستفاد منها كتاب (الخطط) للمقرizi (وتاريخ غرناطة) لابن الخطيب .

٣٦ — حسن إبراهيم حسن ، (تاريخ الإسلام) ، في مجلدين ، ١٩٤٥

٣٧ — حداد ، سامي ، (مآثر العرب في العلوم الطبية) ، بيروت مطبعة الريحاني ١٩٣٦ ، عاضرة ألقاها في جمية العروة الوثقى بالجامعة الأمريكية شرح فيها فضل العرب على تطور الطب والستشفيات والجراحة ونقلها إلى الغرب .

٣٨ — حرز الدين ، محمد ، (معارف الرجال في تراجم العلماء والأدباء) ، نشرة حفيده محمد حسين حرز الدين يضم ١٩٦ ترجمة وافية مع فاذج من تأليفهم ، النجف العراق ، ١٩٦٣ .

٣٩ — حزم ، أبو محمد علي بن حزم ، (٩٩٤ - ١٠٦٤) ،

(طوق الحامة) ترجم لمدة لفات وقد نشره D. K. Petrof في ليدن ، سنة ١٩١٤ وترجمه آربرى سنة ١٩٥٣ ولابن حزم (الفصل في اللآل والاهواء والنحل) ، في خمسة أجزاء بـ ٢ مجلدين طبع بالطبعة الأدية وبهامشه (اللآل والنحل) للشهرستاني وقد أعيد طبعة على نفقه مكتبة الشى بمقداد حوالي سنة ١٩٦٢ . وله أيضاً (مراتب العلوم) صنف فيها العلوم المعروفة في زمانه ، (الأخلاق والسير) ، بيروت ، ١٩٦١ م .

٤٠ — حسن ، زكي محمد ، (الصين وفنون الإسلام) القاهرة ،
مطبعة المستقبل ، ١٩٤١ مطبوعات الجمع المצרי للثقافة العلمية .

٤١ — حسن ، الدكتور عزة ، (فهرس مخطوطات دار الكتب
الظاهرية) علوم القرآن ، سنة ١٩٦٢ ، والشعر ، سنة ١٩٦٤ ، مطبوعات
المجمع العلمي العربي بدمشق ، ذكر في الأول عنوان الكتاب ومؤلفه وتاريخ
النقل أما الجلد الثاني فيحتوي ذكر دواوين الشعر وبجموعاته وختاراته
وقصائده والشروح الوجودة في الخزانة ومطلع القصيدة والناظم مع مراجع
وفهارس مفيدة .

٤٢ — الحصري ، ساطع ، (حول الثقافة العربية) ، القاهرة ،
١٩٥٣ حдан ، جمال الدين محمود ، (المدنية العربية) ، حاضرات ألقاها
على طلبة قسم الدراسات التاريخية والجغرافية ، القاهرة ، جامعة الدول
 العربية ، مهد الدراسات العربية العالمية ، ١٩٦٤

٤٣ — حنين بن إسحق العبادي : انظر المبادي .

٤٤ — حوقل ، أبو القاسم محمد النصيبي ابن حوقل ،

(صورة الأرض) تحقيق :

J. H. Kraners , 2 pts., Leiden , Brill , 1938 — 39 .

ولابن حوقل (المسالك والمالك) ، أنه حوالي سنة ٩٧٨ م . طبعه بمجلدين :

Michael Jan de Goeje in Bibl. Geog. Arab. No. 2, Leiden,
Brill , 1873 — 1874 .

٤٥ — حيان ، جابر بن حيان ، (الآثار المخطوطة في كربلاء) ،
(رسائل ابن حيان) ، يتضمن نشر مخطوط بكرباء يرجع تاريخه إلى سنة
١١١٦ هـ في ٣٤٨ صفحة يتضمن ٢٦ رسالة (كارحمة الصغير) ، (والملك) ،
(والترتيب) ، (والتدبر) ، (اللامغم) ، (والإرشاد) ، (وتدبر المجر) ،
ووجد « في مكتبة حسين القزويني الحازمي ، كربلاء — العراق ١٩٦٣ » .

٤٦ — حيان ، وكيع بن محمد بن خلف بن حيان ،
(التوفي ٩٤١ م) ، (أخبار القضاة حققه عبد العزيز المراغي في ٣ مجلدات
القاهرة ١٩٤٧ — ١٩٥٠ وهو أول كتاب في الإسلام يختص بتراث القضاة .
والمؤلف كان أحد شيوخ أبي الفرج الأصفهاني .

٤٧ — الحازني ، عبد الرحمن ، (ميزان الحكمة) ، في الموازين
ووجوه الوزن ، جمعه سنة ٥١٥ هـ وطبع بدارثة المعارف العثمانية ، حيدر
أباد الدكن بالهند ، سنة ١٣٥٩ هـ وهو من أفضل الكتب حول الموضوع
حتى القرن الثاني عشر الميلادي . ولعل أول من أشار إلى أهميته في المصور
الحديث العالم الروسي وأحد البلاه في زمانه ن . خانيكوف ونشر مختصرًا
عنه مع تعليق بالفرنسية ترجم إلى الانجليزية في مجلة جمعية الاستشراق الأميركية
Jour. Amer. Oriental Society , New Haven , Conn.

المجلد ٦ (١٨٦٠ م) صص ١ - ١٢٨ * وأقيموا الوزن بالقسط ولا تخسروا
الميزان * .

٤٨ — الخزرجي ، صفي الدين أحمد بن عبد الله الأنباري
(خلاصة تذهيب الكمال في أسماء الرجال) ، القاهرة ، المغيرية ، ١٣٢٢ هـ / سنة ١٩٣٣ م . وقد استفاد من كتب كثيرة ذكرها في مقدمته
(كالمؤتلف والإكمال) لمبد الفقي المقدسي والميزان (للذهبي) .

٤٩ — الحضرمي ، محمد ، (عاضرات تاريخ الأمم الإسلامية) ،
القاهرة المكتبة التجارية الكبرى ، ١٩٥٩ .

٥٠ — الخطيب ، لسان الدين محمد بن عبد الله ابن الخطيب ،
(الوفى سنة ١٣٧٤ م ، (أعمال الأعلام فيمن بُويع قبل الاحتلال من ملوك
الإسلام) ، حققه مع القديم له ييفي — بروفسار ، الرباط ، ١٩٣٤
ويحتوى تاريخ الأندلس من سنة ٧١١ م حتى القرن الرابع عشر .

٥١ — داغر ، يوسف أسعد ، (فهارس المكتبة العربية في الماقفين) ،
بيروت ، ريحاني ، ١٩٤٧ ، وله أيضاً (مصادر الدراسة الأدبية وفقاً
لناهج التعليم الرسمية) ، صيدا ، لبنان ، ١٩٥٠ — ١٩٥١ ، (والمكتبات
العامة وأثرها في تكوين الثقافة) ، بيروت ريحاني ، ١٩٤٧

٥٢ — الدسوقي ، عمر ، (إخوان الصفاء وخلان الوفاء) ،
القاهرة ، دار إحياء الكتب العربية ، عيسى البابي الحلبي ، سنة ١٣٩٦ هـ / سنة ١٩٤٧ م ورسائلهم التي ظهرت في القرن العاشر مع فهرس .

٥٣ — الدقير ، عبد الغني ، (فهرس خطوطات دار الكتب الظاهرية ، الفقه الشافعي) ، دمشق ، مطبوعات المجتمع العلمي العربي ، ١٩٦٣ ، ذكر عنوان المخطوط ومؤلفه وتاريخ وفاته مع وصف المخطوط وجلة من أوله وأخره والخط واسم الناسخ وتاريخ النسخ إن وجد والمقابلات والمعاشرات والمتلكات وفهارس مفيدة .

٥٤ — الدمشقي ، أبو الفضل جعفر بن علي ، (الإشارة إلى محسن) التجارة ، القاهرة ، المؤيد ، ١٣١٨ هـ أو ١٩٠١ م ١٩٠١ م.

٥٥ — دياب ، محمد ، (تاريخ آداب اللغة العربية) ، في جزئين القاهرة ١٣١٧ - ١٣١٨ هـ

٥٦ — الذهبي ، شمس الدين محمد بن أحمد بن عثمان ، (الوفى سنة ٥٧٤٨) ، (تاريخ الإسلام وطبقات المشاهير والأعلام) ، القاهرة ، مكتبة القديسي ، ١٣٦٧ هـ سنة أجزاء في ثلاث مجلدات الأول من الهجرة حتى سنة ٦٦ هـ والثاني سنة ١٢٠ هـ وهكذا وله أيضاً (ميزان الاعتدال في تراجم الرجال في ٣ مجلدات ، سنة ١٣٢٥ هـ القاهرة) (سنة ١٩٠٧ م) . وله تنسب إحدى نسخ (الطب النبوى ومنها عدة خطوطات باقية . أما كتابه (الشتبه في أسماء الرجال) فقد نشره Pieter Jong في ليدن ، ١٨٦٣ م .

- ٦٧ — الرافعي، مصطفى صادق ، (تاريخ آذاب العرب) ،
القاهرة ، سنة ١٣١١ / سنة ٨٩٣ وقد أعيد طبعه سنة ١٩١١ م .
- ٦٨ — الراوندي، محمد بن علي بن سليمان ، (راحة الصدور
وآية السرور) ، حققه محمد إقبال ونشر في سلسلة جب ، لندن ، ١٩٢١ ،
ويحتوى تاريخ السلاجقة مع فهارس وتسلیق .
- ٦٩ — رستم، أسد ، (مصطلح التاريخ) بيروت ، المطبعة
الأميركية ، ١٩٣٩ وهو كتاب مفيد في علم التاريخ وفن الكتابة التاريخية
وجمع الحقائق والدلومات وترتيبها وتعديل قيمتها .
- ٦٠ — الريشيدى، أحمد (عمدة المحتاج في علم الأدوية والملاج)
ويعرف (بالمادة الطبية) في ٤ أجزاء (بولاق) ١٢٨٣ - ١٢٨٢ /
١٨٦٥ - ١٨٦٦ المؤلف من تلامذة كلوف بيك في المدرسة الطبية بصر .
- ٦١ — الرفاعي، أحمد (عصر الأمون) ١٩٢٨ .
- ٦٢ — الريس، (الخراج في الدولة الإسلامية حتى منتصف القرن
الثالث المجري) وهو التاريخ المالي للدولة الإسلامية مع مقدمة عن دواعي
الروم والفرس وعلاقتها بالتاريخ العربي ، القاهرة ، سنة ١٩٥٧ .
- ٦٣ — الريحاني، أمين ، (الريحانيات) ٣ أجزاء ، بيروت ، ١٩٣٣ .

- ٦٤ — رينان ، إرنست ، (ابن رشد) ، ترجمة إلى العربية عادل زعيم ،
القاهرة ، دار إحياء الكتب العربية ، ١٩٥٧ مع مقدمة .
- ٦٥ — الزييدي ، السيد المرتضى ، (تاج المروis من جواهر
القاموس) ، في عشرة أجزاء ، بولاق ، ١٣٠٦ - ١٣٠٧ هـ .
- ٦٦ — الزرنوجي ، برهان الدين ، (تعليم المتعلم طريق النعم) ،
(أكمله حوالي سنة ١٢٠٣ م) طبع بالقاهرة سنة ١٩٣١ حول التربية
في الإسلام .
- ٦٧ — زكي ، عبد الرحمن ، (السيف في العالم الإسلامي) ،
القاهرة ، سنة ١٩٥٦ يبحث في تطور صناعة السيف في العالم الإسلامي
والمند وأماكن صنعها ومتاجر الحديد ومواقعها وأنواع الصناعات .

٦٨ — الزهراوي ، أبو القاسم خلف بن عباس
مقالة الممل باليد (الجراحة) من كتابه (التصريف) طبعت في الترجمة اللاتينية

Albucasis Chirurgicorum ... Libri Tres , strassburg , 1532 .
See also H. von Gersdorff , Feldtbüch der Wund Artzney
Sampt vilen Instrumentem der Chirurgen uss den Albucasi
Contrafayt , Strassburg , 1540; and K. sudhoff , 'Die Instru-
menten — Abbildungen der lateinischen Abulquasim — Hban-
dschriften des Mittelalters' , in studien zur Geschichte der
Medizin , 9 (1918) , 16 — 86 .

انظر أيضاً مقالة صلاح م. المفني حول أبي القاسم الزهراوي ، الجراح

العربي الذي عاش قبل حوالي ألف عام في مجلة الجراحة للقصر الصيني ، مجلد (١) (١٩٦٠) يوليوز ص ١٨١ - ١٩٣ .

٦٩ - زيادة ، نقولا ، (الحسبة والختب في الإسلام) ، (جمع وتقديم) ، بيروت ، المكتبة الشرقية ، الطبعة الكاثوليكية ، ١٩٦٣ جمع فيه ما قيل في نظام الحسبة عن النزالي والماوردي والشيزري وغيرهم .

٧٠ - زيدان ، جرجي ، (العرب قبل الإسلام) ، القاهرة ، ١٩٢٢ (طبع أولًا سنة ١٩٠٨) له ، (ترجم مشاهير الشرق في القرن التاسع عشر) ، الطبعة الثالثة ، في جزئين ، مطبعة الملال ، القاهرة ١٩٢٢ ، والترجم مرتبة على خمسة أبواب : الخديوية وبنلاء زمانهم ، ثم الأدباء والشعراء والملون والعلماء والكتاب والصحفيون ورجال السياسة والجيش ، من بناء النهضة المرورية الحديثة . وأيضاً (تاريخ مصر الحديث مع فذلكرة في تاريخ مصر القديم) في مجلدين ، القاهرة ، المقتطف ، ١٨٨٩ يذكر تاريخ مصر من ٦٤٠ - ١٨٨٢ م . (والختارات في ٣ مجلدات ، القاهرة ١٩١٩ - ١٩٢١ م .

٧١ - الزيات ، حبيب ، (خزائن الكتب في دمشق وضواحيها) في أربعة أجزاء : (دمشق وصيدنايا ومسلولا وبيروود) ، القاهرة ، المارف ، ١٩٠٢ وقد أشار بالتفصيل إلى مجموعة المخطوطات والكتب النادرة في المكتبة الظاهرية وهو ثاني كتاب حول هذه المكتبة إذ سبقه تقرير جمجمة المكتبة العمومية (انظر الظاهرية ، سجل) . وقد أحسن في وضعه لكتاب دمشق وخطوطاتها وما آلت إليه .

٧٢ — سجل جليل يتضمن تعليمات المكتبة العمومية في دمشق ،
انظر الظاهرية .

٧٣ — سحنون ، محمد بن سحنون ، (آداب الطلين) ، نشره حسني
حسن عبد الوهاب ، طبع تونس ، ١٣٤٨ هـ نقله المؤلف عن أبيه .

٧٤ — سعد ، أحمد أبو سعد ، (أدب الرحلات ، الفنون الأدبية
عند العرب) ، بيروت ، منشورات دار الشرق الجديد رقم ٢١٠ ، سنة
١٩٦٢ تجوي ذكر الرحلات في الإسلام من القرن التاسع حتى
الخامس عشر .

٧٥ — سمعان ، وهيب إبراهيم ، (الثقافة والتربية في المصور
الوسطى) ، دراسة تاريخية مقارنة ، القاهرة ، دار المعرف ، ١٩٦٢
يذكر أغراض الغرب من الحروب الصليبية وتأثير الغرب بالحضارة العريضة
بترجمة الكتب إلى اللاتينية .

٧٦ — السمعاني ، أبو سعد عبد الكريم بن محمد بن منصور
التميمي (ولد بعمره ١١١٣ - ١١٦٧) كتاب (الأنساب) ، تحقيق د. س.
مارغوليوث ، ليدن - لندن ، ١٩١٢ ثم نشرته مطبعة المعارف العالمية
بحمیدر آباد الدکن في مجلدين .

٧٧— سينا، أبو علي عبد الله بن الحسين بن سينا (٤٢٧ - ٣٧٣) ،

الشفاء

نشر وزارة المعارف العمومية بمناسبة الذكرى الألفية ، الطبعة الأميرية ، القاهرة ، سنة ١٩٥٢ تصدر طه حسين ومراجمة إبراهيم مذكور وتحقيق الأب قنواتي ، ومحمود الخصيري وفؤاد الأهوازي . ويبحث في النطق والطبيعتيات والرياضيات والإلهيات وعلم النفس والحيوان والنبات وطبقات الأرض . المجلد ٢ في المقولات جمع الأب القنواتي سنة ١٩٥٩ المجلد ٣ في الموسيقى تحقيق زكريا يوسف سنة ١٩٥٦ والرابع في النطق تحقيق العفيفي سنة ١٩٥٦ م . وختصره كتاب (النجاة) ، طبع بالقاهرة ، السعادة ، تحقيق عزيز الدين صبري الكردي ، سنة ١٣٣١ هـ وتحت إشراف مصطفى الملاوي . وقد نشرت الإدارة الثقافية لجامعة الدول العربية ، (الكتاب الذهبي للهرجان الألفي لذكرى ابن سينا ، القاهرة ، مطبعة مصر ، ١٩٥٢) . أما كتاب (القانون) فقد طبع يولاق سنة ١٢٩٤ هـ وبطهران سنة ١٨٧٩ م ، تحقيق عبد الباقى طيب ، (وموجز القانون في الطب) ، لابن النفيس طبع في كلكته ، سنة ١٢٤٤ هـ . وأما ترجمة حياة ابن سينا للجرجاني فقد نشرت بالعربية مع ترجمة فارسية شرهاـ سعيد نقىي بطهران سنة ١٢٥٢ هـ وقامت د انتشارات دانشگاه تهران ، بنشر سلسلة من الكتب تحتوى مؤلفات ابن سينا منها كتابه (المبدأ والمصاد) تحقيق محمود شهابي ، رقم ١٩٣ ، طهران ، سنة ١٣٤٢ هـ . وعلم النفس ابن سينا وتطبيق آن باروان شناسی جديد تحقيق علي أكبر سياسي ، طهران ، رقم ٢٠٣ ، ١٣٣٣ هـ . وفيها مقارنة بين آرائه في علم النفس والنظريات الحديثة ونشرت تحت رقم ٢٠٨ كتاب (عيون الحكمة) ، سنة ١٣٣٣ هـ ، مع النص العربي وفهرس .

٧٨ - السيوطي ، عبد الرحمن بن أبي بكر ، (كتاب الإتقان) ،

طبع القاهرة ، بولاق ، ١٣١٨ هـ ، وله (حسن الحاضرة في أخبار مصر والقاهرة) ، مجلدين بولاق ، سنة ١٨٦٠ م ذكر فيها آثار مصر وتاريخها ومحاسنها مع ترجمة حياته إذ يذكر فيه نشأة بيته وحفظ القرآن قبل الثامنة ثم حفظ (المعدة ، ومنهاج الفقه ، والأصول ، وألفية ابن مالك) ، وشرع بالاشتغال بالعلم سنة ٨٦٤ هـ (ولد سنة ٨٤٩) وبعدها بدأ يدرس ويؤلف . ولا شك أنه كان نافعه فذاماً ولكن العصر الذي عاش فيه كان عصر انحطاط وتدحرج فتألم وناضل وأبقى شعلة العلم متقدة نوعاً ما . وله (نظم المعيان في أعيان الأعيان) ويتضمن تراجم مشاهير القرن التاسع المجري حققه فيليب حتى سنة ١٩٢٧ ونشر بالطبعة السورية الأمريكية في نيويورك .

٧٩ - سيد ، فؤاد ، (فهرس المخطوطات المصورة) ، جامعة الدول العربية محمد إحياء المخطوطات ، القاهرة ، ١٩٥٤ ، وتحت نفس العنوان الجزء الثالث - العلوم (القسم الرابع) الكيمياء والطبيعتيات بمحمد المخطوطات العربية بجامعة الدول العربية ، القاهرة ١٩٦٣ مع ثبت باسم المؤلفين . وقد نشر في ثلاثة أقسام .

٨٠ - فهرس المخطوطات التي اقتنتها دار الكتب بالقاهرة

من سنة ١٩٣٦ إلى سنة ١٩٥٥ سنة ، مطبعة دار الكتب ١٩٦١ - ١٩٦٤ مرتبة على أحرف الهجاء حسب عنوان كل مخطوطة .

٨١ — سيده ، أبو الحسن علي بن إسماعيل ابن سيده

(المتوفى سنة ٤٥٨ هـ) ، (المخصص في اللغة) ، طبع في القاهرة في ١٧ جزء جمعت في خمس مجلدات سنة ١٣١٦ - سنة ١٣٢١ هـ .

٨٢ — شاشو ، عبد الرحمن بن محمد بن شاشو ،

(تراجم بعض أعيان دمشق من علمائها وأدبائها) اتبع بها أسلوب محمد الأمين الحبي في (نفحة الريحانة) تحقيق نخلة قفاط ، بيروت ، المطبعة البنانية ، ١٨٨٦ م .

٨٣ — شامة ، عبد الرحمن بن إسماعيل أبو شامة ،

(الروضتين في أخبار الدولتين) ، القاهرة ، وادي النيل ، ١٢٨٧ - ١٢٨٨ هـ / سنة ١٨٧١ م ذكر فيها تاريخ الدولة التورية والدولة الصلاحية .

٨٤ — شبح ، فهرس المخطوطات المصورة ، بجامعة الدول

العربية ، الجزء الثالث — المعلوم — القسم الثاني — الطب ، القاهرة ، مطبعة السنة الحمدية ، ١٩٥٩ و فيه فهارس بأسماء المؤلفين والناسخ .

٨٥ — شداد، عز الدين أبو عبد الله محمد بن إبراهيم ابن شداد ،

(المتوفى بصر سنة ١٢٨٥ م) ، الأعلاف الخطيبة في ذكر أمراء الشام والجزيرة) ، حققه سامي الدهان ، دمشق ، المؤسسة الفرنسية ، ١٩٥٦ .

٨٦ — الشطبي محمد جميل ، (روض البشر في أعيان دمشق في

القرن الثالث ، دمشق ، دار اليقظة العربية ، ١٣٦٥ هـ / سنة ١٩٤٦ م .

٨٧ — الشهرستاني ، أبو الفتح محمد بن عبد الكريما

(المتوفى سنة ٥٤٠ هـ) ، (الملل والنحل) ، تحقيق أ Ahmad فهيمي أحمـد ، القاهرة ، في ٣ مجلدات ١٩٢٨ - ١٩٤٩ ولـه (نهاية الإقامـة في علم الكلام) تحقيق أ الفرد غيلـم ، أكسفورد ، ١٩٣٤ .

٨٨ — الشوكتاني ، القاضي محمد بن علي ، (المتوفى سنة

١٧٦٠ مـ) ، (الـبر الطالع بمحاسـن من بعد القرن السابع ، القاهرة ، السـعادـة ، سنة ١٣٤٨ هـ في مجلـدين ، ولـه ملـحق لـحمد اليـمنـي عن أـحمد أـبي العـباس الأـقـهـي المتوفـى سنة ٨٠٨ هـ .

٨٩ — شيخ الربوة ، شمس الدين الأنصاري الدمشقي ،

(المتوفى سنة ٧٢٧ هـ) ، (نخبـة الـدـهـرـ في عـجـابـ البرـ وـالـبـرـ) نـشر باعتـنـاءـ المـسـتـشـرقـ مـهـرـنـ في بـطـرـ سـبـرـجـ ، سـنةـ ١٨٦٦ـ ثـمـ طـبـعـ في لـيـزـجـ ، سـنةـ ١٩٢٣ـ مـعـ صـورـ . وـأـعـيدـ طـبـعـهـ حـدـيـثـاـ عـلـىـ نـفـقـةـ مـكـتـبـةـ الـتـنـىـ بـيـغـدـادـ .

٩٠ — شيخ الأرض ، قيسـيرـ ، (ابن سـينـاـ) ، بيـرـوتـ ،

دارـالـقـرـنـ الـجـدـيدـ رقمـ ٢٢ـ ، أـعـلـامـ الـفـكـرـ الـعـرـبـيـ ، سـنةـ ١٩٦٢ـ في ٣٠٣ـ صـفحـاتـ .

٩١ — شيخو ، لويسـ ، «ـالـآـدـابـ الـمـرـيـةـ فـيـ الـقـرـنـ التـاسـعـ عـشـرـ)

في (ـالـشـرقـ) ، السـنةـ الـعـاـشـرةـ ، عـدـدـ سـنةـ ١٩٠٧ـ ، صـ صـ ٤١ـ ، ٤٦ـ وـ عـدـدـ ٨ـ ، ٣٧٦ـ - ٣٨٠ـ ، عـدـدـ ٩ـ ، صـ صـ ٤٠٨ـ - ٤١٤ـ .

٩٢ — الشيزري ، عبد الرحمن بن عبد الله ، (النهج السلوكي في
سياسة الملوك) ، القاهرة ، الظاهر ، ١٣٢٦ هـ (١٩٠٨ م) .

٩٣ — الشیال ، جمال الدين ، (تاريخ الترجمة والحركة الثقافية
في عصر محمد علي) ، القاهرة ، دار الفكر العربي ، ١٩٥١ . وله (حاضرات
عن الحركات الإصلاحية ومراتكز الثقافة في الشرق الإسلامي الحديث) ،
القاهرة ، معهد الدراسات العربية العالمية ، مطبعة نهضة مصر ، ١٩٥٧ —
١٩٥٨ في مجلدين تشمل على الأحداث الثقافية والإصلاحية من القرن
السادس عشر إلى القرن التاسع عشر ميلادي .

٩٤ — الصابوني ، جمال الدين أبو حامد محمد بن علي المحمودي
ابن الصابوني (١٢٠٧ - ١٢٨٢ م) ، (نكارة إكمال الإكمال في الأنساب
والأنباء والألقاب) حققه وعلق عليه الدكتور مصطفى جواد ، بغداد ،
المجمع العلمي العراقي ، سنة ١٩٥٧ .

٩٥ — الصاوي ، عبد الله إسماعيل ، (المراجع العربية) ، القاهرة ،
الصاوي ، ١٩٥٦ .

٩٦ — صبرى ، عثمان ، (نحو أبجدية جديدة) ، القاهرة ، مطبعة
الأنجليو المصرية ، ١٩٦٣ ويقع في ٤٠٣ صفحات .

٩٧ — صуرا ، محمد بن محمد بن صуرا ، (الدرة الضيّفة في الدولة الظاهرية) ، تحقيق وشرح وليم م. برینار ، في مجلدين جامعة كاليفورنيا ، برلّكى ، ١٩٦٣ النص العربي في المجلد الثاني ويحتوي أخبار دمشق بين سنتي ١٣٩٧ - ١٣٨٩ م.

٩٨ — الصفدي ، صلاح الدين خليل بن أبيك (الوفى بدمشق ١٣٦٣ م) ، (الوافي بالوفيات) ، وهو تتمة (ذيل) (وفيات الأعيان) لابن خلkan (وقد استعملنا هنا غالباً طبعة بولاق سنة ١٣١٠ هـ في مجلدين) ، طبع بمجلد واحد في اسطنبول سنة ١٩٣١ م مع تقديم باللغة الألمانية .

٩٩ — الصيادي ، محمد عز الدين عربي كاتب ، (الروضة البهية في فضائل دمشق الحمية) ، دمشق ، ١٣٣٠ هـ .

١٠٠ — طاشكيري زاده ، أحمد بن مصطفى ، (الشقائق النعمانية في علماء الدولة العثمانية) ، أوله : الحمد لله الذي رفع بفضله طبقات العلماء وجعل أصولهم ثابتة وفروعهم في النماء ، قد طبع على حدة ولكن في دراستي هذه اعتمدت على الطبعة الموجودة في حاشية (وفيات الأعيان) لابن خلkan طبع القاهرة ، سنة ١٣١٠ هـ .

١٠١ — الطريحي ، محمد كاظم ، (ابن سينا - بحث وتحقيق) ، النجف ، ١٩٤٩ .

١٠٢ — طلس ، محمد أسعد ، (الكتاف عن مخطوطات خزان الأوقاف) ، بغداد ، مطبعة العاني ، ١٩٥٣ .

١٠٣ — طفيلي ، أبو بكر عبد الملك السهروردي ابن الطفيلي ، (حي بن يقطان) حققه لـ غوتير وترجمه مع مقدمة ، باريز ١٩٠٠ ، ثم نشر الرسالة مع تحقيق : أحمد أمين ، القاهرة ، دخلة العرب ، ١٩٥٢ ، وقد ترجمت الرسالة إلى عدة لغات حية وشرحـت .

١٠٤ — طوقان ، قدرى (و معه الشطى ، و صروف والطائى و مر هج) (نشاط العرب العلمي في مئة سنة) ، بيروت ، هيئة الدراسات العربية في الجامعة الأمريكية ، ١٩٦٣ تحوى تاريخ المعلوم كالكيمياء والنبات والفلك والطب .

١٠٥ — الظاهرية ، هذا سجل جليل يتضمن تلخيصات المكتبة المعمومية في دمشق التي هي من آثار عصر من ازдан به سرير السلطنة ... عبد الحميد الثاني ... وحمدي باشا والي سوريا ... مع أسماء الكتب الموجودة بها وغيرها وأسماء مؤلفها ومن وقها وبعض ملاحظات مهمة .» طبع بمطبعة الجمعية الخيرية بدمشق سنة ١٢٩٩ھ . وهو أول فهرس وضع للمكتبة الظاهرية ولهذا السبب له أهمية تاريخية منذ طبعه حوالي سنة ١٨٨٢ م . وفيه ذكر قرار ١٥ شباط سنة ١٢٩٥ الذي يتضمن إحدى عشرة مادة هي القوانين الأساسية لجمعية المكتبة المعمومية (كتبيخانه عمومي جمعيتي باللغتين التركية والمرية ، وبها تم تأسيس جمعية المكتبة المعمومية والقرار

طبع مخطوطات عشر مكاتب : المعرفة ، ومكتبة عبد الله باشا ، وسلیمان ، والخاطئين ، والسياغوشية ، والأوقاف ، وبيت الخطابة الخ .

وفي آخر صفحة من هذا السجل (ص ١٠٢) صورة السندي القدم من طرف المحافظين على المكتبة وفيه الإقرار باستلام كتب المكتبة العمومية التي تعداد ٣٤٥٣ كتاباً في شتى العلوم والفنون « ما عدا غرة ١٤ من الفرائض ... وما عدا أوراق الدشت التي هي بنير غرة كما هي مبينة في الدفتر المخصوص لها المصدق من طرفنا تحريراً في غرة شعبان سنة ١٢٩٨ » .

وفي غرة حزيران سنة ١٢٩٨ تمين وضع المخطوطات والكتب في قبة الملك الظاهر مع تمين محافظين ومؤتمرين . والجدول مرتب كما يلي : التمرة المسلسلة ، اسم الكتاب ، المؤلف ، الخط أو الطبع ، اسم المكتبة التي كان فيها . ويبدو أن الذين أشرفوا على هذا العمل كان لهم اهتمام كبير وبصر ثاقب بقيمة هذا المشروع الوطني الجزييل النفع .

١٠٦ — العاملی، محسن الأمین، (أعيان الشیعة)، ٤٥ مجلداً،

دمشق — بيروت ١٩٣٨ — ١٩٦٢ ولم يتم بعد .

١٠٧ — العبادی، حنین بن إسحق، (تصیر الرؤیا) لأرطامیدورس الأفی . قابلہ بالاصل اليونانی وحققہ وقدم له توفیق فہد . دمشق ، المعهد الفرنسي للدراسات العربية ، سنة ١٩٦٤ ویحوي ثلاثة مقالات .

١٠٨ — عبد الرزاق ، مصطفی ، (فیلسوف العرب والمسلم الثاني) ،

القاهرة ، دار إحياء الكتب العربية ، مطبعة الحلبی سنة ١٩٤٥ دراسة لـ скندی وأخلاقه ومؤلفاته ، ولـ محمد أبي نصر الفارابی (نسبة إلى فاراب) .

التوفي بدمشق سنة ٩٥٠ وصداقه للشاعر الذي في قصر سيف الدولة الحمداني بحلب .

١٠٩ — عساكر، أبو القاسم علي بن الحسين بن هبة الله بن عساكر،

(التاريخ الكبير ، أو تاريخ دمشق) ، فيه ذكر فضليها ومن حلها أو اجتاز بنواحيها ، اختصره عبد القادر بدران ، دمشق ، روضة دمشق ، سنة ١٩١١ ، ثم حقق قسماً كبيراً من المجلدة الأولى منه صلاح الدين المنجد ، دمشق ، سنة ١٩٥١ .

١١٠ — العش ، يوسف ، (فهرس مخطوطات دار الكتب الظاهرية) ،

التاريخ وملحقاته ، مطبوعات الجمع العلمي العربي بدمشق ، سنة ١٣٦٦ هـ أو سنة ١٩٤٧ م أهداء إلى روح الشيخ طاهر الجزائري « فاليه يرجع الفضل في جمع مخطوطات دار الكتب الظاهرية وذلك في سنة ١٢٩٧ م » وأضاف إليه فهارس ودلائل مفيدة .

١١١ — عطية الله ، أحمد ، (قاموس الإسلامي) ، في ٣ مجلدات ،

القاهرة ، النهضة المصرية ، ١٩٦٤ - ١٩٦٣ وهو موسوعة للتعریف بمصطلحات الفكر الإسلامي ومعلم الحضارة الإسلامية وتاريخ دولها وترجمات أعلامها وأنشئ المؤلفين على الحروف الأبجدية موضحة بالخرائط والرسوم .

١١٢ — علي ، محمد كرد علي ، (انظر كرد علي) .

١١٣ — العماد، أبو الفلاح عبد الحي ابن العماد الحنبلي (المتوفى سنة ١٠٨٩ هـ) (شذرات الذهب في أخبار من ذهب) ، في ١٢ جزءاً في ست مجلدات القاهرة ، القدسى ، ١٣٥٠ - ١٣٥٣ هـ مرتبة حسب السنين فثلاً الجزء الثالث يبدأ من سنة ٣٥٠ - ٥٠٠ هـ والرابع من ٥٠١ - ٥٦٠ هـ والخامس ٦٠١ - ٦٧٠ هـ وهكذا .

١١٤ — العمري ، ابن فضل الله ، (مسالك الأ بصار في عمالك الأمصار) ، القاهرة ، دار الكتب ، ١٩٢٤ وترجم للفرنسية سنة ١٩٢٧ ياري .

١١٥ — عنان ، محمد عبد الله ، (الآثار الأندلسية الباقية في إسبانيا والبرتغال) ، القاهرة ، مطبعة مصر ، ١٩٥٦ في ٣٧٥ صفحة مع صور وخرائط ، وطبع ثانية بطبعية لجنة التأليف والترجمة والنشر ، الخانجي ، ١٩٦١ ويشتمل دراسة تاريخية أثرية هامة . وله (عصر المرابطين والموحدين في المغرب والأندلس) ، وهو تتمة كتابه في (دولة الإسلام في الأندلس) في ثلاث مجلدات تتضمن تاريخ الأندلس منذ الفتح إلى انقضاء دول الطوائف وسقوط غرناطة والمرحلة الأخيرة الخامسة في هذا التاريخ وأمر المربي التنصريين ، القاهرة ، ١٩٦٣ .

١١٦ — عواد ، كوركيس ، (جولة في دور الكتب الأميركي) وما فيها من نفائس المخطوطات والكتب المتعلقة بالحضارة العربية ، بغداد الرابطة ، ١٩٥١ ، وله أيضاً فهرس مخطوطات مكتبة التحف العراقي ببغداد

في ثلاثة أجزاء تضم المخطوطات التاريخية ، والأدبية بما في ذلك دواوين الشعر ، والطب والبيطرة والصيدلة .

١١٧ - الغراي ، علي مصطفى ، (تاريخ الفرق الإسلامية ونشأة علم الكلام عند المسلمين) ، القاهرة ، صبيح ، ١٩٥٨ .

١١٨ - الغزالى ، أبو حامد محمد ، (إحياء علوم الدين) ، القاهرة ، مطبعة الحلى ، في ٤ مجلدات ، ١٣٤٦ - ١٣٤٧ هـ ، وطبع أيضاً بنفقة المكتبة التجارية بمصر ، بدون تاريخ في خمسة أجزاء وبذيله (الذي عن حمل الأسفار في الأسفار) لزين الدين أبي الفضل العراقي (المتوفى سنة ٨٠٦ هـ) وكتب أخرى . والغزالى (٤٥٠ - ٥٠٥ هـ) سمي كذلك لأن والده كان ينزل الصوف ويبيعه وقبيل موته أوصى بما يلي : « إن لي لتأسفاً عظيمًا على تعلم الخط وأشتئي استدرائك ما فاتني في ولدي » ، وهذه العبارة تلحوظ الأمنية الطيبة التي رعاها راودت فكر آباء كثرين ذوي نفوس كبيرة . وهكذا وضع أبو الغزالى ما امتلكته يداه للإنفاق على تعليم ولديه . وكانت مقتنه في محلها إذ أن ولده محمد بنع وذاعت شهرته وفي ذلك قال :

غزلت لهم غزلاً دقيقاً فلم أجده لغزلي نساجاً فكسرت مغزلي
وفي كتابه (القسطاس المستقيم) يدل برأيه في أن القرآن القسطاس
القوم لكل العلوم البشرية « تجري الشمس لستقر . » وقد نشره أولاً
فكتور شلهوت ، في بيروت ، المطبعة الكاثوليكية ١٩٥٩ ، في ١٠٢ صفحة ،
ثم نشر في سلسلة الثقافة الإسلامية بالقاهرة سنة ١٩٦٢ وذكر فيه الموارين الخمسة .

١١٩ — غنيمة ، محمد عبد الرحيم ، (تاريخ الجامعات الإسلامية الكبرى) طوان ، المغرب ، ١٩٥٣ ذكر التعليم في المساجد ، وخزائن الكتب والمدارس والكليات الطبية في البيمارستانات وخارجها .

١٢٠ — فاتك ، أبو الوفاء المبشر بن فاتك : (ختار الحكيم ومحاسن الكليم) ، ولمه أول كتاب عربي نعرفه (تم تأليفه بعد سنة ١٠٥٠ م) اشتمل تاريخ الفلسفه القدماء واليونان كاسقلبيوس وهو ميروس وزينون وفياغورس وسقراطيس وأفلاطون وأبقراط الطيب وجاليوس مع ذكر شيء من أقوالهم وأخلاقهم وما حاكمه الأيام من أقصىص حول شخصياتهم ، وقد حققه مع مقدمة ضافية وتعليق سعيد ومفید عبد الرحمن بدوي وطبع بالمعهد المصري للدراسات الإسلامية ، مدريد ، ١٩٥٨ .

١٢١ — الفارابي ، أبو نصر محمد ، (المتوفى بدمشق سنة ٣٣٩ هـ) ، (إحصاء مراتب العلوم) شرء مع مقدمة وفهرس عثمان محمد أمين ، القاهرة ، السعادة ، ١٣٥٠ هـ / سنة ١٩٣١ م يذكر عشرين علماً مع أغراضها وفوائدها مقسمة إلى خمسة فصول : في علم اللسان وأجزائه ، والنطق ، والرياضيات والفلك والموسيقى والإيكانيك والعلوم المدنية والطبية والإلهية ولمه الأول من فوقيه في المرتبة وقد ترجم إلى اللاتينية والبربرية والإسبانية وقد قدم العلوم إلى نظرية وعملية . وللفارابي مؤلفات كثيرة هامة في الفلسفة والدين والعلوم ، منها (تحصيل السعادة) ، طبع حيدر أباد ، المئانية ، سنة ١٣٤٥ هـ .

١٢٢ — **الفتح، أحمد**، (تاريخ الجمع العلمي العربي)، مطبوعات الجمع العلمي العربي بدمشق، مطبعة الترقى، ١٩٥٦، يذكر تاريخ الجمع منذ تأسيسه وشعاره وأهدافه وبناءه وعلاقته بالمكتبة الظاهرية.

١٢٣ — **فهرست كتابخانه إلهائي آقای سید محمد مشکوہ به**
كتابخانه دانشگاه تهران، جلد سوم بخش جهارم (مجلد ششم) ذیل، تهران،
محمد تقی دانش پژوه، سنه ١٣٣٢ هـ — ٣٥ اقتشارات دانشگاه، طهران،
رقم ٣٠٣ في ٣ أجزاء.

١٢٤ — **فهرست کتب عربی فارسی و اوردو، مخزونه کتابخانه**
تصفیه سرکار علی، حیدر آباد-الدکن، ٣ مجلدات ١٣٣٢ هـ — ١٣٤٧ هـ

١٢٥ — **الكتبي، فخر الدين محمد بن شاكر بن أحمد**
(١٢٨٢ - ١٣٦٣ م / ٦٨١ - ٦٧٦٤ هـ)، (فوات الوفيات)، وهو ذیل (وفيات الأعيان) لابن خلیل کان (٦٠٨ - ٦٨١ هـ) طبع بیولاق سنه ١٢٩٩ هـ وقد حققه وقام بطبعه مع تحشیته محمد محی الدین عبد الحمید في مجلدين بمطبعة السعادة، مکتبة النهضة المصرية، ١٩٥١ والأستاذ عبد الحمید هو الذي قام أيضاً بتحقيق (وفيات الأعيان) في ستة أجزاء، مطبعة السعادة، ١٩٤٨ - ١٩٤٩ مع فهارس وترتيب مفید وطبع أنيق وتعريف بالمؤلف.
وقد ذکر الكتبی (٨٤٦) ترجمة مرتبة حسب أحرف المجم، وقد تماطی تجارة الكتب بعد دراسته في دمشق وحلب وله كتاب (عيون التواریخ) ومنه أجزاء في الظاهرية.

١٢٦ — كثير ، أبو الفداء إسماعيل بن عمر القرشي الدمشقي

ابن كثير (المتوفي سنة ٧٧٤ هـ) ، (البداية والنهاية في التاربخ) ، القاهرة ، السادة ، في ٣ أجزاء ، سنة ١٣٥١ هـ أو سنة ١٩٣٣ م وهو يشمل تاريخ العرب في الجاهلية والإسلام حتى زمان المؤلف .

١٢٧ — كحالة ، عمر رضا ، (أعلام النساء في عالي العرب والإسلام)

دمشق ، المكتبة الهاشمية ، ٣ مجلدات على أحرف المجاهة سنة ١٩٤٠ وأعيد طبعه في الهاشمية سنة ١٩٥٩ في خمس مجلدات ، وله (جغرافية شبه جزيرة العرب) ، دمشق ، مطبعة محمد هاشم الكتبى ، ١٩٤٥ وأعيد طبعها في القاهرة سنة ١٩٦٥ ، ومن أشهر تأليفه (معجم المؤلفين) وهو ترجم مصنفي الكتب العربية ، جزيل النفع لا يستغني عنه في مثل هذه الدراسات ، يقع في ١٥ مجلداً ، دمشق مطبعة الترقى ، ١٣٧٦ م / ١٣٨١ م — ١٩٥٧ م — ١٩٦١ م . وله معجم قبائل العرب في ثلاث مجلدات المطبعة الهاشمية سنة ١٩٤٩ وأعيد طبعه في بيروت سنة ١٩٦٨ لا يقل عن سابقه أهمية .

١٢٨ — كرد علي ، محمد ، (خطط الشام) في ستة مجلدات ، دمشق ،

مطبعة الترقى ، ١٩٢٧ م — ٣١ وهو كتاب جزيل النفع يحتوى تاريخ الشام السياسي والمدنى القديم والحديث ، المراجع والسكان واللغات والتاريخ فى الجاهلية والإسلام وتحت حكم الأمويين والعباسيين والقاطميين وأنئاء الحروب الصليبية وحكم الأيوبيين وال الأيوبىين وما فيها من تجارة وفلاحة وصناعة ومبانٍ ومكاتب وتقاليد ، وله أيضاً (المذكرات) ، دمشق ، الترقى ، ٣ مجلدات ، ١٩٤٨ م — ٤٩ وتحتوى محاضرات ومقالات عن الحضارة العربية ، و (غوطة دمشق) ، طبعة ثانية منقحة ، مطبوعات الجمع العلمي العربي بدمشق ،

الترقى ، ١٩٥٢ ، وللكرد علي (١٨٧٦ - ١٩٥٣) ، (الإسلام والحضارة العربية) ، طبعة ثانية ، القاهرة ، ١٩٥٠ .

١٢٩ — الكرمي، أنستاس ماري ، (النقوش العربية وعلم النمئيات)
القاهرة ، المطبعة المصرية ، ١٩٣٩ .

١٣٠ — كمال، حسن ، (الطب المصري القديم) ، القاهرة ، ١٩٢٢ .

١٣١ — الكندي، محمد بن يوسف ، (ولادة مصر) ، تحقيق حسين نصار ، بيروت ، ١٩٥٩ ، أخبار ولادة مصر حتى القرن الرابع هجري .

١٣٢ — القالي، أبو علي إسماعيل بن القاسم ، (الأمالي) ، تحقيق مصطفى إسماعيل دباب ، طبعة ثالثة ، القاهرة ، مجلدين ، المسادة ، ١٩٥٣ - ١٩٥٤ . طبعت أولاً بدار الكتب المصرية سنة ١٩٢٦ في جزئين ، بعد طبعة بولاق سنة ١٣٢٢ هـ . قال المؤلف « لما انحدرنا إلى بغداد (من ديار بكر) كنا في رفقة كان فيها أهل قالي فلا (من أعمال أرميانيا) ... فتشيدت بهم لكوني منهم وثبتت ذلك علّتني » . وكان إماماً في اللغة والأدب ، توفي بقرطبة سنة ٣٥٦ بعد أن نال الإكرام من بني المباس ومن أمراء الأندلس .

١٣٣ — قتيبة، أبو محمد عبد الله بن مسلم الدينوري ابن قتيبه ، (ولد بالكوفة سنة ٥٢١ / ٨٢٨ م ودرس وعلم بغداد وتولى القضاء في دينور وتوفي سنة ٥٢٧ / ٨٨٩ م) ومن كتبه (أدب الكتاب) حقه ونشره عن خطوط نادر ، م . غروزت سنة ١٩٠١ وله أيضاً كتاب (عيون الأخبار) .

- ١٣٤ — القرني ، أحمد حسين ، (قصة الطب عند العرب) ، راجه مصطفى شقيق ، ذكر تأثير تطور الطب العربي ومساهمته في تقديم المهن الصحية في الترب .
- ١٣٥ — قسطاطي ، نهان بن عبدة ، (الروضة الفباء في دمشق الفيحاء) ، بيروت ، ١٨٧٩ م .
- ١٣٦ — القلقشندی ، أبو العباس أحمد ، (نهاية الأرب في أنساب العرب) ، تحقيق إبراهيم الأبياري ، القاهرة ، ١٩٥٩ .
- ١٣٧ — قنواتي ، الأب جورج شحاته ، (مؤلفات ابن سينا) ، القاهرة دار المعرف ، ١٩٥٠ صدر بمناسبة مرور ألف عام على وفاته ، ويدرك ترجمة ابن سينا ومؤلفاته المخطوطية والمنشورة وما كتب عنه وخطوطاته في الظاهرية وما صور من خطوطاته في مهد المخطوطات بجامعة الدول العربية وهو مرجع هام مفيد .
- ١٣٨ — ماجد ، عبد المنعم ، (مقدمة للراستة التاريخ الإسلامي) ، القاهرة ، مكتبة الأنجلو المصرية ، ١٩٥٣ بحث الوثائق والدواين والرسائل والآثار والنقوش والعملة .
- ١٣٩ — الماحي ، التجاني ، (مقدمة في تاريخ الطب العربي) ، انططوم ، ١٩٥٩ في ١٨٦ صفحة .

١٤٠ - المجلات :

مجلة المجتمع العلمي العربي بدمشق ، تأسست سنة ١٩٢١ م / ١٣٤٩ هـ
وصدر العدد الحادي عشر منها سنة ١٩٣١ م .
وقد أصدر المجتمع العربي بالقاهرة (مجموعة المصطلحات العربية والفنية) ،
بشكل معجم سنة ١٩٥٧ .

مجلة المجتمع العلمي العراقي ، بدأ صدورها بغداد في سنة ١٩٥٠ .
وأصدر محمد الخطوطات العربية بالجامعة العربية بالقاهرة (مجلة الخطوطات
العربية) بدأت سنة ١٩٥٥ وتعتبر نشراتها دليلاً للمخطوطات في المكتب المختلفة .
وتصدر بالقاهرة منذ سنة ١٩٦٠ (مجلة العلوم الصيدلية) للجمهورية العربية
المتحدة ومنذ سنة ١٩٥٨ م صدرت (مجلة علم النبات) للجمهورية مع مختصر
المقالات بالعربية .

وفي بيروت - لبنان تصدر (المجلة الصيدلانية اللبنانية) منذ ١٩٥٢ - ١٩٥٣
وفي العدد الرابع سنة ١٩٥٦ ، ص ص ٢٢ - ٣٢ نشر الصيدلي
منير التقى الحايري مقالاً عن «مهنة الصيدلة في سوريا» ، ذكر فيها نشوء
مهنة الصيدلة في العهد الجديد بدأ بذكر (السنندو) و (ادواردو) البولونيين
الذين حضرا إلى سوريا في الربع الأخير من القرن التاسع عشر وافتتحا أول
صيدلية قانونية حديثة ثم حضر إليها صيدلي إيطالي . وفي العقد الأخير من
القرن التاسع عشر (بعد ١٨٩٠ م) تخرج من الآستانة عشرة صيادلة اجتازوا
الفحص الإجتالي (كولوكيوم) . وفي سنة ١٩٠٣ تأسست مدرسة طبية بدمشق
وآخرى للصيدلة سنة ١٩١٥ وكان التعليم بالتركية وتحولت لغة التدريس بعد
م (٣٦)

١٩١٨ م إلى العربية وحتى سنة ١٩٥٥ م ، كان عدد المتربيين (٢٩٠) صيدلية منهن (١٩) فتاة . ولا شك أن المدد ازداد خلال السنتين الأخيرة كما ارتفع المستوى العلمي ارتفاعاً كبيراً .

١٤١ — محمد، عبد الرحمن فهمي ، (جُنح السكة في فجر الإسلام) ،
القاهرة ، دار الكتب ، ١٩٥٧ من بجموعات متحف الفن الإسلامي رقم ٢
ويبحث في العبارات والأوزان والخطوط العربية المستعملة من النبطية حتى
القرن التاسع البلادي .

١٤٢ — مسكيويه ، أحمد بن محمد بن مسكيويه (المتوفى سنة
١٠٢٩ م) ، (تجارب الأمم ونهايات الأمم) ، يشتمل على حوادث ٢٩٥ - ٣٢٩ هـ . وأقسامه الأولى عن تاريخ العالم إجمالاً بعد الطوفان حتى ظهور
الإسلام ثم يذكر حوادث سنة بعد سنة . أولاً نشر بصور شمسية عن
خطوط آيا صوفيا باسطنبول مع مقدمة شرفة ليون كيتاني لمهد جب ، لندن ،
في مجلد واحد حتى سنة ٣٧ هـ والمجموع ست مجلدات ١٩٠٩ - ١٩١٧ م وقد
نشر القسم الأخير وحققه في مجلدين هـ . فـ . أميدروز ، مع ذيل للصافي ،
وطبعه بطبعة بلاك ويل ، أكسفورد ، ١٩٢٠ - ١٩٢١ وترجمه إلى الانكليزية
دـ . سـ . مارغليوث ، في مجلدين ١٩٢١ - ١٩٢٢ م بأكسفورد ، وقد ذيل
عليه الوزير أبو شجاع الروذواوري إلى سنة ٣٦٩ هـ وبليه بذ في تواريخ
أبي هلال الصافي ، وهو يعتبر ذيلاً لتأريخ ابن جرير الطبرى . طبع على
نفقه مكتبة المدقق في ٣ مجلدات ، ١٩٦٣ .

ولابن مسكونيه ، (تهدیب الأخلاق وتطهیر الأعراف) ، وهو مت
مقالات في علم الأخلاق تأثر فيها بأرساطو طاليس والأفلاطونية الجديدة « غرضنا
من هذا الكتاب أن نحصل لأنفسنا خلقاً تصدر به عنا الأنفال كلها جميلة
وتكون مع ذلك سهلة علينا » وفي آخره يقول « أشرت عليك بما فاتني
في ابتداء عمري لتدركه أنت ... ودلتك على طريق العجالة قبل أن تتبه
في مفاوز الضلاله ». طبع بالقاهرة سنة (١٨٩٩ هـ / ١٣١٧ م) ، وأعيد طبعه
بطبعة صبيح ، ١٩٥٩ بالقاهرة .

١٤٣ — مصطفى ، ابراهيم . وإشراف عبد السلام هارون

وآخرين ، (المجم الوسيط) ، في مجلدين ، القاهرة ، ١٩٦٠ - ١٩٦١ م
وقد بدأ بجمع اللغة العربية بالقاهرة بإصدار (المجم الكبير) ، صدر منه
المجلد الأول ١٩٥٦ م بالطبعة الأميرية .

١٤٤ — المنجد ، الدكتور صلاح الدين ، (أعلام التاريخ والجغرافيا عند العرب)

يشتمل ذكر البلاذري وياقوت وابن خلكان والمقدسي والمجیدي
وابن عساکر ، في مجلدين ، بيروت ١٩٥٩ - ١٩٦٠ ، وله (المتنى من
دراسات المشرقين) ، القاهرة ، ١٩٥٥ ، له أيضاً (المؤرخون الديمشقيون
في المهد العثاني وآثارهم الخطوطية) (١٥١٦ - ١٩١٨ م) ، بيروت ،
دار الكتاب الجديد ، ١٩٦٤ ، وقد نشر مع تقدمة وتعليق نصاً قدیماً بعنوان
(مسجد دمشق) ذكر شيء مما استقر عليه المسجد إلى سنة ٧٣٠ هـ ،
دمشق ١٩٤٨ .

١٤٥ — منظور ، أبو الفضل محمد بن مكرم الأنباري

الخزرجي بن منظور ، (لسان العرب) في ٢٠ جزءاً، بولاق، ١٣٢ - ١٣٠٧ . (في ١٠ مجلدات) ويحتوي صالح الجوهرى وجهرة ابن دريد ومقام ابن سيده وقد طبع مجدداً في بيروت في مجلداً ١٩٥٥ - ١٩٥٧ .

١٤٦ — منقريوس ، رزق الله ، (تاريخ دول الإسلام) ، في ٣ أجزاء ، القاهرة ، مطبعة الملال ، ١٩٠٧ م .

١٤٧ — المعلم ، أول مجلة سعودية شهرية لا تزال تصدر متخصصة بالأدب والعلوم ، السنة الثلاثون ، مجلد ٢٥ ، سنة ١٩٦٤ ، منشئها ورئيس تحريرها عبد القدس الأنباري .

١٤٨ — موسى ، محمد يوسف ، (ابن رشد الفيلسوف) ، من مسلسلة أعلام الإسلام رقم ١١ ، القاهرة ، دائرة المعارف الإسلامية ، ١٩٤٥ .

١٤٩ — مييل ، آدو ، (العلم عند العرب وأثره في تطور العلم العالمي) نقله إلى العربية الدكتور عبد الحليم النجار ومحمد يوسف موسى ، دار القلم ، القاهرة ، ١٩٦٢ م .

١٥٠ — النعماني ، عبد القادر بن محمد الدمشقي (١٤٤٢ - ١٥٢١) (الدارس في تاريخ المدارس) ، حققه الأمير جعفر الحسيني أمين مجمع اللغة العربية في دمشق ، مطبعة الترقى ، ١٣٩٧ هـ ١٩٤٨ على نفقه المجمع ، والجزء الثاني ١٩٥١ .

١٥١ — النقشبendi ، ناصر محمود ، (الدينار الإسلامي في المصحف المراقي) ، مطبوعات الجمع العلمي العراقي ، بغداد ، الرابطة ، ١٩٥٣ م وله في (العراق الجديد) ، كانون ثاني ١٩٦٢ مقالة في أصل الخط العربي وتطوره زمن الراشدين .

١٥٢ — نهجت، علي ، (قاموس الأمكنة والبقاء) ، القاهرة ، ١٩٣٩.

١٥٣ — المراوي، حسين ، (فضل العرب على الجراحة) ، القاهرة ، ١٩٤١ .

١٥٤ — هشام، جمال الدين أبو محمد عبد الله بن يوسف الأنصاري للتزوخي المعروف ببن هشام (٧٠٨ - ٧٦١) ، (شنرات الذهب في معرفة كلام العرب) ، الاستانة ، ١٢٥٣ .

١٥٥ — هندو، أبو الفرج بن الحسين بن هندو (المتوفى سنة ١٠٢٩ م) ، (الكلم الروحانية في الحكم اليونانية) ، القاهرة ، الترقى ، ١٩٠٠ ، تحقيق مصطفى القباني تقلأً عن نسخة الظاهرية وتاريخ نسخها سنة ٧٠٧ هـ مع إضافة وتصحيح اعتماداً على رسالة (الأمثال الحكمة في كلام بعض مشاهير الفلسفه الأولين) مطبعة الجواب ، ١٣٠٠ .

١٥٦ — اليافعي ، أبو محمد عبد الله بن أسعد بن علي اليمني

الملكي (المتوفى سنة ٧٦٨) (مرآة الجنان وعبرة اليقطان في معرفة ما يتعذر من حوادث الزمان) ، حيدر آباد ، ٣ مجلدات ، المعارف العثمانية ، ١٣٣٨ هـ .

١٥٧ — العقوبي ، ابن واضح أحمد بن يعقوب العباسى بن وهب

الكاتب (المتوفى سنة ٢٩٢ هـ) ، (تاريخ العقوبي) طبع بالنجف ، مطبعة العزي ، ١٩٣٩ م وطبع أيضاً بـ ٢ مجلدين في بيروت ، ثم أعادت مكتبة الشّي يمنداد طبعه في ثلاثة أجزاء ١٩٦٤ ويُعتبر أقدم مؤلف عربي كبير لـ تاريخ العالم من آدم حتى الخليفة العباسي المقتد (سنه ٢٥٩ هـ) ، وقد ساح المؤلف في بلاد كثيرة حتى الهند وأرمينية والشام والمغرب والأندلس وباحث ولا حظ وطالع الأخبار ويتناول تاريخه أخبار الاسرائيليين والسريان والهنود واليونان والروماني والفرس والتوبه والزنج والجنة والخيرين والنمسانية والمناذرة والعرب في الجاهلية والإسلام وأول من نشره هو تسا ، ليدن ، بربيل ، ١٨٨٣ م في مجلدين . ولهم (المسالك والمالك) ، و (البلدان) وأول من حقق الأخير جون بول ودي فويه ، ليدن ، ١٨٦١ م وطبعته أيضاً إدارة المكتبة الرّеспوبي ، الطبعة الحيدرية على نفقتها .

الفهرس العام

(ا)

- الآثار الباقية ، ١٠٨ ، ١٢٠
الآلات الجراحية ٥٠٣ ، الطبية ٤٩٨ - ٥٠٥
آداب الفلاسفة لاسحق بن حنين ٧
آداب الدنيا والدين ، ١٨
الأبحاث الخلصة ، ٥٠١ ، ابدال ، ٤٤٨ ، ابقراط انظر بقراط ، أبي أصيبة ،
٦٩ ، ٨٤ ، ١٣٣ ، ١٩٤ ، ٤٣٧ ، مدحه ١٨٠ - ٢١٨ ، كتبه
١٩ ، ٤٢ - ٤٤ ، ٦٤ ، ٦٧ ، ٤٣٤ ، ٤٦٥ ، ٤٧٦ ، ٤٧٦ - ٥٠٧ ، ٥٠٠ ، ٨١
اتحاف من بادر ، ٥٠١
الاتقان ، ٤٩٣ - ٩٤
الاترج ، ٤٩٨ ، منافقه ، ٥٢٤
الاند ، منافقه ، ٤٩٨
ال ولو جيا (الروبية) ، ١٩
احراق الأدوية ٥٢١
الاحمية ، المكبة بحلب ٥١٢
أخبار الزمان ، ١٩ ، مصر ٤٣٥
الادوية المفردة ، ١٧٢ ، ٣ - ٤٣٥ ، ٤٩٨ ، ٥٠٠ ، ٥٢٤ ،
القلسية والواحدة ١٢٤ ، ٤٤٠ ، ٤٩٢ - ٩٦ ، المركبة ، ٥١٠ ، ٥٢١
ادراك حقيقة الديانة ، ٧٦ ، الاذرعي ، سليمان ٦
الابروجزة ، شرح ، ١٧٧ ، ٤٤٦ - ٧ ، ٤٥٠ ، ٤٥٢ انظر سينا

- الازز ، قشور ٥١٤
الأذنقي ، قاسم ، ٤٨٧ ، الأزهر ٤٣٥
ارسطو طاليس ، ١٩ ، ١٧١ ، ١٧٦ ، مؤلفاته ٤١ ، ١١٠
في الملم الاهمي ١٩ ، ٣٤ ، علم النفس له ٨٣
ارشاد الطالين ، ١١
الارجحاوي ، محمد ٤٩٨
اسحق بن سليمان ١٢٩ — ٣٠ ، بن عمران ١٥١ — ٣ ، اسطفن بن
باسل ١٤٥ — ٦ ، ١٥٢ ، ترجماته ٦٥ ، ٧٧ ، ٧٧ ، ٣٨ ، اسقلابيوس ٣٨ — ٤٠
اولاده ٤٢ ، هيكل ٤٣
الاسكتلندية ٥٠ ، أطباء ٢٨ ، ٣—٣١ ، ٤٨ ، مكتبة ٣٠ ،
٥٨ — ٥٩ ، ١٤١ ، ٢١٧ ، ١٤٢ ، ٢١٤ — ١٧
جوامع الاسكندريين ٣٢
الاسكورفال ، مكتبة ٧٦ ، ١٣٤ ، ١٠٠ ، ١٢٤ ، ١٨٩ ، مخطوطات ،
١٣٣ ، ١٤٢ ، ١٤٢ — ٢١٤
الاشورية ٤٥٩ ، ٤٩٠
الاشعرى ، أبو موسى ، ٤٩٧
الأصبهاني ، حزة ١١٦ ، الحافظ ، ٥٠٦ — ٨
اصلاح حر كان الكواكب ٤٨١
الاصمعي ، عبد الملك بن قريب ، ٢٢٤ ، ٢٦ . الاطريفيل ٤٧٢ .
الاعياد ، للجزار ١٣٣ ، ٤٤٣ ،

- الأغذية ، لابن زهر ١٧٤ ، في الأغذية ٣٢ ، ٤٤ ، ٤٤٣ ،
قوها ٥٢ ، ١٦١ مختصر فيها ٤٩٧ ، ٥١٧ ، الافتواه ، ٢٠ الافرنجي ،
داء ٥٠٣ الافريقي ، قسططين ، ٢٠٠ ، ١٣٢ ، ١ - ١ .
الأفيون ، ٥١٤ ، ٥٠٥ .
- الاقرإاذين ، ١٩ ، ٧٦ ، ٧ - ٧٦ ، ٩٤ ، ٧ ، ٩٩ ، الاقرإاذيات ، ٥١٣ ، ٥١٦ .
- الأقراس ٧٧ ، ٨١ ، ١٥٨ .
- الأقراني ، محمد ٤٦٢ ، شرح الوجز ، ٥٢٤ ، الافتاع ٤٥٤ ، ٤٩٣ .
- الألبيري ، عبد الله بن حبيب ١٣٩ ، أبجد ٤٤١ - ٢ .
الألوان ، ١٧٢ .
- ألمانيا ، خطوطات غوته ، ٨٢ ، ٧٦ ، ترجمة ١٢٤ ، ١٠٢ ، ٢٢٢ .
- الأمراءن الواقدة ، ٤٣ ، ٤٣ ، ٢١٣ ، العين ٥٢٤ .
- الأمينية ، المقالة ١٢٩ في الفصد ٤٥٤ .
- انتخاب الاقتصاب ، ٤٧٣ - ٥ .
- الأندلس ، ٢٥ - ٢٥ ، ١٧٠ ، ٢٨ ، ٢٦ ، المنه ٢ ، اندلسي ، ١٤١ .
- الأنساب ، ٢٠ ، ٥٤٤ .
- الأنصارى ، علام الدين ٥٢٣ .
- امون القدس ٣١ - ٣١ ، ٢ ، ١٥١ ، ٥٤ .
- الاهوية واليه وبلدان ، ٤٤ ، ٢١٣ .
- أوجاع المدة ، لحنين ٧٤ - ٧٦ .
- الأوزان والاكيال ٣٤ ، ٥٧ ، ٩٩ ، ١٠٨ ، ٩ - ١٠٠ ، ١٥٠ ، ٥٢١ .
- القياس المترى ٥٠٣ .
- أوقليدس ٩٠ .
- البس ، أحمد بن ١٤١ .

(ب)

- باجه ، بن ١٧٦ .
الباد زهر ٥١٣ ، ٥١٥ .
باسور (بواسير) ٥٧ ، ٥٠٨ ، بختيشوع ٣٥ ، ٥٩ ، ٦٣ .
بره الساعة ، ١٥ ، البركات ، أوحد الزمان أبو ٤٥٢ ، ٤٦٥ .
بستان الأطباء ، ٦٢ — ٦٤ ، ٦٤ .
البصريات ، ٩٠ ، المناظر ١١٠ .
بطلان ، المختار بن ٣٥ ، ١٨٠ — ٨٦ .
بطليموس ، ٧٠ ، ١٩٩ .
بغداد ، ١٨ ، ١٤ ، اطباء ٣٠ ، ٥٩ ، تاریخ ٣٩ ، ١١٥ ، ١٢٨ ، ٢١٤ .
متحف ٢٢٣ ، البندادي ٩١ ، عبد الطيف ٤٣٤ — ٥ .
بقراط ٤١ — ٥ ، ٥٠ ، ٥٦ — ٥٥ ، ٩٥ ، ٩٩ ، ٤٩٠ ، ٤٨٠ ، ٦٩٩ ، ٥١٩ .
المجموعة الباراطية ٦٥ ، ٣٢ ، ٢٢٠ ، ٨٥ ، ٨١ ، ٧٨ ، ٦٥ .
شروح ٤٣٨ ، قضايا ٤٥١ .
البنني ، مسلمة ١٣٥ ، البنني ، الفيلسوف ٨٨ — ٩ .
البنج ، استعماله ٥١٤ ، ٥١٦ .
البورق ، ٥١٥ .
بولس الاجانيطي ٤٥ — ٦ ، ٥٧ — ٥٥ ، ٦٥ ، ١٨٩ ، بولص ،
ابعد ٤٤٣ ، البيان ، بن أبي ٤٦٩ — ٧١ .
بيرس ، الملك الظاهر ٥ ، ٢٥ .
بيروت ، لبنان ، ١٣٢ ، ١٩٣ ، ٢١٥ ، ٦ — ٦ .

البيروني ، ٨٤ ، ١٠٠ ، ١٠١ — ١٠٤ ، عصره ١٠٤ — ٥ ، تأليفه ١٠٦ — ١٢١ .
البيطار ، ضياء الدين بن ١٧٨ ، ١٩٥ ، ٤٨٩ ، ٥٠٠ .
يمكون ، روجر ٢٠٤ ، ٢٠٠ .
البخارستان ٤٧ ، ٤٥٢ ، ٦٥ ، ٥٩ ، ٤٧٨ — ٤٦٩ ، بغداد ٥٢٠ ، ٥٣٠ .

(ت)

تاریخ الأطباء ، ٥٤ — ٥ ، ٧٠ ، الطب والصيدلة ٤٥ ، ٢ ، اليقوبي ،
٢١ ، التبغ ، ٥٠٥ .
تممة صوان الحكمة ، ٦٣ ، ٥٥ .
التجارب للرازي . ٩٨ .
تدبر الأصحاب ، ٣٢ ، ٥٢ ، الثقة ، ٧٤ ، ٨ ، تدقیق النظر ١٧١ ،
تذكرة الحفاظ ٥٠٩ . تذكرة الكحالين ٤٦٥ ، ٦١ — ٢٥٩ .
تركيا ، ٣ لغة ١١ ، ٢٠٨٦ ، ١١٧ .
التریاق ، ٤٧ ، ٥٢ ، ١٤٦ ، ٤٤٨ ، الأروماكس ، ١٤٦ ، وصفه
٥٠٨ ، التریاقات والسموم ٥٠ ، ٥٧ ، ٨١ ، ١٥١ ، ١٣٠ ، ١٤٠ ، ٥٢٠ ، ٢١ — ٤٨٦ ، ١٥ — ٥١٣ ، ١٧٤
التشخصیص الطبیعی . ٥٠٤ .
الشیریح ١٩ ، ٣٤ ، ٤٥٩ ، ٤٩ — ٤٩ ، ٥٣ — ٤٣٥ ، ٩ — ١٤٨ ، ٥٣ ، ٤٣٥ ، ٩ ، ٤٥٩ ، ٣٤ .
اسوله ٧٤ ، ٩٧ — ٩٩ ، علم ٩٠ ، ٩٢ ، ١٤٩ ، ٩٢ ، ١٤٩ ، ٩٩ .
التصریف للزہراوی ٤٦ ، ٩٤ ، محتوياته ١٤٨ — ٦٢ ، ٦٢ — ١٩٩ .
التطور ، نظریة ٥٢٢ .

تليم التعلم ، ٥١٢، ١٠ .

تفسير الأحلام ١٧ - ١٨ ، ما نصّنته كلام خير البرية ٤٨٩ ، ٥١٢ .

تقدمة المعرفة ، ٤٢ ، ٣ - ٤٢ ، ٧٨ ، ٤٧٢ - ٤ مقتبس من ٤٣٣ ، ٤٣٧ .

التقسيم والتشجير للرازي ١٠١ ، التلقيح ٥٠٥ .

التلبيذ ، أمين الدولة بن ٤٣٩ ، ٤٥٢ ، ٤٥٤ ، كتبه ٤٥٤ ، تيم ، ظافر بن ٤٥٥ .

التنبيه والاشراف ، ١٨ ، ٤٧ - ٤٨ ، ٥٣ - ١٠٢ .

التوراة ١٢٠ ، ٧٦ ، أقسامها ٧٨ .

توسرت ، محمد بن ٤٤٥ .

تونس ، ٣٥ ، ٧٠ ، الأحمدية في ١٩٣ ، الصيدلية ١٢٩ .

التيسير ، ١٧٥ - ٦ .

تيمية ، تقى الدين بن ٤٦٧ - ٨ .

(ث)

ثابت بن قرة ٥٢ - ٧٠ ، ٧٦ - ٧٦ .

الثلج ٣٤ .

نيدورس ٣٠ ، ٣٣ .

(ج)

الباحث ، ٩١

جالينوس ٤٢ - ٤٧ ، ٥٤ ، ٤٧ - ٧٤ ، ٨١ ، ٥ - ٧٤ ، ١٦٠ ، ٨١ ، ٥ ، كتبه ٣١ - ٣٥ ، ٣٥ - ٣٧ ، ذكره ٩٠ - ٩١ ، ٩١ - ٩٥ ، ١٤٠ ، ٩٥ ، ٤٥٤ ، ١٤٤ ، ١٥١ ، ١٤٤ ، ٤٦٩ ، ٢ - ١٨٩ ، ٤٨٠ ، ٤٩٠ ، شروحه ٤٣٥ - ٤٣٦ ، ٤٦٩ ، ٥٢١ ، ٥١٩ ، ٥٠٠ .

- الجامع الكبير للرازي ٩٩ - ١٠٠ ، ٤٥٩ ، ١٠٠ ، الأموي ١٤ ، ٧ ، العربية
١٥٧ ، في الأدوية ٥٠٠ .
- الجدري والحمصة ١٠٢ ، ٥٠٨ .
- الجذام ، ١٣٣ ، ١٨٩ - ٩٠ .
- الجراحة (العمل باليد) ٩٩ ، ٥٧ ، ٤٤ ، ٩٧ جروح ٥٠٨ ، ١٤٣ ، ٧٥ ، ٦٠ ، العاملة
بواسطة ٩ - ١٦٧ ، ١٤٣ ، ٧٥ ، ٦٠ .
- الجزار ، أحمد بن ١٢٨ ، ١٥١ ، كتبه ١٣٠ ، ١٣٤ ، ١٥٣ ، ٤٤٣
- ٤ - ٤ ، ٤٨٤ ، الجزاز ١٣١ - ٢١٥ ، ٢ - ٧ ، الجزائري ١٧ ، ٨ .
- جزلة ، يحيى بن ، ١٨١ ، ١٩٧ ، ٤٥٤ ، كتبه ٤٥٠ ، ٥٠٠ .
- جلجل ، سليمان بن ١٢٤ - ٥ ، كتبة الله بن ١٤٦ - ٧ ، ١٥١ ، ٣ - ٣ .
- الجوامر للبيروني ٨٤ ، ١١٠ ، جميع ، هبة الله بن ٤٦٩ .
- جنديسابور ٥٨ ، ٣ - ٩ ، مدرستها ٣٣ - ٣٥ .
- الجوارشيات ، ٨١ ، ٧٧ ، ١٥٤ - ٥ ، الجوزية ، بن قيم ٥٠٩ .
- الجوامر للكندي ٨٤ ، الجوامر ٢٢١ ، ٣ - ٥٠٧ ، ٣ .
- جيبار الكريوني ٩٧ ، ١٩٨ - ٩ .

(ح)

- حاجي باشا خضر ٤٨٥ ، ٥٢٣ .
- حاجي خليفة ١٣ .
- الحارث بن كلدة ٣٣٣ ، ١٣٩ ، ١٩٧ ، ٥٠٩ .

الحاوى لاراوى ١٠٠ ، ٤٤٤ .

حبيش بن الأعمش ٣٦ ، ٧٢ ، ٣ ، ترجماته ٤٣ ، ٤ — ٥١ ، ٤
المجامة والقصد ٤٤٦ ، ٤٧٥ ، ٥١٠ ، ٥١٠ .

حجر اليشب ٣٤ .

حداد ، دكتور ٧٣ مكتبة ١٠١ ، ١٣٢ ، ٤٧٩ ، ٥٣٦ ، ٥٣٦ .

الحرانى ، ابن ١٥٣ ، ولداته ١٤١ .

الحريرى ، مقامات ١٢ .

حزم ، محمد بن ١٧٠ — ١ ، الحسبة ، ٧٤ ، حسن حسنى ، ١٥٧ .

حكايات الأطباء ، ٤٨١ .

الحكم الخليفة ١٣٩ — ٤٢ بيته ٤٦ ، ١٣٥ ، ١٤١ ، ٤ — ٤ .

الحكم ، محمد بن اسحاق عبد ١٣٥ ، ١٣٨ .

الخلي ، خليفة بن أبي المحسن ٤٤٦ .

حلية البشر ٢٢ .

الحمى ، أسماء ٣ ، ٨ ، ٢٢ ، ٨ ، ٤٣٩ .

الحميات ، ٩٧ — ٩٧ ، ١٣٠ ، ٩ ، ١٥٠ ، ١٥٠ مداوتها ٥١٠ — ٥١٧ ، ١١ .

الحمية ٨٠ فائدتها ١٠٢ ، ١٣٩ .

حنين بن اسحق العبادى (أبوزيد) ، ٣٥ ، ٦ — ٤٣ ، ٦ — ٤٧٠ .

أنزه وترجماته ٤٦ ، ٥١ — ٥١ ، ٥٨ — ٦٣ ، ٥٨ — ٧٧ ، حياته ٨١ — ٨٦ .

٤٩٠ ، ٢٠٩ ، ٤٩٠ تأليفه ١٢٥ ، ١٤٧ ، ١٧٣ ، ٢٨٠ ، ١٩٠ ، ٤٣٧ ، ٢٨٠ ، ١٩٠ .

٤٥٤ ، ابنه أنسق ١٠ — ٧١ ، أبي الحوافر ٥٠٧ .

الحيرة ٣٠ ، ٦٢ — ٣ .

حيلة البرء ، ٣٢ ، ٥٢ ، ١٧٦ .

الحيوان ، للدميرى ٣٧٩ — ٨٣ ، ٨٣ ، ٥٢٣ .

(خ)

- خالد بن يزيد ، ٣٢ ، ٥٢ ، (الخريدة) ، ٤٥٣ .
 خزف ، آنية ١١٣ .
 (خلاصة الأثر) ١٧ ، (خلق الجنين) ١٤١ — ٣ .
 خلكان ، أحمد بن ١٥ ، ٧١ ، ١٠٠ ، ١٤٥ .
 خلية ، ٣٥ ، ٦٥ ، ٦٩ ، ٧٣ ، ٧٩ ، ٤٩٧ .
 الخلفاء ٥٩ ، ٤٩٧ .
 خوارزم ، ١٠٦ ، ١٠٨ ، ٢٢٤ .

(د)

- داء الفيل ٥١٨ .
 (الدارس في المدارس) ٢٠ .
 الديدات ١٥٠ .
 الدخوار ، مهذب الدين ١٠٠ ، ٤٧٧ — ٨ .
 درشام شريف ٤٩٩ .
 (الدستور البارستاني) ٤٦٩ — ٧١ ، في علم الطب ٤٩٩ .
 دمشق ، الطب في ٢١ — ٢٢ ، ٢٥ ، ٣٣ ، بيارستان ٥ ، تاريخ
 ١٤ — ١٥ ، ٥٥٣ ، مظاهر ١ ، ١٢ ، ٧ ، ١٢ ، ١١٢ ، ٣ — ٣ .
 دياييطس ، داء ٤٣٥ .
 ديسقوريدس ٤٥ — ٧ ، ٧٧ ، ١٤٤ ، ٥ — ٥ ، ١٧١ كتابه ٥٠٠ .
 الدينوري ، أبو حنيفة ٤٣٥ .

(ذ)

- النارايج ٥١٤ .
 ذهب وفضة ٦٧ ، ١٥٣ ، تحويلها ٨٢ ، ٩٣ ، ٤ — ١١١ ،
 لحم ١١٢ أنواع ١١٣ — ٤ .
 الذهبي ، شمس الدين ٥١٤ ، عبد الله البلنسي ١٣٨ .

(ر)

- الرازي ، أبو بكر محمد بن زكريا ٨٦ - ٩ - ١٠٤ ، ٩ - ١١٥ ، ٧ - ١٢٥
، ٤٥٥ ، ٢١٨ ، ٢٠٥ ، ١٩٠ ، ١٠٣ - ٩١ ، مؤلفاته
٤٨١ شكوك ٤٣٥ - ٧ ، أثره ٤٤٦ - ٨ ، ٤٧٤ ، ٥٠٠ ، ٥١٩ ،
فخر الدين الرازي ٤٥٩ - ٦٠ ، ٤٦٣ .
الرباط ٣٤ ، ١٥٠ مخطوطات ١٣٩ .
الربوب ١٥٥ - ٦ ، المرييات ٨١ ، ١٥٧ .
الرجبي ، رضي الدين ٤٧٨ ، ٥٠٧ .
(الرحمة في الطب) ، للصنوبرى ٤٤٩ ،
رشد ، أبو الوليد بن ، ١٧٥ - ٦ - ١٩٧ ، حياته ١٧٧ ، كتبه
٤٤٧ ، ٢٠٥ .
رضوان ، علي بن ٨٩ ، ١٣٠ ، كتبه ١٣٣ ، ١٧٣ ، ١٨٠ ، ١٩٢ - ١٩٢ .
(الروضة الطيبة) ، ٣٥ ، الروم (الروماني) ٢٨ ، ٣٠ - ٣١
٤٤٧ ، ٤٥ .

(ز)

- | | | |
|-----------------------------|-----------|----------------|
| زاد السافر | ٥١٤ | الزواج |
| ٣ - ١٣١ | | ٥١٤ |
| زاد العاد | ٥٠٩ | زاد العاد |
| ، الزرنوخي ، برهان الدين ١٠ | | ٥٠٩ |
| زنكي ، الملك ٦ | ، ٥٠٣ | زنكي ، الملك ٦ |
| زعل ، مدرسة أبي | | ، ٥٠٣ |
| زهر ، الطيب ابن ١٧٤ | - ٥ - ١٩٧ | ، ٤٤٧ |
| | | . |
| الزهراء ٤٦ | ، ١٤٧ | - ٨ - |
| | | . |
| الزهراوي ، أبو الحسن | ١٣٩ | . |

ازهراوي ، أبو القاسم خلف ٢ ، ٤٦ ، ٥٧ ، فضلها وكتبه ١٤٧ —
 ١٦١ ، ٣٠٤ — ٦ ، عصره ١٣٤ — ٥ ، ١٤٣ ، ١٩٧ ، ٤٥٤ ، ٤٧٠ ، ٤٧٢ ، ٤٧٣ ، ٥٠٠ .

(زهرة البستان) ، ٥٠٢ .

الزيتون ،	٥١٥	الزيتون ،	٥١٤
			٤ — ٤
			١١٣ — ١١٣

الزيته ، ٩٧ ، ٩٩ ، ٩٩ ، ١٧٤ .

(س)

سابور بن سهل ،	٤٦	٧٦ — ٧٦	٥٣ — ٥٣	تأليفه ١٥١ ،	الساساني ٣٠ .
					٧٩ ، ٧٧ ، ٧١ .
سباط ، بولس ،	٦٠	السبب والملامة ٥١٧	٥١٧	سرجيوس الواس عيني	
					٣١ ، ٥٤ ، ٦٤ ، ٦٤ .

(سرح العيون) ،	١٢٠	الرخبي ، عبد الرحمن ٤٥٩	٤٥٩ — ٦٠	٤٦٤ .
				١٣٦ .

(السمادة والإقبال) ،	٤٨٥	السكنجيون ٥١٥	٥١٥	سلوم ، صالح بن
				٤٧٦ ، مليان ،
				أحمد بن ٥٠٢ ،
				مجون ، الصيدلي بن ٤٣٥ .
سرقند ،	٢٨	السرقندى ، نجيب الدين ٤٨٧	٤٨٧ ، ٤٩٢	٥١٦ .
				السعافى ، عبد الكريم ٢٠ .

السموم والسموم ٥٠٥	٥٠٥	أتواع ٥١٤	٥١٤ ،	أمزجة ٦٥
				١٤٦ ، ٥١٤ — ٥ ، دواه ١٤٥ — ٦
				— ٤ ، (س ساعه) ٢٢١ ، ١٥١ ، ٦ .
				٩ — ١٢٨ .

سينا ، الشيخ الرئيس ابن أبي القاسم ٤٣٥ ، ٢٩٧ ، ٥١١ ، ١٢١ ، ٦٠ ، ١١٩ ، ٧ ، ١٧٩ ،
كتبه ١٠٤ — ١٢٩ ، ٥ ، ١٢٩ ، ٥ ، ٤٣٤ ، ٤٤٦ ، ٥ — ٤٣٤ ، ٢٠٦ ، ١٧٧ ، ١٧٧ ، ٤٥٩ ، ٤٥٤ ،
٤٨٦ ، (القانون) ٤٥٤ ، ٤٥٩ — ٥١٧ ، ٦٠ ، ٤٥٩ ، السيوطي ، جلال الدين

١٢ — ٥١١ ، ٢٩٧

(ش)

الشارعي ، أبو القاسم ٤٣٥ .

(الشامل في الطب) ، ٤٩٢ ، الشب ٥١٥ ، شبوح ، ابراهيم ، ٩٩ ،
الشجارية ١٤٦ ، (شرح ألفاظ) ، في صفات الإنسان ٤٩٨ ، (مسلم)
٤٩٧ ، المقامات ، ٤٩٩ ، (شرف الطب) ١٩٠ ، (الشفاء) ، ١٥ ،
٥٢٣ ، شفاء الأسمام ٤٨٥ ، (الشقائقن) ، ١٤ ، الشهائية ، الرسالة
٤٨٤ ، الشهزوري ٤٢ ، ٦٣ ، الشهستاني ، محمد ٢١ .

الشوني ، عيسى بن ابراهيم ٤٩١ ، الشيافات ١٥٢ .

الشيري ، عبد الرحمن ٤٧٢ — ٣ .

(ص)

صادق ، أبو القاسم بن أبي علي ٤٣٦ — ٨ ، فضله ٢١٢ ، ٢٢٠ .

صاعد ، القاضي ابن ٢٦ ، ٨٤ .

الصالح ، الملك نجم الدين ٥٠٠ ، الصباغ ، علي ٥١٠ .

(الصحة الحرية) ، ٥٠٣ ، صلاح الدين ٤٣٤ .

الصلت ، ابن أبي ١٧٢ — ٣ .

الصناعة الصنيرة لجالينوس ٤٥٥ .

الصنبري ، محمد المداوي (الصنبوري) ٤٤٩ ، ٥١٣ .
الصيدلة ١ ، ٢٣ ، ٢٣—٢٢ ، ٢٠ ، ٩٩ ، (الصيدلة في الطب) ١١٥ ،
مراكبات ٨١ ، ١٣١ ، ٧—١٤١ ، ٥ ، صيدلاني ٢٩ ،
٤٦—٤٦ ، ٦—١٤٥ ، ٦٣ ، ٤٤١ ، ٦—٥٠٧ ، ٨ ، كتب
٩٤ ، ١٢٩ ، ١٤٨ ، اشتقاق الكلمة من صندل (جندن) ١١٦ ، ١٤٥ ،
حوائط ٤٦٩—٧١ ، صيني ، فخار ١١٢ .

(ض)

ضماد ١٦٠ ، ضمادات ٧٧ ، ١٦٠ ورمام ١٤٥ .
(الضوء اللامع) ١٦ .

(ط)

طاش كبرى ١٤ ، طارق ، كف ١٤٥ .
الطاعون ٤٩٧ ، ٥٢٤ ، وصفه ٤٩٦ .
(الطب الروحاني) ، ١٠١ ، ٤٦٦ .
طب السوق ، ١٣٣ ، ١٥٣ ، ٤٧٩ .
الطب النبوى ١٠ ، ١٣٩ ، ٥٠٦—٥٠٦ ، أطباء الجاهادية ٥٠٣ .
الطبرى ، علي بن ربان ٤٩٠ ، فضله ٧٧—٨٢ .
(طبقات الأطباء) ، ٤٤ ، ٤٨١ ، أهميته ١٤٧ ، ٢٦ (الأمم) ٤٨١ .
طرخان ، علي بن ٥٠٨ ، ٥١٢ .
طليطة ١٧١ ، ١٩١ ، ١٩٨ ، ٩—٩ ، الطوسي ، ٤٨٢—٣ .
الطيفوري ، ٧٥ ، الطين المثوم ٥١٥ .

(ع)

- البابين ، أبو القاسم زين ٤٣٩ .
العادية ٦ - ٧ ، العادي ، انظر حنين بن اسحق .
عبد ربه ، سعيد بن ١٤١ ، عبدون ، محمد بن ١٤٣ .
(المدة لطول المدة) ، ١٣٣ .
عساكر ، علي بن ١٤ . عريب القرطي ١٤١ - ٣ ، ١٥٣ .
عند الدولة ٧٠ . المطر ٨٣ ، ١١٦ - ٧ .
علي بن يحيى النجم (انظر النجم) ٧٥ .
العظيم ، جميل ١٣ ، ١٧ ، المقابر ١١٨ ، ٤١٥ ، ٤٦٤ - ٦ .
(الطلل) لجالينوس ٤٤٣ ، عنبر ١٤٥ ومسك ١٥٣ - ٤ ، ١٥٦ .
المكبري ، عبد الله ٤٩٨ - ٩ ، عضو هدف ٥٩٥ .
عوده ، الحكيم أبو ٥٠٣ .
العين زربي ، أبو نصر ٤٥٤ - ٦ .
عيون الأنبياء ، ٤٧٦ - ٨١ ، انظر أيضاً ابن أبي أصيحة .

(غ)

- النافقي ، أبو جعفر أحمد ١٧٢ ، ٥٠٠ .
(غاية الإنفاق) ، لابن سلوم ٤٦٦ .
غذة ، انظر الفلقشندي .
غذاء (وأغذية) ١٥٥ ، ١٩٤ ، للمرتضى ٩٧ ، ١٧ .
(منافع الأغذية) ، ٧٧ ، انظر تحت أدوية وأغذية غراغير ١٥٩ .

غزنة ، ١٠٨ ، ١١٥ ، ١١٨ ، ١١٩ ، محمود التزوفي ، ١٠٨ ، ١١٠ ، ١١٢ .

غسل الشاب ، ٤٤٣ ، الفلووكوما ، ٥٢٥ .

الغولي ، ١٥٩ .

(ف)

فاتك ، البشر بن ، ٥٠ .

(الفاخر في الطب) للرازي ، ١٤٦ ، الفاجع ، ١٠٠ ، والقوة وعلاجه

٩٢ ، ١٥٨ ، الفائدة ، محمد بن ، ٤٧٠ .

الفتح ، ١٥٥ ، (فتح البلدان) ، ٢٦ ، الفتبيح ، ٨ .

الفراسة ، ٩٦ ، ٥١٨ ، فردوس الحكمة ، ٧٧ ، ٧٩ .

الفسيفسae ، ١١٢ — ٣ ، المضد ، ٥١٠ .

الفصول (بقراط) ، ٤٢ — ٣ ، ٤٧٠ ، شرح ٤٣٦ — ٨ ،

انظر أيضاً بقراط . الفطر ، ٥١٤ .

الفلاحة الرومية والنبطية ، ٥١٣ .

(الفهرست) لابن النديم ، ٤٢ ، ٤٧ ، ٥٩ ، ٦٣ ، ٨٩ ، ٧٥ ، أثره ، ١٤٧ .

القيروزبادي ، مجد الدين ، ١١ .

(ق)

القافلة ، ١٤٥ .

القاموس المحيط ، ١١ .

(القانون في الطب) ، ١٢٤ ، ١٩٩ ، ٢١٠ ، انظر أيضاً ابن سينا ،

- (القانون السعودي) ، ١٠٨ ، قانون الصحة ، ٤٨٣ ، قوانين الطب
٤٨٢ ، القوانين الطبية ٤٣٦ .
- القدس ٢٢٣ ، القدس ، يعقوب ١٠٠ ، أحمد ٥١١ .
- قرطبة ١٤٤ — ٥ ، إشاج ٤٦ ، ١٣٤ ، مسجد ، ١٧٠ .
- الفرشي ، علي ٤٨٤ ، قرقاش ، ناصر الدين ٤٩١ .
- قطر (نقطير) ٨٣ ، ٩٣ ، ١١٣ .
- القف ، أبو الفرج ابن ١٦٩ ، ٤٧٩ ، آثره ١٩٥ — ٢١٧، ٩٨ .
- القططي ، علي ٣١ ، ٤٨١ ، المؤرخ ٤٧ ، ٤٠ ، ٥٣ ، ٨٤ .
- القلب ، مرخى (القلوب) ٥١٠ .
- القلقشندى ، أبو العباس ٩ ، قلاوون ، السلطان ٦ .
- القلوبات ، أبو العباس ٥٠٥ .
- قو ، جزيرة ٤١ : القوشجي ، علي ٤٨٧ — ٨ .
- القولنج ٥٠٨ .
- (قوى الأدوية) ، في ٨٢ انظر أدوية وأغذية .
- القيروان ، ١٢٨ — ١٣١ .

(ك)

- كافور ٣٠ ، ماء الكافور ٨٣ .
- (الكافية) ، المارونية ٣٤ .
- (الكافي في الطب) ٤٥٥ . الكامل ، الملك ٥٠٠ .
- (كامل الصناعة) للمجوسى ٩٧ ، ١٠٠ ، ١٠٠ ، ١٥٠ ، ٢٠١ ، ٢٠٥ ، ٢١٩ .
- الكتب (المالية) للمسيحي ٥٢٠ .
- كثير ، عزيز ٥٠٤ . كحل (أكحال) ١٥٩ .

- الكرماني ، أبو الحكيم ١٣٩ . الكرك ، ٤٦٥ ، ٤٧٨ .
كشف الغنو ، ١٣ — ٤ .
- الكلبيات ، ١٧٥ ، شرحها ٤٦٣ — ٤ .
- الكتندي ، يعقوب ٨٢ — ٨٦ ، ١٤٥ ، حياته ١٩ — ٢٠ ، فضله
٨٩ ، ٩٤ ، ١١٠ ، ١٤ — ١٤ ، كثوت بـ ، ٥٠٣ .
- (كتناش الأديرة) ، ١٨٥ ، انظر ابن بطلان .
- (كتن العلوم) ، ٤٤٥ .
- الكمانة ، ممارسة ٥٠٦ ، كهرباء ١١١ ، ١٥٣ — ٤ .
- (الكوكب السائرة) ، ١٦٦ ، الثابتة ، ٧٠ .
- الكيمياء ، ٢ ، ٨٣ ، ٩٠ ، ٩٣ ، ٩٠ ، ١٠٧ ، ٤ — ٩٣ ، ٤٦٣ — ٦ ، تاریخها ، ١١٣ ، ١٢٥ ، فن الكيمياء ٤٣٤ ،
موادها ٤٣٩ ، الكيماوي ٤٣٦ ، الكيميائيون ١١١ ، ١١٤ ، ١٣٨ ،
الكيمياء الطبية ٣٩ ، ١٠٦ ، ١٥٣ — ٤ .
- لانية (اللغة) ٧٢ — ٧٢ ، ٣ ، ٧٥ ، ٩٨ ، ترجمة ١٠٣ ، ١٠٢ ، ١٠٠ ، ١٣٠ ، ١٣٣ .
- لبنان ، جيل ٤٦٥ ، (لقط النافع) ، ٤٦٦ .
- لوقا الطيب ٤٥ — ٦ ، قسطنطين ٣٦ ، ٨٦ .
- (٢)
- ماء النار ، ٥٠٥ .
- الماردبني ، محمد ٤٨٤ ، ماسرجویه ٣٢ ، ٥٤ .
- مسویہ ، یوحنا بن ٦٣ — ٥٩ ، کتبه ٨١ ، ١٣٩ ، ١٥١ .

- المأمون ، ٢٢٣ ، ٥٠٦ ، مالخوليا ، ١٢٩ ، المبادرة ، ٥١٥ .
البارك ، طالب ٥١٦ .
البرد ، يوسف بن ٤٩٣ — ٦ .
التحف البريطاني ، ٨٣ ، ١٢٤ ، (الجربات في الطب) ، ١٧١ .
الجمع العلمي بدمشق ٣ ، ٧ - ٩ ، ٢٢ ، ١٧ ، ٥٥٧ ، ٥٦١ .
الجريطي ، محمد ١٣٨ ، ٤٤٤ .
(مختار الحكم) ، ٣٨ ، ٤٠ ، ٤٢ ، ٤٨ ، ٥٠ ، ٥٥٦ .
(مداواة النفوس) ، ١٧١ .
المرة ، محمد أبي الفتوح بن ٤٣٩ — ٤٤٠ .
الستشفيات ، الخدمة في ٥٠٣ .
المستقربي ١٠ ، أبو العباس ٥١٢ ، مسرور ، ابن الصيدلاني ١٤٥ — ٦ .
السعدي ، علي (المتوفى ٩٥٦ م) ١٨ ، ٩ ، ٥٣ .
السيحي ، أبو سهل ٤٣٨ ، ٤٥٤ ، ٤٦٤ ترجمة ٤٨٠ أبو نصر ٤٧٣ .
(المشجر) ، ٦٠ - ١ ، المصري ، ٤٩٦ .
(المصرية) ، الرسالة ١٧٣ .
مصطففي ، حسين بن ٥٢٣ .
الطران ، موفق الدين بن ٦٢ ، ٧٤ ، ترجمة ، ١٩ - ٩٥ .
(المعتبر في الحكمة) ، ١٩ . معاجن ٧٧ ، ١٣١ ، ١٥٠ .
ملاوف ، عيسى ١٦٩ - ٧٠ ، ٢١٤ .
مفتاطيس ٨١ ، ١١١ . المتنيسيا ، ضد التسم ، ٥٠٥ .
المقني في الطب ، ٢١٩ ، ٥٠٠ .
المفاصل ، وجع ٥٠٨ . (مفتاح السعادة) ، ١٥ .

- (مفرح النفس) ٤٣٩ . الكتفي ، ٧١ .
مكي ، محمد بن ٤٥٠ — ١ .
(الملل والنحل) ، ٢١ . (منافع الأعضاء) لجالينوس ٤٣٥ .
(من لا يحضره طيب) للرازي ٤٨٥ .
(التقد من الملكة) ، ٥١٦ . المنومات ، ٥٠٠ ،
(النرج السوي) ، ٥١١ .
(منهج الدكان) ، للمطار ٤٦٩ ، ٤٩١ .
(منهج البيان) ، لابن جزلة ، ٤٥٤ .
الوجز ، ٤٣٤ — ٤٣ ، ٥٢٤ .
موسى ، محمد بن ٧٤ ، ميزان الأدوية ، ٤٣٥ .
ميزان الاعتدال ، ٥٠٩ .
سيعون ، موسى بن ٦٢ ، ١٧٨ ، ١٩٢ ، ١٩٥ .

(ن)

- النابلسي ، عبد النبي ١٧ ، ٤٩٧ ، بقلم ٥٠١ .
(النبات والشجر) ، للأصمبي ٢٢٤ .
نباتة ، جمال الدين (ت ١٣٦٦ م) ، ١٢ .
البنفس ، ١٢٥،٥١ ، ٤٣٥ ، الصفير ٣٢ ، الكبير ٥٢ ، دلائل ١٤٩ .
النتائج القليلة ٤٤١ .
الخاخن والقواعات ، ١٥٦ . (نجمة العلاج) ، ٢١٩ .
النديم ، محمد بن اسحق بن ٣٠ ، ٣٥ ، ٤٨١ .

- (نَزَّةُ الْأَخْيَارِ) ، ٥٢٣ . (نَزَّةُ الْأَرْوَاحِ) ، ٤٧ ، ٤٢ .
الزَّمَانُ ، ٥٢٢ . (نَزَّةُ الْمَشَاقِ) . ٢٠٣ .
(النَّفْسُ) لَابْنِ عُمَرَانَ . ١٢٩ .
النَّسَاطِرَةُ ، ٣٠ ، ٥٨ ، ٧٩ .
(نَصَائِحُ الْأَبْرَارِ) ، لَابْنِ الْجَزَارِ . ١٣٣ .
(النَّصِيحَتَيْنِ لِلْأَطْبَاءِ وَالْحَكَامِ) ، ٤٣٦ .
الطَّرَوْنُ ، ٥١٥ . النَّعِيَّيُّ ، مُحَمَّدٌ . ٢١ .
الْقَنِيسُ ، عَلَاءُ الدِّينِ بْنُ ١٩٥ ، ٤٣٨ ، تَرْجِمَةُ ٤٧٩ ، ٤٨٦ ،
كِتَبَهُ ٤٦٢ ، ٤٩٠ ، اَنْظُرْ أَيْضًا الْوَجْزَ .
الْقَنْرُسُ ، دَاهِ . ٦١ ، ٨٢ ، ٥٢٤ .
الْكَلَاتِيُّ ، أَحْمَدُ بْنُ حَسَنٍ . ٤٣٨ .
نَهَايَةُ الْأَرْبَ . ٩ ، ٤٧٣ .
نُوقْلُ ، سَمِيْدُ بْنُ ١٢٩ .
الْنُّووْيُّ ، حَسَنُ الدِّينِ . ٤٩٧ .

(٥)

- هَالِيلُ ، ٦٨ . (جَهَنَّمُ الْمَارِفِينِ) ، ١٧ .
هَرْمَسُ ، ١٥١ . هَذَلَانُ ، ١٢٢ ، ١٢٤ .
الْمَنْدُ ، ٥٥ ، ٧٧ - ٨ ، تَارِيخُ ٩٩ ، ١١٩ ، حَصَارَةُ الْمَنْدُ
١١٦ ، ١١٨ ، ١٤٤ . الْمَنْدِيُّ . ٢٩ .
الْمَوَاءُ الْأَصْفَرُ ، ٥٠٤ .

(و)

وأفاد ، أبو الطرف عبد الرحمن بن ١٧١ — ٢ ، فضله ٤٣٥ ، ٤٩٠ ،
كتبه ٥٠٠ .

الوباء ٩٤ انظر الطاعون .

(الوساد في الطب) ، ١٧١ .

الوزن ، انظر الأوزان والمقاييس .

(وفيات الأعيان) ، ١٥ ، ٥٥ ، ١٨٣ ، ٢٢٤ ، ، انظر أيضاً
ابن خلكان .

الوقاية ، ٥٠٤ ، ٥٠٦ .

(ي)

الياقوت ، ١٤٥ ، ٤٤٢ ، أنسافه ١١٠ ، ١٥٣ ، منه ١١١ .
يعيني ، عيينى بن ٤٣ — ٤ ، ٥٢ ، يحيى التحتوى ٣١ ، ٥٤ ،
كتبه (تاريخ الحكاء) ١٠٧ ، ٢٤٧ .
يعينى بن هارون ٦٥ .

اليونان ٣٥ — ٨ ، تراثهم ٤٧ ، ٥٨ ، ٥٥ ، ١١٨ ، ٨٠ ، ١٤٧ ،
للة اليونان (الاغريق) ٣٠ ، ٥٧ ، ٦٥ ، ٩٩ ، ١٤١ ، ١٤٦ ، ١٥١ ،
٢١٦ ، مذاهب ٧٥ ، مصادر ٧٨ ، ٧٢ ، ١٠٩ .

اتقى الفهرس العام

التصويب

الصواب	الخطأ	السطر	الصفحة
الخاصي	الخاصس	١١	٢
تم شر	شم شر	١٩	٢
.	,	٥	٣
بيرس	بيرس	٤	٥
العقي	العقبي	٩	٥
اوقادا	ارقاما	١٠	٥
.	,	١٢	٦
ازيات	الريات	٢٣	٧
المخطوطات	المخطوطات	٦	٨
بصورة	بصوره	١٨	٨
تبسيضه	تبسيضه	١٠	١٣
التايلسي	التايلسي	١٠	١٧
Geschichte	Geschiete	٢١	١٧
مقارنة	مقارنه	٧	٢١
اللطيف	الظيف	١٥	٢١
أضف بعد النقطة ما يلي : على بشره			٦
وتحقيقه للمجمع الأستاذ الأمير جعفر			٢٢
الحسني في جزئين وطبع في مطبعة			
الترقي بدمشق سنة ١٩٥١ .			

الصفحة	السطر	الخطأ	الصواب
٢٤	٥	ونطرياتهم	ونظرياتهم
٢٥	٨	يكون مفید النشوء	يكون من جماعه مفید التفسير نشوء
٢٥	١٠	حق	حق
٢٦	٣	الاقتصادية	الاقتصادية
٢٧	٧	.	احذف النقطة من آخر السطر
٢٧	١٩	القاسم	القاسم
٢٧	٢١	القاهرة	القاهرة
٢٩	١٢	سند شاق	سند ستان
٣٠	٢٢	Geschichte	Geschichte
٣١	٢٠	eiba	eiba
٣٥	٢٠	تم بأمر	تم بأمر
٤٠	١	أخباراً	أخباراً
٤٦	٧	الاصطلاحات	الاصطلاحات
٤٦	١٨	الأخرى	الأخرى
٤٦	٢١	Archiv f. Gesch	Archif F. Gresch
٥٠	١٣	وشييد كلام	أشاد بكلام
٥١	٨	حبيش	حبيش
٥٢	٢٣	Pulea	Pulse
٥٢	٢٦	Weimev	Weimar
٥٥	٢٠	Vol.	Vols.
٥٦	٦	ليقى	ليقى

الصواب	النطا	السطر	الصفحة
في	في	١٤	٥٦
Nisibis	Nsibis	٨	٥٨
وشت	أو شت	١١	٥٨
Vine	Vine	١٧	٥٨
العربي (احذف النقطة)	العربي .	١٦	٥٩
Mesue	Hesue	١٩	٥٩
impensis	impensts } Nouimagii	٢٠	٥٩
Nouimagii			
Diabetes .. ويصحبه	.. وتصحه	١٧	٦٠
Geschichte	Gesehichte	٢١	٦٠
Leclerc	Leclere	٢٢	٦٠
الطيب (احذف النقطة بعدها)	الطيب .	١٧	٦١
Damasceni	Damaseeni	٣	٦٢
ضع هذه العبارة بعد كلة Selecta artis medicae 1849		٥	٦٢
عنوان في السطر السابق			
Opera	Opeca	٦	٦٢
Franciscus	Franciens	٧	٦٢
المuin. وقيل هو حنظلة بن طي	المuin .	٢١	٦٢
سنة ٨٠٩ ميلادية	سنة ٨٠٩	٣	٦٣
٢٠٦ بـ ٢٠٧	٢٠٦ بـ ٢٠٧	٢٢	٦٣
إلى السرياني	من السرياني	١٢	٦٤
إلى العربي	من العربي	١٣	٦٤
في مكتبة	في مكتبة	١٦	٧٦
(٣٨) م			

الصواب	الخطأ	السطر	الصفحة
الذى	لدى	٢١	٧٦
الفنية	الفنية	٤	٨١
مساوية	ماسوية	٧	٨١
وكا تفوق	كما فاق	٦	٨٢
Gradibus	Groibus	١٤	٨٣
على ابراه	على ابراد	١٦	٩١
الدين	البن	٤	٩٢
كتالوج	كتالوخ	١٥	٩٢
والمحبه ... مفقود ،	والمحبة ... مفقود .	١٩	٩٣
made	mad	٢٠	٩٣
Al - Razis Buch	Al - Razis Busch	٢٣	٩٣
Medizin ; and	Medizino seeales	٢٥	٩٣
Greco -	Gerdeco -	٢٥	٩٣
Owsei	owsei	٢٢	٩٤
النصوري	النصوري	١٦	٩٥
و Chouulant	Chouulant	٢٠	٩٥
Medicinalis ad Almansorem	medicinalous { Almandorem }	٢	٩٨
واكسفورد بانكلترا	واكسفورد والتحف البريطانية بانكلترا	٩	٩٨
ثم نقلها — سنة ٦٥٦	٦٥٦ ثم نقلها سنة	١٤	٩٨
المرية (تحدى الفاصلة)	المرية ،	١	٩٩
شتوخ	سبتوخ	٢	٩٩

الصواب	المطا	السطر	الصفحة
وروائجها	وردائها	١٣	٩٩
Dictus	Dietus	٩	١٠٠
الجزء السادس عشر	الجزء الثاني عشر	١٥	١٠٠
مذهب الدين الدخوار	الطيب الداخور	٢٠	١٠٠
برهان الساعة	سرّ الساعة	١٢	١٠١
Peste	Peste ;	١٥	١٠٢
in	In	١٨	١٠٢
Contains .. Johannis	Contain .. Johannis	١٩	١٠٢
تأليف	تأليف	٥	١٠٣
أخلاقه واتجاهاته ..	أخلاقها واتجاهاتها ...	٥	١٠٤
واتجاهه .. الفلسفي ..	واتجاهها .. الفلسفي ..		
وانتقاده	وانتقاده	٦	١٠٤
العلمي .	العلمي	١٦	١٠٤
زمانها	زمانهم	١٤	١٠٥
والقلم	والقلم	٥	١٠٦
والبيرونـي	والبيـرونـي	٧	١٠٦
تشارف	نشارف	٢٠	١٠٧
ناقص	ناقص	٢١	١٠٧
عيدهـ	عيـدة	١٧	١٠٩
محمود	محمود	٣	١١٠
افتزع	افتزع	٦	١١٠

الصفحة	السطر	الخطأ	الصواب
١١١	١٦	والبيروني	والبيروني
١١١	١٨	والبد	والسد
١١٢	٢٣	كيفية	كيفية
١١٣	٢٣	الكتوز	الكنوز
١١٤	١٦	والمندي الهيئة	المنيسيا المنشة
١١٥	٢٢	الطيب	الطيب
١١٦	٥	ثم داوم	ثم دوام
١١٦	٧	العاينة .	العاينة » .
١١٦	١٢	واذا لم	ولما لم
١١٩	٢٢	I eidin	Leidin ,
١١٩	٢٣	Z Gesch .	Z. Gesch .
١١٩	٢٤	Erlangen	Erlangen ,
١٢٠	٨	حوالي	في اواخر
١٢٠	٩	ربما بعد سنة ١٠٥٠ بقليل	اثلاث من رجب سنة ٥٤٤هـ
١٢٠	١٨	الروماني	الروماني
١٢١	١٠	اًأب	الأب
١٢٣	٢٦	فهو	فهو
١٢٣	٢	البيئة	البيتية
١٣٤	١٤	بلدان العرب	بلدان الشرق والغرب
١٣٩	٢٣	Leschechte	Geschichte
١٤١	٨	أباً أحد وهو	وابوأحمد هو
١٤٢	٢٠	إيسادو	إيساور

الصفحة	السطر	الخطأ	الصواب
١٤٥	٣	فن ذلك « الياقوت	فن ذلك
١٤٥	١١	كان يسكن	كان يسكن
١٤٥	١٥	ديفوريدس	ديفوريدس
١٤١	٤	خلطوا	خلطوا
١٤٦	٥	وقد	وقد
١٤٦	١١	: صفة	: صفة
١٤٦	١٣	الأشقيل	الأشقيل
١٤٦	١٨	المطرية	المطرية
١٤٦	٢٠	تفسير ما	تفسيرها
١٤٧	١٢	تراث	تراث
١٤٧	١٣	بحث	بحث
١٤٧	٢٣	والحكاية .	والحكاية .
١٤٨	٩	منهم	منه
١٥٠	٢٥٢٠ و ١٦	التعریف	التصریف
١٥٢	١٩	لليه	لليه
١٥٣	٤	والبنية	والبنية
١٥٣	٨	أن أكثر	أن أكثر
١٥٣	١٥	مرکبة . وجدير	مرکبة » . وجدير
١٦٠	٣	والدیلات .	والدیلات » .
١٦١	١٥	الرمانین	الرمانین
			لابن الأبار طبعة سنة ١٩١٥

الصواب	المخطأ	السطر	الصفحة
بالمحتج	المستحتج	١٣	١٦٢
ضع عبارة انظر مثلاً قبل السطر الأجنبي (١٣) وبعد كلية كتاب التصريف		١٤	١٦٥
nec	nee	١٣	
Practicae	Praeticae	١٣	
Coulant	chouulant		
Handbuch	Hand buch		
بقوله وليس	بقوله	١٦	١٦٧
استعماله	استعمالة	٢٢	
علي ابن رضوان	علي ابن رضوان	٢٢	١٧٣
جزيلة	چزيلة	٦	١٧٤
Seilicet	scilieet	٢٠	١٧٥
البرد	البرد	١٧	١٧٦
Handbuch	Handbueh	٢٠	١٨١
Elbuchasem	elluchasem	٢	١٨٢
وليس	وهي	٨	١٩٩
his article	lusortiele	٢ هامش	٢٠١
Sudhoffis	Sudhopfs	٣ هامش	
Works	worles	٨ هامش	
بارما	يارما	١	٢٠٤
قاي	فاي	١١	٢٠٦
and		٨ هامش	١٠

الصواب	الخطأ	السطر	الصفحة
وليس زمن	زمن	٦	٢٠٩
يوصي	يوحي	٨	٢١٢
classichen	Classichen	٢١	٢١٤
Wissowa	Wissow A	٢٢	
Stuttgart	stuttgart		
Naturwis	Natur wis	١٣	٢٢٢
خير البرية	البرية خير	١٧	٥١٢
السموم	السقوم	١٦	٥١٦
Stuttgart	stuttgart	١٤	٥٢٦
ووكر	ووكر	١٥	٥٢٨
Kramer	Kraners	١٦	٥٣٧
واثاني إلى سنة	والثاني سنة	١٣	٥٤٠
سنة ١٨٩٣	سنة ٨٩٣	٢	٥٤١
وصفه	وضنه	١٩	٥٤٣
كيف نشا	نشا	٤	٥٤٦
الثالث عشر	الثالث	١٨	٥٤٧
الاًفسي	الاًفني	١٦	٥٥٢
في	في	٢	٥٥٤
وبهذه	وهذه	١١	٥٥٥
ذكر	ذكر	١٤	٥٦١

استئصال

ذكر الدكتور سامي حمارنة في مقدمة فهرسه هذا ص ٨ - ١٢ - ١٩ :
أن حسني الكسم خلف الشيخ طاهر الجزائري مدير دار الكتب ثم في
سنة ١٩٣٦ عين الدكتور يوسف المش مديرًا لها ثم خلفه الأستاذ عمر كحالة
باليوكالا لمدة قصيرة .

والصواب أنه بعد إدارة حسني الكسم للدار حتى غاية كانون الثاني
سنة ١٩٣٤ ، أغلقت المكتبة والمجمع مما بحثة جردها وتفتيشها وسرح
موظفوها في ١ شباط سنة ١٩٣٤ .

وبعد أن أعيد فتحها آخر تشرين الثاني سنة ١٩٣٤ أُسندت إدارة
الظاهرية إلى الأستاذ عمر كحالة قدر أمورها حتى أيلول سنة ١٩٣٥ .

وفي ١٩ أيلول سنة ١٩٣٥ استلم الإدارة الدكتور يوسف المش وبقي
محافظاً لدار الكتب الأهلية الظاهرية - كما سميت آنذاك - حتى ٦
كانون الثاني سنة ١٩٤٦ .

وأوكلت الإدارة بمدداً إلى الأستاذ عمر كحالة حتى ١١ / ٣ / ١٩٥٤
وفي هذا التاريخ عين للادارة الأستاذ أحمد الفتبيح الذي كان أميناً عاماً
لوزارة المعارف ، ولكن الأستاذ عمر كحالة بقي المدير الفعلي لها بينما انتصر
الأستاذ أحمد الفتبيح إلى وضع كتابه (تاريخ الجمع العلمي) .

وفي ٩ آذار سنة ١٩٥٥ صدر مرسوم يقضي بإجراء تبادل بالوظيفة
بين كل من الأستاذين أحمد الفتبيح وبعد الهادي هاشم الصبجي أمين المعارف العام
فبقي الأستاذ عمر كحالة كذلك يدير الدار وقام الأستاذ هاشم بهات كلّه
بها الجمع . واستمر الأمر على ما ذكرنا حتى استلم إدارتها سنة ١٩٦١
الأستاذ عبد الكريم زهور . واتقل الأستاذ عمر كحالة إلى بجمع اللغة العربية .

